



АРХИВ ЈУГОСЛАВИЈЕ

БИБЛИОТЕКА ИНФОРМАТИВНИХ СРЕДСТАВА

ИНВЕНТАР

**САВЕЗНИ ЗАВОД ЗА
МЕЂУНАРОДНУ ТЕХНИЧКУ
САРАДЊУ**

**1953–1971
(1951–1971)**

Николина Миљевић
Иван Хофман

Београд, јуни 2026

Библиотека информативних средстава

ИНВЕНТАР
сумарно-аналитички

AJ-208

САВЕЗНИ ЗАВОД ЗА МЕЂУНАРОДНУ ТЕХНИЧКУ САРАДЊУ
1953–1971
(1951–1971)

Николина Миљевић
Иван Хофман

Београд, 2026



САДРЖАЈ ИНВЕНТАРА

	Страна
ИСТОРИЈСКА БЕЛЕШКА.....	V
ИСТОРИЈАТ СТВАРАОЦА ФОНДА	VII
УНУТРАШЊА ОРГАНИЗАЦИЈА СТВАРАОЦА ФОНДА.....	IX
РЕГИСТРАТУРСКО ПОСЛОВАЊЕ СТВАРАОЦА ФОНДА	X
СТАЊЕ И ЗНАЧАЈ АРХИВСКЕ ГРАЂЕ ФОНДА.....	XI
СТРУКТУРА АРХИВСКЕ ГРАЂЕ ФОНДА.....	XV
ОПИС ЈЕДИНИЦА ОПИСА	1
ПОПИС КЊИГА ЕВИДЕНЦИЈА.....	173
ИНДЕКСИ АРХИВСКЕ ГРАЂЕ ФОНДА.....	181
ИМЕНСКИ ИНДЕКС	183
ГЕОГРАФСКИ ИНДЕКС	231
ТЕМАТСКИ ИНДЕКС.....	240
ПОПИС ФОТОГРАФИЈА КОЈЕ СУ ИЗДВОЈЕНЕ ИЗ ФОНДА	277
СПИСАК СКРАЋЕНИЦА	279

ИСТОРИЈСКА БЕЛЕШКА

САВЕЗНИ ЗАВОД ЗА МЕЂУНАРОДНУ ТЕХНИЧКУ САРАДЊУ

1953–1971
(1951–1971)

ИСТОРИЈАТ СТВАРАОЦА ФОНДА

Резолуција Информбироа 1948. године, прекид свих односа са СССР-ом и „народним демократијама” и изолација у којој се наша Југославија приморали су њено партијско и државно руководство да тражи излаз из тешке политичке и економске ситуације у окретању ка дојучерашњем љутом идеолошком и политичком противнику – САД и другим капиталистичким државама, односно парламентарним демократијама.¹ Спровођење амбициозног Првог петогодишњег плана (1947–1951), који је претпостављао ослонац на дојучерашње савезнике из редова земаља које граде социјализам, било је заустављено. Привреда ФНРЈ била је принуђена да тражи стручњаке, опрему и друга средства на идеолошком Западу.² Зато су 1952. године основани Управа за техничку помоћ у оквиру Привредног савета ФНРЈ и одговарајућа одељења за техничку помоћ при републичким секретаријатима за привреду.³ Такође, у саставу Министарства иностраних послова, отворен је Уред за техничку помоћ.⁴

Пракса, пре свега повећан обим послова наведених организационих јединица, подстакла је Владу ФНРЈ да оснује посебан орган управе задужен за питања техничке помоћи. Зато је 20. јануара 1953. основана Управа за економску и техничку помоћ, са задатком да „самостално врши управне послове из надлежности федерације у питањима економске и техничке помоћи из иностранства”.⁵ Отопљавање односа и обнова сарадње са СССР-ом и „народним демократијама” почев од 1955. године те истовремени почетак изградње покрета несврстаних,⁶ показали су оправданост претварања дотадашњих организационих јединица при Привредном савету и МИП-у ФНРЈ у овај самостални орган управе.

Послови који су предати Управи у надлежност били су следећи: да саставља предлог економске и техничке помоћи коју је ФНРЈ добијала из иностранства односно коју је давала другим земљама; организује спровођење програма помоћи, расподелу и продају робе из помоћи; прописује техничка и друга упутства о коришћењу помоћи; врши надзор над коришћењем помоћи: да организује прихват, смештај и издржавање страних стручњака који бораве у ФНРЈ у склопу програма помоћи и да организује слање југословенских стручњака у друге земље ради

¹ Мирослав Перишић, „Велики заокрет 1950: Југославија у трагању за властитим путем. Култура – ослонац, претходница и саставни део спољне политике“, *Pisati istoriju Jugoslavije: viđenje srpskog faktora* (Београд, INIS, 2007), 237–282. Исти, *Од Стаљина ка Сартру: формирање југословенске интелигенције на европским универзитетима 1945–1958* (Београд, ИНИС, 2008).

² Dragan Bogetić, *Jugoslavija i zapad 1952–1955. Jugoslovensko približavanje NATO-u* (Београд, Službeni list SRJ, 2000).

³ Архив Југославије, Савезни завод за међународну техничку сарадњу (АЈ, 208), фасцикла 12, јединица описа 18, *Уредба о организацији Управе за техничку помоћ*, Београд 1952.

⁴ АЈ, 208-12-18, *Решење о оснивању Уреда за међународну техничку помоћ при Министарству иностраних послова ФНРЈ*, 5. јун 1951.

⁵ *Уредба о оснивању Управе поморства и речног саобраћаја и Управе за економску и техничку помоћ*, Службени лист ФНРЈ, 8/1953, стр. 74.

⁶ Dragan Bogetić, *Koreni jugoslovenskog opredeljenja za nesvrstanost* (Београд, Institut za savremenu istoriju, 1990); Исти, *Nova strategija jugoslovenske spoljne politike 1956–1961* (Београд, Institut za savremenu istoriju, 2006).

стручног усавршавања. Радом Управе руководио је директор, кога је именовало Савезно извршно веће.⁷

Марта 1956. године Управа за економску и техничку помоћ је променила назив у Комисију за техничку помоћ,⁸ а октобра 1957. преименована је у Управу за техничку помоћ.⁹

Године 1961. Савезно извршно веће је донело *Уредбу о Заводу за техничку помоћ*, према којој је Завод добио својство правног лица. У овој уредби дефинисани су следећи задаци Завода: да истражује и проучава услове и облике техничке помоћи и сарадње ФНРЈ са иностранством; да организује спровођење међународних уговора из домена техничке сарадње; да се стара о коришћењу и пружању техничке помоћи, ако ту помоћ остварују друге институције.

Ради извршења постављених задатака, Завод је имао обавезу да прикупља податке и проучава потребе, могућности и облике техничке сарадње ФНРЈ са иностранством, да предлаже правне акте чији је циљ ефикасно спровођење сарадње, учествује у изради предлога техничке сарадње ФНРЈ са другим земљама и да организује едукацију стручних кадрова различитих профила.

На челу Завода били су Савет и директор. Савет Завода за техничку помоћ спроводио је политику Савезног извршног већа у области техничке помоћи. Доносио је правилник о раду, утврђивао план и програм рада, састављао предлог прихода и расхода и постављао и разрешавао руководеће службенике. Савет је требало да има најмање 15 чланова, који би били делегирани из извршних већа република, а председника и остале чланове делегирао је СИВ „из редова представника и заинтересованих органа и организација”. Директор је непосредно руководио радом Завода и спроводио одлуке Савета.¹⁰

Наредне године Савезно извршно веће донело је уредбу којом је измењен назив установе у Савезни завод за међународну техничку сарадњу.¹¹ Овај назив је остао до укидања установе 1971.

Законима о савезним органима управе из 1965. и 1967. потврђене су раније дефинисане надлежности Савезног завода.¹²

Савезни завод за међународну техничку сарадњу био је укинут *Законом о организацији и делокругу савезних органа управе и савезних организација* и престао је да ради 1. октобра 1971. Његове послове преузео је Савезни завод за међународну научну, просветно-културну и техничку сарадњу.¹³

⁷ *Уредба о организацији и раду Управе за економску и техничку помоћ*, Службени лист ФНРЈ 21/1953, стр. 195.

⁸ *Закон о савезним управама*, члан 37, Службени лист ФНРЈ 13/56, стр. 195.

⁹ *Уредба о оснивању и укидању одређених савезних органа управе*, Службени лист ФНРЈ 45/57, стр. 766.

¹⁰ АЈ, 208-12-18, *Уредба о Заводу за техничку помоћ*, Београд, 27. јуни 1961; Службени лист ФНРЈ, 27/1961, стр. 733.

¹¹ *Уредба о изменама Уредбе о Заводу за техничку помоћ*, Службени лист ФНРЈ 22/1962, стр. 402.

¹² *Закон о савезним органима управе*, Службени лист СФРЈ, 11/1965, стр. 340; *Закон о савезним органима управе*, Службени лист СФРЈ, 21/1967, стр. 611.

¹³ *Закон о организацији и делокругу савезних органа управе и савезних организација*, Службени лист СФРЈ, 32/1971, стр. 617. Истим овим законом укинуте су и обједињене у Савезни завод за међународну научну, просветно-културну и техничку сарадњу сродне институције: Савезна комисија за културне везе са иностранством, Савезни савет за координацију научних делатности и Савезна комисија за нуклеарну енергију.

УНУТРАШЊА ОРГАНИЗАЦИЈА СТВАРАОЦА ФОНДА

Унутрашња организација Савезног завода за међународну техничку сарадњу може да се реконструише на основу два предмета пронађена у грађи. Први је *Одлука о систематизацији радних места* од 20. октобра 1959, која је предвиђала укупно 58 службеника, распоређених на следеће организационе јединице:

1) Одељење за спровођење техничке помоћи:

- а) Одсек за техничку помоћ ОУН;
- б) Одсек за техничку помоћ САД;
- в) Одсек за помоћ од Велике Британије, Француске „и др. помоћи”.

2) Одељење за спровођење научно-техничке сарадње:

- а) Одсек за азијско-афричке земље са рефератима:
 - за научно-техничку сарадњу са земљама Средњег истока;
 - за научно-техничку сарадњу са азијским земљама;
- б) Одсек за европске земље са рефератима:
 - за СССР;
 - за Пољску;
 - за Чехословачку и Бугарску;
 - за Мађарску и Румунију;
 - за Италију, Грчку и „остале западноевропске земље”.

3) Одељење за опште послове.

4) Канцеларија Представништва техничке помоћи ОУН.¹⁴

Други предмет садржи шему из 1965. која је предвиђала да се Савезни завод подели на два сектора, којима би управљали помоћници директора, и два одељења, којима би управљали начелници. Предвиђени сектори су:

1) За земље у развоју, који се дели на следећа одељења:

а) Регионално одељење за Африку, Азију и Латинску Америку:

- Група за Магреб (стручни сарадници за Алжир, за Мароко и за Тунис);
- Група за земље Западне Африке;
- Група за земље Источне Африке;
- Група за Блиски Исток;
- Група за Азију и Латинску Америку;

б) Одељење за стипендије (стручни сарадници за различите нивое школовања);

¹⁴ АЈ, 208-12-18, *Одлука о систематизацији радних места* од 20. октобра 1959.

в) Одељење за кадрове (стручни сарадници за области грађевинарства, рударства и индустрије, области саобраћаја и веза, области здравства, области пољопривреде и шумарства).

2) Сектор за развијене земље и међународне организације, који се дели на:

а) Регионално одељење за социјалистичке земље (стручни сарадници за СССР и Монголију, Пољску, Чехословачку, Румунију и Бугарску, Мађарску и за ДР Немачку);

б) Регионално одељење за западне земље и САД (стручни сарадници за САД, Француску, Аустрију, СР Немачку, Велику Британију и Скандинавију, Италију, Грчку, Израел и за Бенелукс);

в) Регионално одељење за међународне организације (стручни сарадници за ОУН и за OECD).

Најзад, шема из 1965. године предвиђа постојање још два одељења:

- 1) за правне и опште послове и
- 2) за финансије.

Шема је предвиђала да Канцеларија Представништва техничке помоћи ОУН и даље делује у склопу Савезног завода.¹⁵

Немамо поузданих показатеља на основу којих можемо да тврдимо да је ова организациона структура формално усвојена. Ако и јесте, питање је да ли је заживела у пракси. Поприлично је сложена, разуђена и захтева велики број стручњака за различите области, па узимамо слободу да изнесемо претпоставку да је приказана шема остала само предлог.

РЕГИСТРАТУРСКО ПОСЛОВАЊЕ СТВАРАОЦА ФОНДА

Нису пронађена акта која прописују канцеларијско пословање Савезног завода за међународну техничку сарадњу, али се понешто може закључити анализом досијеа о фонду и саме грађе. Из досијеа се види да је грађа завођена у књиге евиденције. Коришћени су деловодници, одвојени за строго поверљиву, поверљиву и обичну грађу, као и именски регистар и попис аката. Архивирање докумената вршено је тако што су она посебно одвајана на осам целина:

- 1 – Акта и преписка Секретаријата;
- 2 – Група за сарадњу са Западом;
- 3 – Група за сарадњу са социјалистичким земљама;
- 4 – Директорова преписка;
- 5 – Група за међународне организације;
- 6 – Група за стипендије;
- 7 – Група за азијско-афричке земље и
- 8 – Финансијско-материјална документација.

Фасцикле и регистратори унутар сваке од ових група почињу од редног броја један и у њима су одложени документи најчешће по принципу „број на број”, али има и формираних пред-

¹⁵ АЈ, 208-13-19, *Правилник о организацији и раду Савезног завода за међународну техничку сарадњу*, Београд, 1965.

мета и досијеа. Упркос томе што постоје строго поверљиви и поверљиви регистар, анализом досијеа и прегледом грађе нису пронађени строго поверљиви и поверљиви предмети и досијеи; пронађено је свега неколико поверљивих докумената, помешаних са обичном грађом.

СТАЊЕ И ЗНАЧАЈ ГРАЂЕ

Архив Југославије преузео је грађу Савезног завода за међународну техничку сарадњу у три наврата. Први пут, 29. септембра 1969, од самог творца примљена су 73 m докумената, у распону година 1952–1965. Следеће преузимање извршено је убрзо након укидања Савезног завода, 19. новембра 1971, када је преузето 40 m, у распону година 1959–1969. Коначно преузимање извршено је 12. априла 1989, када је Архив примио од Савезног завода за међународну научну, просветно-културну и техничку сарадњу преосталих 25 m регистратурског материјала, у распону година 1959–1971.¹⁶

Укупна количина грађе на почетку архивистичке обраде била је око 130 m. Након издвајања безвредног регистратурског материјала преостало је око 23 m архивске грађе, смештене у 233 фасцикле и 457 јединица описа. Грађа је физички добро очувана. Чине је следеће врсте докумената: извештаји о раду службеника Завода или о боравку југословенских држављана на стручном усавршавању у иностранству; извештаји о раду страних стручњака у југословенској привреди те о резултатима учења и рада страних стипендиста у Југославији; записници, забелешке и стенографске белешке са различитих састанака; пописи стручњака, пописи стипендиста; нацрти уговора, елаборати, табеле, архитектонски планови и др.

Документа су писана српскохрватским језиком и, у мањој мери, словеначким и македонским. Међу страним језицима најзаступљенији су енглески, француски и руски, али има и докумената на чешком, пољском, немачком, италијанском, шпанском и др. језицима. Распон година грађе превазилази распон година творца и протеже се од 1951. до 1971.

Обрађивачи фонда определили су се да архивску грађу Савезног завода за међународну техничку сарадњу класификују на основне класификационе групе по *принципу слободне провенијенције – облик функција и делатности ствараоца фонда*. Проучавањем архивске грађе фонда те прегледом литературе, установљено је којим се све делатностима бавио Савезни завод, а пронађена су и документа која приказују организациону структуру ствараоца фонда у два различита периода његовог постојања.¹⁷ Откривена организациона структура у потпуности одражава функције и делатности ствараоца, али не можемо поуздано да утврдимо да ли је била примењена у пракси ни да ли је била постојана. Грађа је била пре почетка архивистичке обраде у сасвим прегледном регистратурском поретку, подељена на седам целина које такође сасвим одражавају функције и делатности ствараоца. Стога је, на нивоу основних класификационих група, сачуван оригинални регистратурски поредак, уз мање корекције. Оне се превасходно односе на грађу под називом Директорова преписка (04 у Досијеу), грађу Секретаријата (01 у Досијеу) и финансијско-материјалну документацију, која је обједињена у једну основну класификациону групу, названу *Општи материјали о техничкој сарадњи*. Што се осталих основних класификационих група тиче, корекције су обухватиле преслагање појединих досијеа и предмета, како би се у једном низу налазила сва грађа која се тиче односа са једном конкретном земљом или једном конкретном међународном организацијом.

Прегледом досијеа фонда, као и саме грађе, приређивачи су пронашли свега неколико докумената који носе неки од степена поверљивости. Самим тим нису биле формиране посебне класификационе групе и подгрупе строго поверљиве и поверљиве грађе, већ је таква грађа нашла своје место унутар одговарајућих јединица описа.

¹⁶ Записници о примопредаји грађе, Досије о фонду.

¹⁷ Види напомене 10 и 11.

Основне класификационе групе су:

- I ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ О ТЕХНИЧКОЈ САРАДЊИ
- II ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА ЗЕМЉАМА ЗАПАДА
- III ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА СССР-ОМ И ОСТАЛИМ ЗЕМЉАМА ВАРШАВСКОГ УГОВОРА
- IV ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА ЗЕМЉАМА У РАЗВОЈУ
- V ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА ОУН И МЕЂУНАРОДНИМ АГЕНЦИЈАМА
- VI КЊИГЕ ЕВИДЕНЦИЈЕ.

Подгрупе и јединице описа грађене су по различитим принципима – географском, тематском и др.

Значај грађе Савезног завода за међународну техничку сарадњу је у томе што нам даје одговоре на питања како је замишљена спољнополитичка стратегија ФНРЈ/СФРЈ изгледала у пракси и како је она била спровођена у домену размене стручњака различитих привредних грана.

Пре свега, кроз документа се види колика је била везаност Југославије, земље која гради социјализам, за САД, предводника противничког либерално-капиталистичког блока,¹⁸ те за земље Западне Европе.¹⁹ Виде се, затим, успони и падови у сарадњи са СССР-ом²⁰ и осталим земљама Варшавског уговора.²¹

Знатан део грађе фонда приказује како је Југославија спроводила прокламовану политику несврстаности у пракси. Више докумената покрива рад југословенских стручњака различитих привредних грана²² и медицинских радника²³ у тзв. земљама у развоју. Бројна документа прате живот и рад стипендиста из земаља у развоју, који су се школовали или стручно усавршавали у Југославији.²⁴

¹⁸ АЈ, 208-38-66, *Техничка помоћ САД – пољопривреда и водопривреда*; АЈ, 208-47-84, *Југословени, стипендисти САД – рударство*; АЈ, 208-60-107, *Амерички стручњаци у Југославији – електропривреда* и др.

¹⁹ АЈ, 208-24-43, *Француска техничка помоћ – пројекат канала Дунав–Тиса–Дунав*; АЈ, 208-27-47, *Британски стручњаци на раду у Југославији* и др.

²⁰ АЈ, 208-69-122, *Југословенски стручњаци у СССР – лака индустрија*; АЈ, 208-70-125, *Совјетски стручњаци у Југославији – пољопривреда* и др.

²¹ АЈ, 208-75-142, *Пољски стручњаци у Југославији – грађевинарство*; АЈ, 208-78-146, *Југословенски стручњаци у Чехословачкој – пољопривреда и шумарство*; АЈ, 208-95-173, *Источнонемачки стручњаци у Југославији – грађевинарство* и др.

²² АЈ, 208-117-220, *Југословенски стручњаци у Египту*; АЈ, 208-128-237, *Југословенски агрономи у Алжиру*; АЈ, 208-137-256, *Југословенска железничка мисија у Етиопији*; АЈ, 208-139-159, *Југословенски поморци на суданским бродовима* и др.

²³ АЈ, 208-121-226, *Траума-центар у Триполију*; АЈ, 208-122-227, *Болница „Берка“, Бенгази*; АЈ, 208-142-264, *Југословенски здравствени радници у Гвинеји* и др.

²⁴ АЈ, 208-149-285, *Стипендисти у стручним школама у Србији*; АЈ, 208-151-289, *Виша поморска школа у Ријеци*; АЈ, 208-157-298, *Стипендисти из Судана – медицинске науке*; АЈ, 208-161-304, *Стипендисти из Конго-Киншасе* и др.

Најзад, део фонда покрива сарадњу Југославије са Организацијом уједињених нација²⁵ и њеним агенцијама.²⁶

Грађа архивских фондова Канцеларија маршала Југославије (АЈ, 836) и Кабинет председника Републике (АЈ, 837) даје нам општу слику спољне политике Југославије, заправо костур, један рам за слику о њеној спољној политици. Грађа Савезног завода за међународну техничку сарадњу испуњава тај оквир садржајем, приказујући нам, кроз конкретне случајеве, како је изгледала стварност спољне политике ФНРЈ/СФРЈ у једном њеном сегменту – у оном који се односи на политику примања стручне техничке помоћи од стране развијенијих или равноправних држава, односно пружања техничке помоћи мање развијеним земљама и бившим колонијама. Зато, мишљења смо да је свако проучавање спољне политике ФНРЈ/СФРЈ које не обухвата грађу Савезног завода за међународну техничку сарадњу непотпуно.

Обрађивачи су се одлучили да као информативно средство за грађу фонда Савезни завод за међународну техничку сарадњу израде сумарно-аналитички инвентар са именским, географским и тематским индексима.

Архивистичку обраду фонда извршили су: виша архивисткиња Николина Миљевић, архивисткиња Тамара Филиповић, виша архивска помоћница прве врсте Весна Арсеновић, архивиста Вук Перишић и архивски саветник Иван Хофман.

У Београду,

25. фебруара 2026.

Николина Миљевић, виша архивисткиња

Иван Хофман, архивски саветник

²⁵ АЈ, 208-176-334, *Помоћ ОУН (Словенија, Србија, Македонија, Босна и Херцеговина)*; АЈ, 208-182-347, *Стипендисти ОУН – хемијска индустрија*; АЈ, 208-191-368, *Мисије ОУН у 1963. години* и др.

²⁶ АЈ, 208-193-373, *Пројекат „Горња Јасеница”*; АЈ, 208-194-337, *Пројекат „Минерални извори у Југославији”*; АЈ, 208-210-413, *Пројекат „Космет”* и др.

**СТРУКТУРА
АРХИВСКЕ ГРАЂЕ ФОНДА**

СТРУКТУРА АРХИВСКЕ ГРАЂЕ

	Бр. јед. описа	Страна
ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ О ТЕХНИЧКОЈ САРАДЊИ	1–20	3
ОПШТА ПРЕПИСКА, КАБИНЕТ И СЕДНИЦЕ	1–17	3
ЗАМТЕС – МАТЕРИЈАЛИ О ЗАПОСЛЕНИМА	18–20	11
ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА ЗЕМЉАМА ЗАПАДА	21–116	12
ЗЕМЉЕ ЗАПАДА, ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ	21–21	12
ФРАНЦУСКА	22–45	13
ВЕЛИКА БРИТАНИЈА	46–48	21
ИТАЛИЈА	49–50	23
ОСТАЛЕ ЗЕМЉЕ ЗАПАДНЕ ЕВРОПЕ	51–55	24
СЈЕДИЊЕНЕ АМЕРИЧКЕ ДРЖАВЕ	56–116	27
ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА СССР-ОМ И НАРОДНИМ ДЕМОКРАТИЈАМА	117–209	46
СОЦИЈАЛИСТИЧКЕ ЗЕМЉЕ, ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ	117–117	46
САВЕЗ СОВЈЕТСКИХ СОЦИЈАЛИСТИЧКИХ РЕПУБЛИКА	118–130	47
ПОЉСКА	131–143	53
ЧЕХОСЛОВАЧКА	144–159	59
ДЕМОКРАТСКА РЕПУБЛИКА НЕМАЧКА	160–174	68
МАЂАРСКА	175–188	76
РУМУНИЈА	189–197	82
БУГАРСКА	198–208	85
КИНА И МОНГОЛИЈА	209–209	89
ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА ЗЕМЉАМА У РАЗВОЈУ	210–326	89
ЗЕМЉЕ У РАЗВОЈУ, ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ	210–218	89
УЈЕДИЊЕНА АРАПСКА РЕПУБЛИКА (ЕГИПАТ)	219–220	92

	Бр.јед. описа	Страна
ЛИБИЈА	221–229.....	93
ТУНИС	230–232.....	97
АЛЖИР	233–241.....	98
МАРОКО	242–243.....	101
ЗЕМЉЕ ЛЕВАНТА	244–248.....	102
ИСТОЧНА АФРИКА	249–259.....	104
ЗАПАДНА И ЦЕНТРАЛНА АФРИКА	260–274.....	107
СРЕДЊА И ЈУГОИСТОЧНА АЗИЈА	275–275.....	113
ЛАТИНСКА АМЕРИКА	283–283.....	115
СТИПЕНДИСТИ ИЗ ЗЕМАЉА У РАЗВОЈУ	284–326.....	116
ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА ОУН И МЕЂУНАРОДНИМ АГЕНЦИЈАМА	327–458.....	130
ОРГАНИЗАЦИЈА УЈЕДИЊЕНИХ НАЦИЈА	327–380.....	130
ОРГАНИЗАЦИЈА ЗА ХРАНУ И ПОЉОПРИВРЕДУ (FAO)	381–403.....	149
ОРГАНИЗАЦИЈА ЗА ЕКОНОМСКУ САРАДЊУ И РАЗВОЈ (OECD)	404–429.....	155
УНЕСКО	430–435.....	164
МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА РАДА (ILO)	436–447.....	166
МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА ЦИВИЛНОГ САОБРАЋАЈА (ICAO)	448–450.....	170
СВЕТСКА ЗДРАВСТВЕНА ОРГАНИЗАЦИЈА	451–453.....	170
МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА ЗА АТОМСКУ ЕНЕРГИЈУ (IAEA)	454–455.....	171
СТУДЕНТСКЕ И ОСТАЛЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ	456–457.....	172
ПОПИС КЊИГА ЕВИДЕНЦИЈА	Број књ. Страна 1–60.....	175

ОПИС ЈЕДИНИЦА ОПИСА

ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ О ТЕХНИЧКОЈ САРАДЊИ

ОПШТА ПРЕПИСКА, КАБИНЕТ И СЕДНИЦЕ

1 1 ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ I

Текући проблеми техничке помоћи ОУН; техничка помоћ Израелу; петогодишњи перспективни план техничке помоћи за усавршавање особља цивилног ваздухопловства (1957–1961); извештај о обиласку неких индустријских предузећа по питању техничке помоћи; предлог Амбасаде ФНРЈ у Паризу о организацији техничке службе у иностранству; белешка са састанка службеника Одељења техничке помоћи, одржаног у Управи за економску и техничку помоћ 11. 2. 1953; коначни извештај Харија Васа (Harry Wass), инструктора творница у Зеници, 1953; споразум између Светске здравствене организације и Владе ФНРЈ за 1952; белешка о састанку експерата, одржаном у Београду 24. 10. 1953; техничка помоћ програма ILO (ОУН) за 1953. и 1954; оцена програма стручног оспособљавања за Југославију 1952–1954; уредба о стипендијама за школовање и усавршавање у иностранству, 17. 7. 1956; закон о здравственом осигурању радника и службеника; извештај о разговорима вођеним са Ралфом Германом (Ralph German), стручњаком за пољопривреду америчке амбасаде; белешка о раду страних представништава по техничкој помоћи у нашој земљи, 1956; записник са састанка Персоналне комисије за отказе Управе за економску и техничку помоћ ФНРЈ, одржаног 29. 10. 1956; програм техничке помоћи за цивилно ваздухопловство за период 1957–1961; годишњи извештај Управе за економско-техничку помоћ Словеније, БиХ и Црне Горе за 1956. и 1957; предлог за решење неких питања у вези примене Уредбе о стипендијама за школовање и усвршавање у иностранству; упутство о стручној припреми кандидата који треба да иду на специјализацију у иностранство; техничка помоћ са агенцијама ОУН САД, Француске и Енглеске током 1955. и 1956; основне карактеристике техничке помоћи УН у периоду 1954–1956; информација о задацима и проблемима Управе за техничку помоћ ФНРЈ и предлог организације; извештај директора о деловању, резултатима и проблемима Савезног центра за образовање руководећих кадрова у привреди за период 1. 7. 1955. до 1. 11. 1957; учешће представника Савезног државног секретаријата за послове финансија у закључењу платних споразума са иностранством; правилник за комуницирање са странцима, 1958; проблем кадрова за специјализацију по техничкој помоћи.

Година: 1952–1958.

Врста документа: извештај, записник, белешка, писмо, табела, уредба, телеграм, протокол, информација, правилник.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, немачки.

1 2 ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ II

Забелешке о спровођењу Споразума о техничкој сарадњи између Владе ФНРЈ и Влада Италије, Немачке, УАР-а и СССР-а; информација о оснивању установе за проучавање електрификације пољопривреде и села у складу са Додатним споразумом бр. 8, који је закључен између Организације уједињених Нација и Владе ФНРЈ априла 1959; расподела средстава техничке помоћи. Сарадња са земљама Азије и Африке (1958–1959); белешка о раду страних пред-

ставништава по техничкој помоћи у нашој земљи; информација о неким проблемима рада у вези техничке помоћи и научно-техничкој сарадњи (у даљем тексту: НТ сарадња); промеморија о састанку у Сав. заводу за продуктивност рада, 4. 6. 1959, Београд; план рада Управе за техничку помоћ за 1960; информација о техничкој помоћи и НТ сарадњи, 2. 10. 1960; преглед реализације програма усвојених на основу НТ сарадње; реализација стипендија техничке помоћи у периоду 1953–1959; коришћење техничке помоћи: стипендије, центри, инострани експерти и инструктори, опрема, документација и стручни филмови; видови и форме пружања техничке помоћи неразвијеним земљама; кратак осврт на основне проблеме техничке помоћи и НТ сарадње; анализа задатака и проблема у спровођењу техничке сарадње са иностранством.

Година: 1959–1960.

Врста документа: информација, извештај, забелешка, табела.

Језик: српскохрватски, енглески.

2 3 ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ III

Закључци са састанака комисије за техничку помоћ Извршног вијећа Сабора, 28. 1. 1961; информација о раду Управе техничке помоћи за 1960; план техничке помоћи ОУН за 1961; програм рада реферата Француске техничке помоћи у 1961. години; план рада за 1961. Одсека за америчку техничку помоћ – ИСА; елаборат о техничкој помоћи коју наша земља пружа неразвијеним земљама (Етиопији, Судану, Мароку, Тунису, Гвинеји, Гани, Ираку, Камбоџи, Куби); почетак рада Агенције за техничку помоћ 1. 4. 1961. у Београду; начин успостављања, положај и организација службе НТ сарадње у нашим дипломатским и другим представништвима у иностранству; задаци и методе рада; семинар за стране студенте (1. семинар на Бледу 1950.); наши лектори у иностранству; информација о студентима страним држављанима, стипендистима Комисије за културне везе са иностранством; записник са конференције одржане у Одјелу техничке помоћи НР Хрватске 15. 9. 1961. у Загребу; информација о техничкој помоћи земљама афричко-азијског подручја у виду стипендирања њиховог кадра у Југославији (297 стипендиста); техничка помоћ земљама Африке, Азије и Латинске Америке у виду упућивања наших стручњака; НТ сарадња са европским земљама (за праксу 1379 стручњака); извештај о конференцији за планирање европског програма социјалног старања, 1. 12. 1961. у Женеви; извештај о ефекту техничке помоћи (од 1954.); информација о коришћењу техничке помоћи и ефекту постигнутом од исте у периоду од 1952. до 31. 12. 1960. на територији НР Македоније; преглед резултата техничке помоћи у НР Србији у периоду од 1952. до краја 1960; информација о коришћењу стеченог знања и искуства стручњака који су обавили специјализацију по програмима техничке помоћи, Сарајево, 1961; допринос техничке, економске и друге помоћи на развоју сточарства Југославије; извештај о коришћењу стипендија у Савезном центру за образовање руководних кадрова у привреди за период 1955–1961; извештај о коришћењу техничке документације примљене од СССР-а; информација о коришћењу опреме добијене преко програма техничке помоћи; извештај о раду Центра за учење страних језика у Загребу за школску годину 1961/62; здравствена заштита особа које путују или долазе из тропских крајева; записник са састанка одржаног 9. 6. 1962. у Заводу за техничку помоћ на којем су разматране могућности већег усклађивања између економске и техничке сарадње са земљама Азије, Африке и Латинске Америке; уредба о организацији и раду Југословенског центра за техничку и научну документацију; дугорочни програм рада Међународне федерације за документацију (FID); публикација 325, јун 1962;

Каирска декларација земаља у развоју, јул 1962; завршни део извештаја делегације ФНРЈ на Каирској конференцији; извештај о раду Управе Института за спољну трговину у периоду од фебруара 1960. до краја 1962; информација о Вишој школи за спољну трговину у Београду; записник са редовног састанка Међуресорне радне групе за земље Африке, Блиског и Средњег истока, одржаног 29. 10. 1962.

Година: 1961–1962.

Врста документа: информација, извештај, записник, белешка, уредба, елаборат, писмо, табела, штампани материјал, рукопис.

Језик: српскохрватски.

3 4 ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ IV

Рад и организација економског сектора при нашим дипломатским и конзуларним представништвима у иностранству; информација о економским односима са источноевропским земљама 1963; Правилник о поступку коришћења и извршења техничке помоћи; основни подаци о привреди и становништву СССР-а, 1963. година; информација о разговорима вођеним 19. 11. 1963. у Савезном заводу за међународну техничку сарадњу са секретаром амбасаде Мексика Хектором у вези са пружањем помоћи Влади Мексика Скопљу; актуелни проблеми увоза и извоза књига и штампаних ствари; сарадња са Савезном комисијом за нуклеарну енергију на реализацији пројекта Специјалног фонда; Правилник о суделовању издавачких и књижарских предузећа и организација на међународним сајмовима књига; закључци 4. и 5. седнице Координационог одбора за увоз филмова 1964; план преговора у области НТ сарадње са иностранством за 1964; Правилник о пружању унутрашње техничке помоћи привредним организацијама; елаборат о оснивању, организацији и раду Завода за пријенос науке у привреду, Загреб; нацрт друштвеног плана СР Босне и Херцеговине за 1964; питање учешћа Југословенског Црвеног крста у Програму развитака; забелешка о разговору Александра Ранковића са нашим амбасадорима у афричким земљама, 10. 7. 1964; извештај Радне групе Југословенско-чехословачког комитета за привредну сарадњу, септембар 1964; Правилник о организацији и раду дипломатских и конзуларних представништава СФРЈ у иностранству, 1964; делатност представника Савезног завода за међународну техничку сарадњу у земљама у развоју; упутство за ангажовање страних експерата; критеријуми и услови за избор наших кадрова који се упућују на обуку и стручно усавршавање у иностранство; преглед реализације захтева југословенских привредних организације и установа по републикама, годинама, броју предузећа и стручњака по НТ сарадњи у источноевропским земљама 1964; помоћ Скопљу после земљотреса од страних земаља; Влада Мексика је поклонила Скопљу 20 нових монтажних зграда.

Година: 1963–1964.

Врста документа: информација, записник, белешка, правилник, допис, елаборат, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

4 5 ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ V

Програм рада Одељења за међународне организације за 1965; план рада Одељења за Западну Европу и Северну Америку; план рада Одељења за НТ сарадњу са социјалистичким земљама; Одељење за Азију, Африку и Латинску

Америку – план рада за 1965; план рада Одељења за стипендије за 1965; преглед броја постављених захтева СФРЈ по НТ сарадњи према ИЕ земљама (по видовима сарадње и гранама делатности); помоћ Скопљу после земљотреса од страних земаља; Влада Мексика је поклонила Скопљу 20 нових монтажних зграда; проблеми техничке сарадње и помоћи са подручја Африке и Блиског истока; упутство и правилник о контактирању са страним држављанима радника Савезног завода за међународну техничку сарадњу; упутство о ангажовању и раду иностраних експерата у СФРЈ у оквиру међународне техничке сарадње; Правилник о организацији и раду Републичког завода за техничку сарадњу, Сарајево, 17. 12.1965; информација о регулисању проблема стручњака који су се вратили из земаља у развоју; елаборат о упућивању кадрова на обуку и стручно усавршавање у иностранство путем техничке сарадње, Београд, 20. 4. 1965; записник са седнице СИВ-а одржане 23. 6. 1966, закључак о раду ЗАМТЕС-а на извршавању Споразума у области међународне сарадње; упутство о организовању и спровођењу припреме наших стручњака који се упућују у земље у развоју ради пружања помоћи 1966. године; записник са састанка одржаног 10. 9. 1966. у канцеларији директора Фонда федерације за кредитирање привредног развоја недовољно развијених република и крајева; програм рада ЗАМТЕС-а за 1967. годину; утрошак средстава за међународну техничку сарадњу за 1965; закључци са састанка директора републичких завода, одржаног у Београду 13. 12. 1966; преглед неких могућности за рад Института за испитивање материјала НР Србије у иностранству; предлог за увођење делимичне наплате бесплатних видова међународне техничке сарадње на основу аранжмана о реципроцитету.

Година: 1965–1968.

Врста документа: информација, извештај, табела, упутство, правилник, записник, елаборат.

Језик: српскохрватски, словеначки, македонски.

5 6 ПЛАНОВИ И ПРОГРАМИ ТЕХНИЧКЕ САРАДЊЕ СА ИНОСТРАНСТВОМ

План рада техничке помоћи и расподела средстава за 1960; програм америчке техничке помоћи за период 1961–1963; план техничке помоћи за Савезни центар за образовање руководећих кадрова у привреди за период 1961–1963; програм америчке техничке помоћи за сектор урбанизма, стамбених и комуналних питања за 1961–1963; програм југословенских експерата на раду у мање развијеним земљама Азије за 1962; програм стипендија за 1962. за Африку, Блиски исток, Латинску Америку и Азију; план техничке сарадње са међународним организацијама; информација о програму америчке техничке помоћи за 1962; план научне и техничке сарадње са земљама Европе и Северне Америке; информација о програмима техничке помоћи међународних организација 1963; преглед могућности југословенске привреде за пружање НТ помоћи; план НТ сарадње за 1964; план НТ сарадње са земљама у развоју; план НТ сарадње са земљама Африке, Азије и Латинске Америке за период 1963–1965; информација о финансирању НТ сарадње са иностранством, 1964; преглед остварене НТ сарадње са земљама Африке, Азије и Латинске Америке у периоду 1962–1965; информација о техничкој помоћи коју је наша земља примила у периоду 1952–1962; програм НТ сарадње са иностранством, 1963.

Година: 1958–1965.

Врста документа: информација, белешка, рукопис, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

6 7 СРЕДСТВА ДОБИЈЕНА ОД ТЕХНИЧКЕ ПОМОЋИ

Преглед реализације средстава техничке помоћи за 1958; белешка у вези расподеле средстава техничке помоћи Администрације за међународну сарадњу (ICA – International Cooperative Alliance) Сједињених Америчких Држава и Организације уједињених нација за 1959; захтеви за техничку помоћ по привредним гранама; информација у вези састанка са представницима ICA по питању програма за саобраћај за 1960; укупан преглед добијених средстава америчке помоћи за опрему по даваоцима и корисницима помоћи, опрема по програмима француске техничке помоћи; преглед додељених средстава ОУН и њених специјализованих агенција за опрему по привредним гранама (1953–1957).

Година: 1958–1963.

Врста документа: информација, записник, забелешка, решење, рукопис, табела.

Језик: српскохрватски, енглески.

6 8 СИСТЕМ ФИНАНСИРАЊА НАУЧНО-ТЕХНИЧКЕ САРАДЊЕ

Информација о трошковима за стипендисте из земаља Африке, Азије и Латинске Америке и о плаћању наших стручњака које упућујемо у ове земље; финансирање унапређења економских односа са неким азијско-афричким земљама; финансијски план пружања техничке помоћи земљама Азије, Африке и Латинске Америке за 1962; образложење пројекта Закона о фонду за стипендије иностраним грађанима; информација о финансијским средствима потребним за рад Савезног завода за међународну техничку сарадњу у 1964.

Година: 1958–1959, 1963–1964.

Врста документа: информација, извештај, забелешка, табела.

Језик: српскохрватски.

6 9 РЕПУБЛИЧКИ ЗАВОДИ ЗА ТЕХНИЧКУ ПОМОЋ

Уредба о оснивању Завода за техничку помоћ НР Србије, 1. 2. 1962; систематизација радних места у Заводу; организација и задаци Завода; Правилник о организацији и раду Завода за техничку помоћ Србије, 1962; предлог методологије за израду републичког перспективног програма техничке помоћи; записник са 1. седнице ЗАМТЕС-а, одржане 27. 6. 1962. и седнице од 4. 3. 1964; неки проблеми из спровођења: 1. техничке сарадње између привредних и других организација у нашој земљи; 2. техничке сарадње домаћих организација са иностраним; предлог предрачуна прихода и расхода Завода за 1964; анализа Фонда кадрова за упућивање на уговорни рад у земље у развоју са територије СР Србије; информација о организацији рада са страним студентима и практикантима; годишњи извештај о раду ЗАМТЕС-а у 1964; Правилници о организацији и раду ЗАМТЕС-а по републикама; информација о прихватању стипендиста из земаља у развоју; информација о неким проблемима разраде и реализације програма техничке помоћи и споразума о НТ сарадњи, Сарајево, 1960; уредба о оснивању Завода за техничку помоћ Босне и Херцеговине, 1962; стручно усавршавање и специјализација кадрова у иностранству и одговарајућим институцијама у земљи, 1964; предлог организације одељења за техничку помоћ СР Македоније.

Година: 1962–1965.

Врста документа: информација, записник, уредба, уговор, правилник, штампани материјал, цртеж.

Језик: српскохрватски, словеначки.

7 10 САСТАНЦИ СА РЕПУБЛИЧКИМ ЗАВОДИМА I

Организација републичких органа за техничку помоћ; записници са састанака са начелницима републичких одељења и завода техничке помоћи, 1962–1966; критериј и услови за избор наших кадрова који се упућују на обуку и стручно усавршавање у иностранство; упутство за конкурсне комисије и друге органе који врше избор наших кадрова за обуку и специјализацију у иностранству; информација о центрима за обуку кадрова у земљама у развоју; улоге и задаци Савезног ЗАМТЕС-а и републичких ЗАМТЕС-а у спровођењу НТ сарадње са источноевропским земљама; разграничење послова по републичким заводима по питању стипендиста из земаља у развоју; записници са састанака одржаних у Савезном ЗАМТЕС-у.

Година: 1962–1964, 1966.

Врста документа: информација, извештај, записник.

Језик: српскохрватски.

7 11 САСТАНЦИ СА РЕПУБЛИЧКИМ ЗАВОДИМА II

Записници са састанака Савезног ЗАМТЕС-а и директора републичких ЗАМТЕС-а, 1967–1970; споразум за истраживачки пројекат између Смитсониде институције (Smithsonian Institution), која представља Смитсониде фондацију истраживања, и Савезног ЗАМТЕС-а, 6. 10. 1969; критеријуми за утврђивање прикладности за пружање техничке помоћи УНДП-а, одабирање и финансирање пројеката, 1967; информација о захтевима земаља у развоју за стављање на расположење југословенских стручњака и о неким проблемима у раду на реализацији ових захтева; превоз и штампање научних и стручних дела америчких аутора у оквиру техничке сарадње између Југославије и САД; примедбе на материјал „Финансирање међународне техничке сарадње”; извештај о посети делегације ЗАМТЕС-а: Кенији, Уганди, Танзанији, Замбији и Бурундију, јул 1970; извештај о посети делегације ЗАМТЕС-а УАР-у, Судану и Етиопији, јул 1970.

Година: 1967–1970.

Врста документа: информација, извештај, записник, допис, стенограм, споразум, табела.

Језик: српскохрватски, македонски, словеначки.

8 12 СЕДНИЦЕ ЗАМТЕС-А

Извештај Завода за техничку помоћ о техничкој помоћи и НТ сарадњи наше земље у 1961; предлог проширеног програма техничке помоћи УН за двогодишњи период 1963–1964; информација о програму Америчке техничке помоћи за 1962; предлог програма Француске техничке помоћи за 1963; заједнички предлог Комисије за културне везе са иностранством и Завода за техничку помоћ за решавање проблема школовања кадрова из азијско-афричких земаља; информација о НТ сарадњи са источноевропским земљама; информација о питању учења нашег језика од стране стипендиста из афричко-азијских земаља;

информација о пружању техничке помоћи наше земље мање развијеним земљама Азије, Африке и Латинске Америке. Плаћање експерата ОУН у Југославији; записник 1. седнице Савета Завода за техничку помоћ ФНРЈ, одржане 30. 3. 1962. у Београду; седница Савета за међународну техничку сарадњу, одржана 1. 11. 1962. у Београду; обука и усавршавање кадрова из земаља у развоју у Југославији; упитник за кадрове који ће се усавршавати код нас; информација о семинарима у сарадњи са Организацијом за пољопривреду и исхрану УН (FAO) у Југославији; споразум између FAO и Владе ФНРЈ за пружање техничке помоћи владама неких земаља у Африци и Азији у виду регионалног центра за обуку у планирању развоја шумарске индустрије (1962); споразум између FAO и Владе ФНРЈ о пружању техничке помоћи владама земаља азијског, афричког и европског региона у виду Центра за обуку о методологији прегледа потрошње хране, 30. 6. 1962; записник са седнице Савета ЗАМТЕС-а, 12. 12. 1963. Седница Савета Савезног ЗАМТЕС-а, одржана 24. 1. 1963; анализа досадашње научне и техничке сарадње са иностранством и план за наредни период.

Година: 1962–1963.

Врста документа: извештај, информација, записник, стенографске белешке, споразум, табела.

Језик: српскохрватски.

8 13 ЗАБЕЛЕШКЕ СА САСТАНАКА КОЛЕГИЈУМА I

Белешка са састанака у Управи за техничку помоћ са службеницима америчке економске мисије у Београду; „Институциони” пројект иностране техничке помоћи; план рада Управе за техничку помоћ за 1960; забелешка са састанка са групом студената УАР-а која борави на пракси код ПД „Фрушка Гора”, Гладнош; забелешка о стању НТ сарадње са УАР-ом, 1960; забелешка о стању захтева Владе Етиопије за ангажовање југословенских експерата; забелешка о стању захтева за ангажовање наших лекара специјалиста за одлазак на уговорни рад у Републику Индонезију; забелешка о учешћу Југославије у урбанистичкој изградњи Конакрија, Гвинеја, 1961; забелешке и записници са састанака Мешовитих комисија за НТ сарадњу ФНРЈ и других земаља: СССР, ЧССР, Холандија, Француска, Швајцарска, Италија, Мексико, Пољска, САД, Норвешка, Израел, Аустрија; записник са радног састанка Одељења за Западну Европу и Северну Америку, 31. 8. 1963; Влада Мексика шаље 20 монтажних кућа као помоћ Скопљу после земљотреса; поклон Владе СССР-а Скопљу: фабрика станова у Скопљу, 1964.

Година: 1959–1961, 1963–1964.

Врста документа: информација, извештај, белешка, записник.

Језик: српскохрватски.

9 14 ЗАБЕЛЕШКЕ СА САСТАНАКА КОЛЕГИЈУМА II

Записници са састанака Колегијума Управе за техничку помоћ ФНРЈ 1959–1960; реализација програма ИСА (стипендије и експерти), 1959; извештај Грисогона, шефа УН, из 1956; преглед захтева ФНРЈ 1960; информација о стању са пројектом Специјалног фонда УН „Огледна мелиорација земљишта на подручју Доње Неретве”; записници са састанака Колегијума 1969–1970. (по месецима); план рада Савезног завода за 1970; извештај о посети делегације Савезног ЗАМТЕС-а земљама Зап. Африке (9–23. 4. 1970); превожњење и штампање научних и стручних дела америчких аутора у оквиру техничке сарадње између

Југославије и САД; извештај о разговорима које је водила делегација СИБ-а у САД и Канади у области НТ сарадње 12–31. 10. 1970.

Година: 1959–1960, 1962, 1970.

Врста документа: записник, белешка, информација, извештај, табела.

Језик: српскохрватски.

10 15 ФИНАНСИЈСКО ПОСЛОВАЊЕ ЗАМТЕС-А

Завршни рачуни за године: 1953–1959, 1962–1965; предлози буџета Управе за економску и техничку помоћ од 1953. до 1965.

Година: 1953–1959, 1962–1965.

Врста документа: извештај, информација, рукопис, табела.

Језик: српскохрватски.

11 16 ЦЕНТАР ЗА ОБРАЗОВАЊЕ РУКОВОДИЛАЦА

Извештај са конференције са начелницима Одељења за техничку и економску помоћ, 2–3. 10. 1955; извештај о раду Савезног центра за изобразбу кадрова у 1956. години – финансијски извештаји по месецима; записник са састанка Привременог координационог одбора, 9. 6. 1956; извештај о раду Савезног центра за образовање руководних кадрова у привреди у 1958. години; саветовање о програмима за стипендисте техничке помоћи, 9. 7. 1959; програм Информативног семинара за стипендисте техничке помоћи; списак центара за стручно образовање радника у индустрији и рударству; приручник за учеснике семинара за стипендисте техничке помоћи, 1959; белешка о састанку који је одржан у вези са посетом савезним центрима за обуку инструктора у Словенији, Босни и Херцеговини и Србији, 4. 3. 1963; информација о савезним центрима за образовање инструктора и перспектива њиховог развоја; информација о досадашњим резултатима, проблемима, као и предстојећим задацима изградње и оспособљавања за рад осам савезних центара за образовање инструктора; преглед локација, оснивача, капацитета и занимања за која ће се обучавати инструктори у савезним центрима.

Година: 1955–1959, 1963.

Врста документа: писмо, записник, информација, извештај, белешка, табела.

Језик: српскохрватски.

11 17 АГЕНЦИЈА ЗА ТЕХНИЧКУ ПОМОЋ ПРИ ПРИВРЕДНОЈ КОМОРИ ЈУГОСЛАВИЈЕ

Информација о иностраној техничкој помоћи и НТ сарадњи; програм техничке помоћи ИСА за 1961; извештај о раду Агенције за техничку помоћ за 1961; забелешка са састанка одржаног у Осијеку са представницима пољопривредних добара, центара и школа, 7. 5. 1962; програмирање, реализација и праћење техничке помоћи коју индустрија ФНРЈ прима и пружа; неки проблеми и задаци службе за индустријско-техничку сарадњу са иностранством; извод из записника 6. редовне седнице Управног одбора Агенције за техничку помоћ, 31. 3. 1962; записник са 2. састанка Координационог одбора за индустријско-техничку сарадњу Савезне привредне коморе, 22. 4. 1963; пословник о устројству, делокругу и раду Одбора за унапређење спољнотрговинске размене са тржиштима земља Источне Африке; извод из записника са састанка Координационог одбора

за питања индустријско-техничке сарадње са иностранством при Савезној привредној комори, 12. 12. 1963, Београд; извештај о раду Агенције за техничку помоћ у 1963; могућности за сарадњу са Савезним ЗАМТЕС-ом и републичким заводима по питању пружања помоћи привредним организацијама код коришћења иностране и унутрашње техничке помоћи, 3. 2. 1964.

Година: 1961–1965.

Врста документа: извештај, информација, забелешка, записник, табела.

Језик: српскохрватски.

ЗАМТЕС – МАТЕРИЈАЛИ О ЗАПОСЛЕНИМА

12 18 ОРГАНИЗАЦИЈА И СИСТЕМАТИЗАЦИЈА I

Решење о оснивању Уреда за међународну техничку помоћ при Министарству иностраних послова ФНРЈ, 11. 5. 1951; уредба о организацији и раду Управе за економску и техничку помоћ, 20. 5. 1963; проблеми у вези организације и пословања Управе за економску и техничку помоћ и њене координације са другим организацијама државне управе; преглед бројног стања службеника Савезног ЗАМТЕС-а од 1953. до 1964; упутство за попуњавање извештаја о запосленом особљу у установама и њиховим подређеним јединицама; Правилник о организацији и раду Савезног ЗАМТЕС-а, 30. 3. 1962; одлука о систематизацији радних места у Управи за техничку помоћ ФНРЈ; Правилник о пословању и унутрашњој организацији Управе за економску и техничку помоћ ФНРЈ, 8. 8. 1953; Правилник о средствима Савезног ЗАМТЕС-а и о расподели личних доходака радника; платни спискови запослених 1953–1956.

Година: 1951–1964.

Врста документа: извештај, решење, уредба, правилник, информација, табела, нацрт, штампани материјал.

Језик: српскохрватски.

13 19 ОРГАНИЗАЦИЈА И СИСТЕМАТИЗАЦИЈА II

Правилник о организацији и раду Савезног ЗАМТЕС-а, 1965; пословник о раду Савета Савезног ЗАМТЕС-а; решење о систематизацији радних места у Савезном ЗАМТЕС-у; Правилник о стручном образовању и усавршавању радника Завода; Правилник о правилима, дужностима и одговорности радника Савезног ЗАМТЕС-а; тезе за уредбу о стручном образовању и стручној спреми; предлог организације функционалне поделе рада на нивоу Савезног ЗАМТЕС-а; аналитички осврт на организацију рада Секретаријата Завода, пословних метода и кадровски састав са проблематиком; аналитички осврти на проблематику досадашњег пословања у спровођењу НТ сарадње са социјалистичким земљама; организациона шема Савезног ЗАМТЕС-а; каталог радних места Савезног ЗАМТЕС-а, 12. 12. 1966; извод из записника са 11. седнице Савета радне заједнице Савезног ЗАМТЕС-а; одлука о усвајању описа послова на радним местима у Савезном ЗАМТЕС-у.

Година: 1965–1967.

Врста документа: извештај, решење, правилник, табела, телеграм, шема.

Језик: српскохрватски.

13 20 РАДНА ЗАЈЕДНИЦА ЗАМТЕС

Записник са 2. седнице Савета радне заједнице Савезног ЗАМТЕС-а, 23–26. 4. 1965; пословник о раду Савета Савезног ЗАМТЕС-а; решење о систематизацији радних места у Савезном ЗАМТЕС-у, 1965; записник са 4. седнице Савета радне заједнице ЗАМТЕС-а, 1. 6. 1965; Правилник о средствима за рад Савезног ЗАМТЕС-а и о расподели личних доходака радника; записник са Збора радне заједнице ЗАМТЕС-а, 13. 7. 1965; преглед утрошених средстава за међународну сарадњу у 1965. и одобрених средстава за 1966; програм рада Савезног завода за 1966; бирачки списак радних људи Савезног завода; информација о спровођењу самоуправљања у савезним органима управе; одлука о забрани примања поклона и давања поклона из друштвених средстава; записник са Збора радне заједнице Савезног ЗАМТЕС-а, 31. 3. 1967; записник са 19. седнице Савета радне заједнице, 7. 4. 1967; бирачки списак радних људи Савезног ЗАМТЕС-а; извештај о раду Савета радне заједнице Савезног ЗАМТЕС-а, мај 1966 – април 1967.

Година: 1965–1967.

Врста документа: извештај, информација, записник, решење, правилник, одлука, упитник, табела.

Језик: српскохрватски.

ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА ЗЕМЉАМА ЗАПАДА**ЗЕМЉЕ ЗАПАДА, ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ****14 21 ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА ЗАПАДОМ – ОПШТИ МАТЕРЈАЛИ**

План техничке помоћи преко ОУН за 1953; захтев војне индустрије за техничку помоћ; белешка са састанка одржаног у Одељењу техничке помоћи, 5. 1. 1955; потреба за техничку помоћ у индустрији прераде вуне; записници са састанака одржаних у Управи за техничку и економску помоћ ФНРЈ у Београду, 1953; опрема ФОА реализована у периоду 1951–1954: опрема за школе, институте, литература, филмови, школа енглеског језика; захтеви за специјализације предузећа наменске индустрије; квота за коришћење аранжмана за увоз књига и филмова из Француске и Велике Британије у 1961/62; белешка са састанка одржаног 23. 10. 1962. у Савезном државном секретаријату за послове финансирања по питању увоза књига и филмова из Француске, Велике Британије и САД; увоз грамофонских плоча за учење страних језика, музичких грамофонских плоча и аудио-визуелних учила, 1963; специјализација угоститељских и других туристичких радника у СР Немачкој; преглед корисника добијене опреме преко Техничке помоћи, 1963; извештај о прегледу пољопривредне опреме добијене преко техничке помоћи; списак опреме по корисницима из пољопривреде, шумарства, воћарства и сточарства; стенографске белешке са састанка по проблемима Скопља; мисије из Јапана са стручњацима Југославије, 26. 9. 1963; записник са састанака са Шерером (Scherer), шефом техничке службе код елементарних непогода „Технички Црвени крст” у СР Немачкој, 10. 9. 1963; информација о посети Вилијамса Радковича (Williams Radkovich), председника и власника фирме „Williams Radkovich”; предлог програма НТ сарадње са земљама западне Европе у 1965; записници састанака Групе извозно-увозних предузећа литературе током 1964–1967; плаћање социјалног и здравственог осигурања за стране грађане; општи извештај са студијског путовања представника ИНПРОС-а у Аустрију, Западну Немачку и Данску; извештај са службеног

пута у Швајцарској, Француској и Западној Немачкој, 1971; стипендије аустралијске Владе за учешће на интернационалним курсевима, 1969/1970.

Година: 1952–1971.

Врста документа: извештај, записник, писмо, белешка, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

ФРАНЦУСКА

15 22 ФРАНЦУСКА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

Споразум о економској сарадњи и техничкој помоћи између ФНРЈ и Француске, 27. 7. 1955; записник 1. заседања Француско-југословенског комитета за економску сарадњу и техничку помоћ, Париз, 20–24. 10. 1955; записник 3. заседања Комитета, 8–12. 10. 1956; услови извођења француске техничке помоћи Југославији; уговори закључени између француских и југословенских предузећа на основу Споразума од 27. 7. 1955; Правилник о поступку код остваривања техничке помоћи предвиђене Споразумом о привредној сарадњи и техничкој помоћи, који је закључен између Владе ФНРЈ и Владе Републике Француске 27. 7. 1955; захтеви за праксу југословенских стручњака у Француској везани за уговоре о техничкој сарадњи; уговор између „Електропројекта” и предузећа „Delle” – Париз, за производњу високонапонских електричних апарата, 1957; извештај о финансијском стању француског фонда, 1959; захтеви за 6. заседање Југословенско-француског комитета за привредну сарадњу и техничку помоћ (стипендисти, експерти, опрема); реализација програма француске техничке помоћи у 1960; спискови наших стипендиста; долазак Жана Митрија (Jean Mitry), експерта за филм, у посету Центру за стручно оспособљавање филмских радника, 1962; сарадња „Енергоинвеста” из Сарајева и француске фирме „Delle”, по чијој лиценци производи расклопне апарате високог и ниског напона; извештаји представника дрвне индустрије Југославије и Француске у периоду 1963–1965; боравак француских експерата код нас, у нашим дрвним предузећима; писмо француског стручњака за акустику и вибрациону механику тла Игора Феденка, који је открио са професором Монфањоном (Montfagnon) начин који омогућава да се нове грађевине сачувају од сваког разарања (то је апсорбовање вибрационих таласа тла); сарадња у реконструкцији града Скопља који је уништен земљотресом 1963; писмо младог студента Алена Бектела који жели да ради на реконструкцији града Скопља; преглед стања реализације француске техничке помоћи 1963–1964; извештаји са заседања Југословенско-француског комитета за техничку помоћ, 1964–1970; југословенско-француски програм сарадње у областима научних истраживања и технике за 1970. и 1971. Имена наших стручњака који су били на специјализацији у Француској (по републикама); активности Француског центра за техничку документацију у Београду (отворен 1. 12. 1964); споразум о привредној, индустријској и техничкој сарадњи између СФРЈ и Републике Француске, 1969; извод из брошуре Српске академије наука и умјетности са 1. симпозијума о енергетици Југославије.

Година: 1953–1971.

Врста документа: споразум, писмо, записник, уговор, изјава, правилник, белешка, информација, извештај, коминике.

Језик: српскохрватски, француски.

16 23 ФРАНЦУСКА – ПРОГРАМ ТЕХНИЧКЕ ПОМОЋИ I

Захтеви за праксу југословенских стручњака у Француској; програм специјализације из области радио-телеграфије и радио-телевизије, као и из области кабловске технике и технике преноса; телеграфска служба у јавном саобраћају; захтеви за стипендије у области грађевинарства; списак проблема по којима се тражи специјализација у Француској (по индустријским гранама); списак проблема по којима се тражи долазак француских експерата (по индустријским гранама); програм француске техничке помоћи за 1961: опрема; програм француске техничке помоћи за 1962: стипендије, експерти и лабораторијска опрема; југословенски захтеви за специјализацију стручњака у Француској; југословенски захтеви за добијање помоћи француских експерата и лабораторијске опреме.

Година: 1956–1962.

Врста документа: извештај, информација, записник, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

16 24 ФРАНЦУСКА – ПРОГРАМ ТЕХНИЧКЕ ПОМОЋИ II

Упутство за састав програма француске техничке помоћи за 1963; историјат ФТП: склопљен Споразум 27. 7. 1955; пројекти програма ФТП за 1963: по републикама и индустријским гранама; предлог допунског програма техничке помоћи Француске за 1963.

Година: 1962–1963.

Врста документа: извештај, информација, упутство, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

16 25 ФРАНЦУСКА – ПРОГРАМ ТЕХНИЧКЕ ПОМОЋИ III

Предлози програма француске техничке помоћи за 1964: по републикама и индустријским гранама, стипендије и експерти; списак накнадно добијених захтева за специјализацију у 1964.

Година: 1964.

Врста документа: извештај, информација, упутство, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

17 26 ФРАНЦУСКА – ПРОГРАМ ТЕХНИЧКЕ ПОМОЋИ IV

План и програм ФТП за 1965; достава програма ФТП за 1966. и послови у вези истог: опис пројекта, конкретна разрада програма, стипендије, трошкови; захтеви за коришћење ФТП за 1966: корисници, назив и образложење теме, специјализација – трајање и трошкови у Француској.

Година: 1965–1966.

Врста документа: извештај, информација, списак, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

17 27 ФРАНЦУСКА – ПРОГРАМ ТЕХНИЧКЕ ПОМОЋИ V

Захтеви република за упућивање својих стручњака на специјализацију или долазак експерата из Француске; преглед захтева организација за 1967. и 1968. по програму ФТП; пријаве за стипендије ФТП; збирни преглед програма

ФТП за 1967. по републикама и индустријским гранама; преглед програма ФТП за 1969: по индустријским гранама, експерти и стипендије; предлог стажа инжењера фабрика Удружења произвођача феролегура, карбида и ретких метала Југославије у Француској; преглед програма ФТП за 1970; пројект техничке сарадње између „Литостроја” из Љубљане и „Regie national Renault”: стипендије и експерти.

Година: 1967–1970.

Врста документа: извештај, информација, уговор, допис, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

18 28 СТРУЧНО УСАВРШАВАЊЕ У ФРАНЦУСКОЈ (НАФТА И МЕТАЛУРГИЈА)

Извештај Владимира М. Лепојевића о тромесечној специјализацији о теми: аутоматизација у рударству; извештаји Богомира Радосављевића, Цвете Мајдић и Емила Еберла; постдипломске студије Драгослава Мацанковића из технике заваривања; дипломски рад Павела Штулара.

Година: 1953–1971.

Врста документа: извештај, изјава, писмо, допис, цртеж.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

18 29 СТРУЧНО УСАВРШАВАЊЕ У ФРАНЦУСКОЈ (ПОЉОПРИВРЕДА И ПРЕХРАМБЕНА ИНДУСТРИЈА)

Извештај др Војислава Радовановића са специјализације у Француској о теми: пројектирање винарских подрума; технологија производње квалитетних и десертних вина; студијско путовање југословенских шумарских инжењера у Француску; технологија, хемијске и бактериолошке анализе намирница.

Година: 1955–1971.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, македонски, словеначки, француски.

19 30 СТРУЧНО УСАВРШАВАЊЕ У ФРАНЦУСКОЈ (САОБРАЋАЈ И ВЕЗЕ)

Специјализација југословенских ПТТ инжењера у Француској; саобраћајна несрећа у околини Париза 7. 11. 1958. у којој је погинуо инжењер Франко Соколић; психотехничка испитивања у селекцији возача; извештај Данила Пикића, начелника одељења Предузећа ПТТ саобраћаја Сарајево, о току специјализације; механизација унутрашњег транспорта – палетизација; специјализација из телефоније; пошта и телекомуникације у Француској; планирање изградње месних телефонских мрежа у већим градовима.

Година: 1954–1971.

Врста документа: извештај, писмо, уговор, забелешка, фотографија.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

19 31 СТРУЧНО УСАВРШАВАЊЕ У ФРАНЦУСКОЈ (ГРАЂЕВИНАРСТВО)

Мишљење о извештају ванредног професора Универзитета у Београду Николе Најдановића: идентификација и класификација гла по проф. Казагранду

(Casagrande); списак кандидата стипендиста по програму ФТП (француске техничке помоћи); извештај Ивана Буића о теми: савремени грађевински материјали и конструкције, производња и уградња разних префабриката на бази лаких агрегата; специјализација Биљане Марковић: хидраулички проблеми код пројектовања хидротехничких објеката и експериментална хидраулика; извештај Александра Попова о теми: савремене грађевинске конструкције и циклус архитектуре; извештај Жоржа Поповића о теми: естетско-функционално и конструктивно обликовање сала, позоришта и концертних дворана; извештај арх. Наде Поповић о теми: регионални урбанистички планови за подручја са наглим развојем туризма; извештај Јосипа Бабића: примена алуминијума као носећег материјала у конструкцијама; студијско путовање Ивана Модрића о теми: проучавање организације рада установа за професионалну рехабилитацију и пре-квалификацију инвалида рада у грађевинарству.

Година: 1955–1971.

Врста документа: извештај, информација, писмо, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

19 32 СТРУЧНО УСАВРШАВАЊЕ У ФРАНЦУСКОЈ (ЕЛЕКТРОПРИВРЕДА)

Принципи организације интегралног електроенергетског система какав је спроведен путем ЕДФ–а у Француској; кандидати ФТП по уговору „Delle”–„Енергоинвест”; технологија, монтажа и контрола 110 kV склопки; високофреквентне везе, посебно даљинска мрежа у француској електропривреди; реализација уговора о специјализацији „Енергоинвест”–„Rateau”; нове концепције у изградњи трафостаница високог напона; примена електронских рачунских машина за контролу и управљање индустријских процеса; транспорт и дистрибуција електричне енергије.

Година: 1955–1971.

Врста документа: извештај, писмо, допис, цртеж.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

20 33 СТРУЧНО УСАВРШАВАЊЕ У ФРАНЦУСКОЈ (МАШИНСКА, ЛАКА И ГРАФИЧКА ИНДУСТРИЈА)

Управљање индустријом: проучавање рада и техничко нормирање; методи и проблеми акумулације у земљама у развоју; упознавање организације и практичног искуства консултантских бироа и увођења електронских рачунара; извештај са семинара АСТЕФ-а у Паризу, 1970. др Николе Гаћеше о проблему: управљање и руковођење предузећем; специјализација о темама: прање целулозе, производња белог луга, оксидација црног луга; машинска индустрија: испитивање компресора и пнеуматског алата; извештај Виктора Обадића са специјализације у француској индустрији обуће; проучавање система техничке припреме за производњу обуће и анализа економске производње; заваривање при градњи железничких возила; аутоиндустрија: пројект „Литострој”–„Renault”; графичка индустрија: специјализација из области дубоке штампе; дрвна индустрија: привлачење дрвета флексибилним тракторима.

Година: 1957–1970.

Врста документа: извештај, допис, забелешка, писмо, цртеж.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

20 34 СТРУЧНО УСАВРШАВАЊЕ У ФРАНЦУСКОЈ (ЗДРАВСТВО, НАУКА И ПРОСВЕТА, ФИЛМ, ТУРИЗАМ)

Пречишћавање вода за пиће из површинских токова, језера и подземља; пречишћавање отпадних вода из насеља и индустрија; снабдевање градова водом и уређење зелених површина; ветеринарство: болести оваца изазване бактеријама; наука: предлог о облицима сарадње између Института за међународну политику и привреду и Центра за проучавање међународних питања у Паризу; нуклеарна енергија: уређаји који за свој рад користе радио-изотопе; просвета: организација и усклађивање теоретске и практичне наставе у индустријским школама са практичном обуком; филм: кинематографска техника; трговина и туризам: проучавање организације промета пољопривредних и прехрамбено-индустријских производа; проучавање организационе структуре Центра за трговину у Паризу; организација и систем школовања туристичких кадрова; руковођење трговинским предузећима; извештај Евгенија Милосављевића, службеника Југословенске инвестиционе банке, о обављеном стажу у Француској, са темом: планирани економски развитак.

Година: 1954–1972.

Врста документа: извештај, писмо.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

20 35 ПОЈЕДИНАЧНИ ИЗВЕШТАЈИ СТРУЧЊАКА НА УСАВРШАВАЊУ У ФРАНЦУСКОЈ

Савремене методе обраде парних турбина; земљани радови на изградњи брана за хидроцентрале.

Година: 1953–1958, 1962.

Врста документа: извештај, писмо, уговор.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

21 36 ФРАНЦУСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ (РУДАРСТВО)

Извештај о раду француског експерта у руднику камене соли Тушањ; гасификација угља; мапе рудника лигнита, Велење; предавање проф. Лермизјоа (Lermusiaux) из Орлеана, стручњака за структуру кокса, угља и графита.

Година: 1953–1954, 1962–1963, 1969.

Врста документа: извештај, цртеж.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

21 37 ФРАНЦУСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ (МЕТАЛУРГИЈА)

Уговор Творнице глинице и алуминијума „Кидричево” са француским друштвом „Pechiney”, 1957; упознавање са техником израде и ливења челика за бешавне цеви; специјализација француског стручњака Рикара (Rikart) у Жељезари Сисак; израда финозрнатих челика у базичним СМ и ЕЛ пећима; предавање француског експерта Лијагра (Liagre).

Година: 1957–1961, 1963, 1970.

Врста документа: извештај, уговор, писмо, белешка, цртеж.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

21 38 ФРАНЦУСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ (САОБРАЋАЈ)

Планирање јавног градског саобраћаја у градовима; економика предузећа; безбедност дневног и ноћног саобраћаја; пројект: развој палетизације у Југославији; програм боравка Р. Дагалијеа (R. Dagallier), француског експерта за увођење палетног система: механизација унутрашњег транспорта – палетизација; увођење палетног система (палетизације) у југословенску привреду; програм боравка код нас француских стручњака Трипета и Делормеа; предавање Гуиеннеа (Paul Guien) о проблему аероглисера и аеровозова; разни технички аспекти ваздушне навигације; средства за осветљавање аеродрома: сигналне светиљке, фарови за идентификацију; мерење видљивости на аеродромима; савремена опрема за навођење при слетању.

Година: 1959–1960, 1963–1965, 1968, 1970.

Врста документа: извештај, уговор, писмо, допис, штампани материјал, брошура.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

22 39 ФРАНЦУСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ (ЕЛЕКТРОПРИВРЕДА)

Боравак А. Мејера из Париза у Југославији у мају 1958; пројектовање речних хидроелектрана са ниским падом; сугестије за економичнију изградњу таквих електрана; пројектовање далековода 110 kW и 35 kW по планинском терену; заштита телекомуникационих водова од штетних утицаја индустријских електричних водова; проблем безбедности у електропривреди и електроиндустрији; одређивање основних параметара мрежа 220 kW, постројења и електрана које раде на мрежи 220 kW; извештај проф. Ф. Каена (F. Cahen): анализа постојећих концепција будуће конфигурације 220 kW мреже Југославије.

Година: 1959–1969.

Врста документа: извештај, белешка, писмо, уговор, протокол, цртеж, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

22 40 ФРАНЦУСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ (ПОЉОПРИВРЕДА)

Семинар: техника наводњавања; економија вода; југословенска концепција у домену одводњавања и наводњавања, будуће тенденције, актуелни проблеми; примена педолошких истраживања у одводњавању и наводњавању; методе прорачуна иригационих мрежа са цевима под притиском; модерне методе регулације канала; употреба хидрауличких копча у наводњавању, пољопривредној мелиорацији и дренажи; исушење и чишћење у пољопривреди.

Година: 1967, 1970.

Врста документа: извештај, табела.

Језик: српскохрватски, француски.

22 41 ФРАНЦУСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ (ОСТАЛЕ ДЕЛАТНОСТИ)

Долазак француских привредника из области хемијске индустрије (индустријско гнојиво и фармацеутска индустрија); термодинамичка служба код гасогенератора, тунелских и коморних пећи, печење керамичких и електропорце-

ланских производа; записник са састанка представника привредних организација – корисника француске техничке помоћи, 27. 10. 1961; дорада тканина од природне свиле; извештај о раду француских експерата за млинарство у Индустији пољопривредних машина „Змај”, Земун; сарадња и рад на унапређењу организације рада и рационализације у производњи са Заводом „Noyens et Methodes”, Тулон; унапређење поступака варења и организације рада у бродоградњи; сарадња између Бродоградилшта „3. Мај” и „Pavaille”-а из Тулона; извештај о боравку и раду Жана Митрија (Jean Mitry) у Југославији, 1964.; организација производње меких сирева (gorgonzola, roqufort, camembert) са практичним радом. Извештај о боравку Робера Шаруела (Robert Charuel) и Робера Андреа (Robert Andre) у Фабрици целулозе и вискозе у Бања Луци, 1964.

Година: 1954, 1958, 1960–1965, 1971.

Врста документа: извештај, писмо, записник, белешка, графикон, табела.

Језик: српскохрватски, македонски, словеначки, француски.

23 42 СТУДИЈСКИ БОРАВЦИ ФРАНЦУСКИХ СТРУЧЊАКА У ЈУГОСЛАВИЈИ

Студијска размена пољопривредних стручњака – научника; обилазак туристичких регија и пракса у путним агенцијама и хотелима; програм рада француског стручњака Жакија Гугеа (Jackie Gouguet) у 1965; упознавање техничког и технолошког нивоа хемијске индустрије Југославије; проучавање целокупне пољопривредне структуре једне југословенске сеоске комуне, њеног развоја, динамике и њених односа са спољним факторима; програм и извештај о боравку 15 француских стручњака из области петрохемије у „Енергоинвесту”, „Нафтагасу” и Институту ИНА; студијски боравак француских пољопривредних произвођача у вези са „самоуправљањем”, индустријским комбинатима, задругама и индивидуалним газдинствима; боравак у СФРЈ 18 пољопривредних инжењера француског Министарства пољопривреде, 1970; извештај о посети Лисана (Lussan) из Центра за француску техничку документацију, у Београду марта 1970; извештај Ј. М. Мартина (J. M. Martin) о специјализацији у Лабораторији за електрохемију у Институту „Руђер Бошковић” у Загребу 1971; студијски боравак групе француских фармацеута и хемичара код нас; студијски боравак француских стручњака у вези с проблемом „Регионални развој у градској и сеоској средини”, 1971.

Година: 1964–1972.

Врста документа: извештај, забелешка, писмо, цртеж.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

24 43 ФРАНЦУСКА ТЕХНИЧКА ПОМОЋ – ПРОЈЕКАТ КАНАЛА ДУНАВ– ТИСА–ДУНАВ

Стручна техничка сарадња Дирекције ДТД, између Француске и СФРЈ, за изградњу хидросистема: техника и економика наводњавања; значај воде као производног фактора у пољопривреди у условима пораста становништва и животног стандарда и могућностима савремене технике; мисија француског експерта Дарвеса, 1965–1967; разматрање целовитости концепције наводњавања; техника наводњавања и организација пољопривредне производње у условима наводњавања; вода као извор богатства уопште и могућности њеног искоришћавања у производно–привредне сврхе; семинар „Индустријско загађивање

вода” 1970/71; отпадне воде и проблеми око обезбеђења квалитета воде у хидросистему Дунав–Тиса–Дунав (ДТД); озонисање воде за потрошњу; извештај са студијског боравка у Француској директора Хидросистема ДТД Драгољуба Гвозденца; програм коришћења француске техничке помоћи 1965–1967. о теми: техника и економика наводњавања; долазак француског експерта Дарв-Борноа (Darves-Bornoz) по захтеву Дирекције ДТД; програми рада пет француских експерата у Хидросистему ДТД о питањима наводњавања у целини, разрађених према потребама појединих погона и сектора из оквира ХС ДТД; загађивање проузроковано радом пољопривредне и прехранбене индустрије; пречишћавање отпадних вода у прехранбеној индустрији; резултати пречишћавања отпадних вода из рафинерија нафте; сепарација нерастворљивих чврстих и течних материја електрофлотацијом: примена при пречишћавању отпадних вода из ваљалоница; студија о самопречишћавајућој моћи воденог тока; француско законодавство о асанацији насеља; карактеристике градских отпадних вода; утицај дрвенастих засада, ђубрива и пестицида коришћених у пољопривреди на квалитет воде.

Година: 1964–1971.

Врста документа: информација, извештај, допис, белешка, писмо, цртеж, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, француски.

25 44 ФРАНЦУСКА ПОМОЋ У ЛИТЕРАТУРИ, ФИЛМОВИМА И ДР.

Куповина књига и документације из кредита француске трипартитне помоћи; увоз литературе и филмова из Француске за 1960; преглед одобрене и утрошене квоте за литературу, учила, штампу и грамофонске плоче по споразуму са Француском од 28. 5. 1960; репрограмирање француског аранжмана; записник са састанка одржаног у Савезном ЗАМТЕС-у, Београд, 1. 2. 1963; записник са састанка са културним аташеом француске амбасаде Пјером Дифуром (Pierre Dufour), 2. 10. 1963; примена француског аранжмана на увоз књиге „Историја сликарства” из Француске; стање утрошка квота по аранжману са Француском у периоду од 1. 1. 1965. до 31. 12. 1965; расподела средстава по француском аранжману за 1966. и 1967.

Година: 1953–1954, 1960–1968.

Врста документа: информација, извештај, записник, белешка, писмо, списак, табела.

Језик: српскохрватски, француски.

25 45 ФРАНЦУСКА ПОМОЋ У ОПРЕМИ

Куповина магнетофона из Француске; списак мерних инструмената за опрему хидрауличке лабораторије Завода за хидротехнику техничког факултета у Сарајеву; записник са 6. заседања Југословенско–француског комитета за економску сарадњу: реализација програма француске техничке помоћи за 1959. која се односи на израду пројеката новог београдског аеродрома (телекомуникацијске везе и постављање модернијих уређаја за навигацију и слетање); француска техничка помоћ за 1961: опрема за индустрију, грађевинарство и саобраћај; нова процедура приликом увоза опреме из Француске; извештаји о реализацији програма за 1959–1961; опрема за Институт за рударство, Сарајево; спецификација опреме Центра за процесну индустрију; организациона шема Центра; записник о прегледу опреме примљене у фабрици „Пеко”, Тржич, април

1963; активности Југословенске индустрије нафте и гаса у протеклом и будућем периоду.

Година: 1954–1963, 1968.

Врста документа: извештај, записник, забелешка, писмо, уговор, допис, шема.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

ВЕЛИКА БРИТАНИЈА

26 46 ВЕЛИКА БРИТАНИЈА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

Енглеска техничка помоћ нашој пољопривреди: стипендије за наше стручњаке; план увоза енглеских књига; техничка помоћ Енглеске у прехранбеној индустрији, изучавању кредитне политике, организацији ветеринарске службе, саветодавној служби у пољопривреди, коришћење машина, практични послови у млекарама, конзервна индустрија; развој, организација и рад Пољопривредне саветодавне службе у Великој Британији; програм коришћења помоћи у Енглеској у 1955/56. у области грађевинарства; пројекат техничке помоћи 1955/56: 1.) пројекат за изучавање организације и рада локалних комитета за продуктивност рада у Великој Британији, 2.) пројекат за долазак енглеског експерта за „Job-description”, „Job-evaluation” и „Merit-rating”; преглед утрошених и ангажованих средстава по аранжману са Великом Британијом до 31. 1. 1961; увоз 500 грамофона марке His Masters voice из Велике Британије за потребе средњих школа, лингвистичких института и факултета у земљи; коришћење средстава за увоз литературе из Велике Британије; записник са одржаног састанка у ЗАМТЕС-у 2. 11. 1962. о питању премашаја одобрених квота енглеског аранжмана од стране неких издавачких предузећа; записник са састанка Групе извозно-увозних предузећа у Савезној привредној комори, 16. 3. 1965; аранжман о увозу књига, часописа и филмова из Велике Британије; извештај наше амбасаде у Лондону „Приказ техничке помоћи Велике Британије”, 1962; забелешка о разговору југословенске делегације на 2. Конференцији министара за науку земаља OECD у Паризу 1966. са британским министром за технологију Френком Казинсом (Frank Cousins); споразум о сарадњи у областима примењене науке и технике између Владе СФРЈ и Владе Уједињеног Краљевства Велике Британије и Северне Ирске, 19. 4. 1968; преглед захтева наших радних организација за техничку сарадњу са Великом Британијом у 1969; дуговања југословенских издавачких предузећа по аранжманима о увозу књига из Велике Британије, 1969; наставни филмови које је послао Британски савет: медицина, технологија, машинска индустрија.

Година: 1953–1969.

Врста документа: извештај, записник, забелешка, писмо, штампани материјал, табела.

Језик: српскохрватски, енглески, словеначки.

27 47 БРИТАНСКИ СТРУЧЊАЦИ НА РАДУ У ЈУГОСЛАВИЈИ

Мисија два британска експерта за узгој бекон свиња; привремени извештај за узгој енглеских свиња на пољопривредном добру Беље; извештај експерта Л. С. Холмса (L.S.Holmes) о узгоју бекон свиња у Хрватској; генерални преглед свињарства Србије и Војводине; извештај британског експерта Садлера о пољопривредним добрима у Србији; програм рада експерта за организацију прераде меса (за хладњаче и прераду меса) Д. Л. Тоселанда (D. L. Toseland),

његов извештај на енглеском језику; забелешка са састанка 18. 4. 1961. са др Бетсом (Betts), енглеским експертом за „бронхопнеумонију свиња”; две мисије у Југославији (1961. и 1966.) и његов говор на Семинару о спречавању загађивања мора нафтом у Опатији, 8–11. 6. 1966; програм боравка код нас групе чланова Удружења произвођача свиња и бекона Централне Шкотске: 17–24. 5. 1967; боравак стручњака за свињарство Тонија Борна (Tony Bourne): посетио ИПК „Србија” у Вел. Плани, ПД „Будућност” у Бачкој Паланци, Земљоделски комбинат Куманово и фарму свиња „Сљење” Сесвете.

Година: 1953–1957, 1967, 1969.

Врста документа: информација, извештај, забелешка, писмо, цртеж.

Језик: српскохрватски, енглески.

27 48 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ НА УСАВРШАВАЊУ У ВЕЛИКОЈ БРИТАНИЈИ

Реферат Славице Швигир о специјализацији у Енглеској о теми „Мљекарство”, 1955; југословенски ветеринари на специјализацији у Данској и Холандији, 1955; извештај Вере Божовић; извештај Захарија Милановића о боравку у Енглеској о теми „Пословање млекара”; извештај др Срећка Аудија о теми „Болести живине”, 1956; извештај групе 12 југословенских ветеринара са стручног усавршавања у Холандији, јануар–март 1957; специјализација у Енглеској Симеона Симоновског о теми: проучавање науке и технике модерног узгоја биља; случај инжењера агрономије Миливоја Петровића и његовог трагичког завршетка у Енглеској, 1957/58; извештај Бориса Мартиновића са специјализације о теми: девизно пословање; извештај Наде Михајловић о шестомесечној пракси у Barclays Bank London, 1957/58; списак југословенских стручњака на усавршавању у Енглеској 1958; извештај Петра Атанасова са специјализације о теми: пољопривредна ентомологија; ангажовање угоститељских радника за уговорни рад у Енглеској 1964: већи број радника се жалио на услове рада и живота у Енглеској; извештај Борута Отрина, са Института за електронику из Љубљане, са специјализације у Енглеској; извештај др Добрија Антевског са стручног усавршавања, о теми: рана детекција карцинома у дигестивном тракту; извештај Предрага Брауновића са специјализације о теми: организација научноистраживачког рада Института за путеве и рад лабораторија, 1966; извештај Веселина Потића о теми брзих меморија реализованих у виду танких магнетних цилиндричних филмова; извештај Војислава Аранђеловића, асистента Института за нуклеарне науке „Борис Кидрич” из Винче, о теми: теорија полупроводничких ПН спојева и ПН површинских транзистора; извештај о стручном усавршавању код фирме „Broom and Wade” High Wycombe, Bucks, инж. Ненада Коричића из „Трудбеника”, Добој, о теми: термичка обрада делова пнеуматског алата; извештај Марија Кунстека из Завода за аутоматизацију „Искра”, Љубљана, о теми: студиј погона аутоматизованих хидро и термо електрана; извештај Боривоја Мишковића о посети неким институтима, факултетима и предузећима у Енглеској 1966. у области металургије; извештај Димитрија Станчуловића, ТВ редитеља РТВ Сарајево, о телевизијској режији на BBC-ју 1967; извештај инж. Тугомила Мићића са праксе код „British Petroleum”-а о теми: методе и апарати за структурну анализу фракција; изјава Момчило Принципа из „Железаре” Зеница о боравку код енглеске фирме „John Summers Works”, 1968; специјализација стручњака из Топионице за олово и цинк „Злетово” Титов Велес, Владимира Најденова и Тодора Арсова; извештај са обављене специјализације инж. Луке Видовића из „Енергоинвеста”, Сарајево, о теми: електропроектирање термоелектрана великих снага.

Година: 1955–1972.

Врста документа: извештај, забелешка, изјава, допис, писмо, табела, цртеж.**Језик:** српскохрватски, словеначки, македонски, енглески.**ИТАЛИЈА****28 49 ИТАЛИЈА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ**

Предлог пословника о раду мешовитих комора на сектору унапређења техничко-економске и научно-техничке сарадње; о могућностима привредне и техничке сарадње са Италијом на сектору индустрије; прво заседање Мешовите југословенско-италијанске комисије за научно-техничку сарадњу (у даљем тексту: Комисија), 1959; статут Комисије; услови за реализацију НТ сарадње; списак проблема за које Југославија жели да добије помоћ преко документације од Италије; списак проблема због којих ће југословенски стручњаци бити упућивани у Италију ради специјализације; рекапитулација југословенских захтева према Италији по видовима сарадање и гранама; списак тема, број лица и време трајања специјализација које треба да омогуће италијанске привредне организације и установе југословенским стручњацима; преглед корисника постављених захтева у предлогу програма техничке сарадње; попречни профили кроз налазишта руде гвожђа код Тајмишта; сарадња са Италијом на пољу нуклеарне енергије; материјали у вези са 1. и 2. заседањем Комисије, 1960. и 1963; информација о техничкој сарадњи са Италијом; предлог програма техничке сарадње за 1964; извештај југословенског дела Комисије са 2. заседања, одржаног у Београду 5–7. 11. 1963; споразум о техничкој сарадњи између Влада СФРЈ и Италије, потписан 1. 3. 1956; ангажовање стручњака из Италије; културни споразум између ФНРЈ и Италије, Рим, 3. 12. 1960; техничка документација и специјализација стручњака; закон од 26. 10. 1962; приказ инвестиционих улагања за довршење изградње плантажног воћњака ПК „Боринци”, Винковци, 27. 10. 1962; конструкција, материјал, технолошка разрада и конструктивни облици компресионих система и хладњака за домаћинство до 220 литара; предлози за брже успостављање и шире спровођење техничке сарадње између Југославије и Италије; извештај Комисије са 2. заседања у Београду, 5. 7. 1963; конструкција и технологија алата за матрицирано ковање; списак организација које су поднеле захтев за НТ сарадњу са Италијом; изградња путева на принципу шљунчаних материјала; понуда италијанске Владе Скопљу у виду монтажних кућа; записник са састанка представника ветеринарских служби Италије и СФРЈ, 17–20. 9. 1963; директивни и организациони критеријуми италијанске помоћи земљама у развоју, Рим, 1963; програм италијанске техничке помоћи за 1965; извештај и записник са Југословенско-италијанског одбора за привредну, индустријску и техничку сарадњу, Београд, 9–10. 7. 1965; извештаји и записници са заседања Комисије, 1965–1966; трећи програм 1966–1967. за примену Билатералног споразума о сарадњи у области коришћења нуклеарне енергије у мирнодопске сврхе између СФРЈ и Италије, Рим, 11. 11. 1965; збирни преглед захтева по програму италијанске техничке помоћи за 1967; предлози програма италијанске техничке помоћи за 1968, 1969. и 1970.

Година: 1957–1970.

Врста документа: информација, извештај, записник, забелешка, писмо, табела, реферат, мапа, штампани материјал.**Језик:** српскохрватски, словеначки, италијански.

29 50 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ НА УСАВРШАВАЊУ У ИТАЛИЈИ И ИТАЛИЈАНСКИ У ЈУГОСЛАВИЈИ

Извештаји са специјализације у Италији; механичка, електрична и фотометријска испитивања флуоресцентних и живиних светиљки; развој телефонских уређаја; израда специјалних алата и направа; производња монтажних дрвених кућа; топло и хладно ваљање лимова на конти ваљаоничким пругама; коришћење земљишта, пољопривредна инфраструктура и опрема; студијски обилазак путева у Италији; извештај о путовању групе инжењера и техничара Дирекције за изградњу аутопута „Братство и јединство” из Београда у Италији, Швајцарској, Аустрији и Мађарској, 1965; семинар и студијско путовање у Италију шумарских техничара везано за тему производње и гајења плантажа и интензивних култура четинара брзог раста, 12–18. 12. 1965; извештај о специјализацији у Италији о теми: кредитирање, организација, технологија и економика конзервне индустрије и хладањача, 1966; обука кадрова на освајању технолошког процеса производње и контрола квалитета; подизање расадника, плантажа и интензивних култура четинара брзог раста; посета италијанских стручњака југословенским предузећима.

Година: 1962–1971.

Врста документа: извештај, писмо, допис, решење, уговор, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки, италијански.

ОСТАЛЕ ЗЕМЉЕ ЗАПАДНЕ ЕВРОПЕ

29 51 АУСТРИЈА

Мисија аустријског експерта др Т. Едера у Руднику „Мотајица” у Босанском Кобашу 1968; југословенски стручњаци на усавршавању у Аустрији: студиј постројења за пречишћавање отпадних вода града Целовца у Корушкој; извештај Макса Штрајхера о посети неким рудницама у Аустрији; извештај др Недељка Поповића са обављене специјализације о теми: вештачки бубрег, 1970.

Година: 1965–1970.

Врста документа: извештај, решење.

Језик: српскохрватски, словеначки, немачки.

29 52 ШВАЈЦАРСКА

Југословенски стручњаци из машинске и електроиндустрије на специјализацији у Швајцарској 1953–1955; списак ученика из привреде који су предложени за специјализацију; извештај са пута у Швајцарску, 30. 12. 1953; савезна одлука о закључивању споразума о техничкој сарадњи са земљама у развоју, 20. 12. 1962; пројекат програма техничке помоћи Швајцарске, Италије и Француске за образовање руководећих кадрова из угоститељства и туризма за период 1964–1968; студијско путовање у Швајцарску Душана Крапеша из Електроинститута, Љубљана, везано за испитивање квалитета производа електроиндустрије; извештај Ешрефа Делалића о студијском боравку у Центру за примењену лингвистику у Женеви 1967; ангажовање угоститељских кадрова на уговорни рад у Швајцарској 1964; програм боравка директора Службе за техничку сарадњу из Берна А. Линта у Југославији 25–30. 4. 1965; преглед програма техничке сарадње са Швајцарском за 1966/67; споразум о техничкој сарадњи између СФРЈ и Конфедерације Швајцарске, 1. 12. 1966; идејна скица Дома за душевно дефектну децу у Словенији.

Година: 1955–1970.

Врста документа: извештај, записник, забелешка, писмо, допис, табела, рукопис, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, словеначки, италијански, немачки.

30 53 САВЕЗНА РЕПУБЛИКА НЕМАЧКА

Југословенски стручњаци на усавршавању у Савезној Републици Немачкој из области: пољопривреде, металургије, геологије, просвете и грађевинарства; извештај Михаила Милојевића са специјализације о теми: нумеричко управљање алатним машинама; споразум између Влада СФРЈ и СР Немачке о привредној, индустријској и техничкој сарадњи, Бон, 10. 2. 1969; технологија лимених конструкција расхладних витрина и комерцијалних хладњака и опреме за трговину; производња високобазичног агломерата; прорачун конструкција и испитивања аутомобилских мењача.

Година: 1965–1971.

Врста документа: извештај, решење, споразум, цртеж, мапа.

Језик: српскохрватски, словеначки, немачки.

30 54 СКАНДИНАВСКЕ ЗЕМЉЕ

Заједнички записник о разговорима Југословенско-норвешке мешовите економске комисије (у даљем тексту: Комисија), Београд, 21. 9. 1962; протокол о 5. заседању Комисије одржаном у Ослу 11. 3. 1966; информација о проблемима економских односа СФРЈ са Норвешком 1968; споразум о економској, индустријској и техничкој сарадњи између СФРЈ и Краљевине Норвешке, 21. 8. 1968; извештај Барице Маретић-Пожарник са специјализације на Педагошком институту у Ослу; забелешка о разговору саветника Амбасаде СФРЈ у Стокхолму Цадика Данона са директором General Export Association-а Оке Мирловом, 7. 6. 1967; извештај Милице Јуван са специјализације у Шведској о теми: учешће у раду Европске конвенције за металне конструкције, јун 1967; примена управљивих полуводича за електромоторне погоне ваљаоница; извештај са службеног пута Ниш–Стокхолм–Осло–Копенхаген–Хамбург–Амстердам др Момчила Милисављевића, др Драгољуба Стојиљковића и др Живорада Златковића, о теми: формирање и политика цена, 1970.

Програм студијског путовања југословенских стручњака у Данској, о теми: узгој букових и храстових шума са посебним освртом на негу шума, јун 1970; споразум о привредној, индустријској и техничкој сарадњи између СФРЈ и Данске, 1970.

Извештај са специјализације Богдана Гулана у Финској, о теми: рад и вођење постројења за хидрокрековање угљиководика ИЗОМАХ-а, 1967; извештај Милана Војновића у Финској, о теми: пројектовање савремених техничких решења на складишту дрвета и у припреми дрвета са технологијом сулфитне целулозе, 1969; извештај Милоја Бикичког: организација предузећа комбинатског типа у индустријској преради дрвета; извештај Ивана Чуле у Финској: електроинжењеринг, генератори, трансформатори и мотори, 1971; извештај Миладина Маљевића о теми: производња тврдих изолационих плоча.

Програм специјализације Пава Јухе Котиранте (Paavo Juha Kotiranta) из области туризма и угоститељства, 1968; извештај о пракси коју је социјална

радница Ула-Маја Барбро Слоте (Ulla-Maja Barbro Slotte) имала у Жељезари Зе-ница; споразум између СФРЈ и Финске о привредној, индустријској и техничкој сарадњи, 4. 6. 1971.

Година: 1961–1972.

Врста документа: информација, извештај, писмо, белешка, протокол, споразум, решење, допис, фотографија, цртеж, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, немачки, француски.

31 55 ЗЕМЉЕ БЕНЕЛУКСА

Трговински преговори са Бенелуксом, 1964; извештај Жељка Ријавца са специјализације у Холандији о теми економског планирања и друштвеног рачуноводства у Институту за друштвене науке у Хагу 1959; забелешка са састанка у Управи за техничку помоћ ФНРЈ са представником холандске амбасаде у Београду Ван дер Куном, 1. 7. 1959; програм холандске техничке помоћи по индустријским гранама за 1960; боравак холандског аташеа за пољопривреду Хектока (Hecktock) у Југославији 1964; збирни преглед захтева по програму техничке сарадње за 1966/67; извештај Душана Ђермановића о међународном летњем курсу о индустријализацији у Хагу, јул–август 1966; извештај Азиза Куртовића: улога индустријских центара у регионалној индустријализацији неразвијених подручја; међународни летњи курс о индустријализацији у Хагу, 1967; интернационални семинар о управљању лукама, Амстердам, Ротердам; извештај Мирослава Поповића о курсу из контроле квалитета у индустријској производњи у Ротердаму, 1969; специјализација Вергине Ристове на курсу из статистике и друштвеног књиговодства у Хагу 1968; споразум о привредној, индустријској и техничкој сарадњи између Краљевине Холандије и СФРЈ, 13. 3. 1968; извештај Истраживачког института за научно руковођење и управљање из Делфта о раду Милутина Милојковића, јун–октобар 1969; извештај Стевана Ковачине са похађања Интернационалног курса за инструкторе за квалитет у индустрији, Ротердам, 1970; записник са 1. седнице Мешовите комисије СФРЈ и Краљевине Холандије, Хаг, мај 1970; извештај Милисав Јаковљевића са 19. интернационалног курса о развоју села у Холандији 1971; специјализација Јелице Ђуричић на Интернационалном курсу Јавне службе 1971.

Аранжман о техничкој помоћи између СФРЈ и Белгије 1959; програм белгијске техничке помоћи, по индустријским гранама, 1960; забелешка о разговору са Де Гротом (De Groot), саветником у Бироу за сарадњу на питањима развоја у МИП-у Белгије, 16. 12. 1965; споразум о економској, индустријској и техничкој сарадњи између СФРЈ и Белгијско-луксембуршке економске уније 1967; извештај др Андреја Лушичког о специјализацији у Белгији о теми: проучавање проблема хроничног гастритиса и јетрене цирозе; извештај Менсура Шехуа о проучавању рада система за даљинско управљање на белгијским железницама; специјализација југословенских стручњака у Луксембургу из области црне металургије.

Година: 1959–1972.

Врста документа: извештај, допис, писмо, споразум, уредба, забелешка, табела, записник, решење, цртеж.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, низоземски, француски.

СЈЕДИЊЕНЕ АМЕРИЧКЕ ДРЖАВЕ**32 56 СЈЕДИЊЕНЕ АМЕРИЧКЕ ДРЖАВЕ – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ I**

Пројект студија за стране студенте (за три Југословена) у лето 1951. Институт за технологију, Масачусетс, САД; белешка са састанка по питању техничке помоћи, Харкинс са Барбарић, Живковић, Марушић, 19. 10. 1951; меморандум: посете или путовања у САД за време 6–8 недеља; записници о разговорима о техничкој помоћи током 1952; белешка о разговору Ричарда Алена (Richard Allen), шефа Америчке економске мисије и Богдана Црнобрње, одржаног 7. 5. 1952; уговори са испоручиоцима књига и филмова југословенским увозницима; преглед техничке помоћи САД за период август 1951 – октобар 1952; техничка помоћ, преписка са амбасадом САД у Београду, 1952–1953; кандидати за курс МСА из енглеског језика (инжењери и техничари); списак курсиста за 1. редовни курс енглеског језика у Загребу; записници са састанака одржаних у Управи за техничку помоћ и Државном секретаријату за иностране послове, у вези пројекта помоћи у пољопривреди, 1953; извештај Савезног завода за привредно планирање о утрошку и реализацији из фонда економске помоћи Владе САД; реализација техничке помоћи FOA у току 1952. и 1953. по индустријским гранама; упутство стипендистима за писање извештаја о специјализацији.

Година: 1950–1955.

Врста документа: допис, писмо, белешка, меморандум, записник, табела, извештај.

Језик: српскохрватски, енглески.

32 57 СЈЕДИЊЕНЕ АМЕРИЧКЕ ДРЖАВЕ – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ II

Успостављање, проблеми, правила и реализација америчке техничке помоћи; белешка са састанка одржаног у Комисији за техничку помоћ, 23. 5. 1957. године; стипендије ИСА у пољопривреди за 1956. и 1958; пројекат техничке помоћи ИСА за разне секторе: војна индустрија, електрична, металургија; упутство о односу југословенских грађана на специјализацији у САД према дипломатским представништвима ФНРЈ у САД, 1958; извештај са конференције представника европских земаља о америчкој техничкој помоћи за „треће земље”, 1. 7. 1958; реализација ИМГ програма за период 1952–1959; споразум о пољопривредним производима између Владе СФРЈ и САД, 11. 4. 1966; белешка о начину коришћења техничке помоћи од САД; преглед пољопривредног програма 1952–1959. стипендије; програм техничке помоћи у области туризма 1960/61; програм стручног усавршавања кадрова у иностранству у области туризма; испитивање модела и врсте обуће у серијској производњи; Фулбрајтов програм: селекциона процедура за југословенске захтеве, стипендије; коришћење техничке помоћи на основу институционалних пројеката; писмо Леонарда Вајса (Leonard Weiss), директора Мисије ИСА за Југославију, 19. 2. 1960; расподела средстава за увоз литературе, филмова, плоча и ауторског хонорара по програму ИМГ за 1963; белешка о разговору са директором америчке привредне мисије у Југославији Робертом Глевеландом (Robert Cleveland), 22. 3. 1963. Информација о америчкој техничкој помоћи и њеној реализацији (1952–1962). Финансирање три жељезничке пруге: Сарајево–Плоче, Книн–Задар, Београд–Бар.

Година: 1956–1969.

Врста документа: записник, допис, писмо, белешка, упутство, табела, извештај, рукопис, упитник, информација.

Језик: српскохрватски, енглески.

32 58 СЈЕДИЊЕНЕ АМЕРИЧКЕ ДРЖАВЕ – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ III

Белешке о посетама америчких представника Г. Леланда (G. Lelend), Фишера (Fisher) и Андрусек (Andrusek) радним организацијама корисницима научноистраживачких пројеката из области пољопривреде на подручју Србије; производња сумпорне киселине, топлотне енергије и гвожђа из угља сраслог са пиритом; информација о посети и разговорима са представником Националног бироа за стандарде САД Етел Марден, април–мај 1970; посета др Ј. ван Схилфгарда (J. Van Schilfgaard), стручњака за дренажу и иригације у Министарству пољопривреде САД, на предавању на Пољопривредном факултету у Земуну, о теми: проучавање конзервације земљишта и воде у САД, мај 1970; програм боравка др Гортнера (Gorthner), америчког стручњака из области исхране, у Војводини и Београду; забелешка о разговору са проф. Рејом Смитом (Ray Smith), стручњаком за археологију старог Египта, 27. 10. 1970; посета југословенске делегације за науку и технологију САД и Канади, о даљем унапређењу и развијању научно-техничке сарадње, 12–31. 10. 1970; информација у вези посете Френка Пејса (Frank Pace), представника Службе за међународну помоћ у менаџменту, који је изразио жељу да га прими председник Ј. Броз Тито, 1971; истраживања у области земљотресног инжењерства; водно богатство и хидрологија крша; утицај геолошких фактора на повећање степена оштећења објеката у сеизмички активним подручјима СФРЈ; извештај о боравку Нормана Плакса (Norman Plax), представника Националне администрације за контролу аерозагађења, Дархам, Северна Каролина, који је посетио је Завод за примену минералних сировина Рударског института, Београд; белешка о боравку др Мортон Рубина (Morton Rubin) у Геоманетском институту, Гроцка.

Година: 1970–1971.

Врста документа: извештај, информација, забелешка, карта.

Језик: српскохрватски, словеначки, македонски, енглески.

33 59 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – FOA

Записник са састанка одржаног у Управи за економску и техничку помоћ са представницима FOA мисије у Београду 9. 11. 1953; индустријски програм FOA мисије за 1953/54. за угаљ и кокс; специјализације југословенских стручњака за жељезнице: сигнални и сигурносни уређаји, системи за централно управљање саобраћајних возова; пољопривредни програм за 1954. Америчка техничка помоћ FOA и FOA/OEEC – пољопривреда: стипендије у 1954; индустријски програм FOA за 1953/54. – неметали и електроиндустрија; попис затражених предмета и стројева за домаћинство од техничке помоћи САД према каталогу Монтгомери за 1954; записници са састанака у Управи за економску и техничку помоћ између Владе ФНРЈ и повереника Универзитета Кентаки, јун–јул 1954; уговор закључен између Универзитета у Београду и Универзитета Кентаки, 16. 7. 1954; програм техничке помоћи FOA за фискалну 1955: пољопривреда, индустрија, грађевинарство, машинска индустрија, обојена и црна металургија, неметали, хемијска индустрија; програмирање техничке помоћи FOA за 1956.

Година: 1953–1956.

Врста документа: забелешка, записник, извештај, уговор.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

**33 60 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – ПРОГРАМИ АДМИНИСТРАЦИЈЕ
ЗА МЕЂУНАРОДНУ САРАДЊУ (ІСА) І**

Програм Администрације за међународну сарадњу (ІСА) за 1956; учење енглеског језика у Београду; програм коришћења помоћи из САД у 1956; предлог буџета израђен према предложеном програму за фискалну 1956; предлог ІСА програма за Југославију у 1957: грађевинарство, здравство, јавна администрација, индустрија, просвета; управа за међународну сарадњу САД: прописи, поступак за давање помоћи другим земљама; списак стипендија ІСА помоћи реализованих у 1956; списак књига штампаних у САД: медицински и инжењерски речници; предлог програма ІСА помоћи за 1958: пољопривреда, прехранбена индустрија, коришћење земљишта и вода, шумарство, заштита биља, рибарство; програм ІСА за 1957. и 1958; усавршавање стручних кадрова који већ имају квалификације; упутства о спровођењу Програма америчке техничке помоћи за 1958. из средстава ІСА и о начину књижења по овом програму. Рекапитулација предлога програма америчке техничке помоћи за 1959; Савез пољопривредно-шумарских комора Југославије: предлог програма америчке тех. помоћи за 1959; састанак представника Народног здравља, ІСА Мисије и Управе за техничку помоћ, 17. 10. 1958; списак кандидата који су поднели пријаве на конкурс Комисије за стипендије америчке техничке помоћи за 1959; Савезна грађевинска комора: предлог програма тех. помоћи ІСА за 1959. (опрема).

Година: 1953–1960.

Врста документа: писмо, забелешка, уговор, упитник, упутства, табела, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, енглески, холандски, немачки.

**34 61 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – ПРОГРАМИ АДМИНИСТРАЦИЈЕ
ЗА МЕЂУНАРОДНУ САРАДЊУ (ІСА) ІІ**

Састанци одржани током 1959. и 1960. са г. Чивуром (Cheevoor), контролором Мисије Администрације за међународну сарадњу (ІСА) у Београду; специјализација и студијска путовања за шумарство по програму ІСА за 1960; опис пројекта за индустрију коже, по програму ІСА за 1960; обучавање кадра у испитивању кожа, пречишћавање отпадних вода у индустрији коже; опис пројекта ПИО/Т за експерте из програма ІСА: организација демонстрационог рудника угља и примена најновијих метода у откопавању дебелих слојева угља, примена и бонификација угља; опис пројекта за проблеме: увођење најновијих метода дораде за тканине од памука и вештачких влакана, најновије методе дораде вунених тканина од чисте вуне и мешавина; опис пројекта: серијска производња резног алата, производња ливеног гвожђа у индивидуалној и серијској производњи; упитници за: обојену металургију, електроиндустрију, неметали, хемијска индустрија, пројектовање; упитници за: текстилну индустрију и црну металургију; опис специјализације стипендиста; изабрани кандидати за 1961; техничка упутства за увоз опреме из средстава Америчке техничке помоћи; списак увозник; записник о примопредају биротехничке опреме примљене од Међународне управе за сарадњу (ІСА) преко Завода за јавну управу, а намењене Биротехничком центру у Скопљу, 1962; белешка о новој концепцији ІСА у пружању и коришћењу техничке помоћи, 1964; стручњаци из Института Винча на специјализацији у САД (телекобалт терапија у контроли рака).

Година: 1960–1965.

Врста документа: записник, писмо, забелешка, упитник, уговор, табела.

Језик: српскохрватски, енглески.

35 62 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – ПОЉОПРИВРЕДА I

Испитивање самониклог биља Југославије у погледу могућности коришћења у пољопривреди САД и СФРЈ; научноистраживачки пројекти из области пољопривреде: селекција кукуруза на повећан садржај уља и протеина; истраживачки рад Институт за заштиту биља, Београд, о теми: проучавање вирусних обољења код губара у циљу његовог сузбијања микробиолошким путем; проучавање паразита, предатора и патогених микроорганизама житне пијавице; испитивање отпорности домаћих и страних сорти жита према овом штетном инсекту; стварање форми паприке у којих се плодови лако одвајају од петелјке.

Година: 1959–1971.

Врста документа: извештај, писмо, уговор, информација, фотографија, табела, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

36 63 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – ПОЉОПРИВРЕДА II

Истраживачки програм са САД: тестирање брзорастућих америчких четинача и њихових хибрида на отпорност од болести; осетљивост на инсекте и болести изабраних северноамеричких врста шумског дрвећа узгајаног у Југославији (1967/68); пројекат САД и Института за памук из Струмице, о теми: биеколошка проучавања памуковог мољца у условима ЈИ Македоније (1966–1969); научни пројекат: прогноза вода Велике Мораве (1968–1971).

Година: 1964–1971.

Врста документа: извештај, писмо, табела, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, енглески, немачки.

37 64 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – ПОЉОПРИВРЕДА III

Колекционирање, класификација, одабирање и одржавање домаћих генотипова кукуруза у Југославији; финансијски извештај Института за кукуруз, Земун.

Година: 1965–1969.

Врста документа: извештај, уговор, писмо, табела, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, енглески.

37 65 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – ПОЉОПРИВРЕДА IV

Програм научноистраживачког рада на проблему: испитивање узрока црвенила кукуруза у Југославији; годишњи извештаји 1965–1970: о раду на пројекту „Истраживање узрока црвенила кукуруза у Југославији”; научноистраживачки пројекат Института за сточарство и млекарство Пољопривредног факултета, Загреб: енергетски метаболизам говеда и искоришћавање крме (1965–1970); пројекат Института за морфологију и физиологију Ветеринарског факултета Свеучилишта у Загребу, о теми: детоксикација слободног амонијака у слузници румена преживача (1968–1971).

Година: 1970–1971.

Врста документа: извештај, забелешка, писмо, табела, цртеж, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, енглески.

38 66 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – ПОЉОПРИВРЕДА И ВОДОПРИВРЕДА

Америчка техничка помоћ за 1958: увоз „Херефорд” бикова; записници о прегледу и коришћењу опреме добијене на основу Америчке техничке помоћи; списак примљене опреме; извештаји уз записнике о стању и коришћењу опреме код наших установа; опрема по програму америчке техничке помоћи за експлоатацију земљишта и вода, програм ICA 1960.

Година: 1958–1967.

Врста документа: допис, писмо, записник.

Језик: српскохрватски, македонски, енглески.

38 67 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – САОБРАЋАЈ

Куповина уређаја за ЈАТ (Југословенски аеротранспорт) из САД; механизована опрема за одржавање путева; уговори о набавци и коришћењу опреме; рекапитулација опреме из Америчке техничке помоћи: лабораторије за аутомоторна возила, за испитивање буке у саобраћају, за сигналне и телекомандне уређаје, за телекомуникациону електронику, за пловна превозна средства, за саобраћајну електронику, механизацију претовара; спецификација сервисне опреме за школе – школске радионице за друмски саобраћај, која се набавља из Америчке техничке помоћи за 1960.

Година: 1958–1964.

Врста документа: уговор, писмо, табела, фактура, забелешка, записник.

Језик: српскохрватски, италијански, немачки, енглески.

39 68 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – ЗДРАВСТВО И СОЦИЈАЛНА ЗАШТИТА

Записник са састанка у ЗАМТЕС-у са референтима републичких завода који раде на пословима НТ сарадње са САД, 30. 9. 1965; сарадња са САД: истраживачке теме из области социјалне заштите и рехабилитације; министарство здравља, просвете и социјалног старања САД одобрава помоћ Заводу за ментално здравље, Београд, за програм: испитивање рехабилитационог потенцијала психијатријских болесника и развој метода који се примењују приликом рехабилитације овако инвалидизираних лица; таласотерапија - Опатија, извештај пројекта за раздобље 1. 1. 1966 – 31. 5. 1968: испитивање могућности рехабилитације особа са пребољеним инфарктом; преглед истраживачких пројеката који се финансирају из динарских средстава Владе САД у Југославији у оквиру програма ЗАМТЕС-а, Београд, септембар 1968; записник са састанка Савезне комисије за научноистраживачке пројекте из области социјалне заштите и рехабилитације, 20. 6. 1966; пројекат научноистраживачког рада на рехабилитацији туберкулозних болесника, који се предлаже за финансирање из средстава фондова Владе САД; извештај о раду Института за туберкулозу Србије за период март 1968 – март 1969; извештај о раду проф. др Манојла Лабана за период 1. 3. 1969 – 1. 3. 1970: научно истраживање и демонстрација професионалне рехабилитације неквалификованих туберкулозних болесника за време болничког

лечења; споразум између Владе САД, Министарства здравља из Вашингтона и Института за туберкулозу Србије, Београд, за пројекат: истраживање рехабилитационих метода у циљу њихове примене у медицинском лечењу и радној терапији, како у болницама тако и на послу (1962–1967); забелешка о боравку др Клигера (Klieger) и др Зајденфелда (Seidenfeld), функционера Службе за стручну рехабилитацију Министарства за здравље, просвету и социјалну заштиту САД, у времену 10 – 17. 3. 1967; информација о разговорима са др Мекавитом (McCavitt) из Министарства здравља САД, 1968; записници са састанака Савезне комисије за научноистраживачке пројекте из области социјалне заштите и рехабилитације, 1967; Институт за ТБЦ Србије: табеларни приказ ТБЦ болесника на рехабилитацији после завршетка лечења, 1964–1966; утицај индустријализације на потребе здравствене заштите и хронични бронхит код инд. радника експонованих топлим и сувим радним условима (специјализација стручњака са Универзитета Рочестер), 1969; студија изводљивости вештачке споља напајане руке са хијерархијским системом управљања, 1968/69; извештај Високе дефектолошке школе из Загреба о раду на пројекту: испитивање фактора који утичу на социјалну и психолошку интеграцију запослених слепих у нормалну радну околину.

Година: 1963–1971.

Врста документа: решење, записник, забелешка, извештај, информација, уговор, табела, писмо, цртеж, споразум, меморандум, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, енглески.

39 69 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – ОРТОПЕДИЈА И ПРОТЕТИКА

Споразум између Владе САД, Министарства здравља, Одељење за професионалну рехабилитацију и Савезног института за рехабилитацију, Центар за протетику, Београд, о пројекту: усавршавање и примена нових метода и техника рехабилитације на пољу протетике и ортотике (децембар 1962 – децембар 1965); новчана средства потребна за научноистраживачки рад на пољу техничке ортопедије; извештај о пројекту „Развитак и апликација нових рехабилитационих метода и техника на пољу протетике и ортотике”; забелешка о боравку и разговорима др Гарета (Garret) и Лепина (Lerip), функционера Департамента за здравље, просвету и социјално старање САД, децембар 1965; извештај о пројекту: експериментални програм за развој београдске електронске шаке, кибернетска рука и проучавање локомоција, јануар–август 1966; сарадња са САД: научноистраживачки пројекти из области рехабилитације „Развој и техничко унапређење београдске електронске шаке”; извештај Специјалне болнице „Бањица”, Београд о програму: „Спорт и рекреација као интегрални део рехабилитационог процеса”, 1968.

Година: 1962–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, штампани материјал, цртеж.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

40 70 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – ЕЛЕКТРОНИКА У МЕДИЦИНИ

Примена електронике у медицини: Development of orthotic systems using functional electrical stimulation and myoelectric control, Љубљана, 1969.

Година: 1968–1971.

Врста документа: допис, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, енглески.

**40 71 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – РЕХАБИЛИТАЦИЈА ОСОБА
ОШТЕЋЕНОГ СЛУХА**

Извештај Завода за фонетику Филозофског факултета у Загребу: програм „Употреба ограничених фреквенцијских подручја у слушној рехабилитацији”; пројекат Савезног одбора Савеза глувих Југославије за научноистраживачки рад: оснивање експерименталног Центра за стручну оријентацију и лично прилагођавање глувих; резултат истраживања; посета др Килгера (Kilger) и др Зајденфелда (Seidenfeld) Савезу глувих Југославије, 1967.

Година: 1962–1969.

Врста документа: извештај, допис, забелешка, табела.

Језик: српскохрватски, енглески.

40 72 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – МАЛОЛЕТНИЧКА ДЕЛИНКВЕНЦИЈА

Пројекат из области социјалне политике: решавање предмета малолетничке делинквенције у Љубљани, 1966–1968; научноистраживачки пројекат „Интернационална студија о раду већа за малолетнике и поступку у случајевима криминалитета малолетника”, 1965–1969; пројекат за израду студије „Социјална заштита деце смештене у породице и дечије домове у Југославији”, 1967–1970; финансијски извештај.

Година: 1965–1970.

Врста документа: извештај, писмо, табела, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, енглески, словеначки.

41 73 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – НЕПРИВРЕДНЕ ДЕЛАТНОСТИ I

Симпозијум југословенских и америчких правника на тему „Правна проблематика економских односа, посебно спољне трговине између САД и Југославије”, у организацији Института за упоредно право у Београду и Удружења правних факултета САД, јун–јул 1968. Београд и Загреб; пројекат из области археологије: археолошка ископавања и истраживања Требишњице (1968–1969): истраживање неолитског насеља Обре код Ћатића, као и археолошка ископавања на подручју будућих акумулационих језера Хидроелектране Требишњице; извештај двонационалне Саветодавне комисије за дугорочно планирање образовне, научно-техничке и културне сарадње између СФРЈ и САД; извештај о резултатима рада на археолошком пројекту „Шири базен Требишњице”, остварен у сарадњи између Станфорд (Stanford) универзитета из Калифорније и Земалског музеја у Сарајеву, 1968; извештај са археолошког ископавања на цркви Св. Петра у Цивару код Требиња, 1968; ископавање испод средњовековних стећака у Љубомиру (локалитет гробље у Врпољу и Ђурђева главица, заселак Домашево); договор о принципима сарадње између Смитсонијан (Smithsonian) институције и Савезног завода за међународну техничку сарадњу, 1967; записник са састанка одржаног поводом археолошког ископавања Смедеревске тврђаве, предвиђеног пројектом др Душана Прибаковића референта Војног музеја у Београду, 30. 9. 1967; предлог пројеката из области археологије – програм за 1968; информација о предлогу Националне научне фондације САД за проширење програма сарадње из области издавачке делатности.

Година: 1966–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, писмо, информација, решење, записник.**Језик:** српскохрватски, енглески.**42 74 ТЕХНИЧКА ПОМОЋ САД – НЕПРИВРЕДНЕ ДЕЛАТНОСТИ II**

Превођење и штампање дела америчких аутора у Југославији: списак универзитетских и средњошколских уџбеника; списак школа и других просветних институција којима би се бесплатно доделила књига Колијера „Индијанци обију Америка”, која је издата у оквиру 4. транше Америчке техничке помоћи; информација о увозу литературе, филмова и часописа, као и о превођењу и штампању дела америчких аутора; списак издатих књига; забелешка о разговору др Мирка Брунера, шефа одсека за САД у ДСИП-у, и Харолда Енглеа (Harold Engle), аташеа за културу амбасаде САД у Београду, 6. 7. 1966; списак адреса савета за просвету општина и др. просветних институција којима је бесплатно додељена књига Волтера Витича (Valther Vitich) и Чарлса Шулера (Charls Sculler) „Аудио-визуелна средства” (1966); дистрибуција књиге „Пољопривредни стројеви и опрема”; нацрт уговора и услови давања средстава између САД и СФРЈ; превођење и штампање дела америчких аутора у оквиру 4. и 5. транше (1967–1968); дистрибуција књиге Нила В. Чемберлена (Neil W. Chamberlain) „Микро-економско планирање и акција”; записници са састанака одржаних у Савезном заводу за међународну техничку сарадњу; списак школа и просветних институција којима се бесплатно додељује књига Емануела Е. Ериксона (Emanuel E. Ericsson) „Настава општетехничког образовања” (1968); програм Југословенског завода за проучавање школских и просветних питања и план издања 6. транше америчке техничке помоћи: превођење књига са енглеског језика; програм превођења, штампања и издавања дела америчких аутора за 1969; спискови школа којима се додељују књиге Лумздејна (Lumsdein) и Глазера (Glaser) „Машине за подучавање и програмирано учење”, као и „Приручник о истраживачким методама дечијег развоја”; информација о програмима превођења, штампања и издавања дела америчких аутора, 1–5. транша.

Година: 1966–1971.

Врста документа: забелешка, решење, списак, табела, информација, уговор.**Језик:** српскохрватски, енглески.**43 75 ПОМОЋ САД У ФИЛМОВИМА И КИНО–ОПРЕМИ**

Набавка филмске траке, копирање филмова; уговор о копирању стручних филмова добијених од Техничке помоћи FOA; приказивање пољопривредних стручних филмова у Управи за техничку помоћ (1953); уговор о снимању на магнетофонску траку превода филмова добијених од Техничке помоћи FOA; записник са састанка одржаног у Управи за економску и техничку помоћ, 8. 12. 1953; Техничка помоћ FOA – филмови и пројектори: годишњи извештај за 1953; проблеми наставно-просветног и културног филма; извештај о раду Удружења биоскопских предузећа НР Србије, март 1954; конференција предузећа за изнајмљивање и увоз филмова, одржана у Сарајеву 20–26. 10. 1954. Комисија за преглед техничких филмова: извештаји о оцени; стручни индустријски и пољопривредни филмови.

Година: 1952–1957.

Врста документа: извештај, допис, уговор, промеморија, записник, забелешка, писмо, табела, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, енглески.

43 76 ПОМОЋ САД У ЛИТЕРАТУРИ

Стална изложба стране научне и стручне литературе при Ректорату Свеучилишта у Загребу, 1953; набавка научне и стручне литературе; увоз књига по ИМГ програму; достава књига по програму ИСА 1958; списак достављених књига; превођење и штампање дела америчких аутора; списак америчких универзитетских уџбеника за превођење 1964; уговор између Савезног завода за међународну техничку сарадњу и издавачког предузећа „Вук Караџић”, Београд, за превођење и издавање дела „Оцењивање у модерном образовању”, 1965; списак школа и просветних институција којима би се доделиле књиге А. М. Џордана (А. М. Јордан) „Мерење у педагогији” и Рајстона–Робинса (**Raiston**-Robinson) „Вредновање у савременом образовању”, 1967.

Година: 1953–1967.

Врста документа: информација, допис, извештај, решење, уговор, записник, писмо, табела, белешка, списак, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

44 77 ПОМОЋ САД У ЛАБОРАТОРИЈСКОЈ ОПРЕМИ И РАЗНИМ МАШИНАМА

Опрема за: Рудник „Тито”, Бановићи, Рударско-топионичарски базен „Бор”, Фабрику стакла Панчево, Завод за учење страних језика, Сарајево, Завод за унапређење текстилне индустрије, Београд, „Нафтагас”, Нови Сад, Творницу „Croatia”, Загреб, „Југолабораторију”, Београд, Индустрију цемента Југославије, Жељезару Равне, Саобраћајни факултет, Београд; проблеми у вези са набавком опреме; састанак одржан у Управи за техничку помоћ по питању опреме из техничке помоћи ИСА, 23. 10. 1959; пенали због неиспуњених уговорних обавеза; информација о коришћењу опреме добијене преко програма техничке помоћи.

Година: 1952–1963.

Врста документа: извештај, информација, белешка, меморандум, писмо, уговор, записник, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, енглески.

44 78 АМЕРИЧКИ КУРСЕВИ ЕНГЛЕСКОГ ЈЕЗИКА

Уговор између ФНРЈ и Института за језике и лингвистику Универзитета Џорџтаун (*Georgetown University*), Масачусетс (*Massachusetts Institute*), САД: о извођењу програма наставе да би се оспособили југословенски кандидати техничке помоћи да владају енглеским језиком ради усавршавања у САД, 3. 4. 1952; тромесечни курс енглеског језика у Београду и Загребу; извештај са течаја енглеског језика при Савету за просвету, науку и културу Србије, 1953; током јуна 1953. у Југославији је боравио Леон Достер (Leon Doster), директор Лингвистичког института у Џорџтауну (*Georgetown*), по питању организовања школа за изучавање енглеског језика; извештај о саветовању са наставницима и руководиоцима течаја енглеског језика у Загребу, одржаном 19. 11. 1953; извештај о раду курса енглеског језика при Управи за техничку и економску помоћ ОУН,

јул–септембар 1953; годишњи извештај о раду течаја енглеског језика, 1953; финансијски извештаји; извештај Р. Макдоналда (R. Macdonalda) о курсевима енглеског језика, 1954; извештај Р. Л. Шихана (R. L. Sheehan) о школи енглеског језика у Скопљу, 1954; пројекти: „Настава енглеског језика” и „Описмењавање одраслих неписмених и полуписмених лица у Југославији” из програма ICA за 1957; курс енглеског језика уз помоћ америчких магнетфона.

Година: 1952–1958.

Врста документа: уговор, извештај, записник, допис.

Језик: српскохрватски, енглески, словеначки, македонски.

45 79 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ИНДУСТРИЈА I

Југословенски стручњаци у САД: војна индустрија; списак стипендиста који су били на специјализацији 1953. по индустријским гранама: машинска, металургија, хемијска, текстилна и друго; програм Администрације за међународну сарадњу (ICA): списак кандидата који су били на специјализацији 1956; извештај Димитрија Прокића из „Керамике”, Младеновац: производња керамике за домаћинство и индустријске потребе; конструкција алата за пресовање, штамцовање и извлачење лима; организација производње у предузећима дрвне индустрије; студија особина вештачких материјала. Извештај са студијског путовања у САД, техничког директора Фабрике стакла Параћин Јована Величког.

Година: 1952–1958.

Врста документа: извештај, допис, писмо, меморандум, списак, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, енглески, немачки.

45 80 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ИНДУСТРИЈА II

Запажања у предионицама памука у САД приликом студијског боравка 1959; поједине фазе у припреми вуненог влакна, ткања и дораде вунених тканина; извештај о специјализацији у Француској Данила Басте и Милорада Јовановића, о теми: конструкција и израда расхладних камиона и мобилних инсталација за хлађење; изучавање савременог коришћења дрвета у механичкој и хемијској индустрији; извештај групе обућарских стручњака из Југославије која је студирала организацију производње и продуктивност у обућарским фабрикама САД; специјализација на тему: конструкција и израда резног алата са применом карбидних и керамичких плочица.

Година: 1959–1960.

Врста документа: извештај, писмо, штампани материјал, новине.

Језик: српскохрватски, енглески, немачки, словеначки, француски.

46 81 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ИНДУСТРИЈА III

Извештаји југословенских стручњака са специјализације у другим земљама; извештај Игора Рогија са усавршавања у САД, о теми: организација рада у агломерацијама код високих пећи и електропећи и у челичанама; боравак групе наших стручњака у Италији: организација производње у стакларској и керамичкој индустрији, 1962; испитивање могућности концентрације латеритских руда лежишта Мокре Горе.

Година: 1961–1964.

Врста документа: извештај, писмо, допис, формулар.

Језик: српскохрватски, енглески, словеначки.

46 82 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – САОБРАЋАЈ I

Материјали о Југословенима који су као корисници стипендија САД били на стручном усавршавању у Италији, СР Немачкој и др. земљама Западне Европе; изградња путева: организација и методе рада са свим елементима код комуникација у Италији; организација ремонта и сервисни рад аутобуса и камиона; служба одржавања на железницама САД; утицај мраза на земљиште; специјализација у Западној Немачкој из области оправке и одржавања возних средстава; пројектирање цеста и типских цестовних пропуста и мостова; пројектовање, израда и експлоатација друмских моторних возила.

Година: 1952–1961.

Врста документа: допис, писмо, формулар, извештај, цртеж.

Језик: српскохрватски, енглески, немачки, француски.

47 83 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – САОБРАЋАЈ II

Извештаји југословенских стручњака са специјализације из области саобраћаја; проучавање економике и организације транспортних предузећа.

Година: 1961–1964.

Врста документа: извештај, формулар.

Језик: српскохрватски, енглески.

47 84 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – РУДАРСТВО

Обилазак рудника угља у САД; производња, употреба и дистрибуција производа нафте; савремене методе рада у рудницама и сепарацијама азбеста; извештај корисника стипендије ИСА инг Петра Шнајдера о стручном усавршавању у Западној Немачкој (1958); површинско и подземно откопавање угља; оплемењивање и прерада нискокалоричних угљева; извештај Александра Стојшића са једногодишњих студија у САД о теми: аутоматизација у постројењима за припрему минералних сировина.

Година: 1954–1964.

Врста документа: извештај, допис, меморандум, писмо, формулар, цртеж–шема.

Језик: српскохрватски, енглески, немачки.

48 85 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ГРАЂЕВИНАРСТВО

Заштита хидро–грађевинских објеката и хидро–механичке опреме од корозије; стамбено законодавство и проблематика изградње; тешка механизација у земљи и стени; пројектовање и грађење стамбених зграда по савременим методама и са применом нових материјала; сепарације за бетонске агрегате: организација, коришћење шљункара и прање шљунка; студија нових грађевинских материјала за примену у стамбеној изградњи (битумен, асфалт и гипс); примена пластичних маса у грађевинарству; префабрикација на бази експандиране глине; студија могућности примене пластичних материјала у структуралне сврхе у стамбеној изградњи.

Година: 1954–1964.**Врста документа:** меморандум, писмо, цртеж, формулар, штампани материјал.**Језик:** српскохрватски, енглески, немачки, словеначки, француски.**48 86 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ЕЛЕКТРОПРИВРЕДА**

Теме које требају наши стручњаци да савладају обуком у иностранству; обука кадрова Фабрике каблова – Светозарево у САД; техничка и економска анализа електричне енергије у хидроцентралама са и без акумулационих база; извештај Јована Милића са специјализације у Западној Немачкој; организација радова на одржавању хидроелектрана; програмирање и коришћење рачунских машина у индустријским предузећима; пренос и дистрибуција електричне енергије.

Година: 1953–1964.**Врста документа:** записник, писмо, меморандум, белешка, формулар.**Језик:** српскохрватски, енглески, словеначки, немачки.**49 87 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ПОЉОПРИВРЕДА I**

Југословенски стручњаци на курсу: припремање и употреба пољопривредних филмова; спискови пољопривредних стручњака којима је одобрена специјализација; програм FOA, 1954; курс из пољопривредне економике и статистике у Риму, 1956; пољопривредни програм у Турској; организација и рад Саветодавне службе у САД; проблем ускладиштења – стокирања житарица; реализација програма ICA – Америчке техничке помоћи за 1956: 132 стипендисте; преглед стипендиста из области пољопривреде: 1952–1956, 1957. и 1958; пољопривредни кредит; информативна служба у пољопривреди; паразитарне болести оваца; производња шећерне репе; интензивирање воћарство; производња семена поврћа; проучавање узгоја и исхране стоке различитог узраста и врста на неколико добро управљених сточних фарми.

Година: 1953–1958.**Врста документа:** извештај, допис, писмо, меморандум, формулар, уговор, фотографија.**Језик:** српскохрватски, енглески, француски, немачки.**50 88 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ПОЉОПРИВРЕДА II**

Извештај Јудите Албахари са специјализације у Аустрији о теми: вештачко сушење сена и другог крмног биља, 1959; извештај Саве Миловановића са специјализације у САД о теми: производња и промет воћа; извештај др Александра Огњановића: оцењивање вредности стоке за клање и сточних производа, 1959; производња семена озимих житарица; производња хибридног кукуруза – проучавање савремене генетике хибридног кукуруза и специјалних проблема у вези са гајењем; извештај Ризе Хациомерспахића о студијском путовању у Француску, о теми: интензивни узгој шљива; специјализација Јефте Гаговића у Швајцарској: уређење, коришћење и мелиорација планинских пашњака; смрзавање и лагероване меса, контрола квалитета и промета; организација саветодавне службе и њен утицај на пољопривредну производњу; организација рада на крупним пољопривредним газдинствима.

Година: 1959–1961.

Врста документа: извештај, писмо, штампани материјал, формулар.

Језик: српскохрватски, енглески, италијански, немачки, словеначки.

51 89 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ПОЉОПРИВРЕДА III

Југословенски стручњаци из пољопривреде на усавршавању у САД; извештај Стојана Косановића са специјализације у САД, о теми: управљање свињским фармама, 1963.

Година: 1962–1964.

Врста документа: писмо, извештај, формулар.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

51 90 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ШУМАРСТВО

Опажања и примедбе на експлоатацију шума и транспорт; вештачко пошумљавање и шумски расадници; шумарска политика европских земаља; шумарска економија; методе пошумљавања и везивања нестабилних земљишта са посебним освртом на механизацију и рационализацију радова; проучавање физиолошких метода и исхране шумског дрвећа.

Година: 1955–1964.

Врста документа: извештај, писмо, фотографија, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, енглески, словеначки, немачки.

51 91 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ВОДОПРИВРЕДА

Југословенски стручњаци у САД: иригациони систем; поступак на сушном земљишту; извештај Христе Христоманова са специјализације у САД: проблеми наводњавања и конструкција иригационих система; извештај Вукоте Окиљевића о теми: минерална ђубрива и калцификација тла; наводњавање из мањих река и језера каналима за наводњавање и вештачком кишом; наводњавање ратарских и комерцијалних култура.

Година: 1953–1964.

Врста документа: извештај, допис, писмо, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, енглески, македонски, италијански.

52 92 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ВЕТЕРИНА

Семинар техничке помоћи ФОА „Болести живине” 1953; искоришћавање животињских лешева, њихових делова и прерада истих у месо –коштано брашно као беланчевинасти концентрат за исхрану стоке; организација ветеринарске службе и саветодавне службе у ветеринарству.

Година: 1954–1962.

Врста документа: извештај, допис, писмо, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, енглески, немачки.

52 93 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ПРЕХРАМБЕНА ИНДУСТРИЈА И РИБАРСТВО

Извештаји југословенских стручњака са специјализације у другим земљама; прерада воћа у САД; побољшање сточне хране; производња воћних сокова; контрола хране; пословање фабрика млека; лабораторијско испитивање у фабрикама за прераду прехранбених артикала; производња и прерада уљане репице; конзервирање и смрзавање воћа и поврћа.

Година: 1956–1964.

Врста документа: извештај, писмо, формулар.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

53 94 ЈУГОСЛОВЕНИ СТИПЕНДИСТИ САД – ТРГОВИНА, ТУРИЗАМ И УГОСТИТЕЉСТВО

Извештај групе угоститеља која је била на специјализацији у Аустрији и Немачкој о теми „Систем руковођења у хотелијерству”, 1961; боравак америчког експерта Џејмса Милигана (James Milligan) у ФНРЈ 1962/63; југословенско управљање мањим хотелима, мотелима и кафетеријама.

Година: 1959, 1961–1963.

Врста документа: белешка, извештај, формулар.

Језик: српскохрватски, немачки, енглески, француски.

53 95 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – УПРАВЉАЊЕ И ПЛАНИРАЊЕ У ПРИВРЕДИ

Обилазак америчких предузећа у циљу проучавања организације руковођења предузећима; транспорт унутар предузећа; добијање целулозе из дрвета и дрвних отпадака; реконструкција шахтних пећи; студија и метода технике паковања индустријских производа, укључујући делове машина индустријских сировина и грађевинског материјала; заштита рада у хемијској индустрији; увођење савремених метода управљања и организације у предузећу (обучавање консултаната).

Година: 1956–1964.

Врста документа: извештај, формулар, писмо.

Језик: српскохрватски, немачки, енглески, словеначки.

54 96 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ЕКОНОМИКА ДОМАЋИНСТВА

Специјализације по програму ИСА и извештаји југословенских стручњака.

Година: 1953–1961.

Врста документа: извештај, фотографија, формулар, писмо.

Језик: српскохрватски, немачки, енглески, француски.

54 97 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ЈАВНА УПРАВА

Модерна јавна администрација и њена примена за решавање текућих проблема; извештај о проучавању америчке јавне администрације; проучавање ор-

ганизације управе и администрације у средњим градовима САД и Канади; систем формирања и оспособљавања сталних службеника у јавној управи; меморандум за дискусију: програм сарадње између Савезног завода за јавну управу и Високе школе за јавне и међународне послове Универзитета у Питсбургу (Pittsburgh); јавне финансије; програмирање економског развоја; анкете у статистици запослености; систем и организација образовања и развој службеника; понашање потрошача и привредни развој.

Година: 1957–1963.

Врста документа: извештај, формулар, писмо.

Језик: српскохрватски, немачки, енглески, француски, словеначки.

55 98 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ЗДРАВСТВО

Извештај о резултатима студирања организације службе социјалне заштите у САД; изучавање проблема пијаће воде и канализационих уређаја у руралним крајевима, санитарна служба на селу и мањих градским насељима; специјализација епидемиологије вирусних обољења; лечење Паркинсонове болести; организација радиоактивне заштите.

Година: 1956–1964.

Врста документа: извештај, писмо.

Језик: српскохрватски, немачки, енглески, словеначки.

55 99 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ПРИМЕНА НУКЛЕАРНЕ ЕНЕРГИЈЕ

Истраживања нуклеарних реакција изазваних ионима из циклотронског снопа; механичке, физичке и металуршке особине реакторских материјала.

Година: 1957–1964.

Врста документа: извештај, формулар, писмо.

Језик: српскохрватски, енглески.

56 100 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ САД – ОСТАЛЕ ДЕЛАТНОСТИ

Метеорологија, култура и информисање, физика, економија, геологија и просвета; техничка помоћ МСА – Агрометеоролошка служба; белешка Уреда за међународну техничку помоћ по питању одласка у САД групе радио-новинара, уредника привредних рубрика; пољопривредна радио-студија техничке помоћи 1953; савремене методе са подручја нуклеарне физике; наши службеници Института за проучавање продуктивности рада у обиласку европских центара; техничка помоћ FOA – пројекат „Европски продуктивни центри”; стандардни трошкови и буџетска контрола; структуре и методике рада установа за симултане и професионалне преводиоце; учење енглеског језика у школама.

Година: 1953–1964.

Врста документа: извештај, допис, писмо, забелешка, телеграм, записник.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

56 101 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

Рукопис меморандума споразума о ангажовању стручњака из Сједињених Америчких Држава у Југославији; идентификациони картони америчких стручњака у СФРЈ.

Година: 1970.

Врста документа: меморандум, идентификациони картон.

Језик: српскохрватски, енглески.

57 102 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ОРГАНИЗАЦИЈА ПРОИЗВОДЊЕ

Програм рада експерта техничке помоћи о проблему „Транспорт унутар предузећа и руковођење материјалом”, април 1959; обучавање и пружање помоћи у увођењу модерних метода предења, ткања и дораде памука; организација индустријске производње; пројекат обуке радника – пословођа; извештај о боравку Доналда Лејна (Donald Lane), експерта ИСА, у Савезном центру од 25. 2. до 25. 4. 1961; хемијски и индустријски инжењеринг; боравак Мунира Бењенка, директора Сектора за недовољно развијене земље у Европској организацији за продуктивност – Париз, у Београду 10–14. 1. 1959; штампање књиге „Увод у проучавање рада”; статистичка контрола квалитета; унутрашњи транспорт у предузећу.

Година: 1959–1963.

Врста документа: извештај, формулар, писмо, забелешка, записник.

Језик: српскохрватски, енглески.

58 103 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ПОЉОПРИВРЕДА I

Експерти за воћарство у Југославији; програм FOA; амерички експерти у области пољопривреде; организација и програм рада Џералда Мекија (Gerald McKey), експерта FOA за визуелна помагала у пољопривреди; извештај о боравку и раду експерта по линији FOA, Мр. Беатуа, (Mr. Beatu) стручњака за популаризацију и унапређење пољопривреде путем радија, штампе, разних стручних публикација; стање службе за популаризацију и просвећивање у пољопривреди ФНРЈ; принципи саветодавне пољопривредне службе; саветодавни рад са сеоском омладином; експерти за живинарство по ИСА програму; извештај о боравку Елизабет Ли (Elisabeth Gee), експерта за домаћинство ИСА; производња орашастог воћа, ораха, бадема и лешника; исхрана стоке и живине.

Година: 1952–1963.

Врста документа: писмо, белешка, извештај, уговор, меморандум, формулар.

Језик: српскохрватски, енглески.

59 104 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ПОЉОПРИВРЕДА II

Извештај експерта Америчке техничке помоћи др Харвија Хојта (Harvey Hoyt), 1961; уговор са др Кенетом Мекијем (Kenneth McKay), стручњаком за ветеринарство; долазак експерта ИСА за јужно воће др Андријанса Гија (Adrianse Guy); програм рада и боравак експерта за слатководно рибарство из САД Харвија Вилобија (Harvey Willoughby) о теми: узгој и улов риба у низинским и

висинским водама, акумулацијама, језерима и пастрмским рибањацима; стручњак за механизацију пољопривреде Пол Фанинг (Paul Fanning): побољшани начини орања; извештај о боравку Е. Станфорд (E. Stanford) у Пољопривредном заводу Бања Лука, 1962.

Година: 1960–1963.

Врста документа: извештај, уговор, формулар, писмо, записник.

Језик: српскохрватски, енглески.

59 105 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ШУМАРСТВО

Посета Југославији експерта за шумску привреду о теми: практични дугорочни програм развјатка шумарства Југославије, 1958–1959; боравак у Југославији италијанског експерта за плантаже топола Силвио Меј (Silvio May), 1960–1961; петомесечна мисија у Југославији, септембар 1960 – фебруар 1961; Феликса Чабатора (Felix Chabottar) америчког стручњака за расаднике; боравак експерта ICA за физиологију и исхрану шумског дрвећа др Џона Хачкајла (John Hachskayl) 1961; експерт ICA за заштиту шума, фитопатолог Роберт Брант (Robert Branth), 1961; програм боравка у Југославији др Џона Дафилда (Johna Duffild), експерта за четинаре, 1963.

Година: 1959–1963.

Врста документа: извештај, допис, формулар.

Језик: српскохрватски, енглески, словеначки.

60 106 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ВОДОПРИВРЕДА

Хидротехничко мелиорисање земљишта: одводњавање поплавних и замочварених земљишта и наводњавање обрадивих површина; извештај о боравку и раду Џона Пеца (John Page), америчког експерта за физику земљишта и слатина; питања наводњавања и одводњавања по америчком програму техничке помоћи; пројектовање система за наводњавање и избор метода за наводњавање; систем за наводњавање и одводњавање: нацрт идејног решења подручја Кочанског поља.

Година: 1953–1962.

Врста документа: извештај, формулар, допис, цртеж, мапа, белешка.

Језик: српскохрватски, енглески.

60 107 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ЕЛЕКТРОПРИВРЕДА

Извештај о боравку Ларсена, шефа економско-техничке мисије у Југославији; посета америчког експерта Елерија Фоздика (Eilery Fosdick) електроенергетским објектима БиХ, Далмације и Црне Горе, 1957; техничка помоћ ICA: програм америчког експерта Вилијама Њумејера (Williama Newmeyer); извештај о раду експерта ICA Верцила Минира (Virgil Minear) код југословенских привредних организација, према програму техничке помоћи ICA за 1957; проблеми преноса електричне енергије далеководима највишег напона у ФНРЈ, на основу којих треба да се направи програм рада Вилијама Хинча (Williama Hinch).

Година: 1957–1960.

Врста документа: извештај, формулар, писмо.

Језик: српскохрватски, енглески.

61 108 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – РУДАРСТВО I

Извештај о посети Г. Мекима (Mekim), експерта за угљ у рудницима: Крека, „Тито” Бановићи, Коксара у Лукавцу; испитивање рудника мрког угља у Какњу, Босна и Херцеговина; преглед угљенокопа мрког угља Бреза; извештај о боровку и раду групе рударских стручњака америчке фирме „Pierce Management” код Рудника лигнита Крека у Тузли; извештај о експлозивима и о поступку минирања у југословенским рудницима мрког угља и лигнита (Крека, Бановићи, Зеница, Какањ, Костолац, Бор); проблеми производње кокса; боравак експерта ICA Ф. Калхуна (F. Calhoon) у Коксари „Борис Кидрич” у Лукавцу.

Година: 1953–1959.

Врста документа: извештај, писмо, записник, белешка, меморандум, формулар, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

61 109 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – РУДАРСТВО II

Извештај експерта Ивена Бенета (Iven Bennet) о посети Југославији о проблему: механизовано откопавање угља; посета Едмунда Ц. Бицера (Edmund C. Bitzer) и његов извештај о проблемима уређаја за цијанидирање у руднику Леце; долазак експерта Вилијама Тирнија (William Tierney), о проблему пројектовања гасовода на релацији Пљевља–Никшић–Титоград, 1960; пројект тестирања руда, одобрен програмом Америчке помоћи (ICA) за 1961; боравак и извештај експерта за истраживање гвожђа Ц. Датона (C. Duttona) у Југославији; забелешка о посети др Курта Баума (Kurt Baum), експерта за прераду угља.

Година: 1960–1964.

Врста документа: извештај, формулар, писмо, цртеж.

Језик: српскохрватски, енглески.

62 110 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – РУДАРСТВО III

Извештај експерта Раула Бергмана (Raula Bergmann) о питању: контрола и рад са опремом за прераду хрома и откопавање хромне руде; експлоатација хромита у Југославији, 1960; проучавање лежишта хрома.

Година: 1958–1962.

Врста документа: извештај, табела, формулар, писмо, фотографија, допис, мапа.

Језик: српскохрватски, енглески.

62 111 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – НАФТА И ГАС

Повећање производње нафте путем побољшаних метода бушења: фрактурирање бушотина, обрада нафтних слојева, цементација под притиском; извештај експерта В. Даласа (W. Dallas) „Обрада исплаке за бушење”, у подuzeћу „Нафтаплин” Загреб, „Нафтагас” Нови Сад и „Нафта” Лендава; коришћење и дистрибуција природног плина извештај о раду експерта Ф. Р. Холанда у подuzeћу „Нафта” Лендава.

Година: 1958–1960.

Врста документа: допис, формулар, писмо, извештај, карта, меморандум, табела.

Језик: српскохрватски, енглески.

63 112 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – МЕТАЛУРГИЈА

Америчка помоћ ИСА – експерти за производњу челика и бешавних цеви. долазак тима експерата за црну металургију из САД; програм за постизање предвиђене производње у ваљаоници бешавних цеви од 5.000 t месечно или 60.000 t годишње; производња конструкционих и легираних челика у електропећима за потребе ковачнице; увођење метода за контролу квалитета лива; повећање продуктивности рада у ливницама; примена кисеоника уз комбинацију висококалоричних текућих и гасовитих горива у СМ и електропећима.

Година: 1955–1963.

Врста документа: извештај, формулар, писмо, белешка, меморандум, табела, записник, забелешка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

63 113 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – САОБРАЋАЈ

Грађење и одржавање путева; организација путне службе; модернизација: реконструкција и асфалтирање; обука пилота ЈАТ-а; развој речних пристаништа и саобраћаја; одржавање и оправка дизел локомотива.

Година: 1958–1963.

Врста документа: допис, извештај, меморандум, забелешка, формулар, цртеж.

Језик: српскохрватски, енглески.

64 114 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ПРЕХРАМБЕНА ИНДУСТРИЈА

Пројект сточарства и месне индустрије; програм Дина Роџерса (Dean Rogers) у творници сухомеснатих производа „Сљеме”, Сесвете; индустрија меса у Југославији; програм стручних предавања о трговини прехранбеном робом; упознавање америчких експерата са представницима трговинских комора Загреба, Београда и Љубљане; извештај комисије о раду експерта Мелвила Стоквела (Melvill Stockwell); паковање и прерада меса.

Година: 1955–1961.

Врста документа: белешка, извештај, формулар, допис, писмо, штампани материјал.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

64 115 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕКСТИЛ, КОЖА И ОБУЋА

Производња вунених тканина у Југославији; извештај текстилног инжењера Вилијама Џонсона (William Johnson) о југословенској текстилној индустрији; увођење бољих метода у предењу, ткању и доради у сектору памука; извештај о раду експерта Џона Хилтона о текстилном предузећу „Интекс”, Крањ; извештај о раду Ерика Шварца у предузећу „Иван Милутиновић”, Земун; извештаји експерта за коже Ерсина Лорда (Erksin Lord) о југословенским фабрикама: модернизација и механизација творница кожа; обучавање и пружање помоћи у употреби најновијих метода производње у југословенској индустрији обуће.

Година: 1957–1963.

Врста документа: извештај, писмо, формулар, табела, цртеж.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

65 116 АМЕРИЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ОСТАЛА ИНДУСТРИЈА И НЕПРИВРЕДНЕ ДЕЛАТНОСТИ

Електроиндустрија: експерт за радио и електронику Марвина Хобса (Marvin Hobbs) у Нишу, 1953; амерички експерти за производњу каблова у Светозареву; производња вањских и унутарњих ауто гума; производња алата за сечење; извештај експерта О. Фербанкса (O. Fairbanks) у Требињу у Индустрији алата: организација пријемне контроле челика, ковање урезника и спиралних бургија, анализа квара у производњи, алат од тврдог материјала, одржавање машина; производња грађевинског материјала; извештај о доласку и раду са стручњаком Гордоном Петерсом у „Јусеми”, Загреб, 1961; извештај о раду др Мартина Џуса (Martin Joos), експерта Техничке помоћи при Институту за експерименталну фонетику у Београду; информација о посети др Харија Хајмана (Harry Heilmann), саветника за здравље Мисије Америчке техничке помоћи за Југославију при Амбасади САД у Београду, Централном хигијенском заводу и Медицинском факултету у Сарајеву, 1959; информација о боравку др Седрика Нортропа (Cedrick Northrop), представника Америчке техничке помоћи (ICA) у Сарајеву, 1961; белешка са састанка експерта за симултане превода Патриције Лонгли (Patricia Longley) у Београду 1961.

Година: 1953–1962.

Врста документа: извештај, писмо, меморандум, формулар, забелешка, записник, информација.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА СССР-ОМ И НАРОДНИМ ДЕМОКРАТИЈАМА

СОЦИЈАЛИСТИЧКЕ ЗЕМЉЕ, ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

66 117 ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА СОЦИЈАЛИСТИЧКИМ ЗЕМЉАМА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

Прибављање техничке помоћи за ИЕП – Аранђеловац у источноевропским земљама; елаборат о стању потписаног уговора за набавку лиценце са фирмом SSW – Erlangen (Западна Немачка) и преговорима за давање техничке помоћи од стране источноевропских земаља; техничка сарадња у производњи електротехничког порцелана са Пољском; информација о споразумима са СССР-ом, Пољском, ЧССР-ом, Мађарском, Бугарском и Румунијом, закљученим у периоду 1955–1956; информација о спровођењу научно-техничке сарадње са источноевропским земљама; споразум о спасавању астронаута, њиховом повратку и враћању предмета избачених у ванатмосферски простор, сачињен у Москви, Лондону и Вашингтону, 22. 4. 1968; протокол 37. заседања Савета за узајамну економску помоћ, Москва, новембар 1968.

Година: 1959, 1963, 1969–1970.

Врста документа: извештај, записник, допис, уговор, елаборат, белешка, протокол.

Језик: српскохрватски, француски, немачки, пољски.

САВЕЗ СОВЈЕТСКИХ СОЦИЈАЛИСТИЧКИХ РЕПУБЛИКА

67 118 САВЕЗ СОВЈЕТСКИХ СОЦИЈАЛИСТИЧКИХ РЕПУБЛИКА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

Споразум о научно-техничкој сарадњи (у даљем тексту: НТС) између СССР-а и ФНРЈ, потписан 19. 12. 1955; записник са 4. заседања Југословенско-совјетске комисије за НТС, одржаног у Београду 20–26. 12. 1957; план рада и боравка совјетског дела Мешовите комисије за НТС од 18. 12. 1957. до 19. 1. 1958; записници и забелешке Југословенско–совјетске комисије за НТС за: 1958, 1959, 1960, 1961. и 1963; размена техничке документације и стручњака у циљу упознавања метода рада и специјализације; кратак преглед обављених послова на изради предлога програма индустријске сарадње са СССР-ом, 1963; протокол о резултатима заједничког рада стручњака СФРЈ и СССР-а о питањима специјализације и НТС у 1963; информација о НТС између СФРЈ и СССР-а, мај 1963; нацрт програма обиласка неких установа у СССР-у ради упознавања са њиховим искуством у вези скраћења радног времена; списак техничке документације коју совјетске организације желе да добију од југословенских привредних организација; протокол и записник о посети Делегације стручњака југословенске хемијске индустрије научноистраживачким институтима „Госхимкомитет“, (ГОСХИМКОМИТЕТ), „Госнефтекомитет“ (ГОСНЕФТЕКОМИТЕТ) Министарства здравља у предузећима хемијске индустрије СССР-а у периоду 16. 5 – 4. 6. 1964; техничка помоћ у вези са изградњом Хидроелектране Ђердап, између предузећа „Енергопроект“ из Београда и Института „Гидопроект“ из Москве; извештај о обављеним разговорима са представницима СССР-а, НР Пољске и ЧССР-а који раде на реализацији НТС са нашом земљом; проблем у вези техничке документације Фабрике „Б. Ђаковић“, Славонски Брод: цртежи и опис степенастих и коморних ложишта за лигните, у котловима; извештај стручне делегације југословенске машиноградње, 1963; протокол о заједничким предлозима радне групе стручњака СССР-а и СФРЈ о питањима специјализације, кооперације и НТС у области машиноградње између две земље, 1963; протокол о указивању техничких услуга од стране СССР-а у изради идејног пројекта за проширење Металуршког комбината „Железара Зеница“, 1963; писмо научника Ивана Михаиловића Сухова у којем изражава спремност да помогне решавању питања које је постављено катастрофом у Скопљу, 1963; писмо инжењера Всеволода Г. Сердјукова председнику Јосипу Брозџу Титу, са жељом да помогне нашој земљи у рејону Скопља (да имамо велике количине гаса); правилник о радним односима предузећа за посредовање у промету робом и непокретностима и промет моторним возилима, машинама, деловима и гумама, 1966; план спровођења заједничких научноистраживачких радова између Савезног научноистраживачког и експерименталног института за прераду хемијских влакана, Москва, и Текстилног комбината „Борис Кидрич“, Задар, у периоду 1968–1969; забелешка са састанка одржаног поводом одласка инжењерског батаљона Совјетске армије (око 550 људи) у Скопље, 12. 12. 1963; инструкција о методама и систему рада при спровођењу међународне техничке сарадње са социјалистичким земљама.

Година: 1956–1968.

Врста документа: информација, записник, забелешка, извештај, писмо, протокол, уговор, списак, акт, решење, шема.

Језик: српскохрватски, словеначки, руски, немачки.

68 119 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У СССР-У – ПОЉОПРИВРЕДА

Институт за испитивање лековитог биља из Београда жели сарадњу са Савезним институтом за лековито и ароматично биље „Битца”– Московска област; затим Ботаничким институтом „Комарова”– Одељење за увођење и културу корисног биља, Лењинград; Институт за дуван из Титограда (Подгорица) тражи сарадњу са Дуванским институтом у Краснодару; Молдавски институт воћарства, виноградарства и винарства обраћа се нашој амбасади у Москви, са молбом да се доставе адресе наших научноистраживачких установа које се баве одговарајућим питањима ради успостављања пријатељских веза и размене материјала; извештај Николе Демарина, Шиме Жупановића и Динка Марелића из Удружења морског рибарства Југославије: у посети Рибљем комбинату и Рибарском институту „Каспбиро” у Астрахану, који ради на примени и усавршавању подводног светла у риболову на ситну плаву рибу; извештај проф. др Вере Јоханидес-Пиркмаиер са Технолошког факултета у Загребу о посети Старомлинском биоцеку у Стаљинској области: производња антибиотика за сточну храну; извештај Борислава Суботичког и Милоша Миљеновића из „Житомлина”, Београд: о млинарству и силосу у „Млинској школи” у Москви и у комбинату „Киров” у Лењинграду; извештај Станка Пармаћа из комбината „Неретва”, Опuzен: о специјализацији у Сочију, опитна станица субтропских култура; специјализација Кирила Вујисића: упознавање крупне производње поврћа на приградским повртарским објектима у околини Москве, Лењинграда и Кијева; специјализација Марије Јовановић у Москви и Лењинграду: о организацији семенске службе, контроли производње и квалитету семена у СССР-у.

Година: 1957–1967.

Врста документа: извештај, реферат.

Језик: српскохрватски, руски, немачки.

68 120 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У СССР-У – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА I

Упознавање са хидромеханичким добивањем угља и конструкцијом машина и уређаја који се примењују при добивању угља; начин истраживања и испитивања азбестних лежишта и савремена метода обогаћивања азбестне руде; извештај Михајла Јеремића, службеника Завода за геолошка испитивања у Сарајеву, који је био у Москви, Лењинграду и Тбилисију: о организацији геолошке службе по рудницима; упознавање са методама откривања копова угља и хидротранспортом јаловине на површинским коповима Кузњецког базена; проучавање хромитских рудишта и методике тражења и истраживања хромитских лежишта са циљем да се искуства искористе на нашим серпентинским теренима; записник са састанка групе произвођача и прерађивача азбеста, одржаног 17. 2. 1970. у Београду; извештај о обављеном студијском путовању у СССР-у групе стручњака из производње азбеста, септембар 1970; извештај минералога Слободана Радовановића са специјализације у Лењинградском институту за испитивање високоватросталног материјала, 1958; упознавање са електричним и електромагнетним методама истраживања који се примењују на налазиштима сулфидних руда; извештај Павела Сешака са специјализације: о упознавању метода контроле челика електронском техником и аутоматиком; извештај Тирила Урбара: технологија термичке обраде квалитетних челика; извештај Петра Деановића: организација и општа проблематика међуфазне контроле у ваљационици бешавних цеви; извештај Томислава Маркушића: примена но-

вих аналитичких метода у хемијским лабораторијама; извештај са стручне специјализације Светислава Митића: упознавање са ливењем под притиском, кокилним ливењем, пројектовањем и производњом кокила и алата; службени извештај Душана Јефтића: организација производње ливења алуминијумских легура путем машинског и ручног формовања и ливења у кокилама; извештај Слободана Корунковића о производњи квалитетног сивог лива; упознавање са израдом уређаја за бушење, технологија добивања и прерада нафте; палеогеографске карте и њихова примена у истраживању лежишта нафте; методика истраживања и разрада нафтних лежишта и упознавање са радом у Институту „VNI-GRI” у Лењинграду и Москви; упознавање са турбобушењем у карбонатним слојевима, испирање водом и исплаком; методе испитивања и освајања нафтних и плинских бушотина; изградња магистралних нафтовода и плиновода; примена рефракцијских сеизмичких испитивања у оквиру истраживања на нафту и плин.

Година: 1957–1971.

Врста документа: записник, забелешка, извештај, решење, изјава, акт, уговор, шема.

Језик: српскохрватски, македонски, словеначки, руски, немачки.

69 121 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У СССР-У – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА II

Топлотна и кемотоплотна обрада и варење алата у предузећима и институтима; упознавање са конструкцијом механичких делова брзоходних лифтова; методе испитивања пољопривредних машина у Институту ВИМ и у Кубанском научно–истраживачком институту за испитивање трактора и машина; контрола и израда металорежућег алата; лиценце и техничка сарадња за израду парних турбина; извештај машинског инж. Љубомира Раденковића: примена грађевинске механизације у хидроградњи; упознавање са технологијом монтаже у производњи алатних стројева средњих серија; пројектирање технолошких процеса и машина за обраду на текућој траци; испитивање у конструкцији машина за обраду метала; одређивање антидетонационих особина авионских бензина на мотору са богатом смешом (Ф–4); израда дијамантских круна и алата; планирања у предузећу за производњу дизел мотора 90–200 КС; пракса у творницама каблова у СССР-у; заштита водова електровета од утицаја електричних водова; сигурносни електрични уређаји у рафинерији; заштита генератора и трансформатора средњих и великих снага; упознавање са технологијом производње галванских елемената, батерија и акумулатора; технологија производње сухих батерија; производња радио-лампи и катодних цеви; производња трансформатора, живиних усмеривача, апарата и прибора за њих; упознавање са технологијом производње и испитивањем беспумпних живиних исправљача; производња високофреквентних каблова са стирофлексном изолацијом; производња и контрола електротехничких каблова напона 35–110 kV; пројектовање и експлоатација веза и телекомуникација у електропривреди; производња мравље киселине на бази ЦО фракције у виду идејног пројекта; технологија производње плинске чађе и тзв. беле чађе; плин у развоју хемијске индустрије у СССР-а; упознавање са технологијом производње органосилоксанских једињења (уља, смоле).

Година: 1957–1969.

Врста документа: забелешка, извештај, протокол, уговор акт.

Језик: српскохрватски, словеначки, руски.

69 122 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У СССР-У – ЛАКА ИНДУСТРИЈА

Упознавање са производњом из латекса, укључујући производњу пенасте гуме; производња кондензатор-папира; технолошки процес производње кекса и вафла; дестилација вина, добијање винског дестилата за производњу вињака; изучавање модерних технолошких процеса производње хлеба, као и модерна постројења у пекарству; организација научноистраживачког рада у индустрији меса; искориштавање нуспојава и отпадака у клаоничкој индустрији; индустрија коже и обуће; упознавање са производњом пнеуматика; производња стрептомицина (антибиотик).

Година: 1958–1971.

Врста документа: извештај, програм.

Језик: српскохрватски, руски.

69 123 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У СССР-У – ГРАЂЕВИНАРСТВО

Упознавање са искуствима о утицају успора створеног изградњом акумулација на равничарским теренима; метода одређивања нивоа подземних вода; истраживања у области израде бетона и грађевинских конструкција; производња крупнопанелних монтажних зграда, укључујући производњу панела и блокова, као и механизација код монтаже; пројектовање и извођење грађевинских радова на мостовима и објектима од армираног и преднапрегнутог бетона; упознавање са системима за наводњавање и њиховом изградњом и експлоатацијом; одржавање и грађење путева и организација радова са применом механизације; упознавање са појавом хидрауличког удара.

Година: 1959–1970.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, македонски, словеначки, руски.

70 124 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У СССР-У – ТЕРЦИЈАРНИ И КВАРТАРНИ СЕКТОР

Упознавање са експлоатацијом и ремонтом дизел и електровозила; експлоатација парних, дизел и електричних локомотива; регулисање вагонског парка и организација рада ранжирних станица; пројектовање шинског саобраћаја; организација зnanственоистраживачког рада и високошколског образовања у области саобраћаја у СССР-у; упознавање са организационом структуром и радом санитарних служби градова; упознавање са организацијом рада у градском транспорту; организација рада у морским лукама, организација подuzeћа поморских лука и поморско-лучког правног система; организација рада на заштити пруга од снежних наноса и чишћење пруга од снега; организација и методе рада железничких чворова, ранжирних, претоварних и путничких станица; упознавање са организацијом службе научне и техничке информације у СССР-у; производња медицинског декстрана и рад полуфабричких уређаја за израду декстрана; организација и методологија рада индустријске здравствене станице у великим индустријским подuzeћима; примена експандера плазме – декстрана у клиничкој пракси.

Година: 1958–1970.

Врста документа: извештај, уговор, акт.

Језик: српскохрватски, руски.

70 125 СОВЈЕТСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ПОЉОПРИВРЕДА

Акт о указивању техничке помоћи од стране совјетских експерата по линији НТС између СССР-а и ФНРЈ; списак совјетских експерата упућених у ФНРЈ ради указивања техничке помоћи; питања производње, контроле и примене ветеринарских биопрепарата који се примењују у Југославији за дијагностику, лечење и профилаксу инфекционих болести животиња и птица; испитивање услова могућности гајења чаја у Југославији; технолошки процес производње биљног уља и опрема која се примењује; упознавање са научноистраживачким радом у области лековитог биља; извештај о боравку совјетских стручњака у Станици за јужне културе, Дубровник; проучавање искуства учвршћивања и пошумљавања брдских падина и земљишта са покретним песком.

Година: 1958–1969.

Врста документа: записник, забелешка, извештај, списак, акт, решење, потврда.

Језик: српскохрватски, словеначки, руски.

70 126 СОВЈЕТСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА I

Изучавање конструкција, искуства у експлоатационој опреми за рударске радове; конструкција машина и опреме за рударски транспорт; упознавање са техничком шемом и опремом за механизацију површинских радова (копова); совјетски стручњаци су се интересовали о статусу пројектних организација и о начину пројектовања у индустрији на угљену; организација геолошке службе и рад научноистраживачких института у области геологије; аутоматско регулисање постојаности тежине руде која пада у млин, као и рад вибрационог давача руде са вагама „Мерик” и аутоматиком у Бору; калибрирање ваљака средњих и тешких профила; аутоматика и управљање савременим ваљачким пругама и високим пећима; заштита од корозије жељезних и бетонских цеви у предузећима обојене металургије и хемијске индустрије; процеси топљења и одливања одливака за ваљање листова и трака, пресовање и извлачење цеви и жица из обојених метала и легура; увођење производње точкова за железничке слокове; питања изградње и експлоатације електричних високих пећи; упознавање са радом ТХ пећи и основним карактеристикама наших пећи; упознавање са конструкцијом високих пећи и технологијом прераде жељезних руда које садрже олово; производња челика за шарафну робу; разрада гасних и гаснокондензатних лежишта; упознавање са мерном техником чија је примена код добијања нафте.

Година: 1957–1970.

Врста документа: информација, записник, забелешка, извештај, протокол, уговор, списак, акт.

Језик: српскохрватски, словеначки, руски.

71 127 СОВЈЕТСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА II

Питања организације производње сврдала, урезница, нарезница, развртача и забушивача: технологија израде, термичке обраде и контроле квалитета; упознавање са конструкцијом, технологијом производње и испитивањем трактора и пољопривредних машина; организација пројектовања производње и ис-

питивања пољопривредних машина; брушење навоја на алату од брзорезног челика; обука на практичном нивоу брушења навоја; пројектовање и технолошки процес производње токарних и специјалних стругова, са применом стандардних типских детаља и универзално зборних справа; брушење навоја на резним алатима из брзорезног челика, избор тоцила и употребе индустријских дијаманата; конструкција машина, механизма и апарата за индустрију брашна, крупе и аутомата за паковање сипкастих материјала; машине и механизација за утовар и истовар; опрема и технолошки процес рада уређаја за одвајање клица кукуруза од зрна; упознавање са технологијом електрода: контрола производње и испитивање електрода; рад у конструкционом бироу за стројеве за заваривање; технологија производње асинхроних електричних дизалица капацитета до 200 kVt и контролора; упознавање са турбогенераторима капацитета од 16 kVa, хидрогенераторима капацитета до 40 kVa, трансформаторима, са асинхроним дизалицама заштитног и затвореног извршења; бродска електроопрема, електродизалице и мотори – генератори; производња стабилизатора за луминисцентне лампе фабрике „Пупин” у Београду; конструкција компресионих и апсорпционих фрижидера који се израђују у Загребу и Цетињу; конструкција машина за прање и усисивача; израда кабела са изолацијом од пластичних маса; упознавање са радом глиноземног цеха на алуминијумском заводу – предузеће у Кидричеву; рецептура и технолошка производња различитих азбестних техничких продуката; о изради бешамотних и малошамотних ватросталних производа на бази домаћих сировина; препоруке за производњу високоалумуниозног шамота; технолошки процес производње електротопљеног ватросталног материјала на бази боксита, техничке глинице и цирконијевог концентрата; о производњи сумпорне киселине, фосфорних и азотних вештачких ђубрива, вештачких влакана.

Година: 1958–1970.

Врста документа: записник, забелешка, извештај, протокол, списак, акт, протокол.

Језик: српскохрватски, словеначки, руски.

71 128 СОВЈЕТСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ЛАКА ИНДУСТРИЈА

Упознавање са технологијом производње коже за обућу која се одликује високом трајношћу и постојаношћу у води и производњом модерне обуће; производња конзерви шунке, мяса и кобасица; опис организације улова сардине; извештај о лову срдеље у источном Јадрану; технички пројект новог полукружног подрума за вино капацитета 400 и грожђа за 24 h; технологија и опрема за добијање лењизираних кудеља хемијским начином у фабрици у Новом Саду; технолошки процес припреме вискозе, њена припрема за пређу и апаратура за оформљење процеса; технологија и опрема за предење, сушење и текстилну прераду свиле; производња тканина од свиле из вискозног штапел влакна, вискозне ацетатне свиле и других влакана која се не гужвају и не скупљају; изучавање стања и искуства у југословенској целулозно-папирној индустрији; упознавање са гајењем дувана: изучавање природних услова, врсте дувана, обрада дувана после бербе, борба против штеточина и болести дувана, индустријска обрада; рецептура и технологија производње козметичких производа: креме, средства за косу и зубе.

Година: 1958–1970.

Врста документа: информација, записник, извештај.

Језик: српскохрватски, словеначки, руски, немачки.

71 129 СОВЈЕТСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ГРАЂЕВИНАРСТВО

Упознавање са радом научноистраживачких и пројектантских института у области испитивања и пројектовања вештачких фундамената на објектима; метода прорачуна и пројектовања полукружних брана и „облегчених” брана; методе прорачуна и конструкције брана; конструкције и рад постројења за обогаћивање и уређаји за дробљење и мљење у творницама цемента; подаци о индустрији цемента Југославије, о њеном развоју и о производњи и конструкцији машина за дробљење сировине и мљење цемента; упознавање са новим врстама технолошке опреме и са производњом висококвалитетног цемента у фабрици Нови Поповац; методе грађевинско-монтажних радова у индустријским објектима, пројекти производње и материјали; начин израде дуготрајних бетона од цемента, затим израде просторних конструкција, начин транспорта и монтаже збирних просторних конструкција; технологија израде смола које се примењују у производњи фурнира; опрема, механизација и методе чувања фурнирских сировина; савремене асфалт-бетонске и цемент-бетонске базе; пројектовање сеоских зграда и објеката; пројектирање и градња пољопривредних зграда и објеката уз примену индустријских конструкција, детаља и ефектних материјала.

Година: 1958–1971.

Врста документа: информација, записник, извештај, акт.

Језик: српскохрватски, руски, словеначки.

71 130 СОВЈЕТСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕРЦИЈАРНИ И КВАРТАРНИ СЕКТОР

Програм боравка академика Њемчинова на Економском факултету у Београду: у области примене математике у економским истраживањима; упознавање совјетских стручњака са радом координатне АТЦ која ради у Загребу; производња лековитог серума против тетануса и дифтерије; упознавање са радовима по питању дифтерног анатоксина и биолошке стандардизације вакцине које се спроводе у загребачком институту вакцина; искуства механизације контролно-статистичких радова у статистичким организацијама СФРЈ и примена савремене рачунске технике.

Година: 1958–1959, 1966–1967, 1970.

Врста документа: записник, извештај, акт.

Језик: српскохрватски, руски, словеначки.

ПОЉСКА**72 131 ПОЉСКА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ**

Уговор и протокол са 2. заседања Мешовите југословенско-пољске комисије за научно-техничку (у даљем тексту: НТ) сарадњу, 17. 12. 1956; организација и пословање лаке индустрије и занатства у Југославији; уговори о додељивању техничке документације југословенским творницама; информација о НТ сарадњи између ФНРЈ и Пољске, 24. 10. 1961; упознавање са индустријом машиноградње; достигнућа и ниво технике у обојеној металургији; информација о НТ сарадњи између ФНРЈ и Пољске, 31. 1. 1963; информација о економским односима са Пољском у вези са предстојећим 5. заседањем Југословенско-пољског комитета за привредну сарадњу, 11. 2. 1963; извештај о третирању НТ са-

радње на 5. заседању Мешовитог југословенско-пољског комитета за привредну сарадњу, 8–11. 4. 1963. у Варшави; забелешке о 6, 7, 9. и 12. заседању Мешовите југословенско-пољске комисије за НТ сарадњу, 1960–1966; производња живиног фенолоцтана потребног за житарице; производња пигмената и органских боја.

Година: 1957–1963, 1966.

Врста документа: информација, записник, забелешка, протокол, уговор, елаборат.

Језик: српскохрватски, пољски, немачки, словеначки.

72 132 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ПОЉСКОЈ – ПОЉОПРИВРЕДА И ШУМАРСТВО

Извештаји са студијског путовања у Пољској у оквиру програма техничке помоћи; упознавање метода рада за одређивање физичких и хидрофизичких особина земљишта у сврху решења проблема мелиорације земљишта; савремене аналитичке методе одређивања микроелемената у земљишту и биљном материјалу; одређивање аминокиселина нуклеопротеида и фермената у сточној храни; рад и методика израде пројеката из области уређења бујице земљишта; методика истраживања крвних група код живине; практична примена агрометеорологије и агрометеоролошке службе у пољопривреди и шумарству; селективно хидрирање за добијање биљних масти; проучавање метода индустријске производње кромпира и шећерне репе; узгој и искориштавање планинских шума.

Година: 1961–1966.

Врста документа: записник, извештај, протокол, уговор.

Језик: српскохрватски, пољски, руски, немачки, словеначки.

72 133 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ПОЉСКОЈ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА I

Упознавање са достигнућима и резултатима истраживања нафте и гаса у Пољској; технологија производње α нафтиламина; процес добијања бензидин база као и одговарајућих соли (хлорхидрат и сулфат); обилазак површинских откопа ради упознавања са најновијим технолошким процесом рада; методе истраживања у олово-цинканим рудиштима у карбонатним стенама аниза (силезијска рудишта); проблем рафинације бензола, добијеног у коксарама; упознавање са геолошким приликама и методама истраживања угља у рудницима мрког угља Туров и Конин; методе проналажења и отварања лежишта соли; проблеми рафинације олова, сребра и бизмута; искуства о горским ударима у рудницима, испитивањима за одређивање сигурносних ступова у рудницима; проучавање флишних фација и тектонике југоисточних Карпата и могућности њиховог упоређивања са флишним фацијама медитеранске геосинклинале наших области; специјализација производње на дневним коповима и оплемењивање кварцних пескова; експлоатација и одводњавање лигнита површинским копом.

Година: 1958–1970.

Врста документа: извештај, протокол, уговор, списак.

Језик: српскохрватски, пољски, немачки, словеначки.

73 134 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ПОЉСКОЈ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА II

Преглед Института за лаке метале, са посебним освртом на прераду високосилицијских сировина у глиницу и цемент; упознавање са индукционим пећима за топљење алуминија и рад на ремонту истих; технолошки процес производње металне амбалаже; принцип ливења лаких легура и месинга под притиском; организација, опрема и технолошки процес код оправке путничких кола у ремонтним радионицама; фабрикација локомотивских и колских делова; технологија и планирање производње шинских возила; организација и средства унутрашњег транспорта у бродоградилишту; упознавање са технологијом производње истосмерних вучних мотора за железнице; пројектовање и конструисање ротационих пећи и постројења цементне индустрије и индустрије неметала; технологија заваривања; технологија продукције челичних оквира са електроварењем, без додатног материјала; пројектовање и организација технолошког процеса производње транспортних машина за рударство; упознавање са производњом високонапонских блокова у „С” изведби; рад са бројилима електричне енергије високе класе тачности; састав, заваривање и контрола склопова турбогенератора 120 М; електрификација железница; израда изолованих проводника и динамо жице за електричне машине, уређаје и апарате; израда керамичких кондензатора и високофреквентне керамике; упознавање обраде пиезоелектричних кристала за грамофонске звучнике; производња винил-хлорида, хлороводика и ацетилена; технологија добијања синтетичког фенола из бензола; производња порцелана за широку потрошњу; упознавање са радом Фабрике соде у Јањикову; организација рада у погону емајлирнице; стручно усавршавање на производњи гипса и гипсаних плоча; нове методе силикатне анализе; детаљно упознавање са технологијом обраде вентила и арматуре; програм специјализације у творници електрода; проучавање технолошког процеса стројне и ручне обраде алата за пресање, штанцање и резање у серијској изради оруђа за обраду земље (тракторски плугови); производња ватросталног материјала са високим садржајем шамота; примена нових аналитичких метода на подручју руда и минерала; изучавање технологије за топло обликовање челика; механизована производња темпер-лива за моторну и електроиндустрију.

Година: 1958–1970.

Врста документа: извештај, протокол, шема – цртеж.

Језик: српскохрватски, пољски, немачки, словеначки, руски, македонски.

74 135 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ПОЉСКОЈ – ЛАКА ИНДУСТРИЈА

Практичан рад на упознавању са целокупним процесом конзервирања шунке; метод припреме, одржавања и употребе чистих култура у млекарству; упознавање узгоја живине, индивидуално и на фармама; производња хидролизата беланчевина; најновији резултати у технологији тилзитског сира; чишћење дифузног сока у индустрији шећера; специјализација у творницама крзна у Пољској; производња и прерада вискозе, вентилација и херметизација предлица; упознавање са добијањем уља менте и кристалног ментола; упознавање антибиотика и изолација истих из тетрациклинског реда; добијање антихистамина; локални анестетици; производња плоча иверица; организација и технолошки процес у производњи намештаја; упознавање са лабораторијским микробиолошким радовима по заштити дрвета, обилазак погона за импрегнацију;

проучавање савремених поступака добивања колофонија и терпентина екстракцијом из борових пањева и дестилацијом борове смоле; организација института за паковање.

Година: 1957–1969.

Врста документа: извештај, телеграм, протокол, уговор.

Језик: српскохрватски, пољски, руски, немачки.

74 136 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ПОЉСКОЈ – ГРАЂЕВИНАРСТВО

Примена високопластичних глина, као и везних глина у шамотној индустрији; индустријализација стамбених зграда; производња металуршког цемен-та; упознавање израде пилота за фундаирање индустријских објеката методом компримирања бетонске смесе у бушотини; организација и систем одржавања путева; монтажна изградња.

Година: 1957–1969.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, пољски, немачки, словеначки.

74 137 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ПОЉСКОЈ – ТЕРЦИЈАРНИ И КВАРТАРНИ СЕКТОР

Упознавање облика, састава, начина рада и опреме организације које врше студију, пројектовање и грађење железничких пруга и свих врста објеката; техничке карактеристике мерних уређаја који се употребљавају у контролно-мерним центрима; организација и рад службе контроле и мерења радио-телеви-зијских емисија и служба индустријских сметњи у Пољској; упознавање систе-ма и метода финансирања инвестиција у саобраћају; организација, планирање, градња и одржавање кратковалних и микровалних центара веза; упознавање са организацијом и начином пословања трговинских организација на мало са посебним освртом на продавнице са самопослуживањем у Пољској; посете елек-тропривредним школама које припремају квалификоване раднике и упознавање са организацијом начина спровођења теоретске и практичне наставе у истим; проучавање технолошког процеса серијске производње дрвних музичких ин-струмената и серијске производње хармоника – акордеона у Пољској; обилазак установа за рехабилитацију инвалида у Пољској; припрема културе ткива, ди-јагностика ентеровируса и испитивање серума на неутрализациона антитела у епидемиолошке сврхе; организација рада, методологија и поједини погледи на одговарајуће медицинске проблеме у оквирима ОРЛ дисциплине; бањско лече-ње, стручна литература и здравствена служба; студиј и пракса социјалне пси-хијатрије; социјална заштита незбринутих лица, организација и финансирање; решавање проблема старих људи на селу; професионално оспособљавање и запошљавање дефектних особа.

Година: 1959–1970.

Врста документа: извештај, протокол.

Језик: српскохрватски, пољски, немачки, словеначки.

74 138 ПОЉСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ПОЉОПРИВРЕДА И ШУМАРСТВО

Упознавање са организацијом државних пољопривредних добара и принципима финансијског система и привредног рачуна; искуство у лову туњевине; организација производње у пољопривредним кооперативама; специјализација, концентрација и комплексна механизација пољопривредне производње; консултација на тему колоидног сумпора у оквиру тачке А–2, 3. и 4 радног програма у институтима за заштиту биља Београд и Загреб; технологија производње употребних облика пестицида, са нарочитим освртом на квашљиве емулзионе прашкове, грануле и сумпор; записник о посети пољских стручњака пројектним и пољопривредним организацијама.

Година: 1959–1968.

Врста документа: записник, извештај.

Језик: српскохрватски, пољски, немачки, словеначки, руски.

74 139 ПОЉСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА I

Упознавање са методама пржења и печења руда, са продукцијом и радом високих пећи, рафинирање олова; начин прераде среброносне пене у племените метале; целокупна проблематика експлоатације каменог угљена; прерада високотемпературне катранске смоле у електродни кокс, асфалте, везива за брикете; експлоатација рудника барита; пракса у Личким рудницима неметала Ричице; методика испитивања геологије бушотина; апарати за контролу и мерења код бушења; упознавање са лучким уређајима и инсталацијама, утовар, претовар и складиштење нафте и производа од нафте; израда нодуларног лива за машинске делове; технолошки поступак израде цеви; проблем калибрирања ваљака; начин обраде сивог лива са кугличастим графитом; организација усавршавања руководећег, техничког и економског особља у тешкој индустрији; упознавање са пројектирањем млинова и силоса, као и са изградњом млинских стројева и постројења за силосе; конструкција паробродских турбина и турбина мале снаге; организациона шема бродоградилишта; изградња великих бродских мотора по Бурмајстер–Вејновој лиценци; организација поправка брода при пловидби; конструкција и технологија производње машина за индустрију црвене керамике (цигле); изградња, оправка и експлоатација савремених особних дизалица у стамбеним зградама од пет до 15 спратова; технологија израде дизел локомотива са електричним погоном снаге 800 ks; савремена конструкција климатских уређаја „Маестрал”.

Година: 1957–1970.

Врста документа: записник, извештај, уговор, фотографија, протокол.

Језик: српскохрватски, руски, немачки, словеначки.

75 140 ПОЉСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА II

Производња каблова и емајлиране жице; технолошки процес производње телефонских каблова употребљаваних за градску и међуградску везу; водене турбине, аутоматски регулатори и механичка опрема хидроцентралне; пројектовање, изградња и погон енергетских постројења у Југославији; тематика израде санитарне робе широке потрошње; консултација о проблемима развоја и бољег

коришћења сировина у индустрији вештачких лакова; технологија и научноистраживачки радови о чистим хемикалијама; технологија производње и опреме за производњу равних, непресованих, танких азбестноцементних плоча и цеви.

Година: 1957–1967.

Врста документа: записник, извештај, протокол, уговор.

Језик: српскохрватски, пољски, руски, немачки, словеначки.

75 141 ПОЉСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ЛАКА ИНДУСТРИЈА

Упознавање млекарске опреме и машина; технолошки поступак код производње конзерви поврћа и меса на аутоматским линијама; технологија месних артикала за супе у коцкама и концентрата супа; модерне технологије производње памучног конца у подузећима; испитивање технологије производње ципела, примењених машина и вештачких материјала, као и организација израде модела; упознавање са достигнућима индустрије гуме у Југославији (аутомобилских гума, техничких производа, обуће); производња спољних и унутрашњих аутогума; моделирање женске, мушке и дечије обуће за производњу у малим серијама; производња сумпорне киселине; производња финих сапуна; прерада поливинил-хлорида на штамп-пресама; развој југословенске индустријске синтезе ароматичних средстава; организација индустрије боја и лакова; производња лекова биљног порекла; организација рада у производњи савијеног намештаја; организација дуванске индустрије; организација и структура полиграфичке индустрије.

Година: 1957–1966.

Врста документа: записник, извештај, уговор, протокол.

Језик: српскохрватски, пољски, руски, немачки.

75 142 ПОЉСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ГРАЂЕВИНАРСТВО

Упознавање и консултације у области грађевинарства и монтаже; производња грађевинских окова и унутрашње опреме; организација управљања стамбеним зградама; начин пречишћавања отпадних вода и рад централних колектора; методика хидрогеолошких и инжењерскогеолошких истраживања у условима карста.

Година: 1958–1959, 1964–1967.

Врста документа: записник, писмо, извештај.

Језик: српскохрватски, пољски, немачки.

75 143 ПОЉСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕРЦИЈАРНИ СЕКТОР

Упознавање продукције аутоматских телефонских централа система „Crossbar”; пројекти за регулацију водних путева у Дирекцији речног саобраћаја; организација и система рада у луци Ријека; организација и специјализација у поморству (пловидби); финансијски проблеми у пловидби; проблеми лука: Ријека, Сплит и Дубровник; организација система трговинске документације. Организација рада у хотелима; сарадња трговине и индустрије, систем формирања цена и трговинских рабата; стамбено грађевинарство; расподела готових станова; техничко-привредни погони за изградњу градских улица; методе финансирања стамбене изградње; конструкција електронске дозиметријске апаратуре, као и мерне апаратуре за потребе нуклеарне и импулсне технике; пракса

на подручју аеролошких мерења; технологија и конструисање гудачко-тамбу-
рашких инструмената.

Година: 1958–1969.

Врста документа: записник, извештај, протокол.

Језик: српскохрватски, пољски, руски, немачки, словеначки, енглески.

ЧЕХОСЛОВАЧКА

76 144 ЧЕХОСЛОВАЧКА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ I

Статут Мешовите комисије за научно-техничку сарадњу (у даљем тексту: НТС) формиране на основу Уговора између Владе ЧССР и Владе ФНРЈ о научно-техничкој сарадњи, 3. 7. 1956; преговори о питањима плаћања у реализацији НТС на заседањима Мешовите југословенско-чехословачке комисије, 27. 12. 1956; документација стипендиста за ЧССР; извештај о разговорима на 2. заседању Мешовите комисије за НТС, који су вођени на нивоу секретара секција Мешовите комисије 15–26. 9. 1958. у Управи за техничку помоћ; преглед упућених конкретних уговора од стране корисника закључака Мешовите комисије у корист југословенске стране 1957; предлог програма ЧССР за НТС на 2. заседању; захтеви југословенске стране за 2. заседање Мешовите комисије; записници са заседања Мешовите југословенско-чехословачке комисије за НТС; одговори наше стране на захтеве ЧССР-а.

Година: 1956–1959.

Врста документа: статут, записник, белешка, протокол, програм, извештај, споразум, писмо.

Језик: српскохрватски, чехословачки, словеначки.

77 145 ЧЕХОСЛОВАЧКА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ II

Протоколи са заседања Мешовите југословенско-чехословачке комисије за НТС; стање организације код ЧССР-а; забелешка о разговорима у Прагу по питањима НТС, 4–11. 4. 1963; записник о обављеној пракси по темама прилога број 3 Протокола са 5. заседања Мешовите комисије; списак лица из ЧССР која су понудила своје учешће у обнови и изградњи Скопља (после земљотреса); сарадња наших привредних организација, установа и института са одговарајућима из ЧССР-а; информација о могућностима проширења индустријско-техничке сарадње и робне размене са ЧССР-ом, мај 1964; реализација чехословачких захтева.

Година: 1960–1971.

Врста документа: статут, записник, белешка, протокол, програм, извештај, споразум, писмо.

Језик: српскохрватски, чехословачки, словеначки, немачки.

78 146 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЧССР-У – ПОЉОПРИВРЕДА И ШУМАРСТВО

Уговор о специјализацији стручњака Завода за пољопривредну контролу Србије у ЧССР-у, 1960; радни програм специјализације наших стручњака; извештаји са специјализације у ЧССР-у; проучавање савремених метода за испи-

тивање земљишта у вези са употребом вештачких ђубрива; лабораторијска испитивања квалитета клијавости семена и организација службе; рад на селекцији производње семенског кромпира; пројектовање и извођење радова на заштити земљишта од ерозије и уређење бујица; упознавање са производњом и применом чистих култура у млекарству; производња семена житарица и кромпира и организација семенске службе; континуирана производња сточног квасца; испитивање биологије инсеката вектора вирусних обољења на биљкама; организација предузећа за производњу шећерне репе; технологија и техника пољопривредне производње у условима наводњавања; упознавање са масним киселинама у биљном материјалу; уговор са специјализације наших стручњака у ЧССР-у 1960; проучавање метода и технике теренских педолошких радова у хидротехничкој и шумарској служби и метода лабораторијских анализа земљишта; савремене методе експлоатације шума, механизације радова на сечи и изради, извоз и транспорт дрвених сортимената, организација рада на експлоатацији шума; четинари брзог раста – домаћи и егзоте; начин комплексног индустријског коришћења буковог дрвета; упознавање са уношењем четињаца у шуме листача; измена искустава у механизацији шумских радова; проучавање савремених метода за испитивање земљишта у вези вештачких ђубрива; примена аерофотограмetriје у уређивању шума; организација расадника и производња садница.

Година: 1960–1968.

Врста документа: извештај, записник, протокол, уговор, информација, допис.

Језик: српскохрватски, чехословачки, словеначки, руски, немачки, македонски.

78 147 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЧССР-У – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА I

Извештај о посети руднику у Седлецу; упознавање са откопавањем дебелих слојева угља и брикетирање мрких угљева; механичка придобивања угљена са комбајнима на средњим и ниским слојевима; методи рада у микробиостратигији и палеогеографији са особитим освртом на олиген и миоцен; упознавање са практичним вођењем процеса гасификације на гасогенераторима, контрола процеса и заштита; проблем гасификације угља у Винклеровом генератору; организација геолошке службе; микробиостратиграфија олицена и миоцена Панонске низине; примена механизације при истовару и транспорту угља у термоелектранама; консултација у производњи асфалта на бази сумпорно-парафинске нафте и продужавање одржавања на терену; плинска хроматографија и структурна анализа лакних фракција; испитивање, анализа токсичности у хемијско-технолошким процесима; анализа бензинских фракција плинском хроматографијом и ароматских угљиководика.

Година: 1958–1971.

Врста документа: забелешка, протокол, уговор, извештај, шема-цртеж.

Језик: српскохрватски, чехословачки, словеначки, немачки.

79 148 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЧССР-У – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА II

Упознавање са техничким процесом производње кокила и сивог лива за одливање сировог челика, припреме песка, израда калупа и језгри, одливање, сушење, чишћење и обрада; технолошки процес обогаћивања сиромашних руда

помоћу магнезирајућег пржења у ротационим пећима и магнетским сепарирањем прженца; производња сировог жељеза модерним технолошким поступцима; прерада антимонових сировина и добивање антимон регулуса; упознавање са радом машина за ливење под притиском; технолошки процес производње ватросталних материјала на бази корунда; студија производње паљеног магнезита из базних састава; механичка испитивања шавних и бешавних цеви; термичка обрада цеви; поднапонска заштита средњих и великих мотора у ваљаоницама; одређивање топлотног биланса парног постројења у термоелектранама; достигнућа у области заваривања; упознавање са технологијом израде заптивача произведених на бази каучука и азбеста и различитих дихтунга из синтетичког каучука; проучавање система оперативног планирања у појединачној и малосеријској производњи стројева; одржавање, ремонт и модернизација алатних стројева и опреме; предмонтажа и монтажа склопова хидрауличких пумпи и агрегата; измењивачи топлоте (радијатори) у примени код мотора са унутрашњим сагоревањем; упознавање са пројектовањем електроопреме и производњом аутоматских стројева за моторну индустрију; ливење и механичка обрада кошуљица цилиндра за моторе; производња и испитивање пнеуматских и ротационих алата; упознавање са конструкцијом, технологијом и производњом редуктора средњих и великих снага; упознавање са системом и организацијом превентивног одржавања у моторној индустрији; конструкција и пројектовање вертикалних пропелерних пумпи; производња бушних, хидрауличних и пнеуматских агрегата.

Година: 1958–1971.

Врста документа: извештај, записник, протокол, уговор, телеграм, шема – нацрт.

Језик: српскохрватски, чехословачки, словеначки, руски, немачки.

80 149

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЧССР-У – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА III

Упознавање са методом испитивања снаге кратких спојева расклопних апарата високог напона директним прикључком на мрежу; технологија производње селенских исправљачких елемената; израда електроизолационог материјала; организација службе одржавања стројног парка и израде производног алата у кабловској индустрији; упознавање са изградњом и одржавањем електричних мрежа; метода одржавања и погон уређаја за мрежне тон-фреквентне команде; упознавање електронских уређаја, аутоматизација за потребе електродистрибуције; конструкција вентилатора; производња високофреквентних керамичких кондензатора; обрада кућишта, осовина и ротора електромотора до снаге 25 kW на трансфер линијама; нисконапонски електромоторни погони у процесној индустрији; електрични заштитни уређаји у електричним централама и мрежама највиших напона; топлификација великих градова и разводне мреже; упознавање са пословањем хидроелектрана на Влтави; технологија производње изолатора за ваздушне водове и електричне апарате радног напона до 400 kW; технолошки процес у серијској производњи асинхронних електромотора од 0,25–25 kW; технологија производње микромотора; испитивање електричних преноса за дизел електричне локомотиве; уговори између наших и чехословачких фирми о специјализацији стручњака; технологија и уређаји за припрему соленке, производње каустичне соде и хидроксида соде; производња вапна и вапненог хидрата; изучавање проблематике порцеланских глазура; технологија производње фосфатних ђубрива; производња нитролакова за кожу на бази нитроцелулозе и казеина; мерења тунелских пећи у циљу добивања података за производњу порцелана, као и санитарне керамике; упознавање производње

стаклене вуне; технолошки рад, израда, таљење на високофреквентним стројевима корица за књиге, списе, новчанике, ташне, кишне кабанице; технолошки процеси израде транспортних трака из ПВЦ-а; методе испитивања заштитних превлака и заштита од корозије.

Година: 1957–1971.

Врста документа: извештај, записник, протокол, уговор, писмо, цртеж.

Језик: српскохрватски, чехословачки, словеначки, руски, немачки.

81 150 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЧССР-У – ЛАКА ИНДУСТРИЈА I

Технологија екстракције и рафинације, као и аналитичке методе у производњи биљних уља; упознавање са прерадом разних кобасичарских производа, као и суhog меса; технолошки процес хлађења и сојења меса; прерада уљног семена у биљна уља и њихова даљња прерада у финалне јестиве и техничке продукте; одређивање пигмената у биљном материјалу; производња пива и слада; упознавање брашнено кондиторске индустрије (кекси и вафли); организација пријема и механизовани истовар шећерне репе у фабрикама капацитета преко 6.000 тона дневне прераде; технологија обраде конзумног млека, ферментираних млечних напитака; технологија топљених сирева; аналитичке методе одређивања квалитете чоколаде; упознавање технике кончања; контрола технолошког процеса у вунарској индустрији; организација контролне службе за готови производ у текстилној индустрији, посебно завршна контрола са начином означавања грешака; организација службе одржавања стројева у текстилној индустрији; организација и економика трикотажних предузећа; технологија производње семена и стабљике лана и конопље и њене прераде у влакно; одржавање, припрема и оштрење алата за финалну и примарну прераду дрвета; упознавање радних поступака код кројења материјала преко машинске обраде, лепљења, механизоване монтаже; стање индустрије намештаја и грађевинске столарије у ЧССР-у; технолошки процес сушења дрвета; механизација творнице намештаја; производња вештачких и иверастих плоча; организација рада у индустрији намештаја.

Година: 1958–1971.

Врста документа: извештај, протокол, уговор, телеграм.

Језик: српскохрватски, чехословачки, словеначки, немачки.

82 151 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЧССР-У – ЛАКА ИНДУСТРИЈА II

Гумирање тканина и континуирана вулканизација; употреба вештачких материјала у производњи обуће; техника гумирања памучних тканина; организација технолошких процеса израде свих врста обуће у велико серијској производњи; производња гумене обуће; проучавање технолошких процеса по фазама производње свих врста обуће у фабрици у Готвалдову; израда пресоване гумено-техничке робе; припреме производње за металопрерађивачке радионице, израда стројева и одржавање основних погона за прераду гуме; организација службе одржавања у фабрикама целулозе и папира; савремене методе аналитичке хемије у вези са фармацеутском проблематиком; упознавање са истраживачким радом у области органотерапије са посебним акцентом испитивања биолошке активности хормона; јединичне операције органске синтетске технологије у полутехничком и лабораторијском мерилу; израда вештачких зуба од акрилатних маса; лиофилизација микробиолошких сојева; производња сапуна и сапунско-козметичке индустрије; техника штампе.

Година: 1958–1971.

Врста документа: извештај, протокол, уговор, изјава, телеграм.**Језик:** српскохрватски, чехословачки, немачки, словеначки.**82 152 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЧССР-У – ГРАЂЕВИНАРСТВО**

Уговори између југословенских и чехословачких фирми о специјализацији стручњака; упознавање техничког нивоа у индустрији цемента и у институтима за истраживање у ЧССР-у; проучавање савремених мелирационих објеката, као и објеката регулације водених токова и бујица; производња разних врста изолатора влаге за подземне објекте; испитивање специјалних конструкција куполних и лучних, монолитних и монтажних – бетон; проучавање начина рада на пројектовању и извођењу металних мостова и других конструкција; нови системи израде са везама од завртњева, закивањем; преднапрегнуте и спрегнуте конструкције; монтажа; прописи, норме и документација; проблеми одржавања и реконструкције стамбених зграда; великосеријска изградња станова и примена великоформатних грађевинских плоча.

Година: 1958–1971.

Врста документа: извештај, протокол, уговор.**Језик:** српскохрватски, чехословачки, немачки, словеначки.**83 153 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЧССР-У – ТЕРЦИЈАРНИ И КВАРТНИ СЕКТОР**

Упознавање са системом кредитирања обртних средстава, делокругом штедионица и организацијом рада у банкама и штедионицама; организација ремонта и одржавања трамвајских моторних кола; организација депоа; снабдевање трамваја са деловима; упознавање са организацијом сервисне службе аутомобила и системом ускладиштења резервних делова опреме; комплексна проблематика израде обртног постоља за путничке вагоне; упознавање са конструкцијом и производњом дизел-хидрауличких локомотива; упознавање са одржавањем дизел возила; проучавање кочнице на путничким колима, парним локомотивама, електро и дизел локомотивама, шинобусима и другим шинским возилима; упознавање са службама цивилне ваздухопловне власти у ЧССР-у, које су задужене за издавање и продужење летачких дозвола и надзором над летачима; упознавање са размештајем ранжирних станица на железницама; пројектирање и конструкција ложишта парних котлова за угљене на котловима средњег и великог капацитета; пројектирање електроопреме на шинским возилима, трамвајима и моторним влаковима; испитивање конструкције мостова; примена дигиталних рачунских машина на саобраћајне анализе и возно динамичке прорачуне; организација одржавања месних зрачних и кабелских телефонских мрежа; понашање, испитивање и ојачање старих челичних мостова, који су пројектовани за мања оптерећења, а још увек у експлоатацији и оптерећени су већим оптерећењем и при већим брзинама; савремена технологија заваривања челичних конструкција; образовање стручних кадрова у трговини; проучавање савремених облика малопродаје (самоуслуга, самоизбор, робне куће); организација хотела; коришћење лабораторијских и полуиндустријских уређаја за испитивање процеса пречишћавања отпадних вода; упознавање са налазиштима неметалних сировина – минералих и методика истраживања; упознавање методике и геолошке проблематике; примена метеорологије и климатологије

је; хемијско-лабораторијска обрада колор филма, посебно проблеми регенерације и циркулације купки; производња грамофонских плоча; развијање колор-негатива; организација рада на оспособљавању следе и слабовиде деце и омладине; методе рада са предшколском децом, у школи и друштвеним организацијама, избором позива, обучавањем за рад; размена искустава у образовању економиста из подручја индустријске психологије и социологије; копирање и обрада звука са ситнозрним емулзијама у циљу добијања квалитетног звука на комерцијалној тонској копији; проучавање технолошкој поступка у филмској лабораторији за обраду црно-белог и колор филма; упознавање са организацијом службе трансфузије и хематологије; лабораторијска дијагностика туберкулозе; организација и функционисање здравствене службе у ЧССР-у; организација и спровођење лечења Diabetes mellitus-a; производња оптичких и финомеханичких медицинских инструмената; испитивање крвотока јетре; организација социјалне службе; социјални рад у привреди.

Година: 1958–1971.

Врста документа: уговор, извештај, протокол.

Језик: српскохрватски, чешки, немачки, словеначки.

84 154 ЧЕХОСЛОВАЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ПОЉОПРИВРЕДА И ШУМАРСТВО

Информација о праси чехословачких стручњака код нас; упознавање са организацијом научноистраживачке базе и методама примене резултата науке и истраживања у пољопривреди; упознавање са системом рада и производњом пољопривредних комбината; аграрноиндустријска интеграција у сфери предузећа, методика планирања и стварање плана; гајење топола; проучавање обољења крвава; пошумљавање карстних области; техника и механизација оснивања и гајења лигникултура; квалитативно и квантитативно искоришћавање дрвних сировина на сечи, приликом вуче, чишћењу и отпремању дрвета; управљање у шумарству с обзиром на материјалну заинтересованост трудбеника.

Година: 1963–1969.

Врста документа: информација, извештај.

Језик: српскохрватски, чехословачки, немачки, енглески.

84 155 ЧЕХОСЛОВАЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА I

Уговори о студијском путовању чехословачких стручњака у Југославији; студирање и стицање искуства са практичним радом јединица за крековање, које су изградиле фирме UNDE и KELLOG у рафинерији минералних уља у Сиску; извори сировина за производњу креча; квалитет употребљеног креча и његова припрема за производњу карбида; карактеристике руда које се прерађују у сепарацијама са тешким текућинама; питања сепарација угља и руда; проблематика рудних лежишта олова и цинка жичног типа; упознавање са радовима на изградњи Хидроцентрале Ђердап; вађење насlage лигнита изнад воде под притиском; прерада пирита у Комбинату Трепча на флуидним пећима; упознавање са радовима припреме претпројекта геолошких провера за изградњу хидроелектране; прерада нафте; геолошкоистраживачки радови у циљу откривања нафте и гаса на дубинама преко 3.000 m; добивање и искоришћавање ретких елемената из минералних сировина; искоришћавање ниско калоричних горива; разгледање погона за производњу шавних цеви; производња кокила у ливници

са коришћењем уређаја за пескарење; радионички оправак електричне опреме и ремонтирање електричних постројења; ложење СМ пећи типа Maerz–Boelens земним плином и мазутом; израда чистог антимоно живином електролизом; типови одливених форми и годишњи капацитет ливнице цијеви; производња гњечених полупроизвода обојених метала у ФНРЈ; производња феромангана у затвореним пећима; производња оловних и алкалних батерија; технологија заваривања са базичним електродама изменичном струјом; стање развијања дизел-мотора и покретних елемената за ток снаге код возила на шинама и бродова; пројектовање и оперативно руковођење инвестиционе изградње у машиноградњи; плански ремонт машина у серијској производњи резног алата; електрични и гасни апарати за домаћинство; производња мотора по лиценци Перкинс и мотора за аутобусе; проучавање најновијих праваца метода заваривања светлосним луком у Друштву за варилно технико у Љубљани и посета фабрике вагона у Броду и бродоградилишту у Ријеци; размена искустава о механизацији у савременим ливницама и ковачницама индустрије аутомобила и трактора; конструкције, производња и испитивање железничких возила; механизација производње ситног и средњег лива; велики бродски дизел-мотори; концепција и технологија производње хидро-алтернатора (генератора); технологија производње ваздушних кочница; моторизација и електрификација жељезница; истраживања хидродинамике бродских трупова; технички порцелан и стеатит за електро и радио индустрију; енергетски каблови и проводници; конструкција машина за хидроцентрале; пренос електричне струје и транспорт; развој и производња Френсис турбина за високи притисак са спорим обртајем и вертикалних Пелтон турбина; проучавање удела и спецификације губитка приликом дистрибуције производње електричне енергије, установљење удела оптерећења међу појединим електричним централама са гледишта минималних губитака; успостављање сарадње са предузећем „Метална” Марибор у области хидроцентрали.

Година: 1958–1971.

Врста документа: извештај, уговор, записник, протокол, писмо, информација.

Језик: српскохрватски, словеначки, чехословачки, немачки, руски.

85 156

ЧЕХОСЛОВАЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА II

Производња комбинованих ђубрива; проучавање производње поливинил-хлорида; технологија прераде ПВЦ; производња азотних и фосфорних ђубрива; производња метанола и формалина; технологија производње ватросталних материјала; производња емајлираног посуђа; измена искустава о радним поступцима код пројектовања хемијских фабрика, погона и производних уређаја, о обиму документовања, припреме изградње и начину праћења; производња емулзионог типа ПВЦ; истраживање синтезе и полимерације макромолекуларних материја, нарочито винилних спојева; производња минералне вате и продукти из ње; нова постројења за производњу литопона у фабрици „Цинкарна” Цеље; производња амонијака; технологија и организација производње фенола путем сулфурације; експлоатација пећи за производњу карбида; експлоатација пећи за антрацит у производњи карбида; савремени развој и техника у производњи азбеста; организација машинске производње у фабрикама за прераду пластичних материја; технологија прераде пенастог полистирена и израда алата за ову технологију; производња оксида алуминијума; прерада пластичних материјала путем метода истискивања и ливења под притиском; вођење енергетско топлотних процеса у керамичкој индустрији; компресорске станице у

постројењима за производњу амонијака; питања коришћења кадрова средњих и виших школа у фабрикама хемијске индустрије.

Година: 1957–1959, 1962, 1964–1971.

Врста документа: записник, извештај, уговор, протокол.

Језик: српскохрватски, словеначки, чехословачки, немачки, руски.

85 157 ЧЕХОСЛОВАЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ЛАКА ИНДУСТРИЈА

Изградња фабрика прехранбених производа у Југославији; организација трговине живежним намирницама; упознавање са новом техником и технологијом у млиновима, пекарама и фабрикама тестенина; проблем реконструкције и модернизације Сарајевске пиваре; производња млека у праху; производња тканина из вучене и чешљане пређе вунастог типа; студија унутрашњег транспорта у фабрикама текстилне индустрије; нови поступци у погонима за оплемењивање памука; састанак представника вунарских предузећа у Параћину, извештај 14. 10. 1965; нова технологија у ткачницама памука; упознавање са прерадом лана и конопље; нова технологија и оплемењивање текстила; нови производни поступци у предioniцама памука; нове методе у производњи ћилима и тканина за намештај (мебл штофова); прерада вештачких влакана у индустрији свиле; организација индустрије намештаја; механизација производње шперплоча; технологија сушења у сушарама великог капацитета; организација производње и продаје обуће; технологија производње модерних кожних рукавица; упознавање са организацијом трговине и руковођењем трговином производима гумено-техничке индустрије; производња и конструкција ауто-гума и технологија пресовања у мембранским пресама спољних гума за мотоцикле; упознавање са производњом витамина С; производња сулфонамида и њихових продуката; поступак производње целулозе; производња полупелулозе од лисцара и полухемијска обрада буковине (плоче од дрвних влакана); производња машинског картона за макулатуру, дуплексног картона, као и сировог картона од крпа.

Година: 1957–1969.

Врста документа: записник, извештај, уговор, протокол, забелешка.

Језик: српскохрватски, чешки, словеначки, немачки.

86 158 ЧЕХОСЛОВАЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ГРАЂЕВИНАРСТВО

Увођење типизације у пројектирање и грађевинарство, са применом савремених материјала и конструкција за апликацију у ЧССР-у; упознавање са новим машинама и опремом за грађевинарство; производња белог цемента у Цементари „Giulio Revelante” Пула; методе за добијање каменних мермерних блокова; изградња великих стамбених блокова и реконструкција старијих рејона; концепција решења хидроелектроцентрале Ђердап, са тачке развојка енергетске опреме; проучавање нове технике бушења и изградње тунела; реконструкција пећи Лепол, накнада мењача топлоте – систем Хумболдт, систем брзог сушења – Хаземаг у цементари „Партизан” Каштел Суђурац – Сплит; упознавање са основима производње елемената за монтажну грађевинарство; комплетна решења регулације водених токова – одводњавање и повезивање наводњавања са објектима за наводњавање у сликовима река Саве и Драве; пројектовање и реализација грађевинских конструкција у сеизматским областима; град-

ња челичних мостова; изградња објеката локалне привреде; проучавање продаје, набавке и транспорта производа индустрије цемента и креча; план и тржиште у инвестиционој изградњи; студија производње А1 фолија и производње специјалних материјала за покривање кровова; делатност народних представништава као инвеститора у припремању и извођењу градње стамених и друштвених грађевина, облици стамбене изградње, статистика цена грађевинских радова у стамбеној изградњи и изградњи друштвених зграда; стицање искуства у вези изградње ауто-путева и ауто-магистрале са применом црног (битумена) слоја за покривање површинског – пролазног дела пута.

Година: 1958–1970.

Врста документа: извештај, уговор, записник, протокол, информација, забелешка.

Језик: српскохрватски, чешки, словеначки, руски, немачки.

86 159

ЧЕХОСЛОВАЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕРЦИЈАРНИ И КВАРТАРНИ СЕКТОР

Системи посредовања за поштански и железнички саобраћај; форме организације појединих грана саобраћаја; питања у вези аутомобилског транспорта; стицање знања о концепцији, изградњи и техничком погону разгласне мреже; упознавање са сигурносним уређајима на железницама; методика управљања и планирања саобраћаја; коришћење нових градских каблова и могућности за њихово прикључење мрежама виших нивоа; стицање знања о телекомуникационим постројењима и упознавање са обезбеђењем енергије за телефонске и преносне уређаје; проблематика рада телефонско транзитног испитно мерног центра, као и начин анализе сметњи, регистрације и мерења телефонског саобраћаја; упознавање са комунално-занатским услугама. Упознавање са прелазом на телекс апарате типа Т100; систем награђивања у трговачким организацијама; организација техничког развитка и васпитања кадрова стручњака у геодезији и картографији; организација предузећа и њихова самосталност; сарадња са југословенским издавачким предузећима, углавном са издавачким предузећем „Техничка књига” у Загребу; пројекат и изградња творнице грамофонских плоча; методика састављања земаљске економске карте; организација припреме водећих кадрова и допунских курсева за инжењере и техничаре; изучавање организације издавачке делатности; информације о производној технологији и организацији у фабрици фотографског материјала „Фотокемика” Загреб; погонско коришћење поступка чишћења ампула ултразвуком; производња вакцина свих врста; планирање народне привреде и формирање цена; планирање индустрије по округу и њена расподела по месту; упознавање са истраживањем биолошких својстава вируса малих богиња и развој пелцовања против малих богиња; споразум о сарадњи између Завода за техничке и економске информације, Праг и Југословенског завода за продуктивност рада, Београд, 25–26. 6. 1963; састављање синтетских биланса националне привреде за поједине републике, односно области; народнопривредна теорија предузећа, односи између самоуправљања и руководства предузећа.

Година: 1958–1970.

Врста документа: записник, извештај, уговор, протокол.

Језик: српскохрватски, чешки, словеначки, руски, немачки.

ДЕМОКРАТСКА РЕПУБЛИКА НЕМАЧКА**87 160 ДЕМОКРАТСКА РЕПУБЛИКА НЕМАЧКА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ I**

Нацрт Споразума између Владе ФНРЈ и Владе Немачке Демократске Републике о кооперацији у производњи и о научно-техничкој сарадњи; статут о раду и надлежности Југословенско-немачке мешовите комисије, образоване на основу Споразума између Владе ФНРЈ и Владе Немачке Демократске Републике (у даљем тексту: ДДР или НДР) о научно-техничкој сарадњи, Берлин 2. 12. 1960; протокол и извештај о току преговора са 1. заседања Мешовите комисије за кооперацију у производњи и НТ сарадњи, 15–25. 7. 1961; наши програмски захтеви за НТ сарадњу са ДДР, 1961; југословенски захтеви за 1. заседање; споразум између Владе ФНРЈ и Владе ДДР-ом о пружању бесплатне здравствене заштите дипломатском и осталом особљу њихових представништава, закључен у Београду 2. 6. 1961; списак корисника захтева за техничку документацију од ДДР-а за 1963; списак прве групе југословенских захтева за НТ сарадњу са ДДР-ом; списак одговора република на 1. групу захтева за праксу стручњака из ДДР, 1963; протокол о посети делегације шинске индустрије СФРЈ шинској индустрији ДДР-а, у Берлину октобра 1963; завршни протокол о консултацијама са једном југословенском студијском групом у домену ВВБ Индустрије текстилних машина у Karl-Marx-Stadt-у; протокол о саветовању представника индустријске гране алатних машина СФРЈ и ДДР-а о будућој сарадњи, октобра 1963; записник о разговорима стручних делегација СФРЈ и ДДР-а за хемијску и фармацеутску индустрију и индустрију за прераду нафте, вођени у ДДР-у, новембар 1963; извештај о посети и раду стручне делегације за хемијску и фармацеутску индустрију СФРЈ у ДДР-у, 1962–1963; протокол о посети делегације аутомобилске индустрије ДДР југословенској аутоиндустрији у времену 10–19. 12. 1963; стање реализације предложених програма НТ сарадње за 1962. и 1963; информација о реализацији Споразума о кооперацији у производњи и НТ сарадњи између Владе СФРЈ и ДДР, 2. 12. 1960; записник о 1. саветовању радне групе „Друмска возила” у Привредном комитету СФРЈ–ДДР, јун 1964; споразум између Владе СФРЈ и Владе НДР о сарадњи у области науке, просвете и културе, 1964; споразум о успостављању Југословенско-немачког комитета за привредну и НТ сарадњу, 1964; записник са конституирајућег заседања Радне групе лаке индустрије у оквиру Мешовите комисије за кооперацију и НТ сарадњу Привредног комитета НДР и СФРЈ, октобар 1964; преглед постављених захтева у југословенском програму НТ сарадње са НДР-ом за 1964. о видовима сарадње и гранама привреде; статут Југословенско-немачког комитета за привредну и НТ сарадњу, сачињен у Београду 15. 5. 1964.

Година: 1960–1964.

Врста документа: белешка, статут, извештај, протокол.

Језик: српскохрватски, немачки.

88 161 ДЕМОКРАТСКА РЕПУБЛИКА НЕМАЧКА - ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ II

Списак захтева за документацију југословенских привредних организација и установа предложених у програму НТ сарадње са ДР Немачком за 1964; преглед постављених захтева у југословенском програму НТ сарадње са ДР Немачком за 1964. по видовима сарадње и гранама привреде; списак организација које су поднеле захтеве са сарадњу са ДР Немачком; протокол са 2. седнице радне групе Електронске индустрије за кооперацију у производњи и НТ сарад-

њи при Одбору за економску и научну сарадњу, јануар 1965; записник о саветовању радне групе за НТ сарадњу СФРЈ и ДР Немачке, одржано у Берлину 18–26. 2. 1965; списак корисника закључка по НТ сарадњи са ДР Немачком; протокол са 2. саветовања радне групе за индустрију обојених метала Југословенско-немачког комитета за привредну и НТ сарадњу, 1965; информација о спровођењу НТ сарадње са ДР Немачком, 1965; споразум између Владе СФРЈ и Владе ДР Немачке о индустријској сарадњи; записник о саветовању радне групе за НТ сарадњу, одржане у Београду 1–5. 4. 1965. Захтеви ДР Немачке за 1965. у области филма, РТВ, пољопривреде, дрвне индустрије, машинске индустрије и електропривреде; студија нормирања рада и облика награђивања у индустрији дрва.

Година: 1964–1965.

Врста документа: записник, информација, списак, протокол.

Језик: српскохрватски, словеначки, немачки.

89 162 ДЕМОКРАТСКА РЕПУБЛИКА НЕМАЧКА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ III

Протокол о 1. састанку Радне групе „Истраживање, прерада нафте и петрохемија” Комитета за индустријску сарадњу СФРЈ–ДДР у Југославији, 16–27. 11. 1964; протокол и закључци 1. заседања сталне Мешовите југословенско-немачке поткомисије за НТ сарадњу, јануар 1966; протокол о завршеним разговорима између делегација електроиндустрије СФРЈ и ДДР-а, вођени у Београду 30. 5. 1963; записник о припремама 5. заседања радне групе „Техника јаке струје”, Београд 23. 6. 1966; информација о сарадњи у бродоградњи; протокол 3. заседања Југословенско-немачког комитета за привредну и НТ сарадњу, јун–јул 1966; извештај о кретању робне размене између две земље 1966–1970; извештај Комисије за индустријску кооперацију за 3. заседање југословенско-немачког комитета за привредну и НТ сарадњу, 1966; преглед одговора немачког дела Мешовите поткомисије за сарадњу по захтевима привредних организација и установа са територије СФРЈ (по републикама), који су предложени у оквиру југословенског предлога програма НТ сарадње за 1966; протокол о 2. састанку радне групе „Истраживање, прерада нафте и петрохемија” у Комитету за индустријску сарадњу између две земље, март–април 1966; информација о стању реализације директне сарадње између привредних организација и институција СФРЈ и ДДР-а, 1966–1967; споразум о сарадњи између Института за технологију нуклеарних и других минералних сировина, Београд и Истраживачког института за обојене метале, Фрајбург, 12. 10. 1966. Штампани материјал (брошура): Gesetzbblatt der Deutschen Demokratischen Republik, Берлин, 18. 2. 1965; информација о ставу немачке стране на поједине захтеве југословенских радних организација предложених у програмима НТ сарадње за 1967. и 1968; протокол 5. заседања комитета за привредну и НТ сарадњу између две државе, Београд јун 1968; информација о 4. заседању Сталне мешовите поткомисије, септембар 1968; захтеви ДДР-а за праксом стручњака у СРФЈ, 1968; захтеви СФРЈ за праксом стручњака у ДДР, 1968; преглед одговора ДДР-а по југословенским захтевима у програму сарадње за 1968; извештај о стању, резултатима и проблемима индустријске сарадње у периоду између 5. и 6. заседања Комитета за привредну и НТ сарадњу између две државе, јун 1969; информација о 5. заседању Сталне мешовите поткомисије за сарадњу, септембар 1969; споразум о културној и научној сарадњи између две земље, потписан у Бону 28. 7. 1969; стање реализације програма НТ сарадње; извештаји и протоколи са заседања Сталне мешовите југословенско-немачке поткомисије за сарадњу, 1970; саветовања радних група црне металургије

СФРЈ и ДДР-а; извештај о посети делегације Удружења југословенских жељезара ДДР-у, о питању развоја привредно-техничке сарадње.

Година: 1966–1971.

Врста документа: информација, протокол, допис, писмо, записник, извештај, забелешка.

Језик: српскохрватски, немачки.

90 163 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ДР НЕМАЧКОЈ - ПОЉОПРИВРЕДА И ШУМАРСТВО

Захтеви за праксу стручњака у ДР Немачкој; упознавање са примењеном механизацијом у сточарству; размена групе стручњака из области узгоја шећерне репе; упознавање са научним искуствима на проучавању произвођача пепелнице на пшеници; методе испитивања пољопривредних машина и конструкција; производња семена цвећа и луковица украсног биља; оплемењивање кромпира у правцу стварања нових сорти; проучавање објеката и опреме у говедарству и изградња савремених објеката у ДР Немачкој; детерминација карбохидрата у биљном материјалу; везивање амонијака за разну сточну храну; примена механизације код сјече шума; прилог изучавању односа појаве пуцања стабла клона I-214, особина земљишта и садног материјала; истраживање утицаја ђубрива на прираст клона I-214 у засадима на песковитом земљишту; упознавање са узгојем и експлоатацијом планинских шума; записник о саветовању и разговорима у оквиру Уговора о сарадњи између Института за тополе – Нови Сад и Института за оплемењивање шумских врста дрвећа Ггаура Немачке Академије пољопривредних наука – Берлин, 2–3. 11. 1966; примена аерофотограметрије у уређивању и типологији шума; организација прогнозе службе привредно важних шумских штеточина и корисних инсеката.

Година: 1963–1969.

Врста документа: извештај, уговор, протокол, забелешка.

Језик: српскохрватски, словеначки, немачки.

90 164 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ДР НЕМАЧКОЈ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА I

Пракса југословенских стручњака у ДР Немачкој; дубинско откопавање дебелих слојева у лигнитским рудницама и одводњавање истих; пречишћавање отпадних вода из процеса оплемењивања и прераде угља; брикетирање лигнита и мрког угља; извештај о студији Источнонемачких рудника мрког угља код Котбуса; примена ротационих багера за откопавање раскривке и угља; спектрографска одређивања ретких метала у производима и међупроизводима металургије; аутоматизација рада сепарације са тешко текућинским постројењима и контрола са изотопима тешкотекућинске средине и квалитета производа; општи извештај са обављене специјализације у Цвикау (Zwickau - DDR) о теми „Пнеуматско засипавање рудника”; примена инструмената електроотпорног типа код изучавања деформација на узорцима, моделима и код атестирања јамских ступаца; упознавање са радом и организацијом образовних установа и са достигнућима у образовању одраслих те перманентном образовању у рударству; консултација по проблемима око одводњавања површинских копова у циљу експлоатације слојева лигнита и најсавременија механизација при раду код подземне експлоатације лигнита и мрких угљена; проучавање организације за

спасавање; консултације у вези организације документацијских центара за рударство; испитивање мазива у експлоатацији.

Година: 1958–1970.

Врста документа: извештај, уговор, протокол, нацрти.

Језик: српскохрватски, немачки.

91 165 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ДР НЕМАЧКОЈ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА II

Пријава кандидата за коришћење техничке помоћи; специјализација за нове техничке поступке заваривања; испитивање неразоривог материјала, нарочито рентгена и изотопа; производња када за купатила од пресованог лима; испитивање технологије за израду вијака и навртки у односу на потпуну аутоматизацију производње, економичније коришћења вишестепених преса или аутоматских линија; производња шавних цеви до 100 mm поступком електричног варења; производња патентиране челичне жице; ткање специјалних металних платана од жица обојених метала за производњу папира; технологија израде гумених цеви; термичка обрада топлопресованих и хладновучених цеви, жица и профила од алуминијумских легура; производња вијчане робе; извлачење финих жица од обојених метала; армирани пластични материјали и лепљени метали; технологија термичке обраде квалитетне вијчане робе на аутоматском уређају за термичку обраду; савремене методе производње делова котрљајућих лежаја до калења; производња легираних челика за бешавне цеви у електролучним пећима; побољшање квалитета ваљака на профилним пругама; лабораторијска испитивања мотора са унутрашњим сагоревањем за путничка возила у циљу одређивања њихових техничких карактеристика; коришћење тензиометријских мерења за утврђивање динамичких и статичких напрезања елемената пољопривредних машина и возила; упознавање принципа рада алатних стројева нумеричким управљањем; упознавање услова и захтева за пројектовање и конструкцију елемената и система за кочење на путничким и теретним возилима; серијска производња алата за лимену амбалажу; контрола зупчаника и зупчаних преносника; конструкција специјалних машина за виталне делове дизел-мотора; ручна и машинска производња лабораторијског стакла на пећи.

Година: 1963–1971.

Врста документа: извештај, информација, протокол.

Језик: српскохрватски, словеначки, немачки.

92 166 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ДР НЕМАЧКОЈ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА III

Електронски рачунски и књиговодствени стројеви – пројектирање, конструкција и изведба механичких делова; производња кинескопа – почетни процеси; производња и испитивање електродетонатора; производња сијалица са натријумовим парама; плинска турбина и њена примена у производњи електричне енергије; методе испитивања и тачности мерила за температуру (стаклени и електрични термометри); студија проблема рационалног коришћења топлоте и електричне енергије у индустрији и домаћинству; разговори у вези електричних уређаја на моторним возилима; пројектирање испитне станице за турбогенераторе великих снага; производња малих домаћинских фрижидера; особине агрегата за хлађење, термичке особине разних изолација, технолошки

процес производње; упознавање са производњом електричних апарата за домаћинство; производња светиљки за унутарњу и спољну расвету; испитивање светлосних карактеристика извора светла на оптичким апаратима; производња трансформаторских станица реда 10 и 35 kW за спољну монтажу; технологија израде ламеластих измењивача топлоте из области расхладне, клима и грејне технике; цене и тарифе електричне енергије; упознавање са организацијом производње у фабрици електропорцелана; технологија производње порцеланских изолатора за ваздушне водове и електричне апарате и постројења са радним напонем од 400 kW; диспечерски центри у дистрибутивним предузећима; производња расклопних уређаја ниског напона; електрични заштитни уређаји генератора, трансформатора те водова високих напона; организација пословања електродистрибутивних предузећа; примена аутоматизације у електропривреди; развој електроопreme до напона 110 kW; студија проблема рационалног коришћења топлоте и електричне енергије у индустрији и домаћинству; планирање и изведба градских и разделних мрежа; истраживање, технологија и примена различитих цестограђевних материјала, као нпр. битуменских и катранских емулзија, резаних битумена, цестовних уља итд; упознавање са префабрикацијом монтажних грађевинских елемената уз коришћење експандирајућег полистирена; упознавање са уређајима у производњи азбест цемента; практично упознавање производње тешке соде; производња порцелана; производња свих врста алкидних смола за лакове; технолошки поступак за производњу пресованих – хомогених и тканих облога за кочнице у сегментима и тракама на бази вештачког каучука, смоле и азбеста; производња смола за пенасте фенопласте апаратуре и технолошке карактеристике процеса; меламинске масе за прешање и меламинске смоле за лакове; производња винил-хлорида и поливинил-хлорида; технолошки процес производње кварцног стакла; студирање технологије и израда модерних изолационих трака, битуменизованог картона, изобандажа, текстилних трака; производња суперфосфата и производња сумпорне киселине на бази гипса; производња емајлираних уређаја за хемијску и фармацеутску индустрију; производња штампарских боја.

Година: 1963–1970.

Врста документа: уговор, извештај, протокол, план, писмо.

Језик: српскохрватски, словеначки, немачки.

93 167

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ДР НЕМАЧКОЈ – ЛАКА ИНДУСТРИЈА

Упознавање са технологијом и организацијом рада у фармама за производњу млека; организација индустријске производње млека и говеђег меса; технологија шећера и скроба, прерада воћа и поврћа; производња млека и брашна, као и сточне хране; упознавање технолошких процеса производње сухих концентрата и зачина те готове хране у дехидрираном стању; производња кекса и вафла; производња целулозе; практичан рад у манипулацији вуне и предење вуненог предива; упознавање са предионицама, а нарочито са камгарн предионицама; производња памучног кардираног предива; технолошки процес кројачнице, шивонице и пеглераја; бојадисање текстилне синтетике; производња свих врста гумене обуће; конструкција, производња и испитивање спољних пнеуматика; конструкција и израда транспортера и погонских ремена са синтетичким тканинама; проучавање организације рада у већем предузећу за израду обуће; мерни и регулациони инструменти и аутоматика у хемијској индустрији; биолошка и хемијска селекција лековитог биља; гајење лековитог биља; савремене подлоге за израду медицинских масти са антибиотицима; технолошки процес

екстракције алкалоида; методе испитивања молекулске расподеле полисахарида – декстрана; упознавање хемијско-фармацеутске индустрије ДДР; производња инсулина; стандардне методе испитивања зубарског материјала; производња предузећа сапунско-козметичке производње; техника и економика жетве, сушења и обраде лековитог биља до финалног облика, у производним мерама; производња витамина В1; производња валовитог картона и амбалаже; израда кондензатор папира; дубоко вучене литографиране лименке за стерилизацију намењене прехранбеној индустрији; шема континуираног полуиндустријског постројења за полуцелулозу – инсталираног у Мерзебургу; експлоатација погона за производњу сточног квасца из сулфитног луга; методе планирања у графичној индустрији; упознавање са новим методама рада монтера, фотокописте те примена покусних отисака; ткање специјалних металних платна од жица обојених метала за производњу папира; организација и пројектовање графичких предузећа.

Година: 1963–1970.

Врста документа: извештај, уговор, реферат, протокол.

Језик: српскохрватски, словеначки, немачки.

94 168 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ДР НЕМАЧКОЈ – ГРАЂЕВИНАРСТВО

Примена цемента и азбест-цементних производа у грађевинарству; проучавање типизације грађевинских елемената с обзиром на могућности префабрикације и индустријске производње као и погодност транспорта и монтаже; пречишћавање подземних вода богатих оксидом гвожђа; проучавање начина снабдевања градова пијаћом водом и одвођење атмосферских и отпадних вода; производња гипсаних производа; грађење путева за аутомобилски саобраћај са модерним коловозима; упознавање са машинским уређајима у индустрији цемента; организација рада електрослужбе у индустрији цемента; подземне хидроцентрале; грађевински елементи на бази гипса и производње разних врста гипса; организација и методе рада регионалног, просторног и урбанистичког планирања; изградња и експлоатација система за одводњавање, примена механизације у одржавању система за одводњавање; проблеми одржавања и реконструкција стамбених зграда.

Година: 1963–1967, 1969–1971.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, немачки.

94 169 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ДР НЕМАЧКОЈ – ТЕРЦИЈАРНИ И КВАРТАРНИ СЕКТОР

Техничко-експлоатациона координација између грана саобраћаја у ДР Немачкој; конструктивно и технолошко извођење лаких вагонских конструкција за путничка и теретна возила; одређивање кочних тежина путничких кола снабдених кочницом категорије Р; методика увођења аутоматских квачила на железничким возилима; упознавање са организацијом путне службе; организација аутобуског саобраћаја у градском јавном саобраћају; организација, планирање, градња и одржавање великих месних мрежа; примена пластичних кабела у месним телефонским мрежама; упознавање са радио-навигационим и другим навигационим средствима на ваздушним путевима; економика и организација

обнове и измене колосека; извештај о обављеним консултацијама код железничке управе НДР: студија развоја и примене сигнално-сигурносних постројења примењених на железницама НДР, 1966; прорачун и градња кочнице за возила великих брзина; организација ТТ мреже; упознавање са системом кредитирања трговинских и занатских предузећа и делокругом и организацијом рада штедионица и задружних кредитних институција; усавршавање језика, упознавање и проучавање методе наставе страних језика; методе израде регионалних, детаљних и специјалних хидрогеолошких карата, прикупљање података на терену, анализа узорака, избор и обрада података и резултата; начин приказивања на картама, као и архивирање прикупљене и обрађене документације; организација и развој техничке и научне документације и њена повезаност са индустријом и научноистраживачким радом, стручне библиотеке у индустријским предузећима и истраживачким установама, образовање кадрова; агрометеоролошка делатност службе и видови примене у пољопривреди; процеси израде поморских карата и репродукција карата; метода гравирања и технолошки поступак добијања оригинала топографске карте; упознавање прогностичке службе и метеоролошке помоћи ваздушном саобраћају; грудна хирургија и хирургија великих крвних судова; савремене методе утврђивања шећера у крви и урину путем система индикатора (пuffer система); информације о модерном технолошком процесу производње филмова и градње атељеа; специјализација из подручја репродукционе фотографије и фотолито-ретуше.

Година: 1963–1970.

Врста документа: извештај, информација.

Језик: српскохрватски, немачки.

95 170 ИСТОЧНОНЕМАЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ПОЉОПРИВРЕДА

Гајење влакнастог биља и технологија добијања ликнастог влакна; упознавање са искуством у погледу образовања комбината у области житарица и проблема технологије и економије у тој грани; основни проблеми усавршавања система економских инструмената и тржишних односа између пољопривреде, прехрамбене индустрије и трговине.

Година: 1962, 1968.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, немачки.

95 171 ИСТОЧНОНЕМАЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА

Производња минералних влакана; примена и даљи развитак техника заваривања; консултације немачких стручњака за проучавање југословенских постројења за прераду нафте; проблеми геофизичких истраживања; гасификација у лебдећем стању; организација геолошко-геофизичких радова у Служби истраживања, методика програмирања истраживања, искуства у примењиваним методама рада у нашим истраживаним подручјима; врста показатеља и њихова примена приликом пројектовања и извођења постројења и уређаја за прераду нафте; консултација о постројењу за топљење и ливење бакарних полуга за производњу бакарних жица за електричне сврхе; упознавање са економиком трговине и методиком промета робе металуршких производа; примена и даљи развитак технике заваривања у бродоградњи; производња и монтажа уређаја за

вентилацију и климатизацију; посета немачких стручњака Фабрици соде Лукавац; методе државне и погонске контроле квалитета пластичних маса нафтних деривата; размена искустава у погледу технике резања у градњи бродских корита, као и у погледу основних материјала и организације у овој области; проучавање организације производње у бродоградњи и организација ремонта бродова; студија конструкције, пројектовања и монтаже особних и теретних лифтова; пројектовање, конструисање и рад електричних филтера у индустрији цемента; упознавање са постројењем за вакуум-импрегнирање каблова за јаку струју, као и производње градских каблова; проучавање модерних уређаја за производњу сумпорне киселине и фосфатног ђубрива; о производњи и преради боја за дубоку, флексо и ситасту штампу, као и за штампу књига; прерада полиетиленских, трачних и цевастих фолија и прерада целофана за средства паковања, као и њихова област коришћења.

Година: 1963–1970.

Врста документа: извештај, записник, информација, протокол.

Језик: српскохрватски, немачки.

95 172 ИСТОЧНОНЕМАЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ЛАКА ИНДУСТРИЈА

Студиј индустрије за прераду воћа и поврћа (воћни сокови, конзерве); проучавање континуиране хидролизе, гликозе по Кроуг-у; аутоматске линије за тестенине; производња амбалаже и затварача; конзервирање хлађењем воћа и поврћа и упакованог меса; изградња и опремање великих хладњача; добијање влакна из лике; производња гума за теренска возила; средства за прање за домаћинство; производња висококвалитетног цигаретног папира; текстилна целсиовина; проучавање технологије и технике производње квасца; структура и организација трговине спољним ауто-гумама, као и регенерација гума; консултација немачких стручњака у фармацеутским фабрикама и институтима за истраживање; упознавање садашњег стања развоја и производње средстава за прање за домаћинство; питања даљег развоја црно-белог фото-папира, побољшање квалитета копирног папира, производња за канцеларијске потребе на бази папира без сребра; производња декоративних плоча.

Година: 1963–1970.

Врста документа: извештај, записник, протокол.

Језик: српскохрватски, словеначки, немачки.

95 173 ИСТОЧНОНЕМАЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ГРАЂЕВИНАРСТВО

Проучавање израде конструкције и монтаже фасада из лаких метала у високоградњи; прерада пластичних производа у грађевинарству; упознавање са геофизикалним радним методама за испитивање терена градилишта и надзора над градилиштима код брана у чврстом камену и код изградње цеста и железничких пруга; конструктивно извођење и мерења облога подземних водова за довод воде за погон хидроцентрала и проблеми изградње каверни.

Година: 1964–1971.

Врста документа: извештај, протокол.

Језик: српскохрватски, словеначки, немачки.

**95 174 ИСТОЧНОНЕМАЧКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ –
ТЕРЦИЈАРНИ И КВАРТАРНИ СЕКТОР**

Размена информација и публикација из области телекомуникација, контроле летења, експлоатације ваздухопловства и утврђивање навигацијских поступака и ваздухопловних обавештења; техника рада телевизијских студија; планирање и вођење комплексне рационализације складишне економије, а нарочито система јавних и службених складишта; организација аеролошке службе, аеролошки апарати, спровођење рутинске службе у једној аеролошкој станици која ради са електричним радио-сондама.

Година: 1965–1969.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, словеначки, немачки.

МАЂАРСКА**96 175 МАЂАРСКА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ I**

Споразум о научнотехничкој сарадњи између ФНРЈ и НР Мађарске, 29. 5. 1956; записници и извештаји са заседања Мешовите мађарско-југословенске комисије за сарадњу 1957–1971; списак техничке документације које југословенске привредне организације и установе желе да добију од Мађарске; списак мађарских захтева по протоколу секретара Мешовите комисије; смернице сарадње између Мађарске и СФРЈ: на делотворније искоришћавање могућности међународне социјалистичке сарадње и поделе рада у научним и техничким истраживањима, у техничком развоју, пројектовању, предаји техничких докумената, патената, пројеката, консултативном коришћењу услуга стручњака, у размени стучњака, заједничко решавање проблема; информација о постигнутим резултатима у спровођењу научно-техничке сарадње у периоду 1956–1966; извештај о 10-годишњој сарадњи између СФРЈ и НР Мађарске.

Година: 1956–1971.

Врста документа: уговор, споразум, статут, записник, белешка, протокол, информација.

Језик: српскохрватски, мађарски, немачки.

97 176 МАЂАРСКА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ II

Дефинисање даље сарадње у области телекомуникационих уређаја, вакуум-техничких производа, електронских и уређаја за аутоматизацију; координација даљњег развоја фармацеутске индустрије Југославије и Мађарске и могућности специјализације производње; споразум о здравственој сарадњи; извештаји и записници о раду Мешовите југословенско-мађарске комисије за научно-техничку сарадњу 1961–1971; закључци са заседања за водопривреду: регулације река Муре, Дунава и Драве, као и одбране од поплава; извештај о посети и раду стручне делегације за хемијску индустрију СРФЈ и НР Мађарске, 1963; споразум између Владе СФРЈ и Владе НР Мађарске о здравственој сарадњи, Будимпешта, 26. 9. 1966; технолошки поступак производње п-нитрохлорбензола. Индустриско грађење скелетних зграда по систему ИМС – Жежел; елаборат др Милутина Ћировића „Новчани и кредитни систем Југославије”, Београд, 1960 (елаборат израђен на основу Споразума о НТ сарадњи Југославије и Мађарске); уговор о додељивању техничке документације Рафинерији нафте „Борис Кидрич” Ријека, 1964; техничка документација: попис захтева.

Година: 1960–1971.

Врста документа: извештај, записник, елаборат, протокол, правилник, споразум, меморандум.

Језик: српскохрватски, мађарски.

98 177 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У МАЂАРСКОЈ – ПОЉОПРИВРЕДА И ШУМАРСТВО

Програм рада југословенских стручњака у Мађарској и извештаји са специјализације; упознавање са техничким решењима и конструкцијама машина за воћарство; проучавање технологије производње кукуруза и соје; тов свиња на великим фармама; упознавање са производњом и бербом вишања; шумска регулација и станишта; економски аспекти узгоја дивљачи ниског лова (фазани и зечеви); проучавање аутохтоних топола и врба; гајење кајсија у задругама и проучавање питања борбе против апоплексије; методика оцјене климе са пољопривредног гледишта; техника одређивања главних група микроорганизама у тлу; деловање подземних вода на развој пољопривредних култура; хидромелиорација – одводњавање, наводњавање и одбрана од поплаве.

Година: 1958–1967.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, мађарски, словеначки, немачки.

98 178 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У МАЂАРСКОЈ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА I

Упознавање рада и организације Института за рударство; практично вођење процеса гасификације на гас-генераторима, контрола процеса и заштита; еренски рад и организација у једној гравиметријској екипи; упознавање са откопним методама и сепарацијама угља у Мађарској; рационализација котлова за централно грејање; испитивање сигурносних бензинских рударских лампи у Печују; упознавање са хидрогеологијом равничарских терена; проблеми из области котлова за централно грејање; интерпретација и даљња обрада резултата мерења гравиметријских и магнетских испитивања регионалног и детаљног премјера; упознавање геологије угља еоценске старости у рудницима угља „Гереч”; концентрација ретких елемената који се налазе у бокситима; лабораторијско испитивање експлозивности угљене прашине; хидрогеолошка истраживања равничарских терена у сврху водоснабдјевања пољопривреде, индустрије и насеља; упознавање са производњом и применом уређаја за централно грејање са мазутом као горивом; технике испитивања и освајања бушотина и производња нафте; методе производње и одржавање енергије у гасним и нафтним лежиштима; методе и системи разраде програма истраживачких радова на подручју нафтних асфалта; методика лабораторијских испитивања припреме и израде исплака за бушење на велике дубине; резултати примене рефракционе сеизмичке методе у Панонском басену; заједничка геолошка обрада нафтних поља Ловаси (Мађарска) и Долина (СРФЈ); мере сигурности и заштита људи у индустрији нафте; методе истраживања нафте и гаса у мезозојским формацијама; испитивање геолошких својстава мазивих масти; проблеми и истраживања за нафту и плин у лапорним теренима; лабораторијска испитивања својства битумена; прерада земног плина; заштита од пожара у области истраживања и експлоатације нафте и земних плинова; технолошки процес производње лимона

ва, ламела и трака у свитку ширине 36 и 48 по ALCOA стандардима; одређивање, узимање и обрада репререзентативног узорка за контролу минералних сировина и горива за производњу сировог жељеза; прерада брзорезних челика ковањем и ваљањем; израда динамо лимова; технолошки процес и производња алуминијума; примена кисеоника у СМ пећима; механизација производње језгра код одливака за радијаторе; ливење под притиском бакра велике чистоће.

Година: 1958–1970.

Врста документа: уговор, извештај, протокол.

Језик: српскохрватски, словеначки, мађарски, руски, немачки.

99 179

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У МАЂАРСКОЈ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА II

Производња алата и обраде лимова за ауто-каросерију; конструисање и израда алата за фабрикацију бицикла; производња апарата за кућанство: електричних хладњача, кухала, машина за прање рубља, бојлера; алат за производњу вијака; производња мотора са унутрашњим сагоревањем; производња бицикала у фабрици „CzepeI”; конструкција пољопривредних машина и оруђа, као и организација производње; израда и оправка локомотивских котлова; израда и испитивање прототипа алатне машине; прерада челичне жице; организација рада при ремонту и опремању бродова; технологија израде вијака; пројектовање, конструкција и израда система за хлађење, загревање и филтрирање (хладњаци за воду и уље, грејачи и пречистачи) за путничке и теретне аутомобиле и тракторе; упознавање са развојем, производњом и уградњом уређаја пнеуматичких инсталација и хидрауличких серво управљача на друмска возила; технологија вијчане производње; упознавање са производњом двоструко спирализираних спирала и производњом специјалних жаруља (рударских, телефонских, аутомобилских), као и израдом електрода нормалних и са осигурачем; технологија израде потенциометара врло малих отпорних вредности; производња и испитивање вучних електромотора (за трамваје, тролејбусе и локомотиве); упознавање са радом у електранама у Мађарској; производња електронских топова; производња пећи за плинско цементирање; изградња и одржавање дистрибутивних електричних мрежа; специјализација за контролу квалитета волфрам жице; мерни трансформатори за мерење електричне енергије; производња сијаличних балона; производња кварцних пламеника за живине сијалице; генератори и блок трансформатори великих снага; упознавање са производњом заптивног материјала IT-плоча (клингерита) на бази азбеста и гуме и по потреби избор техничке документације; технологија израде и контрола ебулиоскопа, хидрометеоролошких топломера, начин мерења и градуирање ебулиоскопа, контрола производа; процес производње незасићених полиестерских смола и производња фенопласта и аминопласта; посете индустрији боја и лакова, као и азотних једињења; производња ПВЦ фолије поступком каширања; проучавање организације, система рада, механизације и опреме модерне мешаонице за припрему сировина и израду стакларске мешавине; производња стеатита сувим поступком, електро и електромеханичка испитивања стеатита; организација и начин рада у пројектним организацијама хемијске индустрије.

Година: 1958–1970.

Врста документа: уговор, извештај, протокол.

Језик: српскохрватски, словеначки, мађарски, руски, немачки.

100 180 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У МАЂАРСКОЈ – ЛАКА ИНДУСТРИЈА

Производња полуконзерви од свињског саламуреног меса; сушење поврћа о производња супа од дехидрираног поврћа; упознавање индустријске производње адитива у месној индустрији; испитивање могућности непосредне сарадње у области објеката прехранбене индустрије; проучавање метода и начина анализе зачинске паприке намењеној извозу; проучавање организације ветеринарско-санитарне контроле стоке за клање, меса и производа од меса; организација и достигнућа текстилне конфекције; обука радника за рад на Weavematic машинама; организација и начин рада кућне радиности; заштитна средства од гуме при раду са високим напонем; рад у научноистраживачком Институту индустрије коже и обуће у обућарским творницама; састав и прерада каучукових смеса за техничке артикле; организација и технолошки процес производње женске галантеријске обуће; добивање и производња сировина за детерcente; култивизирање различитих врста лековитог биља; производња инјекција и парентералних отопина; посета предузећима сапунско-козметичке гране, научних института и лабораторија, као и предузећа за производњу етеричних уља; методе слојевитог обликовања таблета и гранула; вештачко старење и стабилизација фармацеутских препарата; упознавање са плантажним гајењем *Digitalis Lanatae*; упознавање са производњом полуцелулозе и целулозе из сламе, као и са израдом папира и лепенке из сламе; организација контроле и квалитета у творници целулозе и папира; организација и рад Центра за амбалажу.

Година: 1959–1971.

Врста документа: извештај, уговор, протокол.

Језик: српскохрватски, словеначки, мађарски, немачки.

100 181 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У МАЂАРСКОЈ – ГРАЂЕВИНАРСТВО

Упознавање производње и истраживачког рада у индустрији цемента Мађарске; организација водопривредне службе и обилазак хидротехничких система; пројектовање и грађење путева са савременим коловозом; железнички прагови од пренапрегнутог бетона; индустријска производња стамбених објеката – занатски радови; упознавање са службом за одбрану од поплаве; студиј квалитета битумен за коловозе и примена истог у цестоградњи; примена математичког програмирања производње у грађевинарству.

Година: 1960–1969.

Врста документа: извештај, уговор, записник, протокол.

Језик: српскохрватски, словеначки, мађарски, немачки.

100 182 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У МАЂАРСКОЈ – ТЕРЦИЈАРНИ И КВАРТАРНИ СЕКТОР

Примена механизације (машине, апарати, аутомати) на поштанској шалтерској служби; организација и структура цивилног ваздухопловства и ваздушног саобраћаја; методе планирања трговинске мреже на мало градских и сеоских насеља у циљу комплексног решавања снабдевања појединих потрошачких центара, као и начин организације савремених облика продаје на мало (самоуслуга); организација службе Контроле мера и метролошке лабораторије у

Мађарској; проучавање рада и организације игара на срећу; упознавање геологије – горњи тријас (горњотријаска фауна) са нарочитим освртом на мегалодонтиде; хидрогеолошка истраживања у Панонској низини; метеоролошки инструменти.

Година: 1959–1969.

Врста документа: извештај, уговор, протокол.

Језик: српскохрватски, мађарски, немачки.

101 183 МАЂАРСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ПОЉОПРИВРЕДА И ШУМАРСТВО

Проучавање питања политике цена у пољопривреди; интензивне сорте свиња и савремена изградња свињарника; студија пољопривредне робне производње, откупа, промета живом стоком, као и делатности кланица; питања за другарства.

Година: 1957–1968.

Врста документа: извештај, информација, записник, план рада, телеграм.

Језик: српскохрватски, мађарски, немачки.

101 184 МАЂАРСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА I

Проучавање одбране против опасности од воде на местима где постоје карстне воде; добијање гвоздених руда и руда обојених метала; упознавање рударско-геолошких и тектонских прилика разних базена угља; проучавање карбонских формација кред тријас кречњака; припрема, обогаћивање и оплемењивање, као и експлоатација лигнита; геолошко испитивање састава планина Папук–Сљеме–Ивашчица.

Година: 1958–1969.

Врста документа: извештај, информација, записник, писмо, белешка, протокол.

Језик: српскохрватски, словеначки, мађарски, немачки.

102 185 МАЂАРСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА II

Проучавање физичких мерења слојева са високим притиском код експлоатације нафте; модерни геофизички инструменти и уређаји у индустрији нафте; студија старих палеозонских, мезозонских и терциарних формација у бушотинама на подручју између Дунава и Тисе; проучавање оплемењивања бакра термичким и електричним путем; производња емајлираног посуђа; производња када за купање и санитарних уређаја од ливеног гвожђа; производња трафо-лимова; проучавање преса ковачница – растезање ковањем; изучавање модерних уређаја за емајлирање; проучавање производње тролејбуса на основу Егlikон лиценце код предузећа „Раде Кончар“, Загреб; технологија тачкастог заваривања бочних страница жељезничких вагона; студија конструкције производње турбина великог капацитета; изградња бродова тегљача за пловидбу по Дунаву и начин њихове експлоатације; посета млиновима, институтима за истраживање и фабрикама за производњу млинских уређаја; студија серијске производње дизел-мотора за возила, као и алата и апарата за њихову производњу; студија организационе шеме фабрике резног алата; студија најважнијих показатеља

електрана за кондензацију и испоруку топлоте; проучавање конструкције, производње и материјала који се употребљава за електричне инсталације; производња бакрених водова који најбоље одговарају за производњу кабела и лакжице; проучавање изградње, одржавање у погону и одржавање високонапонских далеководова и станица; производња прекидача за ниски напон; проблематика телефонског промета; производња вештачких ђубрива; проучавање југословенске индустрије лекова; производња и истраживање средстава за заштиту биља; производња емулзионог поливинил-хлорида; студија производње вештачког гнојива и сумпорне киселине; студија производних уређаја фабрика лакова и боја, као и делатности института за истраживања за индустрију боја.

Година: 1959–1971.

Врста документа: извештај, протокол, писмо, записник, телеграм.

Језик: српскохрватски, словеначки, мађарски, немачки.

102 186 МАЂАРСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ЛАКА ИНДУСТРИЈА

Проучавање узгоја риба, нарочито пастрмки; сировине за производњу месних концентрата и супа у коцкама; студија опште ситуације југословенске пекарске индустрије, производње машина, сагледавање садашње и перспективне истраживачке и техничке развојне линије у пекарској индустрији; проучавање израде текстилних машина; предење и ткање синтетичких и памучних влакана и аутоматизација ткачница; организација гајења конопље, механичка жетва, испредање и ткање; проучавање производње вискозних вештачких нити; трговински односи индустријских предузећа у области куповине и пласмана робе; проучавање модерне производње обуће; снабдевеност алатима у предузећима индустрије обуће; опште упознавање са индустријом гуме, нарочито техничке гумене робе, као и производњом кампинг и санитарских гумених артикала; савремена технологија лепљења и њене економичности у индустрији обуће; коришћења полибутадијена у индустрији аутомобилских гума; организационо постављање фармаколошко-медицинског одељења; упознавање рада у микробиолошким лабораторијама у погону антибиотика; производња сировог раствора декстрозе; студија козметичких рецептура, уређаја за производњу и паковање; производња полуцелулозе; вештачко сушење дрвне грађе у погонима и истраживачким установама; високостепена механизација и делимична аутоматизација у производњи фурнира и плоча; упознавање са производима индустрије намештаја.

Година: 1957–1971.

Врста документа: извештај, записник, протокол.

Језик: српскохрватски, македонски, словеначки, мађарски, немачки.

103 187 МАЂАРСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ГРАЂЕВИНАРСТВО

Организационо устројство грађевинске индустрије, са нарочитим освртом на планирање и извођење; проучавање друмских мостова из челичног бетона и пренапрегнутог бетона, као и префабрикације; проучавање технологије производње и примене танкостених грубих керамичких производа и савремена производња опека; проучавање изградње канала Дунав–Тиса–Дунав; пројектовање средње високих и високих стамбених зграда и њихово извођење механизацијом градње; проучавање изградње хидроцентрала Дравског система; производња грађевинских арматура; принципи стамбене изградње и нови систем

стамбене изградње; методе реконструкције улица; коришћење вештачких материјала код стручних заната и инсталационих радова у стамбеној изградњи; економско-финансијски рад у области водопривреде; привредно планирање грађевинске индустрије, планирање капацитета и усаглашавање распореда инвестиционог и грађевинског плана.

Година: 1958–1969.

Врста документа: извештај, записник, протокол.

Језик: српскохрватски, словеначки, мађарски, немачки.

103 188 МАЂАРСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕРЦИЈАРНИ И КВАРТАРНИ СЕКТОР

Размена искустава механографских стручњака мађарских и југословенских железница; експлоатација и одржавање Кросбарових телефонских централа; разговор између делегације моторне индустрије Мађарске и југословенских произвођача мотора и моторних возила; проучавање Ериксон телеграфског међуградског система, изградња и експлоатација руралне мреже; студија изградње мреже за пренос информација и телекомуникационо-техничких аспеката аутоматизације код железница; студије контроле квалитета и студије појединих питања заштите интереса потрошача; упознавање са организацијом и радом југословенског хотелијерства и угоститељства за стани туризма; питања снабдевања водом и прочишћавања загађених вода Београда, Новог Сада и Ријеке, као и регионалног снабдевања водом приморских одмаралишта; надзорни и контролни систем у саобраћајним предузећима, метода процене делатности предузећа; девизне везе саобраћајних предузећа, међународне шпедиције, као и спољне трговине; методе образовања у југословенским средњим и високим техничким школама; привређивање и инвестиције у стручном школству за пољопривреду и прехранбену индустрију; размена искустава на подручју мезасиноптичких и синоптичких климатолошких истраживања; упознавање документације о електронкама типа Вапотрон; проучавање организације збрињавања тежких и лакших болесника, као и питања у вези бањских лечилишта; питања производње медицинских уређаја и инструмената; заштита мајки и деце у Југославији; производња ортопедских помагала од дрва; руковођење техничко-привредним планирањем државне потрошње; проучавање правног положаја и уговорних обавеза предузећа.

Година: 1959–1971.

Врста документа: извештај, записник, протокол, информација.

Језик: српскохрватски, словеначки, мађарски, руски, немачки.

РУМУНИЈА

104 189 РУМУНИЈА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

Споразум о научно-техничкој сарадњи са Румунијом; програм сарадње између СФРЈ и Румуније за: 1967, 1968, 1969. и 1970; записници са заседања Мешовите југословенско-румунске комисије, 1958–1969; рад и организација геолошких и геофизичких институција и лабораторија у НР Румунији које се баве проблематиком нафте и гаса; о организацији занатских кооперација; проучавање проблема везаних са производњом и радом телеграфских централа; програм

просветне и културне сарадње између СФРЈ и Румуније за 1959. и 1970; споразум између СФРЈ и Румуније о сарадњи у области коришћења нуклеарне енергије у мирољубиве сврхе.

Година: 1957–1969.

Врста документа: уговор, споразум, статут, списак, записник, забелешка, писмо.

Језик: српскохрватски, румунски, француски, енглески, немачки, словеначки.

105 190 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У РУМУНИЈИ – ПОЉОПРИВРЕДА И ШУМАРСТВО

Програм боравка групе пољопривредних стручњака из Југославије у Румунији, 20–28. 12. 1964; механизација у производњи кукуруза; питање обнове запуштених шума; експлоатација, очетињавање и примена механизације у претежно буковом подручју, а делимично и четинарским подручјима; организација пољопривредне службе; технологија индустрије прераде слатководне рибе.

Година: 1958–1969.

Врста документа: уговор, извештај, забелешка, протокол.

Језик: српскохрватски, румунски, руски, немачки, француски.

105 191 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У РУМУНИЈИ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА

Упознавање функционисања и организације геолошких и геофизичких института у НР Румунији; геоелектрична испитивања за потребе нафтне индустрије; технологија и опрема за производњу плинске чађи; упознавање са експлоатацијом нафте и гаса у Румунији; експлоатација угља у румунском делу Баната, код места Берзаска (рудник Козла); проналажење, истраживање и отварање лежишта соли; експлоатација угља у рудницима Анина – Банат и Valea Jiului; студија примене дијаманских круна за дубинско бушење код геолошко-истраживачких радова и њихов утицај на технички и економски ефекат бушотине; организација и контрола вођења технолошког процеса рафинације олова, сребра и бизмута; спознавање производње силицијевога карбида.

Година: 1958–1970.

Врста документа: уговор, извештај, забелешка, протокол, записник, телеграм, писмо.

Језик: српскохрватски, румунски, руски, немачки, француски, словеначки.

105 192 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У РУМУНИЈИ – ЛАКА ИНДУСТРИЈА

Упознавање са објектима из области прехранбене индустрије; моделовање и производња обуће; конструкција, производња и испитивање унутрашњих пнеуматика; могућности примене нафтних деривата као омекшивача за регенерацију старе гуме; микробиолошко одређивање активности код разних антибиотика; технологија обраде дувана.

Година: 1958–1966.

Врста документа: уговор, извештај, записник, писмо.

Језик: српскохрватски, румунски, немачки, француски, словеначки.

105 193 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У РУМУНИЈИ – ГРАЂЕВИНАРСТВО И САОБРАЋАЈ

Упознавање са општим карактеристикама луке Констанце; методе у индустрији цемента НР Румуније; производне методе за добивање високовредних цемената по сухом поступку.

Година: 1959–1968.

Врста документа: протокол, извештај, допис.

Језик: српскохрватски, румунски, немачки, словеначки.

106 194 РУМУНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ПОЉОПРИВРЕДА И ШУМАРСТВО

Винска складишта: пројектовање, грађење и опрема; проучавање употребе примењених метода рада на обрезивању винограда са модерним методама; упознавање у вези спречавања штеточина лимантрија диспар у зони Ђердапа; систем организације рада агроиндустријских комбината, оптимална величина подузећа и територијална организација и организација производње у низинама поред Дунава и његових главних притока.

Година: 1959, 1965–1969.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, румунски, руски, немачки, словеначки.

106 195 РУМУНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА

Савремена постројења велике продуктивности за оплемењивање комплексних руда; методе разраде налазишта бакарних руда; упознавање са методама вађења руда: бакра, олова, цинка и злата, као и њихова прерада у метале; технологија производње капролактама; конструкција великих моторних бродова са заваривањем; производња металорезичких алата и мерних инструмената; организација техничке контроле квалитета производње у индустрији машиноградње; производња путничких и теретних вагона; организација бродоградилшта и ремонта; организација и рад истраживачких института у области електронских апарата и уређаја, електронске мерне апаратуре, професионалне технике и ферита; организација експлоатације и ремонта електричне мреже, техничка и оперативна евиденција и концепција градње мрежа средњег и високог напона; апаратура за прочишћавање соли; експлоатација налазишта гвоздених руда путем високо продуктивних метода.

Година: 1958–1970.

Врста документа: записник, извештај, представка, информација, протокол, забелешка.

Језик: српскохрватски, румунски, руски, француски, немачки, енглески, словеначки.

106 196 РУМУНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ЛАКА ИНДУСТРИЈА

Производња овчијег сира, месних конзерви и конзервиране пастеризоване шунке; пројектовање и производња опреме за прехранбену индустрију (млекарску, винарску и пекарску); технологија производње кухане и пресоване шунке; производња текстилних машина; производња тепиха од биљних влакана;

производња текстилних машина: ткачких разбоја за памучне и свилене тканине, предионичких машина за чешљање памука и вуне; производња кожне галантерије, гумене обуће и ђонова; упознавање са предузећима која производе гарнитуре намештаја, кутије за радио-пријемнике и телевизоре; производња лекова природног порекла.

Година: 1959–1969.

Врста документа: записник, извештај, представка, уговор, забелешка, информација.

Језик: српскохрватски, румунски, руски, немачки, француски.

106 197 РУМУНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ГРАЂЕВИНАРСТВО И САОБРАЋАЈ

Електросиликација за консолидацију тла; методе и начин мерења гравиметром Worden; производња прозорског стакла и стаклених производа, керамичко-камених материјала и санитарних производа; борба са површинском и дубинском ерозијом тла; испитивање и пројектовање градње у сеизмичким регионима и изучавање јачине скопског земљотреса на градњу; пројектовање хидротехничких и хидромелиорационих објеката; стамбено, културно-друштвено и индустријско грађевинарство; инсталације, начин владања у саобраћају, као и његов квалитет услуга; проблеми који треба да буду анализирани са стручњацима аеротранспорта Југославије у вези експлоатације авиона Каравел.

Година: 1958–1968.

Врста документа: записник, извештај, представка, уговор.

Језик: српскохрватски, румунски, руски, словеначки, француски.

БУГАРСКА

107 198 БУГАРСКА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

Статут Мешовите бугарско-југословенске комисије за НТС између НР Бугарске и ФНРЈ, 10. 2. 1956; записници са заседања Мешовите комисије (1957–1970); списак питања по којима ће бугарски специјалисти бити упућивани у ФНРЈ да би се упознали са производним искуством и достигнућима ради преношења производне праксе; списак проблема по којима ће југословенски стручњаци бити упућивани у Бугарску.

Година: 1957–1969.

Врста документа: реферат, статут, записник, протокол, писмо, телеграм, белешка.

Језик: српскохрватски, бугарски, словеначки, француски.

107 199 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У БУГАРСКОЈ – ПОЉОПРИВРЕДА И ШУМАРСТВО

Извештаји о обављеној специјализацији у Бугарској; наводњавање винограда; производња столног грождја за особени осврт на сорту „Болгар“; узгој пастрмки у рибањацима; техника наводњавања повртарских култура; упознавање са истраживачким радом из области наводњавања; агротехника и наводњавање повртарских и уљаних култура; обилазак разних воћарских институција и реона у НР Бугарској; организација селекције стоке по врстама; пројекат погона

производње калијевог карбида; берба, паковање и транспорт повртарских производа; узгој поврћа у стакленицима; подизање и узгој иглолисних култура вештачким путем на шумским газдинствима – североисточни огранци Осогова у реону Ђувешева у Ћустендила.

Година: 1958–1969.

Врста документа: извештај, протокол, допис.

Језик: српскохрватски, бугарски, словеначки, македонски, немачки.

108 200 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У БУГАРСКОЈ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА

Упознавање са постројењима и постигнућима при обогаћивању оловно-цинкових, као и осталих руда; откопна метода дебелих слојева угља; упознавање геолошких прилика и начин појављивања олово-цинкових рудних лежишта у домену Осогово и Родопског басена; методологија и геологија истраживања неогеног басена Марице; откопавање дебелих слојева лигнита и отварање нових рудника; организација геолошке службе и методе истраживања минералних сировина; упознавање са електрификацијом железница; организација служби у пристаништу и лучки надзор; производња електропорцелана у фабрици у Николајеву; анализа експлоатације мреже НР Бугарске и могућности перспективног повезивања са СФРЈ; постројења за производњу карбамида у Димитровграду; обилазак института за испитивање грубе и фине керамике; технолошки процес производње ватросталног материјала.

Година: 1958–1971.

Врста документа: извештај, протокол, план.

Језик: српскохрватски, бугарски.

108 201 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У БУГАРСКОЈ – ЛАКА ИНДУСТРИЈА

Организација и техничка производња киселог млека, белог сира, качкавала и јогурта; методе хлађења, смрзавања, лагерована и транспорта пољопривредних производа; израда воћних, повртних, месних и месно-повртних конзерви; производња и прерада индустријске паприке; индустријска производња сточног квасца на бази тоталне хидролизе једногодишњег биља; технолошки процес производње воћа, поврћа и воћних сокова (дечије хране); чисте културе за јогурт и остале млечне напитке, сиреве и маслац; производња топљеног димљеног сира; производња и технологија рада текстилне фабрике за производњу вештачког крзна; гумени артикли за фармацеутску индустрију; изучавање антибиотских парентералних препарата у хуманој медицини; изучавање начина и система вештачког сушења оријенталних дувана.

Година: 1958–1969.

Врста документа: извештај, протокол, уговор.

Језик: српскохрватски, бугарски, македонски, словеначки.

108 202 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У БУГАРСКОЈ – ГРАЂЕВИНАРСТВО

Упознавање са хидротехничким објектима за наводњавање великих површина; лабораторијска и технолошка испитивања инјекционих смеса и корозије цемента у природним водама; градња у трусним подручјима.

Година: 1961–1967.

Врста документа: извештај, уговор.

Језик: српскохрватски, бугарски, македонски.

108 203 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У БУГАРСКОЈ – САОБРАЋАЈ И КВАРТАРНИ СЕКТОР

Организација путне службе, као и изградња и одржавање путева и модерних коловоза; упознавање са применом санитарног обезбеђења; упознавање са организацијом и функционисањем органа власти и облицима непосредне демократије.

Година: 1959–1971.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, бугарски, словеначки.

109 204 БУГАРСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ПОЉОПРИВРЕДА И ШУМАРСТВО

Изградња стакленика железно-бетонске конструкције; механичко скупљање соли на кристализаторима; упознавање са селекцијом семена, производњом, гајењем и прикупљањем летине италијанских сорти пшенице; проучавање искустава из подручја това говеда за производњу меса типа „baby-beef”; производња лизатне вакцине против црвенила код свиња.

Година: 1957–1969.

Врста документа: извештај, уговор, записник.

Језик: српскохрватски, бугарски, словеначки.

109 205 БУГАРСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕШКА ИНДУСТРИЈА

Упознавање са хемијским анализама у производњи бакра; методе истраживања магматичких и метаморфних комплекса и посета таквим отвореним комплексима у источној Србији, Македонији и Словенском Горју; геолошка студија камених јурских угљева Источне Србије; истраге на олово и цинк на Осоговским планинама испод врха Рујена; обилазак налазишта обојених метала; пројектовање и конструкција осветљења морских бродова; размена искустава у области бродоградње и бродограђевне машиноградње; конструкција домаћег компресионог фрижидера од 180 l; размена искустава у вези освајања лиценце за аутоматске енергетске прекидаче фирме „Sace-Bergamo”; производња лимених радијатора за грејање.

Година: 1957–1970.

Врста документа: извештај, уговор, записник.

Језик: српскохрватски, бугарски, словеначки.

109 206 БУГАРСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ЛАКА ИНДУСТРИЈА

Организација технолошког процеса у фабрикама конзерви; производи хлебног квасца; почетна прерада и откуп конопљених стабљика; прерада конопљиног влакна; упознавање конструисања и моделирања мушких одела и механизације у погонима за финално пеглање мушких вунених одела, мантила и женских хаљина; производња платна (каишева) за аутомобилске гуме; организација откупа кожа од ситне и рогате стоке и коже дивљачи; упознавање са модном линијом калупа, модела, боја и праваца моделирања и конструисања обуће; нове методе моделирања и конструисања зимске обуће и дамских чизми; технологија производње сумпорне киселине; употреба једнослојних плоча иверица у производњи намештаја; производња и пројектовање производње расклопног намештаја за извоз и врста амбалаже; производња храстовог танинског екстракта.

Година: 1957–1969.

Врста документа: извештај, уговор, записник, протокол.

Језик: српскохрватски, бугарски, словеначки.

109 207 БУГАРСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ГРАЂЕВИНАРСТВО

Организација и експлоатација енергетског газдинства у тунелоградњи; испитивање грађевинског тла, одређивањем Е-модула тла у равничарским условима; термо и звукоизолациони квалитети грађевинских материјала; проучавање питања експлоатације хидротехничких система у Југославији; урбанистичка и архитектонска разрада насеља са музејском вредношћу и стваралачка веза између старих и новосаграђених делова насеља; бугарски инжењери интересирали су се за податке о градњи бране Перућа и ХЕ Сплит; производња и примена азбестно-винилских подних плочица и прекривних полиетиленских плоча; организација, технологија и механизација која се користи за добијање ломљеног камена за велике камене бране по методама милисекундно масовно везивање при интензитету преко 5.000 метара три на дан.

Година: 1959–1971.

Врста документа: извештај, забелешка, записник.

Језик: српскохрватски, бугарски, словеначки.

109 208 БУГАРСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ТЕРЦИЈАРНИ И КВАРТАРНИ СЕКТОР

Производња биопрепарата за домаће животиње; упознавање структуре организације на Електротехничком институту „Никола Тесла” у Београду; хемијска и кристалографска анализа бубрежног каменца; Неделка Белева, кћерка бугарског књижевника Крсте Белева, жели да студира на Филозофском факултету у Београду; стипендије за два бугарска стручњака који би проучавали проблем „Феудални посед у ЈЗ бугарским земљама у 11. веку”; основне технолошке концепције новопроектованих радио-телевизијских центара у Загребу, Љубљани и Београду.

Година: 1958–1970.

Врста документа: извештај, записник, забелешка.

Језик: српскохрватски, бугарски, словеначки.

КИНА И МОНГОЛИЈА**110 209 КИНА И МОНГОЛИЈА**

Протокол 1. заседања Комисије за НТ сарадњу између ФНРЈ и НР Кине, у Пекингу 1956; статут Југословенско-кинеске комисије за НТ сарадњу, 17. 2. 1956; списак техничке документације кинеске и југословенске стране; проучавање искуства у конструкцији хидроцентрала на подручјима карста; план пута кинеских стручњака по Југославији, 1958; елаборат за сорту памука „Тимок 8/1” који се гаји у источној Србији; елаборат о школовању медицинских сестара у ФНРЈ; пракса кинеских инжењера и геолога у ФНРЈ; сорте винове лозе у Југославији; организација југословенске ветеринарске службе; биолошки препарати ветеринарског завода у Земуну; специјализација у производњи порцелана.

Уговор склопљен између Савезног завода за међународну техничку сарадњу, Београд, и Института за кожарство, Карловац, о изради техничке документације за НР Монголију о теми: инструкције и рецептуре за бојење шевроа, шврета и хрома укључујући узорке боја (1965); школовање угоститељских кадрова из НР Монголије; специјализација шест кулинарских радника; програм рада за сараднике ресторана „Улан Батор”, који су упућени у СФРЈ у циљу производно-техничког обучавања у 1965.; протокол 4. заседања Југословенско-монголске комисије за научно-технички сарадњу, 23–27. 5. 1967; споразум између Владе СФРЈ и НР Монголије о пружању економске и техничке помоћи НР Монголији, 30. 3. 1968.

Година: 1957–1959, 1964–1968.

Врста документа: записник, статут, информација, уговор, извештај, протокол, споразум, елаборат, писмо.

Језик: српскохрватски, руски, енглески, кинески.

ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА ЗЕМЉАМА У РАЗВОЈУ**ЗЕМЉЕ У РАЗВОЈУ, ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ****111 210 ЗЕМЉЕ У РАЗВОЈУ – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ**

Кратке забелешке о различитим облицима техничке сарадње Југославије са тзв. земљама у развоју; нацрт споразума о привредној сарадњи и техничкој помоћи ФНРЈ са Малијем, Ганом, Тогом и Сенегалом; преглед југословенских агронома, шумарских инжењера и ветеринара на раду у земљама Азије, Африке и Латинске Америке; списак стручњака Пословног удружења за инвестициону изградњу у иностранству „Југоинвест” који би могли да буду ангажовани у земљама у развоју; техничка помоћ новинским агенцијама земаља у развоју у циљу пријема Танјугових радиотелепринтерских емисија; примедбе на рад Кадровског одељења Савезног завода за међународну техничку сарадњу; строго поверљиви прегледи југословенских стручњака на раду у земљама у развоју односно стипендиста из тих земаља у Југославији; Мисија добре воље која треба да посети земље Централне и Западне Африке, на челу са политичаром Авдом Хумом; забелешка о саветовању дипломатских представника СФРЈ у афричким земљама о билатералној сарадњи са земљама у којима су акредитовани; извештај о павиљону Африка–Азија–Југославија на Загребачком велесајму 1964; ангажовање југословенских спортских стручњака у земљама у развоју; српски

стручњаци ангажовани у земљама у развоју 1960–1966; информација о самоиницијативном пријављивању стручњака из Србије за рад у земљама у развоју; извештај Комисије за преглед досијеа стручњака послатих у земље у развоју (попис лица са наведеном земљом боравка, време боравка и др. подаци) из 1968; састанак републичких завода за техничку сарадњу поводом сарадње са Либијом и још неким афричким земљама из 1968; преглед норвешке помоћи земљама у развоју (1966–1969); техничка сарадња Велике Британије са земљама у развоју; елаборат за потребе Народне скупштине СФРЈ „Техничка сарадња Југославије са земљама у развоју”; извештај са студијског путовања по Тунису, Алжиру и Мароку и извештај о сарадњи са овим земљама у 1969; елаборат „Учешће СР Србије у билатералној техничкој сарадњи са земљама у развоју”; елаборат Завода за техничку сарадњу Хрватске „Техничка сарадња Југославије са земљама у развоју”; отворена питања техничке сарадње са Индонезијом, Бурмом, Камбоџом и Сингапуром; питање слања тек дипломираних стручњака у земље у развоју; забелешке са састанака представника Завода за техничку сарадњу, Привредне коморе Југославије и појединих предузећа о техничкој сарадњи са земљама Африке; финансијски ефекти техничке сарадње са земљама у развоју у 1970; посета државно-привредне делегације СФРЈ ДР Конгу, Камеруну, Нигерији, Обали Слоноваче и Малију 1970; међурепублички договор о начину избора стручњака за мисије техничке сарадње; списак стручњака свих профила који су се кандидовали за рад у земљама у развоју у 1968; планови и програми техничке сарадње са Суданом, Етиопијом, Уједињеном Арапском Републиком, Гвинејом, Замбијом, Угандом и др. земљама у развоју за 1971/72.

Година: 1959–1971.

Врста документа: извештај, забелешка, информација, табела, елаборат.

Језик: српскохрватски, словеначки.

112 211 ИЗБОР КАДРОВА ЗА УГОВОРНИ РАД I

Записници са састанака Комисије за избор кандидата за одлазак на уговорни рад у азијско-афричке земље; спискови кандидата различитих медицинских и инжењерских специјалности и основни биографски подаци о њима.

Година: 1960–1961.

Врста документа: записник, попис, табела.

Језик: српскохрватски.

112 212 ИЗБОР КАДРОВА ЗА УГОВОРНИ РАД II

Записници са састанака Комисије за избор кадрова за одлазак на уговорни рад у азијско-афричке земље; упутства за избор кандидата; спискови стручњака различитих инжењерских и медицинских специјалности и основни биографски подаци о њима.

Година: 1962–1965.

Врста документа: записник, упутство, попис.

Језик: српскохрватски.

113 213 КОМИСИЈА ЗА СТРУЧЊАКЕ МЕЂУНАРОДНЕ ТЕХНИЧКЕ САРАДЊЕ

Решење о оснивању Сталне кадровске комисије за предлагање стручњака ради упућивања у мисију стручњака међународне техничке сарадње; списак чланова Сталне кадровске комисије и пословник о раду; материјали са седница у 1966.

Година: 1965–1966.

Врста документа: записник, попис, табела, решење, пословник о раду.

Језик: српскохрватски.

113 214 СЕМИНАРИ ЗА ЈУГОСЛОВЕНСКЕ СТРУЧЊАКЕ

Материјали везани за писање приручника о појединим афричким земљама; информација о проблемима који се јављају приликом припрема стручњака за земље у развоју; програми семинара намењени стручњацима различитих образовних профила; предавање: „Друштвено-економски систем Југославије”, „Спољна политика Југославије”, „Односи између развијених земаља и земаља у развоју”, „Економски односи Југославије са земљама у развоју” и „Место и улога техничке сарадње”; тезе о мисији стручњака техничке сарадње; резултати анкете спроведене међу учесницима семинара за југословенске стручњаке у земљама у развоју; попис литературе која се препоручује ради самосталне припреме кандидата; забелешке са састанака везаних за организацију Семинара.

Година: 1964–1970.

Врста документа: извештај, информација, рукопис предавања, анкетни лист, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки, македонски.

114 215 ЗАХТЕВИ ЗА ЈУГОСЛОВЕНСКИМ СТРУЧЊАЦИМА

Захтеви за југословенским стручњацима различитих образовних профила и специјалности, које су владе земаља у развоју упутиле Заводу за међународну техничку сарадњу.

Година: 1960–1965.

Врста документа: попис, информација.

Језик: српскохрватски.

115 216 ЈУГОСЛОВЕНСКИ КАДРОВИ ЗА ЗЕМЉЕ У РАЗВОЈУ I

Списак лекара и другог медицинског особља који су се јавили на конкурс за пружање техничке помоћи Индонезији, Судану, Етиопији и Мароку; записник са састанка Комисије за избор кадрова о избору наставног особља за Гвинеју; конкурс за избор бабица за азијско-афричке земље; резултати конкурса за избор медицинских и инжењерских кадрова; записници са састанака и забелешке о разговорима представника Завода за међународну техничку сарадњу са представницима других органа управе ФНРЈ/СФРЈ у вези слања стручњака у земље у развоју; питање плаћања југословенских стручњака на раду у иностранству; Писмо геолога Милана Костића „Идејни прилог у изградњи комплексних рударских објеката на сировинској бази неметала, метала, угљена и др. у азиј-

ско-афричким и др. пријатељским земљама”; стенографске белешке са саветовања о избору кадрова за рад у земљама у развоју; материјали са појединих конкурса за избор кадрова.

Година: 1959–1966.

Врста документа: извештај, записник, попис, табела, стенографске белешке.

Језик: српскохрватски, словеначки.

115 217 ЈУГОСЛОВЕНСКИ КАДРОВИ ЗА ЗЕМЉЕ У РАЗВОЈУ II

Материјали о здравственим радницима и инжењерима предложеним за рад у Етиопији; стручњаци предложени за рад у Алжиру, Танзанији, Уганди, Замбији, Нигерији и Мароку; медицинско особље које је предложено за рад у либијским здравственим установама.

Година: 1967–1968.

Врста документа: попис, извештај, записник.

Језик: српскохрватски.

116 218 ЗЕМЉЕ У РАЗВОЈУ – ПРЕГЛЕД КРЕТАЊА ЈУГОСЛОВЕНСКИХ СТРУЧЊАКА

Упућивање на уговорни рад у земље у развоју кадрова са територије СР Србије (стање од 1. марта 1964); пописи стручњака по републикама СФРЈ, струкама и земљама у које се шаљу, са пратећим образложењима; пописи стручњака који су боравили у иностранству са назначеном земљом боравка, струком и временом проведеним на уговорном раду.

Година: 1963–1970.

Врста документа: извештај, попис, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки.

УЈЕДИЊЕНА АРАПСКА РЕПУБЛИКА (ЕГИПАТ)

117 219 УЈЕДИЊЕНА АРАПСКА РЕПУБЛИКА (ЕГИПАТ) – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

Разматрање питања о могућности југословенске индустрије да пружи научно-техничку помоћ Египту; примедбе на нацрт споразума о научно-техничкој и привредној сарадњи; Споразум о техничкој сарадњи ФНРЈ и Египта; Статут, Протокол о раду и други материјали Мешовите комисије ФНРЈ и Уједињене Арапске Републике о техничкој сарадњи; преговори о поморском транспорту; забелешка о резултатима техничке сарадње две земље у 1959; извештај о техничкој сарадњи у 1960; план културне и научне сарадње за 1961/62; оснивање Центра за изучавање српскохрватског језика у Каиру; Протокол о Другом заседању Комисије за економску сарадњу између ФНРЈ и УАР 1962; преглед техничке сарадње у период 1959–1963; извештај Амбасаде СФРЈ у Каиру о културној и научној сарадњи у 1963; сарадња Института за упоредно право из Београда са сродним институцијама у УАР-у; египатски нацрт програма културне и научне сарадње са СФРЈ за 1964/65; извештаји о сарадњи рударских предузећа, производњи трактора и малих аутомобиле; састанци поводом закључења Протокола о научно-техничкој сарадњи за 1965; извршни програм културне и просветне сарадње за 1966/67; информација о резултатима сарадње у период 1958–

1966; посета Милентија Поповића (члана Председништва СФРЈ) Египту; питање признавања статуса југословенских фудбалских и др. тренера у УАР-у; информација о привредним односима две земље; кредитни односи; преговори око продужења Уговора о техничкој сарадњи за период 1968–1970; забелешка поводом предлога да СФРЈ учествује у спасавању културноисторијских споменика угрожених изградњом Асуанске бране; пољопривредна сарадња; информација о слању југословенских стручњака у Египат, односно прихватању египатских стипендиста у Југославији; продужење техничке програма сарадње за период 1971/72; план рада Радничког свеучилишта „Моша Пијаде” из Загреба на формирању радничког универзитета у Александрији; финансијске обавезе Завода за техничку сарадњу везане за УАР.

Година: 1957–1971.

Врста документа: извештај, забелешка, протокол, закључак.

Језик: српскохрватски, енглески.

117 220 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЕГИПТУ

Стручњаци предузећа „Геоистраживање” и „Нафтаплин” из Загреба који су боравили у Египту 1959; забелешка са састанка поводом слања југословенских помораца у Египат; потребе Владе УАР за медицинским стручњацима; молба Текстилног комбината „Борис Кидрич” из Загреба да пошаље неколико стручњака у Египат ради изучавања производње памука; извештај стручњака за прераду рибе о боравку у Египту; материјали о југословенским физиотерапеутима и протетичарима у Центру за рехабилитацију ратних ветерана Армије УАР; демограф Гојко Грђић о серији предавања које је одржао у Каиру и Александрији; материјали о раду стручњака за српскохрватски језик у: Институту за експерименталну фонетику при Вишем пољопривредном институту у Ел Мини, Вишем индустријском институту у Порт Саиду и Институту за агрономију у Идфини; потребе УАР-а за југословенским фудбалским тренерима (и попис свих југословенских фудбалских стручњака у иностранству у 1964); слање групе стручњака текстилне, кожарске индустрије и индустрије гума на усавршавање у Египат; извештај стручњака о раду у фабрици за производњу вештачких ђубрива у Асуану.

Година: 1958–1971.

Врста документа: извештај, попис, забелешка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

ЛИБИЈА

118 221 ЛИБИЈА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ I

Забелешке о разговорима представника Завода за техничку сарадњу са представницима Владе Трипоитаније о пољопривредној сарадњи; спискови стручњака различитих профила (медицински радници, ветеринари, агрономи) који су предложени као помоћ Влади Киренаике; извештај о боравку члана Савезног извршног већа Авда Хума у Либији 1962; тзв. усаглашени записник о појединим питањима развоја економских односа ФНРЈ и Краљевине Либије; преговори делегације две земље о сарадњи на пољу рибарства; посета министра здравља Либије Југославији и преговори о сарадњи; записници са састанка Комитета Савеза комуниста Југославије у Либији о проблемима са којима се су-

срећу југословенски стручњаци у овој земљи; извештај о југословенским стручњацима у Либији у првој половини 1964; забелешке са серије састанака везаних за слање југословенских медицинских радника у Либију; посета либијског министра за планску привреду Југославији; информација о техничкој сарадњи 1961–1964; подаци о два атлетска тренера који се шаљу у Либију; извештаји Амбасаде СФРЈ о проблемима са којима се сусрећу југословенски здравствени радници; записници са састанака делегација две земље о продужењу техничке сарадње; потребе Либије за југословенским електроинжењерима, рударским инжењерима, геолозима, грађевинским инжењерима, хидроинжењерима и агрономима; споразум о техничкој сарадњи из 1965. са планом и пратећим документима.

Година: 1961–1965.

Врста документа: извештај, забелешка, попис, закључак, споразум.

Језик: српскохрватски, словеначки, арапски, енглески.

119 222 ЛИБИЈА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ II

Саветовање поводом слања југословенских стручњака за експлоатацију нафте у Либију; спискови различитих стручњака који су предложени за Либију (укључујући и фолклористкињу и кореографкињу Олгу Сковран); записник са састанка Завода за техничку сарадњу Србије са представницима предузећа ангажованих у Либији; потребе Министарства здравља Либије за одређеним специјалностима; резултати техничке сарадње до 1966; спор између Института за водопривреду „Јарослав Черни” те београдских предузећа „Геозавод” и „Хидропроект” око пословања у Либији; записник са годишње конференције Савеза комуниста Југославије у Триполију; оснивање Југословенског комерцијално-техничког представништва у Краљевини Либији; сукоби између југословенских медицинских и др. стручњака на раду у Либији; бројно стање југословенских стручњака на дан 20. септембра 1966; пословање предузећа „Југоинвест” у Либији; извештај о стручњацима та ТБЦ у болници „Гварче” у Бенгазију; спољна трговина Либије и робна размена са СФРЈ; проблем југословенских стручњака у Траума центру у Триполију; резултати техничке сарадње на дан 1. децембра 1967; могућности школовања либијског средњег медицинског кадра у Југославији: строго поверљиви извештај о југословенским здравственим радницима у либијским болницама.

Година: 1966–1967.

Врста документа: извештај, попис, забелешка.

Језик: српскохрватски, енглески.

120 223 ЛИБИЈА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ III

Информација о проблемима Траума центра у Триполију за које се оптужује управник болнице др Алија Крпо; право на додатак који добијају страни стручњаци у Либији; бројно стање југословенских стручњака у Либији јануара 1968; посета делегације Савезног завода за међународну техничку сарадњу и разговори који су вођени са домаћинима; извештај Амбасаде СФРЈ о техничкој сарадњи и, посебно, о проблемима са медицинским стручњацима; потражња либијске владе за пољопривредним стручњацима; југословенски тренери и други спортски стручњаци у Либији; случај југословенског радника оптуженог за убиство пољског колеге; боравак Омара Јауда, министра здравља Краљевине Либије, у СФРЈ; преговори о продужењу техничке сарадње две државе; нови

проблеми у Траума центру у Триполију; боравак либијског министра пољопривреде у СФРЈ; кратки биографски подаци југословенских здравствених радника, инжењера и техничара који су се пријавили за рад у Либији; годишњи извештај Амбасаде СФРЈ о техничкој сарадњи у 1968; елаборат „Анализа досадашњих резултата техничке сарадње са Краљевином Либијом и могућности и правци њеног даљег напредовања”; боравак делегације Савезног завода у Либији маја 1969. и пратећа акта; прилике у Либији и међу југословенским стручњацима након државног удара од 1. септембра 1969; проблеми у сарадњи са Амбасадом Либије у Београду након државног удара; годишњи извештај о техничкој сарадњи у 1969; промеморија за преговоре о продужетку техничке сарадње; техничка сарадња СФРЈ и Либије у период септембар 1969 – јун 1970; запажања појединих стручњака на раду у Либији о појединим питањима техничке сарадње, у склопи преговора око новог уговора; нови споразум о техничкој сарадњи; информација о техничкој сарадњи из августа 1971; спискови стручњака који су се вратили са рада у Либији у периоду 1969–1971.

Година: 1968–1971.

Врста документа: извештај, информација, елаборат, попис, промеморија.

Језик: српскохрватски, словеначки, арапски, енглески.

120 224 ЛИБИЈА – ЗАБЕЛЕШКЕ СА САСТАНАКА

Забелешке са састанака представника СФРЈ и Либије поводом различитих проблема у техничкој сарадњи, нарочито због настојања југословенске стране да преузме у потпуности руковођење Траума центром у Триполију.

Година: 1968–1970.

Врста документа: забелешка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

121 225 ЈУГОСЛОВЕНСКИ ЗДРАВСТВЕНИ РАДНИЦИ У ЛИБИЈИ

Извештаји др Бранимира Симовића, директора Централне медицинске лабораторије у Триполију, подстакнути „неразумним неповерењем” и „накарадним обавештавањем” Владе ФНРЈ о стању у установи и њеном руководиоцу; извештаји новог директора Лабораторије Давора Смоквине; извештаји др Јулијана Поделина о раду Болнице за лечење ТБЦ у Сирени; списак медицинских радника различитих профила који су предложени за слање у либијске здравствене установе; „принцип апсолутне самовоље, тираније...” и др. проблеми у раду југословенских здравствених радника у болници „Гаријан”; материјали о раду у болници „Ел Шахат”; извештај проф. др. Богдана Брецеља након обиласка здравствених установа у Либији; извештај др Николе Пејовића о проблемима Опште болнице у Триполију; извештај офталмолога Ивана Цвелића о раду у Триполију; рад југословенских стручњака на сузбијању туберкулозе; идејни пројекат за отварање средње медицинске школе у Либији; боравак представника Скупштине града Загреба у Либији у циљу проучавања услова у којима раде здравствени радници из Загреба; елаборат намењен либијској влади: „Предлози за организацију јавног здравља”; програм званичне посете либијског министра здравља Омара Јауда Југославији; спискови здравствених радника који су прихваћени за рад у Либији.

Година: 1962–1970.

Врста документа: извештај, попис, молба, елаборат.

Језик: српскохрватски, словеначки, македонски.

121 226 ТРАУМА ЦЕНТАР У ТРИПОЛИЈУ

„Приликом избора кадрова за Либију требало би повести рачуна да се [...] не шаљу самице” – случај медицинске сестре из Траума центра; „Полиција све зна...” – извештаји југословенских лекара и болничара у Траума центру о поремећеним међуљудским односима, неспоразумима са домаћинима и општем стању либијског здравства; преписка поводом замене кадрова којима истиче уговор о раду и спискови кандидата за упражњена радна места.

Година: 1962–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, попис.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

122 227 БОЛНИЦА „БЕРКА”, БЕНГАЗИ

Преписка поводом предлога управника Ортопедске болнице „Бањица” да се оснује трауматолошка клиника у Бенгазију; предлог стартних плата за југословенско медицинско особље и спискови специјалности које се траже за болницу; спискови здравствених радника који су се кандидовали и оних који су примљени на рад у болницу; жеља Медицинског факултета у Скопљу да пошаље своје стручњаке; серија молби за раскид радног односа зато што се „нестручна лица мешају у стручне послове високо квалификованих здравствених радника”; промеморија о болници јер су радни услови у њој „постали неодрживи и неподношљиви”; „У име Милостивог и Милосрдног”, писмо незадовољних либијских медицинских радника из „Берке”; преводи текстова из либијске штампе о стању у болници; обавештење о прекиду сарадње Ортопедске клинике „Бањица” са Ортопедском и општом хируршком болницом „Берка”.

Година: 1968–1970.

Врста документа: извештај, попис.

Језик: српскохрватски, енглески, арапски.

122 228 БОЛНИЦА „ЈЕФРЕН”

Потребе болнице за различитим специјалностима; извештај директора болнице др Вјенцеслава Бакулића о раду у 1963; настојање појединих југословенских лекара на уговорном раду у „Јефрену” да започну приватну праксу у другим либијским здравственим установама; извештај о раду југословенске медицинске екипе у „Јефрену” у периоду 22. октобар 1962 – 22. октобар 1964; преписка поводом лечења једне од југословенских здравствених радника; извештај о раду у 1965. и молба директора Бакулића да буде разрешен дужности и враћен у СФРЈ због лоших међуљудских односа; извештаји о „нехуманим поступцима” новог директора и други изрази незадовољства стањем у болници.

Година: 1963–1969.

Врста документа: извештај, попис.

Језик: српскохрватски.

122 229 ЈУГОСЛОВЕНСКИ ИНЖЕЊЕРИ У ЛИБИЈИ

Извештаји инжењера Милорада Обрадовића о раду у Департману за заштиту вода и земљишта Владе Триполитаније; сукоби међу југословенским инжењерима; службено путовање директора предузећа „Хидропројект” из Београда по Либији; инжењер Хериберт Церић настоји да објасни „стварно стање ствари и жалосне појаве које се крију позади”, међу југословенским стручњацима на изградњи саобраћајне инфраструктуре; извештаји: лучког капетана Хигина Шеића о раду у луци Бенгази, хидролога Миливоја Ђиновића о раду у области Фезан, инжењера Исмета Тахировића о раду на изградњи водовода; позадина изненадног отказа који је добила група југословенских грађевинских инжењера у Бенгазију; списак грађевинских инжењера и геометара које је Влада Босне и Херцеговине предложила за Либију; трошкови живота и други проблеми са којима се сусрећу југословенски стручњаци у Либији.

Година: 1963–1970.

Врста документа: извештај, исечак из новина, табела.

Језик: српскохрватски, арапски, енглески, словеначки.

ТУНИС**123 230 ТУНИС – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ**

Преписка поводом захтева туниске владе да јој се пошаље један стручњак за емајлирано посуђе; захтеви туниске владе да јој се пошаљу агрономи и медицински радници; туниска влада тражи помоћ ФНРЈ у изградњи стадиона, базена и др. „објеката за масовни спорт”; протокол о преговорима тзв. мешовите комисије две земље о техничкој сарадњи; преговори о техничкој сарадњи за 1962. годину; примедбе које „треба имати у виду” приликом одабира механичара за Тунис; преговори око ангажовања југословенских пољопривредних стручњака; спискови предложених стручњака различитих профила, по републикама СФРЈ из којих потичу; авијатичари, авиомеханичари и спортски тренери предложени за Тунис; годишњи извештаји о техничкој сарадњи са Тунисом; елаборат „Историја земљорадње Северне Африке и смернице пољопривредног задругарства Туниса”; лична документа појединих југословенских стручњака који су се вратили са рада у Тунису.

Година: 1959–1971.

Врста документа: извештај, протокол, табела, коминике, забелешка.

Језик: српскохрватски, француски.

123 231 АМБАСАДА СФРЈ У ТУНИСУ

Извештаји Амбасаде СФРЈ у Тунису о: проблемима медицинске сарадње, техничкој сарадњи у 1961, научно-техничкој сарадњи Туниса са европским земљама оба идеолошко-политичка тabora, југословенским стручњацима који су дошли у приватном аранжману, раду појединих југословенских стручњака, научно-техничкој сарадњи до августа 1963, проблемима избора стручњака за рад у Тунису, техничкој помоћи САД, Француске, Немачке и других земаља и међународних организација.

Година: 1962–1969.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски.

124 232 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ТУНИСУ

Спискови југословенских стручњака са наведеном струком и временом боравка; лична документа појединих стручњака и њихови извештаји о раду; извештаји појединих лекара, инжењера и агронома, који осим ужих стручних питања обухватају и шира друштвена питања земље домаћина; боравак делегације југословенских агронома ради изградње пољопривредно-индустријског комбината у подручју Међерде; елаборати: „Проблематика говедарства у дирекцији Међерда” и „Проблематика механизације пољопривредне производње на наводњеним површинама у доњем дијелу долине ријеке Међерде”; извештаји о регулисању водотокова и култивацији долине реке Међерде.

Година: 1961–1969.

Врста документа: извештај, попис, молба, промеморија, елаборат.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

АЛЖИР**125 233 АЛЖИР – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ I**

Забелешка о помоћи која је упућена Алжиру од априла 1962. и предлози за даљу сарадњу; преглед реализованих и нереализованих захтева Алжира за техничком помоћи од Југославије; дневнице за камермана Филмских новости Михаила Павловића поводом његовог боравка у Алжиру; боравак представника ПТТ Алжира у Југославији; списак југословенских здравствених радника који се упућују на рад у алжирске здравствене центре; боравак делегације Савеза удружења бораца народноослободилачког рата Југославије и Секретаријата СИВ за народно здравље у Алжиру, ради договора око пружања помоћи борцима алжирског рата за независност; списак инжењера који се шаљу у Алжир са приложеном кратком биографијом; инжењер Стеван Брук о радовима на сузбијању ерозије ангажовањем омладинских радних бригада; могућности ангажовања СФРЈ у експлоатацији минералних сировина у Алжиру; извештај о боравку стручњака за радничко самоуправљање у Алжиру; разговори о запошљавању југословенских музичара у алжирским оркестрима; техничка сарадња СФРЈ и Алжира до краја 1964; елаборат „Фрагменти и погледи на збивања и друштвенополитичка кретања Алжира са освртом на самоуправљање радничке класе”; боравак југословенских стручњака у Алжиру ради помоћи око пописа становништва; питање исплате заосталих примања стручњацима који су се вратили из Алжира; југословенски „војни агрономи” у Алжиру; предавања о организацији и функционисању државне управе СФРЈ на Националној административној школи у Алжиру; елаборат „Запажања о досадашњим односима између СФРЈ и Алжира и неки предлози о потенцијалним могућностима те сарадње”; забелешка о смртним случајевима међу југословенским стручњацима; Нацрт конвенције о техничкој сарадњи између СФРЈ и Алжирске Демократске Народне Републике.

Година: 1962–1966.

Врста документа: извештај, забелешка, попис, елаборат.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

126 234 АЛЖИР – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ II

Списак групе агронома који су предложени за одлазак на рад у Алжир и основни биографски подаци о њима; преписка поводом слања пилота инструктора у Алжир и могућности да се алжирски питомци обучавају у ваздухопловним школама СФРЈ; ангажовање југословенских стручњака на спровођењу јавних радова у Алжиру; преписка поводом потражње инжењера да му се исплате заостале припадљивости зарађене у Алжиру; извештај о техничкој сарадњи 1962–1967; елаборат „Развој и проблем техничке сарадње са Алжиром”; захтев алжирске владе да јој се пошаљу шумарски инжењери; преглед техничке сарадње до 1969; списак грађевинских инжењера и техничара који се предлажу за рад у Алжиру; преписка поводом захтева металуршког комбината „D'El Hadjar” из Анабе да му се пошаљу југословенски стручњаци; табеларни приказ стручњака различитих профила, који су се вратили у СФРЈ или још увек раде у Алжиру у периоду 1963–1970.

Година: 1966–1971.

Врста документа: извештај, попис, забелешка, споразум, записник.

Језик: српскохрватски, македонски, словеначки, француски.

127 235 МЕШОВИТА ЈУГОСЛОВЕНСКО-АЛЖИРСКА КОМИСИЈА

Споразум између влада СФРЈ и Алжирске Демократске и Народне Републике о оснивању заједничког тела које ће се бавити питањима економске, научне и техничке сарадње; извештаји са различитих заседања Мешовите југословенско-алжирске комисије: анализа резултата сарадње у претходном периоду, разматрање планова за наредни и пратећа документација.

Година: 1964–1970.

Врста документа: извештај, записник, споразум, табела.

Језик: српскохрватски, француски.

127 236 ЈУГОСЛОВЕНСКИ ИНЖЕЊЕРИ У АЛЖИРУ

Обавештење о статусу инжењера из Индустрије мотора и трактора, Београд, у Алжиру; промеморија о раду југословенских стручњака у Министарству ПТТ Алжира и појединачни извештаји ПТТ стручњака; извештај инжењера након обиласка алжирског бродоградилишта; опште прилике о Алжиру: стручњаци из Југославије и из других земаља; стручњак Геолошког завода из Љубљане пише о свом раду у Алжиру; плата, децји и др. додаци, здравствена заштита, смештај и др. питања која тиште југословенске стручњаке у Алжиру; извештаји о раду инжењера различитих специјалности; југословенски ваздухопловни стручњаци у Алжиру; потражња Алжира за стручњацима за прераду маслина.

Година: 1963–1966, 1969.

Врста документа: извештај, обавештење, промеморија.

Језик: српскохрватски, француски.

128 237 ЈУГОСЛОВЕНСКИ АГРОНОМИ У АЛЖИРУ

Захтеви алжирских власти за агрономима одређених специјалности; списак пољопривредних стручњака који се шаљу у Алжир; агрономи изабрани за рад на алжирским војним добрима; редовни и периодични извештаји о раду агронома, шумара и ветеринара из Југославије; елаборат о формирању центра

за обуку „кадрова у пољопривредној механизацији”; сукоб два југословенска агронома на пољопривредном добру у Батни.

Година: 1963–1969.

Врста документа: извештај, информација, захтев, забелешка, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

128 238 ЈУГОСЛОВЕНСКИ ПОМОРЦИ НА АЛЖИРСКИМ БРОДОВИМА

Уговор између Националне алжирске поморске компаније (Compagnie nationale Algerienne de navigation) и Савезног завода за међународну техничку сарадњу којим се југословенска страна обавезује да обезбеди алжирској командни кадар за флоту; извештаји југословенских поморских официра на бродовима „Tarik” и „Ibn Haldun”.

Година: 1965–1967.

Врста документа: извештај, уговор, табела.

Језик: српскохрватски, француски.

129 239 ЈУГОСЛОВЕНСКИ ЗДРАВСТВЕНИ РАДНИЦИ У АЛЖИРУ

Потребе алжирских клиника за југословенским медицинским радницима, према извештају амбасадора Нијаза Диздаревића; извештај о стању алжирских болница; спискови медицинских радника који се шаљу у Алжир; извештај о раду југословенске екипе у болници „Miliana”; боравак делегације Министарства здравља Алжира у СФРЈ ради преговора око слања професора медицинских факултета у Алжир; извештај о смрти југословенског лекара; извештај о раду југословенске екипе у болници „Cherchella”; извештаји појединих југословенских лекара о раду у алжирским болницама и о потребама домаћина за различитим видовима медицинске помоћи.

Година: 1963–1966, 1969–1970.

Врста документа: извештај, табела, забелешка.

Језик: српскохрватски, француски, словеначки.

Напомена: У јединици описа налазиле су се две фотографије пацијента из болнице „Парнет”. Оне су предате Збирци фотографија Архива Југославије.

129 240 БОЛНИЦА „ДУЕРА”

Извештаји шефова медицинских екипа др Јозе Верлића и др Братислава Томића о раду у Националном центру рехабилитацију у Дуери; извештаји појединих физиотерапеута; преписка поводом потражње болнице за новим кадровима; елаборат др Братислава Томића „Национални центар за рехабилитацију Douéga – Tixeraine, једногодишња евалуација програма”.

Година: 1963–1966.

Врста документа: извештај, табела, елаборат.

Језик: српскохрватски, словеначки.

129 241 ОСТАЛЕ БОЛНИЦЕ У АЛЖИРУ

Извештаји лекара различитих специјалности о раду у болници „Парнет” и о здравственим приликама на подручју које покрива болница; извештај о доласку прве групе медицинских радника у болницу „Ал Асман” у Орлеансвилу; извештаји шефа југословенске екипе и појединих лекара специјалиста у Орлеансвилу; извештаји о раду и записници са састанака југословенских медицинских радника у болници „Медеа”; различити спискови медицинских радника из СФРЈ.

Година: 1963–1967, 1969.

Врста документа: извештај, попис.

Језик: српскохрватски.

МАРОКО**130 242 МАРОКО – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ I**

Потребе Марока за југословенским здравственим радницима; филм као образовно-васпитно средство у Мароку; конкурс за пилоте у луци Казабланка; материјали о ангажовању југословенских ветеринара, агронома и шумарских инжењера; југословенски здравствени радници у мароканским болницама; помоћ Државној организацији за пројектовање и изградњу објеката у Мароку (БЕ-ПИ); потребе Марока за југословенским офталмолозима ради сузбијања трахома ока; Споразум о привредној и техничкој сарадњи ФНР Југославије и Краљевине Марока; допис др Борислава Јовановића о несугласицама између француских и југословенских лекара у Фесу; посета потпредседника Скупштине ФНРЈ Авда Хума Мароку и преговори који су тада вођени; састанак представника југословенских стручњака са амбасадором СФРЈ, ради анализе њиховог рада; појава да поједини југословенски здравствени радници самовољно напуштају уговорни рад и запошљавају се мимо знања Владе СФРЈ; предлог конвенције о здравственој заштити; разговори амбасадора СФРЈ Ђере Петровића и представника Савезног завода о различитим питањима техничке сарадње са Мароком; извештај Душана Ћетковића (ЗАМТЕС) о препрекама које стоје на путу развоју техничке сарадње са Мароком; извештај лекара о раду у Мароку у периоду 1960–1965; списак стручњака различитих специјалности који се предлажу за рад у Мароку са приложеном кратком биографијом; записници са састанака представника ЗАМТЕС-а Душана Ћетковића са југословенским стручњацима у Мароку поводом различитих проблема са којима се суочавају; преговори Југословенско-мароканске мешовите комисије о научно-техничкој сарадњи.

Година: 1959–1966.

Врста документа: извештај, информација, попис, споразум, протокол, конвенција.

Језик: српскохрватски, француски.

130 243 МАРОКО – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ II

Информација о ангажовању југословенских здравствених радника у Мароку до 1967; исплате припадности југословенским стручњацима и др. проблеми техничке сарадње; спискови стручњака медицинских и техничких специјалности, предвиђених за слање у Мароко; разговори делегације Министарства пољопривреде Марока са колегама из СФРЈ ради договора о техничкој по-

моћи; питање исплате припадљивости и општих услова живота југословенских стручњака у Мароку; осврт амбасадора СФРЈ на стечена искуства и проблеме у техничкој сарадњи са Мароком; преглед техничке сарадње две земље 1961–1967; разговори директора ЗАМТЕС-а Благоја Богавца са амбасадором Краљевине Мароко о проширењу техничке сарадње; „фиктивно наручивање материјала који никако не буде испоручен, а за који се новац ипак узима, у ствари [је] пракса”, једно сведочење шумарског инжењера у Мароку; извештаји проф. др. Александра Ђокића са Пољопривредног факултета у Београду о стручном боравку у Мароку; техничка сарадња две земље у 1968; агроном Војислав Ђук о раду у Мароку; професор Медицинског факултета у Београду др Иван Станковић о раду у Мароку; Конвенција о културној сарадњи СФРЈ и Краљевине Мароко; спискови стручњака различитих профила који се налазе на раду у Мароку или су се вратили са рада и извештаји појединачно о раду.

Година: 1967–1971.

Врста документа: извештај, информација, забелешка, исечак из новина.

Језик: српскохрватски, француски, словеначки.

ЗЕМЉЕ ЛЕВАНТА

131 244 ЛЕВАНТ – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

Материјали о пружању техничке помоћи Сирији, Јордану, Ираку и Египту након њиховог пораза у Шестодневном рату: информације о узроцима избејања рата, о могућностима пружања хитне техничке помоћи и предлог средњорочног програма помоћи; строго поверљиви извештај о раду привредне делегације Савезног извршног већа у земљама Леванта и предлог појачане економске помоћи овим земљама.

Година: 1964–1967, 1969.

Врста документа: извештај, информација, забелешка.

Језик: српскохрватски.

131 245 САРАДЊА СА ИРАКОМ

Конкурс за избор југословенских инжењера који би били запослени у Ирачком развојном одбору; извештај грађевинског инжењера о радовима на изградњи бране Дарбандихан преко реке Дијела; компанија Eufrat Cement Co. тражи инжењере различитих специјалности; извештај Амбасаде СФРЈ у Ираку о техничкој помоћи коју прима Ирак од различитих земаља; пример типског уговора који ирачка влада склапа са страним стручњацима; материјали о споразуму СФРЈ и Ирака о научно-техничкој сарадњи; информација о стипендирању кадрова из Ирака; забелешка са састанака представника две земље о различитим видовима техничке сарадње; Протокол о извршењу техничке сарадње са Ираком; спискови југословенских стручњака различитих специјалности који су боравили у Ираку.

Година: 1959–1969.

Врста документа: извештај, попис, забелешка, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески.

131 246 ЈУГОСЛОВЕНСКИ ПОМОРЦИ У ИРАКУ

Материјали о југословенским поморцима запосленим у Ирачкој компанији за поморски транспорт (Iraqi Maritime Transport Co): спискови људи, биографски подаци, уговори и извештаји о раду; југословенска посада на броду „Четрнаести Рамадан”: спискови помораца, извештаји о раду и преписка поводом наводних испада првог официра строја; забелешке о разговорима представника ЗАМТЕС-а и Ирачке компаније за поморски транспорт.

Година: 1960–1970.

Врста документа: извештај, телеграм.

Језик: српскохрватски, енглески.

132 247 САРАДЊА СА СИРИЈОМ

Извештаји југословенског агронома о стању сиријске пољопривреде око 1959; сиријска влада потражује по једног професора виолине и виолончела; информације о различитим видовима техничке сарадње ФНРЈ и Сирије; споразум и протокол о техничкој сарадњи две земље; периодични планови техничке сарадње; споразум о ваздушном саобраћају; преписка поводом потражње Сирије за стручњацима различитих профила, њихови спискови и кратке биографије; питање доделе стипендија сиријским ученицима и студентима.

Година: 1959–1971.

Врста документа: извештај, забелешка.

Језик: српскохрватски, француски.

132 248 ОСТАЛЕ ЗЕМЉЕ ЛЕВАНТА

Преписка поводом захтева владе Либана да јој се пошаљу стручњаци за дуван; „Енергопројект” из Београда је заинтересован да послује у Либану; предузеће „Arab Shipping Line” из Бејрута тражи југословенске поморце; пројекат испитивања подземних вода у Либану.

Преписка поводом захтева владе Јордана да јој се пошаљу стручњаци кожарске, гумарске индустрије и индустрије обуће; потражња за стручњацима који би радили у фабрици цемента у Аману; преглед економске сарадње Југославије и Јордана 1960–1965; годишњи извештај Амбасаде СФРЈ у Јордану за 1970. годину.

Материјали о слању југословенских здравствених радника у Северни Јемен и извештаји појединих лекара; севернојеменска авиокомпанија тражи стручну помоћ југословенских пилота; запажања једног електромеханичара о ангажовању стручњака из других земаља у Северном Јемену.

Преписка поводом захтева владе Јужног Јемена да јој се пошаљу војни пилоти и авиомеханичари; информације о различитим облицима техничке сарадње СФРЈ и Јужног Јемена; студијски боравак два јужнојеменска руководиоца луке Аден у СФРЈ.

Нацрт споразума о техничкој сарадњи Југославије и Кувајта и одговарајући план; извештај југословенских стручњака на раду у Кувајту; преглед економске сарадње две земље 1961–1965; извештаји југословенских лекара у кувајтским болницама; потражња Кувајћана за фудбалским и одбојкашким тренерама; извештај стручњака за цемент; извештај Амбасаде СФРЈ у Кувајту о техничкој сарадњи у 1970.

Извештај руководиоца Загребачког велесајма о службеном путу у Кипар.

Година: 1960–1971.

Врста документа: извештај, забелешка, попис.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

ИСТОЧНА АФРИКА

133 249 САРАДЊА СА ЗЕМЉАМА ИСТОЧНЕ АФРИКЕ

Елаборати: „Неке заједничке карактеристике друштвено-политичких кретања у Кенији, Замбији, Танзанији и Уганди” и „Стање и проблеми у билатералним односима са Етиопијом, Кенијом, Замбијом, Танзанијом, Угандом и Суданом”; забелешка са састанка у Секретаријату за спољну трговину СФРЈ пред одлазак делегације југословенских предузећа у Судан и Етиопију; преговори са Суданом и Етиопијом о различитим видовима техничке сарадње; припреме за путовање Едварда Кардеља у земље Источне Африке; подсетник о актуелним питањима Источне Африке у 1968. и предлози даљих активности; разговори у предузећу „Енергопројект” у вези сарадње са Источном Африком; годишњи извештај о сарадњи са Источном Африком у 1968; извештај о посети југословенске привредне делегације земљама Источне Африке у 1969; елаборат „Неки заједнички елементи који долазе до изражаја на пољу техничке сарадње са земљама Источне Африке”; реализација техничке помоћи у 1969.

Година: 1965–1970.

Врста документа: извештај, елаборат, забелешка, информација.

Језик: српскохрватски.

133 250 САРАДЊА СА КЕНИЈОМ

Разговори са Тимотијем Чоквеом, министром јавних радова Кеније, око изградње железничке инфраструктуре; рукопис монографије „Кенија” Института за проучавање Африке из Загреба; боравак делегације агронома из Кеније у СФРЈ; боравак групе југословенских агронома и ветеринара у Кенији 1964: припреме, извештај о боровку и стању кенијске пољопривреде и предлози сарадње; састанак представника ЗАМТЕС-а са директором Ветеринарског одељења Источноафричког института у Мугаги (Кенија); потражња кенијске владе за стручњацима различитих специјалности и спискови кандидата са кратком биографијом; коментар Споразума о техничкој сарадњи СФРЈ и Кеније; извештај хидролога Николе Видака о проблемима са којима се сусреће у Кенији; југословенска привредна делегација у Кенији 1966; инострана техничка помоћ намењена Кенији – статистички подаци; извештаји појединих инжењера и лекара о раду у Кенији; споразуми и планови техничке сарадње СФРЈ и Кеније за период 1970/71.

Година: 1963–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, рукопис монографије, табела.

Језик: српскохрватски, енглески.

134 251 САРАДЊА СА ТАНЗАНИЈОМ

Спискови југословенских стручњака који су предложени за рад у Танзанији; Споразум о техничкој сарадњи између СФРЈ и Владе Републике Тангањике; извештај о развоју економских односа Југославије и Танзаније на почетку 1963; потреба да се оснује једна индустријска школа у Танзанији; елаборат „Тангањика”, о основним карактеристикама ове земље; оснивање Наставно-школског центра за обуку кадрова намењених механизацији пољопривреде; план техничке сарадње са Танзанијом у 1964; сарадња на подручју кинематографије: споразум о сарадњи и преписка са „Филмским новостима”; предлог да југословенска предузећа изграде универзитетски центар у Дар ес Саламу; конкурс Универзитета у Дар ес Саламу за пријем различитих предавача; листа најнужнијих издатака за породицу стручњака на раду у Танзанији и проблем становања; елаборати „Могућности запослења у државној служби Танзаније” и „Неки економски проблеми Танзаније”; боравак два танзанијска агронома у Југославији; списак југословенских агронома који су предложени за рад у Танзанији; нацрт споразума о техничкој сарадњи између СФРЈ и Танзаније.

Година: 1963–1970.

Врста документа: извештај, попис, елаборат, промеморија.

Језик: српскохрватски, енглески.

134 252 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ТАНЗАНИЈИ

Извештаји филмског редитеља Миодрага Здравковића и главног и одговорног уредника Филмских новости Симе Караоглановића те различитих економиста, инжењера, агронома и ветеринара о раду у Танзанији; скрипта „Увод у физичко планирање”, за потребе студија архитектуре и урбанизма; извештаји фудбалског тренера Милана Челебића.

Година: 1963–1968.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, енглески.

Напомена: Фотографије објеката у изградњи, које су биле приложене уз извештај инжењера Озрена Секулића, налазе се у Збирци фотографија Архива Југославије.

135 253 САРАДЊА СА ЕТИОПИЈОМ I

Споразум о научно-техничкој сарадњи и пратећа документација; захтеви етиопске владе да јој Југославија пошаље стручњаке различитих профила; спискови југословенских држављана који су предложени за рад у Етиопији, са назначеном струком, датумом доласка, висином плате и др. подацима; забелешке и извештаји Амбасаде Југославије у Адис Абеби о техничкој сарадњи са Етиопијом; југословенски лекари, агрономи, грађевинци у Етиопији у 1961. години; слање два новинара Радио Телевизије Београд у Етиопију; извештај о техничкој сарадњи у 1962; преписка поводом два поморца запослена на етиопском броду; строго поверљиви извештај о југословенским стручњацима у Етиопији и њихов попис у 1962; боравак начелника ЗАМТЕС-а Драга Баума у Адис Абеби; преписка са Ладиславом Фурланом, стручњаком Ethiopian Electric Light and Power Authority; преписка поводом тврдњи да Бранко Петровић, шеф-архитекта Министарства јавних радова Етиопије ради као „тезгарош” и „гура свој тезгарошки

биру”; елаборат „Нека запажања о раду југословенских стручњака у Етиопији” и бројно стање Југословена у Етиопији крајем 1963.

Година: 1959–1963.

Врста документа: извештај, забелешка, попис, елаборат, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески.

136 254 САРАДЊА СА ЕТИОПИЈОМ II

Влада Етиопије тражи од југословенске владе стручњаке за урбанизам и геометре; преписка поводом продужења боравка једном ПТТ стручњаку; спискови кандидата за рад у Етиопији; извештаји Амбасаде СФРЈ о југословенским стручњацима у Етиопији; сукоби између југословенских медицинских радника у болници „Менелик” у Адис Абеби; годишњи извештаји Амбасаде СФРЈ о техничкој сарадњи са Етиопијом; програм техничке сарадње за 1971. и 1972. годину; прегледи бројног стања југословенских стручњака у Етиопији.

Година: 1964–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, табела, нацрт протокола, попис.

Језик: српскохрватски, енглески.

136 255 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЕТИОПИЈИ

Извештаји о раду различитих југословенских стручњака: инжењера хидрологије, грађевинарства, лекара, економиста, агронома, шумарских инжењера, помораца, економиста и др.

Година: 1963–1969.

Врста документа: извештај, табела, архитектонски план.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

Напомена: Као прилог извештају грађевинског инжењера Ивана Жигона, налазе се архитектонски планови хидроелектране на водопаду Tiss Abay на Плавом Нилу.

137 256 ЈУГОСЛОВЕНСКА ЖЕЛЕЗНИЧКА МИСИЈА У ЕТИОПИЈИ

Материјали о раду Југословенске железничке мисије у Етиопији: извештај (општи део), посебни део (прелиминарне студије главних железничких праваца у централној регији Етиопије) и извештај о ревизији прелиминарног пројекта.

Година: 1965.

Врста документа: извештај, информација.

Језик: српскохрватски, француски, енглески.

138 257 САРАДЊА СА СУДАНОМ I

Материјали са седнице Мешовите југословенско-суданске комисије за техничку сарадњу; захтеви суданске владе за стручњацима различитих профила; материјали о југословенским стручњацима који се предлажу за одлазак у Судан; састанци у Управи за техничку помоћ поводом осмишљавања и спровођења техничке помоћи Судану; боравак др Закија, министра здравља Судана, у

Југославији; услови живота и рада југословенских стручњака у Судану; случајеви стручњака који су самоиницијативно раскинули радни однос у Судану и вратили се у Југославију; испорука југословенске пољопривредне опреме Судану, преписка поводом ангажовања пољопривредних и медицинских стручњака; анализа резултата научно-техничке сарадње Југославије и Судана до средине 1963.

Година: 1959–1963.

Врста документа: извештај, забелешка, елаборат, попис.

Језик: српскохрватски, енглески.

139 258 САРАДЊА СА СУДАНОМ II

Предузеће Суданске железнице из Картума тражи стручњаке из СФРЈ; преговори о привредној сарадњи СФРЈ и Судана крајем 1963; захтев суданске стране за фудбалским тренером; попис Југословена на раду у Судану – стање из фебруара 1964; конкурс за избор наставног особља на Универзитету у Картуму; елаборат „Нека искуства и анализа рада на сектору научно-техничке сарадње између Југославије и Судана”; извештаји о раду појединих стручњака на раду у Судану; извештај Амбасаде СФРЈ „Стање и перспектива развоја научно-техничке сарадње са Суданом”; извештај специјалисте рендгенологије др Зорана Нешића о раду у Судану, обogaћен бројним подацима о свакодневици земље; материјал „Из дискусије са нашим стручњацима и професорима који су на уговорном раду у Судану”; преглед југословенских стручњака у Судану у 1967. години; конкурс за запошљавање инжењера и техничара хидрологије, који је расписала Корпорација за наводњавање сеоских подручја Судана; рад југословенског стручњака на сузбијању болести памука и житарица које изазивају инсекти; иницијатива да СФРЈ оснује поморску школу у Судану; програм техничке сарадње за 1971. и 1972; спискови југословенских стручњака у Судану.

Година: 1964–1971.

Врста документа: извештај, попис, елаборат.

Језик: српскохрватски, енглески.

139 259 ЈУГОСЛОВЕНСКИ ПОМОРЦИ НА СУДАНСКИМ БРОДОВИМА

Материјали о југословенским поморцима запосленим у компанији „Sudan Shping Line” из Порт Судана: спискови људи, уговори о раду и извештаји; међусобне оптужбе због различитих нерешених питања између југословенских помораца; сукоб капетана брода „Sennar” са преосталом југословенском посадом; односи југословенских и суданских морнара на бродовима компаније „Sudan Shping Line”.

Година: 1962–1971.

Врста документа: извештај, попис, уговор, информација, забелешка.

Језик: српскохрватски, енглески.

ЗАПАДНА И ЦЕНТРАЛНА АФРИКА

140 260 САРАДЊА СА УГАНДОМ

Елаборат „Уганда” и информација о унутрашњој ситуацији и спољној политици ове земље; Протокол о техничкој сарадњи СФРЈ и Републике Уганде из

1963; материјали о запошљавању и раду југословенских стручњака на Макаре ре универзитету у Кампали; боравак ректора Макаре ре универзитета у Београду; студија о „рентабилитету коже у Соротију”, коју је израдила група југословенских стручњака; Протокол о техничкој сарадњи СФРЈ и Републике Уганде за 1971/72; програм техничке сарадње две државе за исти период; материјали о посети секретара Министарства просвете Уганде Југославији.

Година: 1963–1970.

Врста документа: извештај, информација, забелешка, елаборат.

Језик: српскохрватски, енглески.

140 261 САРАДЊА СА ЗАМБИЈОМ

Списак стручњака геолошке струке који се предлажу за рад у Замбији; фудбалски и атлетски тренери за потребе Замбије; извештај групе геолога о раду у Замбији; захтев владе Замбије да јој се пошаљу машиновође; влада Замбије тражи помоћ у организацији и одржавању својих природних резервата и националних паркова; дописи Амбасаде СФРЈ у Лусаки о проблемима приликом ангажовања југословенских стручњака; брошура „Teaching and living in Zambia”, намењена просветним радницима из иностранства; забелешке о разговорима представника СФРЈ и Замбије о различитим видовима техничке сарадње; извештаји о раду групе југословенских стручњака за моторни транспорт и механизацију; протоколи и програми техничке сарадње СФРЈ и Замбије.

Година: 1965–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, информација, брошура, програм, протокол.

Језик: српскохрватски, енглески.

141 262 САРАДЊА СА ГВИНЕЈОМ

Записник са састанка у Комитету за спољну трговину ФНРЈ поводом преговора са привредном делегацијом Гвинеје; информација о техничкој сарадњи ФНРЈ и Гвинеје у 1960/61; захтеви Владе Гвинеје за југословенским здравственим радницима; забелешка о разлозима због којих се медицинска сестра вратила из Гвинеје пре истека уговора; извештај о раду и разлозима превременог повратка два инжењера; питање висине плата за југословенске стручњаке у Гвинеји; проблеми изазвани ненајављеним доласком фудбалске репрезентације Гвинеје у ФНРЈ; извештај Амбасаде ФНРЈ у Гвинеји о проблемима стручњака у тој земљи; разговори са министром информисања Гвинеје о сарадњи у области образовања филмских кадрова и медија; југословенски метеоролози у Гвинеји; мишљење Амбасаде ФНРЈ о медицинским кадровима на раду у Гвинеји; стање техничке сарадње Југославије и Гвинеје у 1963; боравак представника савеза омладине Југославије у Гвинеји; могућности сарадње Југославије и Гвинеје на подручју дрвне индустрије; информације о техничкој сарадњи са Гвинејом до почетка 1964; материјали о преговорима југословенске и гвинејске делегације о продужетку техничке сарадње 1964; изградња стамбеног блока за службенике ОУН у Конакрију; извештаји инж. Јозе Старића, стручњака за градњу путева, о раду у Гвинеји; Протокол о начину извршења сарадње између Југославије и Гвинеје; извештај вајара Јанка Станчића о раду у Гвинеји; рад Мешовите југословенско-гвинејске комисије о техничкој сарадњи; преговори југословенске и гвинејске привредне делегације о сарадњи; рад југословенских

стручњака у фабрици намештаја „Sonfonia” и фабрици цигле и керамике „Kobaya”; материјали о раду југословенских стручњака на изради урбанистичког плана града Конакрија; спискови југословенских стручњака различитих профила који су били ангажовани на раду у Гвинеји.

Година: 1960–1971.

Врста документа: извештај, забелешка, закључак, преписка, протокол.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

142 263 ЈУГОСЛОВЕНСКИ ПРОСВЕТНИ РАДНИЦИ У ГВИНЕЈИ

Информације о потребама Гвинеје за просветним радницима из Југославије, о условима боравка и рада; спискови кандидата; трошкови слања просветних радника; извештај Секретаријата СИВ за просвету и културу о раду југословенског наставног особља у Гвинеји до почетка 1961; појединачни извештаји југословенских наставника у техничкој школи у граду Канкан, као и у другим школама у Гвинеји; попис наставника који су се вратили са рада у Гвинеји.

Година: 1959–1964.

Врста документа: извештај, информација, попис.

Језик: српскохрватски.

142 264 ЈУГОСЛОВЕНСКИ ЗДРАВСТВЕНИ РАДНИЦИ У ГВИНЕЈИ

Појединачни и групни извештаји о раду и проблемима са којима су се сусретали југословенски здравствени радници различитих специјалности приликом боравка у Гвинеји; списак здравствених радника који су се вратили из Гвинеје.

Година: 1961–1970.

Врста документа: извештај, уговор, попис.

Језик: српскохрватски.

142 265 ГВИНЕЈА – ПРЕДУЗЕЋА „КОВАЈА” И „SONFONIA”

Извештаји и други материјали о раду југословенских стручњака у циглани „Kobaya” и у фабрици намештаја „Sonfonia” у Конакрију; извештај Амбасаде СФРЈ у Гвинеји о изградњи обе фабрике и њиховом раду.

Година: 1963–1967, 1971.

Врста документа: извештај, забелешка, записник, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки.

143 266 САРАДЊА СА НИГЕРИЈОМ

Нацрт споразума о техничкој сарадњи Владе СФРЈ и Владе Републике Нигерије; захтеви нигеријске стране да јој се обезбеде југословенски стручњаци различитих специјалности; извештаји Амбасаде СФРЈ у Нигерији о различитим питањима техничке сарадње; спискови медицинских радника и инжењера који се предлажу за рад у Нигерији; Универзитет Ибадан (Лагос) тражи југословенске професоре; извештаји појединих југословенских стручњака о раду у Нигерији; извештај Амбасаде СФРЈ као одговор на новинске текстове о невољама у којима се био нашао фудбалски тренер Коста Томашевић; елаборат „Living

Conditions in Nigeria” Владе Републике Нигерије; елаборат о могућности запошљавања у Министарству здравља Републике Нигерије; спискови појединих југословенских стручњака који су се вратили са рада у Нигерији и поједини уговори о раду.

Година: 1963, 1966–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, записник, обавештење, нацрт споразума, елаборат.

Језик: српскохрватски, енглески.

143 267 САРАДЊА СА ГАНОМ

Забелешке са састанака представника Завода за техничку сарадњу са представницима владе Гане о ангажовању југословенских стручњака у просвети, здравству и привреди ове земље; спискови стручњака различитих специјалности са основним биографским подацима који се предлажу за рад у Гани; Државни секретаријат за иностране послове о организацији техничке помоћи Гани; др Михаило Момчиловић о животу и раду колоније југословенских стручњака у граду Кумаса; Југословени на Универзитету за науку и технологију „Kvame Nkrumah” у Кумаси; информације о стању техничке сарадње са Ганом у 1961. години; забелешке са састанака представника Амбасаде СФРЈ у Гани са представницима земље домаћина о проблемима техничке сарадње; изградња наставног центра који би обучавао кадрове намењене механизацији пољопривреде у Гани; извештаји амбасаде у Акри о техничкој сарадњи; извештаји појединих лекара, архитеката и инжењера о раду у Гани; списак стручњака који су се вратили у СФРЈ до почетка 1970.

Година: 1961–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, записник, преписка, попис.

Језик: српскохрватски, енглески.

144 268 САРАДЊА СА РЕПУБЛИКОМ МАЛИ

Потребе Републике Мали за професорима математике, физике, различитих техничких наука те енглеског и француског језика; спискови југословенских стручњака који се предлажу за Мали са кратком биографијом; разговори са амбасадором Републике Мали о ангажовању стручњака за ћилимарство и једног психолога; техничка помоћ коју Танјуг пружа Новинској агенцији Републике Мали; Протокол о разговорима о економској сарадњи СФРЈ и Републике Мали; План сарадње СФРЈ и Републике Мали у 1963/64; извештај новинара Бранка Петровића о раду на обучавању новинарских кадрова у Малију; периодични извештаји о техничкој сарадњи СФРЈ и Малија; серија извештаја инжењера Ратимира Стефановића о животу и раду југословенских стручњака у Малију; преписка поводом слања стручњака Института за водопривреду „Јарослав Черни”, Филмских новости и неких привредних предузећа у Малију; записник са састанка амбасадора СФРЈ са представницима југословенских стручњака у Малију; помоћ фабрици за прераду воћа и поврћа у месту Багуиједа; материјали о студијском боравку појединих малијских стручњака у СФРЈ; спискови југословенских стручњака који су се вратили из Малија.

Година: 1960–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, записник, протокол, преписка.

Језик: српскохрватски, француски.

144 269 САРАДЊА СА РЕПУБЛИКОМ МАЛИ – КИНЕМАТОГРАФИЈА

Предлози директора Филмских новости Самуила Амодаја који се односе на филмску сарадњу; материјали о помоћи које су Филмске новости пружиле филмским предузећима Републике Мали у циљу развијања националне кинематографије; калкулације трошкова филмске сарадње; преписка између филмског сниматеља Владимира Перишића и Завода за међународну техничку сарадњу о проблемима са којима се он суочава радећи у Малију.

Година: 1963–1970.

Врста документа: извештај, информација, забелешка, уговор.

Језик: српскохрватски, француски.

144 270 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У МАУРИТАНИЈИ И СЕНЕГАЛУ

Строго поверљиви извештај „Најновији моменти у развоју Сенегала”; привредна делегација Сенегала у посети ФНРЈ; извештај инжењера Евгена Пеханија из Текстилног института, Љубљана, о раду у Мауританији и Сенегалу; пројекат изградње фабрике коже у Сенегалу; елаборат „Цена коштања индустријских фактора у Сенегалу”; извештај групе југословенских инжењера о могућностима изградње луке Наукшот (Nouakchott) у Мауританији; студијски боравак у СФРЈ Марије Терезе Басе, директорке сенегалског Института за технологију прехранбене индустрије.

Година: 1962–1963, 1969–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, графикон, елаборат.

Језик: српскохрватски, словеначки.

145 271 САРАДЊА СА ТОГОМ

Потребе Владе Тога за лекарима одређених специјалности; југословенски медицински радници који су предложени за привремени рад у Тогу; информација о обуци два електричара из Тога за рад са високонапонском струјом, у организацији предузећа „Енергопројект” из Београда; извештаји медицинских радника др Војислава Деретића, др Петра Ђорђевића, др Боровоја Михајловића и лабораторијске техничарке Марије Михајловић о раду у Тогу; извештај саветника Амбасаде СФРЈ у Акри о појединим југословенским стручњацима у Тогу; извештај електромеханичара Миодрага Петковића о раду на одржавању једне хидроелектране.

Година: 1961–1966, 1970.

Врста документа: извештај, информација, образац.

Језик: српскохрватски, француски.

145 272 САРАДЊА СА КОНГО-БРАЗАВИЛОМ

Географски положај, становништво, привреда, политичка ситуација и др. информације о Конго-Бразавилу; пројекат Уговора о просветној сарадњи СФРЈ и Конго-Бразавила и пратећа акта; захтеви Конго-Бразавила за ангажовањем југословенских стручњака различитих профила; извештај групе југословенских професора о трошковима живота њихових породица у Бразавилу; питање припадљености југословенских стручњака у Бразавилу; извештај директора Градског водовода и канализације града Београда Лазара Љујића о разговорима вођеним у Бразавилу; писмо високог комесара за омладину и спорт Републике

Конго-Бразавил о сарадњи у области физичке културе; споразум о техничкој сарадњи СФРЈ и Конго-Бразавила.

Година: 1964–1970.

Врста документа: извештај, нацрт уговора, информација, нацрт споразума.

Језик: српскохрватски, француски.

145 273 САРАДЊА СА КОНГО-КИНШАСОМ

Хирург др Зденко Краус се жали на однос ЗАМТЕС-а према њему као стручњаку запосленом у иностранству; забелешка са састанка у ЗАМТЕС-а у вези са техничком сарадњом са Конго-Киншасом; забелешке са састанака, нацрти уговора и др. материјали о ангажовању југословенских стручњака у Конго-Киншаси; спискови појединих стручњака предложених и послатих у Конго-Киншасу; разговори о сарадњи СФРЈ и Киншасе у области рударства; извештај професорке Више педагошке школе Драгиње Чупић о животу југословенских стручњака и њихових породица у Киншаси; нови нацрт уговора о техничкој сарадњи са Конго-Киншасом и пратећи материјали; питање трошкова живота страних стручњака у Киншаси.

Година: 1963, 1967–1971.

Врста документа: забелешка, извештај, нацрт уговора.

Језик: српскохрватски, француски.

145 274 САРАДЊА СА ОСТАЛИМ ЗЕМЉАМА АФРИКЕ

Преговори са Мисијом добре воље Републике Камерун о техничкој сарадњи; захтев Камеруна да му се пошаљу југословенски фудбалски и одбојкашки тренери.

Елаборат „Сомалија” Каравана пријатељства кроз Африку; преписка поводом пројекта изградње зграде Централне државне поште у Могадисху.

Захтев Либерии да јој се пошаљу стручњаци за исушивање мочвара.

Помоћ Савеза синдиката Југославије ослободилачком покрету Португалске Гвинеје (Гвинеје Бисао) и материјали о раду југословенских медицинских тимова.

Нацрти споразума о техничкој сарадњи са Централноафричком Републиком.

Извештај делегације Социјалистичког савеза радног народа Југославије на прослави десетогодишњице независности Мадагаскара.

Записници са састанака на којима се расправљало о помоћи покретима отпора у португалским колонијама (Мозамбик, Гвинеја Бисао).

Споразум о техничкој сарадњи СФРЈ са Сјера Леонеом и Програм техничке сарадње за 1971. и 1972. годину.

Нацрт Споразума о техничкој сарадњи са Бурундијем.

Година: 1962–1970.

Врста документа: извештај, елаборат, нацрт уговора, записник.

Језик: српскохрватски, француски, енглески.

СРЕДЊА И ЈУГОИСТОЧНА АЗИЈА**146 275 САРАДЊА СА ИРАНОМ**

Забелешка о унутрашњој и спољној политици Ирана и његовим односима са Југославијом; нацрт трговинског споразума СФРЈ и Ирана; Конвенција о просветној, научној и културној сарадњи; Извештај Амбасаде СФРЈ у Техерану о техничкој помоћи коју добија Иран од других земаља и међународних организација; извештај Данка Колудровића, стручњака за прекоокеанску пловидбу о службеном боравку у Ирану; извештај југословенске привредне делегације о разговорима вођеним у Ирану (робна размена, инвестициона изградња и др.); Споразум о економској и техничкој сарадњи између Владе СФРЈ и Владе Царевине Иран; могућности слања стручњака за бродоградњу у Иран; стање економских односа са Ираном; забелешке са састанака представника влада Југославије и Ирана о различитим видовима економске сарадње; материјали о раду Југословенско-иранске мешовите комисије за трговинску и привредну сарадњу; разговори представника Института „Кирило Савић” са иранским колегама око пројекта пошумљавања једне области у Ирану и изградње фабрике целулозе; програм техничке сарадње две државе у 1971. и 1972. години.

Година: 1963–1971.

Врста документа: извештај, забелешка, нацрт уговора, промеморија.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

146 276 САРАДЊА СА АВГАНИСТАНОМ

Преписка поводом захтева Владе Авганистана да јој се пошаљу два фудбалска тренера и инструктор за општу физкултуру; периодични извештаји југословенских грађевинских инжењера који су радили на изградњи инфраструктурних објеката у Авганистану; предлог плана техничке сарадње СФРЈ и Авганистана; нацрт Протокола о техничкој сарадњи.

Година: 1960–1966.

Врста документа: извештај, забелешка, нацрт протокола, информација.

Језик: српскохрватски, енглески.

146 277 САРАДЊА СА ПАКИСТАНОМ

Потражња Пакистана за фудбалским тренерима из Југославије; разговори представника ФНРЈ и Пакистана о техничкој сарадњи и помоћи у области пољопривреде; помоћ Пакистану у производни пеницилина; периодични извештаји инж. Здравка Беламерића и др. стручњака за изградњу бродова о раду у пакистанским бродоградилштима и пратећи материјали; извештај о техничкој сарадњи Пакистана са иностранством; „Протокол о извозу сирове јуте из Пакистана и изградњи и електрификацији 300 бунара у Пакистану од стране Југославије”; строго поверљиви извештај о боравку делегације Савезног завода за привредно планирање СФРЈ у Пакистану.

Година: 1960–1971 .

Врста документа: извештај, забелешка, протокол.

Језик: српскохрватски, енглески.

146 278 САРАДЊА СА ИНДИЈОМ

Материјали о слању стручњака из предузећа „Магнохром”, Краљево, у Индију; захтеви појединих пољопривредних предузећа ФНРЈ у вези са техничком сарадњом са Индијом; извештај о пракси индијског стручњака у „Босанки”, фабрици дрвених плоча из Блажуја; саветовање о подизању тренинг центара за различите индустријске гране; посета индијског медицинског стручњака Сатјабрата Кара здравственим установама ФНРЈ; материјали о раду Југословенско-индијске мешовите комисије за техничку сарадњу; захтев индијске стране да Влада СФРЈ пошаље неколико поморских официра ради обуке индијских кадрова; информације о резултатима југословенско-индијске техничке сарадње; преговори о југословенско-индијској научно-техничкој сарадњи; строго поверљиви извештај о боравку делегације Савезног завода за привредно планирање СФРЈ у Индији; програм студијског боравка индијског стручњака за јавну администрацију у СФРЈ.

Година: 1958–1971.

Врста документа: извештај, информација.

Језик: српскохрватски, енглески.

147 279 САРАДЊА СА ИНДОНЕЗИЈОМ

Забелешка са састанка о могућим видовима техничке сарадње са Индонезијом и Бурманском унијом; извештај о техничкој сарадњи Југославије и Индонезије до септембра 1959. године; периодичне информације о стању југословенско-индонезжанске техничке сарадње; нацрт споразума о научној и техничкој сарадњи ФНРЈ и Индонезије; конкурс за избор лекара одређених специјалности који би били послати у Индонезију; спискови лекара који се предлажу за рад у Индонезији са кратком биографијом; извештај др Павла Клаинхапела о раду у индонезжанским здравственим установама; списак југословенских стручњака – експерата Организације уједињених нација, који се предлажу за слање у Индонезију; генерални директор предузећа „Геоистраживања” из Загреба о могућностима рударско-геолошких истраживања у Индонезији; извештај помоћника савезног секретара за спољну трговину Славка Баума о петонедељном боравку у Индонезији и сусретима са одговарајућим представницима земље домаћина; материјали о боравку делегације југословенских економиста у Индонезији; материјали о раду Мешовите индонезжанско-југословенске комисије за привредну и научно-техничку сарадњу.

Година: 1959–1969.

Врста документа: извештај, забелешка, исечак из новина, нацрт споразума.

Језик: српскохрватски, енглески.

147 280 САРАДЊА СА КАМБОЦОМ

Извештај шефа делегације Савезне спољнотрговинске коморе ФНРЈ Николе Агића о економији Камбоце; „две варијанте” које се односе на образовање југословенско-камбоцанског мешовитог друштва; извештаји инжењера Милана Верчона из предузећа „Енергопројект”, Београд, и др. материјали о помоћи у изградњи камбоцанске водопривреде; програм техничке помоћи Камбоци у области рибарства и прераде рибе; захтев Камбоце за проширењем пољопривредне сарадње; нацрт протокола о техничкој сарадњи СФРЈ и Краљевине Кам-

боце; испорука два авиона Фабрике авиона „Утва”, Панчево, Камбоџи; материјали о посети камбоџанске делегације на челу са потпредседником владе Сон Саном; програм просветне и културне сарадње СФРЈ и Краљевине Камбоџе за 1967. годину; преписка поводом плана културне сарадње две земље за период 1967–1968; извештај „Могућности и перспективе економске сарадње са Камбоџом”; закључци амбасадора СФРЈ у Камбоџи и Лаосу о могућности сарадње са ове две земље; „Поверљиви финални аналитичко-оценски извештај о досадашњем раду и о даљим перспективама рада на пољу електропривреде у Камбоџи у оквиру техничке помоћи Југославије”; могућности сарадње СФРЈ и Камбоџе у области поморства.

Година: 1960–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, нацрт протокола.

Језик: српскохрватски, француски.

147 281 ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ У КАМБОџИ

Периодични извештаји југословенских пољопривредних стручњака, економиста и инжењера различитих профила који су ангажовани као пружаоци техничке помоћи Камбоџи; уговори о раду склопљени са појединим стручњацима.

Година: 1960–1969.

Врста документа: извештај, забелешка, информација, уговор.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

147 282 ОСТАЛЕ ДРЖАВЕ ДАЛЕКОГ ИСТОКА

Материјали о техничкој помоћи Југославије Бурми, Лаосу, Цејлону, Непалу, Сингапуру, Малезији и Вијетнаму; боравак бурманске студијске делегације у СФРЈ; посета министра иностраних послова Привремене револуционарне владе Републике Јужни Вијетнам.

Година: 1960–1971.

Врста документа: извештај.

Језик: српски, енглески, француски.

ЛАТИНСКА АМЕРИКА

148 283 САРАДЊА С ЛАТИНСКОМ АМЕРИКОМ

Материјали о техничкој сарадњи ФНРЈ и Републике Чиле: рударство и металургија, потребе Чилеа за техничком помоћи и др.

Техничка сарадња са Кубом: списак наставника који су предложени за рад у Уметничкој школи у Хавани и пратећа документација; елаборат о технологији исхране говеда за потребе Владе Кубе; протокол о трговинској размени са Кубом, списак југословенских стручњака који су боравили на Куби и др. облици техничке сарадње Југославије и ове земље; елаборат др Божицара Смодлаке „Географска, економска, саобраћајна и политичка запажања о Британској Гијани”.

Техничка сарадња са Мексиком: разговори о различитим видовима техничке сарадње; записник са заседања Југословенско-мексичке мешовите комисије за привредну сарадњу из 1966. године; извештај др Александра Мишева, стручњака за прехранбену индустрију и др. материјали о раду у Мексику.

Влада Боливије тражи југословенске физичаре који би радили уз Лабораторији за космичку физику при Универзитету у Ла Пазу; посета делегације боливијских железничара Југославији и др. облици сарадње; материјали о техничкој сарадњи са Венецуелом; трговински споразум СФРЈ и Тринаидада и Тобага; материјали о студијском боравку групе уругвајских стручњака за прехранбену индустрију у Словенији и др. материјали о сарадњи са Уругвајем; извештај о посети државне и привредне делегације СФРЈ Мексику, Колумбији, Чилеу, Аргентини и Бразилу 1968. године; студијски боровци појединих перуанских стручњака у СФРЈ и други облици сарадње две земље; материјали о техничкој сарадњи са Бразилом; споразум о техничкој сарадњи СФРЈ и Републике Гвајане; основне информације о Јамајки, студијски боравак јамајчанских стручњака у СФРЈ и др. облици сарадње.

Година: 1959–1971.

Врста документа: извештај, забелешка, елаборат, архитектонски план.

Језик: српскохрватски, словеначки, шпански, енглески.

СТИПЕНДИСТИ ИЗ ЗЕМАЉА У РАЗВОЈУ

149 284 СТИПЕНДИСТИ ИЗ „ЗЕМАЉА У РАЗВОЈУ” – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

Материјали о пријему стипендиста из земаља Африке и Азије на школовање у Југославији: саветовања надлежних служби, спискови кандидата и уживаоца стипендија, подаци о раду појединаца, уговори; разговори стипендиста са надлежним органима о различитим питањима њиховог живота и рада у Југославији; питања исхране, смештаја, здравствене заштите, висине стипендија, стручне обуке, професионалне праксе и др.; записник са саветовања директора школа и предузећа у којима се школују стипендисти из афричких и азијских земаља; информатор „Југославија – земља у коју долазите”; материјали о стипендистима – припадницима афричких покрета отпора; стипендисти са Кипра; канадски стипендисти јужнословенског порекла.

Година: 1961–1971.

Врста документа: извештај, информација, забелешка, табела, стенографске белешке, информатор, уговор, реферат.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

149 285 СТИПЕНДИСТИ У СТРУЧНИМ ШКОЛАМА У СРБИЈИ

Материјали о животу и раду стипендиста из земаља Африке и Азије у: Школи за механизацију пољопривреде у Ечкој, Техничкој школи „Никола Тесла”, Ниш, Електротехничкој школи „Мија Станимировић”, Ниш, Техничкој машинској школи „Радоје Дакић”, Раковица – смештај, исхрана, резултати учења и стручне праксе, различите ваннаставне активности, спискови ученика; предрачуни трошкова стипендирања ученика из иностранства; уговори са појединим групама стипендиста.

Година: 1964–1967.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски.

150 286 СТИПЕНДИСТИ У СТРУЧНИМ ШКОЛАМА У СЛОВЕНИЈИ

Програм индивидуалне и групне специјализације стипендиста из „земаља у развоју” у Словенији; одбегла девојка, двојица стипендиста из Африке и питање расне дискриминације; спискови стипендиста са наведеном земљом порекла, школом коју похађају и др. подацима; преписка поводом неспоразума у односима између домаћих и афричких ученика у интернату пољопривредне школе у Марибору; стипендисти предузећа „Искра” Крањ и Товарна аутомобила Марибор.

Година: 1963–1968.

Врста документа: извештај, попис, забелешка, уговор, табела, преписка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

150 287 СТИПЕНДИСТИ У ШКОЛАМА У ХРВАТСКОЈ

Стипендисти из „земаља у развоју” у Високој управној школи у Загребу; материјали о четворомесечном курсу руковођења и организације пословања за стипендисте из Азије и Африке; школовање припадника покрета отпора; материјали о афричким и азијским стипендистима у Високој привредној школи Загреб; стипендисти у стручним школама у Сплиту, Крижевцима, Задру, Дубровнику, Ријеци и др. местима.

Година: 1961–1968.

Врста документа: извештај, закључак, попис, уговор, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

151 288 ВИША ПОЉОПРИВРЕДА ШКОЛА У КРИЖЕВЦИМА

Резултати пријемних испита за стипендисте из „земаља у развоју” и покрета отпора; стручна екскурзија намењена стипендистима; годишњи извештај о школовању стипендиста за школску годину 1964/65; извештаји о апсолвентима из Малија, Алжира, Гане, Туниса, Марока и Сомалије; анализе (не) успеха појединих стипендиста.

Година: 1964–1967.

Врста документа: извештај, информација, табела.

Језик: српскохрватски.

151 289 ВИША ПОМОРСКА ШКОЛА У РИЈЕЦИ

Школовање суданских држављана за официре трговачке морнарице; Правилник о извођењу пловидбене праксе на броду и програм рада за стипендисте поморске школе у Ријеци; школовање стипендиста из Ирака; информације о условима студирања на Вишој поморској школи у Ријеци; стипендије за пакистанске држављане; спискови стипендиста из „земаља у развоју”; трошкови студирања у Вишој поморској школи; информације о пријемним и поправним испитима; спискови стипендиста са наведеним држављанством и смером који похађају; извештај о раду школе у школској 1964/65 години; извештаји о (не) успеху појединих стипендиста из Судана, Етиопије и Пакистана.

Година: 1962–1970.

Врста документа: извештај, правилник, попис.

Језик: српскохрватски, енглески.

151 290 ИНСТИТУТУ ЗА ТЕХНОЛОГИЈУ РИБЕ И ВИША ПОМОРСКА ШКОЛА У ЗАДРУ

Програм обуке стипендиста из „земаља у развоју” у Институту за технологију рибе у Задру; спискови кандидата за стипендије и уживаоца стипендија; Народна организација Југозападне Африке (SWAPO) тражи одређени број стипендија из студија рибарства и прераде рибе; школовање суданских кадрова у Институту за технологију рибе; неколико нерешених и отворених питања обуке стипендиста у Задру; проблеми око наставе српскохрватског језика; периодични извештаји о стипендистима у Институту за технологију рибе и Поморској школи у Задру; наставни план Школе за рибопрерађиваче при Институту за технологију рибе у Задру; предрачуни трошкова практичне наставе; резултати завршних испита.

Година: 1962–1967.

Врста документа: извештај, наставни програм, информација, забелешка.

Језик: српскохрватски, енглески.

152 291 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ЦЕНТРАЛНЕ И ЗАПАДНЕ АФРИКЕ

Спискови стипендиста из Анголе, Бурундија, Горње Волте, Камеруна, Конго-Бразавила, Либерије, Нигерије, Обале Слоноваче, Португалске Гвинеје (Гвинеја Бисао), Руанде, Сјера Леона, Тоба и Чада; формулари којима су аплицирали за стипендије, препоруке, мишљења и информације о кандидатима, односно уживаоцима стипендија.

Година: 1962–1967.

Врста документа: попис, препорука, апликациони формулар, информација.

Језик: српскохрватски, француски, енглески.

153 292 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ЈУЖНЕ И ИСТОЧНЕ АФРИКЕ

Пописи стипендиста из Басутоланда (Лесото), Југозападне Африке (Намбија), Јужноафричке Републике, Маурицијуса, Мозамбика, Њасаленда (Малави), Свазиленда и Сомалије; попуњени формулари кандидата за стипендије, препоруке, мишљења, карактеристике и извештаји о појединим стипендистима.

Година: 1962–1968.

Врста документа: попис, апликациони формулар, извештај.

Језик: српскохрватски, енглески.

154 293 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ГАНЕ

Попис стипендиста из Гане са наведеним годинама доласка и одласка из Југославије те факултетима (школама) које су похађали; извештаји о раду стипендиста на пракси у Институту за сточарство у Земун Пољу, фабрици „Искра”, Крањ, и др. предузећима; здравствени проблеми појединих стипендиста; успех стипендиста на крају школске године; специјализација групе чиновника Владе Гане у Савезном заводу за јавну управу; преговори представника СФРЈ и Гане око пријема стипендиста и услова њиховог боравка у Југославији; жалба становника из Раковице на понашање станара, стипендисте из Гане; пријаве ганских држављана на конкурс за стипендију са приложеним биографијама, препорукама, сведочанствима и др. документима.

Година: 1961–1970, с. а.

Врста документа: извештај, попис, забелешка, пријава на конкурс, препорука.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

155 294 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ГВИНЕЈЕ

Попис стипендиста из Гвинеје са наведеном годином доласка и одласка у Југославију те стеченом стручном спремом; материјали о пракси гвинејских стипендиста у предузећима ФНРЈ: уговори, програми рада, извештаји о резултатима практичне обуке и оцене на крају школске године; периодични извештаји самих стипендиста; здравствено стање стипендиста; преписка поводом радио-емисије у којој је један гвинејски стипендиста представио своју земљу.

Година: 1961–1967.

Врста документа: извештај, попис, забелешка, уговор, пријава на конкурс, препорука.

Језик: српскохрватски, француски.

156 295 СТИПЕНДИСТИ ИЗ СЕНЕГАЛА

Попис свих стипендиста из Сенегала са годином доласка и одласка те стеченом стручном спремом; извештаји Школе за механизацију пољопривреде, Ечка, Института за механизацију пољопривреде, Земун Поље, Више машинске школе, Зрењанин, о стипендистима из Сенегала; преговори око студијског боравка групе ученика Националне школе за примењену пољопривреду из Дакара у Југославији; предрачун трошкова и наставни програми за учеснике на студијском боравку; завршни извештај о студијском боравку; материјали о боравку сенегалских стипендиста на Пољопривредном добру „Панонија” у Бајши; молба да се у Југославији омогући тренинг и стручно усавршавање женских националних селекција Сенегала у рукомету и кошарци; наставни план и програм и извештај о сенегалским стипендистима у Техничком пољопривредно-машинском школском центру у Зрењанину за 1969. годину.

Година: 1964–1970.

Врста документа: извештај, попис, забелешка, уговор.

Језик: српскохрватски, француски.

156 296 СТИПЕНДИСТИ ИЗ МАЛИЈА

Попис стипендиста из Малија са наведеном годином доласка и одласка те стеченом стручном спремом; извештаји појединих стипендиста о раду у Југославији; материјали о обуци стипендиста у области цивилног ваздухопловства; малијски стипендисти у Вишој пољопривредној школи у Поречу, Прехрамбеној индустрији „Звечево” у Славонској Пожеги, предузећима „Сегестица”, Сисак и „Југотурбина”, Карловац и др.; туча у хотелу „Унион” у Београду и др. инциденти које су изазвали или у којима су учествовали стипендисти из Малија; самоубиство једног стипендисте; озбиљан операциони захват на једној стипендисткињи; обука филмских кадрова из Малија у Филмским новостима; извештаји о постигнутом успеху стипендиста из Малија.

Година: 1961–1970.

Врста документа: извештај, попис, забелешка.

Језик: српскохрватски, француски.

157 297 СТИПЕНДИСТИ ИЗ СУДАНА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

Списак стипендиста из Судана са наведеном годином доласка у Југославију, годином одласка и стеченим степеном стручне спреме; програм Савезног центра за образовање руководећих кадрова у привреди за стручно усавршавање једног службеника суданске владе; обука суданских кадрова у индустрији коже: материјали о пракси у фабрикама коже, о школовању стипендиста у Вишој кожарској школи у Карловцу; материјали о обуци суданских стипендиста у производњи картона; решење о искључењу суданског држављанина из студентског дома због насилничког понашања; стипендисти који се школују у Вишој поморској школи у Ријечи; студијски боравак групе стручњака из Централне управе за снабдевање водом и електриком (CEWA) из Картума; разговори аташеа за културу Републике Судана о проблемима стипендиста; извештаји о успеху стипендиста на крају године.

Година: 1959–1970.

Врста документа: извештај, попис, преписка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

157 298 СТИПЕНДИСТИ ИЗ СУДАНА – МЕДИЦИНСКЕ НАУКЕ

Материјали о појединим кандидатима за стипендије и стипендистима медицинских, стоматолошких, ветеринарских школа и факултета у Југославији: пријаве на конкурс, биографије, препоруке, мишљења о стипендистима; резултати појединих стипендиста у савладавању наставних садржаја.

Година: 1959–1970.

Врста документа: извештај, молба, биографија, пријава на конкурс.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

157 299 СТИПЕНДИСТИ ИЗ СУДАНА – ТЕХНИЧКЕ НАУКЕ

Пријаве појединих суданских држављана на школовање у југословенским техничким школама и факултетима те стручну праксу у предузећима и пратећа документација; стипендисти на обуци у фабрици „Искра” из Крања; материјали о појединим стипендистима који се нису снашли у југословенској средини; извештаји о успеху појединих стипендиста на крају школске године; специјализација суданских помораца.

Година: 1959–1970.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, биографија, препорука, мишљење.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

158 300 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ЕТИОПИЈЕ

Спискови стипендиста из Етиопије са наведеном годином доласка, одласка и постигнуте стручне спреме; разговори представника две земље о условима живота и рада етиопских студената у ФНРЈ; материјали о пракси етиопских електричара, механичара и административних радника у лукама у ФНРЈ: програми боравака и рада, извештаји о раду и др.; спискови етиопских држављана –

кандидата за стипендије; материјали о Етиопљанима на студијама медицинских наука; резултати појединих стипендиста на крају школске године; школовање етиопских угоститеља; Етиопљани на школовању у Вишој поморској школи у Риједи, на Пољопривредном факултету у Београду, на пракси у пољопривредним добрима и при индустријским постројењима; пријаве појединих етиопских држављана за школовање у Југославији и пратећа документација.

Година: 1958–1970.

Врста документа: извештај, попис, забелешка, уговор, пријаве на конкурс, биографија, препорука.

Језик: српскохрватски, енглески.

159 301 СТИПЕНДИСТИ ИЗ КЕНИЈЕ

Списак стипендиста из Кеније са наведеном годином доласка у Југославију и одласка те достигнутом степеном стручне спреме; извештаји и др. материјали о различитим видовима недисциплинованог понашања стипендиста из Кеније; резултати вештачења рукописа једног осумњиченог Кенијца; материјали о кенијским стипендистима на Универзитету у Љубљани; оцене успеха стипендиста на крају школске године; студијски боравак руководиоца омладине Кенијске афричке националне уније (КАНУ) у СФРЈ; пријаве кенијских држављана за стипендију и пратећа документација.

Година: 1960–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, попис, пресуда, пријава на конкурс, биографија, препорука.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

160 302 СТИПЕНДИСТИ ИЗ УГАНДЕ

Попис стипендиста из Уганде са наведеном годином доласка у Југославију и одласка из ње те достигнутом степеном образовања; пријаве угандских држављана на школовање у Југославији и пратећа документација; извештаји о животу и раду појединих стипендиста, њихово здравствено стање, проблеми у сналажењу у новој средини, однос домаћег становништва према њима, успех у савладавању наставних садржаја.

Година: 1960–1970.

Врста документа: извештај, записник, попис, пријава на конкурс, биографија, препорука.

Језик: српскохрватски, енглески.

160 303 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ТАНЗАНИЈЕ

Попис држављана Танзаније који су се школовали у Југославији са наведеном годином доласка и одласка те достигнутом стручном спремом; пријаве на конкурсе за школовање уз пратећу документацију; извештаји о појединим стипендистима из Танзаније, њиховом успеху у школовању и проблемима са којима су се сусретали; материјали о школовању стипендиста из Танзаније у Савезном центру за образовање руководних кадрова у привреди у Загребу; питање недисциплине стипендиста из Танзаније.

Година: 1961–1970.

Врста документа: извештај, попис, службена белешка, пријава на конкурс, биографија, препорука.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

161 304 СТИПЕНДИСТИ ИЗ КОНГО-КИНШАСЕ

Списак стипендиста из Конго-Киншасе са наведеном годином доласка у Југославију и одласка из ње те стеченом стручном спремом; списак деце и омладине из Конго-Киншасе која су боравила у опоравилишту Црвеног крста НР Србије у Кртолама (Тиват); случај стипендисте који је изазвао саобраћајни удес са смртним исходом; стипендисти – борци Револуционарне армије у Конгу; сукоби међу стипендистима као одраз грађанског рата у Конго-Киншаси.

Година: 1961–1970.

Врста документа: извештај, попис, забелешка.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

161 305 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ЗАМБИЈЕ

Списак стипендиста из Замбије са наведеном годином доласка у Југославију и одласка из ње, те достигнутим степеном образовања; извештаји о појединим студентима из Замбије, њиховом несналажењу у новој средини и сукобима са југословенским студентима у студентским домовима; успех стипендиста из Замбије на крају школске године; курс о пољопривредном кредиту у Центру за образовање руководећих кадрова у пољопривреди у Новом Саду: полазници из Замбије, програм курса, трошкови и завршни извештај; студијски боравак делегације која је дошла да се упозна са стручним образовањем у Југославији; студијски боравак супруге замбијског министра спољних послова, ради изучавање проблематике заштите мајке и детета.

Година: 1962–1970.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, забелешка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

161 306 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ЈУЖНЕ РОДЕЗИЈЕ

Попис стипендиста из Јужне Родезије са наведеном годином доласка у Југославију и одласка из ње те достигнутим степеном образовања; несналажење у новој средини и сукоби са домаћим становништвом; сажете информације о појединим стипендистима; пријаве на конкурс за школовање у Југославији и пратећа документација; резултати школовања стипендиста из Јужне Родезије; материјали о посети функционера Афричке народне партије Зимбабвеа: програм боравка, извештај о боравку и др.

Година: 1961–1967.

Врста документа: извештај, попис, забелешка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

162 307 СТИПЕНДИСТИ ИЗ УЈЕДИЊЕНЕ АРАПСКЕ РЕПУБЛИКЕ I

Попис стипендиста из Египта са наведеном годином доласка у Југославију, одласка и достигнутом степеном образовања; забелешке о стању научно-техничке сарадње ФНРЈ и Египта до краја 1960. године; извештаји, забелешке и др. материјали о годишњој пракси ученика Пољопривредног института у Манији (Египат) на пољопривредним добрима и фабрикама прехранбене индустрије у Југославији; течајеви из српскохрватског језика за стипендисте из УАР-а; посета египатског новинара фабрикама „Гоша” из Смедеревске Паланке и „Херој Срба” из Смедерева, ради писања репортаже о египатским стипендистима; наводни случај вређања државног уређења и руководства ФНРЈ, који је учинио увређени египатски студент; разговори представника ФНРЈ и УАР-а поводом жалби египатских студената на услове живота у Југославији; туча групе египатских стипендиста и загребачких младића, која је претила да добије политичку димензију; програм рада са стипендистима из УАР-а на течају српскохрватског језика у Врњачкој Бањи; планови и програми наставе Високе школе за бродоградњу у Порт Саиду; извештаји о обуци стипендиста у Врњачкој Бањи; извештај о пракси стипендиста из УАР-а у Нишу; бојкот наставе и различити видови недисциплине египатских стипендиста у Сремским Карловцима; извештаји о египатским стипендистима у Школском центру за стручно образовање омладине и одраслих „Север”, Суботица; елаборат „Анализа и извесна запажања о држању и понашању студената из Републике УАР за време њиховог боравка у нашој земљи”; стипендисти из УАР-а у Саобраћајном институту у Београду; извештаји о стипендистима из УАР-а на школовању у Вишој техничкој школи у Марибору.

Година: 1959–1964.

Врста документа: извештај, забелешка, преписка, елаборат, телеграм.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

162 308 СТИПЕНДИСТИ ИЗ УЈЕДИЊЕНЕ АРАПСКЕ РЕПУБЛИКЕ II

Попис стипендиста из УАР-а са наведеном годином доласка и одласка у СФРЈ и достигнутом школском спремом; преглед броја египатских стипендиста у периоду 1959–1965; забелешке о разговорима представника СФРЈ и УАР-а о школовању египатских ученика, студената и специјализаната у Југославији; извештаји о раду и успеху појединих стипендиста; програми специјализације из области производње коже, конзервирања хране, изградње лука и лучких постројења, изградње железничке сигнализације, електронике, прецизног мерења, економских наука, права и државне управе; оцена просветне и културне сарадње СФРЈ и УАР-а у 1966. години; стипендисти из УАР-а који треба да бране докторску дисертацију у СФРЈ; преписка поводом боравка у СФРЈ студијске групе Савета за обуку кадрова у пољопривреди УАР; извештај и др. материјали о студијској групи УАР „Одбор за обраду метала”; боравак студијске групе из УАР-а која се бави проблемима обуке будућих трговаца; посета помоћника министра пољопривреде УАР ради проучавања рада пољопривредних комбината у СФРЈ; боравак студијске групе Комитета за туризам УАР.

Година: 1965–1971.

Врста документа: извештај, попис, забелешка, преписка, пријава на конкурс.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

163 309 СТИПЕНДИСТИ ИЗ УАР-А – ПОЉОПРИВРЕДА

Програми обуке и извештаји о раду и успеху полазника Пољопривредног института из Миније (Египат) и др. стипендиста из УАР-а на пољопривредним добрима и комбинатима у Осијеку, Ердуту, Нашицама, Винковцима, Вуковару, Товарнику, Тењском Антуновцу, Ђакову, Жупањи, Бајши, Бечеју, Зрењанину, Бачкој Тополи, Палићу, Сенти, Сремским Карловцима, Шапцу, Птују и др.; завршне оцене појединих стипендиста.

Година: 1959–1965.

Врста документа: извештај, забелешка, уговор, записник.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

163 310 СТИПЕНДИСТИ ИЗ УАР-А – ИНДУСТРИЈА

Стипендисти из Уједињене Арапске Републике на школовању и стручном усавршавању у железарама, фабрикама вагона и локомотива, фабрикама за прераду дрва и израду намештаја, одеће и обуће Југославије; план и програм обуке у Бродоградилшту „3. мај” из Ријеке и извештај о постигнутом успеху стипендиста из УАР-а у школској години 1963/64; план и програм обуке у фабрици „Првوماјска” из Загреба; извештај о раду и дисциплини студената Високог индустријског института у Порт Саиду за време стручне обуке у бродоградилштима „Уљаник”, Пула и „3. мај”, Ријека, те у фабрици „Раде Кончар” из Загреба; извештаји о (не) дисциплини студената Високог индустријског института из Порт Саида током екскурзије по Југославији; записници и оцене са завршних испита појединих стипендиста у Творници парних турбина и дизел мотора „Југотурбина”, Карловац и Бродоградилшту „Уљаник” у Пули; оцене и мишљење о стипендистима који су се обучавали у фабрици „Раде Кончар” у Загребу; програм обуке и извештај о постигнутим резултатима студената из Порт Саида на пракси у предузећу Машинска индустрија, Ниш.

Година: 1959–1964.

Врста документа: извештај, забелешка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

164 311 СТИПЕНДИСТИ ИЗ АЛЖИРА

Списак стипендиста из Алжира са наведеном годином доласка и одласка из Југославије и завршеној школи; информација о распореду алжирских стипендиста по предузећима у ФНРЈ; стипендисти у предузећу „Први партизан” из Титовог Ужица; извештаји о успеху стипендиста након обуке у Школском центру ПТТ, Београд; пријаве појединих алжирских држављана на конкурс за добијање стипендије и пратећа документација; план и програм обуке групе студената из Пољопривредног института у Алжиру; стипендиста који је оболео од туберкулозе и последице болести; изводи из извештаја о успеху Алжираца у Високој техничкој школи и Високој привредној школи у Загребу; извештаји о стипендистима Ауто-сервиса „ТАМ” у Новом Саду; туча између домаћих и алжирских студената у Домжалама; извештај пуковника Боже Шварца о боравку у Алжиру поводом школовања „филмског кадра” алжирске армије; план и програм и трошкови школовања алжирских стипендиста у Институту за филм и Застава филму из Београда; извештај о штети коју је направио алжирски стипендиста у наступу душевног растројства; извештај о успеху стипендиста у Ви-

шој пољопривредној школи у Крижевцима; дуговања бивших стипендиста својим приватним станодавцима; материјали о разговорима представника Завода са представницима Амбасаде Алжира у вези са стипендистима; извештаји о појединим стипендистима Института за филм; стипендисти предузећа „Искра” из Крања; материјали о обуци алжирских пилота и летачких инструктора; закључни извештаји о успеху појединих алжирских студената.

Година: 1960–1969.

Врста документа: извештај, попис, забелешка, уговор, пријава на конкурс.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

165 312 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ТУНИСА

Попис стипендиста из Туниса са наведеном годином доласка у Југославију и одласка из ње, те стеченом стручном спремом; информације о постигнутом успеху појединих стипендиста по завршетку практичне обуке или на крају школске године; материјали о Тунижанима на школовању у Вишој пољопривредној школи у Крижевцима и Индустријско-пољопривредном комбинату, Осијек; материјали о студијском боравку Саледина Шаибија и др. стручњака из Министарства пољопривреде Туниса, на Пољопривредном факултету у Земуну; посета групе тунижанских ветеринара југословенским фармама; Тунишани у Средњој поморској школи у Задру; програм специјализације из области арондације и пољопривредног задругарства за стипендисте из Туниса; боравак туниских стручњака за производњу шећера у Београду и Војводини.

Година: 1962–1969.

Врста документа: извештај, попис, забелешка, молба.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

165 313 СТИПЕНДИСТИ ИЗ МАРОКА

Списак мароканских стипендиста са наведеном годином доласка и одласка и постигнутом стручном спремом; материјали о боравку студијске групе Више пољопривредне школе из Мекнеса у Југославији; стипендије за чланове Радничке омладине Марока; семинар о основама југословенског друштвеног, економског и политичког живота за мароканске студенте; извештаји и др. материјали о животу и раду појединих мароканских стипендиста и њиховом успеху на крају школске године; молбе појединих Мароканаца да им се одобри школовање у Југославији; програм и предрачун трошкова специјализације студената Високе пољопривредне школе из Марока у СФРЈ.

Година: 1963–1969.

Врста документа: извештај, молба, попис, забелешка.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски.

165 314 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ЛИБИЈЕ

Списак Либијских стипендиста са наведеном годином доласка и одласка, те достигнутом стручном спремом; обука либијских стипендиста у Фабрици коже „Полимка” из Иванграда; материјали о животу и раду, те успеху појединих либијских стипендиста.

Година: 1964–1969.

Врста документа: извештај, забелешка, попис, пријава на конкурс, молба.

Језик: српскохрватски, француски.

166 315 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ЗЕМАЉА ЛЕВАНТА

Пописи стипендиста из Сирије, Јордана, Либана и Палестине са наведеном годином доласка у Југославију и одласка из ње, те достигнутим степеном образовања; успех појединих сиријских студената на крају школске године; преписка поводом молби појединих Сиријаца да им се продужи, повећа стипендија и сл.; извештај Агрокомбината „Суботица” о раду двојице сиријских стипендиста; преписка поводом озбиљне болести једног стипендисте; предрачуни школовања сиријских студената у СФРЈ; оквирни програм специјализације у Институту за дуван у Београду; стипендије намењене припадницама Централне уније жена Сирије; специјализација чиновника Министарства унутрашњих послова Сирије из области управљања локалним органима власти.

Молбе јорданских држављана да им се додели стипендија за школовање у Југославији; извештаји о броју и успеху јорданских студената; Јорданци у средњим стручним школама.

Преписка поводом молби појединих палестинских стипендиста да им се продужи стипендија упркос изразито слабом успеху у школи; забелешка о појави да поједини палестински студенти политички злоупотребљавају југословенско гостопримство.

Година: 1962–1970.

Врста документа: извештај, попис, забелешка.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски, енглески.

166 316 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ИРАКА И КУВАЈТА

Попис ирачких стипендиста у Југославији са наведеном годином доласка, одласка и достигнутим степеном образовања; решења о истеривању појединих Ирачана из студентског дома због кршења дисциплине; дипломатска нота којом влада Ирака тражи да се групи ирачких држављана омогући школовање у Југославији; преписка о стипендисти на студијама у Академији за позориште, филм, радио и телевизију у Београду; специјализација ирачких држављана у области дуванске индустрије; програм специјализације из области санитарног инжењерства; студијски боравак групе службеника ирачког Министарства за план у југословенским предузећима; програм студијског боравка групе службеника ирачког Министарства за аграрну реформу у предузећима СФРЈ; успех појединих стипендиста на крају школске године или крају школовања; летња стручна пракса у југословенским предузећима намењена студентима Ветеринарског факултета у Багдаду; списак стипендиста из Кувајта.

Година: 1960–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, молба, решење.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

167 317 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ЈЕМЕНА (САНА)

Попис стипендиста из Јемена (Сана) са наведеном годином доласка у Југославију и одласка из ње те стеченим степеном образовања; материјали о двадесеточлавној групи која је послата на курс српскохрватског језика у Врњачкој

Бањи; преписка о држављанима Јемена (Сана), њиховом животу и раду у средњим стручним школама, вишим школама и факултетима у СФРЈ, здравственим, социјалним проблемима те успеху у похађању теоријске и практичне наставе.

Година: 1960–1968.

Врста документа: извештај, попис, забелешка, молба, пријава на конкурс, уговор, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, арапски.

167 318 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ЈЕМЕНА (АДЕН)

Списак стипендиста из Јемена (Аден) са наведеном годином доласка у Југославију, одласка из ње те постигнутом школском спремом; материјали о животу и раду, о проблемима и успеху у школовању ученика и студената из Адена у предузећима, средњим стручним школама, вишим школама и универзитетима СФРЈ.

Година: 1964–1969.

Врста документа: извештај, забелешка, молба, табела, пријава на конкурс.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, арапски.

168 319 СТИПЕНДИСТИ ИЗ АВГАНИСТАНА

Попис стипендиста из Авганистана са наведеном годином доласка у Југославију и одласка те достигнутом стручном спремом; стипендисти који изучавају уметности и уметничке занате; стипендисти архитектонске и грађевинске струке; планови и програми теоријске и практичне наставе различитих техничких струка; специјализација чиновника авганистанске владе из области државне управе; преписка поводом стипендисте из области прехрамбене индустрије; пријаве на конкурс појединих стипендиста и специјализаната из Авганистана са пратећом документацијом; извештаји о раду и резултатима специјализације појединих стипендиста.

Година: 1962–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, попис, телеграм, пријава на конкурс.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

168 320 СТИПЕНДИСТИ ИЗ БУРМЕ

Списак стипендиста из Бурме са наведеном годином доласка у Југославију, годином одласка и достигнутом степеном образовања; туче између југословенских и бурманских студената у студентском дому; материјали о стипендистима на основним студијама и на специјализацији у Југославији: пријаве на конкурс са пратећом документацијом, извештаји о њиховом раду и успеху; програм специјализације Бурманаца у Вишој техничкој школи при предузећу „Раде Кончар” из Загреба.

Година: 1957, 1960–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, пријава на конкурс, попис, молба.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

168 321 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ИНДИЈЕ

Списак стипендиста из Индије са наведеном годином доласка у Југославију, годином одласка и достигнутом стручном спремом; молбе индијских држављана да им се одобри школовање у Југославији и пратећа документација; извештаји о индијским стипендистима у Бродоградилишту „3. мај” у Риједи; програм специјализације индијског држављанина у организацији Заједнице електропривредних предузећа Хрватске; извештаји о раду и резултатима школовања стипендиста у различитим југословенским високошколским установама и предузећима.

Година: 1959–1969.

Врста документа: извештај, забелешка, молба, пријава на конкурс.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

169 322 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ИНДОНЕЗИЈЕ

Попис стипендиста из Индонезије са наведеним годинама доласка у Југославију и одласка те достигнутом степеном стручне спреме; пријаве појединих Индонежана на конкурс за школовање у Југославији и пратећа документација; програми рада појединих стипендиста; извештаји појединих стипендиста о раду; боравак групе службеника индонежанске владе у Југославији ради проучавања њеног друштвено-економског развоја и планирања; рукопис прилога „Моји утисци о боравку у Југославији”, односно помешани утисци једне стипендисткиње о стручном усавршавању у СФРЈ; уговори са појединим стипендистима и трошкови школовања; Индонежани на курсевима српскохрватског језика и на стручној пракси у југословенским индустријским предузећима; елаборат о Титовом бродоградилишту у Краљевици који је написао индонежански стипендиста.

Година: 1960–1970.

Врста документа: извештај, попис, пријава на конкурс, молба, забелешка, елаборат.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

170 323 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ПАКИСТАНА И ИСТОЧНОГ ПАКИСТАНА

Списак стипендиста из Пакистана, година доласка у Југославију и одласка из ње, те постигнути степен образовања; редовни месечни извештаји Мехер Хан, стипендисткиње на Вишој школи за социјалне раднике у Загребу и негативно мишљење надлежних о њеном карактеру; преписка поводом молби пакистанских стручњака за архитектуру и урбанизам да се стручно усавршавају у ФНРЈ; стручно усавршавање пакистанских агронома, електротехничара, технолога и др. стручњака.

Списак стипендиста из Источног Пакистана (Бангладеша), година доласка у и одласка из Југославије и постигнут степен образовања; преписка поводом докторских студија једног инжењера агрономије, металургије и електротехнике из Источног Пакистана.

Година: 1958–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, попис, молба.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

170 324 СТИПЕНДИСТИ – ОСТАЛЕ АЗИЈСКЕ ЗЕМЉЕ

Попис стипендиста из Ирана, Камбоџе, Монголије и Цејлона са наведеним годинама доласка у Југославију и одласка из ње те достигнутим степеном образовања; извештај о боравку иранског министра пољопривреде у ФНРЈ; информација о стипендистима из Ирана.

Преглед програма стручног усавршавања групе камбоџанских агронома из области производње кукуруза; закључни извештаји о стипендистима при предузећа „Искра” из Крања; посета два камбоџанска стручњака за задругарство Југославији; преписка поводом убиства стипендисте које је извршила његова невенчана супруга.

Пријаве монголских држављана на школовање у Југославији и пратећа документација; извештаји и мишљења надлежних о њиховом раду током школовања; успех појединих монголских стипендиста на крају школске године.

Извештај о боравку цејлонског стручњака у СФРЈ, који је проучавао организацију и рад омладинских радних бригада; жалба на одлуку о обустави стипендирања и други материјали о држављанима Цејлона на школовању у Југославији.

Година: 1958–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, молба, пријава на конкурс, жалба.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски, енглески, руски.

171 325 СТИПЕНДИСТИ ИЗ БОЛИВИЈЕ

Попис стипендиста из Боливије са наведеном годином доласка, годином одласка те достигнутим степеном образовања; преписка и др. материјали о боравку групе синдикалних руководиоца Боливије у ФНРЈ, ради проучавања радничког самоуправљања; стручно усавршавање боливијских рударских инжењера и техничара; „Програм специјалистичког образовања техничара из Републике Боливије” у вишој техничкој школи при предузећу „Раде Кончар” из Загреба и завршни извештај о резултатима полазника; програм праксе Боливијаца у рудницама у Трепчи и Бору и извештај о њиховом раду; стипендисти из Боливије на пракси у Рафинерији нафте, Ријека; семинар о радничком самоуправљању за групу задружних рудара из рудника Потоси; стипендирање деце југословенских исељеника.

Година: 1961–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, пријава на конкурс, попис.

Језик: српскохрватски, шпански.

171 326 СТИПЕНДИСТИ ИЗ ОСТАЛИХ ЗЕМАЉА АМЕРИКЕ

Материјали о стипендистима из Аргентине, Британске Гвајане, Венецуеле, Доминиканске Републике, Колумбије, Костарике, Кубе, Мексика, Панаме, Перуа, Салвадора, Уругваја и Чилеа; школовање деце југословенских исељеника; извештаји о раду и успеху појединих стипендиста.

Година: 1963–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, пријава на конкурс, попис.

Језик: српскохрватски, шпански.

ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА ОУН И МЕЂУНАРОДНИМ АГЕНЦИЈАМА

ОРГАНИЗАЦИЈА УЈЕДИЊЕНИХ НАЦИЈА

172 327 САРАДЊА СА ОУН И СПЕЦИЈАЛИЗОВАНИМ АГЕНЦИЈАМА I

Специјални споразум из 1952. о техничкој сарадњи између ОУН и специјализованих агенција (УНЕСКО, Међународна организација рада - ИЛО, Организација за храну и пољопривреду - FAO, Међународна организација цивилне авијације - ИКАО, Светска здравствена организација - WHO) и Владе ФНРЈ на основу Основног споразума између ОУН и Владе ФНРЈ о техничкој сарадњи из 1951 (у прилогу); план рада Одељења за техничку помоћ при Секретаријату народне привреде; Извештај Управе за техничку помоћ са састанка одржаног од 15. до 20. септембра 1952. у Женеви (извештаји представника за везу појединих земаља и посебно за Југославију) (1952); упутства о коришћењу стручних материјала (филмови, литература и сл.), који се могу набавити преко ОУН односно Администрације за техничку помоћ ОУН (UNTAА); допис представника Одбора за техничку помоћ о трошковима боравка експерата према Споразуму и учешћу југословенске владе у трошковима (табеле); програм специјализације за стране стипендисте у југословенским фабрикама (према делатностима); чланак о југословенским радницима у Швајцарској (1953).

Записник од 11. августа 1953. са састанка представника Одбора за техничку помоћ ОУН и југословенских представника о детаљима за реализацију плана за пријем страних стипендиста у фабрике на специјализацију и програм званичне понуде за стипендисте УН у оквиру техничке помоћи (по областима); Материјали југословенских представника са конференција представника европских националних уреда за техничку помоћ у Паризу 1953. и Риму 1954. године; упутства за путовање и информације о наименовању експерата за техничку помоћ (Биро за персонална питања ОУН); упутство Управе за техничку помоћ ОУН стипендистима за писање извештаја (1954);

Преписка о продужењу споразума о деловању Канцеларије представника Техничке помоћи ОУН у Београду; допис о одржавању семинара о „Избору за послове за онеспособљене“ у Стокхолму са списком учесника; дописи Савезне управе хидрометеоролошке службе и Генералне дирекције ПТТ-а о темама из помоћи УН за које су заинтересовани; допис Савезне грађевинске коморе о Програму за економску 1955/1956. из дела помоћи ОУН за грађевинарство и остале гране (детаљни спискови по гранама); преписка о проблему дочека представника Уреда за техничку помоћ УН у Београду;

Материјали о пројекту економског развоја Јужне Европе на бази узајамне техничке помоћи – упутства о процедури Администрације за техничку помоћ ОУН, предлог програма техничке помоћи ФНРЈ за регионални развој Јужне Европе, материјали Европске економске комисије (ЕЕЦ) – групе за проучавање економског развоја Јужне Европе (извештаји са састанака), примедбе ИЛО на план стручне обуке стипендиста, преглед проблема од заједничког интереса за Југославију, Грчку, Турску и Италију, предлози програма за обучавање експерата посредством размене, спискови институција у Југославије које су спремне да сарађују са сличним установама Јужне Европе и други материјали; примедбе Државног секретаријата за послове привреде (Одељење техничке помоћи) на израду програма помоћи за 1956. годину; допис представника ОУН за техничку помоћ (УНТАБ) о реализацији програма техничке помоћи за Југославију 1955.

године и савети у вези процедуре за остваривање програма за 1956. годину и други материјали (1955).

Година: 1952–1955.

Врста документа: извештај, споразум, план, табела, списак, записник, програм упутство, часопис, меморандум, информација, летак.

Језик: српскохрватски, македонски, енглески, француски.

172 328 САРАДЊА СА ОУН И СПЕЦИЈАЛИЗОВАНИМ АГЕНЦИЈАМА II

Допис о општим карактеристикама Резолуције 542 V II ECOSOC-а (Економског и социјалног савета ОУН) о Програму проширене техничке помоћи и Анекс са упутствима земљама приматељима за планирање програма техничке помоћи за 1956. годину у сагласностима са Резолуцијом са прилогом Програма Техничке помоћи ОУН за 1956. и Програмом из додатних средстава техничке помоћи, са списковима југословенских захтева.

Програм доласка Таги Насра, представника Сталне мисије при ОУН за Европу, Средњи Исток и Африку програмског одељења за техничку помоћ и Записник са састанка са Т. Насром чланова ТАБ у Београду и представника Управе за техничку помоћ (питања социјалног старања, реализација плана за техничку помоћ и др).

Програм техничке помоћи за телекомуникације за 1957. годину и предлози Главне дирекције ПТТ (као чланице ИТУ – Међународне уније за телекомуникације) за набавку опреме и слање експерата/стипендиста; Предлог програма Савезног хидрометеоролошког завода за 1957. годину на основу програма техничке помоћи ОУН.

Извештај директора Управе за економску и техничку помоћ о проблеми у реализацији програма техничке помоћи за 1956.

Програм техничке помоћи ОУН I и II приоритета за 1957. годину, спискови стипендиста из Југославије по областима и по државама где су упућени, кандидати из области грађевинарства и др.; Програм Светске метеоролошке организације (WMO) за техничку помоћ ОУН за 1957.

Информација о реорганизацији текстилне индустрије „Побједа”, Загреб, на основу техничке помоћи ОУН; Основне карактеристике техничке помоћи ОУН у периоду 1954–1956. године (реферат у рукопису) и други материјали (1956).

Одговор на упитник припремљен од радног тела у оквиру техничке помоћи за процену активности проширеног плана техничке помоћи; Програм техничке помоћи из области социјалне заштите 1957/1958; Водич (брошура) за стипендисте ОУН/ТАА чији је програм у Европи; подсетник са састанка са представником ТАБ-а у Београду о реализацији програма Светске здравствене организације за Југославију за 1956–1958 (др Воја Ђукановић).

Извештај о квотама за поједине кориснике техничке помоћи за 1958. (Савезна индустријска комора, Савезна привредна комора и други); Препоруке за помоћ деци ометеној у развоју од стране УНИЦЕФ-а за 1958. годину.

Програм техничке помоћи за Југославију за 1958. годину и одговори југословенских корисника техничке помоћи по областима (метеорологија, индустрија, нуклеарна енергија, саобраћај, војна индустрија, јавна администрација и друге); примедбе на програм техничке помоћи ОУН и специјализованих агенција од стране републичких одељења за техничку помоћ; преглед тема техничке

помоћи за економску 1956–1957 и 1957/1958. годину (Савезна грађевинска комора) и други материјали.

Година: 1956–1957.

Врста документа: резолуција, програм, допис, преписка, извештај, информација, реферат, списак, табела, шема, подсетник, брошура.

Језик: српскохрватски, енглески.

173 329 САРАДЊА СА ОУН И СПЕЦИЈАЛИЗОВАНИМ АГЕНЦИЈАМА III

Програм техничке помоћи за 1958. годину за област науке и технологије, са списком југословенских стипендиста; програм техничке помоћи ОУН за област индустрије (предлози кандидата); водич за стипендисте техничке помоћи ОУН за Европу за 1959. годину; предлог стипендиста за 1959. годину из области социјалне заштите; предлог за стварање специјалног фонда ОУН за техничку помоћ и нацрт пилот пројекта за производњу пластичних маса у Југославији; материјали за састанак представника ТАБ-а у Женеви, националних органа за техничку помоћ и представника специјализованих агенција у јулу 1959; нацрт споразума између Специјалног фонда ОУН и владе одређене земље; белешке о сумарним резултатима, реализацији и проблемима техничке помоћи преко ОУН и специјализованих агенција (ТАА, FAO, ILO, UNESCO, WHO, ICAO, ITU, WMO) у Југославији (преглед од 1951 до 1959. са предлозима за побољшање програма); Информација о центрима за стручно образовање (1958–1959).

Програми техничке сарадње у области грађевинарства и индустрије за 1959–1960, са списковима југословенских кандидата; допис ТАБ-а о платама експерата за 1960–1961. годину; Извештај о процедури програмирања земље (нацрт Управе за техничку помоћ о програмирању пројекта према Резолуцији ECOSOC-а 786); Програм семинара „Методологија у настави исхране” (FAO, UNICEF, WHO); Програм техничке помоћи, по агенцијама и областима, за 1961–1962. годину; спискови југословенских експерата у служби Уједињених нација од 1952–1961; (1960–1961).

Предлог Оријентационог програма техничке помоћи за 1963–1964; План студијских боравака по програму социјалног старања у оквиру техничке помоћи ОУН за 1961–1962 (по земљама).

Предлози програма техничке помоћи за 1963–1964. годину (по гранама привредних и непривредних делатности), за НР Словенију, НР Србију (Завод за техничку помоћ Србије), НР Црну Гору, НР Босну и Херцеговину, НР Хрватску, НР Македонију; Преглед захтева за техничку помоћ Агенције за техничку помоћ, Београд разних југословенских предузећа; писмо генералног секретара Европског савета о учешћу Југославије у програму стипендирања лекара са Правилником о додељивању лекарских стипендија; белешка о потреби да стечена искуства у иностранству имају бољу примену у земљи, о десетогодишњем искуству сарадње са ОУН на бази техничке помоћи (Хрватска); програм техничке помоћи ОУН за 1963–1964 (1962).

Информација у вези рада „Ad hoc” Комитета за Координациони комитет ОУН; Програм социјалног старања ОУН за 1963. годину; белешке о састанцима представника ЗАМТЕС-а и представника ОУН за техничку помоћ Е. Ворда о реализацији Плана операција Пројекта о нуклеарним истраживањима и других питања у вези реализовања техничке помоћи преко ОУН; списак кандидата за специјализацију по темама Војне поште Београд, записници са седница делегата Завода за техничку сарадњу и УТИ-ја о детаљним процедурама по питању

техничке помоћи, табеле о расподели средстава техничке помоћи ОУН за 1963–1964. године по програму УТИ; преглед пројекта Специјалног фонда ОУН у 1963. години и могућности учешћа наших стручњака, института и других разних организација у њиховој реализацији, (1963).

Година: 1958–1963.

Врста документа: преписка, програм, брошура, споразум, информација, белешка, извештај, правилник, шема, записник, табела, списак.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

174 330

САРАДЊА СА ОУН И СПЕЦИЈАЛИЗОВАНИМ АГЕНЦИЈАМА IV

Спискови југословенских стручњака по програму техничке помоћи ОУН и специјалних агенција (по земљама где су упућени и по агенцијама – UNTA, FAO, WHO, UNESCO, WHO, UPU, ICAO); Реферат (упутство) за југословенске међународне експерте и консултанте о процедури техничке помоћи и др.; Информација о усвајању захтева владе ФНРЈ за учешће Специјалног фонда ОУН у изградњи Центра за стручно образовање грађевинских кадрова у Скопљу; Реферат о техничкој помоћи ОУН у Индонезији и предлог за упућивање југословенских експерата у ту земљу (1964).

Реферат о регрутовању југословенских стручњака за ОУН и њене међународне организације у земљама у развоју преко проширеног програма техничке помоћи ОУН и Специјалног фонда ОУН; Информација о техничкој помоћи ОУН за пројекат „Црни бор” из Прилепа (дрвна индустрија); Информација у вези неплаћених рачуна предузећу „Трансјуг” за које се терети канцеларија представништва ОУН за техничку помоћ у Београду; Информација о проблемима слања стручњака и експерата ОУН у земље у развоју Републичког завода за техничку сарадњу СР Србије; Преглед техничке помоћи преко ОУН и специјалних агенција у периоду од 1947–1965 (1965).

Допис Светске метеоролошке организације (WMO) о проширеном програму техничке помоћи за 1966–1967; Програм UNTA (техничке помоћи ОУН) за област људских права и кандидати из СФРЈ за стипендије у тој области (1963–1966); предлози захтева техничке помоћи ОУН за 1967/1968; позив, ед-мемоар ОУН и белешке са састанака Савезног секретаријата за индустрију и трговину СФРЈ о припремама за Међународни симпозијум о индустријском развоју 1967. у организацији ОУН; текст преписке између администратора ОУН и Државног секретаријата за иностране послове СФРЈ о модифицирању Стандардног споразума о техничкој сарадњи из 1956. године; списак југословенских стипендиста по проширеном програму техничке сарадње; Захтев Савезног секретаријата за здравство и социјалну политику за проширени програм техничке помоћи, област здравства (пројекти) (1966).

Захтеви за проширени програм 1965–1966. године из области економије, туризма, телекомуникација, саобраћаја и др.; преписка са администрацијом за техничку помоћ ОУН о реализацији програма за Југославију за 1967/68; Програм ОУН – Европски програм социјалног развоја за 1967. годину; Предлози и захтеви за проширени програм техничке помоћи за 1967–1968, примедбе, предлози ЗАМТЕС-а и уговори са корисницима техничке помоћи из области рударства, индустрије папира, грађевинарства и др.; Предлог представника програма за развој ОУН за преузимање радника Савезног завода за међународну техничку сарадњу и повећање доприноса за издржавање представништва-а у Београду, списак радника ЗАМТЕС-а за преузимање; текст „Међународног пакта о еко-

номским, социјалним и културним правима”; списак југословенских стипендиста по програму техничке помоћи ОУН за 1963/1964. који су се вратили кући (индустрија, здравство, наука, социјална политика и др).

Материјали ОУН о техничкој сарадњи у оквиру социјалног развоја (програм, упитник, преписка)

Програм ОУН за туристички развој (Специјални фонд) региона јужног Јадрана, потписаног октобра 1967; позиви УНДП-а за семинаре из различитих области; Нацрт уговора закљученог између Републичког завода за техничку сарадњу СР Србије и одређеног кандидата за стипендије и примедбе ЗАМТЕС-а на нацрт; Програм ОУН (Специјални фонд) о регулисању и уређењу реке Савет, превиђено уговором потписаним између владе Југославије и Специјалног фонда; Уговор о преносу власништва над опремом добијено из средстава Програма УН за 1965/1966. по Пројекту „Унапређење организације рада и технологије производње код површинског откопавања и прераде лигнита”; преписка ЗАМТЕС-а и канцеларије УНДП-а о проблемима у вези реализације техничке помоћи, о програму Организације УН за Индустријски развој (UNIDO) и реализације програма и сл. (1968).

Редовни програми техничке сарадње ОУН за 1968–1970, са захтевима за стипендије југословенских стручњака (спискови); позив на Састанак стручњака за производњу олова и цинка; Програм UNIDO за техничку сарадњу за 1969. и 1970. годину и југословенски кандидати за програм; Студија Универзалне поштанске уније (УПУ) о потребама поштанских служби (1969).

Статистички програм обуке у мерењу популационих промена за 1970. године; позиви на семинаре у организацији UNDP, UNIDO, ITU на разне теме (текстилна индустрија, телекомуникација, металургије и др); допис о питању основице за уплату социјалног доприноса самосталних осигураника-стручњака (пример инжењера Радомира Јовановића); материјали о одржавању семинара о осигурању извозних послова и финансирање извоза у хотелу „Југославија”, у Београду 1970. године у склопу Програма ОУН за развој (програм, меморандум, преписка, уговор); преписка о реализацији програма техничке сарадње у неким областима (дрвна и папирна индустрија и др) за 1970. годину.

Програми ОУН техничке сарадње у области међународног права за 1969. и 1971; Програм семинара о улози омладине у динамици социјалног развоја, семинари о животној средини и других материјали.

Година: 1964–1971.

Врста документа: извештај, преписка, едмемоар, белешка, позив, споразум, списак, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески.

Напомена: У току 1966. долази до промена у организацији и називима тела и администрације за техничку сарадњу ОУН – UNDP (Канцеларија УН, Програм за развој – Development Programme).

175 331 НАБАВКА СТРУЧНЕ ЛИТЕРАТУРЕ

Материјали (преписка, спискови) о набавци стручне литературе за потребе домаћих института и индустријских постројења из разних области (економија, шумарство, пољопривреда, рударство, грађевинарство, рударство, металургија, хемијска индустрија, архитектура, социјална заштита и др.).

Година: 1951–1954.

Врста документа: преписка, списак.

Језик: српскохрватски, енглески, словеначки.

175 332 НАБАВКА ОПРЕМЕ – ИНДУСТРИЈА, ГРАЂЕВИНАРСТВО

Материјали о набавци опреме на бази техничке помоћи ОУН: спецификације поруџбина (нпр. Хидроенергетског завода „Инж. Јарослав Черни”, Управе за послове индустрије бродоградње Државног секретаријата за питање одбране, Генералне дирекције Југословенских железница, Југословенске академије знаности и умјетности, Завода за неорганску хемијску технологију у Београду, Института за проучавање продуктивности рада, Института „Борис Кидрич”, Винча, Завода РР Ниш, Фабрике гума – Пирот, Индустрије за електровезе, Љубљана, Геосонда, Београд, Института за кожарство, Солканске индустрија – Нова Горица, Фабрике „Силица”, Гостивар, Предузећа „Петар Драпшин”, Младеновац, Института за испитивање материјала НР Србије, Предузећа дрвне индустрије „ЈАН”, „Доњи Вакуф” и други; програм техничке помоћи ОУН за 1966. годину; прегледи испоручене опреме ТАБ-а, канцеларије у Београду; спецификације целокупне опреме поручене по програму техничке помоћи ОУН за 1956. годину; захтеви за опрему из контрибуција СССР-а, Пољске и ЧСР (Савезна грађевинска комора, Савезна управа хидрометеоролошке службе, Генерална дирекција ПТТ и други); записници о царинском прегледу испоручене робе; Предлог за набавку опреме за Савезни завод за међународну техничку сарадњу на основу техничке помоћи ОУН за 1965/66 и сл.

Година: 1953–1962, 1965.

Врста документа: преписка, записник, списак, спецификација, програм, информација.

Језик: српскохрватски, енглески, словеначки.

175 333 НАБАВКА ОПРЕМЕ – СОЦИЈАЛНА ЗАШТИТА

Материјали о набавци опреме на бази техничке помоћи ОУН: предлози потребне опреме са спецификацијама за установе за инвалидну децу (Гољак Загреб, Камник Љубљана) из дела помоћи СССР-а, Пољске и ЧСР-а; предлози Секретаријата СИВ за социјална и комунална питања за набавку наставних и осталих средстава потребних за рад са ментално заосталом децом; преписка о набавци филмова за едукацију социјалних радника преко службе за позајмицу филмова Европског уреда за техничку помоћ ОУН (1959–1962); предлог Секретаријата за народно здравље и социјалну помоћ за добијање опреме из техничке помоћи за 1962. годину намењену деци са инвалидитетом са образложењем, појединачни захтеви републичких савета за социјална питања, Високе дефектолошке школе и других, преписка о добијању опреме; Спецификације опреме за Завод за глуву децу у Котору и Завод за слепу децу у Рисну и преписка о набавци опреме (1963–1965).

Година: 1955, 1961–1966.

Врста документа: преписка, списак, спецификација, прилог, предлог, изјава, извештај.

Језик: српскохрватски, енглески.

176 334 ПОМОЋ ОУН (СЛОВЕНИЈА, СРБИЈА, МАКЕДОНИЈА, БОСНА И ХЕРЦЕГОВИНА)

Преписка поводом пријава кандидата за стипендије из предузећа Словеније, Србије, Македоније и Босне и Херцеговине, а за усавршавање у земљама Западне Европе и Северне Америке из области: металургије, телекомуникација, електроиндустрије, хемијске, машинске индустрије и др. (формулари, позиви, спискови, преписка, уверења) и поједини извештаји уживаоца стипендија.

Година: 1954–1956.

Врста документа: формулар, преписка, захтев, уговор, извештај, упитник, распис, уверење, извештај.

Језик: српскохрватски, енглески, словеначки.

Напомена: Унутар јединице описа постоје три целине: Словенија, Србија и Македонија и Босна и Херцеговина.

176 335 ПОМОЋ ОУН (ХРВАТСКА И ЦРНА ГОРА)

Преписка поводом пријава за стипендије кандидата из различитих предузећа у Хрватској и Црној Гори за усавршавање у земљама Западне Европе и Северне Америке из области: електропривреде, металургије, хемијске, машинске индустрије, бродоградње, индустрије гума, рударства, дрвне индустрије, текстилне индустрије, нафтне индустрије и др. (формулари, позиви, спискови, преписка, уверења) и поједини извештаји о раду за време уживања стипендије.

Година: 1954–1957.

Врста документа: преписка, извештај, формулар, допис, упитник, потврда, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески.

177 336 СТИПЕНДИСТИ ОУН – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

Спискови југословенских стручњака различитих образовних профила који су се кандидовали за стипендију Организације уједињених нација; спискови оних који су искористили стипендију и оних чија стипендија није била реализована; програми обуке појединих кандидата; преписка са Мајером Коеном (Myer Cohen), представником Одбора за техничку помоћ ОУН у Југославији.

Извештаји о студијском боравку у иностранству: др ветерине Николе Фијолића у Белгији, шумарског инжењера Милана Поткоњака у Шведској и Финској, службеника Хигијенског завода у Загребу Душана Стрижака у Швајцарској, службеника Инспектората рада Јакоба Шнебергера у Немачкој; инж. металургије Владе Лисицког у Немачкој, инж. агрометеорологије Хасана Абдића у Француској, грађевинског инж. Славка Пукла у Немачкој, инж. петрохемије Неле Симонић Егле у Швајцарској, грађевинског инж. Јакова Шкомерља, машинског инж. Златка Бобетића и ортопеда Ј. Антолића у Немачкој, архитекте Петра Ратка и судије Врховног суда ФНРЈ Јове Црногорчевића у Италији и проф. Момчила Ђурића у СССР-у.

Година: 1953–1970.

Врста документа: извештај, попис, преписка, молба, уговор о раду, биографија.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски, немачки, италијански.

177 337 СТИПЕНДИСТИ ОУН – РУДАРСТВО И МЕТАЛУРГИЈА I

Кратке биографије појединих кандидата за стипендије; образложења појединих кандидата о циљу стручног усавршавања; извештаји инжењера геологије, рударства и металургије, који су као корисници стипендије ОУН били на стручном усавршавању у иностранству: Станислав Турк и Хајрудин Нумић у Шведској, Кемал Капетановић и Ник Малешевић у Немачкој; пријава инжењера Душана Чкребића за специјализацију у Немачкој.

Година: 1953–1957.

Врста документа: извешта, преписка, пријава на конкурс, уговор, препорука.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, немачки, француски.

178 338 СТИПЕНДИСТИ ОУН – РУДАРСТВО И МЕТАЛУРГИЈА II

Извештаји и пратећа документација инжењера рударства, металургије и геологије о стручном усавршавању у иностранству: Миодрага Чеперковића у Сједињеним Америчким Државама, Светозара Учелинија и Светозара Лучића у Италији, Аристиди Перића у Чехословачкој, Гвоздена Јовановића и Ратка Савковића у Немачкој, Крешимира Волфа у Француској, Милана Добовобишека и Павла Брадарића у Шведској, Холандији, Чехословачкој и СССР-у; незадовољство једног инжењера металургије третманом у совјетском металуршком заводу.

Година: 1956–1961.

Врста документа: извештај, преписка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, италијански, немачки, француски.

178 339 СТИПЕНДИСТИ ОУН – РУДАРСТВО И МЕТАЛУРГИЈА III

Елаборат инжењера Ферда Пуделке о историји ископавања мрког угља у Немачкој; извештај Сабита Салића о специјализацији из области рендгеноспектралне анализе гвоздене руде и челика у СССР-у; инжењер Драгутин Перина о специјализацији у Пољској на тему вентилације рударских окана и заштите од пожара; специјализација у Скандинавији на тему „Пелетизација ситнозрних руда (концентрата)”; „Студија дезоксидације и производње полуумиреног челика” инжењера Хусеина Нухбеговића након специјализације у Савезној Републици Немачкој; извештај о специјализацији на тему „Главни транспорт у рудницама са подземном експлоатацијом” у Пољској.

Година: 1965–1967.

Врста документа: извештај, елаборат.

Језик: српскохрватски, немачки, енглески.

179 340 СТИПЕНДИСТИ ОУН – РУДАРСТВО И МЕТАЛУРГИЈА IV

Елаборати инжењера Жељезаре „Зеница” Ђ. Ољаче „Производња гвожђа и челика”, С. Јуриде „Организација топлотехничке службе и плинског господарства у жељезарама” и А. Бехмена „Организација статистичке контроле квалитета”, након завршене специјализације у СССР-у.

Извештаји о специјализацији инжењера рударства и металургије: Ловре Драгојевића, из области подземног транспорта руде у Великој Британији, Јелке Спасојевић (Институт за проверу материјала, Београд) у Мађарској, Живојина Шорића и Радмила Филиповића (Рударски басен „Колубара”) о експлоатацији

лигнита у Француској, Мухарема Бешлагиха и Решада Кадрибашића (Рудници лигнита „Крека”, Тузла) у СР Немачкој, Анте Бајера о ремонту машина у СР Немачкој, Станета Секне (Железара „Јесенице”) и Д. Благојевића у СССР-у, Петра Нићифоровића у САД и др. извештаји инжењера рударства и металургије који су били на стручном усавршавању у рудницима и металуршким комбина- тима САД, СР Немачке, Пољске, СССР-а и скандинавских земаља.

Година: 1967–1970.

Врста документа: елаборат, извештај.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

179 341 СТИПЕНДИСТИ ОУН – НАФТНА ИНДУСТРИЈА

Инжењер Владимир Дежелић о студијском боравку у Француској; инже- њер Миран Мејак о специјализацији у САД; Слободан Кочовић о боравку у СР Немачкој, Мехмедалија Џонлагих у СССР-у, Анте Раос у Холандији и СР Не- мачкој и Бранко Ђуровић у Алжиру.

Година: 1954–1958, 1963–1967.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски, немачки.

179 342 СТИПЕНДИСТИ ОУН – ЕЛЕКТРОПРИВРЕДА

Извештај инжењера Велимира Рибара о специјализацији у Швајцарској и Шведској, Драга Хартнера о специјализацији у Белгији, Данила Буњевца у СР Немачкој, Јуре Кувачића у СССР-у, Здравка Сандића у Француској; „Комплек- сна електрификација и механизација совхоза и колхоза (Извјештај са студијског путовања у СССР-у)” инжењера Сеида Бранковића; пријаве различитих канди- дата на конкурс за специјализацију из области електропривреде и пратећа до- кументација.

Година: 1954–1967.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс.

Језик: српскохрватски, енглески, француски, немачки.

180 343 СТИПЕНДИСТИ ОУН – ГРАЂЕВИНАРСТВО I

Пријаве југословенских грађевинских инжењера, архитеката и урбаниста за стипендије ОУН ради стручног усавршавања у иностранству и пратећа доку- ментација; извештаји инжењера: Александра Трумића о студијском боравку у Француској, Димитрија Ђурановића о градњи у зимским условима (Скандина- вија), Милана Радојковића о испитивању и познавању конструкција (Белгија), Бранка Петровића о студијама урбанизма у Великој Британији, Ђорђа Лазаре- вића о изградњи резервоара за наводњавање (Француска), Љубице Шпелић о производњи керамике као грађевинског материјала (Чехословачка), Алфреда Шрама о увођењу водоводних и канализационих инсталација у приватне објек- те и јавне зграде (Холандија) и др.

Година: 1950–1957.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, стручно мишљење, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, немачки, француски.

180 344 СТИПЕНДИСТИ ОУН – ГРАЂЕВИНАРСТВО II

Пријаве на конкурс и пратећа документација коју су грађевински инжењери достављали ради стицања стипендија Организације уједињених нација; извештаји инжењера о усавршавању у иностранству: Камила Халера из области градње монтажних кућа (Савезна Република Немачка), Валтера Гајшека – изградња ауто-путева (Холандија), Маријана Габрића – проучавање асфалта и битумена (Велика Британија), Иван Савића – пројектовање санитарног чвора (СР Немачка) и др.

Година: 1957–1958.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, стручно мишљење, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, немачки.

181 345 СТИПЕНДИСТИ ОУН – ГРАЂЕВИНАРСТВО III

Пријаве и пратећа документација коју су југословенски грађевински инжењери, архитекте и урбанисти подносили ради стицања стипендије ОУН за стручно усавршавање у иностранству; списак југословенских грађевинских инжењера, архитеката и урбаниста који су били корисници стипендије ОУН 1948–1962; извештаји о стручном усавршавању и студијским путовањима инжењера: Ивана Крстића из области конструкције мостова (Белгија), Софије Тодић из области водоснабдевања (Велика Британија и Холандија), Вељка Илића, Ђорђа Мунижабе и Стојимира Трифуновског из области производње цигле (Италија), Душана Љумовића о изградњи лука (Француска), Благоја Колева о регионалном планирању (урбанизам) у Холандији, Великој Британији и Пољској, Јордана Георгијева о пројектовању водоводних и канализационих објеката на трусним подручјима (СР Немачка), Стилијана Манџурова о топлофикацији града Скопља (СР Немачка), Војислава Мачкића о урбанистичком планирању (СССР, Велика Британија, Холандија), Драгомира Аксентијевића о примени геомеханике у путоградњи (Пољска), Милоја Милошевића о стамбеној изградњи (Норвешка, Финска, Пољска), Драгомира Тренковића о економетријским методама у грађевинарству (Пољска), Чедомира Бранковића о савременим методама организације грађења (СССР), Ранка Радетића о изградњи монтажних стамбених објеката у СССР-у.

Година: 1958–1971.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, уговор, стручно мишљење.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

181 346 СТИПЕНДИСТИ ОУН – САОБРАЋАЈ

Пријаве на конкурс и пратећа документација југословенских инжењера који су аплицирали за стипендију ОУН за стручно усавршавање у области саобраћаја; спискови кандидата за стипендије из области железничког саобраћаја; кандидати за стипендије из области поштанског саобраћаја; извештаји инжењера: Анте Павића о усавршавању из области железничког саобраћаја (Француска), Алберта Рубеше – организација пословања предузећа за превоз путника (Италија и Швајцарска), Младена Буљевца – организација рада у лукама (Италија), Златана Живковића – поморски саобраћај (Велика Британија); извештај Љубомира В. Јанковића о семинару ОУН о комбинованом превозу робе (Велика Британија, 1967).

Година: 1953–1968.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, стручно мишљење, уговор.

Језик: српскохрватски, француски, енглески, италијански.

182 347 СТИПЕНДИСТИ ОУН – ХЕМИЈСКА ИНДУСТРИЈА

Пријаве на конкурс и пратећа документација хемичара, инжењера технологије и фармацеута који су аплицирали за стипендију ОУН; извештаји: др Дејана Делића (Велика Британија), Божицара Гуштина (Велика Британија), Ђорђа Димитријевића (Холандија), Тарика Сврза (СР Немачка), Милета Мојсовског (СР Немачка), Милета Јанакијева (Финска), Сергеја Гомишчека (СР Немачка), Радивоја Орешчанина (Пољска и СССР) и Боривоја Симића (СССР).

Година: 1953–1969.

Врста документа: извештај, уговор.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

182 348 СТИПЕНДИСТИ ОУН – МАШИНСКА ИНДУСТРИЈА I

Материјали о машинским инжењерима, који су као стипендисти Организације уједињених нација боравили на стручном усавршавању у иностранству: пријаве на конкурс, биографије, стручна мишљења о кандидатима, уговори и др. документација; извештаји: инжењера бродоградње Војтеха Бачића о стручном усавршавању у Швајцарској, инжењера Емила Арлича о усавршавању из области пројектовања железничких вагона (СР Немачка), Антона Лебара из области производње котлова (СР Немачка), Станислава Срба – пројектовање турбина (СР Немачка), Мирослава Микулића – производња дизел-мотора (Холандија), Елија Делеона – млазни мотори и гасне турбине (Велика Британија) и Паје Цинера – хидрауличне машине (Француска).

Година: 1954–1961.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, уговор.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, немачки, француски.

183 349 СТИПЕНДИСТИ ОУН – МАШИНСКА ИНДУСТРИЈА II

Извештаји инжењера: Милета Арнаутовског о стручном усавршавању у бродоградилу у Данској, Садика Биберовића у Чехословачкој (рад на стругу), Анте Баковића у фабрици алата (Баден-Виртенберг, СР Немачка), Радомира Шошића у фабрици трактора и мотора у Минску (Белоруска ССР), Јанеза Ержена (производња лифтова) у СР Немачкој и Швајцарској, Маријана Љубетића (теорија брода) у Лењинградском бродоградитељском институту, Маријана Луке (хидраулични и пнеуматични елементи) у Шведској, Михаила Милојевића (производња алата) у СР Немачкој, Јуре Паучића (топлификација) у Лењинграду, Миралема Варишића (израда вијака и навртки) у Лењинграду; пријаве на конкурс за стипендију и пратећа документација појединих кандидата.

Година: 1963–1971.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, немачки, италијански, руски.

183 350 СТИПЕНДИСТИ ОУН – ЛАКА ИНДУСТРИЈА

Извештаји инжењера и техничара: Богдана Дитриха о стручном усавршавању из области производње плоча од дрвених влакана (Шведска), Јована Златановића у Институту за керамику у Севру, Доре Мондшајн о изучавању текстилне производње у Манчестеру, Јанка Облака из области производње синтетичких и полиестерских влакана (Финска), Маријана Дукића и Невена Тадића о производњи целулозе по сулфатном поступку (Шведска), Љубомира Раковића о производњи синтетичких влакана (СССР), Михаила Полићевића о преради вуне, Душана Божиновског, Иве Милића и Недељка Тркуље о проучавању производње боје у СР Немачкој, Маријете Носе о проучавању текстилне производње у Пољској.

Година: 1954–1970.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, немачки, француски, руски.

184 351 СТИПЕНДИСТИ ОУН – ЕЛЕКТРОНИКА И ТЕЛЕКОМУНИКАЦИЈЕ

Извештаји инжењера: Душана Ласића о стручном усавршавању на техничком факултету у Делфту (Холандија), Велибора Цихлара у СР Немачкој, Мирка Швиглина (Аустрија и СР Немачка), Бориса Компаса (СР Немачка), Валтера Фоглера, Веселина Савића (Холандија), Константина Николића (Пољска), Анте Марковића (будућег председника Савезног извршног већа СФРЈ), Владана Зданског и Франца Кристана (СР Немачка), Иве Вучетића и Ивана Финка (Италија), Марка Јагодића и Михе Унка (Политехнички институт Бруклин, САД), Милије Рајића (Велика Британија и Шведска), Јожеа Вугринеца (Кембриџ, Масачусетс) и Љутице Пешића (Велика Британија); пријаве на конкурс за стипендију и пратећа документација; спискови кандидата за стипендије ОУН из области телекомуникација.

Година: 1953–1968.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, уговор.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, немачки, италијански.

184 352 СТИПЕНДИСТИ ОУН – ЕКОНОМИЈА И ФИНАНСИЈЕ

Извештај асистента Универзитета у Љубљани Јожеа Бована о специјализацији из области јавних финансија у Француској и Драгомира Коцића о специјализацији из исте области у Аустрији; извештаји о учешћу југословенских економиста на студијским програмима: „Социјални туризам” у Бриселу и Паризу; „Курс за исхрану” у Великој Британији; „Организација и економика трговинских предузећа” у СССР-у; „Утицај спољне трговине на национални доходак” у САД.

Година: 1955–1969.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски, немачки.

185 353 СТИПЕНДИСТИ ОУН – ЗДРАВСТВО И СОЦИЈАЛНА ЗАШТИТА I

Извештаји:

Катје Водопивец о стручном усавршавању у Великој Британији из области примене статистике у пословима социјалне и дечје заштите; Маје Емровић (организација школства у Швајцарској и Холандији); Аните Ковачевић-Франк о стручном усавршавању у Холандији и Шведској (социјална заштита и администрација); Ирене Бијелић о организацији социјалне и дечје заштите у националним, регионалним и локалним оквирима у Француској и Белгији; Јање Хорват (о усавршавању у лечењу туберкулозних обољења у Норвешкој), Петра Тодоровића (ортопедија) и Луке Јањића (протетика) у Лондону; Ђурђе Прахин (малолетничка делинквенција, Беч); Силве Кмет (семинар о деци из непотпуних породица, Франкфурт на Мајни); Нине Хаџиселимовић (дечја заштита, Француска); Доре Вински (семинар о социјалној заштити у Великој Британији); Франца Стрле и Разије Биједић (дечја заштита у Финској); Ане Доланц (организација и рад обданишта, Данска); Анице Рајчић о заштити „дефектних лица” у Швајцарској.

Година: 1953–1955.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски, немачки.

185 354 СТИПЕНДИСТИ ОУН – ЗДРАВСТВО И СОЦИЈАЛНА ЗАШТИТА II

Извештаји:

Спасеније Владисављевић (проучавање проблема логопедије у Великој Британији), Јордана Стефановића (примена статистике у комуналним пословима, СР Немачка и Скандинавија); Милоша Личине (семинар о рехабилитацији слепих, Лондон); Ане Кавчић и Петра Павловског (рехабилитација глувих, Немачка и СССР); Аљоше Газарија (малолетничка делинквенција, Француска); Хајрудина Нумића о социјалној и здравственој заштити радника у металургији (Белгија, 1958); Хајре Марјановић и Душана Лакићевића (положај жене у породичном законодавству, СССР, Француска и Чехословачка); Иванке Бутковић (заштита деце, Данска); Цирила Берзовца (рад са васпитно запуштеном децом, СССР); Василија Бркића (дечја заштита, СССР); Јанеза Вивода (нега и заштита умно недовољно развијених лица, Данска); Вере Стефановић-Милетић (израда и примена прописа везаних за заштиту права детета и мајки, СССР).

Водич кроз програме размене стручњака за социјалну заштиту у Европи; годишњи извештај о размени стручњака за социјалну заштиту у 1957. години.

Година: 1956–1960, 1966–1971.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, немачки, француски, руски.

186 355 СТИПЕНДИСТИ ОУН – ПРАВО И ЈАВНА АДМИНИСТРАЦИЈА

Извештаји: Драга Раичевића (Француска), Франце Ковича (Швајцарска), Петра Коробара (Велика Британија) и други материјали о стипендистима из области права, јавне администрације и локалне самоуправе.

Година: 1954–1970.

Врста документа: извештај, преписка, пријава на конкурс.

Језик: српскохрватски, енглески, француски, немачки.

186 356 СТИПЕНДИСТИ ОУН – ТУРИЗАМ И УГОСТИТЕЉСТВО

Извештаји стручњака за угоститељство и туризам о усавршавању у иностранству: Бориса Чалевског (Швајцарска и Белгија), Миодрага Стојановића (Белгија и Италија), Димитрија Селамовског (СССР), Јожета Берлича (Данска и Шведска), Симоне Пирш (Шпанија и Бугарска) и пратећа документа.

Година: 1954, 1965–1971.

Врста документа: извештај, пријаве на конкурс, преписка.

Језик: српскохрватски, словеначки, македонски, енглески, француски.

187 357 СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – РУДАРСТВО И МЕТАЛУРГИЈА I

Извештај и пратећи материјали о боравку два стручњака за обојене метале у Бору, Трепчи, Руднику, Злетову и Межицама; холандски експерти за кокс у Трепчи; извештај немачког стручњака за експлоатацију и прераду лискуна о истраживачком раду у Македонији и Србији; експлоатација родохрозита (манганове руде) у рудницима Злетово и Трепча; материјали о раду белгијског инжењера Паула Брабанта у рудницама Крека и Бановићи; извештај и др. материјали о боравку стручњака за производњу шамота Феликса Сингера; два британска рударска инжењера у руднику Вареш; истраживања америчког инжењера Бенцамина Пејца о геолошкој структури налазишта гвожђа у Тајмишту (Македонија); извештај о раду немачког инжењера у коксари „Борис Кидрич”, Лукавац.

Година: 1951–1957.

Врста документа: извештај, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески.

187 358 СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – РУДАРСТВО И МЕТАЛУРГИЈА II

Извештај совјетског стручњака „Технички и економски ефекти припреме лимонитних руда рудника Љубија”; извештај британског стручњака о примени кисеоника у Железари у Сиску; холандски стручњак за „дегазирање челика у вакуумском постројењу” и совјетски стручњак за технологију ваљања лимова у Железари „Борис Кидрич” Никшићу.

Година: 1965–1969.

Врста документа: извештај, уговор, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески, руски.

187 359 СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ЕЛЕКТРОПРИВРЕДА

Боравак страних стручњака у Југославији поводом изградње Европског демонстрационог центра за електрификацију села и пољопривредних радова; програм рада и предавања француског стручњака за хидроелектране Франсоа Каена; боравак белгијског стручњака за термоелектране Фредерика Волтера у Југославији; стручњак за хидроелектране Александар Карпов у обиласку водотокова широм ФНРЈ, на којима постоји потенцијал да се употребе за производњу електричне енергије; истраживање могућности полагања подморског кабла којим би се електрична енергија преносила из Далмације у Јужну Италију.

Година: 1951–1957.

Врста документа: извештај, преписка.

Језик: српскохрватски, македонски, енглески, француски

188 360 СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ПЕТРОХЕМИЈА

Програм рада са страним стручњацима Управе производње нафте Доња Лендава, анализа потенцијала Лендавског поља и други материјали везани за експлоатацију нафте у овом подручју; елаборати стручњака за експлоатацију нафте Рециналда Елиота, након једногодишње мисије у „Нафтагасу”, Зрењанин, „Нафтаплину”, Загреб, и предузећу „Нафта”, Доња Лендава; материјали на тему „Експлоатација тешке парафинске нафте са високим процентом парафина”.

Година: 1951–1956.

Врста документа: извештај, елаборат.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски, енглески, немачки.

188 361 СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ХЕМИЈСКА ИНДУСТРИЈА

Програм рада, извештај и др. материјали о раду француског стручњака за ватросталне материјале у предузећу Рудници и фабрике ватросталних и керамичких производа „Орашац” из Аранђеловца; извештај стручњака за производњу глукозе и скроба након што је проучио стање и могућности ове производње у ФНРЈ; стручњак за производњу пластичне масе у предузећу „Југовинил”, Сплит; извештај о раду стручњака за производњу абразива у фабрици азота у месту Руше (Словенија); материјали о раду инжењера Херберта Гренроса (Grönroos) у Индустији ватросталног материјала „Магнохром”, Ранковићево (Краљево) и „Силика”, Гостивар; страни експерти у фабрици „Зорка”, Шабац”, „Галеника”, Земун, ОКИ (Органско-хемијска индустрија), Загреб, и предузећу „Color”, Медводе (Словенија).

Година: 1952–1969.

Врста документа: извештај, преписка.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски, енглески.

189 362 СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – МАШИНСКА ИНДУСТРИЈА

Извештаји инжењера Олеа Шибера и Ф. Ланга о техникама заваривања које су применили у југословенским бродоградилиштима и др. постројењима; извештаји инжењера Витала Думског о раду у фабрици електричних машина и уређаја „Свијетлост”, Ријека; извештај Х. О. Хегна, експерта за испитивање мотора за возила, о боравку у разним фабрикама у Југославији и др. материјали о страним стручњацима машинске индустрије у Југославији.

Година: 1953–1967.

Врста документа: извештај, преписка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

189 363 СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ГРАЂЕВИНАРСТВО И ХИДРОЛОГИЈА

Извештаји о раду и о стању југословенске индустрије цемента, које су саставили експерти ОУН Лефеј (Lefeluille) и Бернаскони (Bernasconi); боравак инжењера Шотела, стручњака за санитарно-техничке уређаје и урбано грејање, у Марибору; материјали о серији предавања из области изградње водовода и канализације инжењера Лема; материјали о боравку проф. грађевине Макса Јакобсона у ФНРЈ; извештај стручњака за производњу цемента и клинкера Херберта Инслија о раду у ФНРЈ и пратећи материјали; чехословачки стручњак за пречишћавање отпадних вода у Тузли и др. материјали о стручњацима Уједињених нација за грађевинарство и хидрологију.

Година: 1951–1953, 1957–1958, 1967–1969.

Врста документа: извештај, преписка.

Језик: српскохрватски, словеначки, македонски, енглески, француски, немачки.

189 364 СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ЕЛЕКТРОНИКА И ТЕЛЕКОМУНИКАЦИЈЕ

Програми рада и извештаји стручњака за жичану и бежичну телеграфију, аутоматску телефонију, вишеструку телефонију са носећим струјама и УКТ везе на дециметарским таласима; рад М. П. Маринана на развијању производње у Заводима РР, Предузећу за израду радио и рендген апарата у Нишу; рад италијанског експерта Ђорђа Гандусија у Творници електрода и феролегура у Шибенику.

Година: 1952–1958, 1967.

Врста документа: извештај, преписка, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

190 365 СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ЛАКА ИНДУСТРИЈА

Извештаји, елаборати и други материјали о боравку шведског стручњака за производњу целулозе и папира Ота Силвана у Босни и Херцеговини; боравак Ивара Лудбека, стручњака за производњу хартије, у фабрици рото-папира у Видему, Кршко; стручњаци за израду намештаја у словеначким фабрикама, стручњак за производњу стакла у Српској фабрици стакла, Параћин; јордански и индијски стручњак за штављење коже у ФНРЈ.

Година: 1953–1962.

Врста документа: извештај, елаборат, преписка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

190 366 СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ПРЕХРАМБЕНА ИНДУСТРИЈА

Материјали о боравку Ива Багота, француског стручњака за производњу биљних уља, у одговарајућим фабрикама ФНРЈ; Вернер Мустер, стручњак за производњу шећера, у Југославији.

Година: 1956–1957.

Врста документа: извештај, преписка, елаборат.

Језик: српскохрватски, француски, енглески.

190 367 СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ – ОСТАЛЕ ОБЛАСТИ

Материјали о раду стручњака за геомеханику; извештај Пјера Тионеа, стручњака за примену статистике и вероватноће у привреди; два експерта за метеорологију у ФНРЈ; извештај о развоју служби за физички хендикепирана лица у ФНРЈ; извештај италијанског стручњака о стручној екскурзији по Италији, на коју је повео групу југословенских инжењера; елаборат „Енергетски извори Југославије”; извештаји и елаборати групе експерата о транзитном туризму у Југославији; извештај о техничким и оперативним условима за тонско снимање у југословенским филмским студијама.

Година: 1951–1955, 1957–1961, 1968, 1971, с. а.

Врста документа: извештај, елаборат, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

191 368 МИСИЈЕ ОУН У 1963. ГОДИНИ

Табеле које садрже имена стручњака Организације уједињених нација из Југославије и осталих земаља чланица са наведеном струком, називом пројекта, дужином трајања пројекта и државом у којој је он реализован – стање од 1. новембра и од 1. децембра 1963.

Година: 1963.

Врста документа: табела.

Језик: енглески.

191 369 МИСИЈЕ ОУН У 1964. ГОДИНИ

Табеле које садрже имена стручњака Организације уједињених нација из Југославије и осталих земаља чланица са наведеном струком, називом пројекта, дужином трајања пројекта и државом у којој је он реализован – стање од 1. фебруара, 1. априла, од 1. јуна до 1. октобра и од 1. децембра 1964.

Година: 1964.

Врста документа: табела.

Језик: енглески.

192 370 СТРАНИ СТИПЕНДИСТИ – ЈАВНА АДМИНИСТРАЦИЈА

Завршни извештај непалског стипендисте о стручном усавршавању из области локалне управе и самоуправљања; програм рада и извештај мексичког стипендисте који је проучавао југословенски систем планирања индустријске производње; програм и пратећа документација нигеријског држављанина на специјализацији из области унапређења права националних мањина, „посебно у земљама са федералним уређењем”; материјали о авганистанским и египатским стипендистима из области локалне администрације; материјали о групи чиновника из афричких франкофоних земаља који су посетили Југославију ради упознавања са проблемима регионалног и локалног развоја; специјализација канадског стручњака за заштиту људских права у вишенационалном друштву у СФРЈ.

Година: 1962–1971.

Врста документа: извештај, програм рада, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

192 371 СТРАНИ СТИПЕНДИСТИ – СОЦИЈАЛНА ПОЛИТИКА И КУЛТУРА

Извештај финског стипендисте који се занимао за позоришта и кинематографију за младе; извештај белгијског стипендисте о условима живота у великим југословенским лукама; студијски боравак социјалног радника из САД у Босни и Херцеговини ради проучавања дечје заштите у републици; боравак два британска стручњака за заштиту на раду у ФНРЈ на бази размене; јапански стручњаци за социјалну заштиту на студијском боравку у Југославији; студијски боравак стручњака за туризам из Уједињене Арапске Републике.

Година: 1955–1971.

Врста документа: извештај, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

192 372 СТРАНИ СТИПЕНДИСТИ – ПРИВРЕДА И ИНДУСТРИЈА

Извештај авганистанског стипендисте на стручном усавршавању у југословенским саобраћајним предузећима; извештај бурманског грађевинског инжењера о студијском боравку при предузећима за изградњу путева у Хрватској; програм боравка групе грађевинаца из Индонезије; индијски стручњак у обиласку хидроелектрана; архитекткиња из УАР на студијском боравку при урбанистичким заводима у Србији.

Година: 1955–1971.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, енглески, немачки.

193 373 ПРОЈЕКАТ „ГОРЊА ЈАСЕНИЦА”

Материјали о раду Огледног центра за електрификацију села и пољопривредних радова „Горња Јасеница”: потребна опрема, литература и извештаји.

Година: 1952–1962.

Врста документа: извештај, табела, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески.

193 374 ПРОЈЕКАТ „ГОРЊА ЈАСЕНИЦА” – АРХИТЕКТОНСКИ ПЛАНОВИ

Архитектонски планови који се односе на изградњу Огледног центра за електрификацију села и пољопривредних радова „Горња Јасеница”.

Година: 1953.

Врста документа: архитектонски план.

Језик: српскохрватски.

193 375 ГЕНЕРАЛНИ УРБАНИСТИЧКИ ПЛАН ГРАДА СКОПЉА

Текст пројекта Генералног урбанистичког плана града Скопља; набавка опреме неопходне за реализацију пројекта; извештаји архитеката који су, у склопу пројекта обнове земљотресом разрушеног града, боровили на стручном усавршавању у иностранству; материјали о стипендистима из иностранства који су се стручно усавршавали радећи на пројекту обнове Скопља.

Година: 1963–1971.

Врста документа: пројекат, извештај, табела, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески.

194 376 РЕГУЛАЦИЈА ТОКА РЕКЕ ВАРДАР

Нацрт пројекта за регулацију тока реке Вардар; материјали о страним стручњацима ангажованим на пројекту; југословенски стипендисти који су послати на стручно усавршавање у иностранство ради реализације пројекта; опрема потребна за извршење пројекта.

Година: 1964–1970.

Врста документа: извештај, преписка, нацрт пројекта, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески.

194 377 ПРОЈЕКАТ „МИНЕРАЛНИ ИЗВОРИ У ЈУГОСЛАВИЈИ”

Материјали о пројекту истраживања минералних извора у Македонији, Босни и Херцеговини и Црној Гори: елаборат и страни стручњаци ангажовани на пројекту.

Година: 1966–1970.

Врста документа: извештај, елаборат, уговор, табела, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески.

194 378 ПРОЈЕКАТ „ПРОДУКТИВНОСТ ИНДУСТРИЈСКОГ РАЗВОЈА”

Материјали о стипендистима по пројекту „Продуктивност индустријског развоја” и извештаји стручњака ОУН о раду у индустрији хартије и целулозе у СФРЈ.

Година: 1967–1971.

Врста документа: извештај, забелешка.

Језик: српскохрватски, енглески.

195 379 СЕМИНАРИ ОУН – ПРОИЗВОДНЕ ДЕЛАТНОСТИ

Материјали о међународном семинару из области индустрије обојених метала (Рударско-геолошки факултет, Београд): преписка око организационих питања, уговори, преглед извршених расхода и др.; семинар о производњи гвожђа и челика у Запорожју (Украјинска ССР): пријаве кандидата из СФРЈ и пратећа документа; семинар из области аутомобилске индустрије у Карловим Варима; пријаве инжењера из Југославије који планирају да учествују на семинару о производњи олова и цинка у Лондону; семинар о превентивним мерама ради заштите од поплаве у Тбилисију (Грузијска ССР); међурегионални семинар о нафтној индустрији у Бакуу (Азербејџанска ССР); семинар о примени пестицида и хербицида на Универзитету Сиракуза, Њујорк, САД; семинар о текстилној индустрији у Лођу, Пољска; семинар о ремонту машина у Дуизбургу; семинар из области металургије у Москви.

Година: 1964–1971.

Врста документа: извештај, преписка, табела, уговор.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

195 380 СЕМИНАРИ ОУН – НЕПРОИЗВОДНЕ ДЕЛАТНОСТИ

Семинар о унапређењу извоза из тзв. земаља у развоју у Загребу: преписка по организационим питањима, елаборати „Извозна документа и уговор о купопродаји као фактор унапређења извоза” и „Средњорочно и дугорочно финансирање извоза и осигурање извозних ризика – важан вид подстицања размене Југославије и других земаља”; семинар о радној снази потребној у области социјалне заштите; семинар о запошљавању и улози научника и техничког особља у јавним службама у Ташкенту (Узбечка ССР); семинар о развоју људских ресурса у Варшави; семинар о социјалној политици у Прагу; семинар о утицају научно-технолошког развоја на положај жена (Јаши, Румунија); семинар о просторном планирању и туристичком развоју у Дубровнику.

Година: 1967–1971.

Врста документа: извештај, елаборат, преписка уговор.

Језик: српскохрватски, енглески.

ОРГАНИЗАЦИЈА ЗА ХРАНУ И ПОЉОПРИВРЕДУ (FAO)**196 381 САРАДЊА СА FAO I**

Уговор о техничкој помоћи закључен између FAO (Организације за храну и пољопривреду ОУН) и Владе ФНРЈ из 1951; уговор између FAO и ФНРЈ о пружању техничке помоћи поморском рибарству Републике Сирије; нацрт програма техничке помоћи FAO Југославији у 1953. години (шумарство, поморско рибарство); спискови кандидата за стипендије FAO у 1953. и 1954. години; „дефицити републичких биланса жита”; кланице и хладњаче намењене Македонији; рукопис чланка из часописа „Привредни преглед” на енглеском језику: „Трговина и трговинске активности”; мишљење о неколико стручњака FAO који су у периоду 1952–1954 били ангажовани у југословенској привреди; допунски уговори између FAO и Владе ФНРЈ о помоћи у 1953. и 1954; извештај о стручној екскурзији групе инжењера агрономије у Аустрији, Швајцарској, Великој Британији, Немачкој и Данској; преписка поводом иницијативе да стручњаци за узгајање рибе и риболов Израела и ФНРЈ размењују стручне посете; Информативни билтен Југословенске националне комисије за везу са FAO, бр. 3, март 1954; програм стипендија FAO за 1954. годину; списак стипендиста FAO 1952–1955; материјали о југословенским агрономима предложеним да буду изабрани за експерте FAO; материјали о специјализацији ученика Средње пољопривредне школе у Футогу у Данској; програми техничке помоћи FAO Југославији за 1956. и 1957. годину.

Година: 1952–1957.

Врста документа: извештај, уговор, информативни билтен.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

196 382 САРАДЊА СА FAO II

Формирање Савезног информационог центра за пољопривреду и шумарство; извештај стручњака Ф. С. Парсонса о стању производње памука у Југославији; резултати избора кандидата за стипендије FAO за 1956. годину; списак стипендиста који су отишли на специјализацију 1956. године; општи програм техничке помоћи FAO за 1957. годину: слање опреме, избор и слање експерата и стипендиста; општи програм за 1958. годину; списак стипендиста са наведе-

ном установом у којој ради, темом, државом специјализације и временом проведеним на специјализацији од 1954. до 1958; реализације стипендија у периоду 1956–1958; програми FAO у 1960, 1961 и 1962. години; извештај о Трећем заседању Регионалне конференције FAO за Европу, Рим, 1962; материјали о пројекту „Светски програм хране”; предлог пројекта „Презервација рибе у леду и расхлађеној морској води”.

Година: 1956–1971.

Врста документа: извештај, табела, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

197 383 СТИПЕНДИСТИ FAO – ЗЕМЉОРАДЊА I

Материјали о југословенским агрономима који су аплицирали за стипендију Организације за храну и пољопривреду при Организацији уједињених нација из области земљорадње, воћарства, узгајања крмног биља и пашњака: одговарајући формулари и пратећа документација, извештаји о обављеној специјализацији у иностранству.

Година: 1952–1958.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

197 384 СТИПЕНДИСТИ FAO – ЗЕМЉОРАДЊА II

Материјали о југословенским агроинжењерима који су као стипендисти FAO боравили у иностранству на стручном усавршавању из области земљорадње и воћарства; извештај инжењера Драгољуба Обрадовића „Развој категоријације и типизације трактора у СССР-у у склопу система машина за комплексну механизацију пољопривредне производње”.

Година: 1959, 1964–1969.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

198 385 СТИПЕНДИСТИ FAO – СТОЧАРСТВО И ВЕТЕРИНА

Пријаве на конкурсе уз пратећу документацију и извештаји југословенских стручњака за сточарство, производњу млека и млечних производа, прераду меса, те ветеринарску медицину који су, као уживаоци стипендије FAO, били на стручном усавршавању у иностранству.

Година: 1954–1959, 1965, 1968.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески.

198 386 СТИПЕНДИСТИ FAO – РИБАРСТВО

Материјали о југословенским стручњацима за риболов, узгајање и прераду рибе, који су као стипендисти FAO били на стручном усавршавању у иностранству.

Година: 1952–1958, 1965.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

198 387 СТИПЕНДИСТИ FAO – ПОЉОПРИВРЕДНА ЕКОНОМИКА

Елаборат о земљорадничким кредитима у Данској; пријаве на конкурс за стипендије FAO и пратећи материјали о стручном усавршавању југословенских стручњака из области пољопривредне економије.

Година: 1955–1958.

Врста документа: извештај, елаборат, пријава на конкурс, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, француски, немачки.

199 388 СТИПЕНДИСТИ FAO – ХИДРОЛОГИЈА

Материјали о југословенским стручњацима за наводњавање, одбрану од бујичних вода и подземне воде, који су боравили на стручном усавршавању у иностранству; извештај инж. Милоша Иваза о истраживању проблема експлоатације подземних вода у Италији, Француској и Савезној Републици Немачкој.

Година: 1956–1957, 1959–1960, 1967.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески.

199 389 СТИПЕНДИСТИ FAO – ШУМАРСТВО И ПРЕРАДА ДРВЕТА

Извештај инжењера Илије Кнежевића о специјализацији из области узгајања дрвета тополе у Француској; извештај „Равнотежа шумарства и пољопривреде (обзиром на пашњачку привреду)” др Драга Ђапића и др. материјали о Југословенима, стипендистима FAO из области шумарства и прераде дрвета.

Година: 1955–1960, 1965, 1967, 1970.

Врста документа: извештај, уговор, пријава на конкурс.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

200 390 ЈУГОСЛОВЕНСКИ ЕКСПЕРТИ У МИСИЈАМА FAO

Томо Гамулин и др. југословенски стручњаци за узгајање и прераду рибе у Сирији, Либану, Пакистану и др. тзв. неразвијеним земљама; боравак др Ервина Фербера у Судану ради израде националног плана исхране у овој земљи; др ветеринарске медицине Теодор Викирхаузер о шестомесечној мисији у Нигерији.

Година: 1952–1957, 1963, 1966.

Врста документа: извештај, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески.

200 391 FAO – СТРАНИ СТИПЕНДИСТИ У ЈУГОСЛАВИЈИ

Материјали о држављанима Израела, Турске, Тајланда, Индонезије, Алжира, Јамајке и др. тзв. земаља у развоју, који су као стипендисти FAO боравили у Југославији на стручном усавршавању из области земљорадње, шумарства,

ветерине, рибарства и др.; једномесечна стручна екскурзија студената шумарства из Техерана по СФРЈ.

Година: 1954–1956, 1959, 1963–1971.

Врста документа: извештај, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески.

200 392 **FAO – МЕЂУНАРОДНИ СКУПОВИ И СЕМИНАРИ**

Међународни течај за млекарске стручњаке у Загребу (1954): преписка око организационих питања, спискови учесника, програм рада и др.; преписка око семинара о пољозаштитним шумским појасевима у СССР-у (1956); семинар о методологији потрошње хране у Дубровнику (1962): одговарајући споразум, програм и извештај; семинар о планирању у шумарству у Загребу (1962); семинар о узгајању коза у медитеранским областима (Турска, 1964); извештај о Четвртом курсу о пољопривредном планирању (Хаг и Рим, 1968); семинар о узгајању оваца и преради вуне (Москва, Киргизија, Узбекистан, Казахстан и Јерменија, Ставропољска област, 1969); извештај о међународном семинару о чувању житарица (Москва, 1969); програм обуке из области пољопривредне статистике (Вашингтон, 1970).

Година: 1956, 1962–1963, 1968–1971.

Врста документа: извештај, уговор, преписка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

201 393 **СТРУЧЊАЦИ FAO У ЈУГОСЛАВИЈИ – ЗЕМЉОРАДЊА**

Материјали о агроинжењерима који су као стручњаци FAO боравили у Југославији; извештај о Међународном центру за усавршавање пољопривреде (Вегенинген, Холандија); извештај В. Н. Олтхофа о раду на побољшању семена; боравак стручњака за патологију биљака Р. В. Марша на пољопривредним добрима у ФНРЈ; проблем узгоја италијанске сорте пшенице и други материјали о раду италијанских експерата за гајење житарица; израелски стручњак за гајење дувана; јапански стручњак за узгајање соје у мисији у ФНРЈ; боравак совјетског стручњака за исхрану биљака у Институту за ратарство у Новом Саду.

Година: 1954–1964.

Врста документа: извештај, уговор, табела, забелешка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски, немачки, италијански.

201 394 **СТРУЧЊАЦИ FAO У ЈУГОСЛАВИЈИ – ВОЋАРСТВО**

Материјали раду америчких стручњака за болести воћака на плантажама у ФНРЈ; боравак групе стручњака подизање воћњака на ерозивном земљишту у Херцеговини; извештаји о раду италијанских воћарских стручњака у ФНРЈ и пратећи материјали.

Година: 1954, 1956–1963.

Врста документа: извештај, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, италијански.

202 395 СТРУЧЊАЦИ FAO У ЈУГОСЛАВИЈИ – СТОЧАРСТВО И ЖИВИНАРСТВО

Извештаји и др. материјали о раду групе међународних експерата за живинарство на фармама Југославије; извештај о курсу за утврђивање пола код пилића; програм рада стручњака за узгој видри и др. крзнашица; извештај „Евалуација узгајања оваца у Босни и Херцеговини и Македонији” и др. материјали о боравку совјетског стручњака за узгој оваца М. Г. Карамјана у Југославији.

Година: 1956–1957, 1959, 1962–1964.

Врста документа: извештај, уговор, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески.

202 396 СТРУЧЊАЦИ FAO У ЈУГОСЛАВИЈИ – ВЕТЕРИНА

Рад доктора ветеринарске медицине Матијаса Кристенсена на сузбијању туберкулозе говеда и др Лојда на сузбијању слинавке и шапа у Југославији; боравак швајцарског стручњака за исхрану домаћих животиња у Југославији; извештаји др А. Х. Набхолца о раду ветеринарских служби у Југославији; извештаји др Н. Т. Керола о болестима оваца у Југославији; материјали о боравку совјетског стручњака за исхрану домаћих животиња др Коваљског у Југославији.

Година: 1953–1958, 1962–1965.

Врста документа: извештај, уговор, преписка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, немачки.

203 397 СТРУЧЊАЦИ FAO У ЈУГОСЛАВИЈИ – РИБАРСТВО

Завршни извештај о преради, транспорту и складиштењу замрзнуте рибе из пера канадског стручњака В. А. Макалума (MacKalum), преписка са надлежним институцијама и др. документација о његовом раду у Југославији; извештај Вестернхауса о раду на конзервирању рибе у одговарајућим југословенским фабрикама и пратећи материјали; „Посебан извештај о Скадарском језеру” и други материјали о боравку стручњака Тегенберг-Хансена у Југославији; извештај „Потрошња рибе и маркетинг” данског стручњака Фридхофа (Friedhof) и пратећа документација; „Примена модерних метода за откривање и улов рибе у слатководном рибарству” и други извештаји стручњака А. В. Мешката; узгајање шкољки у Југославији – извештај стручњака Пјера Лубеа.

Година: 1952–1957, 1961, 1966, 1970.

Врста документа: извештај, преписка, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки, македонски, енглески, француски, италијански.

203 398 СТРУЧЊАЦИ FAO У ЈУГОСЛАВИЈИ – ПОЉОПРИВРЕДНА МЕХАНИЗАЦИЈА

„Извештај Влади Југославије о оснивању једне установе за испитивање пољопривредних машина” Питера Хеблвајта; месечни и други извештаји стручњака за тракторе и сродне машине који су као стручњаци FAO помагали у раду пољопривредних предузећа у ФНРЈ.

Година: 1954, 1956, 1958.

Врста документа: извештај, преписка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

204 399 СТРУЧЊАЦИ FAO У ЈУГОСЛАВИЈИ – ПОЉОПРИВРЕДНА ЕКОНОМИЈА

Материјали о боравку Нилса Страндкјера, стручњака за трговину пољопривредним производима у унутрашњем саобраћају: извештаји Влади ФНРЈ, стенографске белешке са састанка у Савезној дирекцији за исхрану и пратећи материјали; извештај експерта FAO Карла Банцингера о мерама које надлежне институције ФНРЈ треба да предузму ради повећања извоза пољопривредних производа; извештаји стручњака о „домаћичкој економици”; месечни извештаји и завршни извештај холандског експерта Линделта Хартмана о организацији пољопривредне производње; извештај пољског стручњака Јежија Тепича о организацији и развоју „нових облика земљорадничких задруга”.

Година: 1953–1955, 1957, 1959–1960.

Врста документа: извештај, стенографске белешке.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, немачки, француски.

204 400 СТРУЧЊАЦИ FAO У ЈУГОСЛАВИЈИ – ПРЕХРАМБЕНА ИНДУСТРИЈА

Извештај „Напредак индустрије хране” и други материјали о боравку у Југославији Лоренса Кембела, стручњака за прехранбену индустрију; извештај стручњака за конзервирање хране; редовни месечни извештаји британског стручњака за производњу млека; мисија француског стручњака за производњу сирева; извештај о технологији хлађења воћа и поврћа у Македонији.

Година: 1953–1956, 1963, 1967.

Врста документа: извештај, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

205 401 СТРУЧЊАЦИ FAO У ЈУГОСЛАВИЈИ – ШУМАРСТВО И ДРВНА ИНДУСТРИЈА

Извештај Влади ФНРЈ „Проблеми пошумљавања” и други материјали настали током боравка стручњака FAO Жана Пракса у Југославији; извештај „Шумска политика” Ј. А. Ваисјеа; извештај Жана Пуртеа „Брзо растуће дрвеће”; стенографске белешке, извештаји и други материјали са дискусије у Матарушкој Бањи о пошумљавању терена склоног ерозији; материјали о раду стручњака FAO за прераду дрвета.

Година: 1953–1958, 1960, 1962.

Врста документа: извештај, преписка, табела, стенографске белешке.

Језик: српскохрватски, енглески, француски, немачки.

205 402 СТРУЧЊАЦИ FAO У ЈУГОСЛАВИЈИ – МЕЛИОРАЦИЈА

Извештај А. Дугелаја, стручњака за спречавање ерозије тла о мисији у Југославији; испитивање могућности дренаже и заслањивања земљишта у Војводини; извештај „Развој и побољшање пројеката иригације у Бачкој”; извештаји о стању пашњачких зона у Пелагонији; запажања холандског стручњака на-

кон обиласка канала Дунав–Тиса–Дунав; програм наводњавања Пелагоније; извештај инжењера В. П. Лихачова о конструкцији главних контролних структура канала Дунав–Тиса–Дунав; извештај стручњака за ливаде и пашњаке након обиласка терена; материјали о совјетским стручњацима за песковита тла у СФРЈ.

Година: 1953–1964.

Врста документа: извештај, табела, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

206 403 ОПРЕМА FAO ЗА ЈУГОСЛОВЕНСКА ПРЕДУЗЕЋА

Грађа о опреми коју су, преко FAO, потраживали: Институт за заштиту биља, Београд, Институт за океанографију и рибарство, Сплит, Водна заједница „Пелагонија”, Скопље, Завод за стрна жита, Крагујевац, Институт за примену нуклеарне енергије у пољопривреди, ветеринарству и шумарству, Земун, Институт за оплемењивање биља, Загреб, Ветеринарски завод, Суботица, Учитељска домаћичка школа, Призрен, Висока школа за економику домаћинства, Земун, Институт за шумска истраживања, Београд, Институт за механизацију пољопривреде, Земун, Биолошки институт, Ровињ, Завод за биологију мора, Котор, Завод за рибарство Словеније, Изола, и Кметијски завод, Копер.

Година: 1954–1958, 1963, 1966–1971.

Врста документа: извештај, преписка, попис, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

ОРГАНИЗАЦИЈА ЗА ЕКОНОМСКУ САРАДЊУ И РАЗВОЈ (OECD)

206 404 OECD – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ I

Предлог програма техничке помоћи Аутономној области Косово и Метохија за период 1962–1965, који су предложили експерти OECD (Организације за економску сарадњу и развој); извештај са састанка Комитета за техничку сарадњу OECD у Паризу; превод брошуре „Техничка помоћ, проблеми развоја. Дефиниција и циљеви, путеви и начини, услови и ограничености”; критеријуми за селекцију пројеката OECD; компаративна студија обима техничке помоћи OECD; извештај Државног секретаријата за иностране послове о сарадњи са Комитетом за техничку помоћ OECD за 1964. годину.

Година: 1962–1965.

Врста документа: извештај, елаборат, табела.

Језик: српскохрватски, француски.

207 405 OECD – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ II

Састанак Комитета за техничку сарадњу OECD: извештај о раду у 1965. години и нацрт програма рада за 1967; предлози студијских програма техничке помоћи OECD, уз образложења сваког од њих: „Дугорочни развој привреде југословенског типа: теорија, примјена и детерминанте економске политике”; „Изучавање у области спољне трговине и интензивнијег укључивања југословенске привреде у међународну размену”; „Проблеми развоја туризма у Југо-

славији”; „Интензивно укључивање у међународну поделу рада и проблеми избора производне оријентације Југославије”; „Систем организације, проблеми структуре и претпоставке даљег развоја научноистраживачке делатности СФРЈ”, „Активирање Чемовског поља и приобалног дијела Скадарског језера”; „Могућности перспективе Кратовско–Злетовске и Осоговске области за истраживање и откривање резерви оловно-цинканих руда [...] за топионицу за олово и цинк у Титовом Велесу”, „Овчарска производња у брдско-планинском подручју Босанске крајине, са посебним освртом на организацију и економичност”; извештаји о реализацији програма техничке помоћи OECD у 1966. години и планови за 1967; извештаји о боравцима представника OECD у Југославији и разговорима који су том приликом вођени; предлози програма техничке помоћи OECD за 1968; нацрт програма пројекта слободне царинске зоне Београда; преписка поводом програма помоћи предузећу „Искра”, Крањ; пројекат „Оптимизација производног асортимана предузећа хемијске индустрије Црне Горе”; извештаји о реализацији програма сарадње са OECD у 1967. години; дугорочни програм школовања кадрова за државну управу; пројекат производње хмеља и његове продаје; пројекат „Регионални развој Засавског базена”.

Година: 1966–1967.

Врста документа: извештај, преписка, забелешка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

207 406 OECD – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ III

Извештаји са састанака Комитета за техничку сарадњу OECD: процена ефикасности коришћења стипендија и коришћења техничке помоћи, додела стипендија OECD за 1968. годину, расправе поводом програма техничке помоћи Косову и Метохији; Институт за саобраћај, поморство и везе, Загреб, обраћа се OECD ради специјализације два стручна сарадника; извештај о састанку радне групе OECD за миграциону политику; програм помоћи предузећу „Искра”, Крањ; информација о сарадњи Савезне привредне коморе са Центром ГАТТ–УНКТАД и пратећа преписка; боравак проф. др Херберта Формбаума (Herbert Vormbaum) из СР Немачке у Београду, предавања и разговори које је водио о проблемима спољне трговине; материјали о семинару OECD у Београду 1970: припремни састанак, спискови тема предвиђених за расправу, биографије поједини учесника из иностранства, распоред предавања и др.; пројекат студије „Услужно занатство Босне и Херцеговине”; пројекат „Регионални развој Лике”; предлози републичких Завода за техничку сарадњу о даљој сарадњи са OECD; молба Завода за техничку сарадњу Босне и Херцеговине да OECD пружи помоћ подручју Босанске крајине, пострададом у катастрофалном земљотресу 1969.

Година: 1968–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, преписка, табела.

Језик: српскохрватски, словеначки, македонски, енглески, француски.

208 407 OECD – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ IV

Програм течајева у организацији Међународне уније локалних власти (International Union of Local Authorities) у Хагу, Холандија; преписка поводом пројекта „Операциона истраживања” Завода за техничку сарадњу СР Босне и Херцеговине; преписка поводом пројекта Института за географију у Загребу „Југо-

словенски радници у иностранству”: спискови предложених учесника у пројекту уз одговарајућа објашњења и др.; трошкови учешћа југословенских стручњака у различитим програмима OECD.

Година: 1970.

Врста документа: извештај, табела, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

208 408 ПРОЈЕКТИ OECD – ПРОСВЕТА И НАУКА

Преписка поводом набавке књига за Завод за тржишна истраживања, Загреб и рачунарске опреме за потребе Југословенског института за економска истраживања, Београд; извештај о боравку експерта OECD Ландона Гудмена у Савезном заводу за продуктивност рада; споразум између OECD и Савезног секретаријата за просвету и културу о пројекту изградње школских објеката; образложење пројекта „Настава трећег степена” на Машинском факултету у Београду; програми сарадње са Комитетом за научне и техничке кадрове OECD; пројекат о употреби експеримента у настави физике; помоћ OECD у реализацији пројеката Економског института, Загреб, Института за економику индустрије, Београд и Економског центра, Марибор; материјали о семинару о разликама у технолошком развоју (Technological Gap) у Истанбулу 1970: преписка око организационих питања, спискови учесника из Југославије, елаборат „Трансфер иностране технологије у привреди СФРЈ”; стручна екскурзија студената последипломских студија Економског факултета у Љубљани по државама Западне Европе.

Година: 1963–1971.

Врста документа: извештај, преписка, уговор, елаборат.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

209 409 ПРОЈЕКТИ OECD – ПОЉОПРИВРЕДА

Примена међународних норми везаних за узгајање воћа и поврћа; белешка о посети представника OECD др Дријеа у вези са прометом меса; програм пројекта истраживања пољопривредних економија у медитеранским земљама; семинар о „проучавању метода и планирања програма саветодавне службе у пољопривреди”; конференција о Међународном центру за истраживање и демонстрације у сектору повртарства; ад хок конференција о стварању пољопривредних кадрова на Медитерану; мисија OECD „Велике сточне фарме и свињогојство”; извештај са семинара „Организација програмирања техничке помоћи у пољопривреди”; материјали о програму „Активирање Чемовског поља”; „Производња говеђег меса”, „Савремена производња ћурећег меса на великим фармама”, „Производња млека на великим фармама са посебним освртом на транспорт млека до великих потрошачких центара” и др. извештаји стручњака OECD за пољопривреду који су боравили у СФРЈ; мелиорациона истраживања у Македонији; елаборат „Високо образовање у пољопривреди Југославије”; списак семинара из пољопривреде у организацији OECD у 1970. години.

Година: 1962–1970.

Врста документа: извештај, преписка, информација, белешка, елаборат, попис.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

209 410 ПРОЈЕКТИ ОЕСД – ТРГОВИНА И УСЛУГЕ

Спискови кандидата за специјализацију по програму ОЕСД „Модернизација и дистрибуције” са сумарним биографским подацима; семинар „Политика развоја поморске економије”; пројекти: „Услужно занатство у Босни и Херцеговини”, „Зимски туризам у Југославији”, „Развој туризма у Охридско-преспанском подручју” и „Слободне царинске зоне”; извештај о програмима Института за спољну трговину, Београд.

Година: 1962–1970.

Врста документа: извештај, преписка, записник.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

210 411 ПРОЈЕКТИ ОЕСД – ЈАВНА АДМИНИСТРАЦИЈА

Изводи из монографије „Напори и политика помоћи за развој”; информација о пројекту стварања документационих центара за привреду; нацрт економског извештаја о Југославији за 1964/65 годину; елаборат „Техничка помоћ и економски развој Грчке”; приказ публикација ОЕСД о привредном развоју СФРЈ и преглед коментара стране штампе; програм и други материјали о семинару „Финансирање индустријског развоја” у Барселони 1967; нацрт програма пројекта о модернизацији система информација у јавној управи; програм семинара о националном планирању у Паризу; позив на семинар Центра за образовање кадрова из Каира.

Година: 1963–1970.

Врста документа: извештај, преписка, забелешка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

210 412 ПОВЕЋАЊЕ ПРОДУКТИВНОСТИ У ПРЕДУЗЕЋИМА

Циљеви пројекта „Повећање продуктивности у индустријским предузећима”; забелешка са састанка у Југословенском заводу за продуктивност рада поводом пројекта ОЕСД; пројекат „Квантитативне методе макроекономских анализа и пројекције економског развоја”; упутство за избор кандидата за пројекат повећања продуктивности рада; боравак Маргарете Волфсон, главне администраторке Департмана за развој ОЕСД, у Југославији поводом реализације пројекта; извештај Мирка Пајтнара из фабрике намештаја у Новој Горици о специјализацији у Француској; уговор између Југословенског завода за продуктивност рада и фабрике одеће и рубља „Каменско” из Загреба о реализацији програма „Узорна предузећа”; информација о предузетим мерама за реализацију пројекта „Узорна предузећа”; материјали о стручњацима ОЕСД ангажованим на пројектима повећања продуктивности рада; Југословенски завод за продуктивност рада о програму техничке помоћи ОЕСД за период 1964–1966.

Година: 1962–1964.

Врста документа: извештај, брошура, преписка, забелешка, уговор.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

210 413 ПРОЈЕКАТ „КОСМЕТ” – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

Програм техничке помоћи „за пилотску зону Космет” за 1963; извештаји о привредном развоју Аутономне Косовскометохијске области до почетка реализације пројекта „Космет”; предлози други материјали везани за реализацију Програма „Космет” у периоду 1964–1970.

Година: 1962–1966, 1969–1970.

Врста документа: извештај, забелешка, информација.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

211 414 ПРОЈЕКАТ „КОСМЕТ” – ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ

Материјали о стручњацима са подручја Косова и Метохије који су били послати на усавршавање у иностранство у оквиру Пројекта „Космет”; извештаји о: боравку стручњака у „Пилотској зони” на Сардинији, о усавршавању у производни папира у Белгији и технологији производње сточне хране у СР Немачкој, о боравку стручњака Покрајинског завода за привредно планирање Косова и Метохије у „Пилотској зони” Епир, усавршавању групе стручњака из Фабрике суперфосфата у Косовској Митровици у Кишињеву (Молдавска ССР), боравку групе стручњака за стамбену изградњу у Копенхагену, групе инжењера из рудника „Трепча” у СР Немачкој и Шведској и др.; преписка поводом избора појединих кандидата за стручно усавршавање.

Година: 1963–1968.

Врста документа: извештај, уговор, забелешка, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески, француски, немачки.

211 415 ПРОЈЕКАТ „КОСМЕТ” – СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ

Материјали о Артуру Стенлију Вајндету (Arthur Stanley Windet), руководиоцу Пројекта „Космет”: биографија, подаци које је тражио о Комбинату косовских лигнита, Обилић и Фабрици суперфосфата, Косовска Митровица, Извештај бр. 1 из јула 1963; спецификација захтева за експертима OECD за 1964; програм „Космета” за 1965. и трогодишњи програм за период 1965–1967; преписка поводом захтева за ангажовањем експерата различитих образовних профила.

Година: 1963–1967.

Врста документа: извештај, забелешка, преписка, спецификација, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

212 416 ПРОЈЕКАТ „КОСМЕТ” – СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ (ПОЉОПРИВРЕДА, ШУМАРСТВО, ВОДОПРИВРЕДА)

Материјали о експертима за мисију „Управљање пољопривредним газдинствима”; извештаји о раду и др. материјали о проф. Куперсу, стручњаку за шећерну репу и проф. Касинију, стручњаку за воћарство; елаборат холандског стручњака Корнелијуса Барса „Забелешке о наводњавању прскалицама у Јужној Метохији”; заједнички извештај експерата Поитевина и Кордонијеа о проблемима управљања пољопривредним газдинствима на Косову и Метохији и предложене мере за отклањање недостатака; извештаји о резултатима мисија: „Вештачко осемењавање говеда и свиња на Космету”, „Могућности повећања млечних производа и говедине на Космету”, „Програм пошумљавања у регији Космет”,

„Селекција и исхрана оваца у планинским зонама Космета”, „Проблеми узгајања поврћа на наводњаваној земљи Космета (Призренска зона)”.

Година: 1963–1967.

Врста документа: извештај, елаборат, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

212 417 ПРОЈЕКАТ „КОСМЕТ” – СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ (ИНДУСТРИЈА)

Програм пружања стручне помоћи у индустријској преради коже; пројекат производње металних сулфата: програм, извршиоци и извештаји; стручна помоћ у текстилној и хемијској индустрији.

Година: 1963–1966.

Врста документа: извештај, уговор, преписка, брошура.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

213 418 СТИПЕНДИСТИ ОЕСД – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

Инструкције корисницима техничке помоћи ОЕСД „пре њиховог одласка на стаж”; материјали о економисти Оскару Ковачу, стипендисти ОЕСД; извештај стипендисте о двомесечној пракси у Великој Британији; стипендије за стручњаке Југословенског завода за проучавање школских и просветних питања; списак стипендиста за 1969, из области јавне администрације и др. струка; списак реализованих стипендија у 1970. години.

Година: 1965–1970.

Врста документа: извештај, попис.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

213 419 СТИПЕНДИСТИ ОЕСД – ОРГАНИЗАЦИОНЕ И ЕКОНОМСКЕ НАУКЕ I

Курс „Базичне дисциплине за развој”; извештај стипендисте Давида Бре-зигара о двомесечној стипендији у Норвешкој из области продуктивности рада; извештај о семинару „Програмирање техничке помоћи” у Паризу; материјали о кандидатима за програме привредног планирања и друштвеног рачуноводства у Институту за социјалне студије у Хагу; извештај и пратећа документација стипендисте Д. Карљиковића о студијском боравку у Паризу по пројекту „Научне методе проучавања конјунктуре и тржишта”; пројекат „Утицај међународне размене на структуру и организацију индустријске производње у националним оквирима”; извештаји стипендиста Соње Деспот и Милоша Гвоздића након завршеног курса за статистику и друштвено књиговодство у Хагу; извештај о курсу „Студиј и политика поморске привреде” у Савезној Републици Немачкој; „Компаративни студиј куповне моћи динара”, извештај са специјализације у Француској; студијско путовање два југословенска стручњака по Великој Британији, Норвешкој и Данској у вези са проучавањем продуктивности рада; материјали о кандидатима за семинар о туризму у Португалији; „Проучавање организације рада служби за техничку и научну документацију у Великој Британији” – извештај двојице стипендиста; „Финансирање инвестиција” – извештај о специјализацији и др. материјали о курсевима и студијским програмима из области статистике, продуктивности рада, привредног и друштвеног планирања и сродних дисциплина које финансира ОЕСД.

Година: 1963–1966.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, табела, уговор.**Језик:** српскохрватски, словеначки, енглески, француски.**214 420 СТИПЕНДИСТИ ОЕСД – ОРГАНИЗАЦИОНЕ И ЕКОНОМСКЕ НАУКЕ II**

Спискови кандидата за стипендије ОЕБС, пријаве на конкурсе и пратећа документација; теме стручног усавршавања: политика инвестирања, фискална и монетарна политика, проблеми пореза на промет, приватна потрошња, економско планирање и истраживање, регионална економија и др.; извештаји појединих стипендиста након завршеног стручног усавршавања.

Година: 1966–1971.

Врста документа: извештај, уговор, попис, пријава на конкурс.**Језик:** српскохрватски, енглески, француски.**214 421 СТИПЕНДИСТИ ОЕСД – ПОЉОПРИВРЕДА I**

Кандидати за Високе студије медитеранске пољопривреде у Монпељеу и Барију и извештај о специјализацији македонског агроинжењера на тим студијама; кандидати за Семинар о планирању и пољопривредном развоју у Тел Авиву; извештај стручњака Савета за пољопривреду и прехранбену индустрију Савезне привредне коморе о специјализацији у Холандији и СР Немачкој; пројекат „Организација производње и експлоатација наводњених земљишта у континенталним и суптропским зонама Југославије”: материјали о кандидатима и поједини извештаји; Четврти курс за обуку пољопривредних саветника медитеранских земаља у Перуђи; извештај стручњака из Центра за унапређење пољопривредне производње СР Србије о стручном усавршавању у Холандији; извештај доцента Пољопривредног факултета у Земуну о специјализацији из области сточарства у Великој Британији; специјализација стручњака из Пољопривредне станице Сисак из области хранљивости земљишта у СР Немачкој и други извештаји о учешћу југословенских агроинжењера на различитим семинарима и научним скуповима из области пољопривреде, у организацији OECD.

Година: 1963–1964.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, уговор, попис.**Језик:** српскохрватски, енглески, француски.**215 422 СТИПЕНДИСТИ ОЕСД – ПОЉОПРИВРЕДА II**

Извештај стручњака Института за економику пољопривреде о постдипломским студијама у Интернационалном центру за високе пољопривредне студије медитеранског подручја у Монпељеу; извештај асистента Пољопривредног факултета у Земуну о постдипломским студијама у Интернационалном центру за високе пољопривредне студије медитеранског подручја у Барију; извештај о пројекту „Узгој свиња на великим фармама” у Холандији, Великој Британији и СР Немачкој; извештај о пројекту „Развој говедарства на великим фармама” у Италији; спискови кандидата и поједини извештаји са семинара о производњи говеђег меса; семинари о пољопривредној економици; семинари о повртарству; семинар „Узорне фарме”; програм техничке помоћи OECD из области пољопривреде за 1967. годину; списак кандидата, програм, преписка и

поједини извештаји са курсева Интернационалног центра за високе пољопривредне студије медитеранског подручја у Барију и Монпељеу у 1967. години; пријаве на различите конкурсе из пољопривреде у организацији OECD у 1968, 1969. и 1970. години.

Година: 1965–1970.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, уговор, преписка, табела.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

215 423 СТИПЕНДИСТИ OECD – НАУКА И ТЕХНОЛОГИЈА

Извештаји два инжењера из „Прве петолетке” (Трстеник) са специјализације из области аутоматизације у Швајцарској и саобраћајног инжењера у Шведској; два извештаја о развоју и организацији службе документације и информација у француској црној металургији; извештај о специјализацији из области стандардизације у индустрији (Француска) и из области урбанизма у Великој Британији; спискови кандидата за стипендије OECD и пратећа преписка.

Година: 1963–1967, 1971.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

216 424 СТИПЕНДИСТИ OECD – ТРГОВИНА, ТУРИЗАМ И УГОСТИТЕЉСТВО

Пријаве, уговори, извештаји и различита преписка везана за специјализације југословенских стручњака за трговину у оквиру пројекта „Модернизација дистрибуције”: организација рада малопродајних предузећа и сродне теме у Савезној Републици Немачкој, Италији и Француској; извештај са специјализације на тему „Поморска привреда и регионално планирање у Француској и Белгији”; извештај научног саветника Економског института у Загребу о специјализацији на тему инвестиције у Француској и СР Немачкој; извештај стручњака Института за спољну трговину у Београду о специјализацији у Француској ради проучавања ефеката формирања заједничког тржишта у Западној Европи; извештај о организацији рада италијанских предузећа за продају конфекције; извештај „Теорија индивидуалне потрошње и економетријске методе примјењене на емпиријско истраживање индивидуалне потрошње у Уједињеном Краљевству”; специјализација у Националном центру за спољну трговину и др. француским институцијама које се баве међународном разменом; специјализације из области политике цена и из области приватне потрошње; зимски туризам; спискови кандидата за стипендије, одговарајућа преписка и извештаји.

Година: 1963–1970.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, уговор, преписка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, италијански, француски.

217 425 OECD – СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ (ЕКОНОМИЈА И ОРГАНИЗАЦИЈА РАДА) I

Преписка поводом доласка стручњака за линеарно и нелинеарно економско планирање у Југославију; материјали о Семинару из области поморске привреде у организацији Економског института у Загребу: план и програм семина-

ра, подаци о предавачима из иностранства, извештаји; пројекат „Повећање продуктивности у индустријским предузећима”; извештај немачког стручњака за организацију транспорта о двадесетодневној мисији у Саобраћајном институту у Београду; француски стручњак у Економском институту у Загребу; мисија немачког стручњака у Југословенском центру за техничку и научну документацију у Београду; експертска мисија „Расподела дохотка у удруженим предузећима”; мисија „Организација предузећа” у Удруженом предузећу „Искра”, Крањ; пројекат „Проучавање принципа и метода операционих истраживања”; пројекат „Планирање и управљање у производни – електронска обрада података”; два јапанска стручњака на пројекту „Регионални и индустријски развој”; попис стручњака OECD који су боравили у Југославији током 1969. године са наведеном темом којом су се бавили; стручњаци OECD у Југославији током 1970.

Година: 1963–1970.

Врста документа: извештај, попис, пријава на конкурс, преписка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

217 426 OECD – СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ (ЕКОНОМИЈА И ОРГАНИЗАЦИЈА РАДА) II

Пројекат „Модернизација дистрибуције”: оцена рада ангажованих страних стручњака и извештаји неких од њих; извештаји експерата на пројекту „Научне методе економског и тржишног истраживања”; извештаји стручњака за математичке прорачуне економског развоја у Институту за спољну трговину у Београду; извештај о раду стручњака у Савезном заводу за цене; пројекат „Спољна трговина и туризам” и др. материјали о стручњацима OECD у Југославији.

Година: 1963–1970.

Врста документа: извештај, уговор, попис, пријава на конкурс, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, француски, немачки.

218 427 OECD – СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ (ПОЉОПРИВРЕДА, ШУМАРСТВО И МЕЛИОРАЦИЈА)

Преписка поводом позива консултанту OECD за пољопривреду да помогне рад пољопривредних школа у Југославији; пројекат „Производња и експлоатација на наводњеним земљиштима”: извештаји инжењера Пјетра Косте о наводњавању у Вардарској долини и узгајању памука, радови на Каналу Дунав–Тиса–Дунав; извештаји експерата за воћарство који су били ангажовани у оквиру Пројекта „Космет”; пројекат „Побољшање производње свиња у Југославији”; страни стручњаци на пројекту „Узорне фарме” и др. материјали о мисијама пољопривредних и сродних стручњака OECD у Југославији.

Година: 1963–1966, 1969–1970.

Врста документа: извештај, преписка, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, француски, италијански.

218 428 ОЕСД – СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ (НАУКА И ТЕХНОЛОГИЈА)

Извештај о оснивању Индустријске истражне лабораторије за производњу металних сулфата и руковање питоринском пржотином на Косову и Метохији, те учешћу страних стручњака у том пројекту; позив стручњацима ОЕСД да помогну развој металургије у Словенији; захтев Института за спољну трговину из Београда за експертом ради реализације пројекта „Индустрија гвожђа и челика као сировинска индустрија за индустрију машина”; Рафинерија нафте Босански брод тражи стране експерте ради побољшања производње.

Година: 1964, 1966, 1969–1970.

Врста документа: извештај, преписка.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

218 429 СТИПЕНДИСТИ ОЕСД ИЗ ИНОСТРАНСТВА

Турски држављанин који борави у СФРЈ ради проучавања феномена националне политичке емиграције; шпански држављанин на студијама самоуправљања у пољопривредним комбинатима.

Година: 1970–1971.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

УНЕСКО**219 430 ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА УНЕСКО**

Информација о боравку стручњака Унеско Валтера Микулашека у Савезном центру за документацију у Београду; годишњи извештај о техничкој помоћи Унеска у 1953. години; преписка поводом предлога програма техничке помоћи за 1956. и 1957: планирани трошкови, предлози тема које ће проучавати кандидати за стипендије, информације о реализацији програма; списак кандидата за стипендије Унеска за 1959. годину; предлог програма техничке помоћи за 1959; извештај о резултатима анкете у којој су бивши стипендисти Унеска износили своја искуства о стручном усавршавању у иностранству; елаборат „Утицај стране помоћи на послератни развој Југославије”; припремни материјали за Међународну хидролошку декаду; међународни симпозијум о хидрологији напрелих стена; програм интернационалног курса при Француском националном институту за нуклеарне науке и технике; општи програм Унеска за 1967/68 годину; информација о оснивању филмске школе за кадрове из тзв. земаља у развоју; попис свих корисника стипендија Унеска у периоду 1948–1968 по држави порекла, области стручног усавршавања, трајању стипендије и земљи у којој је оно обављено.

Година: 1953–1959, 1962–1966, 1969–1970.

Врста документа: извештај, информација, табела, записник, елаборат, попис.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

219 431 СТИПЕНДИСТИ УНЕСКО I

Извештај стипендисте Владимира Уратарића „Техничко образовање у рударској индустрији у Енглеској, Шведској и Белгији”; преписка и други материјали о групи стипендиста предвиђених за 1956. годину: спискови, сумњиво

здравствено стање појединих кандидата, неколико детаљних извештаја након обављеног студијског боравака у иностранству; стипендисти Унеска предвиђени за 1957. годину: спискови кандидата, пријаве на конкурс, уговори и др.

Година: 1956–1957.

Врста документа: извештај, уговор, преписка, попис, пријава на конкурс.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

220 432 СТИПЕНДИСТИ УНЕСКО II

Проф. др Радомир Протић: „Извештај о студијском путу по Шведској, Норвешкој, и Западној Немачкој ради проучавања организације наставе и научног рада на електротехничким факултетима”; Владимир Д. Врцел: „Организација и рад кожарских школа”, извештај о специјализацији у СР Немачкој; упитник Унеска који су попунили уживаоци стипендије у 1958. и 1959. години; извештај професора Електротехничког факултета у Сарајеву Вефика Карабдића о студијском боравку на Империјалном колеџу у Лондону; деветомесечни студијски боравак инжењера Металуршког института из Љубљане у Канади; специјализација из поморског инжењерства у Великој Британији; „Рад са ученицима у школама СССР-а који показују посебно интересовање за [...] математику”, извештај са шестомесечног студијског боравака у СССР-у; специјализација у Француској из области образовања одраслих помоћу телевизије; „Геологија талкових рудишта и методе експлоатације” (специјализација у Румунији); специјализација у Француској на тему „Организација и методи производне обуке и практичне наставе у установама за стручно образовање”.

Година: 1958–1970.

Врста документа: извештај, упитник, пријава на конкурс.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски.

220 433 СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ И СТИПЕНДИСТИ УНЕСКО У ЈУГОСЛАВИЈИ

Мисије различитих стручњака Унеска у Југославији: школска архитектура, наставни садржаји из области електронике у основном образовању, настава природних наука у средњим школама, пољопривредно образовање, стручна настава у грађевинским школама; преписка поводом доласка и боравака стручњака и поједини извештаји о раду; материјали о боравку совјетских педагошких стручњака у образовно-васпитним институцијама Југославије; биохемичар из САД на Београдском универзитету; пријаве и преписка у вези са стручњацима из Конго-Бразавила и Камеруна за које је предвиђено да бораве у Југославији као стипендисти Унеска; шестомесечни боравак сиријског технолога у Југославији и др. материјали о стипендистима Унеска у Југославији.

Година: 1956–1957, 1964–1967, 1971.

Врста документа: извештај, преписка, уговор, попис.

Језик: српскохрватски, енглески, француски, руски.

221 434 ИНСТИТУТ ЗА СЕИЗМОЛОГИЈУ У СКОПЉУ

Преписка о раду Института за сеизмологију, земљотресно инжењерство и урбанистичко планирање у Скопљу: материјали о раду Међународног консултативног одбора за обнову Скопља, записник са састанка поводом оснивања

Института за сеизмологију, предлог о оснивању, предлог програма рада и др.; југословенски стручњаци на курсу из сеизмологије у Токију; преписка поводом ангажовања страних стручњака у Институту; материјали о југословенским сеизмозимима који су као стипендисти Унеска били предвиђени за стручно усавршавање у Јапану, САД и Великој Британији.

Година: 1967–1970.

Врста документа: извештај, стенографске белешке, преписка, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески.

221 435 УНЕСКО – ОПРЕМА И СТРУЧНА ЛИТЕРАТУРА

Материјали о набавци опреме и стручне литературе преко Унеска за: Пољопривредно-шумарски факултет, Скопље, Центар за научну и техничку документацију, Београд, Завод за школску опрему, Загреб, Институт за силикатну хемију (Технолошки факултет, Београд), Биолошки институт, Београд, Институт за физику Загребачког свеучилишта, Технички факултет у Сарајеву, факултете и институте Универзитета у Скопљу после земљотреса из 1963. године; опрема и литература основне школе и средње стручне школе; опрема за реализацију пројекта „Рестаурација и конзервација покретних споменика културе”.

Година: 1955–1968.

Врста документа: извештај, попис, преписка, табела.

Језик: српскохрватски, енглески.

МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА РАДА (ILO)

222 436 МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА РАДА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ

Уговор о техничкој помоћи потписан између Међународне организације рада (ILO) и Владе ФНРЈ; спискови кандидата за стипендије 1953. и 1954, кратке биографије и попуњене пријаве на конкурс; забелешке са разговора између представника Владе ФНРЈ и ILO и пратећа преписка; програм ILO за 1954; проблем смештаја југословенских радника у СР Немачкој; Југословенски програм за стране уживаоце стипендија ILO; размена стручњака ILO са иностранством; план ILO за 1955; реализација програма у 1954; исечак из новина „Worker–Trainee Programme”; забелешке са Регионалне европске конференције ILO (школовање југословенских радника у иностранству); програми техничке помоћи ILO за 1956, 1957 и 1958 године; извештај о реализацији програма у 1957; материјали о раду Југословенског завода за продуктивност рада; програм ILO за 1960; записници са састанака представника југословенске владе и ILO; програм техничке помоћи ILO за 1961; информација о сарадњи ILO 1952–1962; програм упућивања радника на специјализацију у иностранство за 1962; реализовано од програма у 1962; информација о разговору са представником ILO Чулицким (реализација у 1964, планови за 1965); програми сарадње за 1967/68 и 1970/71. годину.

Година: 1951–1970.

Врста документа: извештај, табела, уговор, исечак из новина.

Језик: српскохрватски, словеначки, француски, енглески.

223 437 МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА РАДА – ОПРЕМА И ЛИТЕРАТУРА

Попис филмова намењених Савезном центру за проучавање продуктивности рада; магнетофон, микрофон и др. опрема за Савезни центар за изобразбу кадрова, Загреб и пратећа преписка; књиге, часописи и опрема за Савезни центар за образовање руководних кадрова у привреди; преписка поводом набавке опреме за Центар за образовање кадрова у трговини; опрема за Савезни центар за инструкторе текстилне индустрије, Крањ; преписка поводом набавке опреме за Савезни центар за образовање инструктора у угоститељству; опрема за Грађевински центар за стручно образовање и оспособљавање кадрова, Скопље; записници о примопредаји опреме за Савезни центар за стручно образовање инструктора металске и електро струке, Смедерево; опрема за Савезни центар за образовање инструктора у дрвној индустрији, Сарајево; опрема за Савезни центар за оспособљавање инструктора у грађевинарству, Љубљана.

Година: 1956, 1959, 1961–1966.

Врста документа: извештај, попис, табела, записник, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески, француски, немачки.

224 438 СТИПЕНДИСТИ МЕЂУНАРОДНЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ РАДА I

Материјали о слању на стручно усавршавање у Савезну Републику Немачку, Аустрију, Италију, Швајцарску, Велику Британију, Холандију, скандинавске земље и др. полуквалификованих и квалификованих радника из различитих југословенских индустријских предузећа: спискови кандидата, препоруке, описи специјализације, попуњене пријаве, утврђени ниво познавања потребног страног језика и др. о појединим стипендистима.

Година: 1953–1955.

Врста документа: преписка, пријава на конкурс, попис.

Језик: српскохрватски, енглески, француски, немачки.

224 439 СТИПЕНДИСТИ МЕЂУНАРОДНЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ РАДА II

Документа о слању на стручно усавршавање у Савезну Републику Немачку, Аустрију, Италију, Француску, Швајцарску, Велику Британију, Белгију и др. земље Западне Европе полуквалификованих и квалификованих радника из различитих југословенских индустријских предузећа: спискови кандидата, препоруке, програми и описи специјализације, попуњене пријаве, утврђени ниво познавања потребног страног језика и др. о појединим стипендистима; извештаји појединих стипендиста.

Година: 1955–1956.

Врста документа: извештај, преписка, попис, пријава на конкурс, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, француски, немачки.

225 440 СТИПЕНДИСТИ МЕЂУНАРОДНЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ РАДА III

Спискови кандидата за стипендије Међународне организације рада; пријаве на конкурс са пратећом документацијом и преписка поводом слања југословенских радника на стручно усавршавање у иностранству; извештаји појединих стипендиста.

Година: 1957–1962, 1969.

Врста документа: извештај, преписка, пријава на конкурс, попис, уговор.

Језик: српскохрватски, енглески, француски, немачки.

225 441 ИЗВЕШАЈИ СТИПЕНДИСТА МЕЂУНАРОДНЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ РАДА

Извештаји југословенских радника који су боравили у Савезној Републици Немачкој, Француској, Швајцарској, Великој Британији, Италији, Шведској, Норвешкој, Финској, Данској, Холандији, Белгији, Пољској, Чехословачкој и Савезу Совјетских Социјалистичких Република као уживаоци стипендија Међународне организације рада.

Година: 1954–1966.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски, италијански.

226 442 СТРАНЦИ, СТИПЕНДИСТИ МЕЂУНАРОДНЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ РАДА

Материјали о држављанима Уједињене Арапске Републике, Турске, Туниса, Алжира, Гане, Бурме, Перуа, Аргентине, Чилеа, Румуније и Бугарске, који су као стипендисти Међународне организације рада били на стручном усавршавању у југословенским предузећима и пољопривредним добрима: биографски подаци о стипендистима, програми боравка, појединачни извештаји и др.

Година: 1964–1972.

Врста документа: извештај, програм стручног усавршавања, уговор, пријава на конкурс.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески.

226 443 СТРУЧЊАЦИ МЕЂУНАРОДНЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ РАДА У ЈУГОСЛАВИЈИ I

Периодични и завршни извештаји о раду француских, белгијских, немачких, британских и др. инжењера који су као инструктори били ангажовани у следећим југословенским предузећима: „Трепча“, Звечан, „Првوماјска“, Загреб, „Иво Лола Рибар“, Железник, „Раде Кончар“, Загреб, „Победа“, Петроварадин, „Коксара“, Лукавац, „Дрина“, Зворник, Заводи РР, Ниш, „Железара“, Зеница, „Југокерамика“, Загреб, „Производња нафте“, Доња Лендава и „Нафтаплин“, Загреб.

Година: 1953–1954.

Врста документа: извештај, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески, француски, немачки.

Напомена: Збирци фотографија Архива Југославије предато је шест фотографија белгијских инжењера који су, током 1952–1953, били ангажовани у Творници електричних стројева „Раде Кончар“ у Загребу.

227 444 СТРУЧЊАЦИ МЕЂУНАРОДНЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ РАДА У ЈУГОСЛАВИЈИ II

Периодични и завршни извештаји о раду страних стручњака који су као инструктори били ангажовани у следећим југословенским предузећима: „Индустрија мотора”, Раковица, „Трепча”, Звечан, „Елка”, Загреб, „Каблови”, Светозарево, „Борис Кидрич”, Лукавац, „Борис Кидрич”, Титов Велес, Топионичарски басен Бор и Индустрија електропорцелана, Аранђеловац.

Година: 1955–1958.

Врста документа: извештај, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески, француски, немачки.

227 445 СТРУЧЊАЦИ МЕЂУНАРОДНЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ РАДА У ЈУГОСЛАВИЈИ III

Периодични и завршни извештаји о раду немачких, француских и совјетских инжењера који су као инструктори били ангажовани у следећим југословенским предузећима: „Серво Михаљ”, Зрењанин, „7. април”, Високо, „Товарна душика”, Руше, Железара у Смедереву, Железара у Никшићу, „Сава”, Крањ, „Полимка”, Иванград, „Југокерамика”, Загреб, „Нафтаплин”, Загреб и „Нафтагас”, Нови Сад; програми боравка појединих страних стручњака, забелешке и записници са састанака везаних за њихов рад у југословенској привреди, материјали о француском инжењеру Жаку Шанију, који се, сазнавши за катастрофални земљотрес у Скопљу 1963, понудио да на лицу места помогне обнову порушених постројења црне металургије.

Година: 1961–1964.

Врста документа: извештај, уговор, програм рада, забелешка, записник.

Језик: српскохрватски, словеначки, енглески, француски, немачки.

228 446 САВЕЗНИ ЦЕНТРИ ЗА ОБРАЗОВАЊЕ КАДРОВА

Општи извештаји о посети центрима за обуку инструктора Међународне организације рада у СФРЈ; материјали о Савезним центрима за обуку инструктора: у трговини на мало (Београд), у текстилној индустрији (Крањ), грађевинској струци (Љубљана), дрвној индустрији (Сарајево), у пољопривреди (Сремски Карловци), рударству (Тузла), угоститељству (Опатија), у металској и електротехничкој струци (Смедерево); преписка поводом ангажовања страних стручњака у центрима за обуку инструктора у различитим привредним гранама.

Година: 1963, 1966.

Врста документа: извештај, информација, закључак, табела.

Језик: српскохрватски, енглески.

228 447 МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА РАДА И ОБНОВА СКОПЉА

Материјали о оснивању и раду Центра за практичну обуку кадрова у грађевинарству у Скопљу; програм рада, извештаји и друга грађа о раду Центра за професионалну рехабилитацију инвалида рада; материјали о појединим стручњацима Међународне организације рада који су били ангажовани у обнови Скопља после разорног земљотреса; спискови опреме упућене Скопљу и Македонији.

Година: 1965–1968.

Врста документа: извештај, табела, уговор, попис.**Језик:** српскохрватски, енглески.**МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА ЦИВИЛНОГ САОБРАЋАЈА
(ИКАО)****229 448 МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА ЦИВИЛНОГ САОБРАЋАЈА**

Главна дирекција цивилног ваздухопловства ФНРЈ тражи кредите из Фонда ОУН ради побољшања квалитета авиосаобраћаја; Програми стручног усавршавања и стипендија које нуди Међународна организација цивилног саобраћаја; предлози планова и програма техничке помоћи Међународне организације цивилног саобраћаја за 1955, 1956, 1957, 1958, 1960. и 1961. годину; проспект Института за ваздушно и свемирско право, Универзитета Макгил, Монреал, Канада (Institute of air and space law, McGill University, Montreal, Canada); програм стипендија Међународне организације цивилног саобраћаја за 1967, 1968, 1969. и 1970. годину.

Година: 1953–1958, 1960–1961, 1966–1970.

Врста документа: извештај, брошура, табела.**Језик:** српскохрватски, енглески, француски.**229 449 МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА ЦИВИЛНОГ САОБРАЋАЈА –
СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ**

Програм рада, извештаји и други материјали стручњака за авиосаобраћај, који су као представници Међународне организације цивилног саобраћаја боравили у Југославији.

Година: 1954, 1958, 1961, 1963, 1968.

Врста документа: извештај, програм рада, преписка.**Језик:** српскохрватски, енглески, немачки, француски.**229 450 МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА ЦИВИЛНОГ САОБРАЋАЈА –
ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ**

Материјали о слању југословенских стручњака за авиосаобраћај на стручно усавршавање у Швајцарску, Велику Британију и Француску.

Година: 1954–1956, 1958–1959, 1962, 1966, 1969.

Врста документа: преписка, уговор, пријава на конкурс.**Језик:** српскохрватски, енглески, француски.**СВЕТСКА ЗДРАВСТВЕНА ОРГАНИЗАЦИЈА****230 451 СВЕТСКА ЗДРАВСТВЕНА ОРГАНИЗАЦИЈА – ОПШТИ МАТЕРИЈАЛИ**

Извештај о техничкој помоћи Светске здравствене организације Југославији у 1952. и програм за 1953. годину; опремање лабораторија, производња вакцина и др. примери помоћи СЗО Југославији; попис стручњака и службеника из области здравствене заштите који су око 1953. године били на усавршавању у иностранству; програми техничке помоћи СЗО за период 1954–1965. и

спискови предложених кандидата за стручно усавршавање; попис одабраних стручњака за 1958; попис страних медицинских стручњака у Југославији 1963; нацрт плана контроле и превенције трахома у СФРЈ; преписка поводом примања једног здравственог радника из Нигерије на усавршавање у СФРЈ; програм Семинара о превенцији, лечењу и рехабилитацији од цереброваскуларних болести у Монаку (1970); програм Семинара о аутоматском посматрању квалитета воде у Кракову (1971); преписка поводом семинара о снабдевању водом у Општини Цавтат; материјали о набавци различите медицинске опреме преко СЗО.

Година: 1953–1956, 1958–1960, 1964–1967, 1969–1971.

Врста документа: извештај, табела, попис, преписка, записник, нацрт уговора.

Језик: српскохрватски, енглески.

230 452 ЗВАНИЧНИЦИ СЗО У ЈУГОСЛАВИЈИ

Програми боравка, извештаји и др. материјали о стручњацима СЗО који су боравили у Југославији: др Максвелу Лајонсу и Ј. Рајнхарду (трахом ока), Н. С. А. Ласену (полиомијелитис), Н. А. Nilsenu (дерматовенерологија), М. Р. Радвановићу (епидемиологија заразних болести) и Г. Метропу (здравље мајке и детета).

Година: 1957, 1965–1971.

Врста документа: извештај.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

231 453 ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ СЗО

Спискови југословенских лекара различитих специјалности, кандидата за стипендије Светске здравствене организације; програми стручног усавршавања, уговори, биографски подаци и поједини извештаји по повратку стипендиста у домовину.

Година: 1957–1959, 1961–1962, 1966–1969.

Врста документа: извештај, пријава на конкурс, биографија, уговор, попис.

Језик: српскохрватски, енглески, француски.

МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА ЗА АТОМСКУ ЕНЕРГИЈУ (ИАЕА)

232 454 МЕЂУНАРОДНА АГЕНЦИЈА ЗА АТОМСКУ ЕНЕРГИЈУ

Програми рада различитих семинара у организацији Међународне агенције за атомску енергију (ИАЕА); спискови југословенских стручњака који су предложени за стипендију Агенције; поједини извештаји и др. материјали стручњака који су као представници Агенције боравили у Институту „Јожеф Штефан” у Љубљани, Институту „Руђер Бошковић” у Загребу и др. научним установама у СФРЈ; документација о опреми коју су различите југословенске установе добиле преко Агенције за атомску енергију.

Година: 1960–1971.

Врста документа: извештај, табела, забелешка, информација, преписка, табела.

Језик: српскохрватски, енглески.

232 455 ИНСТИТУТ ЗА ПРИМЕНУ НУКЛЕАРНЕ ЕНЕРГИЈЕ, ЗЕМУН

Грађа Института за примену нуклеарне енергије у пољопривреди, ветеринарству и шумарству у Земуну о техничкој сарадњи са иностранством: „Предлог пројекта о примени атомске енергије у пољопривреди Југославије” и пратећа документација; преписка поводом набавке опреме за Институт; материјали о слању стручњака у иностранство, односно примању страних стручњака у Институт.

Година: 1966, 1968–1969.

Врста документа: извештај, елаборат, табела, уговор, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески.

СТУДЕНТСКЕ И ОСТАЛЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ**233 456 МЕЂУНАРОДНЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ СТУДЕНАТА**

Извештај о размени студената током 1958. године; годишњи извештаји Међународног удружења за размену студената техничких наука (IAESTE) за 1955, 1957. и 1958; правилник Југословенског одбора за Међународну размену студената ветеринарске медицине (IVSA); Пролећна конференција Југословенског одбора IAESTE; писмо Централног одбора Савеза студената Југославије о стручној пракси студената у иностранству; питање финансирања рада Југословенског одбора за међународну размену студената економије; попис студената који су преко IAESTE i AIESEC били на стручној пракси у иностранству 1961. године; пријаве, биографије и друга документација студената који су се преко неке од организација за размену студената пријавили за стручну праксу у иностранству.

Година: 1959–1962, 1965, 1969.

Врста документа: извештај, табела, брошура, правилник, попис, пријава на конкурс.

Језик: српскохрватски, енглески.

233 457 ОСТАЛЕ МЕЂУНАРОДНЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ

Материјали о југословенским кандидатима за курсеве Међународне банке за обнову и развој; Програми семинара и документација о југословенским кандидатима за стручно усавршавање под окриљем Међународне поморске консултативне агенције (IMCO), Међународне уније туристичких организација (IUOTO), Генералног споразума о тарифама и трговини (GATT); програм специјализације, трошкови и друга документација о стручњаку из Гане који у Југославији похађа обуку из организације поморско-управне службе у СФРЈ.

Година: 1963–1971.

Врста документа: извештај, програм рада, забелешка, преписка.

Језик: српскохрватски, енглески.

ПОПИС КЊИГА ЕВИДЕНЦИЈЕ

ПОПИС КЊИГА ЕВИДЕНЦИЈЕ

ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ

- 1 СТРОГО ПОВЕРЉИВИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1953.
Број: 1–329
- 2 ПОВЕРЉИВИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1953.
Број: 1–155
- 3 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1953.
Број: 1–3413
- 4 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1953.
Број: 3414–6254
- 5 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1953.
Број: 6255–8936
- 6 СТРОГО ПОВЕРЉИВИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1954.
Број: 1–22
- 7 ПОВЕРЉИВИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1954.
Број: 1–237
- 8 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1954.
Број: 1–4228
- 9 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1954.
Број: 4229–8585
- 10 СТРОГО ПОВЕРЉИВИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1955.
Број: 1–9
- 11 ПОВЕРЉИВИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1955.
Број: 1–231

- 12 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1955.
Број: 1–2768
- 13 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1955.
Број: 2969–5597
- 14 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1955.
Број: 5598–5887
- 15 СТРОГО ПОВЕРЉИВИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1956.
Број: 1–26
- 16 ПОВЕРЉИВИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1956.
Број: 1–431
- 17 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1956.
Број: 1–2815
- 18 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1956.
Број: 2816–4741
- 19 СТРОГО ПОВЕРЉИВИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1957.
Број: 1–33
- 20 ПЕРСОНАЛНИ И ПОВЕРЉИВИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1957.
Број: 1–174
- 21 ПОВЕРЉИВИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1957.
Број: 1–274
- 22 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1957.
Број: 1–3190
- 23 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1957.
Број: 3191–4916
- 24 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ
Година: 1957.

Број
књиге

Број: 2334–3608

25 СТРОГО ПОВЕРЉИВИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ

Година: 1958.

Број: 1–11

26 ПОВЕРЉИВИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ

Година: 1958.

Број: 1–144

27 ПОВЕРЉИВИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ

Година: 1958.

Број: 1–271

28 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ

Година: 1958.

Број: 1–2361

29 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ

Година: 1959.

Број: 1–1865

30 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ

Година: 1960.

Број: 1–6318

31 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ

Година: 1961.

Број: 1–6189

32 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ

Година: 1962.

Број: 1–5120

33 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ

Година: 1963.

Број: 1–5564

34 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ

Година: 1964.

Број: 1–6667

35 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ

Година: 1965.

Број: 1–3513

36 ОПШТИ ДЕЛОВОДНИ ПРОТОКОЛ

Година: 1965.

Број: 3514–7043

РЕГИСТАР

- 37 ИМЕНИЧКИ РЕГИСТАР
Година: 1955.
- 38 ИМЕНИЧКИ РЕГИСТАР
Година: 1956.
- 39 ИМЕНИЧКИ РЕГИСТАР
Година: 1957.
- 40 РЕГИСТАР ЗА 1958. ГОДИНУ
Година: 1958.
- 41 РЕГИСТАР ЗА 1959. ГОДИНУ
Година: 1959.

ПОПИС

- 42 ПОПИС АКАТА
Година: 1958.
- 43 ПОПИС АКАТА
Година: 1959.
- 44 ПОПИС АКАТА
Година: 1965.

ТРОШКОВНИК

- 45 ИСПЛАТЕ ТРОШКОВА И ДНЕВНИЦА
Година: 1960.
- 46 ТРОШКОВИ СТИПЕНДИСТА И ДНЕВНИЦЕ
Година: 1961.
- 47 ТРОШКОВИ СТИПЕНДИСТА ТЕХНИЧКЕ ПОМОЋИ
Година: 1962.
- 48 ИСПЛАТЕ СТРУЧЊАЦИМА ЗА АФРИЧКО-АЗИЈСКЕ ЗЕМЉЕ
Година: 1963.
- 49 ИСПЛАТЕ СТРУЧЊАЦИМА ЗА АФРИЧКО-АЗИЈСКЕ ЗЕМЉЕ
Година: 1964.

ДНЕВНИК БЛАГАЈНЕ

- 50 ДНЕВНИК БЛАГАЈНЕ ЗА 1957. ГОДИНУ
Година: 1957.

Број
књиге

- 51 ДНЕВНИК БЛАГАЈНЕ ЗА 1958. ГОДИНУ
Година: 1958.

БУЏЕТСКА КЊИГА

- 52 БУЏЕТСКА КЊИГА БР. 6
Година: 1957.

- 53 БУЏЕТСКА КЊИГА БР. 1
Година: 1958.

- 54 БУЏЕТСКА КЊИГА БР. 2
Година: 1958.

ДНЕВНИК РАСХОДА

- 55 ДНЕВНИК РАСХОДА ЗА 1957. ГОДИНУ
Година: 1957.

- 56 ДНЕВНИК РАСХОДА ЗА 1958. ГОДИНУ
Година: 1958.

- 57 ДНЕВНИК РАСХОДА ЗА 1959. ГОДИНУ
Година: 1959.

- 58 ДНЕВНИК РАСХОДА ЗА 1960. ГОДИНУ
Година: 1960.

- 59 ДНЕВНИК РАСХОДА ЗА 1961. ГОДИНУ I
Година: 1961.

- 60 ДНЕВНИК РАСХОДА ЗА 1961. ГОДИНУ II
Година: 1961.

**ИНДЕКСИ
АРХИВСКЕ ГРАЂЕ ФОНДА**

ИМЕНСКИ ИНДЕКС

А

- АБАДИЈУ, ПЕТАР
195
- АБДИЋ, ХАСАН
336
- АБУ ЦЕВДЕХ, ЏОРЏ (ABU JEWDEH, GEORGE)
330, 332
- АБЧЕЛОВА, ИВЕТА
207
- АВАР, ЈОСИП
167
- АВРАМОВ, РАДМИЛА
98
- АГИЋ, НИКОЛА
280
- АГНЕР, ВОЈТЕХ
157
- АДАМИЧ, ФРАНЦ
29
- АДАМЧЕВСКИ, РОМАН
140
- АДРИЈАНС, ДР ГИ (ADRIANCE, DR GUY)
104
- АДУМ, АНТЕ
79
- АЈАНОВИЋ, САЛКО
5, 9, 25
- АКСЕНТИЈЕВИЋ, ДРАГОМИР
345
- АЛБАХАРИ, ЈУДИТА
88
- АЛДФОЛДИ, ЂЕРЃ (ALDFOLDI, GYORGY)
188
- АЛЕКСАНДРОВ АТАНАСОВ, ДИМИТАР
207
- АЛЕКСЕЈЕВ, БОРИС
204
- АЛЕКСОВ, ИВАН
202
- АЛЕН, ДР РЕЈМОНД (ALLEN, DR RAYMOND)
101
- АЛЕН, РИЧАРД (ALLEN, RICHARD)
56
- АЛИВОДИЋ, ХАЛИЛ
50
- АЛИЈЕВ, М. А. Х.
128
- АЛИХОЦИЋ, ДР ХАЗИМ
98
- АМОДАЈ, САМУИЛО
269
- АМОН, ТИБОР
187
- АНГЕЛОВА, ИВЕТА
205
- АНДЕРСОН, САМУЕЛ
102
- АНДОНОВ, ТРАЈКО
199
- АНДРЕЈЕВИЋ, ДОБРИВОЈЕ
86
- АНДРЕЈЕВИЋ, ЂОРЂЕ
95
- АНДРЕЈЕВИЋ, МОМЧИЛО
90
- АНДРЕЈЕВСКИ, УРОШ
95
- АНДРИЈАНОВ, Н. ГЕНАДИЈ
127
- АНДРИЋ, МИЛАН
194
- АНДРОНИЦЕСКИ, ДИОНИСИС
194
- АНИЧИЋ, ЗАГОРКА
97
- АНТАЈ, МАТИН
187
- АНТЕВСКИ, ДОБРИ
48
- АНТИЋ, БОЖИДАР
85
- АНТИЋ, ДР НИКОЛА
98
- АНТИЋ, ЂОРЂЕ
255
- АНТОВСКИ, ВОЈИСЛАВ
29

АНТОН, КРИСТИНА (ANTON, KRYSZYNA)
141

АНТОНИЈЕВ, ДРАГОМИР
123

АНТОЊИН, ЈАН
155

АНТУНОВИЋ, МЛАДЕН
66

АНЧЕВСКИ, ДРАГОМИР
95

АРАВУО, КАРИ ЈУХАНИ
54

АРБУТИНА, СТЕПАН
80

АРГАЈ, ЂЕРЋ (ARGAI, GYORGY)
187

АРЕЖИНА, ПЕТАР
69

АРЛИЧ, ЕМИЛ
348

АРНАУТОВСКИ, МИЛЕ
349

АРОН, ЈОЗЕФ
185

АРСЕНИЈЕВИЋ, ЉУБИСАВ
117

АРСИЋ, ДРАГИЊА
100

АРСЛАНАГИЋ, МУСТАФА
241

АТАНАСОВ, ПЕТАР
48

АТАНАЦКОВИЋ, МИРКО
355

АТАНАЦКОВИЋ, РАЈКО
193

АТОНЧИЋ, ИВАН
232

АЋИН, ДУШИЦА
66

АШИЋ, АЛОЈЗ
147

Б

БАБИЋ, БЛАГОЈЕ
33

БАБИЋ, ВОЈИСЛАВ
175

БАБИЋ, ГОЈКО
29

БАЗАЛА, ФЕДОР
85

БАИЦА, ЉИЉАНА
168

БАЈДА, ВЕСЕЛИН
197

БАЈЕЦ, АНТОН
166

БАЈИЋ, НАТАЛИЈА
2

БАЈИЋ, ОЛГА
180

БАКИЋ, ДУШАН
88

БАКОВИЋ, АНТЕ
349

БАКОВИЋ, ДАВОР
93

БАКОЊИ, ЂЕРЋ
186, 188

БАКУЛИЋ, ВЈЕНЦЕСЛАВ
228

БАЛАБАНЧЕВА, ДОРА
206

БАЛАШ, МИХАЛ (BALASZ, MICHAL)
142

БАЛЕТ, БЕРНАР (BALETTE, BERNARD)
43

БАЛТАГА, КШИШТОФ (BALTAGA, KRZISTOF)
140

БАНДЕЉ, ЕМИЛ
55

БАНО, МИЛЕНА
167

БАНОВИЋ, ДУШАН
122

БАНОВЧАНИН, ЖИВАН
28

БАЊАНИН, ДМИТАР
180

БАЊАНИН, ЂУРО
150

БАЊКОВСКИ, АЛЕКСАНДАР ИВАНОВИЧ
125

БАРАЋ, СТЕВАН
55

БАРБАЛИЧ, БОГОМИР
81

БАРБАРИЋ, ЉУБОМИР
22, 56, 77

БАРБИЋ, МАТЕ 94	БАХ, ИШТВАН (BACH, ISTVAN) 186
БАРБУ, НИКОЛАЕ 196	БАЧА, ФЕРЕНЦ 31
БАРДОС, ЗОЛТАН 186	БАЧАНИ, ВЈЕКОСЛАВ 167
БАРИЋ, БРАНКО 82	БАЧИЋ, ВОЈТЕХ 348
БАРИШИЋ, МАРИЈАН 214	БАШИЋ, ДР МИРКО 89
БАРМАЗ, А. И. 128	БЕАТОВИЋ, ДРАГОЉУБ 133
БАРНЕС, РАЛФ 102	БЕБИЋ, ДУШАН 87
БАРОВИЋ, РАДО 79	БЕГИН, ЖАН (BEGUIN, JEAN) 42-43
БАРТА, ФРАНТИШЕК 155	БЕГОВИЋ, МЛАДЕН 166, 179
БАРТОШ, ДР МИЛАН 22, 30, 49, 175	БЕГОВИЋ, СМАИЛ 169
БАРТУЛИЦА-ШАРИЋ, СОЊА 97	БЕДЕКОВИЋ, ВЛАДИМИР 83
БАСАРИЋ, БРАНКО 21	БЕЈН, ДР КЕТРИН (BAIN, DR KATHERINE) 68
БАСЕ, МАРИ-ТЕРЕЗ (BASSE, MARIE-THERESE) 270	БЕКЕР, ВОЛФГАНГ ГУСТАВ (BECKER, WOLFGANG GUSTAV) 3
БАСИЋ, МИЛКА 96	БЕКТЕЛ, АЛЕН (BESCHTEL, ALAIN) 22
БАСТА, ДАНИЛО 80	БЕКУН, МИЛОШ 259
БАСТА, ДР ЉУБИЦА 68	БЕЛАК, НИКОЛАЈ 166
БАСТАЛИЋ, ВЛАДИМИР 179	БЕЛАК, РУДОЛФ 157
БАСТАЋ, ПЕТАР 81	БЕЛАМАРИЋ, ИНГ ЗДРАВКО 277
БАТА, ВИЛМОШ 11	БЕЛЕВА КРСТЕВА, НЕДЕЛКА 208
БАТЕЛИЋ, ЈОСИП 147	БЕЛИН, СТЕПАНА 81
БАТИС, ЈАНЕЗ 92	БЕНЕТ, ИВЕН (BENNET, IVAN) 109
БАУЕР, ВЕНЦЕСЛАВ 35	БЕНЕШ, ВАЦЛАВ 158
БАУМ, ДРАГО 253	БЕНУСИ, БИСЕРКА 150
БАУМ, КУРТ 109	БЕЊЕНК, МУНИР 102
БАУМ, СЛАВКО 279	

БЕРАЧ, ЈАКОБ 151	БИХАР, ЛАДИСЛАВ 178
БЕРБУЧ, ДОРА 201	БИЦЕР, ЕДМУНД (BITZER, EDMUND) 109
БЕРГМАН, РАУЛ 109-110	БЛЕГОВИЋ, ПЕТАР 62
БЕРД, ФРЕНК (BAIRD, FRANCK) 102	БЈЕЛИЋ, ДР ЛАЗАР 169
БЕРДОВСКИ, ЈАНУШ (BERDOWSKI, JANUSZ) 141	БЈЕЛОВУК, ЛУКА 20
БЕРЕНСОН, РОБЕРТ 60	БЈЕЛОГРИЋ, БРАНКО 83
БЕРЗОВЕЦ, ЦИРИЛ 354	БЈУРБЕРГ, ПОЛ (BJURBERG, PAUL) 112
БЕРИСЛАВЉЕВИЋ, СЛОБОДАНКА 50	БЛАГОЈЕВИЋ, БОРИСЛАВ 255
БЕРИЋ, КАРЕЛ 51	БЛАГОЈЕВИЋ, ПРОФ. БОРИСЛАВ 73
БЕРКОВИЋ, СТЕПАН 35	БЛАЖЕВСКИ, ЖИВКО 199
БЕРНАРД, НИКО 95	БЛАЖЕВСКИ, ЈОРДАН 198
БЕРНАШЕК, СТАНИСЛАВ 155	БЛАЖЕНЧИЋ, ЗДЕНКА 134
БЕРНОТ, НАТАН 99	БЛАЖИЋ, ТОМИСЛАВ 134
БЕТС, ЛЕОНАРД (BETTS, LEONARD) 47	БЛАЈВАЈС, ЈАНКО (BLEIWEIS, JANKO) 32
БЕЏИХ, БЛАСКО 157	БЛАНК, ЖАК (BLANC, JACQUES) 41
БИБЕРОВИЋ, САДИК 349	БЛАС, БРОНИСЛАВ (BLASS, BRONISLAW) 131
БИГА, НЕВЕНКА 180	БЛИЗНАКОВ, ГЕОРГИЈЕВ, ПЕТАР 206
БИЈЕЛИЋ, ИРЕНА 353	БОБЕТИЋ, ЗЛАТКО 336
БИЈЕЉАЉИН, ВЕЉКО 165	БОВАН, ЈОЖЕ 352
БИКИЦКИ, МИЛОЈЕ 54	БОГАВАЦ, БЛАГОЈЕ 5, 11-12, 20, 68, 70, 74, 243, 330, 332
БИКОВ, НИКОЛАЈ 126	БОГАТИРЈЕВ, ВЛАДИМИР ПАВЛОВИЧ 126
БИЛЕН, ЈУРЕ 122	БОГДАНОВ, САВА 81
БИЛИЦКИ, ЛАСЛО 180	БОГДАНОВИЋ, РАДМИЛО 123
БИНЦЕВ, БОРИС 63	БОГИЧЕВИЋ, БОГДАН 83
БИСТРЈУКОВ, П. ИВАН 129	БОГНАР, ЂУЛА 185

БОГОЈЕВСКИ, КОСТАДИН 84	БОНАТЗЕЛ, РАДУ 196
БОДАСИНСКИ, БОЛЕСЛАВ (BODASINSKI, BOLESŁAW) 138	БОНАЧ, СТАНЕ 80
БОДЕЧЕК, ЈАРОСЛАВ 155	БОНД, ВИЛИЈАРД (BOND, WILLIARD) 105
БОДИН, ВИКТОР 41	БОРИЋ, СОФИЈА 43
БОДОЛАЈ, ЕМА 188	БОРЈАНОВИЋ, ДР СЛОБОДАН 203
БОЖИНОВИЋ, БРАНИСЛАВА 169	БОРН, ТОНИ (BOURN, TONY) 47
БОЖИНОВСКИ, ДУШАН 350	БОРНЕ, АНДЖЕЈ (BORNE, ANDRZEJ) 143
БОЖИЋ, ВЛАДИМИР 134	БОРОЗАН, МИЛИСАВ 19-20
БОЖИЋ, ЂУРЂИНА 168	БОРОЈЕВИЋ, ПРОФ. СЛАВКО 88
БОЖИЋ, МИОДРАГ 88	БОРЧИЋ, ЧЕДА 18
БОЖОВИЋ, АЛЕКСАНДАР 35	БОСНИЋ, ДРАГОМИР 88
БОЖОВИЋ, ВЕРА 48	БОСНИЋ, МИЛЕНКО 148
БОЗДОК, ЈОНЕЛ 195	БОТ, ЈОСИФ 196
БОЈАНИЋ, ЛУКА 100	БОХАНЕЦ, ФРАНЧЕК 54
БОЈАНИЋ, МИЛАН 137	БОХАЧЕК, ДРАГУТИН 80
БОЛИЋ, БОЖИДАР 163	БОХАЧЕК, ЈАН 157
БОЈКОВ, МЕТОДИН 207	БОШКОВ, АНАСТАС 201
БОЈКОВСКИ, ЖИВКО 190	БРАБАНТ, ПОЛ (BRABANT, PAUL) 357
БОЈОВИЋ, МИРКО 30	БРАЈКОВИЋ, ПРОФ. ВЛАДИМИР 73
БОКУЛИЋ, АНИЦА 180	БРАЈНОВИЋ, ВИНКО 76, 78
БОЛДВИН, ЏЕЈМС 68, 73	БРАНКОВАН, ДР КОНСТАНТИН 98
БОЛЕН, ГОПФЕРТ (BOHLEN, GOPFERT) 171	БРАНКОВИЋ, ЧЕДОМИР 345
БОМ, АЛЕКСАНДАР 90	БРАНТ, РОБЕРТ (BRANDT, ROBERT) 105
БОНАЛИ, АЛАН ФРАНСИС (BONNALIE, ALLAN FRANCIS) 113	БРАНЧИЋ, БРАНКА 98
	БРАУНОВИЋ, ПРЕДРАГ 48

БРЕГЕР, БРАНКО
208

БРЕНКО, КОНСТАНТИН
135

БРЕНЧИЧ, ХЕЛЕНА
53

БРЕЧЕВИЋ, ЉЕРКА
179

БРИНАР, МИРАН
90

БРИНДЗЕЈ, АДРИЈАН (BRINZEI, ADRIAN)
195

БРИЦЛ, СТАНЕ
152

БРКИЋ, ДУШАН
193

БРКИЋ, ХАСАН
9, 60

БРОЗ, ДАЛИБОР
149

БРУБЕЈКЕР, ХАРВИ (BREWBAKER, HARVEY)
104

БРУК, СТЕВАН
233

БРУКС, ДР ХАРОЛД (BROOKS, DR HAROLD)
103

БРУНЕР, ДР МИРКО
74

БРУСТРА, ВИНСЕНТ (BROUSTRA, VINSENT)
22

БУГАРСКИ, ЖИВАН
168

БУДАИ, АНДРАШ
188

БУДЕЦ, БРАНКО
84

БУДИСАВЉЕВИЋ-ЛЕСИЋ, БОГДАНКА
3

БУЗИЛА, ВИРГИЛ
196

БУЛИШИЋ, СЛОБОДАН
11, 27

БУЈУКЛИЈЕВ, МИХАИЛ
205

БУКСБАУМ, ПРОФ. РИЧАРД (BUXBAUM, PROF. RICHARD)
73

БУКУМИРОВИЋ, ЖИВКО
94

БУЉЕВАЦ, МЛАДЕН
346

БУНИЋЕВИЋ, ЖИВКО
50

БУЊИ, БЕЛА
99

БУРА, ДИМИТРИЈЕ
64

БУРГЕР, ИВАН
133

БУРДА, КАРЕЛ
159

БУРЈА-ХЕНИХ, ДАРИНКА
179

БУРЛАЈ, ДИМИТРИ
196

БУЋАН, ИЛИЈА
146

БУХМАН, КАРЛО
160, 176

БУХТА, ЯРОСЛАВ
158

БУЦИЈЕВИЋ, ЈАН
140

БУЦУР, ФИЛИП
196

БУШЕН, АЛЕКСАНДЕР
166

В

ВАЗЈАК, ИГНАЦИ (WASIAK, IGNACY)
141

ВАЈНДЕТ, АРТУР СТЕНЛИ (WINDET, ARTHUR STANLEY)
415

ВАЈС, ДЕНЕШ
22

ВАЈС, ЗОЛТАН
179

ВАЈС, ЛЕОНАРД
57

ВАЛАНД, ЈАНЕЗ
137

ВАЛАХОВИЧ, МИХАЛ (VALACHOVIC, MICHAL)
157

ВАЛЕНЧИЋ, ДР МАТО
146

ВАН ВИЈ, АЛАН (VAN WYE, ALLEN)
112

ВАНАТАЛ, П. А.
128

ВАНЕК, ФРАНТИШЕК 154	ВЕНЦЕЛ, ДР МАРЈАН (WENZEL, DR MARIAN) 73
ВАРГА, ГУСТАВ 134	ВЕНЦЛ, АНИЦА 34
ВАРГА, ЂЕРЋ 188	ВЕРИ, ЕМИЛ (WERY, EMIL) 55
ВАРИЧАК, ДРАГО 338	ВЕРЛИЋ, ЈОЗА 240
ВАРИШИЋ, МИРАЛЕМ 349	ВЕРЧАН. ИНЖ. МИЛАН 280
ВАРЛАНДИ, МИРКО 124	ВЕРЧКО, ЛОВРО 48, 55
ВАРНАИ, ИШТВАН 188	ВЕСЕЛИНОВИЋ, ЉУБИША 57
ВАСИЉЕВИЋ, ЉУБИША 65	ВЕСЕЛИНСКИ, АТАНАС 29
ВАСИЉЕВСКИ, ВЛАДИМИР Н. 126	ВЕСИЋ, БУДИМИР 98
ВАСИЋ, ДАНИЦА 34	ВИВАД, ЈАНЕЗ 354
ВАСИЋ, МИЛОШ 199	ВИГ, ФЕРЕНЦ 184
ВАХА, ЛИРЖИ 158	ВИГЊЕВИЋ, РАДЕ 124
ВАЧЕК, ЈАН 159	ВИДАК, НИКОЛА 250
ВЕБЕР, НОРБЕРТ (WEBER, NORBERT) 162	ВИДАКОВИЋ, АНТУН 91
ВЕГАР, БРАНКО 124	ВИДАКОВИЋ, ДОБРИНКА 96
ВЕЗИРОВ, АЗАД МУСА ОГЛУ 129	ВИДАКОВИЋ, ЂУРО 167
ВЕЛИНОВИЋ, ПЕТАР 121	ВИДМАР, МИЛОВАН 99
ВЕЛИМИРОВИЋ, СЛОБОДАН 164	ВИДОВИЋ, ЛУКА 48
ВЕЛИМИРОВИЋ, СПАСОЈЕ 49	ВИЋЕН, РАДМИЛА 124
ВЕЛИЦКИ, ЈОВАН 79	ВИКЕРХАУЗЕР, ТЕОДОР 390
ВЕЛИЧКОВИЋ, МИЛОШ 253	ВИЛИЈАМС, РАДКОВИЧ (WILLIAMS, RADKOVICH) 21
ВЕЛЧЕВ, ХРИСТОВ, СТЕФАН 205	ВИЛИЈАМСОН, ХАУАРД (WILLIAMSON, HOWARD) 103
ВЕЉИЋ, МИРОСЛАВА 72	ВИЛМАН, РУДО (WILMANN, RUDO) 149
ВЕНГЕР, ВИЛИЈАМ (WENGER, WILLIAM) 107	ВИМОШ, БАТА 10
ВЕНЕЧАНИН, СРЋАН 55	

- ВИЛОБИ, ДР ХАРВИ (WILLOUGHBY, DR HARVEY)
104
- ВИЛОГОРАЦ, МАЈДА
149
- ВИЛСОН, ДАНКАН (WILSON, DUNCAN)
46
- ВИЛУС, ЈЕЛЕНА
21
- ВИЛФАН, ЈОЗО
327
- ВИЛФАН, ФРАНЦ
338
- ВИНТЕР, ВЕРА (WINTER, VERA)
179
- ВИНЦЕ, ЂУЛА (VINCZE, GIULA)
185
- ВИНШБАХ, АЛЕКСАНДАР
152
- ВИПОТНИК, ЈАНЕЗ
4
- ВИРАГ, АЛЕКСАНДАР
83
- ВИРЦБЕРГ, ЈОСИП (WÜRZBERG, JOSIP)
182
- ВИТАСОВИЋ, ЗДЕНКО
91
- ВИТМЕР, ХЕЛЕН (WITMER, HELEN)
72
- ВИШЊЕВСКИ, ЕДВАРД (WISNIEWSKI, EDWARD)
143
- ВЛАДИСАВЉЕВИЋ, СПАСЕНИЈА
353
- ВЛАСТИЋ, БРАНИСЛАВ
29
- ВЛАХИНИЋ, МИХОВИЛ
29
- ВЛАХОВИЋ, ДОБРАШИН
165
- ВЛАХОВИЋ, МИРКО
132
- ВЛАЧИЋ, БОЖИДАР
24
- ВЛАЧИЋ, БОЖО
57
- ВЛАШКАЛИН, ВОЈИСЛАВ
149
- ВОДИНИЧАРОВА, ИРИНА
204
- ВОДОВНИК, ЛОЈЗЕ
70
- ВОДОПИВЕЦ, ДР КАТЈА
72, 353
- ВОЛИНОВИЋ, МИЛЕНКО
29
- ВОЈНАР, ЛУДВИК (WOJNAR, LUDWIK)
142
- ВОЈНИЋ, КАТАРИНА
11, 68
- ВОЈНОВИЋ, БРАНКО
85
- ВОЈНОВИЋ, ВЛАДО
33
- ВОЈНОВИЋ, МИЛАН
137
- ВОЛФ, КРЕШИМИР
338
- ВОЛФСОН, МАРГАРЕТА
412
- ВОЛЧЕНКО, АНТУН Р.
127
- ВОНДРАК, МИРОСЛАВ
159
- ВОНКА, ОЛДРИХ
157
- ВОРД, ЕРИК (WARD, ERIC)
13–14, 329, 332
- ВОТС, КОЛДВЕЛ (WATTS, CALDWELL)
112
- ВОУК, ВЕРА
78
- ВОХИНЦ, ЈАНЕЗ (WOHINZ, JANEZ)
164
- ВОШ, ЈАНОШ
185
- ВРАНИЦКИ, ПРЕДРАГ
71
- ВРАНЧИЋ, ЈОСИП
3, 6, 8-10, 15, 17, 23, 46, 56, 59, 198, 327, 332
- ВРБАНОВ, АТАНАС
204
- ВРБАШКИ, ПЕТАР
177
- ВРОЦЛАВСКИ, БЕЊАМИН (VROCLAWSKI, BENIAMIN)
142
- ВРТАЧНИК, ВЕРА
168

ВРТЕК, ЯРОСЛАВ
148

ВРТЕЛА, ЯРОСЛАВ
158

ВРХАР, ИГНАЦ
178

ВРЦЕЉ, ВЛАДИМИР Д.
432

ВУД, ЕДНА (WOOD, EDNA)
330

ВУЈАСИРОВИЋ, БРАНКО
182

ВУЈАСИРОВИЋ, ТОДОР
22

ВУЛИСИЋ, КИРИЛ
119

ВУЛИЋ, БОГОМИР
119

ВУЈКОВИЋ, УРОШ
190

ВУЈОВИЋ, ВЕРИЦА
169

ВУЈОВИЋ, ВЛАДИМИР
86, 118, 189

ВУЈОВИЋ, ПЕТАР С.
327

ВУКИЋ, МИЛАН
123

ВУКМАНОВИЋ, ЧЕДОМИР
98

ВУКОБРАТОВИЋ, МИХАЈЛО
69

ВУКОВИЋ, ДРАГОЉУБ
81

ВУКОВИЋ, НИКОЛА
193

ВУКОСАВЉЕВИЋ, ВЕЛИША
21

ВУКОТИЋ, ДРАГОЉУБ
71

ВУКОТИЋ, СРДАН
3, 10, 14, 118, 145, 160, 162

ВУКСАНОВИЋ, МИЛОШ
27

ВУКША, ДРАГО
75

ВУЛИ, ЕЛИС (WOOLLEY, ELLIS)
102

ВУЛОВИЋ, ТИХОМИР
74

ВУЧКОВИЋ, ГОЈКО
88

ВУЧКОВИЋ, МИЛОРАД
97

ВУЧКОВИЋ, СТЕПАН
193

Г

ГАБОР, БАЛОГ
184

ГАБОР, ПЕТЕХАЗИ
176

ГАБОР, РЕКАИ
183

ГАБРИЋ, МАРИЈАН
344

ГАВЕНДА, ШТЕФАН
157

ГАВРАНИЋ, ПАВАО
52

ГАВРИЛОВИЋ, АЛЕКСАНДАР
55

ГАВРИЛОВИЋ, МИОДРАГ
69

ГАВРИЛОВИЋ, МЛАДЕН
253

ГАВРИЛОВИЋ, МОМЧИЛО
86

ГАВРИЋ, БЛАГОМИР
167

ГАЕТАНИ, МАУРИЦИО (GAETANI, MAURIZIO)
50

ГАЗАРИ, АЉОША
354

ГАЗИБАРА, КОНСТАНТИН
146

ГАЗИВОДА, ЈОВО
181

ГАЗИВОДА, НИКО
201

ГАЈГЕР, ОЛГА
29

ГАЈИЋ, ГОРДАНА
81

ГАЈИЋ, КОВИЉКА
29

ГАЈИЋ-КУЈУНЦИЋ, РАНКА
121

ГАЈШЕК, ВАЛТЕР
344

ГАЛОВИЋ, МИРОСЛАВ 151	ГЛАЗЕР, БРАНКО 79
ГАМУЛИН, ТОМО 390	ГЛАСЕР, СРЕЋКО 51
ГАНДУСИО, ЂОРЂО 364	ГЛЕБОВ, ПЕТАР 3
ГАОН, ДР ЈАКОБ 98	ГЛЕДИЋ, МИЋО 121
ГАПО ДИМИТРОВ, СТОЈАН 205	ГЛИГОРИЋ, БРАНИСЛАВ 149
ГАРЕТ, ДР (GARETT) 69	ГЛИГОРОВ, КИРО 60
ГАРТНЕР, БРАНКО 29	ГЛИШИН, ВЛАДИМИР 99
ГАСЈУН, Ф. И. 130	ГЛИШИЋ, ВАСИЛИЈЕ 150
ГАЋЕША, ЈОВАН 120	ГЛИШИЋ, СЛОБОДАН 163
ГАЋЕША, НИКОЛА 33	ГЛИШИЋ, ТЕОДОСИЈЕ 7, 15, 60, 84
ГВОЗДАНОВИЋ, ДР ВЛАДИМИР 98	ГЛОБЕВНИК, ЈОСИП 97
ГВОЗДАНОВИЋ, ДУБРАВКА 148	ГЛОГОВАЦ, БРАНИСЛАВ 51
ГВОЗДЕНАЦ, ДРАГОЉУБ 43	ГЛОР, ЏЕЈМС (GLORE, JAMES) 113
ГЕМЕРИ, НАНДОР 33	ГЛУШЧЕВИЋ, ПРОФ. ЉИЉАНА 169
ГЕМИЋ, ОЗРЕН 149	ГОВОРУШИЋ, ДРАГО 5
ГЕОРГИ, ИШТВАН 186	ГОДЕЦ, РУПКО 97
ГЕОРГИЈЕВ ТОДОРОВ, ПЕТАР 205	ГОДЕША, АНЧКА 167
ГЕОРГИЈЕВ, ГЕОРГИЈ 205	ГОЛДЕН, ЏОЗЕФ (GOLDEN, JOSEPH) 108
ГЕОРГИЈЕВ, ЈОРДАН 345	ГОЛЕБЈОВСКА, МАРИЈА (GOLEBIEWSKA, MARIA) 143
ГЕОРГИЈЕВ, ТОДОР 205	ГОЛУБОВИЋ, МАРКО 88
ГЕРШКОВИЋ, ЛЕОН 85	ГОЛУБОВИЋ, ПАНТЕЛИЈА 133, 164
ГИЛЕВИЧ, БРОНИСЛАВ (GILEWICZ, BRONISLAV) 138	ГОЛУШИЋ, АНТЕ 62
ГИТЕ, ОДИЛ (GUITTET, ODILE) 42	ГОМИШЧЕК, СЕРГЕЈ 347
ГЛАВИЧ, ВЛАДИМИР 99	ГОНДОАН, ЖАН (GONDOIN, JEAN) 39

ГОРГА, ВИРГИЛИО
50

ГОРЕНЦ, ЖОЖЕ
53

ГОРЈАЧЕВ, В. А.
130

ГОРТНЕР, ВИЛИС
58

ГОСТОЈИЋ, СТЕВАН
150

ГОСУЛИЋ, АНТЕ
64

ГРАДАЛ, ЖИГМУНТ (GRADAL, ZYGMUND)
131

ГРАДИШНИК, МИЛАН
28

ГРАНФИЛ, ТОМО
2

ГРАЧОВ, А.
127

ГРБИЋ, РАДМИЛА
146

ГРБОВИЋ, ЈЕЛЕНА
122

ГРЋИЋ, ГОЈКО
220

ГРЕГОРИН, ДУШАН
32

ГРЕГОРИЋ, АНЂЕЛ
200

ГРЕГОРИЋ, МИРКО
81

ГРЕГОРИЋ, ПАВЛЕ
4

ГРЗЕТИЋ, НАТАЛИЈА
94

ГРИВЧЕВ, ВАСИЛ
46

ГРИСОГОНО, ГВИДО
3, 14, 16, 49

ГРОБЕЛНИК, ДР СЛОБОДАН
69

ГРОМАН, ДР ГЕОРГЕ
101

ГРОС, ЈОСИП
52

ГРОТ, ХИЛДЕ (GROTH, HILDE)
69

ГРОТКОВСКА, ХЕЛЕНА
143

ГРОХ, ИВАН
152

ГРУГУРЕВИЋ, СЛОБОДАН
50

ГРУЈИЋ, КАТИЦА
150

ГРУЈИЋ, МИЛИЋ
68

ГРУЈИЋ, МИЛОСАВ
149

ГРУМ, КСЕНИЈА
51

ГРУНТ, ЗДЕНЕК
157

ГРУНФЛЕД, ФРАЊО
37

ГРЧЕВ, КОЧО
84

ГУБЕРИНА, ПЕТАР
45, 71, 78

ГУДЕЛ, МИРКО
137

ГУДНАЈТ, РЕНДАЛ (GOODNIGHT, RANDALL)
74

ГУЈТ, ШТЕФАН
28

ГУЛАН, БОГДАН
54

ГУМИНС, АРТУР
109

ГУТОВСКИ, ВЈЕСЛАВ (GUTHOWSKI, WIESLAV)
142

ГУШТИН, БОЖИДАР
255, 347

Д

ДАБИНОВИЋ, Ж.
17

ДАБРОВСКИ, КШИШТОФ (DABROWSKI, KRZYSZTOF)
143

ДАВЕ-БУРНО, РОЛАН (DAVEZ-BORNOZ, ROLAND)
40, 43

ДАВИДОВИЋ, РУЖА
137

ДАВИЕС, ЦАЛЕБ
108

ДАГАЛИЈЕ, РОБЕР ДАНИЈЕЛ (DAGALLIER, ROBERT DANIEL)
38

ДАКИЋ, МИЛИЦА 169	ДЕРЕТА, БОГДАН 146
ДАЛАС, ВИЛИЈАМ (DALLAS, WILLIAM) 111	ДЕРЕТИЋ, ДР ВОЈИСЛАВ 271
ДАМЈАНОВИЋ, ЗВОНКО 27	ДЕРМОЛ, ЛУДВИК 163
ДАМЈАНОВИЋ, МИРЈАНА 20	ДЕСЕУФИ, ОЛИВЕР (DESSEWFFY, OLIVER) 186
ДАН, ДРАГОМИР 195	ДЕСПОТОВИЋ, БОРИВОЈЕ 95
ДАНОВИЧ, МУХАМЕД 81	ДИВАЦ, ДР ИВАН 98
ДАНОН, МИША 12	ДИДОВЕЦ, С. Р. 125
ДАНОН, ЦАДИК 54	ДИЗДАРЕВИЋ, НИЈАЗ 239
ДАРАСЕЛИЈА, МИХАИЛ КОНСТАНТИНОВИЧ 125	ДИЈАНОВИЋ, КРЕШИМИР 153
ДАФИЛД, ЏОН (DUFFILD, JOHN) 105	ДИМАНИЋ, БРАНИСЛАВ 123
ДАЧИЋ, ЉУБИША 124	ДИМИТРИЈЕВИЋ, СЛОБОДАН 50
ДВОРАК, ЈАРОСЛАВ 158	ДИМИТРИЈЕВИЋ, ТОДОР 153
ДЕБАТИС, МИШЕЛ (DEBATISSE, MICHEL) 40	ДИМИТРОВ АТАНАСОВ, ХРИСТО 205
ДЕБЕВЦ, ФРАНЦ 95	ДИМИТРОВ РОМАНОВ, БОЈАН 208
ДЕВИЋ, ИЛИЈА 80	ДИМИТРОВ, ДИМИТАР 85
ДЕЖЕЛИЋ, ВЛАДИМИР 341	ДИМИТРОВА СТОЈЧЕВА, ВИОЛЕТА 206
ДЕЗИДЕР, СИВЕРИ 134	ДИМИТРОВА, АНГЕЛИНА 205
ДЕКАЊ, ЈОСИП 150	ДИМИЋ, ЈАНКО 17
ДЕЛАЛИЋ, ЕШРЕФ 52	ДИМОВИЋ, ЛЕНКА 96
ДЕЛЕОН, ЕЛИ 348	ДИРКС, ХЕНРИ (DIERKS, HENRY) 108
ДЕЛИЋ, ДЕЈАН 347	ДИТРИХ, БОГДАН 350
ДЕЛИЋ, ПЕРО 135	ДИФУР, ПЈЕР (DUFOUR, PIERRE) 44
ДЕНЕШ, ОТО 27	ДЈЕТЕЛИЋ, ПЕРО 12
ДЕНК, ВИКТОР 185	ДМИТРИЈЕВИЧ, П. АЛЕКСЕЈ 127
ДЕНЧИЋ, МИЛОРАД 34	ДОБОВИШЕК, БОГОМИР 56

ДОБРЕВ, ДОБРИ
204

ДОБРИЈЕВ, ДОБРИ
205

ДОБША, ЈОСИП
32

ДОД, ДЕЈВИД (DODD, DAVID)
103

ДОКУШ, АНТУН
63

ДОЛАР, ПАВЕЛ
98

ДОЛЕНЦ, ВЛАДИМИР
51

ДОЛЕНЦ, ЈАКОВ
30

ДОЛИЋ, ДРАГАН
178

ДОЉАК, ОТОН
255

ДОМАЗЕТОВИЋ, ЛИДИЈА
34

ДОСТЕР, ЛЕОН
78

ДОУЛЕ, ЈАРОСЛАВ
158

ДРАГИЧЕВИЋ, МИЉОРАД
192

ДРАГОВИЋ, ВАСИЛИЈЕ
67

ДРАГОВИЋ, ТОМИСЛАВ
191

ДРАКАЛЕВСКИ, БОРИС
205

ДРБАЛ, ВЛАДИМИР
159

ДРОБЊАК, ЋОРЋЕ
99

ДРУЕ, РЕНЕ (DROUET, RENE)
41

ДУДИЋ, МИЛАН
90

ДУДЧЕНКО, ЕВГЕНИЈА И.
128

ДУЈМОВИЋ, ТЕОДОР
28

ДУКИЋ, МАРИЈАН
350

ДУКОРСКИ, ДАНИЈЕЛ М.
127

ДУЛАР, АЛОЈЗ
160

ДУМАНОВИЋ, ДРАГИЦА
167

ДУМСКИ, ВИТАЛ
362

ДУЊБЕРОВИЋ, АЛЕКСАНДАР
97

ДУЊБЕРСКИ, ДУШАН
168

ДУТОН, КАРЛ (DUTTON, CARL)
109

Ђ

ЂАПИЋ, ДРАГО
389

ЂЕЛЕНИ, КЛАУДИО (GELLEN, CLAUDIO)
50

ЂЕМА, СИМЕОН
100

ЂЕРЂА, ЈОСИП
12

ЂЕРЂА, МАРИЈА
96

ЂЕРМАНОВИЋ, ДУШАН
55

ЂИКИЋ, ОСМАН
160

ЂИНОВИЋ, МИЛИВОЈЕ
84

ЂОКИЋ, АЛЕКСАНДАР
243

ЂОКИЋ, СОФИЈА
167

ЂОПАР, ЉУБИЦА
166

ЂОРЂЕВИЋ ДР ПЕТАР
271

ЂОРЂЕВИЋ, ВЕРА
134

ЂОРЂЕВИЋ, ДРАГОЉУБ
98, 239

ЂОРЂЕВИЋ, ДУШАН
50, 85

ЂОРЂЕВИЋ, ДУШАНКА
179

ЂОРЂЕВИЋ, ЂУРА
193

ЂОРЂЕВИЋ, МИЛИЈА
120

БОРЂЕВИЋ, МИРЈАНА
149

БОРЂЕВИЋ, СВЕТОЗАР
134

БОРЂЕСКУ, ЈОНЕЛ (GEORGESKU, IONEL)
197

БУКИЋ, ЖИВОРАД
83

БУКИЋ, ЉИЉАНА
22, 39

БУЛАИ, ЗОЛТАН
185

БУНО, ЕДО (GIUNIO, EDO)
32

БУРАНОВИЋ, ДИМИТРИЈЕ
343

БУРАС, ЈОСИП
137

БУРЂЕВИЋ, ДРАГОМИР
135

БУРЂЕВИЋ, РАДОЈЕ
92

БУРЂИЋ, СОЊА
29

БУРИЋ, АЛЕКСАНДАР
200

БУРИЋ, ДР ВОЈИСЛАВ
73

БУРИЧИЋ, ЈЕЛИЦА
55

БУРКОВИЋ, ВОЈО
190

БУРКОВИЋ, ВУЈАДИН
43

БУРОВИЋ, ДИМИТРИЈЕ
82

БУСТИ, АЛВАРО (GIUSTI, ALVARO)
50

Е

ЕДЕ, ЛИНДА
187

ЕЈКЕРС, ВИЛИЈАМ (AKERS, WILLIAM)
102, 115

ЕЈРОН, ДР ВИЛИЈАМ (ARON, DR VILLIAM)
101

ЕКСЕЛ, БОРИС
255

ЕЛИОТ, РЕЦИНАЛД (ELLIOT, REGINALD)
360

ЕМРОВИЋ, МАЈА
353

ЕНГЕЛМАН, ХАРАЛД (ENGELMANN, HARALD)
162

ЕНРАЈТ, ЕРНЕСТ (ENRIGHT, ERNEST)
102

ЕРВИН, АЛБЕРТ
185

ЕРДЕЉАН, ВИТОМИР
87

ЕРЖЕН, ЈАНЕЗ
349

ЕРЛЕ, ЕДВАРД
67

ЕРЦЕ-ЈОВИЋ, БОЖЕНА
137

ЕРЦЕГОВИЋ, ИВАН
191

ЕТЈЕН, Г. (ETIENNE, G.)
36

Ж

ЖАГАР, ЗДРАВКО
166

ЖАГАР, ИВАН
79

ЖАГАРАЦ, ВОЈА
87

ЖАНКО, МИЛОШ
5

ЖАРКОВИЋ, ДР БОРИСЛАВ
203

ЖВАН, ЈАКОБ
52

ЖДАНОВ, А.
126

ЖЕЖЕЉ, ДР БРАНКО
152

ЖЕЛАЛИЋ, ПЕТАР
165

ЖЕПИЧ, ЈАНЕЗ
166

ЖИВАДИНОВИЋ, ЈУЛИЈА
34

ЖИВАНОВ, НИКОЛА
163

ЖИВАНОВИЋ, ЈЕЛЕНА
163

ЖИВКО, ИВАН
418

ЖИВКОВИЋ, ДРАГОМИР
48

ЖИВКОВИЋ, ЛАЗАР
136

ЖИВКОВИЋ, МИЛИЦА
192

ЖИВКОВИЋ, МЛАДЕН
346

ЖИГОН, ДУШАН
150

ЖИГОН, ИВАН
255

ЖИГОН, ПАВЛЕ
179

ЖИЛИЋ, МАРИЈА
96

ЖМАВЦ, ЈАНЕЗ
54

ЖОКВИЋ, НИКОЛА
167

ЖОРЖ, АНРИ (GEORGE, HENRY)
13

ЖОРЖ, ИВ ЛИСЈЕН (GEORGE, YVES LUCIEN)
22

ЖОСЛИН, ДЕНИС (JOSSELIN, DENIS)
40

ЖУНИЋ, ВОЛИСЛАВ
35

ЖУНИЋ, НАДА
180

З

ЗАБАБУРИН, СЕРГЕЈ И.
128

ЗАВАДА, ЕДВАРД (ZAWADA, EDWARD)
131

ЗАГОРАЦ, ДЕСАНКА
120

ЗАГОРУЈЧЕНКО, ГЕОРГИЈЕ
149

ЗАИМОВИЋ, ХУСО
133

ЗАЛИХИЋ, ОМЕР
165

ЗАНГО, ЗОЛТАН
183

ЗАРИЋ, ЈОВАН
93

ЗАХЕЈ, ИВАН
135

ЗАХРАДКА, ЈУРАЈ
157

ЗБОРОВИАН, ЈАНОШ
185

ЗВЕКИЋ, ДУШАН
177

ЗДАНСКИ, ВЛАДАН
351

ЗДРАВКОВИЋ, ЗЛАТОЈЕ
149

ЗДРАВКОВИЋ, МИОДРАГ
252

ЗДУНИЋ, ЉУБИЦА
95

ЗЕЦ, ЖИВОЈИН
69

ЗЈЕТАРА, ЕДМУНД (ZIETARA, EDMUND)
139

ЗЈОЛКОВСКИ, СИЛВЕСТЕР (ZIOLKOWSKI, SYLWESTER)
142

ЗЛАТАНОВИЋ, ЈОВАН
350

ЗЛАТАР, ИВАН
100

ЗЛАТИЋ, ЈОВАН
54

ЗЛАТИЋ, ЛИДА
182

ЗЛАТКОВИЋ, ЖИВОРАД
54

ЗЛОКОВИЋ, ВЛАДИМИР
86

ЗМАЈЕВИЋ, ИНЖ. ЂУРО
281

ЗМАЈИЋ, ЈОСИП
3-4, 10, 15, 21, 49, 175

ЗМУДЗИНСКИ, БОЛЕСЛАВ (ZMUDZINSKI, BOLESŁAW)
139

ЗОГОВИЋ, МИОДРАГ
50

ЗОЛОТАРЈЕВ, ГЕОРГИЈ С.
129

ЗОРНИЈА, ЋИРИЛО
50

ЗОТОВИЋ, ДР БОШКО
69

ЗОТОВИЋ, ДР МИРОСЛАВ
68-69

ЗРЕЛЕЦ, БОРКА
133

ЗРИМЕЦ, СТАНЕ
281

ЗРИНШЧАК, ИВАН
169

ЗУБКОВИЋ, ЈОВАНКА
28

ЗУРАВСКИ, ПЈОТР
141

ЗУРАКОВСКИ, МЈЕЧИСЛАВ
138

И

ИБРАХИМПАШИЋ, МЕСУД
48

ИВАЗ, МИЛОШ
388

ИВАНЕЦ, ПАВАО
165

ИВАНИЋ, МИЛОШ
52

ИВАНИЧКА, КОЛОМАН
159

ИВАНОВ, ВЕЛИНОВ, СТОЈАН
208

ИВАНОВ, ГЕОРГИ
202

ИВАНОВИЋ, ИВО
55

ИВАНОВИЋ, МИЛУН
103

ИВАНОВИЋ, НИКОЛА
152

ИВАНОВСКИ, АЛЕКСАНДАР
120

ИВАНЧИЋ, БРАНКО
259

ИВАЧКОВИЋ, НИКОЛА
201

ИВЕКОВИЋ, ДАМИР
149

ИВКОВИЋ, АЛЕКСАНДАР
137

ИВКОВИЋ, АНТЕ
179

ИВКОВИЋ, МОМО
134

ИВКОВИЋ, РАДМИЛА
88

ИВОШЕВИЋ, ЗДРАВКО
93

ИВОШЕВИЋ, ИНЖ. НЕБОЈША
281

ИГЛБЕРГЕР, ЛОРЕНС (EAGLEBURGER,
LAWRENCE)
13

ИГЊАТОВИЋ, ЛАЗАР
98

ИЛИЈАШЕВИЋ, ЂУРО
148

ИЛИЈЕВ, АЛЕКСАНДАР
199

ИЛИЋ, ВЕЉКО
345

ИЛИЋ, ИВАНКА
85

ИЛИЋ, МИЛАН
337

ИЛИЋ, МИОДРАГ
50

ИЛОВСКИ, ГЕОРГИ
87

ИНЂИЋ, СНЕЖАНА
55

ИСМАИЛОВ, А.
128

ИТОН, ПРОФ. ПОЛ (EATON, PROF. PAUL)
102

Ј

ЈАГОДИЋ, МАРКО
351

ЈАЗБЕЦ, ЉЕРКА
80

ЈАЗБИНШЕК, ИВАН
48

ЈАКИР, АНТЕ
121

ЈАКОВЉЕВИЋ, МИЛИСАВ
55

ЈАКОВЉЕВИЋ, ПЕТАР
106

ЈАКОВЉЕВИЧ, ИВАН Л.
128

ЈАКОВЧИЋ, ДР ВИЛИМ
98

ЈАКШИЋ, ДАНЕ
165

ЈАНАКИЈЕВ, МИЛЕ
347

ЈАНАКИЈЕВСКИ, ТРАЈАН 79	ЈЕЗДИЋ, РАЂЕН 21
ЈАНЕСКУ, ЛУЧИЈАН 195	ЈЕЛАКОВИЋ, НАДА 150
ЈАНЖЕК, СИМОН 85	ЈЕЛЕСИЋ, ГОЈКО 241
ЈАНКОВИЋ, БОЖИДАР 221	ЈЕЛИЋ, ГРУЈИЦА 149
ЈАНКОВИЋ, КАЛМАН 43	ЈЕЛИЋ, САВО 82
ЈАНКОВИЋ, ЉУБОМИР В. 346	ЈЕМРИЋ, БАРБАРА 182
ЈАНКОВИЋ, МИЛИВОЈЕ 132	ЈЕМУОВИЋ, РОДОЉУБ 4
ЈАНКОВИЋ, НИКОЛА 137	ЈЕНСЕН, МАКС 106
ЈАНКУЛОВСКИ, НИКОЛА 82	ЈЕРЕ, АЛОЈЗ 80
ЈАЊЕТОВИЋ, ЈАНКО 254	ЈЕРЕМИЋ, МИХАИЛО 120
ЈАЊИЋ, ДР МИОДРАГ 73	ЈЕРЕМИЋ, МИХАЈЛО 133
ЈАЊИЋ, ЈОВАН 86	ЈЕРКИЋ, ИВО 199
ЈАЊИЋ, САВА 124	ЈЕРКОВИЋ, БОГДАН 88
ЈАРАМАЗ, СРЕЋКО 3, 9, 24	ЈЕФРЕМОВ, БОРИС ПАВЛОВИЧ 126
ЈАРЕ, ТОНЕ 55	ЈИРИЧЕК, РОБЕРТ 154
ЈАТАН, НИКОЛАЈ 189	ЈОАНЕСИ, ФЛОРИКА (JOANESI, FLORICA) 196
ЈАУД, ОМАР 223, 225	ЈОВАНОВИЋ МИЛАДИН 335
ЈЕВСТАФЈЕВ, В. В. 126	ЈОВАНОВИЋ, БОРИСЛАВ 242
ЈЕВТИЋ, БОРА 214	ЈОВАНОВИЋ, ДАНИЛО 120
ЈЕВТИЋ, ВЕРА 20	ЈОВАНОВИЋ, ДР ДУШАН 89
ЈЕВТИЋ, ДУШАН 82, 190	ЈОВАНОВИЋ, ДРАГОЉУБ 86
ЈЕГЕР, АЛФРЕД (JAEGER, ALFRED) 16, 23	ЈОВАНОВИЋ, ЖИВОЛИН 124
ЈЕГОРОВ, АЛЕКСЕЈ И. 127	ЈОВАНОВИЋ, ИЛИЈА 31
ЈЕГОРОВ, В. Д. 129	ЈОВАНОВИЋ, ЉИЉАНА 96
ЈЕЖЕК, ЈАРОСЛАВ 159	ЈОВАНОВИЋ, МАРИЈА 119, 146

ЈОВАНОВИЋ, МИЛОРАД
80

ЈОВАНОВИЋ, МИОДРАГ
66

ЈОВАНОВИЋ, ПРОФ. ВЛАДИМИР
73

ЈОВАНОВИЋ, РАДОМИР
255

ЈОВАНОВИЋ, СЛАВОЉУБ
91

ЈОВАНОВИЧ, ДУШАНКА
146

ЈОВАНОВСКИ, ТИХОМИР
214

ЈОВАНЧИЋЕВИЋ, ГВОЗДЕН
9, 24

ЈОВИЋ, ДУШАН
179

ЈОВИЧИЋ, ЈЕЛИЦА
167

ЈООС (ЏУС), МАРТИН
116

ЈОРДАНОВ, ЈОРДАН
207

ЈОСИМОВИЋ, МИЛИНКА
149

ЈОСИФОВИЋ, МЛАДЕН
65

ЈОСИФОВИЋ, ТИХОМИР
14

ЈОХАНИДЕС, АЛЕКСАНДАР
121

ЈОХАНИДЕС-ПИРКМАЈЕР, ВЕРА
119

ЈУВАН, АНТОН
50

ЈУВАН, МИЛИЦА
54

ЈУРИНИЋ, МЛАДЕН
167

ЈУРИЋ, МАРИЈАН
147

ЈУРИЧЕВИЋ, БРАНКО
76

ЈУРИШИЋ, МИЛАН
248

ЈУРКОВИЋ, МАРИЈА
120

К

КАБАЛИНИ, ДРАГУТИН
57

КАБАТКА, ЗДЕНКО
156

КАВЧИЋ, АНА
354

КАДРИБАШИЋ, ХАЗИМ
149

КАЛАБА, СЛАВКО
76

КАЛАМБУР, МИЛОШ
81

КАЛАНОВИЋ, ДРАГОЉУБ
79

КАЛАНОВИЋ, МИОМИР
87

КАЛЕГИНА, Н. А.
130

КАЛЕМБЕР, ДОБРИЛА
180

КАЛЕМБЕР-БАЈИЋ, ДОБРИЛА
133

КАЛМАН, ЂЕРЋ
184

КАЛМАН, ЈАНОШ
186

КАЛМАН, РОНА
188

КАЛОЂЕРА, ДР МАРКО
73

КАЛХУН, ФОРЕСТ (CALHOON, FORREST)
108

КАМЕНИЦА, РАДОВАН
164

КАМЕНОВ, БЛАГОЈЕ
205

КАМИЛЕРИ, КЛОД (CAMILLERI, CLAUDE)
43

КАМИНСКИ, ЕРВИН
140

КАМИНСКИ, ЗИГМУНТ (KAMINSKI, ZYGMUNT)
141

КАМПЕРЕЛИЋ, БРАНИСЛАВ
28

КАМХИ, АРОН
85

КАМХИ, ДР САМУЕЛ
50

КАН, РОБЕРТ 101	КАШТЕВАРАЦ, БОЖИДАР 66
КАНДИЋ, РАНКО 34	КВЕНИЋ, НИКОЛА 32
КАПЕТАНОВИЋ, КЕМАЛ 337	КЕГЛЕВИЋ, СРЕЋКО 123
КАПИЦИЋ-ЦВИЈЕТИЋ, ЕМИНА 34	КЕКОВИЋ, АНТУН 182
КАПОС, ШАНДОР 183	КЕСЕРОВИЋ, МАРА 96
КАРАЗЛЕТЕВ ЖЕЛАЗОВ, ЈОРДАН 205	КЕХНЕР, ГЕРХАРД (KENNER, GERHARDT) 172
КАРАМЈАН, М. Г. 395	КИДРИЧ, БОРИС 18
КАРАНОВИЋ, ВЛАДИМИР 199	КИКЛИЋ, МИЛИЦА 181
КАРАНФИЛОВСКИ, НИКОЛА 91	КИЛИБАРДА, ДР МОМЧИЛО 98
КАРАОГЛАНОВИЋ, СИМА 252	КИНАРД, ИСАК (KINNRAD, ISSAK) 102
КАРДЕЉ, ЕДВАРД 18, 249	КИНГ, ЈОХН 110
КАРЕЛ, ДР СКАЛА 155	КИНДИЉ, ИГОР 255
КАРИКО, АРНОЛД (CARRICO, ARNOLD) 109	КИРИГИН, ЧЕДОМИЛ 29
КАРОВИЋ, ГЛИША 164	КИРМАЈЕР, КАРОЛ 195
КАРОВИЋ, ЖИВОРАД 179	КИРХНЕР, ГУСТАВ 160
КАРОВИЋ, МИЛАН 153	КИСЕЉЕВ, НИКОЛАЈ 127
КАРОЉ, АВАР 186	КЈОШИ, ДР МУТО (KIYOSHI, DR MUTO) 21
КАРОЉ, БОГНАР 183	КЛАКОЧАР, ВИКТОР 33, 52
КАРОЉ, ВАРГА 186	КЛЕИНХАППЕЛ, ДР ПАВЛЕ 279
КАРОЉ, ЦИРИЛ 194	КЛИВЛЕНД, РОБЕРТ (CLEVELAND, ROBERT) 57
КАРПАТИ, МАРТА 186	КЛИКОВАЦ, РАЈКО 255
КАРПОВ, АЛЕКСАНДАР 359	КЛИМА, МИЛОШ 158
КАСАЛИС, ЖАК (CASALIS, JACQUES) 41	КЛИМЕК, ОЛДРИХ 157
КАТАНИЋ, ДОБРИВОЈЕ 87	КЉАЛИЋ, РАДОЈИЦА 65-66
КАЧМАРЕК, ЈАН 143	КМЕЗИЋ, АНКА 9, 12

КМЕТИЋ, МЛАДЕН 166	КОВИЧ, ФРАНЦЕ 355
КНЕЖЕВИЋ, ИЛИЈА 389	КОГСВЕЛ, БЕТИ (COGSWELL, BETTY) 101
КНЕЖЕВИЋ, НАДА 26-27	КОЕН, МАЈЕР (COHEN, MYER) 327, 332, 336-337
КНЕЖЕВИЋ, РАНКО 9	КОЖЕЉ, БОЖО 148
КОБАЛ, МАЈДА 240	КОЗАРЕВИЋ, ЂОРЂЕ 98
КОВАЉ, А. С. 125	КОЗАЦ, КАЗИМЈЕРЖ (KOSSATZ, KAZIMIERZ) 142
КОВАЉСКИ, ДР 396	КОЗОМАРА, МЛАДЕН 85
КОВАРИ, ЈОЗЕФ 185	КОКАИ, МИХАЈЛО 180
КОВАЧ, ЈЕНО 185	КОЛАК, РУДИ 12
КОВАЧ, ЈОЗЕФ 185	КОЛАР, ЈАРОСЛАВ 166
КОВАЧ, ЛАЈОШ 188	КОЛБЕ, СЕРГЕЈ 93
КОВАЧ, ОСКАР 418	КОЛЕВ, БЛАГОЈА 345
КОВАЧ, ФЕРЕНЦ 181	КОЛИЈЕР, ЏОН (COLLIER, JOHN) 74
КОВАЧЕВИЋ, ДРАГОСЛАВ 182	КОЛИНСКИ, ДР МИРОСЛАВ 156
КОВАЧЕВИЋ, ЂОРЂЕ 56	КОЛМАН, АЛБЕРТ (COLMAN, ALBERT) 69
КОВАЧЕВИЋ, МАРИЈАН 165	КОЛМАН, РУДОЛФ 166
КОВАЧЕВИЋ, МИЛИВОЈЕ 137	КОЛОМИЦЕВ, П. А. 118
КОВАЧЕВИЋ, МИРА 96	КОЛУДРОВИЋ, ДАНКО 275
КОВАЧЕВИЋ, РАДОМИР 32	КОЛЧАР, ФИЛИП 89
КОВАЧЕВИЋ, ТОМИСЛАВ 165	КОЉЕСОВ, С. Т. 125
КОВАЧЕВИЋ-ФРАНК, АНИТА 354	КОМЕНДАРЕК, ЈОЗЕФ 140
КОВАЧИНА, СТЕВАН 55	КОМЉО, ЛАСЛО 183
КОВАЧИЋ, СЛАВКО 93	КОМПАС, БОРИС 351
КОВАЧИЋ, ФРАЊО 80	КОНОВАЛОВА, МАРИЈА 136
КОВИНЧИЋ, ПЕТАР 151	КОНСТАНТИНОВИЋ, ВЕЛИМИР 21

КОНСТАНТИНОВИЋ, МИХАЈЛО
151

КОНТИЋ, МИЛАН
86

КОНФОРТИ, СОЛОМАН
97

КОПРНА, МИЛАН
158

КОРАНОВ, ХРИСТО
207

КОРАЋ, МЛАДЕН
90

КОРБАР, ПЕТАР
355

КОРДИЋ, ЈОСИП
259

КОРДИЋ, МАРА
100

КОРЕЦК, МАРГАРЕТА
195

КОРИНЕК, ОЛГА
85

КОРУНОВИЋ, СЛОБОДАН
50, 120

КОРЧИНСК, ПРОФ. НИКОЛАЈ
197

КОСАНОВИЋ, МИЛОШ
177

КОСМУТ, ИВАН
345

КОСОВАЦ, ВЛАДИМИР
79

КОСОВАЦ, ДРАГУТИН
176

КОСОРИЋ, МИРКО
147

КОСЛИНГ, АЛФРЕД
171

КОСТА, ПЈЕТРО
427

КОСТАДИНОВСКИ, БРАНКО
202

КОСТЕР, ЈОХН
108

КОСТИЋ, ДР ВЕЛИМИР
68-69

КОСТИЋ, ДУШАН
133

КОСТИЋ, ЂОРЂЕ
78

КОСТИЋ, ЕВГЕНИЈЕ
99

КОСТИЋ, ИВАН
345

КОСТИЋ, ЈОВАН
47, 55

КОСТИЋ, МИЛАН
216

КОСТИЋ, ПРОФ. ЂОРЂЕ
71

КОСТИЋ, РАТОМИР
192

КОСТОВ, НИКОЛА
204

КОСТОВИЋ, КСЕНИЈА
178

КОТВАЛД, ОЛДРИЦХ
159

КОТИРАНТА, ПАВО ЈУХА (КОТИРАНТА, PAAVO
JUHA)
54

КОТЛЕ, ДРАГО
52

КОХАРИЋ, ИВАН
147

КОХЛЕР, ЕМИЛ
155

КОЦИЈАНЧИЋ, БОРИС
3

КОШ, МАРИЈА
96

КРАВЧИК, МАРЈАН (KRAWCZYK, MARIAN)
141

КРАЈАЧИЋ, БОСИЉКА
76

КРАЈГЕР, БОРИС
5

КРАЈШИЋ, ТЕОДОР
180

КРАЉ, ВЛАДИМИР
52

КРАЉ, ДУШАН
181

КРАЉ, ЈАНКО
53

КРАЉ, ТЕОДОР
81

КРАЉЕВИЋ, МИРОСЛАВ
179

КРАПЕШ, ДУШАН
52

КРАУС, ДР ЗДЕНКО
273

КРАУС, ДР ХЕРБЕРТ
68

КРАУС, МАНФРЕД
171

КРАУС, ХЕРБЕРТ
12

КРВАВИЦА, СЛАВКО
65

КРИЖМАН, ИГОР
53

КРИСТАН, ЈАНЕЗ
99

КРИСТАН, ФРАНЦ
351

КРИСТЕА, ЕЛЕНА (CRISTEA, ELENA)
196

КРИСТЕНСЕН, МАТИЈАС
396

КРОХА, Ј. П.
128

КРПЕЛА, ЂУРО
82

КРПО, АЛИЈА
223-224

КРСТИЋ, ИВАНКА
85

КРСТИЋ, РАТОМИР
95

КРУНИЋ, ЖИВОЛИН
81

КРШУЛ, ЈАНКО
335

КУДЛИЧКА, ЕМИЛ
155

КАЗИНС, ФРЕНК (COUSINS, FRANK)
46

КУЗМАНИЋ, ПАШКО
85

КУЗМАНИЋ, ПЕТАР
55

КУЗМАНОВИЋ, БРАНИСЛАВ
97

КУЗМИЋ, ТОМИСЛАВ
79

КУКИЋ, ДЕСИМИР
85

КУКИЋ, НАДА
97

КУЛАШ, ДРАГУТИН
152

КУЛИЋ, АНТУН
153

КУН, ЈАНОШ
84

КУНСТЕК, МАРИЈ
48

КУНЦ, МИРОСЛАВ
156

КУЊО, ДАНИЈЕЛ (CUGNOT, DANIEL)
42

КУПРЕШАНИН, МИЛАН
25

КУРТОВИЋ, АЗИЗ
55

КУСТУДИЋ, ПАВЛЕ
50

КУТИНА, ДР ЈАН
155

КУЧАН, ЗВОНКО
152

КУЧЕРА, ОТОКАР
157

КУШАР, МАЈДА
55

КШИВЕЦ, ЈОЖЕФ (KRZYWIEC, JOZEF)
143

Л

ЛАБАН, ДР МАНОЈЛО
68

ЛАЗАР, ВАСИЛЕ
196

ЛАЗАР, ТАТИЈАНА
196

ЛАЗАРЕВИЋ, МИРОСЛАВ
83

ЛАЗАРЕВИЋ, САВА
73

ЛАЗИЋ, МИЛОРАД
146

ЛАЗОВИЋ, ОБРАД
93

ЛАЗОВИЋ, УРОШ
84

ЛАЈЕВЕЦ, ДР СТАНКО
98

ЛАЈМ, РАЈЛИ (LIMME, RILEY) 116	ЛЕКИЋ, БОРИСЛАВ 234
ЛАЛЕВИЋ, ДУШАН 229	ЛЕКИЋ, ДРАГОМИР 61
ЛАЛЕВИЋ, МИЛЕНА 229	ЛЕКОНТ, АНРИ (LECOMPTE, HENRI) 37
ЛАЛИ, ДОРОТИ (LALLY, DOROTHY) 72	ЛЕМБЛЕ, П. 37
ЛАЛОШЕВИЋ, ЂОРЂЕ 83	ЛЕНАРТ, ЛАЈОШ 183
ЛАНДМЕСЕР, ВИЛИЈАМ (LANDMESSER, WILLIAM) 113	ЛЕНАРТ, ТИБОР 187
ЛАНТОР, ЂЕРЂ (LANTOR, GYORGY) 188	ЛЕНГ, ЕАРЛ 104
ЛАНЦАРЕС, МАРИА 141	ЛЕНЕРТ, СТЕВАН 221
ЛАОТ, МАРЦЕЛ 42	ЛЕОНАРД, ФРЕД 69
ЛАПЧЕВИЋ, ДОБРИВОЈЕ 85	ЛЕОНИДОВ, НИКОЛАЈ 126
ЛАРДИН, ЈОСЕФ 112	ЛЕПОСАВИЋ, ВЛАДИМИР 136
ЛАРИНА, Л. 128	ЛЕРМИЗЈО, ПРОФ. (LERMUSIAUX, PROF.) 36
ЛАСИЋ, ДУШАН 351	ЛЕСКОВИЋ, МАРЈЕТА 48
ЛАТИНОВИЋ, ВОЈИН 149	ЛЕШИЋ, РУЖИЦА 89, 93
ЛАУДАНИ, ХАМИЛТОН 63	ЛЕШЧИНСКИ, ЈЕЖИ (LESZCZYNSKI, JERZY) 143
ЛАУРЕНТИЕ Х. 13	ЛИ, ЕЛИЗАБЕТ (LEE, ELIZABETH) 103
ЛЕВАНДОВСКИ, АНДЖЕЈ (LEWANDOWSKI, ANDRZEJ) 138	ЛИДЛ, ЈОЗЕФ (LEIDL, JOZEF) 158
ЛЕВЕ, ГИСБЕРТ ДЕ (LEVE, GYSBERT DE) 102	ЛИЛАНД, ГРЕЈЕМ (LELAND, GRAHAM) 58
ЛЕВИ, БЕЊАМИН 28, 95	ЛИЛИЋ, СЛОБОДАН 162
ЛЕВИ, РОСЕЛА 88	ЛИНТ, АВГУСТ (LINDT, AVGUST) 52
ЛЕВИ, САМУИЛО 75	ЛИНТЕ, ДИМИТРУ 196
ЛЕИТНЕР, ЗЛАТКО 152	ЛИПАНОВИЋ, СТЕПАН 134
ЛЕЈБИ, И. (LABYE, Y.) 40	ЛИСИК, РОМАН 141
ЛЕЈН, ДОНАЛД (LANE, DONALD) 102	ЛИСИЦКИ, ВЛАДО 336
	ЛИЧИНА, МИЛОШ 354

ЛИЧИНА, СТЕВАН
153

ЛИШАНИН, РАДОЈЕ
153

ЛОВРЕНЧИЋ-САБОЛОВИЋ, АНИЦА
135, 167

ЛОВРИЋ, АНТЕ
90

ЛОВРИЦ, ЕРЛ (LOVERIDGE, EARL)
105

ЛОГОМЕРАЦ ВЛАДИМИР
335

ЛОЈД, ДР
396

ЛОЈД, ЛЕСЛИ (LLOYD, LESLIE)
105

ЛОЛИЋ, ИВАН
84

ЛОНГЛИ, ПАТРИША (LONGLEY, PATRICIA)
116

ЛОРД, БРАУН
46

ЛОРД, ЕРСКИН
115

ЛОТАР, ВАЛТЕР (LOTHAR, WALTER)
172

ЛУБЕ, ПЈЕР
397

ЛУДВИГЕР, ЕМИЛ
122

ЛУКА, МАРИЈАН
349

ЛУКАЧЕВИЋ, ЗВОНКО
28

ЛУКАШЕВИЧ, ХЕЛЕНА (LUKASZEWICZ,
HELENA)
143

ЛУКЕТИЋ, МИЛОРАД
259

ЛУКЕШ, ВЛАДИМИР
155

ЛУКИЈАНЧЕНКО, ВАСИЛИЈ В.
129

ЛУКИЋ, ДУШАН
100

ЛУКОВИЋ, ЖИВОРАД
124, 152-153

ЛУСТИГ, БЕЛА
185

ЛУСТИГ, ЕЛА
149

ЛУТОН, ЧАРЛС (LUTON, CHARLES)
112

ЛУЧИЋ, ЈЕЛЕНА
200

ЛУЧИЋ, РАТОМИР
55

ЛУШИЦКИ, АНДРЕЈ
55

Љ

ЉУБЕТИЋ, МАРИЈАН
349

ЉУБИЋ, ДРАГО
81

ЉУБОЈЕВИЋ, БРАНКО
94

ЉУЛИЋ, ИНЖ. ЛАЗАР
272

ЉУМОВИЋ, ДУШАН
345

ЉУТИЋ, ЖИВОЛИН
86, 148

М

МАГДАЛЕНИЋ, АНТОН
182

МАДРУЛА, ВИКТОР (MADRYLA, WIKTOR)
141

МАЗАР, ДРАГУТИН
94

МАЗАЧЕК, МИЛОСЛАВ
157

МАЈХЕН, ФРАНЦ
79

МАЈХЗНЕР, ВАЛТЕР ЗИГФРИД (MEICHSNER,
WALTER SIEGFRIED)
171

МАЈЦЕН, АНТОН
32

МАКАЧОВ, НИКОЛАЈ И.
128

МАКСИМОВИЋ, ЉУБИЦА
96

МАКСИМОВИЋ, МИОДРАГ
232

МАКСИМОВИЋ, ТОМА
198

МАКУЛОВ, И.
126

МАЛЕК, ФРАНТИШЕК 145	МАРИЋ-ПЕТРОВИЋ, ДР СЛАВКА 68
МАЛЕШЕВИЋ, НИКО 337	МАРИЧИЋ, ДРАГАН 229
МАЛИНОВ, НИКОЛА 82	МАРИЧИЋ, КАТИЦА 200
МАЛИШ, РАДМИЛО 51	МАРКАДЕ, ЖАН (MARCADET, JEAN) 37-38
МАМАСАХЛИСОВ, МУМЕК И. 129	МАРКОВИЋ, АНТЕ 351
МАМУЗИЋ, ИЛИЈА 148	МАРКОВИЋ, БИЉАНА 31
МАНОЈЛОВИЋ, МИРКО 179	МАРКОВИЋ, БОРИВОЈЕ 28
МАНУ, МАРИН 196	МАРКОВИЋ, ОЛИВЕРА 200
МАНЏУНОВ, СТИЛИЈАН 345	МАРКОВИЋ, ПЕТАР 33
МАРАН, БРАНИСЛАВА 150, 167	МАРКОВИЋ, СЛОБОДАН 122
МАРАТ, ВЛАДИСЛАВ 138	МАРНОН, ЕДВАРД (MARNON, EDWARD) 102
МАРГЕТИЋ, ВЛАДИМИР 120	МАРОЧКИН, НИКОЛАЈ И. 126
МАРГЕТИЋ, ФРАЊО 182	МАРПЛ, ВОРЕН Х. (MARPLE, WARREN H.) 367
МАРДЕН, ЕТЕЛ 58	МАРТИН, ЖАН-МАРИ 42
МАРЕТИЋ-ПОЖАРНИК, БАРИЦА 54	МАРТИНИ, АВГУСТ 28
МАРИН, МАРИЈАН 178	МАРТИНОВ, МИЛЕНКО 350
МАРИН, НИКОЛА 166	МАРТОН, ТИБОР 188
МАРИНИЋ, ИВИЦА 12	МАРУШИЋ, ВЛАТКА 199
МАРИНОВ ДАНИЛОВ, НИКОЛА 205	МАРЧИНОВСКИ, МЈЕЧИСЛАВ (MARCINOWSKI, MJCZYSŁAW) 138
МАРИНОВ ДИМИТРОВ, ГЕОРГИЈ 206	МАРШ, Р. В. 393
МАРИНОВИЋ, ЂОРЂЕ 178, 191	МАРШАЛ, МИРОСЛАВ 155
МАРИНЧИЋ, ФРАНЦ 85	МАСЊАК, МЛАДЕН 169
МАРИЋ, КОНСТАНТИН 43	МАТАСОВИЋ, МИРОЉУБ 191
МАРИЋ, МИЛОЈКО 68	МАТВЕЈЕВ, А. Н. 130
МАРИЋ, МИХАЈЛО 69	

МАТЕВ, НИКОЛА 198	МЕКАВИТ, ДР МАРТИН (MCCAVITT, DR MARTIN) 68
МАТЕТИЋ, ВЛАДО 26	МЕКДАУЕЛ, ЧЕСТЕР (MCDOWELL, CHESTER) 112
МАТИЈАШЕВИЋ, БИСЕРКА 29	МЕКДЕНИЈЕЛС, ЛОРЕНС (MCDANIELS, LAURENCE) 103
МАТИЈАШЕВИЋ, ПЕТАР 92	МЕКДОНАЛД, РОС (MACDONALD, ROSS) 78
МАТИЈАШЕВИЋ, ШЋЕПАН 153	МЕКЕЈ, ДР КЕНЕТ (MCKAY, DR KENNETH) 104
МАТИЈЕВИЋ, МИХАЈЛО 98	МЕКЕНЗИ, ДОНАЛД (MCKENZIE, DONALD) 113
МАТИЋ, АЛЕКСАНДАР 89	МЕКИМ, ЏЕЈМС (MCKIM, JAMES) 108
МАТИЋ, ЈОВО 52	МЕККАЛУМ, В. А. 397
МАТОХА, БОГУМИЛ 155	МЕЉНИКОВ, ЕФИМ ИЛАРИОНОВИЧ 126
МАТАРЕЛА, БЕРНАРДО 49	МЕРКАШ, ЗЛАТКО 61
МАХМУТБЕГОВ, ЕНВЕР 126	МЕРУСИК, ЕУГЕНИУС 141
МАЧКИЋ, ВОЈИСЛАВ 345	МЕСАРИЋ МИЛАН 327
МАЏАРЕВИЋ, БРАНКО 95	МЕСИНГ, ЖЕЉКО 121
МЕДАН, САВА 178	МЕТЕЛКО, СТАНЕ 28
МЕДАНИЋ, БАРБАРА 124	МЕТИКОШ, МИЛОШ 148
МЕДАРИЋ, ХАМДО 153	МЕУРЕР, Е. В. 128
МЕДАРСКИ СТОЈАНОВ, АЛЕКСАНДАР 206	МИГЕНС, РОБЕРТ (MEEGENS, ROBERT) 1
МЕДВЕДЕВ, С. В. 118	МИЈАТОВИЋ, МИЛУТИН 160
МЕДИЋ, МИРОСЛАВА 89	МИКЕЛАДЗЕ, ГИБИ Ш. 126-127
МЕЈ, СИЛВИО (MAY, SILVIO) 105	МИКЕЛИЋ, МИРОСЛАВ 348
МЕЈАК, МИРАН 55, 341	МИКЕШ, ЈОСЕФ 157
МЕЈБУРИ, ФЕЈТ (MAYBURY, FAITH) 58	МИКИЋ, ЈОСИП 178
МЕЈЕР, АРМАН (MAYER, ARMAND) 39	МИКЛИЧ, ДАНИЦА 55
МЕЈЕР, ЕРНСТ (MAYER, ERNEST) 62	МИКЛОШ, ДР АЈТАИ 175
МЕЈЕР, ФРИЦ (MEYER, FRITZ) 172	

МИКОЛЧЕВИЋ, ВЕРА 199	МИЛИСАВЉЕВИЋ, РАДИВОЈ 30
МИКУЛАШЕК, ВАЛТЕР 430	МИЛИЋ, ИВО 133
МИКУЛИЋ, МИХОВИЋ 79	МИЛИЋ, ЈОВАН 86
МИКУШ, БЛАЖ 192	МИЛИЋ, МИЛОРАД 67
МИЛАДИНОВИЋ, ДЕСИМИР 84	МИЛИЋЕВИЋ, ДИМИТРИЈЕ 86
МИЛАНКОВИЋ, ПЕТАР 122	МИЛИЧЕВИЋ, ЧЕДОМИР 32
МИЛАНОВ, ЉУБОМИР 208	МИЛКОВИЋ, МИЛЕНА 88
МИЛАНОВИЋ, БОЖИДАР 28	МИЛОВАНОВИЋ, БОГОЉУБ 164
МИЛАНОВИЋ, ЗАХАРИЈЕ 48	МИЛОВАНОВИЋ, ЖИВОРАД 19
МИЛАНОВИЋ, ПЕТАР 84, 87	МИЛОВАНОВИЋ, РАДОМИР 29
МИЛЕНКОВИЋ, АЛЕКСА 151	МИЛОВАНОВИЋ, САВА 88
МИЛЕНТИЈЕВИЋ, РАДЕ 117	МИЛОЈЕВИЋ, ДР МИЛОЈЕ 98
МИЛЕР, ЛАСЛО 184	МИЛОЈЕВИЋ, МИЛОЈЕ 34
МИЛЕР, РОБЕРТ 74	МИЛОЈКОВИЋ, МИЛУТИН 55
МИЛЕРСКИ, РОМАН 140	МИЛОРАДОВ, МИЛОРАД 63
МИЛЕСКИ, ЉУПЧО 338	МИЛОРАДОВИЋ, ПЕТАР 169
МИЛЕТИЋ, ДИМИТРИЈЕ 260	МИЛОСАВЉЕВИЋ, БРАНИСЛАВ 149
МИЛЕТИЋ, СИЛВИЈА 48	МИЛОСАВЉЕВИЋ, ЂОРЂЕ 99
МИЛЕТОВИЋ, БОШКО 147	МИЛОСАВЉЕВИЋ, РАДМИЛА 54
МИЛИГАН, ЏЕЈМС (MILLIGAN, JAMES) 94	МИЛОСИНСКИ, ТЕОДОР 143
МИЛИН, МИРКО 137	МИЛОШЕВИЋ, ДР МИОДРАГ 169
МИЛИН, СВЕТИСЛАВ 135	МИЛОШЕВИЋ, ДРАГОЉУБ 99
МИЛИНОВИЋ, МИЛАН 345	МИЛОШЕВИЋ, ДРАГОМИР 137
МИЛИНЧИЋ, МИЛЕНКО 29	МИЛУТИНОВИЋ, АЛЕКСАНДРА 14
МИЛИСАВЉЕВИЋ, МОМЧИЛО 54	МИЛУТИНОВИЋ, ВУКАЛИЦА 3, 7, 14-15, 26, 60

МИЛУТИНОВИЋ, ДР МИЛАН 72	МИХАЈЛОВИЋ, ДР БОЖИДАР 92
МИЛУТИНОВИЋ, ДРАГУТИН 178	МИХАЈЛОВИЋ, МАРИЈА 271
МИЛЧИЋ, БРАНИМИР 148	МИХАЈЛОВИЋ, НАДА 48
МИЉЕВИЋ, МИЛОШ 167	МИХАЉЕВИЋ, ОЛГИЦА 147
МИЉЕВИЋ, ПЕТАР 33	МИХЕЛИЧ, АНГЕЛА 80
МИЉКОВИЋ, ДУШАН 97	МИХИЋ, САВА 177
МИЉКОВИЋ, НИКОЛА 91	МИХОВ МИШЕВ, ПАВЕЛ 205
МИЉУКОВ 14	МИХОВИЛОВИЋ, МЛАДЕН 148
МИНЕАР, ВИРГИЛ 107	МИЦХЕЛ, ОСКАР 52
МИОКОВИЋ, ЈОВО 83	МИШЕВ, ИНЖ, АЛЕКСАНДАР 283
МИРИЋ, САВА 165	МИШИЋ, ТОДОР 87
МИРИЋ, ТОМИСЛАВ 50	МИШОВИЋ, МИЛИВОЈЕ 88
МИРЧЕА, ШТЕФАН 196	МИШОЛИЋ, ВОЈИСЛАВ 148
МИСИРЛИЋ, СИНИША 149	МЛАДЕНОВИЋ, МИЛОВАН 191
МИТЈУРОВ, ЛЕВГЕНИЈ Л. 129	МЛАДЕНОВИЋ, МЛАДЕН 180
МИТРИ, ЖАН (MITRY, JEAN) 22, 41	МЛАДЕНОВСКИ, БРАНКО 87
МИТРИНОВИЋ-АНЂЕЛКОВИЋ, ДР ДРАГАНА 98	МЛАДИЋ, МИРКО 93
МИТРОВ, ГЕОРГИ 205	МЛАКАР, ЈЕРНЕЈ 50
МИТРОВИЋ, ДАНА 34	МЛИНАРИЧ, ЕРНЕСТ 53
МИТРОВИЋ, ЈОВАН 100	МОВСЕСИЈАН, МИОДРАГ 48
МИЋОВИЋ, МИЛАН 91	МОДРИЋ, АДЕЛА 177
МИЧЕЛ, ЏОРџ (MITCHELL, GEORGE) 111	МОЗЕР, ИВАН 167
МИХАИЛОВ, ДОБРИ 207	МОЗЕР, ЛАСЛО 186
МИХАИЛОВИЋ, МАРИЈА 196	МОЈСНЕР, МИКЛОШ (MEUSER, MIKLOŠ) 186
МИХАЈЛОВИЋ ДР БОРИВОЈЕ 271	МОЛНАР, ЈЕНО 185

МОМИРОВ, ДЕЈАН
83

МОМЧИЛОВИЋ, МИХАИЛО
35

МОМЧИЛОВИЋ, СТОЈАН
79

МОМЧИЋОВИЋ, МИХАИЛО
267

МОНДШАЈН, ДОРА
350

МОНТЕСКЈЕ, Ц. ((MONTESQUIEU, C.)
40

МОНФАЊОН, ПРОФ. РЕНЕ (MONTFAGNON,
PROF. RENE)
22

МОРГАН, ВИКТОР
21, 56, 79, 116

МОРГАН, ЏОРџ
101

МОРИС, МИЛО
327

МОРИС, ЏОЈ ПЕРИ (MORIS, JOE PERRY)
109

МОРИЋ, ЗВОНКО
95, 131

МОРСКИ, СТАНИСЛАВ (MORSKI, STANISLAW)
142

МОС, ЏОРДАН (MOSS, JORDAN)
46

МОСКВА, ЗИГМУНД (MOSKWA, ZYGMUND)
131

МОУДРУ, РАДОВАН
158

МРИЊЕК, АНА
179

МРКИЋ, СЛОБОДАН
88

МРОЧЕК, ЈАН
143

МУДИ, ФРЕНСИС (MUDIE, FRANCIS)
46

МУДРИЋ, ЗОРКА
88

МУЛИЧИЋ, НУСРЕТ
82

МУНИЖАБА, ЂОРЂЕ
345

МУРАТОВСКИ, КИРИЛ
31

МУХИН, В. Ј.
126

МУШКАТИРОВИЋ, ДРАГУТИН
63

Н

НАБХОЛЦ, А. Х.
396

НАВРАТИЛ, ЈОЗЕФ
154

НАЂ, ЈАНОШ
184

НАЗАРЕНКО, И. И.
129

НАЈДАНОВИЋ, НИКОЛА
31, 35

НАКИЋ, ДРАШКО
121

НАСР, ТАГИ
328

НАСТЕВ, ДРАГАН
35

НАЧЕВ БОЈАНОВ, ПЕТАР
205

НАЧЕВ НИКОЛОВ, ХРИСТО
205

НЕЈХАРТ, АМОС (NEYHART, AMOS)
113

НЕЛЗОН, ХАРОЛД (NELSON, HAROLD)
56

НЕМЕТИ-ВАРГА, ЗОЛТАН
184

НЕНАДИЋ, МИРКО
92

НЕНАДИЋ, ТРИФУН
21

НЕНДЈ, БОЈАН
55

НЕСТОРОВ, НИКОЛА
207

НЕШИЋ, ЗОРАН
258

НЕШИЋ, СВЕТОЛИК
75

НЕШКОВИЋ, СТАНКО
33

НЕШОВИЋ, ДРАГОМИР
200

НИГРЕА, АЛЕКСАНДАР
194

НИКЕЗИЋ, ПЕТАР
22, 56, 79

НИКИТОВИЋ, МИРОСЛАВ
30

НИКОДИЈЕВИЋ, ВИДЕН
91

НИКОЛАЈЕВИЋ, БОРКО
82

НИКОЛИЋ, ДР НИКОЛА
93

НИКОЛИЋ, ЋОРЂЕ
121

НИКОЛИЋ, КОНСТАНТИН
351

НИКОЛИЋ, РАДМИЛА
34

НИКОЛИЋ, РАДОЈИЦА
30

НИКОЛИЋ, СИНИША
58

НИКОЛИЋ, СРЕТЕН
58

НИКОЛИЋ, ТИХОМИР
149

НИКОЛОВА, ВЕРА
100

НИКОЛОВА, МАРИЈА
206

НИКОЛОВСКИ, БЛАГОЈЕ
137

НИКОЛОВСКИ, ТРАЈКО
90

НИКОЛОВСКИ, ФИЛИП
11, 26, 281

НИНИЋ, ГЕОРГИЈЕ
82

НОВАК, ДР ВАЦЛАВ
154

НОВАК, ЗДРАВКО
146

НОВАК, ЈАРОСЛАВ
156

НОВАК, ЈОЖЕ
334

НОВАК, МИЛАН
134

НОВАК, ПАВЕЛ
53

НОВАКОВИЋ, ЕМИЛИЈА
149

НОВАКОВСКИ, КАЗИМЈЕЖ (NOWAKOWSKI,
KAZIMIERZ)
139

НОВОСЕЛ, МАРИЈА
95

НОВОСЕЛ, МЛАДЕН
80

НОЖИЋ, МИДХАТ
53

НОЈБЕРТ, ГЕРХАРД (NEUBERT, GERHARD)
171

НОЈФЕЛД, ИЗРАЕЛ (NEUFELD, IZRAEL)
1

НОРТРОП, ДР СЕДРИК (NORTHROP, DR CEDRIC)
116

НОСЕ, МАРИЈЕТА
350

НОСКЕ, ГЕРХАРД (NOSSKE, GERHARD)
171

НОТАРАНЂЕЛИ, ТОМАЗО (NOTARANGELI,
TOMASSO)
49

НУИЋ, ИВИЦА
86

НУМИЋ, ХАЈРУДИН
337

Њ

ЊЕГОВАН, САВО
87

ЊЕГУШ, БОГДАН
111

ЊЕМЧИНОВ
130

ЊУМЕЈЕР, ВИЛИЈАМ (NEWMAYER, WILLIAM)
107

О

ОБЛАК, ЈАНКО
350

ОБРАДИНОВИЋ, ТИМОТИЈЕ
136

ОБРАДОВИЋ, ДРАГОМИР
148

ОБРАДОВИЋ, ЗДРАВКО
124

ОБРАДОВИЋ, МИЛОРАД
229

ОБРАДОВИЋ, МИОДРАГ
97

ОБРЕНОВИЋ, МИЛАН

99

ОБРИ, МИШЕЛ (AUBREY, MICHAEL)

116

ОВЕН, ДЕЈВИД

330

ОВЕН, ДЕЈВИД (OWEN, DAVID)

329, 332

ОВЕН, ПРОФ. БЕРЛ (OWEN, PROF. BERL)

102

ОВЕНС, РИЧАРД (OWENS, RICHARD)

115

ОГРИЗОВИЋ, МИОДРАГ

163

ОКИЉЕВИЋ, ВУКОТА

91

ОКРУПА, МАРЈАН

27

ОЛДРИХ, ЈЕЛИНЕК

155

ОЛДРИХ, МУЧКА (OLDRICH, MUCHKA)

155

ОЛИФАНТ, АЛЕКСАНДЕР (OLIPHANT, ALEXANDER)

111

ОЛТХОФ, Б. Х. (OLTHOF, B. H.)

393

ОМАНОВИЋ, МУСТАФА

51

ОНДРИЧЕК, ЛИРИ

159

ОРЕШКОВИЋ, ДРАГО

165

ОРЕШЧАНИН, РАДИВОЈ

347

ОРОВЧАНЕЦ, ИЛИЈА

247

ОСИНСКИ, ЗБИГЊЕВ (OSINSKI, ZBIGNIEW)

140

ОСТОЛИЋ, БРАНКО

153

ОСТОЛИЋ, ИВИЦА

255

ОСТОЛИЋ, НЕМАЊА

65

ОТРИН, ЗДЕНКО

54

П

ПАВЛОВСКИ, СТАНИСЛАВ (PAWLOWSKI, STANISLAW)

143

ПАБСТ, ВИЛИЈАМ (PABST, WILLIAM)

102

ПАВЕЛИЋ, МАГДА

93, 96

ПАВИЋ, АНТЕ

346

ПАВИЋ, БРАНКО

94

ПАВИЋЕВИЋ, ДАНИЛО

124

ПАВИЧИЋ, АНЂЕЛКА

180

ПАВИЧИЋ, ВОЈКО

1, 15, 18, 46, 75, 78

ПАВЛИЋ, АНТОН

147

ПАВЛИЦА, ДУШАН

255

ПАВЛИЧ, ЈОЖЕ

80

ПАВЛИЧИЋ, ЗДРАВКО

122

ПАВЛИЧИЋ, ЈЕЛЕНА

64

ПАВЛОВИЋ, ВЛАСТИМИР

117

ПАВЛОВИЋ, МИХАИЛО

233

ПАВЛОВИЋ, ПАВЛЕ

48

ПАВЛОВСКИ, ПЕТАР

354

ПАДЕЛИН, ЈУЛИЈАН

225

ПАДОВАН, ДР ИВО

98

ПАЈКИЋ, РАДИША

94

ПАКАНЕН, ОУТИ, ПАИВИКИ (PAKKANEN, OUTI, PAIVIKKI)

54

ПАЈ, ВАРГА

186

ПАЛАВЕРШИЋ, МИЛО

254

ПАНТЕЛИЋ, ГОРДАНА 28	ПЕРЕФИЛОВ, В. Ф. 127
ПАНТЕЛИЋ, РАДОЈКА 11	ПЕРИНА, ДРАГУТИН 339
ПАНТИЋ, ВИДОСАВ 82	ПЕРИЋ, АРИСТИД 338
ПАНТИЋ-ПРОДАНОВИЋ, СМИЉКА 182	ПЕРИЋ, КАРОЛИНА 56
ПАПА, ЛАЈОШ 183	ПЕРИЧИЋ, ДИНКА 152
ПАРСОНС, Ф. С. (PARSONS, F. S.) 382	ПЕРИШИЋ ВЛАДИМИР 269
ПАУЛИ, ДИТЕР (PAULI, DIETER) 160	ПЕРКУЧИН, ДР РАДИВОЈ 146
ПАУЛОВ, ЈАН 159	ПЕРКУЧИН, РАДИВОЈ 163
ПАУНОВСКИ, АЛЕКСАНДАР 31, 168	ПЕРОВИЋ, ДР МИЛОШ 98
ПАШИЋ, МУХАМЕД 66	ПЕТЕЛИНКАР, ДРАГУТИН 178
ПЕЈОВИЋ, ВЛАДИМИР 148	ПЕТЕРКА, ЈОВАН 52
ПЕЈОВИЋ, ДАМЈАН 91	ПЕТЕРС, ГОРДОН 116
ПЕЈС, ФРЕНК (PASE, FRANCK) 58	ПЕТКОВ ИВАНОВ, НИКОЛА 206
ПЕЈЧИЋ, ЖИВКА 201	ПЕТКОВ, ПЕТКО 204
ПЕЈЦ, БЕНЏАМИН (PAGE, BENJAMIN) 357	ПЕТКОВ, ХРИСТО 205
ПЕЈЦ, ЏОН (PAGE, JOHN) 106	ПЕТКОВИЋ, МИЛАН 34
ПЕКОНИ, ИНЖ. ЕВГЕН 270	ПЕТКОВИЋ, МИОДРАГ 271
ПЕЛИЦАРИЋ, ЈОСИП 92	ПЕТР, ЈАРОСЛАВ 159
ПЕЛТОНЕН, ЕВА-ЛИЗА (PELTONEN, Eeva-Liisa) 54	ПЕТРАЧЕК, МИРОСЛАВ 155
ПЕНЕВА, ВЕРА 206	ПЕТРИКА, ГЕОРГИЈУ 195
ПЕНИЋ, СТЕПАН 65	ПЕТРИЋ, МИЛОРАД 202
ПЕНКО, СЛАВКО 54	ПЕТРОВ, КОНСТАНТИН 206
ПЕНСА, АРСЕН 84	ПЕТРОВИЋ, БРАНИСЛАВ 182
ПЕРАСКЕОВ, ПЕРАСКЕВ 204	ПЕТРОВИЋ, БРАНКО 146, 268
	ПЕТРОВИЋ, ЂЕРА 242

ПЕТРОВИЋ, ИВАНА 85	ПИШТИЊАТ, МИТАР 83
ПЕТРОВИЋ, МИЛИВОЈЕ 48	ПЈАЛКОВСКА, ЈАЊИНА (PIALKOWSKA, JANINA) 141
ПЕТРОВИЋ, МИОДРАГ 99	ПЛАВШИЋ, ДР ЧЕДОМИЛ 68
ПЕТРОВИЋ, РАДИВОЈ 81	ПЛАКС, НОРМАН 58
ПЕТРОВИЋ, РАДОМИР 97	ПЛЕША, БОЖИДАР 163
ПЕТРОВИЋ, СТОЈАНКА 191	ПОБРИЋ, ФЕРИД 88
ПЕТРОВЧИЋ, АНТЕ 30	ПОГАЧНИК, ЈАНЕЗ 54
ПЕЧАР, ОСВИН 334	ПОГАЧНИК, МИРКО 167
ПЕЧИ, ТИБОР 184	ПОЖЊАК, МАРИЈА 134
ПИБЕРНИК, ПЕТЕР 27	ПОЗДЕРАЦ, ХАКИЈА 162
ПИВАРСКИ, МИЛОШ 124	ПОЗНИЧ, ВЛАДИМИР 166
ПИВАЦ, БУРЋИНКА 181	ПОКОРНИ, ВЛАДИМИР 158
ПИЛАР, РОСТИСЛАВ 155	ПОЛ, МАРИН (PAUL, MARIN) 194
ПИЛАРТЗ, АНИТА 103	ПОЛ, ОСКАР (PAUL, OSKAR) 167
ПИЛИПОВИЋ, ИЛИЈА 134	ПОЛЕ, ХЕРБЕРТ (RONLE, HERBERT) 160
ПИЛИПОВИЋ, КОНСТАНТИН 122	ПОЛИЋЕВИЋ, МИХАИЛО 350
ПИНТАР, ЕРВИН 51	ПОЛИЧ, РАДКО 78
ПИНТЕР, ЛАЈОШ 188	ПОЉИЧАК, ЉУБАН 180
ПИНТЕР, ФРАНЦ 131	ПОП, ИОН 195
ПИПЕР, МИЛОРАД 62, 64	ПОПАДИЋ, ДУШАН 255
ПИПИЋ, СУЛЕЈМАН 258	ПОПИЋ, ЂОРЂЕ 50
ПИРЋ, ДУШАН 166	ПОПОВ, АЛЕКСАНДАР 31
ПИРШ, СИМОНА 356	ПОПОВ, ВЛАДИМИР КОНСТАНТИНОВИЧ 126
ПИСАНСКИ, ЦИРИЛ 99	ПОПОВ, ДЕНЧО 205
ПИХА, ИНЖ. ДАВОРИН 281	

ПОПОВ, ДИМИТАР 85	ПОТКОЊАК, ДУШАН 94
ПОПОВ, КОНСТАНТИН 198	ПОТКОЊАК, МИЛАН 336
ПОПОВ, ПАРАСКЕВ 208	ПОТРЕБИЋ, БУРО 191
ПОПОВА, МАРИЈАНА 206	ПОЦХЕТ, М. 40
ПОПОВИЋ, БОЖИДАР 97	ПОЧУЧА, МАРКО 19
ПОПОВИЋ, ВЛАДИМИР 12, 18	ПРАГЕР, ЕМАНУЕЛ 159
ПОПОВИЋ, ДРАГУТИН 67	ПРАТИК, ЖАН (PRATIQUE, JEAN 41
ПОПОВИЋ, ЖОРЖ 31	ПРАХИН, ЂУРЂА 353
ПОПОВИЋ, ЗОРА 167	ПРЕКАЈСКИ, ПЕТАР 151
ПОПОВИЋ, ИЛИЈА 24	ПРЕМЕЛЧ, БОГОМИР 5, 11, 21, 25-26
ПОПОВИЋ, ИНЖ. ВОЈИН 281	ПРЕСЕЧНИК, МАРИЈАН 90
ПОПОВИЋ, ЈАНКО 48	ПРИЛИЋ, ЗДЕНКО 136
ПОПОВИЋ, КОЧА 4, 22, 175	ПРИЦА, ДР БОГДАН 73
ПОПОВИЋ, ЉУБОМИР 92	ПРОСЕНЦ, ВИКТОР 28
ПОПОВИЋ, МИЛЕНТИЈЕ 13, 219	ПРОТИЋ, РАДОМИР 432
ПОПОВИЋ, НАДА 31	ПРУША, ЈАРОСЛАВ 159
ПОПОВИЋ, НЕДЕЉКО 51	ПРША, МАРА 65
ПОПОВИЋ, НИКОЛА 22	ПУАЧА, ВЕЉКО 48
ПОПОВИЋ, ПРОФ. СЛАВОЉУБ 74	ПУДЕЛКА, ФЕРДО 339
ПОПОВИЋ, ТАДИЈА 97	ПУКЛ, СЛАВКО 336
ПОПОВИЋ-САБО, ДР МИРОСЛАВА 92	ПУТИК, ХЕЛЕНА 78
ПОПОВСКИ, ДИМИТАР 91	ПУТИЋ, СВЕТИСЛАВ 163
ПОСИНКОВИЋ, СТИПЕ 25	ПУХАЧ, ДР ИВАН 92
ПОСМАШИН, АЛЕКСАНДАР И. 127	ПУХАЧ, ИВАН 34
ПОТИЋ, ВЕСЕЛИН 48	ПУШКИН, А. 128

Р

- РАВАЈ, АНДРЕ (RAVAILLE, ANDRE)
41
- РАДАНОВИЋ, ДАРИНКА
100
- РАДЕНКОВИЋ, ЉУБОМИР
121
- РАДИГЕ, МАРИ (RADIGUET, MARIE)
42
- РАДИЋ, МИХАИЛО
132
- РАДМАН, БОЖО
29
- РАДОВАНОВИЋ, БОРИСЛАВ
87
- РАДОВАНОВИЋ, ВОЈИСЛАВ
29
- РАДОВИЋ, БРАНИСЛАВ
136
- РАДОЈЕВИЋ, ТОДОР
136
- РАДОЈКОВИЋ, МИОДРАГ
82
- РАДОЈЧИЋ, ЂУРО
151
- РАДОМАН, БИЉАНА
121
- РАДОСАВЉЕВИЋ, ЛАЗАР
146
- РАДОШЕВИЋ, БОГДАН
133
- РАДОШЕВИЋ, ДИМИТРИЈЕ
121
- РАДУЛОВИЋ, БРАНКО
227
- РАДУЛОВИЋ, ДРАГИЊА
135
- РАДУЛОВИЋ, ДРАГОСЛАВ
54
- РАДУЛОВИЋ, МИЛОРАД
33
- РАИЧЕВИЋ, ДРАГОЉУБ
355
- РАЈАЧИЋ, МИЛОШ
10, 13-14, 20-21, 26, 44, 63, 66
- РАЈКОВИЋ, ВЕЛИМИР
169
- РАЈКОВИЋ, ЦВЕТКО
146
- РАЈС, МЕРИ (RICE, MARY)
101
- РАЈЧИЋ, АНИЦА
353
- РАКИЋ, ЉУБИША
68
- РАКИЋ, СВЕТОЗАР
13
- РАКОВИЋ, ЉУБОМИР
350
- РАКОЧЕВИЋ, БРАНКО
148
- РАМИЧ, ДР ХЕНРИХ
155
- РАНКОВИЋ, АЛЕКСАНДАР
4, 13
- РАНЧИЋ, ЗОРКА
134
- РАПИН, АН ЕЛИЗАБЕТ (RAPINE, ANNE
ELLIZABETH)
42
- РАСПОТНИК, ЈАКОБ
334
- РАТКО, ПЕТАР
336
- РАТКОВИЋ, ЈОВАН
97
- РАШЕТА, ЗДРАВКО
165
- РАШКОВИЋ, НИКОЛА
95
- РАШОВИЋ, ДОБРИЛА
86
- РЕБАЦ, ХАЈРУДИН
132
- РЕГАН, ЂУРО
87
- РЕЖО, МИРОСЛАВ
149
- РЕЗНИЧЕК, МАРИЈА
181
- РЕЈБА-ДЕГА, ПЈЕР (REYBAT-DEGAT, PIERRE)
42
- РЕЉИЋ, ЉУБОМИР
14
- РЕМЕТА, МАРИО
32
- РЕМИЖОВ, ИГОР А.
129

РЕПИЋ, СЛОБОДАН 164	РОМАНОВ, В. И. 127
РЕХАК, ФРАНТИШЕК 159	РОНАЈ, ЕУГЕН 154
РИЗВАНБЕГОВИЋ, ОСМАН 227	РОНЧЕВИЋ, ЗОРКА 100
РИЗИНСКИ, СТОЈАН 258	РОСЕНБЕРГ, ДР ЉУДЕВИТ 73
РИЗНАР, ДР СРДАН 92	РОСИЋ, АНТЕ 146
РИЈАВЕЦ, ЖЕЉКО 55	РОТИВАЛ, МОРИС (ROTIVAL, MAURICE) 4
РИС, РАДМИЛО 31	РОУБАЛА, МИЛИЧЕ 158
РИСТАНОВИЋ, МИРОСЛАВ 199	РОУТЛИНГЕР, КАРОЛИНА 93
РИСТИЋ, ГОРДАНА 85	РОЦЕРС, ДИН (ROGERS, DEAN) 114
РИСТИЋ, НИКОЛА 83	РОША, АНТЕ 121
РИСТОВА, ВЕРГИНА 55	РУБЕША, АЛБЕРТ 346
РИЧАРДСОН, ЛОРЕНС (RICHARDSON, LAWRENCE) 113	РУБИН, МОРТОН 58
РИЧВИНЕ, ХЈУ (RICHWINE, HUGH) 103	РУБИНИЋ, АНТУН 120
РОБЕР, АНДРЕ 41	РУДИЋ, МИРКО 177
РОБЕРТС, ВОЛТЕР (ROBERTS, WALTER) 76	РУЕЦИБЕ, ВИЛИЈАМ (RWETSIBE, WILLIAM) 260
РОБЕРТСОН, СИДНИ (ROBERTSON, SYNEY) 58	РУЖИЋ, ВИКТОР 122
РОГИ, ИГОР 81	РУКАВИНА, НЕДА 52
РОДЕТИЋ, РАНКО 345	РУРАЛ, ЖЕНИ (RURAL, GENIE) 43
РОДИН, АНТЕ 180	РУСАН, МАРИЈА 146
РОДИН, РАДОЈЕ 79	РУСЕВСКИ, ГЕОРГИ 201
РОЖДЕСТВЕНСКИ, Н. А. 129	РУСАК, БЕН 76
РОЈЧЕЛ, АЛЕКСАНДЕР (ROJCHEL, ALEKSANDER) 143	С
РОКВИЋ, ХЕДВИГА 88	САБАДОШ, ДИМИТРИЈЕ 146
РОКСАНДИЋ, МИОДРАГ 191	САБЛИЋ, СТЕПАН 181
	САБО, ЗОЛТАН (SZABO, ZOLTAN) 176

САБО, ИШТВАН (SZABO, ISTVAN) 185	СВЕТЕЛ, ДУШАН 30
САВИЋ, АЛЕКСАНДАР 165	СВРЗО, ТАРИК 347
САВИЋ, БОРИВОЈЕ 201	СЕГЕТЛИЈА, ШТЕФИЦА 97
САВИЋ, БОРИСЛАВ 4	СЕКУЛИЋ, ГРУЈИЦА 82
САВИЋ, ВЕСЕЛИН 351	СЕКУЛИЋ, ЈОВАН 165
САВИЋ, ДР ЉУБОМИР 71	СЕКУЛИЋ, ОЛГА 32
САВИЋ, ИВАН 344	СЕЛАМОВСКИ, ДИМИТРИЈЕ 356
САВИЋ, ИСИДОР 122	СЕЛЕЗНЕВ, ВИКТОР 127
САВИЋ, МИРОЉУБ 180	СЕЛИМОВИЋ, ЛУТВО 152
САВИЋ, РАДИСАВ 232	СЕМЈАН, БРАНИМИР 32
САВИЋЕВИЋ, ДР МИОМИР 68	СЕМЈОНОВ, В. П. 128
САДАР, ВИНКО 62	СЕРДАР, БОЖИДАР 167
САДЛЕР, А. В. (SADLER, A. W.) 47	СЕРДЈУКОВ, ВСЕВОЛОД ГРИГОРИЈЕВИЧ 118
САЈКО, ЈОСИП 165	СЕРХАТЛИЋ, САБАХУДИН 52
САЛАМОН, ЗОЛТАН 185	СИВЈАКОВ, ВЛАДИМИР 32
САЛАР, ВЈЕКОСЛАВ 177	СИГЕРФОС, ШАРЛ (SIGERFOOS, CHARLES) 112
САЛИЋ, САБИТ 339	СИГЕТИ, НИКОЛАЈ 196
САМЕК, ВЕРОСЛАВ 154	СИДОР, ЋИРИЛ 48
САМОКОВЛИЈА, ЕЛА 28, 147	СИЛА, ДУШАН 35
САНДЕР, АЛФРЕД 171	СИЛБЕРАЈС, ЖАН (SILBEREIS, JEAN) 52
САНДУ, СИГЕЛ 195	СИЛБИГЕР, СТЕВАН 89
САРАПА, МАРИЈА 147	СИМИНАТИ, БОНЕ 338
САРАЦИЋ, ЗИЈАДА 29	СИМИНИЈАТИ, СЕРАФИМ 200
САФТИЋ, БРАНИМИР 61	СИМИЋ, ДАНИЦА 146
СВАЧИНА, АНТОНИН 159	СИМИЋ, ДР МИРОСЛАВ 99

СИМОВ, АНГЕЛ 167	СКРИПКАРУ, ГЕОРГИЈЕ 195
СИМОВИЋ, ДАНИЛО 52	СЛАВИЋ, ИБРАХИМ 124
СИМОВИЋ, МИРОСЛАВ 152	СЛАВИЦА, МИЛЕ 92
СИМОВИЋ, МИХАЈЛО 95	СЛАТЕРИ, ТЕОДОР (SLATTERY, THEODORE) 102
СИМОН, АНДОР 188	СЛИЈЕПЧЕВИЋ, МИЛКА 3
СИМОНДС, РИЧАРД 329	СЛОВИНСКИ, ВЛОЋИМЈЕРЖ (SLOWINSKI, WLODZIMIERZ) 141
СИМОНДС, Џ. Р. (SYMONDS, J. R.) 328, 332	СЛОКАН, КАРЕЛ 184
СИМОНИЋ ЕГЛЕ, НЕЛА 336	СЛОТЕ, УЛА-МАЈА БАРБРО (SLOTTE, ULLA-MAJA BARBRO) 54
СИМОНОВИЋ, БРАНИСЛАВ 225	СМИЉАКОВИЋ, ЈОВАН 62
СИМОНОВИЋ, ДР МИОДРАГ 71	СМИЉАКОВИЋ, ХРИСТИНА 163
СИМОНОВИЋ, ПРОФ. МОМЧИЛО 22	СМИЉАНИЋ-ЧОЛАНОВИЋ, ДР ВЕРА 74
СИМОНОВИЋ, СВЕТИСЛАВ 14, 19	СМИТ, РЕЈ (SMITH, RAY) 58
СИМОР, ЈАНОШ 187	СМОКВИНА, ДАВОР 225
СИМЧИЋ, МАРИЈА 34	СМОЛЕНСКИ, ЗИГМУНТ 138
СИНЂЕЛИЋ, МИЛОШ 87	СМОЉАНОВ, АЛЕКСАНДАР 128
СИНЂЕЛИЋ, СЛОБОДАН 202	СМУТ, АЛЕН (SMOOT, ALLEN) 116
СИНЗАР, ЈЕЛИСАВКА 89	СМУТНИ, ЗБИСЛАВ 155
СИЦКИЈ, А. П. 125	СОБА, АЛБЕРТ 81
СЈЕВАШЕВИЧ, ЕЛЖБЈЕТА (SIEWASZEWICZ, ELZBIETA) 143	СОКЛИЋ, ИВАН 191
СКАРОШИ, ЛАЈОШ (SZKAROSI, LAJOŠ) 188	СОКОЛОВСКИ, Б. С. 129
СКЕРОВИЋ, МИЛОШ 81	СОЛСБЕРИ, ЛОЈД (SALISBURY, LLOYD) 69
СКИЧАК, СИЛАРД 178	СОН САН 280
СКЛЕДАР, ШТЕФАН 28	СОРОКИН, НИКОЛАЈ ИВАНОВИЧ 126
СКОВРАН, ОЛГА 222	СОТИР, ОКТАВИАН 195

СОТИРОВИЋ, РАДОМИР 345	СТАНКОВИЋ, ИВАН 243
СПАНРИНГ, ЈОЖЕ 62	СТАНКОВИЋ, МИЛАН 151
СПАСИЋ, ДАНИЦА 120	СТАНКОВИЋ, МИОДРАГ 178
СПАСИЋ, МИЛОВАН 199	СТАНОЈЕВИЋ, МИЛОШ 33
СПИВАКОВСКИ, АРОН Љ. 127	СТАНОЈЕВИЋ, СТОЈАН 124
СПОРИН, МИРОСЛАВ 135	СТАНФОРД, ЕРНЕСТ (STANFORD, ERNEST) 104
СРДАНОВИЋ, МИЛЕТА 84	СТАНЧИЋ, ВЛАДИМИР 68
СРЕБРИЋ, МАРА 179	СТАНЧИЋ, ДР ФРАНЕ 169
СРЕЋКОВИЋ, СЛОБОДАН 178	СТАНЧУЛОВИЋ, ДИМИТРИЈЕ 48
СТАИЛИВ, ГЕОРГИ 205	СТАРИКОВ, М. А. 126
СТАКИЋ, ЉУБОМИР 35	СТАРИЋ, ИНЖ. ЈОЗО 262
СТАМБОЛИЈА, ДАРКО 148	СТАРИЧ, ПЕТЕР 155
СТАМБОЛИЋ, МОМЧИЛО 87	СТЕВАНОВ, ДУШАН 34, 132
СТАМБОЛИЋ, ПЕТАР 5	СТЕВИЋ, ПРОФ.ДР. БОГОЈЕ 150
СТАМБОЛИЋ, СЛАДОЉУБ 200	СТЕИНЕР, ИВО 178
СТАМЕНКОВИЋ, ТОДОР 35	СТЕРГАРШЕК, АНТОН 86
СТАНЕСКУ, ПЕТАР 196	СТЕРН, ВИЛКО 97
СТАНЕСКУ, ВАСИЛЕ 197	СТЕФАНОВИЋ, ИНЖ. РАТОМИР 268
СТАНИСАВЉЕВИЋ, СЛАВКА 48	СТЕФАНОВИЋ, РИСТА 148
СТАНИЋ, МЛАДЕН 165	СТЕФАНОВИЋ-МИЛЕТИЋ, ВЕРА 354
СТАНИЋ, НИКОЛА 179	СТЕФАНОВИЧ, ЈЕЛИСАВЕТА 134
СТАНКОВСКИ, ХЕНРИК 140	СТИЛИНОВИЋ, СЛОБОДАН 90
СТАНКОВИЋ, БОЖИДАР 29	СТИШОВИЋ, СТОЈАН 169
СТАНКОВИЋ, ВЕЛИБОР 79	СТОВСКИ, ЈАН 139
СТАНКОВИЋ, ДУШАН 87-88	СТОЈАНОВ МИНЧЕВ, НИКОЛА 206

СТОЈАНОВИЋ, ВЛАДИМИР
169

СТОЈАНОВИЋ, ДРАГОМИР
65

СТОЈАНОВИЋ, МИОДРАГ
92, 122, 356

СТОЈАНОВИЋ, РАТОМИР
190

СТОЈАНОВИЋ, СРЋАН
132

СТОЈАНОВСКИ, ВОИСЛАВ
90

СТОЈИЉКОВИЋ, ДРАГОЉУБ
54

СТОЈИЉКОВИЋ, ПРОФ. СРБОЉУБ
68

СТОЈКОВИЋ, ДР СЛАВКО
73

СТОЈШИЋ, АЛЕКСАНДАР
84

СТОКВЕЛ, МЕЛВИЛ (STOCKWELL, MELVILLE)
114

СТРАЖИШАР, ЈАНЕЗ
53

СТРАНДКЈЕР, НИЛС
399

СТРЕМСКИ, ЈОЛЕ
208

СТРОХАЛ, ПЕТАР
99

СТРУЛИЋ, ДУШАН
95

СТУПАР, ДР МИХАЈЛО
72

СУДАР, БРАНКО
180

СУДИКЛИСКИ, ТОДОР
199

СУДХИР, СЕН
330, 332

СУЋИЋ, ПЕТАР
29

СУКНАИЋ, АНТЕ
153

СУСМАН, МАРВИН
101

СУХАНОВ, ГЕРМАН К.
129

СУХОВ, ИВАН МИХАИЛОВИЧ
118

Т

ТАДЕНСКИ, ВИКТОР (TADENSI, WIKTOR)
141

ТАДИЋ, БОЈАНА
34

ТАДИЋ, МОМЧИЛО
79

ТАДИЋ, НЕВЕН
350

ТАЛБУРТ, ВИЛИЈАМ
64

ТАЛОШ, ИВАН
33

ТАЉГАС, ФЕРЕНЦ (TALYIGAS, FERENC)
175

ТАНАСИЈЕВИЋ, АЛЕКСА
97

ТАНАСКОВИЋ, СРЋАН
33

ТАНЕВ, АЛЕКСАНДАР
205

ТАНК, ЈАРОСЛАВ
159

ТАСИЋ, ПРОФ. АНТОНИЈЕ
73

ТАСОВАЦ, ТОМА
61

ТАХИ, ИВО
28

ТАХИРОВИЋ, ИСМЕТ
229

ТАШЕВСКИ, ВЛАДО
180

ТЕДЕР, КОНСТАНТИН
197

ТЕНЕВ, АЛЕКСАНДАР
199

ТЕОФИЛОВИЋ, ЖИКА
66

ТЕПИЧ, JEЖИ
399

ТЕРЕК, БЛАГОЈЕ
94

ТЕРЗИЈСКИ, КРУМ
205

ТЕРЧЕЉ-ЖЕРОВЕЦ, КАТЈА
55

ТЕСТАР, РЕНЕ ЕМИЛ (TESTARD, RENE EMIL)
39

ТЕЦНЕР, ФРАНЦ (TETZNER, FRANZ) 161	ТОМОВИЋ, ПРОФ. РАЈКО 69
ТЕШИЋ, ТОМИСЛАВ 62	ТОПАЛОВИЋ, САФЕТ 148
ТИЛИЋ, АНДРЕЈА 82	ТОРБАРИНА, ЈОСИП 56
ТИОНЕ, ПЈЕР 367	ТОРВИНЕН, ПИРЈО ХЕЛЕВИ (TORVINEN, PIIRJO HELLEVI) 54
ТИРНИ, ВИЛИЈАМ (TIERNEY, WILLIAM) 109	ТОРИ, АНДОР 175
ТИХОНОВ, ГЕОРГИЈ П. 130	ТОРСТЕНСЕН, ТОМАС (THORSTENSEN, THOMAS) 115
ТИШМА, ОБРАД 153	ТОСЕЛАНД, Д. Л. 47
ТОБИЈАС, ЛОРАНТ 187	ТОТ, ФЕРЕНЦ 185
ТОДИЋ, СОФИЈА 345	ТОШИЋ, ВОЈИСЛАВ 31
ТОДОРОВИЋ, АЛЕКСАНДАР 72	ТРАЈИЋ, ДРАГУТИН 55
ТОДОРОВИЋ, ДУШАН 255	ТРАЈКОВ, СЛАВЧО 198
ТОДОРОВИЋ, ЉУБОМИР 117	ТРАЈКОВ, ХРИСТО 201
ТОДОРОВИЋ, МИЈАЛКО 18	ТРАЈКОВИЋ, ДРАГОМИР 345
ТОДОРОВИЋ, МИЛЕНКО 48, 88	ТРЕТЈАКОВА, ВЕРА Ј. 128
ТОЛОЈ, ЂУСТО (TOLLOY, GIUSTO) 49	ТРИФОНОВ ИВАНОВ, СТЕФАН 205
ТОМА, ОЛГА 196	ТРИФУНОВИЋ, ДОБРИНКА 180
ТОМАЖ-ГОСТИЧ, ВЕРА 55	ТРИФУНОВИЋ, ДР ЛАЗАР 73
ТОМАШ, ЗДЕНЕК 155	ТРИФУНОВИЋ, ЧЕДОМИР 124
ТОМАШЕВИЋ, КОСТА 266	ТРИФУНОВСКИ, СТОЛИМИР 345
ТОМАШЕВИЋ-НИКИЋ, МИРОСЛАВА 123	ТРКУЉА, ГОЈКО 153
ТОМАШКО, МИЛАН 93	ТРКУЉА, НЕДЕЉКО 350
ТОМИЋ, АЛЕКСАНДАР 343	ТРОЈАК, ВЛАДИМИР 93
ТОМИЋ, БРАТИСЛАВ 240	ТРОФИМЕНКОВ, Ј. Г. 129
ТОМЉЕНОВИЋ, НИКОЛА 150	ТРПКОВ, СТЕВАН 134
ТОМОВИЋ, ДР РАЈКО 68	

ТРПКОВИЋ, ДУШАН
137

ТРПКОВИЋ, ПАВЛЕ
123

ТУМПЕЈ, СТАНКО
90

ТУРИ, ФЕРЕНЦ
179

ТУРИНА, ВЛАСТА
178

ТУРК, ЗДРАВКО
62

ТУРКО, АНТЕ
152

ТУРЧИНОВИЋ, СЛОБОДАН
100

ТУТОРИЋ, МИЛИЦА
192

ТУЏИМАН, АБДУЛ ХАДИ
221

Ћ

ЋЕТКОВИЋ, ДУШАН
242

ЋИРИЋ, ЉУПКО
135

ЋИРИЋ, МИЛАН
83

ЋИРИЋ, МИЛИЈА
153

ЋИРОВИЋ, ДР МИЛУТИН
176

ЋОСИЋ, БОРИВОЈЕ
34

ЋОСИЋ, ЗОРКА
19

ЋУК, ВОЈИСЛАВ
243

ЋУК, ЗДРАВКО
166

ЋУРИЋ, РАДОСЛАВ
54

ЋУРУВИЈА, БРАНКО
15, 47, 57, 60, 92, 95

У

УЗЕЛАЦ, ЗЛАТКО
97

УЗЕЛАЦ, САВО
151

УРАТАРИЋ, ВЛАДИМИР
431

УРБАН, ЈЕЛИСАВЕТА
33

УРБАН, МИРОСЛАВ
159

УРБАРОВСКИ, АЛБЕ
90

УРБАРОВСКИ, ЕСТЕРА
47

УРЛИХ, ОЛГА
134

УСЕНКО, Б. Б.
125

УЧЕЛИНИ, СВЕТОЗАР
338

УШЕВ, ДИМИТРОВ, АНТОН
205

Ф

ФАБИЈАНЧИЋ, ЗДЕНКА
74

ФАБРИО, ВЕРА
124

ФАЈГЕЉ, ИВАН
124

ФАЈН, МОРИС МИЛТОН (FINE, MORRIS
MILTON)
109

ФАЈФЕР, ТЕА (PFEIFFER, THEA)
160

ФАНИНГ, ПОЛ (FANNING, PAUL)
104

ФАСТ, ФРАНТИШЕК
156

ФЕДЕНКО, ИГОР
22

ФЕЛДМАН, СТАНИСЛАВ
137

ФЕРБАНКС, ОРВИС (FAIRBANKS, ORVIS)
116

ФЕРБЕР, ЕРВИН
390

ФЕРБЕРБАР, ВЛАДИМИР
134

ФЕРГУСОН, ЏОН (FERGUSON, JOHN)
104

ФЕРЕНЗИ, ВАВРА
185

ФЕРЕНЦ, МАТЕ
187

ФЕРЕНЦ, СИМОР 185	ФОГЛЕР, ВАЛТЕР (VOGLER, WALTER) 351
ФЕРЈАНЧИЋ, ФРАНЦ 137	ФОЈЕРБАХ, ВЛАДО (FEUERBACH, VLADO) 169
ФЕРЛИ, МАРЏОРИ (FARLEY, MARJORIE) 72	ФОЈТ, ДР ХАРВИ (FOYT, DR HARVEY) 104
ФЕРТИЛИО, АНТОН 28	ФОРНАЉАРО, МАРИО (FORNALIARO, MARIO) 50
ФЕРФОЉА, ЕРМИН 97	ФОРСТНЕР, ИШТВАН 187
ФЕРХОФЕН, БАСТИЈАН (VERHOEVEN, BASTIAN) 106	ФОРТИН, НИКОЛА 195
ФИАЛА, МИЛОШ 157	ФОСДИК, ЕИЛЕРУ 107
ФИДЕРШЕК, ХИНКО 86	ФОСТЕР, ГРОВЕР 114
ФИЈОЛИЋ, НИКОЛА 336	ФОТИЋ, БОРИСЛАВ 85
ФИЛИПЕСКУ, ЈОН (FILIPESCU, ION) 195	ФРАДИЕР 36
ФИЛИПОВ, КОНСТАНТИН М. 127	ФРАЈД, ИВОНА 180
ФИЛИПОВИЋ, ДУШАН 149	ФРАНГЕШ, БОЖА 214
ФИЛИПОВИЋ, ЕМИНА 68	ФРАЊКОВИЋ, ФРАЊО 148
ФИЛИПОВИЋ, ЕШРЕФ 345	ФРЕЈМАН, ВАЛЕРИЈ Б. 130
ФИЛИПОВИЋ, МИРЈАНА 120	ФРИБУР, ЛУЈ (FRIBOURG, LOUIS) 36
ФИЛИПОВИЋ, ФИЛИП 164	ФУМАГАЛИ, ЂОВАНИ (FUMAGALLI, GIOVANI) 50
ФИЛИПЧИЋ, КРУНОСЛАВ 92	ФУМЕРОН, РЕЈМОНД (FUMERON, REYMOND) 42
ФИЛИС, ФРАНСИС (PHILLIS, FRANCIS) 71	ФУРГОН, ФЕРДИНАНД (FOURGON, FERDINAND) 41
ФИНДАКОВСКИ, ДИМИТАР 79	ФУРЛАН, ЈАНЕЗ 90
ФИШЕР, ХАРИ (FISHER, HARRY) 112	ФУРЛАН, ЛАДИСЛАВ 253-255
ФЛАШМАН, ФРАЊО 80	ФУРЛАН, СЛАВКО 9, 24
ФЛЕМИНГ, ХОРСТ 160	ФУРМАН АЛТАРАС, ТЕА 85
ФЛОДОРОВСКИ, МИХАЛ (FLODOROWSKI, MICHAL) 140	Х
ФЛОЈД, ДАУЕЛ (FLOYD, DOWELL) 2	ХАЈДУКОВИЋ, ДУШАНКА 85
	ХАЈМ, АЛФРЕД (HEIM, ALFRED) 76

- ХАЈНДС ЦИНИ, ВЕСЛИ (HINDS GENE, WESLEY)
112
- ХАЈШЕК, МИЛЕНА
135
- ХАЛАЧЕК, СТЕФАН
140
- ХАЛЕК, ВАЦЛАВ
158
- ХАЛЕР, КАМИЛО
344
- ХАМОНД, ЧАРЛС (HAMMOND, CHARLES)
112
- ХАНЖУРЕЈ, ДАНИЛО
148
- ХАНИЧАР, ИВАН
167
- ХАНТ, ОРВИЛ (HUNT, ORVILLE)
113
- ХАРАПИН, МИРОСЛАВ
63
- ХАСИЛ, ФРАНТИШЕК
155
- ХАЧКАЈЛО, ЏОН (HACKSKAYLO, JOHN)
105
- ХАЦИЋ, САФЕТ
147
- ХАЦОВИЋ, САФЕТ
203
- ХЕЈКИА, МАКЕЛА (HEIKIA, MAKELA)
54
- ХЕЛЕР, АНДОР (HELLER, ANDOR)
176
- ХЕЛШТИН, ЈАРОМИР
155
- ХЕРМАН, КЛАУС (HERRMANN, KLAUS)
162
- ХЕРМАН, МАТИН (HERRMANN, MARTIN)
172
- ХЕРМАН, ХЕНРЈУК
140
- ХЕРТВИГ, ГЕРХАРД (HERTWIG, GERHARD)
171
- ХЕРФОРД-МИШЈЕЛИ, ТИЛДА (HERFORT-MISCHIELI, TILDA)
53
- ХЕС, РОМАН (HESS, ROMAN)
154
- ХЕЦЕТ, СТАНИСЛАВ
33
- ХИЈЕТАНЕН, МАРЈА-ТЕРТУ (HIETANEN, MARJA-TERTTU)
54
- ХИКС, СТЕНЛИ СИРИЛ (HICKS, STANLEY CYRIL)
3
- ХИЛИНЦЕР, ЏОРГ (HILINGER, GEORG)
1
- ХИЛТОН, ЏОН (HILTON, JOHN)
115
- ХИНЕ, ЈОАХИМ (HINNE, JOACHIM)
171
- ХИНТЕРЛЕХНЕР-РАВНИК, АНЧКА
53
- ХИНЦЕ, РУДОЛФ (HINZE, RUDOLF)
172
- ХИНЧ, АЗРИЈЕЛ (HIRSCH, AZRIEL)
1
- ХИНЧ, ВИЛИЈАМ (HINCH, WILLIAM)
107
- ХЈЕНЕК, ЗДЕНЕК (HYNEK, ZDENEK)
158
- ХЈУ, ФРЕДЕРИК (HOUGH, FREDERICH)
103
- ХЛАВАЧЕК, ИВО
157
- ХЛАДИУЦ, МИХАЈ
196
- ХЛАПЦОВ, ЈЕВГЕНИЈ ЈЕГОРОВИЧ
125
- ХМЕЉАК, ДАРИЈ
166
- ХНАТЕК, КАРЕЛ
157
- ХОБС, МАРВИН (HOBBS, MARVIN)
116
- ХОЛ, НИКОЛАС (HALL, NICHOLASS)
2
- ХОЛАНД, ФРЕДЕРИК (HOLLAND, FREDERICK)
111
- ХОЛМС, ЛАЈОНЕЛ (HOLMES, LIONEL)
47
- ХОЛМС, РОТБЛУМ (HOLMES, ROTHBLUM)
60
- ХОЉАЦ, ЈОСИП
178
- ХОНИГМАН, ГЕОРГ ГУСТАВ (HONIGMANN, GEORG GUSTAV)
171
- ХОРАК, ВАЦЛАВ
158

ХОРАК, ВЛАДИМИР
157

ХОРВАТ, ГҮОРГҮ
185

ХОРВАТ, ДР ДУШАН
98

ХОРВАТ, ЈАЊА
353

ХОРВАТ, ЛАСЛО
184, 188

ХОРВАТИЋ, ХРВОЈЕ
137

ХОРВАТ-МАРОЛТ, СОЊА
21

ХОСКИНГ, ПРОФ. УНИВЕРЗИТЕТА ОКСФОРД
13

ХОФМАН, КОЛОМАН
85

ХОФМАН, МИЕЧИСЛАВ
131

ХОЧЕВАР, БРАНКО
84

ХОЧЕВАР, ИВАН
87

ХОЏИЋ, ИБРАХИМ
147

ХРАДЕЦКИ, МОЈМИР
159

ХРБЕК, МИРОСЛАВ
159

ХРЕН, БОРИС
85

ХРЖЕЊАК, ЈУРАЈ
97

ХРИСТОВ ВЛАДИМИРОВ, ГЕОРГИ
206

ХРИСТОВ ДРАГАНОВ, ДР МИРЧА
208

ХРИСТОВА, СВИЛЕНА
205

ХРИСТОВСКИ, ДРАГАН
97

ХРИСТОМАНОВ, ХРИСТО
91

ХРКОВАЦ, АНА
96

ХРОМАДКО, ВИЛИМ
155

ХРОМИЋ, МУХАМЕД
97

ХРУШОВСКУ, МИЛОШ
158

ХУЉЕВ, ТЕРЕЗИЈА
166

ХУМО, АВДО
8, 210, 221, 242

ХУМО, ЕМИР
32

ХУСИНЕЦ, ЈОСИП
236

Ц

ЦАНИЋ, МИОДРАГ
121

ЦАР, МИЛИВОЈ
65

ЦАХЕН, Ф.
39

ЦВЕТКОВИЋ, БОГОЉУБ
20

ЦВЕТКОВИЋ, ЗОРКО
32

ЦВЕТКОВИЋ, МАРИЈА
29

ЦВЕТКОВСКИ, МЕТОДИЈЕ
152

ЦВИЈИЋ, НИКОЛА
137

ЦВЈЕТАНОВИЋ, ВЛАДИМИР
87, 92

ЦЕНОВ, АНГЕЛО ХРИСТО
205

ЦЕРАР, ДРАГО
191

ЦЕРИЋ, ХЕРИБЕРТ
229

ЦИКОВ, ТОДОР
204

ЦИНДРИЋ, ЖЕЉКО
132

ЦИНДРО, НИКОЛА
99

ЦИНЕР, ПАЈА
348

ЦИХАБЕР, ЂУРА
134

ЦИХЛАР, ВЕЛИБОР
351

ЦЈЕХОМСКА, БАРБАРА (CIECHOMSKA,
BARBARA)
139

ЦОРДИЈЕР, Ј.
37

ЦОТИЧ, ДР ДУШАН
72

ЦРВЕНЧИЋ, НАДА
100

ЦРНОБОРИ, МАРИЈА
167

ЦРНОБРЊА, БОГДАН
56, 61

ЦРНОГОРЧЕВИЋ, ЈОВО
336

ЦРНОЈЕВИЋ, РАНКО
99

ЦРНОКРАК, ЗВОНИМИР
88

ЦУЦИЋ, ЗОРАН
34

Ч

ЧАБАТОР, ФЕЛИКС (SZABATOR, FELIX)
105

ЧАЈКОВСКИ, СТАНИСЛАВ (CZAJKOWSKI, STANISLAV)
138

ЧАМПАРА, ЕДХЕМ
30

ЧАНАДИ, СТЕВАН
179

ЧАП, МИРОСЛАВ
156

ЧАРГОЊА, КОНСТАНТИН
151

ЧАРНИ, ЗДЕНЕК
155

ЧЕБОТАЈЕВ, А. ИВАН
127

ЧЕЛЕБИЋ, МИЛАН
252

ЧЕМБЕРЛЕН, НИЛ (CHAMBERLAIN, NEIL)
74

ЧЕМБЕРЛЕН, ОСТИН (CHAMBERLAIN, AUSTEN)
113

ЧЕПЕРКОВИЋ, МИОДРАГ
338

ЧЕПИН, СЛАВКО
53

ЧЕРГЕ, ЈАНОШ
176

ЧЕРМАК, ФРАНТИШЕК
156

ЧЕРНИ, ЗДЕНЕК
155

ЧЕРНИ, ВАЦЛАВ
148

ЧЕРНИ, ЈАРОСЛАВ
156

ЧЕРНИЋ, ДУШАН
31

ЧЕРНОВ, ПЕТАР
127

ЧЕРТАНЦ, ХЕРМАН
48

ЧЕРЧЕ, АЛЕКСАНДАР
52

ЧЕСНИК, ЦВЕТКА
48

ЧИМАЛА, ХЕНРИК (CIMALA, HENRYK)
142

ЧИНОВСКИ, ВАСИЛЕВ, НИКОЛА
207

ЧИХАК, СТАНИСЛАВ
159

ЧКРЕБИЋ, ДУШАН
337

ЧОБЕЉИЋ, НИКОЛА
12

ЧОБИЋ, ТИМОТЕЈ
177

ЧОКВЕ, ТИМОТИ
250

ЧОЛЕВСКИ, БОРИС
356

ЧОМОВСКИ, АЛАКСАНДАР
201

ЧРЕМОШНИК, ДР ИРМА
73

ЧУЛИНОВИЋ, БОЖИДАР
191

ЧУПЕРЛОВИЋ, КОСТА
48

ЧУПИЋ, ДРАГИЊА
273

ЧУРИН, ДАВОРКА
149

Џ

ЏАНИЋ, СЕАД
54

ЏЕЈКОБС, МАРТИН (JACOBS, MARTIN)
112

ЏЕЈНС, КЕЛИ (JANES, KELLY T.)
58

ЏОМБА, МИЛОРАД
95

ЏОНС, ИРВИНГ (JONES, IRVING)
113

ЏОНСТОН, ВИЛИЈАМ (JOHNSTON, WILLIAM)
115

ЏУНОВ, РИСТО
87

Ш

ШАИБИ, САЛЕДИН (CHAIBI, SALEDIN)
312

ШАЈХЕР (SCHEICHER), ТЕОДОРА
182

ШАКОТА, ЗДРАВКО
111

ШАЛДА, ФРАНТИШЕК
156

ШАЛИНОР, ДАВИД (CHALINOR, DAVID)
11

ШАНАС, ДР ЕТЕЛ (SHANAS, DR ETHEL)
68

ШАНИ, ЖАК (CHAUNU, JACQUES)
445

ШАНТЕК, ВЈЕКОСЛАВ
32

ШАПСАЛ, ПОЛ (CHAPSAL, PAUL)
43

ШАРАНОВИЋ, МИЛИЦА
11

ШАРЕК, КАРЛ (SHAREK, CARL)
73

ШАРЕНАЦ, ЈАКОВ
94

ШАРИЋ, ЕСАД
94

ШАРОВИЋ, БОЖИДАР
89

ШАРУЕЛ, РОБЕР (CHARUEL, ROBERT)
41

ШАРЧЕВИЋ, ВЛАДИМИР
167

ШВАРЦ, БОЖО
311

ШВАРЦ, ЕРИК (SCHWARZ, ERIC)
115

ШВЕГЕЛ, ИВАН
163

ШВИГИР, СЛАВИЦА
48

ШВИГЛИН, МИРКО
351

ШЕАТ, МИЛКА
100

ШЕБАЉ, ИВАН
180

ШЕГРТ, ВОЈИСЛАВ
191

ШЕИЋ, ХИГИН
229

ШЕЛЕР, ЗДЕНКА
147

ШЕЛИХ, ДР АЛЕНКА
72

ШЕЛКЕН, ДРАГУТИН
168

ШЕР, ФИЛИП
81

ШЕРБАК, БОРИС
13, 57, 82, 86

ШЕРБЕН, ДОРИН
196

ШИБЕРГ, ОЛЕ
362

ШЕХАН, Р. Л. (SHEEHAN, R. L.)
78

ШИВИЦ, ЦИРИЛ
31

ШИЋАНИН, МИЛОЈЕ
164

ШИЈАКОВ, ИВАН
93

ШИК, ЋЕРЋ
186

ШИЛ, ХАРВИ (SCHEEL, HARVEY)
102

ШИЛФГАРД, ИВАН Ј.
58

ШИЉАК, ХАСАН
131

ШИМИЋ, ЈУЛА
199

ШИННИКЧИЈСКИ, ЈОРДАНОВ, СИМЕОН
206

ШИШКА, ЛАДИСЛАВ
79

ШКАРАБОТ, АНДРЕЈ
55

ШКАРИЦА, БРАНКО 48	ШОБА, ДРАГО 52
ШКАРИЦА, РАНКО 32	ШОБЕР, МИКЛОШ 186
ШКАРКА, ДОБРИЛА 182	ШОШИЋ, РАДОМИР 349
ШКЕНРИЋ, ВЕЛИЗАР 54	ШПЕЛИЋ, ЉУБИЦА 343
ШКОМЕРЉ, ЈАКОВ 336	ШТАМБУК, МЛАДЕН 149
ШКОРЈАНЕЦ, ЗДЕНКА 53	ШТЕНДЛЕР, АНТОН 137
ШЛОЦЕР, ЛАДИСЛАВ 164	ШТИГЛИЋ, БОСИЉКА 68
ШЛУСЕР, РОБЕРТ (SLUSSER, ROBERT) 79	ШТИМЕК, ЈАНЕЗ 33
ШЉИВИЋ, ДУШАН 166	ШТОКАЛО, ЈОСИП 30
ШМИТ, ДР РАЈНХАРД (SCHMIDT, DR REINHARD) 171	ШТРАЈХЕР, МАКС 51
ШМИТ, ЗОРКО 191	ШТРУКЕЉ, ИВАН 345
ШМИТ, ФЕРЕНЦ (SCHMIDT, FERENC) 186	ШТУБЕНКРАУХ, КЛАУС (STUBENRAUCH, KLAUS) 162
ШМУЕЛ, САРИГ (SHMUEL, SARIG) 61	ШТУЛАР, ПАВЕЛ 53
ШНАЈДЕР, ПЕТАР 84	ШУМИЛИН, АРКАДИЈЕ 48
ШНЕБЕРГЕР, ЈАКОБ 336	ШУРЕР, ГЕРХАРД (SCHURER, GERHARD) 162
ШО, РИЧАРД (SHAW, RICHARD) 113	ШЧАВНИЧАР-МОРИЋ, БИСЕРКА 28

ГЕОГРАФСКИ ИНДЕКС

А

АВГАНИСТАН
211, 276, 319, 370, 372, 390–391

АДИС АБЕБА
253–254

АЗИЈА
5–6, 8, 12

АКРА
267

АЛЕКСАНДРИЈА
219–220

АЛЖИР
210, 212, 215–217, 233–241, 288, 311, 341, 442

АМСТЕРДАМ
55

АНАБА (АЛЖИР)
234

АНГОЛА
291

АРАНЂЕЛОВАЦ
155

АРГЕНТИНА
21, 283, 326, 442

АСМАРА
255

АСТРАХАН
118

АСУАН
220

АУСТРАЛИЈА
21

АУСТРИЈА
50, 85–88, 94, 97, 337, 344, 351–353, 385, 438

АФРИКА
5–6, 8, 12

АФРИКА, ЗАПАДНА
14

АФРИКА, ИСТОЧНА
17

АФРИКА, ЈУГОЗАПАДНА
292

Б

БАЈША
309

БАКУ
379

БАНОВИЋИ
155, 357

БАЊА ЛУКА
42, 66

БАРИ
421–422

БАРСЕЛОНА
411

БАСРА
246

БАСУТОЛАНД
292

БАТНА (АЛЖИР)
237

БАЧКА ТОПОЛА
309

БЕЛГИЈА
80, 82–83, 85, 96, 100, 336, 342–343, 345, 353–
356, 371, 384, 389, 424, 439, 441

БЕЉЕ
47

БЕНГАЗИ
222, 224, 227, 229

БЕОГРАД
42, 62, 125, 143, 206

БЕРЗАСКА (РУМУНИЈА)
191

БЕРЛИН
163–167

БЕЧЕЈ
309

БИДГОШЧ
132

БИТОЉ
332

БОЛИВИЈА
283, 325

БОН
53

БОР
108, 155, 357

БОСАНСКА КРАЈИНА
405–406

БОСАНСКИ КОБАШ
51

БОСНА И ХЕРЦЕГОВИНА
365, 377, 395, 410

БРАЗИЛ
215, 283, 326

БРАТИСЛАВА
152

БРЕЗА
108

БРЕЗОВИЦА
110

БРИСЕЛ
55, 352

БРИТАНСКА ГВАЈАНА
283, 326

БРНО
148, 152

БУГАРСКА
3, 356, 442

БУДИМПЕШТА
177, 330

БУРМА
210, 279, 282, 320, 370, 442

БУРУНДИ
274, 291

В

ВАГЕНИНГЕН
55

ВАНГЛАНС
31

ВАРДАР
376, 427

ВАРНА
201

ВАРШАВА
132–136

ВАШИНГТОН
392

ВЕЛЕЊЕ
108, 205–206

ВЕЛИКА БРИТАНИЈА
13, 21, 48, 80, 83–84, 87–88, 97, 100, 210, 334–
335, 340, 342, 344–349, 351–353, 355, 385, 418–
419, 421–424, 432, 434, 438, 441, 450

ВЕЛИНГРАД
202

ВЕНЕЦУЕЛА
283, 326

ВИДЕМ – КРШКО
365

ВИЈЕТНАМ
282

ВИНКОВЦИ
49, 154, 309

ВИШИ
34

ВОРОЊЕЖ
122

ВРЊАЧКА БАЊА
307, 317

ВРОЦЛАВ
133–134, 137, 151

ВУКОВАР
309

Г

ГАНА
3, 13, 210–212, 215, 267, 288, 293, 442, 457

ГАРИЈАН (ЛИБИЈА)
225

ГВАЈАНА
283

ГВИНЕЈА
211–212, 215–216, 262, 294

ГВИНЕЈА, ПОРТУГАЛСКА
274, 291

ГДАЊСК
132, 136–137

ГОРЊА ВОЛТА
291

ГОРЊА ЈАСЕНИЦА
373–374

ГОСТИВАР
332

ГОТВАЛДОВО
151

ГРЕНОБЛ
32

ГРЧКА
327, 383, 411

Д

ДАЛМАЦИЈА
359

ДАНСКА
48, 80, 90, 93, 96–97, 335, 349, 352–354, 356, 383–
385, 387, 419, 438

ДАР ЕС САЛАМ
252

ДЕБРЕЦИН
178

ДЕЛФТ
351

ДИМИТРОВО
200

ДОМЖАЛЕ
150

ДОМИНИКАНСКА РЕПУБЛИКА
326

ДОЊА ЛЕНДАВА
360

ДОЊА ШАТОРЊА
373

ДРЕЗДЕН
165–168

ДУБРОВНИК
125, 188, 287, 380, 392

ДУЕРА (АЛЖИР)
233

ДУИСБУРГ
379

Ђ

ЂАКОВО
309

ЂЕВЂЕЛИЈА
204

Е

ЕГИПАТ
11, 210, 212, 215, 219, 244

ЕЛ МИНИЈА (ЕГИПАТ)
220

ЕРДУТ
309

ЕРФУРТ
167

ЕТИОПИЈА
11, 210–212, 215–217, 249, 253–256, 289, 300, 350

ЕЧКА
285, 295

Ж

ЖЕНЕВА
327, 329–330

ЖУПАЊА
309

З

ЗАГРЕБ
42, 47, 125, 143, 287, 310, 333, 335, 360, 392

ЗАДАР
287, 290, 312

ЗАМБИЈА
11, 210, 217, 249, 261, 305

ЗАПОРОЖЈЕ
379

ЗАСАВСКИ БАСЕН
406

ЗЕМУН
312

ЗЕМУН ПОЉЕ
293, 295

ЗЕНИЦА
108

ЗЛЕТОВО
155, 357

ЗРЕЊАНИН
295, 309, 360

И

ИДФИНА (ЕГИПАТ)
220

ИЗРАЕЛ
215, 327, 370, 381, 391, 393

ИНДИЈА
210, 278, 321, 327, 370

ИНДОНЕЗИЈА
13, 210, 215–216, 279, 322, 330, 391

ИРАК
215, 244–246, 289, 316

ИРАН
210, 275, 324, 391

ИРСКА
94

ИСТОЧНИ ПАКИСТАН (БАНГЛАДЕШ)
277, 323

ИТАЛИЈА
50, 81–82, 85, 87–88, 90–91, 93–94, 97, 100, 327,
336–338, 345–346, 351, 356, 383–386, 388–389,
393–394, 424, 438, 441

ИТАЛИЈА, ЈУЖНА
359

Ј

ЈАДРАН
330

ЈАМАЈКА
283, 391

ЈАПАН
5, 21

ЈАРОШОВ
134

ЈАШИ
380

ЈЕЛЕЊА ГОРА
137

ЈЕМЕН
211–212, 215, 248, 317–318

ЈЕНА
166

ЈЕРЕВАН
122

ЈЕРМЕНСКА СОВЈЕТСКА СОЦИЈАЛИСТИЧКА
РЕПУБЛИКА
392

ЈОРДАН
244, 248, 315

ЈУЖНА РОДЕЗИЈА
306

ЈУЖНОАФРИЧКА РЕПУБЛИКА
292

К

КАЗАБЛАНКА
242

КАЗАШКА СОВЈЕТСКА СОЦИЈАЛИСТИЧКА
РЕПУБЛИКА
392

КАИРО
220, 411

КАКАЊ
108

КАМБОЏА
210, 212, 215, 280, 324

КАМЕРУН
210, 274, 291, 433

КАМПАЛА
260

КАНАДА
14, 97, 284, 370, 432

КАНКАН (ГВИНЕЈА)
263

КАРЛ МАРКС ШТАТ (КЕМНИЦ)
165

КАРЛОВАЦ
310

КАРЛОВИ ВАРИ
149, 152, 379

КАТОВИЦЕ
133, 137

КЕНИЈА
11, 210, 249, 301

КИЈЕВ
121, 123

КИКИНДА
47, 309

КИПАР
248, 284, 383

КИРГИСКА СОВЈЕТСКА СОЦИЈАЛИСТИЧКА
РЕПУБЛИКА
392

КИРЕНАИКА
212, 221

КОЛУМБИЈА
326

КОНАКРИ
262, 265

КОНГО
210, 215

КОНГО–БРАЗАВИЛ
272, 291, 433

КОНГО–КИНШАСА
273, 304

КОНСТАНЦА
193

КОПЕНХАГЕН
54

КОСОВО И МЕТОХИЈА
404–406, 413–417, 427–428

КОСОВО ПОЉЕ
47

КОСТАРИКА
326

КОСТИНБРОД (БУГАРСКА)
199

КОТОР
333

КОЧАНСКО ПОЉЕ
106

КОШИЦЕ
152

КРАГУЈЕВАЦ
42

КРАКОВ
132, 134, 451

КРАЊ
286, 293, 311

КРАСНОДАР
119

КРАТОВСКО–ЗЛЕТОВСКА ОБЛАСТ
205, 405

КРЕКА
357

КРИЖЕВЦИ
287–288, 311–312

КУБА
283, 326, 391

КУБАН
121

КУВАЈТ
248, 316

КУМАСА (ГАНА)
267

КУРСК
122

Л

ЛАГОС
266

ЛАЛПЦИГ
163, 167

ЛАОС
280, 282

ЛАТИНСКА АМЕРИКА
5–6, 8, 12

ЛЕЊИНГРАД
119, 124, 349

ЛЕСКОВАЦ
42

ЛИБАН
210, 215, 248, 315

ЛИБЕРЕЦ
150

ЛИБЕРИЈА
274, 291

ЛИБИЈА
210–212, 215, 217, 221–229, 314, 390

ЛИКА
406

ЛИНЦ
51

ЛИОН
31–32

ЛОЋ
379

ЛОЊСКО ПОЉЕ
66

ЛОРЕНА
28

ЛУБЛИН
134

ЛУДБРЕГ
204

ЛУДВИГСХАФЕН
350

ЛУКАВАЦ
108, 206

ЛУСАКА
261

Љ

ЉУБИЈА
358

ЉУБЉАНА
66, 206, 333

М

МАГДЕБУРГ
167–168

МАДАГАСКАР
274

МАЂАРСКА
3, 13, 50, 117, 336

МАКЕДОНИЈА
377, 395, 400, 409

МАЛЕЗИЈА
282

МАЛИ
210–212, 215, 268, 288

МАНЧЕСТЕР
350

МАРИБОР
51, 286, 307, 363

МАРОКО
210–212, 215–216, 242–243, 288, 313, 386

МАТАРУШКА БАЊА
401

МАУРИТАНИЈА
270

МАУРИЦИЈУС
274, 292

МЕЋЕРДА (ТУНИС)
232

МЕЖИЦЕ
357

МЕКСИКО
283, 326, 370

МИНСК
124, 349

МИНХЕН
53, 166–167

МОЗАМБИК
274, 292

МОНАКО
451

МОНГОЛИЈА
324

МОНПЕЉЕ
421–422

МОСКВА
118–122, 124, 379, 392

МОСТАР
204

Н

НАЋЛЕНЋЕЛ
178

НАШИЋЕ
309

НЕЈДЕК
150

НЕМАЧКА, ДЕМОКРАТСКА РЕПУБЛИКА
3, 117, 160–175

НЕМАЧКА, САВЕЗНА РЕПУБЛИКА
86–87, 94, 96, 98, 100, 231, 334–335, 339–342,
344–345, 347–351, 353–355, 384–385, 387–389,
421–422, 424, 432, 436, 438–441

НЕПАЛ
282, 370

НИГЕРИЈА
210, 217, 266, 291, 370, 390, 451

НИКОЛАЈЕВ
200

НИКОПОЉ
123

НИШ
42, 285, 310

НОВИ САД
42, 47, 66, 125

НОРВЕШКА
80, 85–86, 90, 93, 97, 210, 335, 339, 353, 419, 432

Њ

ЊАСАЛЕНД
292

О

ОБАЛА СЛОНОВАЧЕ
210, 291

ОДЕСА
121, 124

ОЛОМУЦ
151

ОЛШТИН
132

ОПАТИЈА
47, 68, 188

ОСИЈЕК
188, 309, 312, 335

ОСЛО
54

ОСОГОВСКА ОБЛАСТ
200, 405

ОСТРАВА
149, 152

ОХРИДСКО-ПРЕСПАНСКО ПОДРУЧЈЕ
410

П

ПА ДЕ КАЛЕ
28

ПАГ
204

ПАКИСТАН
210, 215, 277, 289, 323, 327, 390

ПАЛЕСТИНА
315

ПАЛИЋ
309

ПАНАМА
326

ПАНЧЕВО–КОВИЛОВО
47

ПАРИЗ
31, 327

ПЕЛАГОНИЈА
402

ПЕРУ
283, 326, 442

ПЕРУЋА
421

ПЕЧУЈ
178

ПЛАВИ НИЛ
255

ПЛЕВНА
201

ПЛЗЕН
150

ПЛОВДИВ
199, 201–202

ПОЗНАЊ
132, 135, 137

ПОЉСКА
3, 117, 332–333, 337, 339–340, 345, 347, 349–351,
354, 441

ПОРТ САИД
219–220, 307, 310

ПОРТ СУДАН
257, 259

ПОРТУГАЛИЈА
384, 419

ПОТСДАМ
163, 166

ПРАГ
147, 152

ПРИЛЕП
330

ПРОВАНСА
28

ПТУЈ
309

ПУЛА
310

Р

РАДУША
110

РАКОВИЦА
285, 293

РИБНИК
134

РИЈЕКА
52, 143, 287, 289, 310

РИМ
327

РИСАН
333

РОДОПИ, ЈУЖНИ
200

РОДОПИ, СЕВЕРНИ
200

РОСЕН
200

РОСТОК
168

РОТЕРДАМ
55

РУАНДА
291

РУДНИК
357

РУМУНИЈА
3, 432, 442

С

САВА
330

САВЕЗ СОВЈЕТСКИХ СОЦИЈАЛИСТИЧКИХ
РЕПУБЛИКА
3, 332–333, 336, 338–342, 345, 347, 349–352, 354,
356, 384, 389, 432–433, 441, 457

САЛВАДОР
326

САРАЈЕВО
42, 73, 204

САРАТОВСКА ОБЛАСТ
392

САРВАШ
177

СВАЗИЛЕНД
292

СЕВР
350

СЕГЕДИН
177, 179

СЕНЕГАЛ
210, 270, 295

СЕНТА
309

СИМФЕРОПОЉ
123

СИНГАПУР
210, 282

СИРЕНА, ЛИБИЈА
225

СИРИЈА
215, 244, 247, 315, 381, 390, 433

СИСАК
155, 335

СЈЕДИЊЕНЕ АМЕРИЧКЕ ДРЖАВЕ
6, 11, 13–14, 21, 80–88, 90–93, 95–96, 98–101,
231, 335, 338, 340–341, 351–352, 370, 383–384,
387–388, 394, 419, 433–434

СЈЕРА ЛЕОНЕ
274, 291

СКАДАРСКО ЈЕЗЕРО
397

СКАНДИНАВИЈА
345, 441

СКОПЈЕ
21–22, 49, 197, 204, 330, 375, 434, 447

СЛАВОНСКИ БРОД
310

СЛОВЕНИЈА
428

СМЕДЕРЕВО
73, 307

СМЕДЕРЕВСКА ПАЛАНКА
62, 307

СОМАЛИЈА
274, 288, 292

СОФИЈА
199, 201–202

СОЧИ
119

СПЛИТ
125, 143, 287

СРЕМСКИ КАРЛОВЦИ
307, 309

СРПСКА ЦРЊА
47

СТОКХОЛМ
327

СТОН
204

СТРУМИЦА
63

СУБОТИЦА
307

СУДАН
11, 210–212, 215–216, 249, 257–259, 289, 297, 390

СУЕЦ
219

СУРЧИН
117

Т

ТАЈЛАНД
391

ТАЈМИШТЕ
357

ТАЛИН
121–122

ТАНЗАНИЈА
11, 212, 217, 249, 251, 303

ТАТАБАЊА
178

ТАШКЕНТ
380

ТБИЛИСИ
122, 379

ТЕЛ АВИВ
421

ТЕЊСКИ АНТУНОВАЦ
309

ТЕТЕВЕН
202

ТИТОВ ВЕЛЕС
405

ТИТОВО УЖИЦЕ
311

ТИТОГРАД
335

ТОВАРНИК
309

ТОГО
210, 212, 215, 271, 291

ТОКИО
434

ТОРУЊ
137

ТРЕБИЊЕ
73

ТРЕНЧИН
150

ТРЕПЧА
155, 205, 357

ТРИНИДАД И ТОБАГО
283

ТРИПОЛИ
222–226

ТРИПОЛИТАНИЈА
221, 229

ТУЗЛА
155, 363

ТУНИС
210–212, 215, 217, 230–232, 288, 312, 442

ТУРНОВ
147

ТУРСКА
92, 327, 442

Ћ

ЋЕМОВСКО ПОЉЕ
405, 409

ЋУПРИЈА
47

ЋУСТЕНДИЛ
199

У

УГАНДА
11, 210, 217, 249, 260, 302

УЗБЕЧКА СОВЈЕТСКА СОЦИЈАЛИСТИЧКА
РЕПУБЛИКА
392

УЈЕДИЊЕНА АРАПСКА РЕПУБЛИКА
307–309, 370, 442

УЛЦИЊ
204

УРУГВАЈ
283, 326

Ф

ФЕЗАН (ЛИБИЈА)
229

ФЕС
242

ФИНСКА
90, 334–336, 338–339, 347, 350, 353, 371

ФРАЈБУРГ
164

ФРАНКФУРТ
53

ФРАНЦУСКА
13, 21–22, 26–27, 29–30, 80, 82–85, 87, 93, 98,
231, 334–338, 340–343, 345–346, 348, 352–355,
383, 388–389, 419, 423–424, 432, 439, 441, 450

Х

ХАГ
55

ХАЛЕ
163, 165

ХАМБУРГ
53

ХАРКОВ
121

ХОЉИЦЕ (ПОЉСКА)
135

ХОЛАНДИЈА
13, 48, 82, 95, 336, 338, 341, 343–345, 347–348,
353–355, 383–386, 421–422, 438, 441

ХОРЖОВИЦЕ (ЧЕХОСЛОВАЧКА)
151

Ц

ЦАВТАТ
451

ЦВИКАУ
164

ЦЕЛЛОН
210, 282, 324

ЦЕНТРАЛНОАФРИЧКА РЕПУБЛИКА
274

ЦЕТИЊЕ
335

ЦИРИХ
52

ЦРНА ГОРА
377

Ч

ЧАД
291

ЧЕХОСЛОВАЧКА
3, 117, 332–333, 339, 343, 349, 354, 389, 441

ЧИЛЕ
326, 442

ЧОКА
47

Ш

ШАБАЦ
47, 309

ШВАЈЦАРСКА
50, 82, 88, 90, 93, 334, 336, 342–343, 346, 348–
349, 353–355, 389, 423, 438, 450

ШВЕДСКА
80–81, 85, 90, 92–93, 95–97, 334–339, 342, 349–
351, 353, 356, 385, 432

ШИБЕНИК
335

ШПАНИЈА
284, 356

ШТИТАРЕ
334

ТЕМАТСКИ ИНДЕКС

А

АВГАНИСТАН, ЈУГОСЛОВЕНСКИ
ГРАЂЕВИНСКИ ИНЖЕЊЕРИ
276

АГЕНЦИЈА ЗА ТЕХНИЧКУ ПОМОЋ, БЕОГРАД
48, 102

АГЕНЦИЈА ОУН ЗА ХРАНУ И ПОЉОПРИВРЕДУ
(FAO)
12, 56, 329, 381–403

АГРОКОМБИНАТ „VINAG”, МАРИБОР
27

АГРОКОМБИНАТ „СУБОТИЦА”
315

АГРОМЕТЕОРОЛОГИЈА
177

АГРОМЉЕКАРСКИ КОМБИНАТ, ЗАГРЕБ
141

АГРОТЕХНИКА РАТАРСКИХ КУЛТУРА
199

АДМИНИСТРАЦИЈА ЗА МЕЂУНАРОДНУ
САРАДЊУ (ICA – INTERNATIONAL
COOPERATION ADMINISTRATION)
7, 60, 61, 79, 80

АДМИНИСТРАЦИЈА ЗА ТЕХНИЧКУ ПОМОЋ
ОУН (UNTAА)
327

АКАДЕМИЈА ГРАЂЕВИНАРСТВА И
АРХИТЕКТУРЕ СССР
118

АЛЖИР, ОБУКА ПИЛОТА
311

АЛЖИР, ОБУКА ФИЛМСКИХ РАДНИКА
311

АЛЖИР, ОМЛАДИНСКЕ РАДНЕ БРИГАДЕ
233

АМЕРИЧКА ТЕХНИЧКА ПОМОЋ (AID)
7, 14, 21

АРХЕОЛОШКИ ИНСТИТУТ, БЕОГРАД
73

АРХИТЕКТУРА И УРБАНИЗАМ
345

АСУАНСКА БРАНА
219

АУТОМОБИЛСКА ИНДУСТРИЈА
379

АФРИЧКА НАЦИОНАЛНА ПАРТИЈА
ЗИМБАБВЕА
306

Б

БАКТЕРИОЛОШКО ИСПИТИВАЊЕ
НАМИРНИЦА
29

БАЊСКО ЛЕЧЕЊЕ
137

БАРКЛИ БАНКА (BARCLAYS BANK), ЛОНДОН
48

БЕЗБЕДНОСТ У САОБРАЋАЈУ
38

БЕЛГИЈА, СТАМБЕНА ПОЛИТИКА И
ИЗГРАДЊА
85

БЕОГРАДСКА ПРОТЕЗА ШАКЕ
69

БЕОГРАДСКИ АЕРОДРОМ, ИЗГРАДЊА
45

БЕОГРАДСКИ ВОДОВОД
168

БИОЛОШКИ ИНСТИТУТ, РОВИЊ
403

БИОСИНТЕЗА ГЛУТАМИНСКЕ КИСЕЛИНЕ
141

БИОТЕХНИЧКИ ФАКУЛТЕТ, ЉУБЉАНА
62

БИРО ЗА ИЗГРАДЊУ ПУТЕВА И ОБЈЕКТА У
ПОЉОПРИВРЕДИ, НОВИ САД
104

БИРО ЗА МЕЂУНАРОДНУ РАЗМЕНУ
СТУДЕНАТА
22

БИРО ЗА СТУДИЈЕ И РАЗВОЈ ИНДУСТРИЈЕ,
АЛЖИР
236

БОКСИТНИ РУДНИЦИ, ДРНИШ
195

БОЛЕСТИ КУКУРУЗА
65

БОЛНИЦА „БЕРКА”, БЕНГАЗИ
221, 224, 227

БОЛНИЦА „ГАРИЈАН”
225

БОЛНИЦА „ГВАРЧЕ”, БЕНГАЗИ
222, 224

БОЛНИЦА „ДУЕРА”
239–240

БОЛНИЦА „ЕЛ ШАХАТ”
225

БОЛНИЦА „ЈЕФРЕН”
221–222, 224, 228

БОЛНИЦА „МЕДЕА”
241

БОЛНИЦА „МЕНЕЛИК”, АДИС АБЕБА
254

БОЛНИЦА „MILIANA”
239

БОЛНИЦА „ПАРНЕТ”
239, 241

БОЛНИЦА „CHERCHELLA”
239

БОЛНИЦА У ОРЛЕАНСВИЛУ
239, 241

БОРБА ПРОТИВ АЛКОХОЛИЗМА
68

БОРБА ПРОТИВ ЗАГАЂЕЊА ВОДА
43

БОРЦИ АЛЖИРСКОГ РАТА ЗА НЕЗАВИСНОСТ
233

БОТАНИЧКИ ИНСТИТУТ „КОМАРОВА”,
ЛЕЊИНГРАД
119

БРАНА „ДАРБАНДИХАН”, ИРАК
245

БРИТАНСКИ ЕКСПЕРТИ ЗА СВИЊОГОЈСТВО
47

БРИТАНСКИ САВЕТ
1, 13, 46, 48

БРИТИШ ПЕТРОЛЕУМ
48

БРОД „ЧЕТРНАЕСТИ РАМАДАН”, ИРАК
246

БРОДОВИ ТЕГЉАЧИ, ИЗГРАДЊА
185

БРОДОГРАДИЛИШТЕ „3. МАЈ”, РИЈЕКА
41, 129, 139, 171, 185, 205, 310, 321, 362

БРОДОГРАДИЛИШТЕ „ВИКТОР ЛЕНАЦ”,
РИЈЕКА
165

БРОДОГРАДИЛИШТЕ „САВА”, СРЕМСКА
МИТРОВИЦА
165

БРОДОГРАДИЛИШТЕ „СПЛИТ”, СПЛИТ
129, 139, 195

БРОДОГРАДИЛИШТЕ „УЉАНИК”, ПУЛА
129, 139, 171, 185, 205, 310

БРОДОГРАДИЛИШТЕ, КАРАЧИ
277

БРОДОГРАДИЛИШТЕ, ТРОГИР
165

БРОДОГРАДЊА
335, 349

БУГАРСКА АКАДЕМИЈА НАУКА
208

В

ВАЗДУХОПЛОВНА КОМПАНИЈА „SWISSAIR”,
ЦИРИХ
82

ВАЗДУШНИ САОБРАЋАЈ, ОРГАНИЗАЦИЈА
182

ВАЉАОНИЦА БАКРА, СЕВОЈНО
155, 171, 185, 195

ВЕТЕРИНАРСКА МЕДИЦИНА
104, 385, 390

ВЕТЕРИНАРСКА СТАНИЦА, СПЛИТ
92

ВЕТЕРИНАРСКИ ЗАВОД, ЗЕМУН
159, 208–209

ВЕТЕРИНАРСКИ ЗАВОД, СУБОТИЦА
403

ВЕТЕРИНАРСКИ ИНСТИТУТ, БЕОГРАД
104

ВЕТЕРИНАРСКИ ИНСТИТУТ, МОСТАР
92

ВЕТЕРИНАРСКИ ИНСТИТУТ, НОВИ САД
163

ВЕТЕРИНАРСКИ ФАКУЛТЕТ, БЕОГРАД
104

ВЕЋЕ ЗА МАЛОЛЕТНИКЕ, БЕОГРАД
72

ВИЗАНТОЛОШКИ ИНСТИТУТ САНУ
198, 208

ВИНОГРАДАРСКА СТАНИЦА, ВАРНА
199

ВИНОГРАДАРСТВО И ВИНАРСТВО
50, 194

ВИСОКА ДЕФЕКТОЛОШКА ШКОЛА, ЗАГРЕБ
68

ВИСОКА ПРИВРЕДНА ШКОЛА, ЗАГРЕБ
287

ВИСОКА УПРАВНА ШКОЛА, ЗАГРЕБ
287

ВИСОКА ШКОЛА ЗА БРОДОГРАДЊУ, ПОРТ
САИД
307

ВИСОКА ШКОЛА ЗА ЕКОНОМИКУ
ДОМАЋИНСТВА, ЗЕМУН
403

ВИША КОЖАРСКА ШКОЛА, КАРЛОВАЦ
206, 297

ВИША ПОЉОПРИВРЕДНА ШКОЛА, БАЊА
ЛУКА
66

ВИША ПОЉОПРИВРЕДНА ШКОЛА, КРИЖЕВЦИ
288, 311, 317

ВИША ПОЉОПРИВРЕДНА ШКОЛА, МЕКНЕС
(МАРОКО)
313

ВИША ПОМОРСКА ШКОЛА, РИЈЕКА
289, 297, 300

ВИША СТРУЧНА ПЕДАГОШКА ШКОЛА,
РИЈЕКА
45

ВИША ШКОЛА ЗА СОЦИЈАЛНЕ РАДНИКЕ,
ЗАГРЕБ
323

ВИШИ ИНДУСТРИЈСКИ ИНСТИТУТ, ПОРТ
САИД
220

ВОДНА ЗАЈЕДНИЦА „ПЕЛАГОНИЈА”, СКОПЉЕ
403

ВОДОПРИВРЕДА
181, 363, 416

ВОЂАРСТВО
394

ВУНАРСКИ КОМБИНАТ „ТОДОР ЦИПОВСКИ-
МЕРЏАН”, ТЕТОВО
186

Г

ГАЈЕЊЕ ЖИТАРИЦА
393

ГАЈЕЊЕ КАЈСИЈА У ЗАДРУГАМА
177

ГАЈЕЊЕ КОНОПЉЕ
186

ГВИНЕЈА, ФУДБАЛСКА РЕПРЕЗЕНТАЦИЈА
262

ГЕНЕРАЛНА ДИРЕКЦИЈА ЈУГОСЛОВЕНСКИХ
ЖЕЛЕЗНИЦА
46, 159

ГЕНЕРАЛНА ДИРЕКЦИЈА ПТТ
23, 30, 46, 130, 328

ГЕНЕРАЛНИ СПОРАЗУМ О ТАРИФАМА И
ТРГОВИНИ (ГАТТ)
457

ГЕНЕРАЛНА ФЕДЕРАЦИЈА ЈЕВРЕЈСКИХ
РАДНИКА, ТЕЛ АВИВ
1

ГЕОГРАФСКИ ИНСТИТУТ „ЈОВАН ЦВИЛИЋ”,
БЕОГРАД
34

ГЕОГРАФСКИ ИНСТИТУТ, СКОПЉЕ
159

ГЕОДЕТСКА УПРАВА СРБИЈЕ
169

ГЕОЕЛЕКТРИЧНА ИСПИТИВАЊА ЗА ПОТРЕБЕ
НАФТЕ
191

ГЕОЗАВОД, БЕОГРАД
45

ГЕОИСТРАЖИВАЊА, ЗАГРЕБ
31

ГЕОЛОГИЈА ПАНОНСКОГ БАСЕНА
185

ГЕОЛОШКИ ЗАВОД У ПРАГУ
147

ГЕОЛОШКИ ЗАВОД МАЂАРСКЕ
182

ГЕОЛОШКИ ЗАВОД, ЉУБЉАНА
236

ГЕОЛОШКИ ЗАВОД, САРАЈЕВО
197

ГЕОЛОШКИ ИНСТИТУТ, МОСКВА
120

ГЕОЛОШКИ САСТАВИ НАЛАЗИШТА БОКСИТА
184

ГЕОЛОШКО-ГЕОФИЗИЧКИ ЗАВОД, БЕОГРАД
137, 184

ГЕОМАГНЕТСКИ ИНСТИТУТ, ГРОЦКА
58

ГЕОФИЗИКА, ЗАГРЕБ
184

ГЛАВНА ДИРЕКЦИЈА ЈУГОСЛОВЕНСКИХ
ЖЕЛЕЗНИЦА
59

ГЛАВНИ ТЕЛЕГРАФ, МОСКВА
124

ГРАДЊА ЧЕЛИЧНИХ МОСТОВА
158

ГРАДСКИ ФОНД ЗА СТАМБЕНУ ИЗГРАДЊУ,
ЗАГРЕБ
158

ГРАДСКО САОБРАЋАЈНО ПРЕДУЗЕЋЕ,
БЕОГРАД
153

ГРАДСКО СТАМБЕНО ПОДУЗЕЋЕ, ЗАГРЕБ
142, 187, 193, 197

ГРАЂЕВИНСКА ИНДУСТРИЈА
329–330, 332, 343–345, 363, 372

ГРАЂЕВИНСКЕ КОНСТРУКЦИЈЕ ОД ЛАКИХ
МЕТАЛА
173

ГРАЂЕВИНСКИ ФАКУЛТЕТ, БЕОГРАД
31

ГРАЂЕВИНСКИ ФАКУЛТЕТ, ЗАГРЕБ
158, 181

ГРАЂЕВИНСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „КОМГРАП”,
БЕОГРАД
173, 187

ГРАЂЕВИНСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „МОСТОГРАДЊА”,
БЕОГРАД
129

ГРАЂЕВИНСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „ПУТ”, САРАЈЕВО
116

ГРАЂЕВИНСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „РАТКО
МИТРОВИЋ”, ЧАЧАК
85, 136, 168

ГРАЂЕВИНСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „ТРУДБЕНИК”,
БЕОГРАД
168

ГРАЂЕВИНСКО ПРЕДУЗЕЋЕ
„ТУНЕЛОГРАДЊА”, БЕОГРАД
158

ГРАЂЕВНО-МОНТАЖНО ПОДУЗЕЋЕ
„ЈУГОМОНТ”, ЗАГРЕБ
142, 187

ГРАНД ХОТЕЛ „ADRIATIC”, ОПАТИЈА
209

ГРАФИЧКИ ЗАВОД ХРВАТСКЕ
141, 167

ГРОЖЋЕ СОРТЕ БОЛГАР, УЗГАЈАЊЕ
199

Д

ДЕЛЕГАЦИЈА ФНРЈ ПРИ ОУН, ЖЕНЕВА
1

ДЕЧЈА ЗАШТИТА
353–354

ДЕЧЈА ХИРУРШКА КЛИНИКА, БЕОГРАД
45

ДИЈАГНОСТИЧКА РЕНДГЕНОЛОГИЈА
98

ДИРЕКЦИЈА ЗА ИЗГРАДЊУ АУТОПУТА
„БРАТСТВО И ЈЕДИНСТВО”, БЕОГРАД
168, 181

ДИРЕКЦИЈА ЗА ИЗГРАДЊУ СТАНОВА,
БЕОГРАД
152

ДИРЕКЦИЈА ЗА ПУТЕВЕ, САРАЈЕВО
113

ДИРЕКЦИЈА ЗА САВУ, ЗАГРЕБ
154

ДИРЕКЦИЈА ЗА УРЕЂИВАЊЕ СЛИВА ВЕЛИКЕ
МОРАВЕ, БЕОГРАД
177

ДИРЕКЦИЈА ЗА ЦИВИЛНУ ВАЗДУШНУ
ПЛОВИДБУ, БЕОГРАД
113, 169, 174, 182

ДЊЕПРОПЕТРОВСКИ ЗАВОД ЗА ИЗРАДУ
ТРАКТОРА ГУСЕНИЧАРА
121

ДОМАЋЕ ЖИВОТИЊЕ, БОЛЕСТИ
396

ДОМАЋЕ ЖИВОТИЊЕ, ИСХРАНА
396

ДРВНА ИНДУСТРИЈА
335, 350, 401

ДРВНА ИНДУСТРИЈА „СЛАВОНИЈА”,
СЛАВОНСКИ БРОД
157

ДРВНИ КОМБИНАТ „СТЈЕПАН СЕКУЛИЋ”,
НОВА ГРАДИШКА
157

ДРВНО ИНДУСТРИЈСКО ПОДУЗЕЋЕ
НОВОСЕЛЕЦ, КУТИНА
186

ДРВНО-ИНДУСТРИЈСКО ПОДУЗЕЋЕ, НОВА
ГРАДИШКА
186

ДРВНО-ИНДУСТРИЈСКО ПРЕДУЗЕЋЕ,
КАРЛОВАЦ
206

ДРВНО-ИНДУСТРИЈСКО ПРЕДУЗЕЋЕ, ОГУЛИН
206

ДРЖАВНА ЗАЛОЖБА СЛОВЕНИЈЕ, ЉУБЉАНА
56

ДРЖАВНИ ОСИГУРАВАЈУЋИ ЗАВОД, РИЈЕКА
77

ДРЖАВНИ СЕКРЕТАРИЈАТ ЗА ИНОСТРАНЕ
ПОСЛОВЕ, БЕОГРАД
54

ДРЖАВНИ СЕКРЕТАРИЈАТ ЗА ПОСЛОВЕ
ОПШТЕ УПРАВЕ И БУЏЕТ ФНРЈ
15

- ДРУШТВЕНА ПРЕХРАНА
96
- ДРУШТВЕНО–ЕКОНОМСКИ ПОЛОЖАЈ ЖЕНЕ
354, 380
- ДРУШТВО АГРОНОМА НР ХРВАТСКЕ
87
- ДУВАНСКА ИНДУСТРИЈА
350
- ДУВАНСКИ ИНСТИТУТ, ЗАГРЕБ
157
- ДУВАНСКИ ИНСТИТУТ, МОСТАР
141, 167, 172
- Е**
- ЕВРОПСКА АГЕНЦИЈА ЗА ПРОДУКТИВНОСТ (ЕРА)
4
- ЕВРОПСКА ЕКОНОМСКА КОМИСИЈА (ЕЕС)
327
- ЕВРОПСКИ УРЕД ЗА ТЕХНИЧКУ ПОМОЋ
332
- ЕВРОПСКИ УРЕД ОУН, ЖЕНЕВА
334
- ЕВРОПСКИ ЦЕНТАР ЗА ЕЛЕКТРИФИКАЦИЈУ СЕЛА И ПОЉОПРИВРЕДНИХ РАДОВА
359
- ЕГИПАТ, ТЕХНИЧКА САРАДЊА
219
- ЕКОНОМИКА ДОМАЋИНСТВА
103
- ЕКОНОМСКА САРАДЊА И ТЕХНИЧКА ПОМОЋ ФРАНЦУСКЕ
23
- ЕКОНОМСКИ И СОЦИЈАЛНИ САВЕТ ОУН (ECOSOC)
328–329
- ЕКОНОМСКИ ИНСТИТУТ МАКЕДОНИЈЕ
203
- ЕКОНОМСКИ ИНСТИТУТ СРБИЈЕ
85
- ЕКОНОМСКИ ИНСТИТУТ, ЗАГРЕБ
408, 425
- ЕКОНОМСКИ ФАКУЛТЕТ, БЕОГРАД
130
- ЕКОНОМСКИ ФАКУЛТЕТ, СУБОТИЦА
188
- ЕКСПЛОАТАЦИЈА БОКСИТА У ЈУГОСЛАВИЈИ
139
- ЕКСПЛОАТАЦИЈА ЗЕМЉИШТА И ВОДА
66
- ЕКСПЛОАТАЦИЈА ЛИГНИТА
133, 195
- ЕКСПЛОАТАЦИЈА ЛИСКУНА
357
- ЕКСПЛОАТАЦИЈА МАНГАНОВЕ РУДЕ
357
- ЕКСПОАТАЦИЈА, ОЧЕТИЊАВАЊЕ И ПРИМЕНА МЕХАНИЗАЦИЈЕ У БУКОВОМ ПОДРУЧЈУ
190
- ЕЛЕКТРИФИКАЦИЈА ЖЕЛЕЗНИЦЕ
200
- ЕЛЕКТРИЧНА МРЕЖА, ИЗГРАДЊА И ОДРЖАВАЊЕ
149
- ЕЛЕКТРИЧНЕ ЦЕНТРАЛЕ, ИЗГРАДЊА
359
- ЕЛЕКТРО–ЕНЕРГЕТСКИ СИСТЕМ У ФРАНЦУСКОЈ
32
- ЕЛЕКТРОИНСТИТУТ, ЉУБЉАНА
52
- ЕЛЕКТРОНИКА И ТЕЛЕКОМУНИКАЦИЈЕ
351, 364
- ЕЛЕКТРОНСКА ИНДУСТРИЈА, НИШ
185
- ЕЛЕКТРОПРИВРЕДА
25, 328, 342, 359
- ЕЛЕКТРОПРИВРЕДНА ЗАЈЕДНИЦА СЛОВЕНИЈЕ
59
- ЕЛЕКТРОПРИВРЕДНА ШКОЛА, МАРИБОР
137
- ЕЛЕКТРОПРОЈЕКТ, ЉУБЉАНА
86
- ЕЛЕКТРОСИЛИКАЦИЈА ЗА КОНСОЛИДАЦИЈУ ТЛА
197
- ЕЛЕКТРОТЕХНИЧКА ШКОЛА „МИЈО СТАНИМИРОВИЋ”, НИШ
285
- ЕЛЕКТРОТЕХНИЧКИ ИНСТИТУТ, БЕОГРАД
32
- ЕЛЕКТРОТЕХНИЧКИ ФАКУЛТЕТ, ЉУБЉАНА
70
- ЕЛЕКТРОИНДУСТРИЈА
334
- ЕНЕРГЕТИКА ЈУГОСЛАВИЈЕ
367
- ЕНЕРГЕТСКИ МЕТАБОЛИЗАМ ГОВЕДА
65
- ЕПИДЕМИОЛОГИЈА
98

ЕТИОПСКА УПРАВА ЗА ЕЛЕКТРИЧНО
ОСВЕТЉЕЊЕ (ETHIOPIAN ELECTRIC LIGHT
AUTHORITY), АДИС АБЕБА
253

Ж

ЖЕЛЕЗАРА ДЊЕПРОПЕТРОВСК
120

ЖЕЛЕЗАРА ЗЕНИЦА
112, 126, 134, 139, 165, 178, 185, 205, 340

ЖЕЛЕЗАРА ИЛИЈАШ (САРАЈЕВО)
126

ЖЕЛЕЗАРА ЈЕСЕНИЦЕ
37, 112, 126, 134, 165, 178, 185, 310

ЖЕЛЕЗАРА НИКШИЋ
358, 445

ЖЕЛЕЗАРА РАВНЕ НА КОРОШКЕМ
37, 77

ЖЕЛЕЗАРА СИСАК
37, 112, 126, 134, 139, 155, 165, 178, 195, 205,
310, 335, 358

ЖЕЛЕЗАРА СМЕДЕРЕВО
1, 50, 178, 445

ЖЕЛЕЗАРА ТИТОГРАД
335

ЖЕЛЕЗАРА ТРИНЕЦ
148

ЖЕЛЕЗАРА ШТОРЕ
112, 205

ЖЕЛЕЗНИЧКИ ИНСТИТУТ, БЕОГРАД
153

ЖЕЛЕЗНИЧКО ТРАНСПОРТНО ПРЕДУЗЕЋЕ,
СКОПЈЕ
153

ЖИВИНА, УЗГОЈ
146, 395

З

ЗАВОД „ИЉИЧ”, ЛЕЊИНГРАД
121

ЗАВОД „КАРБОРУНДУМ”, БЕНАТКА
147

ЗАВОД „КРОСНИЈ ПРОЛЕТЕРИЈ”, МОСКВА
121

ЗАВОД „МОСКАБЕЛ”, МОСКВА
121

ЗАВОД ЗА АГРОЕКОЛОГИЈУ, ЗАГРЕБ
177

ЗАВОД ЗА АУТОМАТИЗАЦИЈУ, ЉУБЉАНА
166

ЗАВОД ЗА БИОЛОГИЈУ МОРА, КОТОР
403

ЗАВОД ЗА ВИНОГРАДАРСТВО И ВОЋАРСТВО,
СРЕМСКИ КАРЛОВЦИ
177, 199

ЗАВОД ЗА ВОЋАРСТВО И ВИНОГРАДАРСТВО,
СКОПЈЕ
204

ЗАВОД ЗА ГЕОЛОШКА И ГЕОФИЗИЧКА
ИСТРАЖИВАЊА, БЕОГРАД
155, 200, 205

ЗАВОД ЗА ГЕОЛОШКА ИСТРАЖИВАЊА,
ЗАГРЕБ
76

ЗАВОД ЗА ГЕОЛОШКА ИСТРАЖИВАЊА,
СКОПЈЕ
205

ЗАВОД ЗА ГЛУВУ ДЕЦУ, КОТОР
333

ЗАВОД ЗА ЗАШТИТУ АУТОРСКИХ ПРАВА,
БЕОГРАД
76

ЗАВОД ЗА ЗДРАВСТВЕНУ ЗАШТИТУ, БЕОГРАД
58

ЗАВОД ЗА ИЗДАВАЊЕ УЏБЕНИКА, БЕОГРАД
74

ЗАВОД ЗА ИМУНОЛОГИЈУ И КОНТРОЛУ
БИОЛОШКИХ ПРЕПАРАТА, СОФИЈА
208

ЗАВОД ЗА ИНЖЕЊЕРСКУ ГЕОЛОГИЈУ И
ХИДРОГЕОЛОГИЈУ, САРАЈЕВО
129

ЗАВОД ЗА КАРТОГРАФИЈУ „ГЕОКАРТА”,
БЕОГРАД
159

ЗАВОД ЗА КУЛТУРУ ТОПОЛА, НОВИ САД
66, 177

ЗАВОД ЗА КУЛТУРУ ЧЕТИЊАЧА,
ЈАСТРЕБАРСКО
66

ЗАВОД ЗА ЛЕЧЕЊЕ И РЕХАБИЛИТАЦИЈУ
БОЛЕСТИ СРЦА И ПЛУЋА, ОПАТИЈА
68

ЗАВОД ЗА МЕЂУНАРОДНУ ТЕХНИЧКУ ПОМОЋ
БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ
9

ЗАВОД ЗА МЕЂУНАРОДНУ ТЕХНИЧКУ ПОМОЋ
МАКЕДОНИЈЕ
9

ЗАВОД ЗА МЕЂУНАРОДНУ ТЕХНИЧКУ ПОМОЋ
СЛОВЕНИЈЕ
9, 51

ЗАВОД ЗА МЕЂУНАРОДНУ ТЕХНИЧКУ ПОМОЋ
СРБИЈЕ
9

ЗАВОД ЗА МЕЂУНАРОДНУ ТЕХНИЧКУ ПОМОЋ
ХРВАТСКЕ
9, 146

ЗАВОД ЗА МЕНТАЛНО ЗДРАВЉЕ, БЕОГРАД
68

ЗАВОД ЗА НУКЛЕАРНЕ СИРОВИНЕ
ЈУГОСЛАВИЈЕ
99

ЗАВОД ЗА ПОЉОПРИВРЕДНА ИСТРАЖИВАЊА,
КРАГУЈЕВАЦ
62

ЗАВОД ЗА ПОЉОПРИВРЕДНА УДРУЖИВАЊА,
НОВИ САД
60

ЗАВОД ЗА ПОЉОПРИВРЕДНУ КОНТРОЛУ
СРБИЈЕ
146

ЗАВОД ЗА ПРИВРЕДНО ПЛАНИРАЊЕ, БЕОГРАД
6, 97

ЗАВОД ЗА ПРИМЕНУ МИНЕРАЛНИХ
СИРОВИНА, ЗЕМУН
58

ЗАВОД ЗА ПРОДУКТИВНОСТ РАДА, ЉУБЉАНА
19

ЗАВОД ЗА ПРОИЗВОДЊУ СЕРУМА И ВАКЦИНА
„ТОРЛАК”, БЕОГРАД
157

ЗАВОД ЗА РАТАРСТВО, ЗАГРЕБ
93

ЗАВОД ЗА РАТАРСТВО, САРАЈЕВО
163

ЗАВОД ЗА РЕХАБИЛИТАЦИЈУ ИНВАЛИДА,
ЉУБЉАНА
69

ЗАВОД ЗА РИБАРСТВО СЛОВЕНИЈЕ, ИЗОЛА
403

ЗАВОД ЗА СЛЕПУ ДЕЦУ, РИСАН
333

ЗАВОД ЗА СОЦИЈАЛНИ РАД, ЉУБЉАНА
143

ЗАВОД ЗА СТАМБЕНУ ИЗГРАДЊУ НР БОСНЕ И
ХЕРЦЕГОВИНЕ
60

ЗАВОД ЗА СТРНА ЖИТА, КРАГУЈЕВАЦ
66, 163, 403

ЗАВОД ЗА СТРУЧНО ОБРАЗОВАЊЕ, БЕОГРАД
188

ЗАВОД ЗА ТЕХНИЧКУ ПОМОЋ ФНРЈ, БЕОГРАД
24

ЗАВОД ЗА ТУБЕРКУЛОЗУ, САРАЈЕВО
116

ЗАВОД ЗА УНАПРЕЂЕЊЕ ДОМАЋИНСТВА,
ЗАГРЕБ
59

ЗАВОД ЗА УНАПРЕЂЕЊЕ ПОЉОПРИВРЕДЕ,
ОСИЈЕК
88

ЗАВОД ЗА УНАПРЕЂЕЊЕ ТЕКСТИЛНЕ
ИНДУСТРИЈЕ, БЕОГРАД
150

ЗАВОД ЗА ФАРМАЦИЈУ И КОНТРОЛУ
ЗДРАВЉА СЛОВЕНИЈЕ
167

ЗАВОД ЗА ФИЗИКАЛНУ КЕМИЈУ, ЗАГРЕБ
26

ЗАВОД ЗА ФОНЕТИКУ, ЗАГРЕБ
71

ЗАГРЕБАЧКИ ВЕЛЕСАЈАМ
248

ЗАГРЕБАЧКО КЊИЖАРСКО ПОДУЗЕЋЕ
56

ЗАЈЕДНИЦА ЕЛЕКТРОПРИВРЕДНИХ
ПРЕДУЗЕЋА ХРВАТСКЕ
321

ЗАЈЕДНИЦА ЗАВОДА ЗА ЗАШТИТУ НА РАДУ,
НИШ
54

ЗАЈЕДНИЦА ЈУГОСЛОВЕНСКЕ
ЕЛЕКТРОПРИВРЕДЕ, БЕОГРАД
42, 107, 140

ЗАЈЕДНИЦА ЈУГОСЛОВЕНСКИХ ЖЕЛЕЗНИЦА,
БЕОГРАД
188

ЗАЈЕДНИЦА ЈУГОСЛОВЕНСКИХ
УНИВЕРЗИТЕТА, БЕОГРАД
74, 76

ЗДРАВСТВО И СОЦИЈАЛНА ЗАШТИТА
353–354

ЗЕМАЉСКИ МУЗЕЈ, САРАЈЕВО
73

ЗЕМЉЕ У РАЗВОЈУ, ЈУГОСЛОВЕНСКИ
КАДРОВИ
211–214

ЗЕМЉЕ У РАЗВОЈУ, НОВИНСКЕ АГЕНЦИЈЕ
210

ЗЕМЉЕ У РАЗВОЈУ, СТИПЕНДИСТИ
284–285, 288–290

ЗЕМЉОТРЕС У СКОПЉУ
4, 13, 21–22, 49, 118, 145, 375, 445, 447

ЗЕМЉОТРЕС, ПРОУЧАВАЊЕ
58

ЗИМСКИ ТУРИЗАМ
410, 424

И

ИЗВОЗ РАДНИЧКОГ САМОУПРАВЉАЊА
233

ИЗДАВАЧКО ПРЕДУЗЕЋЕ „БЕОГРАДСКИ
ГРАФИЧКИ ЗАВОД”
196

ИЗДАВАЧКО ПРЕДУЗЕЋЕ „ЈУГОСЛОВЕНСКА
КЊИГА”, БЕОГРАД
44, 56

ИЗДАВАЧКО ПРЕДУЗЕЋЕ „МЛАДОСТ”, ЗАГРЕБ
44

ИЗДАВАЧКО ПРЕДУЗЕЋЕ „НОЛИТ”, БЕОГРАД
44

ИЗДАВАЧКО ПРЕДУЗЕЋЕ „ПРОСВЕТА”,
БЕОГРАД
44

ИЗДАВАЧКО ПРЕДУЗЕЋЕ „САВРЕМЕНА
АДМИНИСТРАЦИЈА”, БЕОГРАД
74

ИМУНОЛОШКИ ЗАВОД, ЗАГРЕБ
159

ИНДИЈСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ
278

ИНДУСТРИЈА КЕКСА И ЧОКОЛАДЕ „ЈОСИП
КРАШ”, ЗАГРЕБ
128

ИНДУСТРИЈА
328–329

ИНДУСТРИЈА АЛАТА, ТРЕБИЊЕ
25, 116, 127

ИНДУСТРИЈА БИЉНОГ УЉА
366

ИНДУСТРИЈА БИТУМЕНСКИХ И
СИНТЕТИЧКИХ ПРОИЗВОДА „ГРМЕЧ”,
БЕОГРАД
173, 187

ИНДУСТРИЈА БОЈА И ЛАКОВА
179

ИНДУСТРИЈА БОЈА И ЛАКОВА „ДУГА”,
БЕОГРАД
209

ИНДУСТРИЈА ВЕШТАЧКОГ ЂУБРИВА
140

ИНДУСТРИЈА ВИСОКОВАТРОСТАЛНОГ
МАТЕРИЈАЛА „МАГНОХРОМ”, КРАЉЕВО
110

ИНДУСТРИЈА ВУНЕНИХ ТКАНИНА „ИВАН
МИЛУТИНОВИЋ”, ЗЕМУН
115

ИНДУСТРИЈА ЕЛЕКТРОПОРЦЕЛАНА,
АРАНЂЕЛОВАЦ
41, 117, 166

ИНДУСТРИЈА ЈАДРАНског КАМЕНА И
МРАМОРА, СПЛИТ
158

ИНДУСТРИЈА КЕКСА И ЧОКОЛАДЕ „ЈОСИП
КРАШ”, ЗАГРЕБ
167, 192, 206

ИНДУСТРИЈА КОЖЕ И ОБУЋЕ
81, 365

ИНДУСТРИЈА КУДЕЉНИХ И ПАМУЧНИХ
ПРЕДИВА „ЗЕЛЕ ВЕЉКОВИЋ”, ЛЕСКОВАЦ
128, 206

ИНДУСТРИЈА ЛИКЕРА И КВАСЦА „КРИСТАЛ”,
БЕОГРАД
206

ИНДУСТРИЈА ЛОКОМОТИВА, СТРОЈЕВА И
МОСТОВА „ЂУРО ЂАКОВИЋ”, СЛАВОНСКИ
БРОД
139, 187

ИНДУСТРИЈА МАШИНА И ТРАКТОРА,
БЕОГРАД
116, 165

ИНДУСТРИЈА МЕСА
114

ИНДУСТРИЈА МЕСА „МИТРОС”, СРЕМСКА
МИТРОВИЦА
196

ИНДУСТРИЈА МЕСНИХ ПРОИЗВОДА, ВРБОВЕЦ
114

ИНДУСТРИЈА МОТОРА РАКОВИЦА
127, 205, 253

ИНДУСТРИЈА НАФТЕ И ГАСА
360

ИНДУСТРИЈА ОБУЋЕ, САВРЕМЕНЕ
ТЕХНОЛОГИЈЕ
186

ИНДУСТРИЈА ПАМУЧНОГ ПРЕДИВА
„ТОПЛИЧАНКА”, ПРОКУПЉЕ
167

ИНДУСТРИЈА ПАПИРА
116, 365

ИНДУСТРИЈА ПОЉОПРИВРЕДНИХ МАШИНА
„ЗМАЈ”, ЗЕМУН
102, 165, 185

ИНДУСТРИЈА СВИЛЕНИХ ТКАНИНА, НОВИ
САД
41

ИНДУСТРИЈА СТАКЛА, ПАНЧЕВО
191, 322

ИНДУСТРИЈА ЦЕМЕНТА ЈУГОСЛАВИЈЕ
152, 193

ИНДУСТРИЈА ЦЕМЕНТА, МАЂАРСКА
181

- ИНДУСТРИЈА ШАМОТА, АРАНЂЕЛОВАЦ
205
- ИНДУСТРИЈА ШЕЋЕРА
366
- ИНДУСТРИЈА ШИНСКИХ ВОЗИЛА „ЂУРО
БАКОВИЋ”, СЛАВОНСКИ БРОД
153, 165, 191, 310
- ИНДУСТРИЈСКА КООПЕРАЦИЈА СА
ШВАЈЦАРСКОМ
52
- ИНДУСТРИЈСКА ШКОЛА У ТАНГАЊИКИ
251
- ИНДУСТРИЈСКИ БИРО, ЉУБЉАНА
25
- ИНДУСТРИЈСКО ПОЉОПРИВРЕДНИ
КОМБИНАТ „СЕРВО МИХАЉ”, ЗРЕЊАНИН
319
- ИНДУСТРИЈСКО–ЕНЕРГЕТСКИ КОМБИНАТ
„КОСТОЛАЦ”
126, 133, 164
- ИНДУСТРИЈСКО-ПОЉОПРИВРЕДНИ
КОМБИНАТ, ОСИЈЕК
138, 190, 312
- ИНДУСТРИЈСКО-ПРЕХРАМБЕНИ КОМБИНАТ
„ВРБАС”, ВРБАС
163
- ИНЖЕЊЕРСКИ ПРОЈЕКТНИ ЗАВОД, ЗАГРЕБ
188
- ИНСТИТУТ „БОРИС КИДРИЧ”, ВИНЧА
61, 99, 143
- ИНСТИТУТ „ВНИГРИ”, ЛЕЊИНГРАД
120
- ИНСТИТУТ „ГИДОПРОЈЕКТ”, МОСКВА
118, 123
- ИНСТИТУТ „ЈОЖЕФ ШТЕФАН”, ЉУБЉАНА
454
- ИНСТИТУТ „КИРИЛО САВИЋ”, БЕОГРАД
275
- ИНСТИТУТ „МАРИЦА”, ПЛОВДИВ
199
- ИНСТИТУТ „НИКОЛА ТЕСЛА”, БЕОГРАД
149, 208
- ИНСТИТУТ „OZZERVATORIO GEOFIZICO”,
ТРСТ
49
- ИНСТИТУТ „РУЂЕР БОШКОВИЋ”, ЗАГРЕБ
99, 143, 159, 454
- ИНСТИТУТ WTZ AUTOMOBILBAU, KARL-
MARX-STADT
169
- ИНСТИТУТ БЕОТЕХНИЧКОГ ФАКУЛТЕТА,
ЉУБЉАНА
163
- ИНСТИТУТ БЕРГАКАДЕМИЈЕ ФРАЈБЕРГ
164
- ИНСТИТУТ ГРАЂЕВИНАРСТВА ХРВАТСКЕ
45, 207
- ИНСТИТУТ ЗА АГРОНОМИЈУ, ИДФИНА
(ЕГИПАТ)
220
- ИНСТИТУТ ЗА АУТОМАТИКУ И
ТЕЛЕКОМУНИКАЦИЈЕ „МИХАИЛО ПУПИН”,
БЕОГРАД
68–69, 86, 179
- ИНСТИТУТ ЗА ВАТРОСТАЛНЕ МАТЕРИЈАЛЕ,
КРАЉЕВО
134
- ИНСТИТУТ ЗА ВОДОПРИВРЕДУ „ЈАРОСЛАВ
ЧЕРНИ”, БЕОГРАД
49, 58, 63, 91, 123, 129, 142, 158, 173, 177, 182,
187, 197, 207, 222, 233, 236, 268, 332
- ИНСТИТУТ ЗА ВОЋАРСТВО, ЧАЧАК
66
- ИНСТИТУТ ЗА ГЕОГРАФИЈУ, ЉУБЉАНА
159
- ИНСТИТУТ ЗА ГЕОЛОШКА ИСТРАЖИВАЊА,
ЗАГРЕБ
26, 137, 142, 207
- ИНСТИТУТ ЗА ГОВЕДАРСТВО И СВИЊАРСТВО
„КАМЕНДИН”, НОВИ САД
66
- ИНСТИТУТ ЗА ГРАЂЕВИНАРСТВО, ЗАГРЕБ
129
- ИНСТИТУТ ЗА ДРУШТВЕНЕ НАУКЕ, ХАГ
55
- ИНСТИТУТ ЗА ДУВАН, БЕОГРАД
315
- ИНСТИТУТ ЗА ЕКОНОМИКУ ИНДУСТРИЈЕ,
БЕОГРАД
42
- ИНСТИТУТ ЗА ЕКОНОМИКУ ПОЉОПРИВРЕДЕ,
БЕОГРАД
42, 138, 170, 204
- ИНСТИТУТ ЗА ЕКСПЕРИМЕНТАЛНУ
ФОНЕТИКУ, ЕЛ МИНИЈА (ЕГИПАТ)
220
- ИНСТИТУТ ЗА ЕКСПЕРИМЕНТАЛНУ
ФОНЕТИКУ, ПАТОЛОГИЈУ ГОВОРА И
ИЗУЧАВАЊЕ СТРАНИХ ЈЕЗИКА, БЕОГРАД
78, 116
- ИНСТИТУТ ЗА ЕЛЕКТРОПРИВРЕДУ НР
ХРВАТСКЕ
32, 335

- ИНСТИТУТ ЗА ЗАШТИТУ БИЉА, БЕОГРАД
62, 65, 138, 194, 403
- ИНСТИТУТ ЗА ИСПИТИВАЊЕ МАТЕРИЈАЛА, БЕОГРАД
5, 85, 152, 158, 179, 207
- ИНСТИТУТ ЗА ЈАДРАНСКЕ КУЛТУРЕ, СПЛИТ
93, 125, 138
- ИНСТИТУТ ЗА ЈЕЗИКЕ И ЛИНГВИСТИКУ, УНИВЕРЗИТЕТ ЏОРЏТАУН, САД
78
- ИНСТИТУТ ЗА КОЖАРСТВО, КАРЛОВАЦ
196, 209
- ИНСТИТУТ ЗА КРИМИНОЛОГИЈУ, ЉУБЉАНА
72
- ИНСТИТУТ ЗА КРИМИНОЛОШКА ИСТРАЖИВАЊА, БЕОГРАД
72
- ИНСТИТУТ ЗА КУКУРУЗ, ЗЕМУН
62, 64–65, 104, 125
- ИНСТИТУТ ЗА ЛИНГВИСТИКУ, УНИВЕРЗИТЕТ ЏОРЏТАУН, ВАШИНГТОН
60
- ИНСТИТУТ ЗА МЕЂУНАРОДНУ ПОЛИТИКУ И ПРИВРЕДУ
4
- ИНСТИТУТ ЗА МЕТАЛУРГИЈУ, СИСАК
323
- ИНСТИТУТ ЗА МЕТАЛУРШКА ИСТРАЖИВАЊА, ЗЕНИЦА
165
- ИНСТИТУТ ЗА МЕХАНИЗАЦИЈУ ПОЉОПРИВРЕДЕ, ЗЕМУН ПОЉЕ
163, 179, 295, 403
- ИНСТИТУТ ЗА МЛЕКАРСТВО, БЕОГРАД
41, 196
- ИНСТИТУТ ЗА НАФТУ, ЗАГРЕБ
42, 171
- ИНСТИТУТ ЗА НУКЛЕАРНЕ НАУКЕ „БОРИС КИДРИЧ”, ВИНЧА
34, 100
- ИНСТИТУТ ЗА ОПЛЕМЕЊИВАЊЕ БИЉА, ГРОС ЛИЗЕВИЦ (ДР НЕМАЧКА)
163
- ИНСТИТУТ ЗА ОПЛЕМЕЊИВАЊЕ БИЉА, ЗАГРЕБ
403
- ИНСТИТУТ ЗА ОРГАНСКО-ТЕХНИЧКУ ХЕМИЈУ У ФРАЈБУРГУ
164
- ИНСТИТУТ ЗА ОЦЕАНОГРАФИЈУ И РИБАРСТВО, СПЛИТ
403
- ИНСТИТУТ ЗА ПАМУК, СТРУМИЦА
63, 199
- ИНСТИТУТ ЗА ПОВРТАРСТВО, СМЕДЕРЕВСКА ПАЛАНКА
62
- ИНСТИТУТ ЗА ПОЉОПРИВРЕДНА ИСТРАЖИВАЊА, НОВИ САД
66, 170, 190
- ИНСТИТУТ ЗА ПОЉОПРИВРЕДНА ИСТРАЖИВАЊА, САРАЈЕВО
146, 163
- ИНСТИТУТ ЗА ПОЉОПРИВРЕДНА ИСТРАЖИВАЊА, ТИТОГРАД
66
- ИНСТИТУТ ЗА ПРЕХРАМБЕНУ ИНДУСТРИЈУ, НОВИ САД
132, 135, 157, 163, 180, 192
- ИНСТИТУТ ЗА ПРИМЕНУ НУКЛЕАРНЕ ЕНЕРГИЈЕ У ПОЉОПРИВРЕДИ, ВЕТЕРИНАРСТВУ И ШУМАРСТВУ, ЗЕМУН
65, 403, 455
- ИНСТИТУТ ЗА ПРИМЕЊЕНУ МЕХАНИКУ, БЕОГРАД
166
- ИНСТИТУТ ЗА ПРОИЗВОДЊУ И ОПЛЕМЕЊИВАЊЕ БИЉА, ЗЕМУН
87
- ИНСТИТУТ ЗА ПРОИЗВОДЊУ СЕРУМА И ВАКЦИНА „ТОРЛАК”, БЕОГРАД
130
- ИНСТИТУТ ЗА ПРОИЗВОДЊУ СЕРУМА И ВАКЦИНА „ХУМАН”, БУДИМПЕШТА
182
- ИНСТИТУТ ЗА ПРОУЧАВАЊЕ ЗЕМЉИШТА, БЕОГРАД
132
- ИНСТИТУТ ЗА ПРОУЧАВАЊЕ АФРИКЕ, ЗАГРЕБ
250
- ИНСТИТУТ ЗА ПРОУЧАВАЊЕ ПРОДУКТИВНОСТИ РАДА, БЕОГРАД
46, 60
- ИНСТИТУТ ЗА РАТАРСТВО, ГУЧА
146
- ИНСТИТУТ ЗА РАТАРСТВО, НОВИ САД
125, 146, 393
- ИНСТИТУТ ЗА РЕХАБИЛИТАЦИЈУ, БЕОГРАД
188
- ИНСТИТУТ ЗА РИБАРСТВО, САРАЈЕВО
104
- ИНСТИТУТ ЗА РУДАРСКА И ХЕМИЈСКО-ТЕХНОЛОШКА ИСТРАЖИВАЊА, ТУЗЛА
155, 164, 191

ИНСТИТУТ ЗА РУДАРСТВО, БЕОГРАД 28	ИНСТИТУТ ЗА ШУМАРСТВО И ДРВНУ ИНДУСТРИЈУ, САРАЈЕВО 177
ИНСТИТУТ ЗА САОБРАЋАЈ, ПОМОРСТВО И ВЕЗЕ, ЗАГРЕБ 159, 188	ИНСТИТУТ ЗА ШУМСКА ИСТРАЖИВАЊА, БЕОГРАД 403
ИНСТИТУТ ЗА СЕИЗМОЛОГИЈУ, ЗЕМЉОТРЕСНО ИНЖЕЊЕРСТВО И УРБАНИСТИЧКО ПЛАНИРАЊЕ, СКОПЈЕ 434	ИНСТИТУТ ИНДУСТРИЈЕ ПНЕУМАТИКА, МОСКВА 122
ИНСТИТУТ ЗА СЕРУМЕ И ВАКЦИНЕ „ТОРЛАК”, БЕОГРАД 151	ИНТЕРНАЦИОНАЛНИ ЦЕНТАР ЗА ВИСОКЕ ПОЉОПРИВРЕДНЕ СТУДИЈЕ МЕДИТЕРАНСКОГ ПОДРУЧЈА (МОНПЕЉЕ И БАРИ) 421–422
ИНСТИТУТ ЗА СОЦИЈАЛНУ ПОЛИТИКУ, БЕОГРАД 72	ИРАЧКА КОМПАНИЈА ЗА ПОМОРСКИ ТРАНСПОРТ (IRAQI MARITIME TRANSPORT CO) 246
ИНСТИТУТ ЗА СПОЉНУ ТРГОВИНУ, БЕОГРАД 3, 42, 410, 426	ИРАЧКИ РАЗВОЈНИ ОДБОР 245
ИНСТИТУТ ЗА СТОЧАРСТВО И МЉЕКАРСТВО, ЗАГРЕБ 65, 204	ИРАЧКИ ЧИНОВНИЦИ, СТУДИЈСКИ БОРАВАК У ЈУГОСЛАВИЈИ 316
ИНСТИТУТ ЗА СТОЧАРСТВО, ЗЕМУН ПОЉЕ 293	ИСКОПАВАЊА НА ЛОКАЛИТЕТУ ЦРКВЕ СВ. ПЕТРА У ЏИВАРУ 73
ИНСТИТУТ ЗА СТОЧАРСТВО, НОВИ САД 58	ИСПИТИВАЊЕ КЛИЗИШТА КОД ПОВРШИНСКИХ КОПОВА 51
ИНСТИТУТ ЗА СТРАНЕ ЈЕЗИКЕ, БЕОГРАД 169	ИСПИТИВАЊЕ САМОНИКЛОГ БИЉА 62
ИНСТИТУТ ЗА ТЕХНОЛОГИЈУ МЕСА, БЕОГРАД 29, 122, 172, 196	ИСТАРСКИ УГЉЕНОКОПИ „РАША”, ЛАБИН 109, 126, 139, 164, 184, 195, 200, 205
ИНСТИТУТ ЗА ТЕХНОЛОГИЈУ НУКЛЕАРНИХ И ДРУГИХ МИНЕРАЛНИХ СИРОВИНА, БЕОГРАД 162, 165	ИСТОЧНОАФРИЧКИ ИНСТИТУТ, МУГАГА 250
ИНСТИТУТ ЗА ТЕХНОЛОГИЈУ РИБЕ, ЗАДАР 290	ИСТРАЖИВАЊА НЕОГЕНОГ БАСЕНА РЕКЕ МАРИЦЕ 200
ИНСТИТУТ ЗА ТУБЕРКУЛОЗУ СРБИЈЕ, БЕОГРАД 68	ИСТРАЖИВАЊЕ АНТИБИОТСКИХ ПАРЕНТЕРАЛНИХ ПРЕПАРАТА 201
ИНСТИТУТ ЗА УНУТРАШЊУ ТРГОВИНУ, ЗАГРЕБ 143	ИСТРАЖИВАЊЕ ЛЕЖИШТА СОЛИ 191
ИНСТИТУТ ЗА УПОРЕДНО ПРАВО, БЕОГРАД 73–74	ИСТРАЖИВАЊЕ ЛЕЖИШТА УРАНА 110
ИНСТИТУТ ЗА ФИЗИОЛОГИЈУ И ПАТОЛОГИЈУ АНИМАЛНЕ ПРОИЗВОДЊЕ, ЗАГРЕБ 65	ИСТРАЖИВАЧКИ ИНСТИТУТ ЗА ОБОЈЕНЕ МЕТАЛЕ, ФРАЈБЕРГ 162
ИНСТИТУТ ЗА ФИЛМ, БЕОГРАД 41, 311	ИСТРАЖИВАЧКО–РАЗВОЈНИ ЦЕНТАР ЗА ТЕРМОТЕХНИКУ И НУКЛЕАРНУ ТЕХНИКУ, САРАЈЕВО 25
ИНСТИТУТ ЗА ХМЕЉАРСТВО, ЖАЛЕЦ 150	ИСХРАНА СТАНОВНИШТВА 390
ИНСТИТУТ ЗА ШУМАРСКА ИСТРАЖИВАЊА, ЗАГРЕБ 163	

ИТАЛИЈАНСКИ НАЦИОНАЛНИ КОМИТЕТ ЗА
НУКЛЕАРНУ ЕНЕРГИЈУ
49

ИТАЛИЈАНСКИ СТРУЧЊАЦИ ЗА УЗГОЈ
ЖИТАРИЦА
393

Ј

ЈАВНА АДМИНИСТРАЦИЈА
293, 355, 370, 380, 418

ЈАВНЕ ФИНАНСИЈЕ
352

ЈАВНИ ГРАДСКИ САОБРАЋАЈ
169

ЈАДРАНСКА СЛОБОДНА ПЛОВИДБА, СПЛИТ
143, 188

ЈАДРАНСКИ ИНСТИТУТ, ЗАГРЕБ
47

ЈУГОСЛАВЕНСКИ КОМБИНАТ ГУМЕ И ОБУЋЕ
„БОРОВО”
115–116, 128, 141, 151, 157, 167, 186, 206

ЈУГОСЛАВЕНСКИ ЛЕКСИКОГРАФСКИ ЗАВОД,
ЗАГРЕБ
27

ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ ОЕСД
418, 420, 424

ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ ОУН
336

ЈУГОСЛОВЕНИ, СТИПЕНДИСТИ УНЕСКО
432

ЈУГОСЛОВЕНСКА АУТОРСКА АГЕНЦИЈА,
БЕОГРАД
76

ЈУГОСЛОВЕНСКА ЖЕЛЕЗНИЧКА МИСИЈА У
ЕТИОПИЈИ
256

ЈУГОСЛОВЕНСКА ЗАЈЕДНИЦА ЗА
ПАЛЕТИЗАЦИЈУ
30

ЈУГОСЛОВЕНСКА ИНВЕСТИЦИОНА БАНКА,
БЕОГРАД
34, 188

ЈУГОСЛОВЕНСКА КИНОТЕКА, БЕОГРАД
75

ЈУГОСЛОВЕНСКА ЛУТРИЈА „ЛОТО”, БЕОГРАД
182

ЈУГОСЛОВЕНСКА НАЦИОНАЛНА КОМИСИЈА
ЗА УНЕСКО
5

ЈУГОСЛОВЕНСКА РАДИО-ТЕЛЕВИЗИЈА,
БЕОГРАД
188

ЈУГОСЛОВЕНСКИ АЕРОТРАНСПОРТ
46, 57, 67, 82, 113, 197, 317

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ВАЗДУХОПЛОВНИ
СТРУЧЊАЦИ
230, 234, 236, 248

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ВЕТЕРИНАРИ
221, 232, 237, 243, 250

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ГРАЂЕВИНСКИ СТРУЧЊАЦИ
123, 245, 248, 252, 254–255, 258, 265, 267

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ЕКОНОМИСТИ
252, 255

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ЖЕЛЕЗНИЧКИ СТРУЧЊАЦИ
256, 258

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ЗАВОД ЗА ПРОДУКТИВНОСТ
РАДА
3, 16, 22, 26–27, 159, 412, 436

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ЗАВОД ЗА ПРОУЧАВАЊЕ
ШКОЛСКИХ И ПРОСВЕТНИХ ПИТАЊА
74, 76, 408, 418

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ЗДРАВСТВЕНИ РАДНИЦИ
215–217, 220–228, 230, 232–233, 239–243, 248,
250, 253–255, 257, 260, 262, 264, 266–267, 271,
274, 279

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ИНСТИТУТ ЗА ЕКОНОМСКА
ИСТРАЖИВАЊА, БЕОГРАД
183, 188, 408

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ИНСТИТУТ ЗА ИНДУСТРИЈУ
ОБУЋЕ, ЗАГРЕБ
115, 172

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ИНСТИТУТ ЗА
НОВИНАРСТВО, БЕОГРАД
6

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ИНСТИТУТ ЗА
ТЕХНОЛОГИЈУ МЕСА, БЕОГРАД
58

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ИНСТИТУТ ЗА ЧЕТИЊАЧЕ,
ЈАСТРЕБАРСКО
63, 163

ЈУГОСЛОВЕНСКИ КОМИТЕТ ЗА ЕКОНОМСКУ
САРАДЊУ СА ВЕЛИКОМ БРИТАНИЈОМ
48

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ПОЉОПРИВРЕДНИ
СТРУЧЊАЦИ
119, 215, 221, 223, 230, 232–234, 237, 242–243,
247, 250–253, 255, 257

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ПОЉОПРИВРЕДНО-
ШУМАРСКИ ЦЕНТАР, БЕОГРАД
146, 154, 183

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ПОМОРЦИ
220–221, 238, 242, 246, 253, 255, 257, 259

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ПРОСВЕТНИ РАДНИЦИ
263, 272

ЈУГОСЛОВЕНСКИ САВЕТОДАВНИ ЦЕНТАР ЗА
ПОЉОПРИВРЕДУ И ШУМАРСТВО
62, 64, 66, 105

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СПОРТСКИ РАДНИЦИ
210, 219–221, 223, 230, 232, 248, 252, 257–258,
261, 266, 274, 276–277

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТИПЕНДИСТИ, ПРОГРАМ
ТЕХНИЧКЕ ПОМОЋИ ОУН
335

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ, ГЕОЛОГИЈА
261

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ, ДУВАНСКА
ИНДУСТРИЈА
255

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ, ИНДУСТРИЈА
215–217, 229, 233–234, 236, 245, 252, 267

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ, КАМБОЏА
281

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ, КОНГО–
КИНШАСА
273

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ, ЛАКА
ИНДУСТРИЈА
122, 135, 248

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ, МУЗИЧКА
УМЕТНОСТ
247

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ, НАФТНА
ИНДУСТРИЈА
222

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ, СМРТНИ
СЛУЧАЈЕВИ
233

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ,
СТИПЕНДИСТИ ОУН
337–356

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ, СУКОБИ
222, 225–229, 254, 259

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ, ТЕРЦИЈАРНИ
И КВАРТНИ СЕКТОР
124

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ, ТЕШКА
ИНДУСТРИЈА
120, 134

ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ, ФРАНЦУСКА
22

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ЦЕНТАР ЗА СТРУЧНО
ОБРАЗОВАЊЕ ИНСТРУКТОРА У МЕТАЛСКО-
ЕЛЕКТРО СТРУЦИ
50

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ЦЕНТАР ЗА ТЕХНИЧКУ И
НАУЧНУ ДОКУМЕНТАЦИЈУ
169, 188, 193, 425

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ЦЕНТАР ЗА ТРАНСПОРТ У
ИНДУСТРИЈИ, ЉУБЉАНА
102

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ЦРВЕНИ КРСТ
4

ЈУГОСЛОВЕНСКИ ШУМАРСКИ СТРУЧЊАЦИ
234, 237, 255

ЈУГОСЛОВЕНСКО СПОРТСКО ДРУШТВО
„ПАРТИЗАН”
130

ЈУГОСЛОВЕНСКО-БУГАРСКА КОМИСИЈА ЗА
НАУЧНО-ТЕХНИЧКУ САРАДЊУ
198

ЈУГОСЛОВЕНСКО-КИНЕСКА КОМИСИЈА ЗА НТ
САРАДЊУ
209

ЈУГОСЛОВЕНСКО-МАЂАРСКА МЕШОВИТА
КОМИСИЈА ЗА ТЕХНИЧКУ САРАДЊУ
175

К

КАМБОЏА, АВИО-ФЛОТА
280

КАМБОЏА, ВОДОПРИВРЕДА
280

КАНАЛ ДУНАВ–ТИСА–ДУНАВ
40, 42–43, 55, 129, 146, 158, 168, 181, 187, 197,
402, 427

КАРАВАН ПРИЈАТЕЉСТВА КРОЗ АФРИКУ
274

КАРДИОВАСКУЛАРНИ БОЛЕСНИЦИ,
РЕХАБИЛИТАЦИЈА
68

КАРОЛИНСКИ ИНСТИТУТ, СТОКХОЛМ
54

КАСПИЈСКИ ИНСТИТУТ ЗА МОРСКО
РИБАРСТВО И ОЦЕАНОГРАФИЈУ, АСТРАХАН
118

КЕНИЈСКА НАЦИОНАЛНА АФРИЧКА УНИЈА
(КАНУ)
301

КИНЕСКА КОМПАНИЈА „ТЕХНОИМПОРТ”,
ПЕКИНГ
209

КМЕТИЈСКИ ЗАВОД, КОПЕР
403

КМЕТИЈСКИ ЗАВОД, НОВА ГОРИЦА
163

КОКСАРА „БОРИС КИДРИЧ”, ЛУКАВАЦ
36, 108–109, 112, 133, 139, 155, 164, 185, 357,
443, 444

КОЛОИДНИ СУМПОР
138

КОМБИНАТ „13. ЈУЛ”, ТИТОГРАД
409

КОМБИНАТ „ЖИТОПРОМЕТ”, САРАЈЕВО
170

КОМБИНАТ „МОША ПИЈАДЕ”, СТРУМИЦА
92

КОМБИНАТ „СЉЕМЕ”, ЗАГРЕБ
204

КОМБИНАТ „СПАЧВА”, ВИНКОВЦИ
204

КОМБИНАТ АЛУМИНИЈУМА, ТИТОГРАД
195

КОМБИНАТ ЗА ПРЕРАДУ И ЕКСПЛОАТАЦИЈУ
КОСОВСКОГ ЛИГНИТА, ПРИШТИНА
164

КОМБИНАТ КОСОВСКИХ ЛИГНИТА, ОБИЛИЋ
415

КОМБИНАТ ШЕЋЕРА И ВРЕЊА „ДИМИТРИЈЕ
ТУЦОВИЋ”, БЕОГРАД
135, 167

КОМЕРЦИЈАЛНА БАНКА, КАРЛОВАЦ
153

КОМИСИЈА ЗА ПРЕГЛЕД ФИЛМОВА ФНРЈ
75

КОМИСИЈА ЗА ТЕХНИЧКУ ПОМОЋ ФНРЈ
15, 189

КОМИТЕТ ЗА СПОЉНУ ТРГОВИНУ ФНРЈ
60

КОМОРА ЗА ИНДУСТРИЈУ И РУДАРСТВО НР
ХРВАТСКЕ
3, 17

КОМПАНИЈА „NESTE”, ПОРВО (ФИНСКА)
54

КОМПАНИЈА „SIEMENS”, МИНХЕН
53

КОНАКРИ, ИЗГРАДЊА
13

КОНАКРИ, УРБАНИСТИЧКИ ПЛАН
262

КОНГО-БРАЗАВИЛ, СПОРТСКА САРАДЊА
272

КОНЗЕРВИРАЊЕ ХРАНЕ, СПЕЦИЈАЛИЗАЦИЈА
308

КОНСТРУКЦИЈА АПАРАТУРЕ ЗА ГОРИВО
195

КОНСТРУКЦИЈА ПРЕКООКЕАНСКИХ БРОДОВА
139

КОНСТРУКЦИЈА РАСВЕТНИХ УРЕЂАЈА
140

КОНТИНУИРАНО ВРЕЊЕ ПИВА
150

КОНТРОЛА ВАЗДУШНОГ САОБРАЋАЈА
38

КОНТРОЛА КВАЛИТЕТА ИНДУСТРИЈСКЕ
ПРОИЗВОДЊЕ
55

КОНТРОЛА ХРАНЕ
93

КОНФЕКЦИЈА „БЕКО”, БЕОГРАД
186

КООРДИНАЦИОНИ ОДБОР ЗА УВОЗ ФИЛМОВА
4

КОРИШЋЕЊЕ ЗЕМЉИШТА И ВОДА
60

КОРПОРАЦИЈА ЗА НАВОДЊАВАЊЕ СЕОСКИХ
ПОДРУЧЈА, КАРТУМ
258

КОСОВО И МЕТОХИЈА, ТЕХНИЧКА ПОМОЋ
405

КОСОВО И МЕТОХИЈА, ТЕХНИЧКА ПОМОЋ
404, 406

КУРСЕВИ ЕНГЛЕСКОГ ЈЕЗИКА
78

КУЋНА ЕКОНОМИКА
96

Л

ЛЕЊИНГРАДСКА ЛИВНИЦА
120

ЛИБИЈА, ИСКОРЕЊИВАЊЕ ТУБЕРКУЛОЗЕ
225

ЛИБИЈА, ПОЛИЦИЈА ЗА МОРАЛ
226

ЛИВНИЦА, КИКИНДА
80

ЛИКА, РУДНИЦИ НЕМЕТАЛА
205

ЛОЊСКО ПОЉЕ, ПОДУЗЕЋЕ ЗА МЕЛИОРАЦИЈЕ
66

ЛУКА КОНСТАНЦА, РУМУНИЈА
193

ЛУКА НАУКШОТ, МАУРИТАНИЈА
270

М

МАЂАРСКА, КРЕДИТНИ И БАНКАРСКИ
СИСТЕМ
182

МАЂАРСКИ МЕТЕОРОЛОШКИ ЗАВОД,
БУДИМПЕШТА
182

МАКАРЕРЕ УНИВЕРЗИТЕТ, КАМПАЛА
260

- МАЛИ, ФИЛМСКА САРАДЊА СА
ЈУГОСЛАВИЈОМ
269
- МАЛОЛЕТНИЧКА ДЕЛИНКВЕНЦИЈА
72, 353–354
- МАНИФЕСТАЦИЈА “ФРАНЦУСКО-
ЈУГОСЛОВЕНСКИ ПЕДИЈАТРИЈСКИ ДАНИ”
45
- МАСАЧУСЕТСКИ ИНСТИТУТ ЗА
ТЕХНОЛОГИЈУ (MIT), БОСТОН
56, 99
- МАСЛИНЕ, УЗГАЈАЊЕ И ПРЕРАДА
49
- МАТИЦА ИСЕЉЕНИКА ХРВАТСКЕ, ЗАГРЕБ
2
- МАШИНСКА ИНДУСТРИЈА
334, 348, 362
- МАШИНСКА ИНДУСТРИЈА, НИШ
310
- МАШИНСКИ ИНСТИТУТ, БЕОГРАД
25
- МЕДИЦИНСКИ ПРОБЛЕМИ У ОКВИРИМА ОРЛ
ДИСЦИПЛИНЕ
137
- МЕДИЦИНСКИ ФАКУЛТЕТ, БЕОГРАД
68
- МЕДИЦИНСКИ ФАКУЛТЕТ, ЗАГРЕБ
208
- МЕДИЦИНСКИ ФАКУЛТЕТ, САРАЈЕВО
116
- МЕДИЦИНСКИ ФАКУЛТЕТ, СКОПЉЕ
227
- МЕЂУНАРОДНА АГЕНЦИЈА ЗА АТОМСКУ
ЕНЕРГИЈУ (IAEA)
13, 454–455
- МЕЂУНАРОДНА АСОЦИЈАЦИЈА СТУДЕНАТА
ЕКОНОМСКИХ И КОМЕРЦИЈАЛНИХ НАУКА
(AIESEC)
456
- МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА РАДА (ILO)
327–329, 436–447
- МЕЂУНАРОДНО УДРУЖЕЊЕ ЗА РАЗМЕНУ
СТУДЕНАТА ТЕХНИЧКИХ НАУКА (IAESTE)
456
- МЕЂУНАРОДНА УНИЈА ТУРИСТИЧКИХ
ОРГАНИЗАЦИЈА (IUOTO)
457
- МЕЂУНАРОДНА БАНКА ЗА ОБНОВУ И РАЗВОЈ
457
- МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА ЗА ЦИВИЛНИ
АВИО-САОБРАЋАЈ (ICAO)
448–450
- МЕЂУНАРОДНА УНИЈА ЗА
ТЕЛЕКОМУНИКАЦИЈЕ (ITU)
329
- МЕЂУНАРОДНА ПОМОРСКА
КОНСУЛТАТИВНА АГЕНЦИЈА (IMCO)
457
- МЕЂУНАРОДНА ФЕДЕРАЦИЈА СТУДЕНАТА
ФАРМАЦИЈЕ (IPSF)
456
- МЕЂУНАРОДНА ФЕДЕРАЦИЈА УДРУЖЕЊА
СТУДЕНАТА МЕДИЦИНЕ (IFMSA)
456
- МЕЂУНАРОДНА ФЕДЕРАЦИЈА ЗА
ДОКУМЕНТАЦИЈУ (FID)
3
- МЕЂУНАРОДНИ КУРС ИЗ СЕИЗМОЛОГИЈЕ,
ТОКИО
434
- МЕЂУНАРОДНИ КУРС О РАЗВОЈУ СЕЛА
55
- МЕЛИОРАЦИЈА ЗЕМЉИШТА
183, 402, 427
- МЕСНА ИНДУСТРИЈА „ГАВРИЛОВИЋ”,
ПЕТРИЊА
128, 141, 150, 172, 186
- МЕТАЛУРГИЈА
81, 334, 428
- МЕТАЛУРГИЈА, ЦРНА
379
- МЕТАЛУРШКИ ИНСТИТУТ „ХАСАН БРКИЋ”,
ЗЕНИЦА
195
- МЕТАЛУРШКИ ИНСТИТУТ, ЉУБЉАНА
164, 205
- МЕТАЛУРШКИ КОМБИНАТ „D'EL HAÐAR”,
АНАБА (АЛЖИР)
234
- МЕТЕОРОЛОГИЈА
328, 367
- МЕТЕОРОЛОШКА–СИНОПТИЧКА СТАНИЦА,
ЗАГРЕБ – МАКСИМИР
143
- МЕТОДА ФИНАНСИРАЊА ИНВЕСТИЦИЈА У
САОБРАЋАЈУ
137
- МЕТОДЕ ВАЂЕЊА РУДА БАКРА, ЦИНКА И
ЗЛАТА
195
- МЕТОДЕ РЕКОНСТРУКЦИЈЕ УЛИЦА
187
- МЕТОДЕ У ИНДУСТРИЈИ ЦЕМЕНТА У
РУМУНИЈИ
193

МЕТОДЕ ХЛАЂЕЊА И ТРАНСПОРТА
ПОЉОПРИВРЕДНИХ ПРОИЗВОДА
201

МЕТОДИКА ОЦЕНЕ КЛИМЕ СА
ПОЉОПРИВРЕДНОГ ГЛЕДИШТА
177

МЕХАНИЗАЦИЈА ПОЉОПРИВРЕДЕ, ТЕЧАЈ
52

МЕХАНИЗОВАНО ОТКОПАВАЊЕ УГЉА
109

МЕХАНИЧКА БЕРБА КУКУРУЗА, ТРАНСПОРТ И
СКЛАДИШТЕЊЕ
190

МЕШОВИТА ЈУГОСЛОВЕНСКО-АЛЖИРСКА
КОМИСИЈА ЗА ТЕХНИЧКУ САРАДЊУ
235

МЕШОВИТА ЈУГОСЛОВЕНСКО-МАЂАРСКА
КОМИСИЈА ЗА НАУЧНО-ТЕХНИЧКУ САРАДЊУ
175–176

МЕШОВИТА ЈУГОСЛОВЕНСКО-НЕМАЧКА (ДР)
КОМИСИЈА ЗА ИНДУСТРИЈСКУ САРАДЊУ
162

МЕШОВИТА ЈУГОСЛОВЕНСКО-СОВЈЕТСКА
КОМИСИЈА ЗА НАУЧНО-ТЕХНИЧКУ САРАДЊУ
118

МЕШОВИТА ЈУГОСЛОВЕНСКО-
ЧЕХОСЛОВАЧКА КОМИСИЈА ЗА НАУЧНО-
ТЕХНИЧКУ САРАДЊУ
145

МИНИСТАРСТВО МЕЛИОРАЦИЈЕ
„LEGIPROVODNOZ”, ЛЕЊИГРАД
124

МИНИСТАРСТВО ПОЉОПРИВРЕДЕ И
РИБАРСТВА ВЕЛИКЕ БРИТАНИЈЕ
46

МИНИСТАРСТВО ШКОЛСТВА И КУЛТУРЕ,
ЧССР
159

МОГАДИШ (СОМАЛИЈА), ИЗГРАДЊА ПОШТЕ
274

МОЛДАВСКИ ИНСТИТУТ ВОЋАРСТВА,
ВИНОГРАДАРСТВА И ВИНАРСТВА
119

МОНТАЖНИ ОБЈЕКТИ, ИЗГРАДЊА
136, 152, 196, 202

МУЗЕЈ „РУМУНСКО СЕЛО” У БУКУРЕШТУ
190

Н

НАБАВКА СТРУЧНЕ ЛИТЕРАТУРЕ ПУТЕМ
ТЕХНИЧКЕ ПОМОЋИ
331

НАВОДЊАВАЊЕ ВИНОГРАДА
199

НАВОДЊАВАЊЕ ПИРИНЧА У МАЂАРСКОЈ
177

НАКЛАДНИ ЗАВОД МАТИЦЕ ХРВАТСКЕ,
ЗАГРЕБ
74

НАЛАЗИШТА ГВОЗДЕНЕ РУДЕ
357

НАРОДНА БАНКА ФНРЈ
44, 48, 188

НАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА ЈУГОЗАПАДНЕ
АФРИКЕ (SWAPO)
290, 292

НАРОДНИ МУЗЕЈ, БЕОГРАД
73

НАУЧНО-ИСТРАЖИВАЧКИ ПРОЈЕКТИ ИЗ
ПОЉОПРИВРЕДЕ
64

НАУЧНО-ТЕХНИЧКА САРАДЊА СА ДР
НЕМАЧКОМ
160

НАФТНА ИНДУСТРИЈА
178, 335, 341, 379

НАФТНО ПОЉЕ ЈЕРМЕНОВЦИ
185

НАЦИОНАЛНА АЛЖИРСКА ПОМОРСКА
КОМПАНИЈА
238

НЕУРОПСИХОЛОГИЈА
98

НЕУРОХИРУРГИЈА У САД
98

НОВИНСКА АГЕНЦИЈА РЕПУБЛИКЕ МАЛИ
268

НОВЧАНИ И КРЕДИТНИ СИСТЕМ СФРЈ
176

НУКЛЕАРНА ЕНЕРГИЈА
61

НУКЛЕАРНИ ИНСТИТУТ „ЈОЖЕФ ШТЕФАН”,
ЉУБЉАНА
99

О

ОБОЈЕНА МЕТАЛУРГИЈА
379

ОБРАДА И ПРЕРАДА МЕРМЕРНИХ БЛОКОВА
158

ОБУКА РАДНИКА ЗА РАД НА WEAVEMATIC
МАШИНАМА
180

ОВЧАРСТВО
395

ОГЛЕДНА СТАНИЦА ПОЉОПРИВРЕДНОГ
ФАКУЛТЕТА, СОФИЈА

199

ОГЛЕДНО ДОБРО „КАМЕНДИН”, НОВИ САД

88

ОДБОР ЗА ОБРАДУ МЕТАЛА УАР

308

ОДБРАНА ОД ПОПЛАВА

177

ОДРЖАВАЊЕ ПУТЕВА

136

ОРГАНИЗАЦИЈА ЗА ЕКОНОМСКУ САРАДЊУ И
РАЗВОЈ (ОЕСД), СТРАНИ СТРУЧЊАЦИ У
ЈУГОСЛАВИЈИ

425–428

ОРГАНИЗАЦИЈА ЗА ЕКОНОМСКУ САРАДЊУ И
РАЗВОЈ (ОЕСД), СТУДИЈСКИ ПРОГРАМИ

406

ОМЛАДИНСКЕ РАДНЕ БРИГАДЕ

324

ОПИСМЕЊАВАЊЕ ОДРАСЛИХ У
ЈУГОСЛАВИЈИ

78

ОПРЕМА ЗА ШКОЛЕ ЕНГЛЕСКОГ ЈЕЗИКА

78

ОПШТА БОЛНИЦА, БАЊА ЛУКА

169

ОРГАНИЗАЦИЈА ЛОВНИХ ГАЗДИНСТАВА

146

ОРГАНИЗАЦИЈА ПТТ САОБРАЋАЈА

83

ОРГАНИЗАЦИЈА ПУТНЕ СЛУЖБЕ И ИЗГРАДЊА
ПУТЕВА

203

ОРГАНИЗАЦИЈА РАДА НА
ТЕРМОЕЛЕКТРАНАМА

149

ОРГАНИЗАЦИЈА УЈЕДИЊЕНИХ НАЦИЈА

6, 12, 329, 336

ОРГАНИЗАЦИЈА УЈЕДИЊЕНИХ НАЦИЈА,
ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТИПЕНДИСТИ

330

ОРГАНИЗАЦИЈА УЈЕДИЊЕНИХ НАЦИЈА,
ЈУГОСЛОВЕНСКИ СТРУЧЊАЦИ

329

ОРГАНИЗАЦИЈА УЈЕДИЊЕНИХ НАЦИЈА,
ПРОГРАМ ЗА РАЗВОЈ

11

ОРГАНИЗАЦИЈА УЈЕДИЊЕНИХ НАЦИЈА,
ПРОГРАМ ТЕХНИЧКЕ ПОМОЋИ

328–329, 332, 335

ОРГАНИЗАЦИЈА УЈЕДИЊЕНИХ НАЦИЈА,
СЕМИНАРИ

379

ОРГАНИЗАЦИЈА ЗА ЕКОНОМСКУ САРАДЊУ И
РАЗВОЈ (ОЕСД)

404–407, 409–429

ОРГАНИЗАЦИЈА ЗА ЕКОНОМСКУ САРАДЊУ И
РАЗВОЈ (ОЕСД), ЈУГОСЛОВЕНСКИ
СТИПЕНДИСТИ

419

ОРГАНСКО-ХЕМИЈСКА ИНДУСТРИЈА „НАУМ
НАУМОВСКИ БОРЧЕ”, СКОПЈЕ

171, 205

ОРТОПЕДСКА БОЛНИЦА „БАЊИЦА”, БЕОГРАД

69

ОРТОПЕДСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „РУДО”, БЕОГРАД

188

ОРТОПЕДСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „РУДО”, НИШ

69

ОСИЈЕЧКА ЉЕВАОНИЦА ЖЕЉЕЗА

335

ОСНОВНА ПРИВРЕДНА КОМОРА, КАРЛОВАЦ

188

П

ПАВИЉОН „АФРИКА–АЗИЈА–ЈУГОСЛАВИЈА”,
ЗАГРЕБ

210

ПАКИСТАН, ПОЉОПРИВРЕДНА САРАДЊА

277

ПАМУЧНА ИНДУСТРИЈА, ДУГА РЕСА

128, 157, 172, 206

ПАСТЕРОВ ИНСТИТУТ, ЛИЛ

29

ПАСТЕРОВ ИНСТИТУТ, ПАРИЗ

34

ПАСТРМКЕ, УЗГОЈ

186, 199

ПЕКАРСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „ХЛЕБ”, НОВИ САД

167

ПЕРМСКИ ПОЉОПРИВРЕДНИ ИНСТИТУТ

119

ПИВАРА „PILSNER URQUELL”, ПЛЗЕН

150

ПОВЕЋАЊЕ ПРОДУКТИВНОСТИ РАДА

412

ПОДМОРСКИ ЕЛЕКТРИЧНИ КАБЛ

359

ПОДУЗЕЋЕ ЗА ИЗРАДУ ОРТОПЕДСКИХ
ПОМАГАЛА „БАНИЈА”, ЗАГРЕБ

188

- ПОДУЗЕЋЕ ЗА ИНДУСТРИЈСКО ГРАЂЕЊЕ
„ЈУГОМОНТ”, ЗАГРЕБ
136
- ПОДУЗЕЋЕ ЗА МЕЂУНАРОДНУ ТРГОВИНУ
„АСТРА”, ЗАГРЕБ
3
- ПОДУЗЕЋЕ ЛУКА И СКЛАДИШТА, РИЈЕКА
143
- ПОЗАМАНТЕРИЈА „ВЕСНА”, СЈЕНИЦА
141
- ПОЛИТИКА ЦЕНА
424
- ПОЛИТИКА ЦЕНА, ПОЉОПРИВРЕДА
183
- ПОЉОПРИВРЕДА И ШУМАРСТВО
416, 421, 427
- ПОЉОПРИВРЕДНА ЕКОНОМИКА
387, 399
- ПОЉОПРИВРЕДНА ЗАДРУГА „БРАТСТВО
ЈЕДИНСТВО”, ЗРЕЊАНИН
47
- ПОЉОПРИВРЕДНА МЕХАНИЗАЦИЈА
398
- ПОЉОПРИВРЕДНА СТАНИЦА „БЕЉЕ”,
БРЕСТОВАЦ
47
- ПОЉОПРИВРЕДНА ШКОЛА „СВ. НИКОЛА”,
ШТИП
66
- ПОЉОПРИВРЕДНИ ИНСТИТУТ, МИНИЈА
(ЕГИПАТ)
309
- ПОЉОПРИВРЕДНИ ИНСТИТУТ, ОСИЈЕК
177
- ПОЉОПРИВРЕДНИ ИСТРАЖИВАЧКИ
ИНСТИТУТ, СКОПЈЕ
88
- ПОЉОПРИВРЕДНИ КОМБИНАТ „БЕЉЕ”,
ОСИЈЕК
66, 146, 163, 209
- ПОЉОПРИВРЕДНИ КОМБИНАТ „БЕОГРАД”
138, 204, 409
- ПОЉОПРИВРЕДНИ КОМБИНАТ „ПАНЧЕВАЧКИ
РИТ”
47
- ПОЉОПРИВРЕДНИ КОМБИНАТ „СЕРВО
МИХАЉ”, ЗРЕЊАНИН
275, 445
- ПОЉОПРИВРЕДНИ ФАКУЛТЕТ, ЗАГРЕБ
146, 154
- ПОЉОПРИВРЕДНИ ФАКУЛТЕТ, ЗЕМУН
312, 323
- ПОЉОПРИВРЕДНИ ФАКУЛТЕТ, НОВИ САД
45
- ПОЉОПРИВРЕДНИ ФАКУЛТЕТ, ПЛОВДИВ
199
- ПОЉОПРИВРЕДНИ ШКОЛСКИ ЦЕНТАР,
БИЈЕЉИНА
188
- ПОЉОПРИВРЕДНО ДОБРО „13. МАЈ”,
БАТАЈНИЦА
47, 204
- ПОЉОПРИВРЕДНО ДОБРО „БАБА АЛИ”,
АЛЖИР
237
- ПОЉОПРИВРЕДНО ДОБРО „ГУЧЕВО”,
ЛОЗНИЦА
163
- ПОЉОПРИВРЕДНО ДОБРО „ЈАКШИЋЕВО”,
СРПСКА ЦРЊА
47
- ПОЉОПРИВРЕДНО ДОБРО „КУЗМАН
ЈОСИФОВСКИ”, ПРИЛЕП
163
- ПОЉОПРИВРЕДНО ДОБРО „НОВА ТОПОЛА”,
БАЊА ЛУКА
66
- ПОЉОПРИВРЕДНО ДОБРО „ПАНОНИЈА”,
БАЧКА ТОПОЛА
42, 295
- ПОЉОПРИВРЕДНО-ИНДУСТРИЈСКИ
КОМБИНАТ „МЛАДЕН СТОЈАНОВИЋ”, НОВА
ТОПОЛА
47
- ПОЉОПРИВРЕДНО-ИНДУСТРИЈСКИ
КОМБИНАТ „СЉЕМЕ”, ЗАГРЕБ
141, 150, 172, 180, 183, 194
- ПОЉОПРИВРЕДНО-ИНДУСТРИЈСКИ
КОМБИНАТ „ТАМИШ”, ПАНЧЕВО
170
- ПОЉОПРИВРЕДНО-ИНДУСТРИЈСКИ
КОМБИНАТ, ЖУПАЊА
163
- ПОЉОПРИВРЕДНО-ИНДУСТРИЈСКИ
КОМБИНАТ, ПОДРАВСКА СЛАТИНА
163
- ПОЉОПРИВРЕДНО-ШУМАРСКА КОМОРА,
ПРИШТИНА
66
- ПОЉСКА, ПРОИЗВОДЊА МУЗИЧКИХ
ИНСТРУМЕНАТА
137
- ПОЉСКА, СЛУЖБА КОНТРОЛЕ И МЕРЕЊА РТВ
ЕМИСИЈА
137

- ПОМОРСКА ШКОЛА, ЗАДАР
290
- ПОМОЋ ПОКРЕТИМА ОТПОРА
274
- ПОСЛОВНИ САВЕЗ ЗА ВОЋАРСТВО И
ВИНОГРАДАРСТВО „КООПЕРАТИВА”,
БЕОГРАД
206
- ПОСЛОВНО УДРУЖЕЊЕ „ИНПРОС”, БЕОГРАД
21
- ПОСЛОВНО УДРУЖЕЊЕ ДРВНЕ ИНДУСТРИЈЕ И
ШУМАРСТВА, БЕОГРАД
54
- ПОСТРОЈЕЊА ЗА ПРОИЗВОДЊУ КАРБАМИДА
У ДИМИТРОВГРАДУ
200
- ПОШУМЉАВАЊЕ ЗЕМЉИШТА
190
- ПРАКСА У СР НЕМАЧКОЈ, ИЗВЕШТАЈИ
53
- ПРЕВОЂЕЊЕ И ШТАМПАЊЕ АМЕРИЧКЕ
ЛИТЕРАТУРЕ
74, 76
- ПРЕДИОНИЦА И ТВОРНИЦА КОНЦА
„ДАЛМАТИНКА”, СИЊ
141
- ПРЕДУЗЕЋЕ „14. ОКТОБАР”, КРУШЕВАЦ
253
- ПРЕДУЗЕЋЕ „7. АПРИЛ”, ВИСОКО
445
- ПРЕДУЗЕЋЕ „АГРОБИРО”, ЉУБЉАНА
206
- ПРЕДУЗЕЋЕ „АГРОВОЈВОДИНА”, НОВИ САД
267
- ПРЕДУЗЕЋЕ „АДРИЈА”, ЗАДАР
138
- ПРЕДУЗЕЋЕ „БОБИЋ ФЛОРИЈАН”, ВАРАЖДИН
141
- ПРЕДУЗЕЋЕ „БОРИС КИДРИЧ”, ТИТОВ ВЕЛЕС
444
- ПРЕДУЗЕЋЕ „БОСНА ЛИЈЕК”, САРАЈЕВО
172
- ПРЕДУЗЕЋЕ „BOSCH”, ШТУТГАРТ
67
- ПРЕДУЗЕЋЕ „VARTEX”, ВАРАЖДИН
128, 150, 180
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ВЕНТИЛАТОР”, ЗАГРЕБ
185
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ВИНОПРОДУКТ”, ЗАГРЕБ
206
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ВОЋЕ”, ЗАГРЕБ
103
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ВРШАЧКИ ВИНОГРАДИ”
194, 199, 204
- ПРЕДУЗЕЋЕ „GALVANOTESNIK”, ЛАПЦИГ
165
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ГЕОЗАВОД”, БЕОГРАД
129, 173, 222, 261
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ГЕОИСТРАГЕ”, САРАЈЕВО
142
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ГЕОИСТРАЖИВАЊА”, ЗАГРЕБ
3, 131, 136, 142, 197, 245, 279
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ГЕОФИЗИКА”, ЗАГРЕБ
173, 197
- ПРЕДУЗЕЋЕ „GHETALDUS”, ЗАГРЕБ
167
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ДАЛИЈА”, БЕОГРАД
128
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ДАЛМАЦИЈА ВИНО”, СПЛИТ
183
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ДАЛМАЦИЈА ЦЕМЕНТ”, СОЛИН–
СПЛИТ
136, 168
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ДРИНА”, ЗВОРНИК
443
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ЂУРО САЛАЈ”, НИШ
165
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ЕЛЕКТРОВРБАС”, ЈАЦЕ
86
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ЕЛЕКТРО – ДАЛМАЦИЈА”, СПЛИТ
166
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ЕЛЕКТРОНИКА”, ЉУБЉАНА
185
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ЕЛЕКТРОПРЕНОС”, САРАЈЕВО
140
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ЕЛЕКТРОПРОЈЕКТ”, ЗАГРЕБ
140, 205
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ЕЛЕКТРОПРОЈЕКТ”, САРАЈЕВО
22
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ЕЛЕКТРОСРБИЈА”, БЕОГРАД
50, 166
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ЕЛЕКТРОХЕРЦЕГОВИНА”,
МОСТАР
166
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ЕНЕРГОИНВЕСТ”, САРАЈЕВО
23, 86, 134, 153, 165–166, 168, 195, 207
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ЕНЕРГОПРОЈЕКТ”, БЕОГРАД
39, 129, 158, 187, 207, 209, 248–249, 251, 266,
271, 280–281
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ЕНЕРГОПРОЈЕКТ”, ЗАГРЕБ
209

ПРЕДУЗЕЋЕ „ЖИТО”, ЗАГРЕБ 41	ПРЕДУЗЕЋЕ „КЕРАМИКА”, ПРИЈЕДОР 166
ПРЕДУЗЕЋЕ „ЖИТОМАКЕДОНИЈА”, СКОПЈЕ 41	ПРЕДУЗЕЋЕ „КНИН – ГИПС”, КНИН 134
ПРЕДУЗЕЋЕ „ЖУПЉАНКА”, АЛЕКСАНДРОВАЦ 180	ПРЕДУЗЕЋЕ „КОЛУБАРА”, ВРЕОЦИ 195
ПРЕДУЗЕЋЕ „ЗАВОДИ РР”, НИШ 364, 443	ПРЕДУЗЕЋЕ „КОРДУН”, КАРЛОВАЦ 165
ПРЕДУЗЕЋЕ „ИНА”, ЗАГРЕБ 27, 126, 164, 171, 185, 191, 222	ПРЕДУЗЕЋЕ „КРАЈИНА ВИНО”, НЕГОТИН 194
ПРЕДУЗЕЋЕ „ИНВЕСТ-ИМПОРТ”, БЕОГРАД 243, 257	ПРЕДУЗЕЋЕ „КРИВАЈА”, ЗАВИДОВИЋИ 141, 157
ПРЕДУЗЕЋЕ „ИНДУСТРИЈА ПОРЦЕЛАНА”, АРАНЂЕЛОВАЦ 444	ПРЕДУЗЕЋЕ „ЛАБОРАТОРИЈА ИМПОРТ”, ЗАГРЕБ 45
ПРЕДУЗЕЋЕ „ИНДУСТРОГРАДЊА”, ЗАГРЕБ 207	ПРЕДУЗЕЋЕ „МАГНОХРОМ”, КРАЉЕВО 109
ПРЕДУЗЕЋЕ „ИНТЕКС”, КРАЊ 115	ПРЕДУЗЕЋЕ „МАГНОХРОМ”, РАНКОВИЋЕВО 361
ПРЕДУЗЕЋЕ „ЈУГОАЗБЕСТ”, МЛАДЕНОВАЦ 127, 166	ПРЕДУЗЕЋЕ „МАКЕДОНИЈА ВИНО”, СКОПЈЕ 40
ПРЕДУЗЕЋЕ „ЈУГОАУТО”, БЕОГРАД 67	ПРЕДУЗЕЋЕ „МАРИЈАН БАДЕЛТ”, ЗАГРЕБ 206
ПРЕДУЗЕЋЕ „ЈУГОЕЛЕКТРО”, БЕОГРАД 131	ПРЕДУЗЕЋЕ „MARTIN–HOOP–WERK IV”, ЦВІКАУ 164
ПРЕДУЗЕЋЕ „ЈУГОИНВЕСТ”, БЕОГРАД 222	ПРЕДУЗЕЋЕ „МАШИНОПРОЈЕКТ”, БЕОГРАД 134, 168
ПРЕДУЗЕЋЕ „ЈУГОКЕРАМИКА”, ЗАПРЕШИЋ 156, 195, 443, 445	ПРЕДУЗЕЋЕ „МЕТАН”, КУТИНА 139, 149, 185, 191
ПРЕДУЗЕЋЕ „ЈУГОКЕРАМИКА”, МЛАДЕНОВАЦ 134	ПРЕДУЗЕЋЕ „МЛИНПЕК”, БЕОГРАД 41
ПРЕДУЗЕЋЕ „ЈУГОКУДЕЉА”, НОВИ САД 172, 206	ПРЕДУЗЕЋЕ „МУЗИЧКА НАКЛАДА”, ЗАГРЕБ 44
ПРЕДУЗЕЋЕ „ЈУГОЛАБОРАТОРИЈА”, БЕОГРАД 45, 67	ПРЕДУЗЕЋЕ „НАВИП”, ЗЕМУН 157
ПРЕДУЗЕЋЕ „ЈУГОЛИНИЈА”, РИЈЕКА 246	ПРЕДУЗЕЋЕ „НАДА ДИМИЋ, ЗАГРЕБАЧКА ТРИКОТАЖА И ПОЗАМАНТЕРИЈА” 157
ПРЕДУЗЕЋЕ „ЈУГОМОНТ”, ЗАГРЕБ 173	ПРЕДУЗЕЋЕ „НАСТАВНИ ФИЛМ”, ЗАГРЕБ 75
ПРЕДУЗЕЋЕ „ЈУГОТОН”, ЗАГРЕБ 159	ПРЕДУЗЕЋЕ „НАФТА”, ДОЊА ЛЕНДАВА 111, 360, 443
ПРЕДУЗЕЋЕ „ЈУГОТУРБИНА”, КАРЛОВАЦ 33, 126–127, 139, 185, 195, 310	ПРЕДУЗЕЋЕ „НАФТАГАС”, ЗРЕЊАНИН 360
ПРЕДУЗЕЋЕ „КАБЛОВИ”, СВЕТОЗАРЕВО 444	ПРЕДУЗЕЋЕ „НАФТАГАС”, НОВИ САД 45, 111, 139, 164, 178, 185, 191, 445
ПРЕДУЗЕЋЕ „КАМЕНСКО”, ЗАГРЕБ 412	ПРЕДУЗЕЋЕ „НАФТАПЛИН”, ЗАГРЕБ 111, 139, 171, 185, 191, 335, 360, 443, 445
ПРЕДУЗЕЋЕ „КЕРАМИКА”, МЛАДЕНОВАЦ 156, 191	ПРЕДУЗЕЋЕ „НИКОЛА ЂУРКОВИЋ”, КОТОР 167

- ПРЕДУЗЕЋЕ „ОКИ”, ЗАГРЕБ
361
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ОРАШАЦ”, АРАНЂЕЛОВАЦ
361
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ПЕЛАГОНИЈА”, БИТОЉ
163
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ПОБЕДА”, ПЕТРОВАРАДИН
443
- ПРЕДУЗЕЋЕ „POLYTECHNA”, ПРАГ
146
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ПОЛИМКА”, ИВАНГРАД
445
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ПРВА ПЕТОЛЕТКА”, ТРСТЕНИК
423
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ПРВОМАЈСКА”, ЗАГРЕБ
112, 195, 443
- ПРЕДУЗЕЋЕ „САВА”, КРАЊ
445
- ПРЕДУЗЕЋЕ „САПОНИЈА”, ОСИЈЕК
172, 195
- ПРЕДУЗЕЋЕ „СВЕЈТЛОСТ”, РИЈЕКА
362
- ПРЕДУЗЕЋЕ „СЕГЕСТИКА”, СИСАК
146
- ПРЕДУЗЕЋЕ „СЛАВКО РОДИЋ”, БУГОЈНО
169
- ПРЕДУЗЕЋЕ „СЛОВЕНИЈАВИНО”, ЉУБЉАНА
157
- ПРЕДУЗЕЋЕ „СЉЕМЕ”, ЗАГРЕБ
186
- ПРЕДУЗЕЋЕ „SCHRAUBENFABRIK”, КАРЛ-
МАРКС-ШТАТ (ДР НЕМАЧКА)
165
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ТЕРМОЕЛЕКТРАНА”, ЗАГРЕБ
140
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ТЕРМОЕЛЕКТРО”, БЕОГРАД
127, 140, 205
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ТЕСЦО”, БУДИМПЕШТА
176
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ТЕХНОПРОМЕТ”, БЕОГРАД
248, 253
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ТОВАРНА ДУШИКА”, РУШЕ
445
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ТРУДБЕНИК”, БЕОГРАД
129
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ТРУДБЕНИК”, ДОБОЈ
33
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ТУРОПОЉЕ”, КАРЛОВАЦ
204
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ФОТОКЕМИКА”, ЗАГРЕБ
167, 172
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ФРУШКА ГОРА”, ГЛАДНОШ
13
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ХИДРОПРОЈЕКТ”, БЕОГРАД
222, 229
- ПРЕДУЗЕЋЕ „COLOR”, МЕДВОДЕ
361
- ПРЕДУЗЕЋЕ „CHROMOS –KATRAN–KUTRILIN”,
ЗАГРЕБ
134, 140, 149, 166, 191
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ЧЕПЕЛ”, БУДИМПЕШТА
179
- ПРЕДУЗЕЋЕ „ШУМАПЛАН”, САРАЈЕВО
163
- ПРЕДУЗЕЋЕ ЗА ГАЗДОВАЊЕ ШУМАМА, НИШ
190
- ПРЕДУЗЕЋЕ ЗА ЕКСПОЛАТАЦИЈУ РУДА
"КРУПА", БОСАНСКА КРУПА
184
- ПРЕДУЗЕЋЕ ЗА ИСТРАЖИВАЊЕ НАФТЕ „ЦРНА
ГОРА”, БАР
111, 126
- ПРЕДУЗЕЋЕ ЗА ПУТЕВЕ, ВАЉЕВО
136
- ПРЕДУЗЕЋЕ ЛУКА И СКЛАДИШТА, БЕОГРАД
208
- ПРЕРАДА ДРВЕТА
389
- ПРЕРАДА РИБЕ
397
- ПРЕРАДА СИРОВЕ НАФТЕ
139
- ПРЕХРАМБЕНА ИНДУСТРИЈА
350, 400
- ПРЕХРАМБЕНО ПРЕДУЗЕЋЕ „ПОДРАВКА”,
КОПРИВНИЦА
141, 157, 167, 172
- ПРИВРЕДНА БАНКА, ЗАГРЕБ
188
- ПРИВРЕДНА КОМОРА НР БИХ
24
- ПРИВРЕДНА КОМОРА СР СРБИЈЕ
9
- ПРИВРЕДНА КОМОРА СР ЦРНЕ ГОРЕ
52
- ПРИВРЕДНО ПЛАНИРАЊЕ
419–420
- ПРИВРЕДНО УДРУЖЕЊЕ ФИЛМСКИХ
ПРЕДУЗЕЋА ФНРЈ
75

ПРИВРЕМЕНА РЕВОЛУЦИОНАРНА ВЛАДА РЕПУБЛИКЕ ЈУЖИ ВИЈЕТНАМ 282	ПРОИЗВОДЊА ДИЗЕЛ-МОТОРА 48
ПРИМЕНА МЕХАНИЗАЦИЈЕ У ШУМАРСТВУ 105	ПРОИЗВОДЊА ЕЛЕКТРИЧНИХ СИЈАЛИЦА 149
ПРИМЕНА НАФТНИХ ДЕРИВАТА 192	ПРОИЗВОДЊА ЕЛЕКТРОПОРЦЕЛАНА 200
ПРОБЛЕМИ ГЕОФИЗИЧКИХ ИСТРАЖИВАЊА 171	ПРОИЗВОДЊА ЕЛЕКТРОТЕХНИЧКОГ ПОРЦЕЛАНА 117
ПРОБЛЕМИ ХИДРАУЛИКЕ 43	ПРОИЗВОДЊА ЕЛЕКТРОЦИНКА И КАДМИЈУМА 200
ПРОГРАМ КУЛТУРНЕ САРАДЊЕ ЈУГОСЛАВИЈЕ И РУМУНИЈЕ 189	ПРОИЗВОДЊА ЕМАЈЛИРАНОГ ПОСУЂА 185
ПРОГРАМ КУЛТУРНЕ САРАДЊЕ СФРЈ И БУГАРСКЕ 198	ПРОИЗВОДЊА ЖЕНСКЕ ГАЛАНТЕРИЈСКЕ ОБУЋЕ 180
ПРОГРАМ НАУЧНО-ТЕХНИЧКЕ САРАДЊЕ ФНРЈ И РУМУНИЈЕ 189	ПРОИЗВОДЊА И ИСПИТИВАЊЕ ПНЕУМАТИКА 192
ПРОГРАМ ФРАНЦУСКЕ ТЕХНИЧКЕ ПОМОЋИ 24	ПРОИЗВОДЊА И ПРЕРАДА ИНДУСТРИЈСКЕ ПАПРИКЕ 201
ПРОДУКТИВНОСТ РАДА 419–420	ПРОИЗВОДЊА И УПОТРЕБА ВАКУМСКОГ БЕТОНА 207
ПРОИЗВИДЊА ВИНИЛ-АЗБЕСТНИХ ПЛОЧА 207	ПРОИЗВОДЊА ИНЈЕКЦИЈА И ПАРЕНТЕРАЛНИХ ОТОПИНА 180
ПРОИЗВОДЊА АЛАТА ЗА АУТОКАРОСЕРИЈУ 179	ПРОИЗВОДЊА ИНСУЛИНА 135, 167
ПРОИЗВОДЊА АНТИБИОТИКА 135	ПРОИЗВОДЊА КВАРЦНОГ СТАКЛА 149
ПРОИЗВОДЊА БИЉНИХ ЕКСТРАКТА 138	ПРОИЗВОДЊА КОЖЕ, СПЕЦИЈАЛИЗАЦИЈА 308
ПРОИЗВОДЊА БОЈА 350	ПРОИЗВОДЊА КОЖНЕ ГАЛАНТЕРИЈЕ 196
ПРОИЗВОДЊА ВАКЦИНА 159, 204	ПРОИЗВОДЊА КОЖНЕ ОБУЋЕ 151
ПРОИЗВОДЊА ВАТРОСТАЛНИХ МАТЕРИЈАЛА 361	ПРОИЗВОДЊА КОНЗЕРВИРАНЕ ШУНКЕ 196
ПРОИЗВОДЊА ВЕШТАЧКИХ ЂУБРИВА 185	ПРОИЗВОДЊА КОНФЕКЦИЈЕ 150
ПРОИЗВОДЊА ВОДЕНИХ ТУРБИНА 140	ПРОИЗВОДЊА ЛЕКОВА ПРИРОДНОГ ПОРЕКЛА 196
ПРОИЗВОДЊА ВУЧНИХ ЕЛЕКТРОМОТОРА 179	ПРОИЗВОДЊА ЛИМЕННИХ РАДИЈАТОРА 205
ПРОИЗВОДЊА ГУМЕНЕ ОБУЋЕ 196	ПРОИЗВОДЊА МЕДИЦИНСКИХ УРЕЂАЈА И ИНСТРУМЕНАТА 188
ПРОИЗВОДЊА ДЕЧЈЕ ОБУЋЕ 151	ПРОИЗВОДЊА МЕСНИХ КОНЗЕРВИ 196
ПРОИЗВОДЊА ДЕЧЈЕ ХРАНЕ 201	

ПРОИЗВОДЊА МОТОРА СА УНУТРАШЊИМ САГОРЕВАЊЕМ 179	ПРОИЗВОДЊА, КОРИШЋЕЊЕ И РАСПОДЕЛА ГАСА 111
ПРОИЗВОДЊА НАФТЕ, ЛЕНДАВА 126	ПРОЈЕКАТ „ГОРЊА ЈАСЕНИЦА” 373–374
ПРОИЗВОДЊА ОБУЋАРСКОГ ПРИБОРА 151	ПРОЈЕКАТ „КОСМЕТ” 413, 427
ПРОИЗВОДЊА ОПЕКЕ ОД ЛАКОГ ШАМОТА 152	ПРОЈЕКАТ „МИНЕРАЛНИ ИЗВОРИ У ЈУГОСЛАВИЈИ” 377
ПРОИЗВОДЊА ОПРЕМЕ ЗА ПРЕХРАМБЕНУ ИНДУСТРИЈУ 196	ПРОЈЕКАТ „МОДЕРНИЗАЦИЈА ДИСТРИБУЦИЈЕ” 424, 426
ПРОИЗВОДЊА ПАМУКА 382	ПРОЈЕКАТ „СПОЉНА ТРГОВИНА И ТУРИЗАМ” 426
ПРОИЗВОДЊА ПВЦ ТЕПИХА И ВЕШТАЧКЕ КОЖЕ 195–196	ПРОЈЕКАТ „УЗОРНА ПРЕДУЗЕЋА” 412
ПРОИЗВОДЊА ПЕНАСТЕ ГУМЕ 151	ПРОЈЕКАТ „УЗОРНЕ ФАРМЕ” 427
ПРОИЗВОДЊА ПЕНИЦИЛИНА 277	ПРОЈЕКАТ МЕЛИОРАЦИЈЕ У МАКЕДОНИЈИ 409
ПРОИЗВОДЊА ПЛАСТИЧНИХ МАСА 361	ПРОЈЕКАТ ОУН, ПРОДУКТИВНОСТ ИНДУСТРИЈСКОГ РАЗВОЈА 378
ПРОИЗВОДЊА ПОЛУКОНЗЕРВИ ОД СВИЊСКОГ МЕСА 180	ПРОЈЕКТИ ОЕСД, ЈАВНА АДМИНИСТРАЦИЈА 411
ПРОИЗВОДЊА ПОЛУМОНТАЖНОГ СИСТЕМА 181	ПРОЈЕКТИ ОЕСД, ПОЉОПРИВРЕДА 409
ПРОИЗВОДЊА ПОРЦЕЛАНА 149	ПРОЈЕКТИ ОЕСД, ПРОСВЕТА 408
ПРОИЗВОДЊА ПУТНИЧКИХ И ТЕРЕТНИХ ВАГОНА 195	ПРОЈЕКТИ ОЕСД, ТРГОВИНА, ТУРИЗАМ И УСЛУГЕ 410
ПРОИЗВОДЊА СИЛИЦИЈУМОВОГ КАРБИДА 191	ПРОЈЕКТОВАЊЕ ВИНСКИХ СКЛАДИШТА 194
ПРОИЗВОДЊА СИРА КАЧКАВАЉ 201	ПРОЈЕКТОВАЊЕ ВИСОКИХ СТАМБЕНИХ ЗГРАДА 187
ПРОИЗВОДЊА СИРА ПАРМЕЗАН 141	ПРОЈЕКТОВАЊЕ ГРАДЊЕ У СЕИЗМИЧКИМ РЕОНИМА 197
ПРОИЗВОДЊА СИРЕВА ОД ОВЧИЈЕГ МЛЕКА 196	ПРОЈЕКТОВАЊЕ ПУТЕВА СА САВРЕМЕНИМ КОЛОВОЗОМ 181
ПРОИЗВОДЊА СИРОВИНА ЗА ДЕТЕРЏЕНТЕ 180	ПРОУЧАВАЊЕ ГОВОРА ПРИ РЕХАБИЛИТАЦИЈИ ГЛУВИХ 71
ПРОИЗВОДЊА СКРОБА И ГЛУКОЗЕ 361	ПРОУЧАВАЊЕ ПРОИЗВОДЊЕ УЉА 150
ПРОИЗВОДЊА ТИЛЗИТСКОГ СИРА 135	ПРОУЧАВАЊЕ РАДНИЧКОГ САМОУПРАВЉАЊА 325
ПРОИЗВОДЊА ШАМОТА 357	

ПРОУЧАВАЊЕ ФОРМАЦИЈА МЕЗОЗОИКА
184

ПТТ САОБРАЋАЈ, ЗАГРЕБ
137, 153, 159, 169, 188, 197

ПТТ САОБРАЋАЈ, КАРЛОВАЦ
208

ПТТ САОБРАЋАЈ, РИЈЕКА
143

ПУМПЕ ЗА ГОРИВА ДИЗЕЛ МОТОРА
165

Р

РАДИОИНДУСТРИЈА, ЗАГРЕБ
134, 185

РАДИО–ТЕЛЕВИЗИЈА БЕОГРАД
46, 174, 188, 253

РАЗВОЈНА ЛАБОРАТОРИЈА „ГАЛЕНИКА”,
ЗЕМУН
49

РАЗМЕНА СТУДЕНАТА
456

РАФИНЕРИЈА НАФТЕ, БОСАНСКИ БРОД
428

РАФИНЕРИЈА НАФТЕ, ЛЕНДАВА
178

РАФИНЕРИЈА НАФТЕ, РИЈЕКА
27, 139, 155, 185, 325

РАФИНЕРИЈА НАФТЕ, СИСАК
155, 164, 171, 195

РЕГИОНАЛНО, ПРОСТОРНО И УРБАНИСТИЧКО
ПЛАНИРАЊЕ
31, 168

РЕГУЛАЦИЈА КОРИТА ДУНАВА, ДРАВЕ И
МУРЕ
176

РЕГУЛАЦИЈА КОРИТА РЕКА
152, 197

РЕГУЛАЦИЈА КОРИТА РЕКЕ ВАРДАР
376

РЕЈОНСКА СЕКЦИЈА ЗА ЗАШТИТУ ЗЕМЉИШТА
ОД ЕРОЗИЈЕ, ВЛАДИЧИН ХАН
66

РЕМОНТ ЕЛЕКТРИЧНЕ МРЕЖЕ
195

РЕМОНТ И ОПРЕМАЊЕ БРОДОВА
179

РЕОНСКИ ПОГОН ХИДРОСИСТЕМА ДУНАВ–
ТИСА–ДУНАВ, ВРШАЦ
181

РЕПУБЛИЧКИ ЗАВОД ЗА ПРИВРЕДНО
ПЛАНИРАЊЕ, БЕОГРАД
159

РЕХАБИЛИТАЦИЈА ИНВАЛИДА
354

РЕХАБИЛИТАЦИЈА ТУБЕРКУЛОЗНИХ У СФРЈ
68

РИБАРСКИ КОМБИНАТ „МИРНА”, РОВИЊ
135

РИБАРСТВО
381–382, 386, 390

РИБАРСТВО КАМБОЏЕ
280

РУДАРИ ИЗ БОЛИВИЈЕ
325

РУДАРСКИ БАСЕН „КОЛУБАРА”, ВРЕОЦИ
155, 164, 340

РУДАРСКИ ИНСТИТУТ, БЕОГРАД
109, 155, 171, 178, 195

РУДАРСКИ ИНСТИТУТ, ЗЕМУН
133

РУДАРСКИ ИНСТИТУТ, ЉУБЉАНА
28

РУДАРСКИ ИНСТИТУТ, ПЕЧУЈ
178

РУДАРСКИ ФАКУЛТЕТ, ТУЗЛА
133, 164, 178

РУДАРСКО-ТОПИОНИЧАРСКИ БАСЕН БОР
77, 108, 126, 139, 171, 200, 205, 325

РУДАРСТВО И МЕТАЛУРГИЈА
328, 335, 337–340, 357–358

РУДНИК „ЗАЈАЧА”, ЛОЗНИЦА
205

РУДНИК „КОРЛАЋЕ”, БРВЕНИК НА ИБРУ
116

РУДНИК „КРЕМЕН”, НОВО МЕСТО (ЧССР)
148

РУДНИК „ЦРНИ ВРХ”, КРАТОВО
184

РУДНИК БАКРА КОУНРАД (КАЗАХСТАН)
120

РУДНИК БАКРА, ДЕГКТЈАРКА (УРАЛ)
120

РУДНИК БАКРА, МАЈДАНПЕК
200

РУДНИК БОКСИТА, БОСАНСКА КРУПА
139

РУДНИК БОКСИТА, НИКШИЋ
184

РУДНИК ГВОЗДЕНЕ РУДЕ, ЉУБИЈА
184

РУДНИК ЗЛАТА, ОЛОВА И ЦИНКА „ЛЕЦЕ”,
ЛЕСКОВАЦ СРБИЈА

109

РУДНИК И ТОПИОНИЦА АНТИМОНА, ЗАЈАЧА

155

РУДНИК КОЗЛА

191

РУДНИК ЛИГНИТА „КРЕКА”, ТУЗЛА

108–109, 126, 155, 184, 195, 340

РУДНИК ЛИГНИТА, ВЕЛЕЊЕ

36, 77, 155

РУДНИК МАГНЕЗИТА „ГОЛЕШ”, ЛИПЉАН

184

РУДНИК МРКОГ УГЉА, БРЕЗА

155

РУДНИК МРКОГ УГЉА, КАКАЊ

112, 184

РУДНИК МРКОГ УГЉА, КОТБУС (ДР

НЕМАЧКА)

164

РУДНИК МРКОГ УГЉА, МОСТАР

184

РУДНИК ТРБОВЉЕ

109

РУДНИК ТРЕПЧА

139, 164, 191, 195, 200, 205, 325, 414, 443–444

РУДНИК УГЉА „ТИТО”, БАНОВИЋИ

77, 108–109, 139, 155, 164, 184

РУДНИК УГЉА, АЛЕКСИНАЦ

126

РУДНИК УГЉА, ВЕЛЕЊЕ

109

РУДНИК УГЉА, КОСТОЛАЦ

109

РУДНИК УГЉА, ПЉЕВЉА

109

РУДНИК УГЉА, РЕСАВА

164

РУДНИЦИ АНИНА – БАНАТ И ВАЛЕА ЈУЛИА

191

РУДНИЦИ БАКРА И ОЛОВА У БАСЕНУ

ТАШКЕНТА

120

РУДНИЦИ ГВОЖЂА КРИВОРОЖСКОГ БАЗЕНА

120

РУДНИЦИ ГВОЖЂА МАГНИТОГОРСКОГ

БАЗЕНА

120

РУКОВОДСТВО НЕМАЧКИХ УГЉЕНОКОПА,

КЕЛН

1

РУМУНИЈА, ГЕОЛОШКИ И ГЕОФИЗИЧКИ
ИНСТИТУТИ

191

С

САВЕЗ АРХИТЕКАТА ЈУГОСЛАВИЈЕ

21

САВЕЗ ВОДНИХ ЗАЈЕДНИЦА СРБИЈЕ

106

САВЕЗ ГЛУВИХ ЈУГОСЛАВИЈЕ, БЕОГРАД

71, 74

САВЕЗ ЗАНАТСКО-КОМУНАЛНИХ КОМОРА
ЈУГОСЛАВИЈЕ

113

САВЕЗ ЗЕМЉОРАДНИЧКИХ ЗАДРУГА

ВОЈВОДИНЕ

21

САВЕЗ ПОЉОПРИВРЕДНО-ШУМАРСКИХ
КОМОРА ЈУГОСЛАВИЈЕ

57, 60–61, 87, 103–106, 114, 138, 146, 177, 190,
204

САВЕЗ СОЦИЈАЛИСТИЧКЕ ОМЛАДИНЕ
ЈУГОСЛАВИЈЕ

262

САВЕЗ УГОСТИТЕЉСКИХ КОМОРА
ЈУГОСЛАВИЈЕ

143

САВЕЗНА ГРАЂЕВИНСКА КОМОРА

31, 46, 60, 82, 158, 328

САВЕЗНА ИНДУСТРИЈСКА КОМОРА

6, 22–23, 95, 102, 107, 131, 144, 328, 332

САВЕЗНА КОМИСИЈА ЗА КУЛТУРНЕ ВЕЗЕ СА
ИНОСТРАНСТВОМ

12

САВЕЗНА КОМИСИЈА ЗА НУКЛЕАРНУ
ЕНЕРГИЈУ

49, 99, 110, 328

САВЕЗНА ПРИВРЕДНА КОМОРА

8, 17, 34, 145, 176

САВЕЗНА САОБРАЋАЈНА КОМОРА

23, 67, 143

САВЕЗНА СПОЉНОТРГОВИНСКА КОМОРА,
СЕКЦИЈА ЗА ИЗДАВАЧКО-КЊИЖАРСКУ
ДЕЛАТНОСТ

46

САВЕЗНА ТРГОВИНСКА КОМОРА

34, 44, 103, 137, 182

САВЕЗНА УПРАВА ЗА ЗАШТИТУ БИЉА

21

САВЕЗНА УПРАВА ЗА ЦИВИЛНУ ВАЗДУШНУ
ПЛОВИДБУ

38

САВЕЗНА УПРАВА ХИДРОМЕТЕОРОЛОШКЕ
СЛУЖБЕ ФНРЈ
100

САВЕЗНИ ГЕОЛОШКИ ЗАВОД
6, 111, 191

САВЕЗНИ ДРЖАВНИ СЕКРЕТАРИЈАТ ЗА
ПОСЛОВЕ ФИНАНСИЈА ФНРЈ
15

САВЕЗНИ ЗАВОД ЗА ЗДРАВСТВЕНУ ЗАШТИТУ
98

САВЕЗНИ ЗАВОД ЗА ПРИВРЕДНО ПЛАНИРАЊЕ
4, 26, 47, 56, 100, 278

САВЕЗНИ ЗАВОД ЗА ПРОДУКТИВНОСТ РАДА
2, 6, 33, 76, 102

САВЕЗНИ ЗАВОД ЗА СТАТИСТИКУ
6, 18, 159

САВЕЗНИ ЗАВОД ЗА ЦЕНЕ
426

САВЕЗНИ ИНФОРМАЦИОНИ ЦЕНТАР ЗА
ПОЉОПРИВРЕДУ И ШУМАРСТВО
382

САВЕЗНИ КОМИТЕТ ЗА ТУРИЗАМ
26, 42, 52

САВЕЗНИ СЕКРЕТАРИЈАТ ЗА РАД
5

САВЕЗНИ СЕКРЕТАРИЈАТ ЗА САОБРАЋАЈ И
ВЕЗЕ
159

САВЕЗНИ ХИДРОМЕТЕОРОЛОШКИ ЗАВОД
143, 169, 328

САВЕЗНИ ЦЕНТАР ЗА НАСТАВНИ И
КУЛТУРНО-ПРОСВЕТНИ ФИЛМ
46, 57

САВЕЗНИ ЦЕНТАР ЗА ОБРАЗОВАЊЕ
РУКОТВОРНИХ КАДРОВА У ПРИВРЕДИ,
ЗАГРЕБ
3, 6, 23, 102, 303, 322

САВЕЗНИ ЦЕНТАР ЗА ПРОДУКТИВНОСТ РАДА
6

САВЕТ ЗА НАУКУ И КУЛТУРУ ФНРЈ
56

САВЕТ ЗА НОВИНСКУ И ИЗДАВАЧКУ
ДЕЛАТНОСТ
21

САВЕТ ЗА ПОЉОПРИВРЕДУ И ПРЕХРАМБЕНУ
ИНДУСТРИЈУ, БЕОГРАД
154, 163

САВЕТ ЗА УЗАЈАМНУ ЕКОНОМСКУ ПОМОЋ
(SEV)
117

САВЕТ КОЖАРСКО-ПРЕРАЂИВАЧКЕ И
ГУМАРСКЕ ИНДУСТРИЈЕ, БЕОГРАД
115

САВРЕМЕНА ЕКОНОМИКА ШУМАРСТВА
146

САВРЕМЕНИ СИСТЕМ ЗА НАВОДЊАВАЊЕ,
ИЗГРАДЊА
199

САД, ПРОГРАМ ТЕХНИЧКЕ ПОМОЋИ
6

САД, ПРОЈЕКТИ ИЗ ОБЛАСТИ АЕРОЗАГАЂЕЊА
58

САД, ПРОЈЕКТИ ИЗ ПОЉОПРИВРЕДЕ
62

САМОУПРАВЉАЊЕ У ПОЉОПРИВРЕДНИМ
КОМБИНАТИМА
429

САОБРАЋАЈ
346

САОБРАЋАЈНИ ИНСТИТУТ, БЕОГРАД
137, 169, 307, 425

САОБРАЋАЈНИ ФАКУЛТЕТ, БЕОГРАД
67

САОБРАЋАЈНО ПРЕДУЗЕЋЕ
„ЈУГОТРАНСПОРТ“, ЗАГРЕБ
143

САОБРАЋАЈНО ПРЕДУЗЕЋЕ “СРБИЈА
ТРАНСПОРТ“, БЕОГРАД
188

СВЕСАВЕЗНИ НАУЧНО-ИСТРАЖИВАЧКИ
ИНСТИТУТ ЗА КУКУРУЗ, ДЊЕПРОПЕТРОВСК
119

СВЕСАВЕЗНИ НАУЧНОИСТРАЖИВАЧКИ
ИНСТИТУТ ЗА ШЕЋЕРНУ РЕПУ, КИЈЕВ
119

СВЕТСКА МЕТЕОРОЛОШКА ОРГАНИЗАЦИЈА
(WMO)
330

СВЕТСКА ЗДРАВСТВЕНА ОРГАНИЗАЦИЈА
(WHO)
1, 328, 451–453

СВИЛАРСКИ КОМБИНАТ „НОНЧА
КАМИШОВА“, ВЕЛЕС
41, 157, 167

СВИЛАРСТВО
389

СЕИЗМОЛОШКИ ИНСТИТУТ, СКОПЈЕ
197

СЕКРЕТАРИЈАТ ЗА ЗАКОНОДАВСТВО И
ОРГАНИЗАЦИЈУ СИВ
85

СЕКРЕТАРИЈАТ ЗА СПОЉНУ ТРГОВИНУ
САВЕЗНОГ ИЗВРШНОГ ВЕЋА
249

СЕКРЕТАРИЈАТ САВЕТА ЗА ПОЉОПРИВРЕДНУ
И ПРЕХРАМБЕНУ ИНДУСТРИЈУ, БЕОГРАД
42

СЕКРЕТАРИЈАТ СИВ ЗА ИНДУСТРИЈУ
61

СЕКРЕТАРИЈАТ СИВ ЗА НАРОДНО ЗДРАВЉЕ И
СОЦИЈАЛНУ ПОЛИТИКУ
6, 233, 333

СЕКРЕТАРИЈАТ СИВ ЗА ПОЉОПРИВРЕДУ
61

СЕКРЕТАРИЈАТ СИВ ЗА ПРОСВЕТУ И КУЛТУРУ
60–61

СЕКРЕТАРИЈАТ СИВ ЗА САВЕЗНИ БУЏЕТ И
ОПШТЕ ПОСЛОВЕ
20

СЕКРЕТАРИЈАТ СИВ ЗА САОБРАЋАЈ И ВЕЗЕ
30, 61

СЕМИНАР О ПОМОРСКОЈ ПРИВРЕДИ
425

СЕНЕГАЛ, ТРЕНИНГ ЖЕНСКИХ СПОРТСКИХ
СЕЛЕКЦИЈА
295

СЕНЕГАЛСКИ СТРУЧЊАЦИ У ЈУГОСЛАВИЈИ
270

СЕРУМ ЗАВОД „КАЛИНОВИЦА”, ЗАГРЕБ
98, 130, 159, 180, 196, 208

СИРИЈА, ВАЗДУШНИ САОБРАЋАЈ
247

СИРИЈА, РОБНА РАЗМЕНА
247

СИСТЕМ РУКОВОЂЕЊА У ХОТЕЛИЈЕРСТВУ
94

СЛАТКОВОДНО РИБАРСТВО
104

СЛУЖБА ДРУШТВЕНОГ КЊИГОВОДСТВА
8

СЛУЖБА ЗА ОДБРАНУ ОД ПОПЛАВА
181

СМЕДЕРЕВСКА ТВРЂАВА, АРХЕОЛОШКИ
РАДОВИ
73

СМИТСОНИЈАН (SMITHSONIAN) ИНСТИТУТ,
ВАШИНГТОН
11, 73

СОВЈЕТСКИ СТРУЧЊАЦИ, ГРАЂЕВИНАРСТВО
129

СОВЈЕТСКИ СТРУЧЊАЦИ, ЛАКА ИНДУСТРИЈА
128

СОВЈЕТСКИ СТРУЧЊАЦИ, ПОЉОПРИВРЕДА
125

СОВЈЕТСКИ СТРУЧЊАЦИ, ТЕРЦИЈАРНИ И
КВАРТНИ СЕКТОР
130

СОВЈЕТСКИ СТРУЧЊАЦИ, ТЕШКА
ИНДУСТРИЈА
126–127

СОЛАНА, УЛЦИЊ
204

СОЦИЈАЛНА ЗАШТИТА
329

СОЦИЈАЛНА ЗАШТИТА, ДЕЦА СА
ИНВАЛИДИТЕТОМ
333

СОЦИЈАЛНА ЗАШТИТА, НЕЗБРИНУТА ЛИЦА
137

СОЦИЈАЛНИ ТУРИЗАМ
352

СПЕЦИЈАЛНА ОРТОПЕДСКА БОЛНИЦА
„БАЊИЦА”
227

СПЕЦИЈАЛНИ ФОНД ОУН ЗА ТЕХНИЧКУ
САРАДЊУ
330

СПОРАЗУМ О ЗДРАВСТВЕНОЈ САРАДЊИ СФРЈ
И МАЂАРСКЕ
176

СПОРАЗУМ О ИНДУСТРИЈСКОЈ САРАДЊИ
СФРЈ И ДР НЕМАЧКЕ
161

СПОРАЗУМ О КУЛТУРНОЈ САРАДЊИ
ЈУГОСЛАВИЈЕ И ИТАЛИЈЕ
49

СПОРАЗУМ О КУЛТУРНОЈ САРАДЊИ ФНРЈ И
ЈАПАНА
5

СПОРАЗУМ О РИБАРСТВУ У ВОДАМА ДУНАВА
117

СПОРАЗУМ О ТЕХНИЧКОЈ САРАДЊИ СФРЈ И
БЕЛГИЈСКО-ЛУКСЕМБУРШКЕ УНИЈЕ
55

СПОРАЗУМ О ТЕХНИЧКОЈ САРАДЊИ СФРЈ И
ДАНСКЕ
54

СПОРАЗУМ О ТЕХНИЧКОЈ САРАДЊИ СФРЈ И
НОРВЕШКЕ
54

СПОРАЗУМ О ТЕХНИЧКОЈ САРАДЊИ СФРЈ И
САД
57

СПОРАЗУМ О ТЕХНИЧКОЈ САРАДЊИ СФРЈ И
ХОЛАНДИЈЕ

55

СПОРАЗУМ О ТЕХНИЧКОЈ САРАДЊИ СФРЈ–
КОНГО-БРАЗАВИЛ

272

СРЕДЊА ПОЉОПРИВРЕДНА ШКОЛА „ИВО
ЛОЛА РИБАР”, КРИЖЕВЦИ

52

СРЕДЊА ПОЉОПРИВРЕДНА ШКОЛА,
СУРДУЛИЦА

66

СРЕДЊА ПОЉОПРИВРЕДНА ШКОЛА, ФУТОГ

381

СРЕДЊА ПОМОРСКА ШКОЛА, ЗАДАР

312

СРЕДЊА ПОМОРСКА ШКОЛА, СПЛИТ

317

СРПСКА ФАБРИКА СТАКЛА, ПАРАЋИН

41, 68, 128, 365

СТАЉИНГРАДСКИ ЗАВОД ЗА ИЗРАДУ
ТРАКТОРА

121

СТАМБЕНА ИЗГРАДЊА

142

СТАМБЕНА ИЗГРАДЊА, ЗАКОНОДАВСТВО

85

СТАМБЕНА ИЗГРАДЊА, ИТАЛИЈА

85

СТАНФОРД УНИВЕРЗИТЕТ, КАЛИФОРНИЈА

73

СТАТИСТИКА И ВЕРОВАТНОЋА

367

СТИПЕНДИЈЕ ЗА БУГАРСКЕ МЕДИЈЕВИСТЕ

208

СТИПЕНДИЈЕ ФЕДЕРАЦИЈЕ БРИТАНСКЕ
ИНДУСТРИЈЕ

48

СТИПЕНДИЈЕ, СИРИЈА (ЖЕНЕ)

315

СТИПЕНДИСТИ ОУН, БОСНА И ХЕРЦЕГОВИНА

334

СТИПЕНДИСТИ ОУН, МАКЕДОНИЈА

334

СТИПЕНДИСТИ ОУН, СЛОВЕНИЈА

334

СТИПЕНДИСТИ ОУН, СРБИЈА

334

СТИПЕНДИСТИ ХОЛАНДСКЕ ВЛАДЕ

55

СТИПЕНДИСТИ, АВГАНИСТАН

319

СТИПЕНДИСТИ, АЛЖИР

311

СТИПЕНДИСТИ, АРГЕНТИНА

326

СТИПЕНДИСТИ, БОЛИВИЈА

325

СТИПЕНДИСТИ, БРАЗИЛ

326

СТИПЕНДИСТИ, БРИТАНСКА ГВАЈАНА

326

СТИПЕНДИСТИ, БУРМА

320

СТИПЕНДИСТИ, ВЕНЕЦУЕЛА

326

СТИПЕНДИСТИ, ГАНА

293

СТИПЕНДИСТИ, ГВИНЕЈА

294

СТИПЕНДИСТИ, ДОМИНИКАНСКА
РЕПУБЛИКА

326

СТИПЕНДИСТИ, ЕТИОПИЈА

300

СТИПЕНДИСТИ, ЗАМБИЈА

305

СТИПЕНДИСТИ, ИНДИЈА

321

СТИПЕНДИСТИ, ИНДОНЕЗИЈА

322

СТИПЕНДИСТИ, ИРАК

316

СТИПЕНДИСТИ, ИРАН

324

СТИПЕНДИСТИ, ИСТОЧНИ ПАКИСТАН

323

СТИПЕНДИСТИ, ЈЕМЕН (ADEN)

318

СТИПЕНДИСТИ, ЈЕМЕН (SANA)

317

СТИПЕНДИСТИ, ЈОРДАН

315

СТИПЕНДИСТИ, ЈУЖНА РОДЕЗИЈА

306

СТИПЕНДИСТИ, КАМБОЏА

324

СТИПЕНДИСТИ, КАНАДА

284

СТИПЕНДИСТИ, КЕНИЈА 301	СТИПЕНДИСТИ, ТУНИС 312
СТИПЕНДИСТИ, КИПАР 284	СТИПЕНДИСТИ, УГАНДА 302
СТИПЕНДИСТИ, КОЛУМБИЈА 326	СТИПЕНДИСТИ, УЈЕДИЊЕНА АРАПСКА РЕПУБЛИКА 307–310
СТИПЕНДИСТИ, КОНГО-КИНШАСА 304	СТИПЕНДИСТИ, УРУГВАЈ 326
СТИПЕНДИСТИ, КОСТАРИКА 326	СТИПЕНДИСТИ, ЦЕЛОН 324
СТИПЕНДИСТИ, КУБА 326	СТИПЕНДИСТИ, ЦРНА АФРИКА 291–292
СТИПЕНДИСТИ, КУВАЈТ 316	СТОЧАРСТВО 385, 395, 422
СТИПЕНДИСТИ, КУРС СРПСКОХРВАТСКОГ ЈЕЗИКА 317	СТРАНИ ДРЖАВЉАНИ, СТИПЕНДИСТИ ОУН 370–372
СТИПЕНДИСТИ, ЛИБАН 315	СТРУЧНА ПРАКСА У ДР НЕМАЧКОЈ 162
СТИПЕНДИСТИ, ЛИБИЈА 314	СТРУЧЊАЦИ ИЗ МАЛИЈА У СФРЈ 268
СТИПЕНДИСТИ, МАРОКО 313	СТРУЧЊАЦИ ИО (МЕЋУНАРОДНЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ РАДА) 443
СТИПЕНДИСТИ, МЕКСИКО 326	СТРУЧЊАЦИ ОУН У ЈУГОСЛАВИЈИ 357–366, 368–369
СТИПЕНДИСТИ, МОНГОЛИЈА 324	СТРУЧЊАЦИ УНЕСКО У ЈУГОСЛАВИЈИ 433
СТИПЕНДИСТИ, ПАКИСТАН 323	СТУДЕНТИ ИЗ UAR (ЕГИПАТ) 13
СТИПЕНДИСТИ, ПАЛЕСТИНА 315	СТУДЕНТСКИ ДОМ „ИВО ЛОЛА РИБАР”, БЕОГРАД 320
СТИПЕНДИСТИ, ПАНАМА 326	СТУДИЈА СЕОСКИХ ГАЗДИНСТАВА У ЈУГОСЛАВИЈИ 42
СТИПЕНДИСТИ, ПЕРУ 326	СУБНОР 233
СТИПЕНДИСТИ, ПРИПАДНИЦИ ПОКРЕТА ОТПОРА 284, 290, 292	СУДАНСКИ ЧИНОВНИЦИ, СТРУЧНО УСАВРШАВАЊЕ 297
СТИПЕНДИСТИ, РАСНА ДИСКРИМИНАЦИЈА 286	СУШЕЊЕ ДРВЕТА, КОНТРОЛА И УТВРЂИВАЊЕ ВЛАГЕ 196
СТИПЕНДИСТИ, САЛВАДОР 326	Т
СТИПЕНДИСТИ, СЕНЕГАЛ 295	ТАНЈУГ 210, 262, 268
СТИПЕНДИСТИ, СИРИЈА 247, 315	ТВОРНИЦА „БОРИС КИДРИЧ”, ПУЛА 166
СТИПЕНДИСТИ, СУДАН 297–299	ТВОРНИЦА „ЈУГОКЕРАМИКА”, ЗАПРЕШИЋ 41
СТИПЕНДИСТИ, ТАНЗАНИЈА 303	

- ТВОРНИЦА „РИС”, ЗАГРЕБ
151, 180
- ТВОРНИЦА „ФЛОРИЈАН БОБИЋ”, ВАРАЖДИН
157
- ТВОРНИЦА АЛУМИНИЈУМА „БОРИС КИДРИЧ”,
КИДРИЧЕВО
37, 134
- ТВОРНИЦА БРОДСКЕ ОПРЕМЕ „РИКАРД
БЕНЧИЋ”, РИЈЕКА
195
- ТВОРНИЦА ВИЈАКА, КНИН
165, 179
- ТВОРНИЦА ДИЗАЛИЦА И ЉЕВАОНИЦА
„ВУЛКАН”, РИЈЕКА
155
- ТВОРНИЦА ЕЛЕКТРИЧНИХ СТРОЈЕВА „РАДЕ
КОНЧАР”, ЗАГРЕБ
127, 134, 140, 166, 171, 185, 191, 205, 310, 320,
325, 443
- ТВОРНИЦА ЕЛЕКТРОДА И ФЕРОЛЕГУРА,
ШИБЕНИК
364
- ТВОРНИЦА ЕЛЕКТРОКАБЛОВА „ЕЛКА”,
ЗАГРЕБ
134, 171, 185, 444
- ТВОРНИЦА ЕМАЈЛИРАНОГ ПОСУЂА
„ГОРИЦА”, ЗАГРЕБ
140, 166
- ТВОРНИЦА ЗА ПОПРАВКУ И ИЗРАДУ
ЖЕЉЕЗНИЧКИХ ВОЗИЛА „ЈАНКО ГРЕДЕЉ”,
ЗАГРЕБ
153, 195
- ТВОРНИЦА КОНЦА „УНИТАС”, ЗАГРЕБ
141
- ТВОРНИЦА ЛАКИХ МЕТАЛА „БОРИС КИДРИЧ”,
ШИБЕНИК
141, 155
- ТВОРНИЦА ЛАНА И ЛАНИТ ПЛОЧА, ПЕТРИЊА
172, 206
- ТВОРНИЦА ОБУЋЕ „ФРАЊО ГОРЈУП”, ЗАГРЕБ
141, 167
- ТВОРНИЦА ПОКУЋСТВА „СЕКУЛИЋ”, НОВА
ГРАДИШКА
196
- ТВОРНИЦА РАЧУНСКИХ СТРОЈЕВА, ЗАГРЕБ
49, 166
- ТВОРНИЦА СТАКЛА „БОРИС КИДРИЧ”, ПУЛА
156
- ТВОРНИЦА СТОЛИЦА „ФЛОРИЈАН БОБИЋ”,
ВАРАЖДИН
206
- ТВОРНИЦА ТЕЛЕФОНСКИХ УРЕЂАЈА
„НИКОЛА ТЕСЛА”, ЗАГРЕБ
143, 159
- ТВОРНИЦА ЦЕМЕНТА „GIULIO REVELANTE”,
ПУЛА
129, 142, 158
- ТВОРНИЦА ЦЕМЕНТА „ПАРТИЗАН”, КАШТЕЛ
СУЂУРАЦ
129
- ТЕКСТИЛНА ИНДУСТРИЈА
350, 379
- ТЕКСТИЛНА ИНДУСТРИЈА „ИВАН
МИЛУТИНОВИЋ” ЗЕМУН
77
- ТЕКСТИЛНА ИНДУСТРИЈА „ИНТЕКС”, КРАЊ
102
- ТЕКСТИЛНИ ИНСТИТУТ, ЉУБЉАНА
167
- ТЕКСТИЛНО ПРЕДУЗЕЋЕ „ВАРТЕКС”,
ВАРАЖДИН
80, 157, 167, 206
- ТЕКСТИЛНО ПРЕДУЗЕЋЕ „ВУНАТЕКС”,
КАРЛОВАЦ
80
- ТЕКСТИЛНО ПРЕДУЗЕЋЕ „КОНТЕКС”,
КАРЛОВАЦ
157, 186
- ТЕЛЕКОМУНИКАЦИЈЕ
328, 334
- ТЕРМОЕЛЕКТРАНА „КОСОВО”, ПРИШТИНА
179
- ТЕХНИКА ЗАВАРИВАЊА У БРОДОГРАДЊИ
171
- ТЕХНИКА РАДА ТЕЛЕВИЗИЈСКИХ СТУДИЈА
174
- ТЕХНИКЕ НАВОДЊАВАЊА
40
- ТЕХНИЧКА МАШИНСКА ШКОЛА „РАДОЈЕ
ДАКИЋ”, РАКОВИЦА
285
- ТЕХНИЧКА САРАДЊА СФРЈ И МАЂАРСКЕ,
ИЗВЕШТАЈ
175
- ТЕХНИЧКА ШКОЛА „НИКОЛА ТЕСЛА”, НИШ
285
- ТЕХНИЧКА ШКОЛА У КАНКАНУ, ГВИНЕЈА
263
- ТЕХНИЧКИ ПОЉОПРИВРЕДНО-МАШИНСКИ
ШКОЛСКИ ЦЕНТАР, ЗРЕЊАНИН
295
- ТЕХНИЧКИ ФАКУЛТЕТ, САРАЈЕВО
45

ТЕХНОЛОГИЈА ОБРАДЕ ДУВАНА
192

ТЕХНОЛОГИЈА ПРЕРАДЕ СЛАТКОВОДНЕ РИБЕ
190

ТЕХНОЛОГИЈА ПРОИЗВОДЊЕ ОБУЋЕ
141

ТЕХНОЛОГИЈА ПРОИЗВОДЊЕ ЦЕМЕНТА
142, 202

ТЕХНОЛОГИЈА ПРОИЗВОДЊЕ ЧОКОЛАДНИХ
ПРОИЗВОДА
167

ТЕХНОЛОШКИ ПРОЦЕС ПРОИЗВОДЊЕ ХЛЕБА
И ПЕЦИВА
150

ТЕХНОЛОШКИ ФАКУЛТЕТ, ЗАГРЕБ
156

ТЕЧАЈ СРПСКОХРВАТСКОГ ЈЕЗИКА, ВРЊАЧКА
БАЊА
307

ТИМОЧКИ РУДНИЦИ УГЉА, КЊАЖЕВАЦ
133

ТИТОВО БРОДОГРАДИЛИШТЕ, КРАЉЕВИЦА
322

ТОВАРНА АВТОМОБИЛОВ МАРИБОР
286

ТОПИОНИЧАРСКИ БАСЕН БОР
444

ТРАНСПОРТНО ПРЕДУЗЕЋЕ „НИШ ЕКСПРЕС”,
НИШ
188

ТРАНСПОРТНО ПРЕДУЗЕЋЕ „SUDAN SHIPPING
LINE”
259, 289, 299

ТРАНСПОРТНО ПРЕДУЗЕЋЕ „СУДАНСКЕ
ЖЕЛЕЗНИЦЕ”, КАРТУМ
258

ТРАУМА ЦЕНТАР, ТРИПОЛИ
221, 226

ТРГОВИНА
380

ТРГОВИНА И ТУРИЗАМ
94

ТРГОВИНСКА КОМОРА БЕОГРАДА
114

ТРГОВИНСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „LIMEX”, БЕРЛИН
169

ТРЕБИШЊИЦА, АРХЕОЛОШКА
ИСТРАЖИВАЊА
73

ТУБЕРКУЛОЗА
98

ТУРИЗАМ И УГОСТИТЕЉСТВО
57, 356, 367, 380

ТУРИСТИЧКИ САВЕЗ ЈУГОСЛАВИЈЕ
94

ТУРИСТИЧКИ САВЕЗ ХРВАТСКЕ
188

У

УБИСТВО СТИПЕНДИСТЕ ИЗ КАМБОЏЕ
324

УВОЗ ЛИТЕРАТУРЕ, ПЛОЧА И ФИЛМОВА
21, 46, 76

УГОВОР CITROEN–TOMOS
22

УГОСТИТЕЉСКА ШКОЛА, ДУБРОВНИК
188

УДРУЖЕЊЕ ДРВНЕ ИНДУСТРИЈЕ
ЈУГОСЛАВИЈЕ
157

УДРУЖЕЊЕ ДРУМСКОГ САОБРАЋАЈА ФНРЈ
67

УДРУЖЕЊЕ ЗА УНАПРЕЂЕЊЕ
СЛАТКОВОДНОГ РИБАРСТВА ЈУГОСЛАВИЈЕ
190

УДРУЖЕЊЕ ИНДУСТРИЈЕ ЗА ПРЕРАДУ ВОЋА И
ПОВРЋА ФНРЈ
93

УДРУЖЕЊЕ ЈУГОСЛОВЕНСКЕ ИНДУСТРИЈЕ
ЦЕМЕНТА „ЈУСЕМА”, ЗАГРЕБ
116, 142

УДРУЖЕЊЕ ЈУГОСЛОВЕНСКИХ ЖЕЛЕЗАРА
37, 50, 109, 112, 116, 144, 148, 162

УДРУЖЕЊЕ ЈУГОСЛОВЕНСКИХ ЛИВНИЦА
191

УДРУЖЕЊЕ ЈУГОСЛОВЕНСКИХ ПОМОРСКИХ
ЛУКА
49

УДРУЖЕЊЕ КОМУНАЛНИХ БАНАКА, БЕОГРАД
182

УДРУЖЕЊЕ КОНЗЕРВНЕ ИНДУСТРИЈЕ,
ЈУГОСЛАВИЈЕ
114

УДРУЖЕЊЕ МАШИНОГРАДЊЕ ЈУГОСЛАВИЈЕ
60, 102, 131

УДРУЖЕЊЕ НАСТАВНИКА СТРУЧНИХ ШКОЛА
ФНРЈ
52

УДРУЖЕЊЕ ПРАВНИХ ФАКУЛТЕТА САД
73

УДРУЖЕЊЕ ПРЕДУЗЕЋА ИНДУСТРИЈЕ ЗА
ПРЕРАДУ МЕСА ФНРЈ
47

УДРУЖЕЊЕ ПРЕДУЗЕЋА ТЕКСТИЛНЕ
ИНДУСТРИЈЕ ЈУГОСЛАВИЈЕ
115

УДРУЖЕЊЕ ПРЕХРАМБЕНЕ ИНДУСТРИЈЕ
ЈУГОСЛАВИЈЕ
135

УДРУЖЕЊЕ ПРИВРЕДНИХ ОРГАНИЗАЦИЈА
СЛАТКОВОДНОГ РИБАРСТВА, БЕОГРАД
61

УДРУЖЕЊЕ РУДНИКА УГЉА ЈУГОСЛАВИЈЕ
28, 109

УДРУЖЕЊЕ РУДНИКА, ТОПИОНИЦА И
ПРЕРАЂИВАЧКЕ ИНДУСТРИЈЕ ОБОЈЕНИХ
МЕТАЛА ЈУГОСЛАВИЈЕ
131

УДРУЖЕЊЕ ТЕКСТИЛНЕ ИНДУСТРИЈЕ
ЈУГОСЛАВИЈЕ
80, 186

УДРУЖЕЊЕ ФИЛМСКИХ ПРОИЗВОЂАЧА
ЈУГОСЛАВИЈЕ
75

УЈЕДИЊЕНА АРАПСКА РЕПУБЛИКА, САВЕТ ЗА
ОБУКУ КАДРОВА У ПОЉОПРИВРЕДИ
308

УМЕТНИЧКИ ЗАНАТИ
319

ОРГАНИЗАЦИЈА УЈЕДИЊЕНИХ НАЦИЈА ЗА
ОБРАЗОВАЊЕ, НАУКУ И КУЛТУРУ (УНЕСКО)
329, 430–435

ОРГАНИЗАЦИЈА УЈЕДИЊЕНИХ НАЦИЈА ЗА
ОБРАЗОВАЊЕ, НАУКУ И КУЛТУРУ (УНЕСКО),
СТИПЕНДИСТИ
433

УНИВЕРЗИТЕТ „KVAME NKRUMAN“, КУМАСА
267

УНИВЕРЗИТЕТ БЕРКЛИ, КАЛИФОРНИЈА
73

УНИВЕРЗИТЕТ ИБАДАН, ЛАГОС
266

УНИВЕРЗИТЕТ КЕНТАКИ
59

УНИВЕРЗИТЕТ СИРАКУЗА, ЊУЈОРК
379

УНИВЕРЗИТЕТ У ДАР ЕС САЛАМУ
251

УНИВЕРЗИТЕТ У КАРТУМУ
258

УНИВЕРЗИТЕТ У ЉУБЉАНИ
301

УНИВЕРЗИТЕТ У ПИТСБУРГУ
97

УНИВЕРЗИТЕТ У ЧИКАГУ
100

УНИВЕРЗИТЕТ ХАРВАРД, КЕМБРИДЖ,
МАСАЧУСЕТС
100

УНИЦЕФ
328–329

УПРАВА ЗА ВЕТЕРИНАРСТВО, ЗАГРЕБ
92

УПРАВА ЗА ВОДНО ГОСПОДАРСТВО,
ЉУБЉАНА
66

УПРАВА ЗА ВОДОПРИВРЕДУ, ТИТОГРАД
66

УПРАВА ЗА ЕКОНОМСКУ И ТЕХНИЧКУ
ПОМОЋ ФНРЈ
1, 15, 48, 75, 87, 334

УПРАВА ЗА МЕРЕ И ДРАГОЦЕНЕ МЕТАЛЕ,
БЕОГРАД
169, 179, 188

УПРАВА ЗА РАДИО-САОБРАЋАЈ
СЕКРЕТАРИЈАТА СИВ ЗА САОБРАЋАЈ И ВЕЗЕ
137

УПРАВА ЗА СТАМБЕНА ПИТАЊА, БЕОГРАД
143

УПРАВА ЗА ТЕХНИЧКУ ПОМОЋ ФНРЈ
14, 57, 59, 145

УПРАВА УЗГАЈАЛИШТА ДИВЉАЧИ „ЈЕЛЕН“,
БЕОГРАД
190

УПРАВА ЦИВИЛНОГ ВАЗДУХОПЛОВСТВА
ФНРЈ
45, 67, 113, 143

УПРАВЉАЊЕ ИНДУСТРИЈОМ
102

УПРАВЉАЊЕ ОТПАДНИМ ВОДАМА
363

УРБАНИСТИЧКИ ИНСТИТУТ, ЗАГРЕБ
158, 168

УРЕДБА О ЗАВОДУ ЗА ТЕХНИЧКУ ПОМОЋ
18

УЧИТЕЉСКА ДОМАЋИЧКА ШКОЛА, ПРИЗРЕН
403

Ф

ФАБРИКА „21. ОКТОБАР“, КРАГУЈЕВАЦ
153, 165

ФАБРИКА „АЗОВСТАЛ“, МАРИУПОЉ
120

ФАБРИКА „АЛКАЛОИД“, СКОПЈЕ
135, 141, 167

ФАБРИКА „БИЉАНА”, СКОПЉЕ 134	ФАБРИКА „MORAVIA”, МАРИЈАНСКЕ УДОЛИ (ЧЕХОСЛОВАЧКА) 149
ФАБРИКА „БИТУМЕНКА”, САРАЈЕВО 158	ФАБРИКА „ОБОД”, ЦЕТИЊЕ 50, 127, 140
ФАБРИКА „ДАЛИЈА”, БЕОГРАД 196	ФАБРИКА „ПАРТИЗАН”, ПРИЛЕП 41
ФАБРИКА „ЕЛЕС”, ЉУБЉАНА 39	ФАБРИКА „ПРВА ИСКРА”, БАРИЧ 134
ФАБРИКА „ЖЕЛЕЗАРА”, ЗЕНИЦА 443	ФАБРИКА „ПРВИ ПАРТИЗАН”, ТИТОВО УЖИЦЕ 311
ФАБРИКА „ЗАПОРОЖСТАЛ”, ЗАПОРОЖЈЕ 120	ФАБРИКА „RENAULT”, BOULOGNE– VILLANCOURT 27, 33
ФАБРИКА „ЗЕЛЕ ВЕЉКОВИЋ”, ЛЕСКОВАЦ 157	ФАБРИКА „РУДИ ЧАЈЕВЕЦ”, БАЊА ЛУКА 27
ФАБРИКА „ЗЕЛЕНГОРА”, УМКА–БЕОГРАД 157	ФАБРИКА „САВА”, КРАЊ 165, 167, 180
ФАБРИКА „ИКАРУС”, ЗЕМУН 197	ФАБРИКА „СИЛИКА”, ГОСТИВАР 41
ФАБРИКА „ИНДУСТРИЈА МОТОРА И ТРАКТОРА”, БЕОГРАД 236	ФАБРИКА „ТОМОС”, КОПЕР 22, 27, 33
ФАБРИКА „ИНДУСТРИЈА МОТОРА”, РАКОВИЦА 444	ФАБРИКА „FRUSTAL”, АЈДОВШТИНА 93
ФАБРИКА „ИСКРА”, КРАЊ 166, 171, 185, 286, 293, 299, 308, 311, 317, 425	ФАБРИКА „ХЕРОЈ СРБА”, СМЕДЕРЕВО 307, 310
ФАБРИКА „ЈУГОАЛАТ”, НОВИ САД 116	ФАБРИКА „CITROEN”, ПАРИЗ 22, 33
ФАБРИКА „ЈУГОВИНИЛ”, СПЛИТ 205	ФАБРИКА „ЦРВЕНА ЗАСТАВА”, КРАГУЈЕВАЦ 45, 153
ФАБРИКА „ЈУГОЛЕК”, БЕОГРАД 45	ФАБРИКА „ШКОДА”, ПЛЗЕЊ 148, 153
ФАБРИКА „КАМЕНСКО”, ЗАГРЕБ 206	ФАБРИКА АЗОТА „БОРИС КИДРИЧ”, ЛУКАВАЦ 156
ФАБРИКА „КЕРАМИКА”, МЛАДЕНОВАЦ 41, 149	ФАБРИКА АЗОТНИХ ЈЕДИЊЕЊА, ГОРАЖДЕ 156
ФАБРИКА „КНИНГИПС”, КНИН 197	ФАБРИКА АЛАТА „ПРВОМАЈСКА”, ЗАГРЕБ 127
ФАБРИКА „КРУШИК”, ВАЉЕВО 311	ФАБРИКА АМБАЛАЖЕ, РИЈЕКА 167
ФАБРИКА „ЛЕСОНИТ”, ИЛИРСКА БИСТРИЦА 206	ФАБРИКА АУТОМОБИЛА, ПРИБОЈ 169
ФАБРИКА „ЛИТОСТРОЈ”, ЉУБЉАНА 27, 127	ФАБРИКА БИЦИКЛА „ПАРТИЗАН”, СУБОТИЦА 185
ФАБРИКА „МАКОТЕХ”, СКОПЉЕ 206	ФАБРИКА ВАГОНА „ГОША”, СМЕДЕРЕВСКА ПАЛАНКА 165, 307, 310
ФАБРИКА „МЕРИМА”, КРУШЕВАЦ 128, 135	ФАБРИКА ВАГОНА КРАЉЕВО 310
ФАБРИКА „МИЛАН БЛАГОЈЕВИЋ”, ЛУЧАНИ 156	ФАБРИКА ВАГОНА, МАРИБОР 185

ФАБРИКА ВИСКОЗЕ, ЛОЗНИЦА 135	ФАБРИКА КОМПРЕСОРА И ПНЕУМАТСКОГ АЛАТА „ТРУДБЕНИК”, ДОБОЈ 165
ФАБРИКА ГЛИНИЦЕ И АЛУМИНИЈУМА, ЛОЗОВАЦ 45	ФАБРИКА КОНЗЕРВИ И СУХОМЕСНАТИХ ПРОИЗВОДА, СУБОТИЦА 114
ФАБРИКА ГУМА „ТИГАР”, ПИРОТ 128, 141, 151, 172	ФАБРИКА ЛЕСНИХ ПЛОЧА „СУТЈЕСКА”, ФОЧА 158
ФАБРИКА ГУМЕ „САВА”, КРАЊ 157	ФАБРИКА МАШИНА „ИВО ЛОЛА РИБАР”, ЖЕЛЕЗНИК 50, 112, 165, 257, 443
ФАБРИКА ГУМЕ „ФАТРА”, БРЕЦЛАВ 151	ФАБРИКА МАШИНА ЗА ЗАШТИТУ БИЉА, ЛАЛПЦИГ 163
ФАБРИКА ГУМЕ „САВА”, КРАЊ 151	ФАБРИКА МЕДИЦИНСКИХ ИНСТРУМЕНАТА „СУТЈЕСКА”, БЕОГРАД 128, 188
ФАБРИКА ДРВЕНИХ ПЛОЧА „БОСАНКА”, БЛАЖУЈ 141, 196	ФАБРИКА МОТОРА „21. МАЈ”, РАКОВИЦА 134
ФАБРИКА ДУВАНА У СТРУМИЦИ 201	ФАБРИКА МОТОРА „GANZ, МАЂАРСКА 179
ФАБРИКА ЕЛЕКТРОДА И ФЕРОЛЕГУРА, ШИБЕНИК 155, 335	ФАБРИКА МОТОРА „ФАМОС”, САРАЈЕВО 153
ФАБРИКА ЕЛЕКТРОКАБЛОВА, СВЕТОЗАРЕВО 86	ФАБРИКА МУЗИЧКИХ ИНСТРУМЕНАТА „МЕЛОДИЈА”, МЕНГЕШ 137
ФАБРИКА ЕЛЕКТРОПОРЦЕЛАНА, LOUNI (ЧЕХОСЛОВАЧКА) 149	ФАБРИКА НАМЕШТАЈА „МАРКО РАДЕВИЋ”, ТИТОГРАД 157
ФАБРИКА ЕМАЛИРАНОГ ПОСУЂА, ЦЕЉЕ 140	ФАБРИКА НАМЕШТАЈА „SONFONIA”, КОНАКРИ 262, 265
ФАБРИКА ЗА ПРЕРАДУ ВОЋА И ПОВРЋА, БАГУИНЕДА (МАЛИ) 268	ФАБРИКА ОБУЋЕ „ДУНА”, БУДИМПЕШТА 180
ФАБРИКА ЗА ПРОИЗВОДЊУ ГРАФИЧКИХ БОЈА, САМОБОР 166	ФАБРИКА ОБУЋЕ „ОРО”, ЦЕТИЊЕ 141
ФАБРИКА КАБЛОВА, НОВИ САД 165	ФАБРИКА ПАПИРА, ПРИЈЕДОР 157
ФАБРИКА КАБЛОВА, СВЕТОЗАРЕВО 116, 127, 134, 140, 171	ФАБРИКА ПИВА „ТРЕБЈЕСА”, НИКШИЋ 150
ФАБРИКА КАНАПА, УЖАДИ И ТЕКСТИЛНЕ ИНДУСТРИЈЕ „ЛОЛА РИБАР”, ОЦАЦИ 128	ФАБРИКА ПОЉОПРИВРЕДНИХ МАШИНА „ЗМАЈ”, ЗЕМУН 41
ФАБРИКА КОЖА, ОСИЈЕК 115	ФАБРИКА ПОРЦЕЛАНА, ЗАЈЕЧАР 149
ФАБРИКА КОЖЕ „ПОЛИМКА”, ИВАНГРАД 314	ФАБРИКА САПУНА „НИКОЛА ЂУРКОВИЋ”, КОТОР 128, 141, 180
ФАБРИКА КОЖЕ У СЕНГАЛУ 270	ФАБРИКА СИЈАЛИЦА „ТЕСЛА”, ПАНЧЕВО 166

- ФАБРИКА СИЈАЛИЦА „ТУНГСРАМ”,
БУДИМПЕШТА
179
- ФАБРИКА СТАКЛА, ПАНЧЕВО
77, 156, 197
- ФАБРИКА СУЛФАТНЕ ЦЕЛУЛОЗЕ, МАГЛАЈ
158
- ФАБРИКА СУПЕРФОСФАТА, КОСОВСКА
МИТРОВИЦА
414–415
- ФАБРИКА ТАНИНА, СИСАК
138
- ФАБРИКА ФАРМАЦЕУТСКИХ ПРОИЗВОДА
„ГАЛЕНИКА”, ЗЕМУН
135, 151, 167, 172, 180, 186, 361
- ФАБРИКА ФАРМАЦЕУТСКИХ ПРОИЗВОДА
„КРКА”, НОВО МЕСТО
196
- ФАБРИКА ФАРМАЦЕУТСКИХ ПРОИЗВОДА
„ЛЕК”, ЛЈУБЉАНА
135, 167
- ФАБРИКА ФАРМАЦЕУТСКИХ ПРОИЗВОДА
„ПЛИВА”, ЗАГРЕБ
135, 151, 157, 159, 167, 172, 180, 186, 196
- ФАБРИКА ФРИЖИДЕРА „ГЕОРГИ НАУМОВ”,
БИТОЉ
171
- ФАБРИКА ХЕМИЈСКИХ И ФАРМАЦЕУТСКИХ
ПРОИЗВОДА „ЗДРАВЉЕ”, ЛЕСКОВАЦ
167, 180
- ФАБРИКА ЦЕЛУЛОЗЕ И ВИСКОЗЕ, БАЊА ЛУКА
41, 167
- ФАБРИКА ЦЕЛУЛОЗЕ И ПАПИРА, ИВАНГРАД
157
- ФАБРИКА ЦЕМЕНТА „УСЈЕ”, СКОПЉЕ
116
- ФАБРИКА ЦЕМЕНТА, ПАРАЋИН–ПОПОВАЦ
158
- ФАБРИКА ЦИГЛЕ И КЕРАМИКЕ „КОВАУА”,
ГВИНЕЈА
262
- ФАБРИКА ЧОКА
141
- ФАБРИКА ШАМОТА, АРАНЂЕЛОВАЦ
116, 127, 134, 136, 149, 357
- ФАКУЛТЕТСКО ШУМСКО ОГЛЕДНО ДОБРО
„ИГМАН”, ИЛИЦА
66, 105
- ФАРМАЦИЈА
347
- ФИЛМСКЕ НОВОСТИ, БЕОГРАД
233, 251–252, 268–269
- ФИЛМСКИ СТУДИО „КОШУТЊАК”, БЕОГРАД
75, 159
- ФИЛМСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „БОСНА ФИЛМ”,
САРАЈЕВО
25
- ФИЛМСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „ДУБРАВА ФИЛМ”,
ЗАГРЕБ
159, 188
- ФИЛМСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „ЗАСТАВА ФИЛМ”,
БЕОГРАД
311
- ФИЛМСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „ЗОРА ФИЛМ”, ЗАГРЕБ
75
- ФИЛМСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „ЈАДРАН ФИЛМ”,
ЗАГРЕБ
169
- ФИЛМСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „ЈУГОСЛАВИЈА
ФИЛМ”, БЕОГРАД
46, 56, 75
- ФИЛМСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „КИНЕМА”, САРАЈЕВО
75
- ФИЛМСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „КОШУТЊАК”,
БЕОГРАД
188
- ФИЛМСКО ПРЕДУЗЕЋЕ „CROATIA FILM”,
ЗАГРЕБ
75
- ФИЛОЗОФСКИ ФАКУЛТЕТ, БЕОГРАД
208
- ФИМСКА ИНДУСТРИЈА
367
- ФИНАНСИЈСКИ СТУДИО, ЦЕНТАР ЗА
АНАЛИЗУ И ОРГАНИЗАЦИЈУ ПРЕДУЗЕЋА,
БЕОГРАД
33
- ФИНАНСИРАЊЕ МЕЂУНАРДОНЕ ТЕХНИЧКЕ
САРАДЊЕ
5
- ФИНСКИ СТРУЧЊАЦИ НА УСАВРШАВАЊУ У
СФРЈ
54
- ФИТОПАТОЛОШКИ ИНСТИТУТ „МАРТИН
ЛУТЕР”, ХАЛЕ (ДР НЕМАЧКА)
163
- ФОНД КАДРОВА ЗА ЗЕМЉЕ У РАЗВОЈУ
216
- ФОНД ФЕДЕРАЦИЈЕ ЗА КРЕДИТИРАЊЕ
ПРИВРЕДНОГ РАЗВОЈА НЕДОВОЉНО
РАЗВИЈЕНИХ РЕПУБЛИКА И КРАЈЕВА
5
- ФРАНЦУСКА ТЕХНИЧКА ПОМОЋ
7, 21

ФРАНЦУСКА ТЕХНИЧКА ПОМОЋ, ЕКСПЕРТИ
23

ФРАНЦУСКА ТЕХНИЧКА ПОМОЋ, ОПРЕМА
23

ФРАНЦУСКА ТЕХНИЧКА ПОМОЋ,
СТИПЕНДИЈЕ
23

ФРАНЦУСКИ ЦЕНТАР ЗА ТЕХНИЧКУ
ДОКУМЕНТАЦИЈУ
22

ФРАНЦУСКО ДРУШТВО „РЕСНІЕУ”, ПАРИЗ
37

ФУЛБРАЈТОВ ПРОГРАМ
57

Х

ХАРКОВСКИ ТРАКТОРНИ ЗАВОД
121

ХЕМИЈСКА ИНДУСТРИЈА
81, 334, 347, 361

ХЕМИЈСКА ИНДУСТРИЈА „ВИСКОЗА”,
ЛОЗНИЦА
167, 172

ХЕМИЈСКА ИНДУСТРИЈА „ЗОРКА”, ШАБАЦ
127, 141, 149, 156, 171, 206, 361

ХЕМИЈСКА ИНДУСТРИЈА РУШЕ (СЛОВЕНИЈА)
361

ХЕМИЈСКИ ИНЖЕЊЕРИНГ
102

ХЕМИЈСКИ ИНСТИТУТ „БОРИС КИДРИЧ”,
ЉУБЉАНА
64

ХЕМИЈСКИ ИНСТИТУТ, БЕОГРАД
100

ХИБРИДНИ КУКУРУЗ, УЗГАЈАЊЕ
88

ХИГИЈЕНСКИ ИНСТИТУТ, БЕОГРАД
68

ХИДРОГЕОЛОШКА ИСТРАЖИВАЊА,
ПАНОНСКА НИЗИЈА
182

ХИДРОГРАФСКИ ИНСТИТУТ, СПЛИТ
169

ХИДРОЕЛЕКТРАНА „ГЛОБОЧНИЦА”,
МАКЕДОНИЈА
39

ХИДРОЕЛЕКТРАНА „ЕЛЕКТРОВРБАС”, ЈАЦЕ
129

ХИДРОЕЛЕКТРАНА „TISS АВВАУ”, ЕТИОПИЈА
255

ХИДРОЕЛЕКТРАНА ЂЕРДАП
118, 158, 195

ХИДРОЕЛЕКТРАНА ЈАБЛАНИЦА
32, 107, 195

ХИДРОЕЛЕКТРАНА КОКИН БРОД
39

ХИДРОЕЛЕКТРАНА НА НЕРЕТВИ, МОСТАР
173, 195

ХИДРОЕЛЕКТРАНА ТАРА–МОРАЧА
39

ХИДРОЕЛЕКТРАНА ГОРЊА ЗЕТА
335

ХИДРОЛОГИЈА
388

ХИДРОМЕТЕОРОЛОШКИ ЗАВОД ХРВАТСКЕ
132, 174, 188

ХИДРОТЕХНИЧКО ДРУШТВО ФРАНЦУСКЕ
43

ХИДРОЦЕНТРАЛА ДРАВСКОГ СИСТЕМА,
ИЗГРАДЊА
187

ХОТЕЛ „ЕСПЛАНАДЕ”, ЗАГРЕБ
143

ХОТЕЛ „МЕТРОПОЛ”, БЕОГРАД
143

Ц

ЦАНКАРЈЕВА ЗАЛОЖБА, ЉУБЉАНА
74

ЦЕМЕНТАРА ТРБОВЉЕ
136

ЦЕНТАР ЗА ГРАЂЕВИНАРСТВО, ЗАГРЕБ
31

ЦЕНТАР ЗА ЗАШТИТУ МАЈКИ И ДЈЕЦЕ, ЗАГРЕБ
188

ЦЕНТАР ЗА ИЗУЧАВАЊЕ СРПСКОХРВАТСКОГ
ЈЕЗИКА, КАИРО
219

ЦЕНТАР ЗА ПРОТЕТИКУ „СОКОБАЊСКА”,
БЕОГРАД
69

ЦЕНТАР ЗА ПРОЦЕСНУ ИНДУСТРИЈУ, ЗАГРЕБ
45

ЦЕНТАР ЗА РЕХАБИЛИТАЦИЈУ РАТНИХ
ВЕТЕРАНА АРМИЈЕ УАР
220

ЦЕНТАР ЗА СТРУЧНО ОСПОСОБЉАВАЊЕ
ФИЛМСКИХ РАДНИКА
22

ЦЕНТАР ЗА УНАПРЕЂЕЊЕ ГРАЂЕВИНАРСТВА,
БЕОГРАД
2, 23, 31, 107, 152

ЦЕНТАР ЗА УНАПРЕЂЕЊЕ ПОЉОПРИВРЕДЕ И
ШУМАРСТВА, САРАЈЕВО
66

ЦЕНТАР ЗА УНАПРЕЂЕЊЕ ПОЉОПРИВРЕДНЕ
ПРОИЗВОДЊЕ СР СРБИЈЕ
47–48

ЦЕНТАР ЗА УЧЕЊЕ СТРАНИХ ЈЕЗИКА, ЗАГРЕБ
3

ЦЕНТРАЛА ЗА ИЗВОЗ КОМПЛЕТНИХ
ИНДУСТРИЈСКИХ УРЕЂАЈА „СЕКОР”,
ВАРШАВА
131

ЦЕНТРАЛНА МЕДИЦИНСКА ЛАБОРАТОРИЈА,
ТРИПОЛИ
225

ЦЕНТРАЛНА УПРАВА ЗА СНАБДЕВАЊЕ
ВОДОМ И ЕЛЕКТРИКОМ (СЕВА), КАРТУМ
297

ЦЕНТРАЛНИ НАУЧНОИСТРАЖИВАЧКИ
ИНСТИТУТ МОРСКЕ ФЛОТЕ СССР–А
118

ЦЕНТРАЛНИ НАУЧНО–ИСТРАЖИВАЧКИ
ИНСТИТУТ ГРАЂЕВИНСКИХ КОНСТРУКЦИЈА,
МОСКВА
123

ЦЕНТРАЛНИ ХИГИЈЕНСКИ ЗАВОД, САРАЈЕВО
116

ЦИВИЛНО ВАЗДУХОПЛОВСТВО
174

ЦИГЛАНА „КОВАЎА”, КОНАКРИ
265

Ч

ЧАСОПИС „PARIS-MATCH”, ПАРИЗ
33

ЧЕХОСЛОВАЧКА АКАДЕМИЈА НАУКА
144

ЧЕХОСЛОВАЧКА ТРГОВИНСКА КОМОРА,
ПРАГ
150, 158

ЧЕХОСЛОВАЧКА ФАБРИКА ВАГОНА, ТАТРА
153

ЧЕХОСЛОВАЧКА, КАБЛОВСКА ИНДУСТРИЈА
148

Ш

ШВАЈЦАРСКИ ЕКСПЕРТИ У ЈУГОСЛАВИЈИ
52

ШЕСТОДНЕВНИ РАТ
244

ШКОЛА ЗА МЕХАНИЗАЦИЈУ ПОЉОПРИВРЕДЕ,
ЕЧКА
285, 295

ШКОЛА ЗА ШУМАРСТВО, КАРЛОВАЦ
194

ШКОЛЕ ЕНГЛЕСКОГ ЈЕЗИКА
78

ШКОЛЕ У СЛОВЕНИЈИ, СТИПЕНДИСТИ ИЗ
ИНОСТРАНСТВА
286

ШКОЛЕ У ХРВАТскоЈ, СТИПЕНДИСТИ ИЗ
ИНОСТРАНСТВА
287

ШКОЛОВАЊЕ БОРАЦА ПОКРЕТА ОТПОРА
287–288

ШКОЛОВАЊЕ ЈУГОСЛОВЕНСКИХ
ИСЕЉЕНИКА
325–326

ШКОЛОВАЊЕ УГОСТИТЕЉА ИЗ МОНГОЛИЈЕ
209

ШКОЛСКИ ЦЕНТАР ЗА СТРУЧНО ОБРАЗОВАЊЕ
ОМЛАДИНЕ И ОДРАСЛИХ „СЕВЕР”, СУБОТИЦА
307

ШКОЛСКИ ЦЕНТАР ПТТ, БЕОГРАД
311

ШЉИВЕ, УЗГОЈ
88

ШУМАРСКИ ФАКУЛТЕТ, САРАЈЕВО
105

ШУМАРСТВО
389, 401

ШУМСКИ ПУТЕВИ, ИЗГРАДЊА
105

ШУМСКО ГАЗДИНСТВО „БЕЛАСИЦА”,
СТРУМИЦА
199

ШУМСКО ГАЗДИНСТВО НОВО СЕЛО,
ЉУБЉАНА
204

ШУМСКО ГАЗДИНСТВО, УЖИЦЕ
190

ШУМСКО ГОСПОДАРСТВО, БЈЕЛОВАР
183

ШУМСКО ГОСПОДАРСТВО, КАРЛОВАЦ
132

ШУМСКО ГОСПОДАРСТВО, ОГУЛИН
163

ШУМСКО ГОСПОДАРСТВО, СЕЊ
163

ШУМСКО ГОСПОДАРСТВО, СЛАВОНСКА
ПОЖЕГА
183, 190

ПОПИС ФОТОГРАФИЈА КОЈЕ СУ ИЗДВОЈЕНЕ ИЗ ФОНДА*

- 1** Фотографија инжењера Франка Соколића, који је погинуо у саобраћајној несрећи у околини Париза 7. 11. 1958. године.
АЈ, 208 -19-30**
- 2** Фински стручњаци на специјализацији код нас, Torvinen, Pirjo, Hellevi.
АЈ, 208-30-54
- 3** Југословенски стручњаци из пољопривреде на специјализацији у САД: Жика Крецуљ, Добривоје Катанић и Владимир Хабан
АЈ, 208-49-87
- 4** Југословенски стручњаци из пољопривреде на специјализацији у САД: Сава Станисављевић, Зорица Гојковић и Тихомир Ћирић.
АЈ, 208-49-87
- 5** Југословенски стипендисти за шумарство у САД - Милан Дудић.
АЈ, 208-51-90
- 6** Извештај Мире Ковачевић - Југословенке на курсу из економике домаћинства у САД.
АЈ, 208-54-90
- 7** Марија Кош на програму ФОА у САД.
АЈ, 208-54-96
- 8** Марија Кош на програму ФОА у САД.
АЈ, 208-54-96

*Фотографије се налазе у збирци фотографија

**Број јединице описа из које је издвојена фотографија

СПИСАК СКРАЋЕНИЦА

AIIESEC – МЕЂУНАРОДНА АСОЦИЈАЦИЈА СТУДЕНАТА ЕКОНОМСКИХ И КОМЕРЦИЈАЛНИХ НАУКА

IAESTE – МЕЂУНАРОДНО УДРУЖЕЊЕ ЗА РАЗМЕНУ СТУДЕНАТА ТЕХНИЧКИХ НАУКА

OECD – ОРГАНИЗАЦИЈА ЗА ЕКОНОМСКУ САРАДЊУ И РАЗВОЈ

IUOTO – МЕЂУНАРОДНА УНИЈА ТУРИСТИЧКИХ ОРГАНИЗАЦИЈА

ILO/MOR – МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА РАДА

IAEA – МЕЂУНАРОДНА АГЕНЦИЈА ЗА АТОМСКУ ЕНЕРГИЈУ

EPA – ЕВРОПСКА АГЕНЦИЈА ЗА ПРОДУКТИВНОСТ

EES – ЕВРОПСКА ЕКОНОМСКА КОМИСИЈА

ICA – АДМИНИСТРАЦИЈА ЗА МЕЂУНАРОДНУ САРАДЊУ (INTERNATIONAL COOPERATION ADMINISTRATION)

UNTAА – АДМИНИСТРАЦИЈА ЗА ТЕХНИЧКУ ПОМОЋ OUN

FAO – АГЕНЦИЈА OUN ЗА ХРАНУ И ПОЉОПРИВРЕДУ

EEZ – ЕВРОПСКА ЕКОНОМСКА ЗАЈЕДНИЦА

KEBS – ЕВРОПСКА КОМИСИЈА ЗА БЕЗБЕДНОСТ И САРАДЊУ

SSIP– САВЕЗНИ СЕКРЕТАРИЈАТ ЗА ИНОСТРАНЕ ПОСЛОВЕ

GATT– СВЕТСКА ТРГОВИНСКА ОРГАНИЗАЦИЈА (GENERAL AGREEMENT OF TARIFF AND TRADE)

SSRNJ – САВЕЗ СОЦИЈАЛИСТИЧКОГ РАДНОГ НАРОДА ЈУГОСЛАВИЈЕ

UN, OUN – УЈЕДИЊЕНЕ НАЦИЈЕ, ОРГАНИЗАЦИЈА УЈЕДИЊЕНИХ НАЦИЈА

UNICEF– ОРГАНИЗАЦИЈА УЈЕДИЊЕНИХ НАЦИЈА ЗА ПОМОЋ ДЕЦИ

UNDP – ПРОГРАМ UN-A ЗА РАЗВОЈ (UN DEVELOPMENT PROGRAMME)

SEV– САВЕТ ЗА ЕКОНОМСКУ ПОМОЋ

ICAO – МЕЂУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЈА ЗА ЦИВИЛНИ АВИО-САОБРАЋАЈ

ITU – МЕЂУНАРОДНА УНИЈА ЗА ТЕЛЕКОМУНИКАЦИЈЕ

IMCO – МЕЂУНАРОДНА ПОМОРСКА КОНСУЛТАТИВНА АГЕНЦИЈА

IPSF– МЕЂУНАРОДНА ФЕДЕРАЦИЈА СТУДЕНАТА ФАРМАЦИЈЕ

IFMSA – МЕЂУНАРОДНА ФЕДЕРАЦИЈА УДРУЖЕЊА СТУДЕНАТА МЕДИЦИНЕ

FID – МЕЂУНАРОДНА ФЕДЕРАЦИЈА ЗА ДОКУМЕНТАЦИЈУ

WHO – СВЕТСКА ЗДРАВСТВЕНА ОРГАНИЗАЦИЈА

Савезни завод за међународну техничку сарадњу

Штампа

Архив Југославије

Припрема за штампу

Одељење за сређивање и обраду архивске грађе

Унос текста

Николина Миљевић и Иван Хофман

Прелом текста

Ленка Чуровић

Софтвер

Microsoft Windows 10 Pro

Microsoft Word 2013

Писмо

Times_New_Roman

Хардвер

персонални рачунар Intel(R) Core (TM) [i3-7100 CPU@3.90GHz](#) 3.91 GHz

ласерски штампач HP Laser Jet Pro MFP M227sdn

Штампање завршено

јун 2026. године



БЕОГРАД, Васе Пелагића 33

Телефони: Централа 3690-252, 3690-253, 3690-261, 3690-262
Директор 3691-007
Факс 3066-635